

NAZIONALE

B. Prov.

BIBLIOTECA

VITT. EM III

1141

NAPOLI

CIO TOPOGRAFICO

BIBLIOTECA PROVINCIALE

Armadio

XXXXV



Palchetto

I

Num.º d'ordine

14-A-12

B. Prev. III 7147

1147

1111

HISTOIRE *MODERNE.*

TOME DOUZIEME.



992
612262

HISTOIRE MODERNE

DES CHINOIS, DES JAPONNOIS,
des Indiens, des Persans, des Arabes,
des Turcs, des Grecs, des Africains, des
Ruffiens & des Américains.

*Pour servir de suite à l'Histoire ancienne
de M. ROLLIN.*

Continuée par M. RICHER depuis le VIII. vol.
Nouvelle Édition, revue & corrigée.

TOME DOUZIEME,
Contenant le premier volume de l'Histoire
des Américains.

Trois livres reliés.



A PARIS,
Chez la Veuve DESAINT, Libraire,
rue du Foin.

M. DCC. LXXV.

Avec Approbation, & Privilège du Roi.





AVERTISSEMENT.

DANS la précédente partie de cet Ouvrage , nous nous sommes écartés du plan que M. l'Abbé de Marcy avoit tracé : en le suivant , nous n'aurions pas assez fait connoître une Nation qui attire aujourd'hui les regards de toute l'Europe. Nous avons rassemblé tous les matériaux que nous avons pu trouver , & nous en avons formé un corps d'histoire de la Nation Russe. Nous croyons avoir jetté quelque lumière sur la fondation de cet Empire , sur ses accroissemens & son illustration. Nous avons retiré de notre travail tout le fruit que nous en attendions : le public l'a reçu avec accueil.

Ce que nous donnons à présent rentre dans le plan de M. l'Abbé de Marcy. On y trou-

6 AVERTISEMENT.

vera le tableau géographique des pays que nous parcourons ; une idée des climats , des productions , des mœurs , des usages & des arts des peuples qui les habitoient avant que les Européens s'y fussent établis. Nous n'entrerons point dans le détail des guerres que ces derniers se sont réciproquement faites pour s'en emparer , ce seroit présenter au lecteur des récits peu instructifs & souvent ennuyeux. Nous lui en ferons connoître le résultat , en lui annonçant les différentes contrées que chaque peuple de l'Europe possède dans ce vaste pays , & comment il s'en est emparé. Nous croyons ne pouvoir cependant nous dispenser de faire l'histoire de la conquête du Mexique & du Pérou ; ces deux événemens sont trop intéressans , pour ne pas les présenter dans cet Ouvrage ; mais nous

AVERTISSEMENT. 7

Éviterons avec soin d'entrer dans tous ces détails minutieux qui ennuyent le Lecteur. L'envie que nous avons de ne pas multiplier les volumes , & de ne pas fatiguer le public , nous fera suivre les routes que nous croirons les plus courtes pour conduire l'Ouvrage à sa fin. En évitant les longueurs, nous tâcherons , en même-tems , de ne pas donner un ouvrage sec & décharné qui ne présente à l'esprit rien d'intéressant , & qui s'oublie presque aussitôt qu'il a été lu.

On vient d'annoncer une Histoire d'Asie , d'Afrique & d'Amérique. On assure dans le *Prospectus* de cet ouvrage que l'on n'imitera pas M. l'Abbé de Marcy , qui n'a donné dans son *Histoire Moderne* qu'un abrégé de l'Histoire générale des Voyages , sans réflexions & sans vues philosophiques. L'Auteur pro-

8 *AVERTISSEMENT.*

met au public beaucoup de réflexions & de vues philosophiques : le public en jugera. Est-il bien sûr que ce soit la meilleure façon d'écrire l'Histoire ? Je crois que le devoir de l'Ecrivain se borne à chercher la vérité dans les faits, la correction, la clarté & la précision dans le style, & qu'il peut laisser les réflexions au Lecteur.

M. l'Abbé de Marcy empruntoit beaucoup de l'Histoire générale des Voyages, il est vrai ; nous l'avons imité toutes les fois que nous avons pu le faire. Nous ne ferons aucune difficulté d'y prendre encore les matériaux qui pourront nous être utiles. Les Histoires, comme celle des Voyages, sont des Mémoires dont il est permis de se servir. Nous ne l'avons pas fait pour l'Histoire des Russes, parce que nous n'y avons rien trouvé sur cet objet.



HISTOIRE

DES

AMÉRICAINS.



*Motifs qui ont engagé à composer cette
Histoire.*



HISTOIRE MODERNE seroit imparfaite, si l'on n'y joignoit pas celle de l'Amérique. Quoique cet objet n'entre point dans le plan que M. l'Abbé de Marcy s'étoit proposé, nous croyons devoir le traiter, & nous espérons que le Public le recevra avec le même accueil que les autres, parce qu'il est au moins aussi intéressant.

Plan que l'on se propose de suivre.

Nous diviserons l'Amérique comme la nature même l'a divisée, en Septentrionale & Méridionale. C'est une langue de terre, qu'on appelle l'Isthme de Panama, qui

A V

fait cette division. Nous ferons connoître ; de la manière la plus concise qu'il nous sera possible , comment ce pays a été découvert. Nous donnerons ensuite la description géographique & historique de la partie Septentrionale , en commençant par le Nord ; nous présenterons une idée des mœurs, des usages des peuples qui habitent les différentes contrées que nous parcourerons ; nous parlerons des animaux , des plantes , &c. qu'on y trouve. Nous finirons par annoncer quelle est la nation Européenne qui y est établie , & comment elle s'en est emparée. Nous donnerons ensuite une idée des différentes Isles de cette partie de l'Amérique , en commençant encore par le Nord , descendant au Midi du côté de l'Orient , & remontant au Nord par l'Occident. Nous suivrons le même plan à l'égard de la partie Méridionale.

Description générale de l'Amérique.

L'AMÉRIQUE est appelée le *Nouveau Monde* , parce qu'elle n'a été découverte que dans les derniers siècles , c'est-à-dire , vers la fin du quinzième. Plusieurs Ecrivains prétendent cependant que les anciens en ont eu quelque connoissance : mais ils n'en apportent aucune preuve solide.

L'Amérique est renfermée dans un hémisphère qui est opposé au nôtre , & ses habitans sont nos Antipodes. C'est un vaste continent qui a près de cent degrés de largeur ; mais d'une façon fort inégale , & environ cent vingt de longueur. Sa longitude est entre le deux cens cinquantième

D E S A M É R I C A I N S. II
dégré & le trois cens quarante-cinquième. Sa latitude Septentrionale s'étend jusqu'au-delà du soixante-cinquième degré, & sa latitude méridionale jusqu'au cinquante-fixième. Elle est bornée au Nord par la mer & par un pays que l'on met au nombre des terres Arctiques, à l'Orient par la mer du Nord & par l'Océan Athlantique. Elle a au Midi le détroit de Magellan qui la sépare de plusieurs îles, dont la plus considérable est la terre de Feu. La mer du Sud ou Pacifique la borne à l'Occident. Les découvertes que les Russes ont faites depuis peu, prouvent que la pointe la plus orientale de la Tartarie est très-peu éloignée de l'Amérique Septentrionale, d'où l'on peut conjecturer que cette partie du monde a été peuplée par la Tartarie.

Ce vaste pays est situé sous trois Zones, la Torride & les deux Tempérées: la nature du climat est fort différente. L'air est très-chaud au milieu, très-froid aux deux extrémités, & dans les autres parties aussi tempéré que celui de l'Europe.

Comment l'Amérique a été découverte.

UN préjugé presque aussi ancien que le monde persuadoit que la terre n'avoit qu'un hémisphère: l'imagination favorisoit ce préjugé. On croyoit qu'il étoit impossible d'habiter la partie opposée à la nôtre. La rondeur du Globe en faisoit d'ailleurs paroître le chemin impraticable: on se persuadoit que les hommes ayant la tête renversée, seroient emportés par leur propre poids dans l'immensité des cieux. Christophe Colomb paroît, brave les préjugés,

A vj

les erreurs, & découvre un autre hémisphère habité.

Origine de
Christophe
Colum.

On prétend que sa famille étoit originaire de Plaisance, qu'elle étoit allée s'établir à Gênes, où nâquit Christophe. Il passa plusieurs années dans l'obscurité que donne ordinairement l'indigence. Il étudia avec beaucoup de soin l'Art de la Navigation : voulant joindre la pratique à la théorie, il saisit toutes les occasions qu'il put trouver de naviguer, & parcourut la Méditerranée. La lecture des voyages de Marco-Paolo, piqua sa curiosité naturelle, & lui fit naître les premières idées de l'entreprise qu'il exécuta par la suite.

Il se maria dans l'Isle de Porto-Santo ; & épousa Dona Philippa Munitz de Perestrello, fille du Gouverneur. Son mariage le força d'être sédentaire, mais ne lui ôta pas le désir qu'il avoit de faire de nouvelles découvertes. En voyageant il avoit remarqué certains vents qui souffloient pendant plusieurs jours également du côté du Couchant, & soupçonnoit qu'il y avoit des terres de ce côté. Une observation qu'on fit aux Açores, à Madere & aux Canaries excita de nouveau sa curiosité. On s'aperçut qu'après un grand vent d'Ouest, plusieurs morceaux de bois inconnu, même des cadavres qui ne paroissoient ni Européens, ni Africains, abordoient aux côtes de ces îles. Ses soupçons se changèrent en persuasion. Il résolut alors de découvrir les terres d'où ce bois & ces cadavres venoient. Pour une entreprise aussi hardie & aussi importante, il falloit des dépenses considérables, & la

Il forme
le projet de
découvrir de
nouvelles
terres.

Fortune de Colomb étoit toujours fort médiocre. Il se rendit à Gênes, communiqua son projet aux Magistrats, qui le traitèrent avec mépris. Il repassa en Portugal, s'adressa à Jean II qui y régnoit alors. Le Roi l'écouta favorablement, lui demanda un Mémoire circonstancié de son projet, & lorsqu'il l'eut examiné, il fit partir un vaisseau, sous prétexte d'envoyer du renfort à la Colonie du Cap-Verd : mais il donna ordre au pilote de suivre la route marquée dans le Mémoire. Pendant ce tems il amusoit Colomb par des remises & des promesses. Cette surprise, indigne d'un Roi, ne réussit pas : ceux qui étoient chargés de l'exécution, n'osant s'engager dans des mers inconnues, retournerent au Cap, & annoncèrent que le projet étoit chimérique. Colomb, indigné du procédé qu'on avoit tenu à son égard, résolut de quitter le Portugal : sa femme étant morte pendant ce tems, il sortit secrètement de Lisbonne, se rendit à la Cour d'Espagne, présenta son projet à Ferdinand & à Isabelle. Avant de faire cette démarche, il avoit cependant envoyé son frere Barthélemi en Angleterre pour annoncer ses intentions à Henri VII, & lui demander les secours nécessaires pour les remplir : mais Barthélemi fut arrêté & dépouillé pendant le trajet par des Pirates : il arriva à Londres dans un état si déplorable, qu'il n'osa se présenter à la Cour. Il passa plusieurs années à faire & à vendre des cartes marines, pour subsister ; s'acquies de la réputation, & parvint à communiquer au Roi le projet de son frere. Henri VII sentit toute

la beauté de l'entreprise , & toute l'importance de la réussite : il lui promit tous les secours dont il auroit besoin.

Christophe , qui ignoroit le sort de Barthélemi , fit , comme nous l'avons dit , ses propositions à la Cour d'Espagne ; mais on ne les accepta pas , sous divers prétextes : il resta cinq ans à solliciter auprès de cette Cour , sans pouvoir rien obtenir. Impatient enfin des délais , il se rendit à Seville , dans l'espérance d'engager le Duc de Médina-Sidonia à favoriser son entreprise ; mais ce Prince ne l'écouta même pas. Colomb s'adressa alors au Duc de Médina-Celi , qu'il trouva tout disposé à accepter ses offres : mais il falloit que ce Duc demandât le consentement de la Cour , & il ne put l'obtenir. Enfin , Christophe , rebuté par tous les obstacles qu'il trouvoit en Espagne , écrivit au Roi de France : mais ce Monarque étoit tout occupé des guerres d'Italie : il rejetta la proposition de Colomb. Celui-ci se dispoisoit à passer en Angleterre où étoit son frere , lorsqu'on l'avertit qu'Isabelle consentoit à lui donner audience. Cette Princesse y avoit été engagée par Louis de Saint-Angelo , son Confesseur , qui prêta une partie des sommes nécessaires.

Christophe retourna à la Cour d'Espagne , où il reçut un accueil si favorable , qu'il oublia tous les désagrémens qu'il avoit essuyés pendant huit ans. Il avoit eu la constance de persister tout ce tems dans ses sollicitations. On le nomma Amiral de l'Océan ; on lui accorda les privilèges , les prérogatives & tous les appointemens

attachés aux pavillons de Castille & de Léon. On lui permit en outre de disposer de tous les emplois dans les îles & continents qu'il pourroit découvrir : on lui accorda le droit de présenter des sujets pour chaque Gouvernement qu'on y établirait ; celui de choisir des Juges en Espagne pour les affaires de ces pays nouvellement découverts. On stipula en outre qu'il auroit la dixième partie de tout ce qui seroit acheté , échangé , établi , ou acquis dans les limites de son Amirauté , déduction faite des dépenses nécessaires pour les conquêtes , & qu'il auroit le huitième de tout ce qu'on chargerait sur sa flotte , à condition de supporter le huitième de la dépense.

Christophe Colomb se rendit alors à Palos où il avoit débarqué en arrivant de Portugal. Ce fut dans cet endroit qu'on décida de faire l'armement. Il eut beaucoup de peine à trouver des Matelots qui voulussent courir les risques de le suivre dans une mer inconnue. Enfin trois frères nommés Pinçons , riches négocians & habiles navigateurs , consentirent à risquer leur vie & une partie de leur fortune dans cet armement , qui étoit composé de trois petits vaisseaux. Colomb commandoit la Sainte-Marie ; Alonzo Pinçon , la Pinta ; Vincent-Yanez Pinçon , la Nina ; François Martin Pinçon , le plus jeune des trois Pinçons , prit le gouvernail de la Pinta. L'équipage de ces vaisseaux consistoit en cent vingt hommes , tant mariniers que volontaires. Colomb prit des vivres pour un an , & mit à la voile le 3 Août 1492.

Il alla d'abord à la Grande Canarie où il Il met à la voile.

se ravitailla. Ayant été averti quë trois caravelles Portugaises le cherchoient pour l'enlever, il remit à la voile le 6 Septembre & fit route vers le Sud-Ouest. Cet homme courageux voguoit avec une satisfaction complete ; son imagination lui présentoit d'avance la gloire qu'il alloit acquérir en attendant les bornes du monde, & en montrant à ses contemporains, des pays qui avoient été inconnus à l'antiquité. Sa joie se changea bientôt en tristesse & en crainte. Ceux qui l'accompagnoient, voyant qu'au bout de trois semaines ils ne rencontroient rien qui leur annonçât la terre, furent saisis de frayeur : ils se regarderent comme égarés au milieu d'une mer sans fonds & sans bornes, se mutinerent au point qu'ils parloient même de jeter Colomb à la mer. Son éloquence & sa fermeté naturelle le servirent dans cette occasion. Il leur dit d'un côté que le devoir demandoit qu'ils lui obéissent, leur représenta de l'autre qu'ayant des signes certains qu'ils approchoient de terre, leur crainte étoit sans fondement. En effet, ils avoient déjà vu des oiseaux terrestres qui étoient venus s'arrêter sur leurs vaisseaux. Au commencement d'Octobre leur mutinerie recommença : ils la poussèrent jusqu'à la fureur. Il ne put les apaiser, qu'en leur promettant qu'ils trouveroient terre dans trois jours au plus tard, & que ce tems écoulé sans rien rencontrer, ils retourneroient en Espagne. Ses espérances furent remplies. On trouva des marques si certaines qu'on approchoit de terre, qu'il ne fut plus possible d'en douter. Ces mar-

ques confistoient en cannes de sucre nouvellement coupées, en épines fraîches, en oiseaux de différentes espèces qui alloient & venoient. Enfin la nuit du onze au douze d'Octobre, il apperçut une lumière qui lui parut être celle d'un flambeau, fit venir un des gens de l'équipage & la lui montra. Sur les deux heures du matin, un matelot de la Pinta découvrit la terre à la distance de deux lieues : alors le vaisseau fit le signe dont on étoit convenu. Ce matelot prétendoit que la pension de trente écus d'or qui avoit été promise à celui qui découvreroit le premier la terre, lui appartenoit ; mais elle fut accordée à Colomb, qui avoit découvert la lumière dont on a parlé.

L'Amiral, certain d'être tout près de la terre, ordonna à tous les vaisseaux de s'arrêter, & les équipages attendirent le jour avec la plus grande impatience ; désirant de satisfaire leurs yeux par la vue d'une terre qu'ils avoient si long-tems désirée & cherchée. Le jour en paroissant offrit à leurs regards, une île d'environ quinze lieues de longueur, qui formoit une plaine très-agréable, couverte d'arbres verts, coupée de ruisseaux charmans, & habitée par un peuple nombreux. Les Insulaires accoururent en foule sur le rivage pour admirer les Espagnols & leurs vaisseaux, qui faisoient pour eux un prodige nouveau. L'Amiral fit approcher les vaisseaux du rivage, fit armer sa chaloupe, y déploya l'étendart royal, & descendit à terre avec les deux autres Capitaines, qui, comme lui, étoient descendus dans leur chaloupe. Si-

Il décou-
vre l'île de
San-Salva-
dor & plu-
sieurs autres

tôt qu'ils furent à terre, ils se mirent à genoux pour rendre grâces à Dieu de la protection qu'il leur avoit accordée. L'Amiral donna à cette île le nom de *San-Salvador*, & en prit possession au nom de Sa Majesté Catholique. Il fit ensuite planter une Croix sur le rivage & y attacha les Armes de Castille.

Les Insulaires les regardoient avec le silence de l'admiration : les habits, la figure de ces étrangers, leurs vaisseaux ; tout étoit pour eux un sujet d'étonnement ; tout leur paroissoit merveilleux. On a vu depuis qu'ils prenoient les vaisseaux pour des créatures animées. L'Amiral leur fit distribuer des bonnets rouges, des colliers de verre & d'autres effets de peu de valeur : mais ils les reçurent avec des transports qui annonçoient leur satisfaction. Lorsqu'il retourna à son vaisseau, plusieurs Insulaires se jetterent à la nage pour le suivre ; d'autres se mirent dans des canots, & portèrent aux Européens des perroquets, du coton filé, des javelots, pour les échanger contre des grains de verre, des sonnettes & d'autres objets de cette espèce. Ils avoient quelques plaques d'or pendues aux narines : ils firent connoître par signes qu'ils avoient trouvé ce métal du côté du Sud & du Sud-Ouest, où il y avoit d'autres îles habitées. Christophe Colomb résolu de faire voile du côté que lui indiquoient les Insulaires. Il voulut cependant connoître cette île avant de la quitter, la côtoya avec ses chaloupes, retourna à ses vaisseaux, fit embarquer sept des Insulaires de *San-Salvador*, & partit

pour faire de nouvelles découvertes.

Dès le lendemain il arriva à l'extrémité d'une île qui peut avoir dix lieues de longueur, & la nomma *Sainte-Marie de la Conception*. Voyant que les habitans & les plantes ne différoient en rien de ce qu'il avoit vu à San-Salvador, il continua sa route du côté de l'Ouest; & jetta l'ancre sur la côte d'une autre île d'environ vingt-huit lieues de longueur du Nord-Ouest au Sud-Ouest, lui donna le nom de *Fernandine*. N'y trouvant rien de remarquable, il remit à la voile, en rencontra une autre qui surpassoit les deux premières en bonté, beauté & étendue. Colomb y descendit pour en prendre possession, & la nomma *Isabella*. Voyant que les îles de cette contrée avoient beaucoup de rapport pour les productions & les mœurs des habitans, il remit à la voile afin de gagner un grand pays situé vers le Sud, & que tous les Insulaires vantoient sous le nom de *Cuba*. Il y arriva le 28 Octobre 1492.

Cette île parut effectivement préférable à toutes les autres. Elle est beaucoup plus étendue: les Espagnols furent charmés de la variété que ses plaines, ses vallons & ses bois présentoient à la vue. Colomb y ayant trouvé un port commode, fit radoubier son vaisseau, & envoya deux Espagnols visiter l'île. Ils lui rapportèrent qu'il y avoit un assez grand nombre de villages, dont les habitans les avoient pris pour des hommes descendus du Ciel. Ils ajoutèrent qu'ils y avoient vu de l'or, que les Insulaires leurs avoient fait entendre qu'ils le tiroient d'un pays situé ver l'O-

rient, & qu'en le montrant ils prononçoient le mot de *Bohio*. Colomb s'imagina que ce mot étoit le nom d'un pays; mais ces peuples s'en servoient pour désigner en général un pays où il y a beaucoup d'habitations. Quelques Insulaires proposèrent de conduire les Espagnols à Bohio : l'Amiral reçut leur proposition avec joie, & se flatta qu'en faisant apprendre l'Espagnol à ces Insulaires, il en retireroit beaucoup d'utilité. On remarqua que les habitans de cette île mangeoient des araignées, des vers, &c. Colomb voulut partir pour chercher le pays de Bohio; mais le vent contraire le força de relâcher à un port qu'il nomma le Port-au-Prince.

Martin-Alonzo Pinçon, profitant de l'avantage qu'avoit son vaisseau d'être le meilleur voilier, résolut de se rendre le premier à Bohio, & d'en enlever les richesses avant que Colomb y arrivât. Dans cette intention il partit la nuit & abandonna l'Amiral. Colomb voulut mettre en mer; mais la violence du vent l'empêcha de la tenir : il retourna à Cuba & relâcha dans un nouveau port, qu'il nomma Sainte-Catherine. Il y rencontra des habitans du pays qu'on lui avoit désigné par le mot de Bohio : ils lui apprirent que le véritable nom de cette contrée étoit Hayti, & que l'or se trouvoit dans le canton de Cibao. Il prit avec lui ceux qui venoient de l'instruire & se hâta de partir : il arriva en peu de tems & jeta l'ancre dans un port qu'il nomma Saint-Nicolas, en l'honneur du Saint dont ce jour étoit la fête. Ce fut là qu'il s'aperçut qu'un de ses vaisseaux s'é-

étoit séparé de la flotte. L'inquiétude où il étoit sur le sort de ce vaisseau l'empêcha de faire rafraîchir son équipage : il prit le Nord de l'île. Ayant remarqué que les côtes de cette île ressembloient , à beaucoup d'égards , aux côtes d'Espagne , il la nomma *l'Isle Espagnole*.

Les habitans prirent la fuite à la vue des Espagnols , & la plupart de ceux qu'on avoit amenés de San-Salvador disparurent tout-à-coup. On attrapa à la fin une jeune femme qui avoit une plaque d'or pendue au nez : on lui fit présent de quelques sonnettes & de quelques miroirs , & on la renvoya avec trois Espagnols & trois habitans de San-Salvador , qui , entendant la langue du pays , parvinrent à calmer la crainte des nouveaux Insulaires. Ces derniers , d'après ce qu'on leur dit , se persuaderent que les Espagnols étoient des hommes descendus du Ciel : ils allèrent les trouver , les aborderent avec respect , leur présentèrent des vivres & les prièrent de passer la nuit dans leur village. Les Espagnols crurent que leur devoir demandoit qu'ils allaient joindre l'Amiral : ils retournerent aux vaisseaux. Le lendemain le Cacique , ou chef de ce canton , vint sur le rivage avec une suite assez nombreuse pour faire des échanges. Pendant qu'il y étoit , on vit approcher un canot chargé de quarante Sauvages qui venoient d'une petite île des environs , appelée *l'Isle de la Tortue*. Le Cacique s'affit à terre avec toute sa suite , pour marquer à ceux qui étoient dans le canot , qu'ils ne devoient commettre aucune hostilité ; mais les Sauvages des-

cendirent à terre , malgré ce signe de paix : Alors le Cacique se releva , leur parla d'un air de colere , présenta une pierre à un des Espagnols , pour qu'il la jettât à ceux qui venoient de débarquer , voulant leur faire connoître qu'il prendroit le parti des Espagnols contr'eux. Ceux-ci effrayés , se rembarquerent promptement & retournerent dans leur île.

Le 18 Décembre le Cacique revint voir les Espagnols avec une espèce de pompe : il étoit porté dans un palanquin & accompagné de deux cens hommes ; mais il étoit tout nud comme ceux qui l'escortoient. Il monta sur le bord de l'Amiral , entra dans sa chambre lorsqu'il étoit à dîner. On le reçut avec tous les égards possibles : on lui présenta du vin. Aussi-tôt qu'il en eut goûté , il en envoya à ses gens qui étoient demeurés sur le port. Il présenta à l'Amiral une ceinture assez bien travaillée , & deux pièces d'or assez minces. On lui donna en échange une courte-pointe , un chapelet de fin ambre , une paire de mules rouges & une bouteille d'eau de fleur d'orange. Ces présents lui furent si agréables , qu'il fit entendre à Colomb que toute l'île lui étoit soumise.

Le 24 Colomb mit à la voile , alla à Punta-Sancta , & jetta l'ancre à une lieue de distance du rivage. Tout le monde de l'équipage étant fatigué , alla se reposer , & on confia , contre les ordres que l'Amiral avoit donnés , le gouvernail à un jeune matelot. Vers le milieu de la nuit , un courant porta le vaisseau sur la pointe d'un roc. Colomb , éveillé par les cris du jeune

matelot, sauta sur le pont, fit couper les mâts & décharger le vaisseau ; mais l'eau de Colomb fait naufrage. entroit toujours en abondance ; les coutures s'ouvrirent, & le pont d'en-bas fut submergé. Colomb ne voyant plus d'espoir de sauver son vaisseau, fit passer l'équipage dans une des chaloupes. Dès que le jour parut, il s'approcha de terre, & fit avertir le Cacique du danger auquel les Espagnols étoient exposés, & lui demanda du secours. Le Cacique se hâta d'envoyer ses gens dans leurs canots, & leur enjoignit d'obéir à l'Amiral comme à lui-même. Par le secours de ces Sauvages, on parvint à tirer du vaisseau tout ce qui étoit de quelque valeur, & on le déposa dans des cabanes, qui furent si bien gardées par des Sauvages même, qu'on ne perdit aucune espèce de marchandise qui méritât quelque attention.

Le lendemain le Cacique alla voir Colomb, & lui marqua de la manière la plus sensible, la part qu'il prenoit à son accident. Il lui fit même entendre qu'il étoit le maître de sa propre fortune, lui fit présent de quelques masques, dont les yeux, le nez & les oreilles étoient d'or. S'étant apperçu que les Espagnols recherchoient ce métal avec avidité, il promit à l'Amiral de lui en envoyer une plus grande quantité, qui venoit du pays de Cibao. Pendant ce tems il arriva un canot rempli de Sauvages d'une autre île : ils apportoit des plaques d'or pour les échanger pour des sonnettes, qu'ils préféroient à toute autre chose. Les matelots firent le même échange avec les habitans de l'île Espagnole,

qui venoient de l'intérieur du pays, & donnoient de l'or pour des bagatelles.

La beauté, la fertilité de l'île, & la douceur de caractère de ceux qui l'habitoient, déterminèrent Colomb à y établir une colonie d'Espagnols. Plusieurs d'entr'eux demandèrent à y rester; & le Cacique consentit d'autant plus volontiers à leur établissement, qu'il les regarda comme des alliés très-utiles contre les Caraïbes, race de Cannibales, qui tuoient & dévoroient tous ceux de ses sujets qu'ils pouvoient attrapper. Colomb, pour faire connoître au Cacique de quelle importance pouvoit lui être son amitié, fit pointer une pièce de canon contre le flanc du vaisseau qui avoit fait naufrage. Les Sauvages voyant ce bâtiment percé & renversé dans la mer par le boulet, crurent que les Espagnols possédoient le feu du Ciel, & implorèrent leur protection.

Colomb établit une Colonie dans l'île Espagnole.

Colomb, feignant de céder aux instances du Cacique, fit bâtir un fort avec les débris du vaisseau, y mit des provisions, des munitions de guerre, des canons, & y laissa trente-six hommes, qu'il mit sous la protection du Roi & de son peuple. Lorsqu'il eut mis cette colonie en état de subsister pendant quelque tems, il résolut de retourner en Espagne, craignant qu'il n'arrivât quelque accident au vaisseau qui lui restoit, & qu'il ne se trouvât hors d'état d'informer leurs Majestés Catholiques des découvertes importantes qu'il avoit faites. Il fit les préparatifs pour son départ, & mit à la voile le 4 Janvier 1493. Comme le vent lui étoit contraire, il fit peu de chemin;

Il part pour retourner en Espagne.

chemin , & rencontra le surlendemain la caravelle la Pinta , qui s'étoit séparée de lui , comme on l'a vu plus haut. Martin-Alonzo Pinçon , qui l'a commandoit , vint à bord ; & pour s'excuser de sa désertion , il dit qu'il avoit perdu l'Amiral pendant la nuit. Colomb ne lui laissa pas appercevoir son ressentiment , parce que la plupart de ceux qui étoient engagés dans cette expédition , étoient parens des Pinçons.

Martin Pinçon , en quittant Colomb , avoit fait quatre lieues , & s'étoit arrêté à l'embouchure d'une rivière située à l'Est de la Nativité. Il y étoit resté seize jours , pendant lesquels il avoit fait des échanges avec les habitans , qui lui avoient donné beaucoup d'or ; mais il n'en dit rien à l'Amiral.

Le Dimanche 13 Janvier 1493 , Colomb , étant proche du cap Enamorando , envoya sa chaloupe à terre : on y trouva des Sauvages armés d'arcs & des flèches , & dans une contenance assez farouche. L'Interprète de San-Salvador les amena cependant à une espèce de conférence. Un d'eux se hasarda même d'entrer dans le vaisseau de l'Amiral : sa peau étoit toute noircie avec du charbon ; il avoit le son de la voix d'une dureté extrême. Les Espagnols le prirent pour un de ces Cannibales Caraïbes dont on leur avoit parlé ; mais l'Amiral s'étant informé de quel côté étoient les Caraïbes , il fit connoître avec le doigt qu'ils habitoient une île plus loin à l'est. Il fit encore entendre qu'il y avoit une autre île dans ces cantons qui n'étoit habitée que par des femmes , lesquelles avoient

commerce avec les Caraïbes pendant un certain tems de l'année. Il ajouta que les Caraïbes emportoient avec eux tous les enfans mâles , & ne laissoient dans l'île que les femelles. On lui donna des vivres & plusieurs de ces bagatelles qui avoient paru faire plaisir aux autres Sauvages , & on le remit sur le rivage , afin qu'il engageât ses compatriotes à apporter de l'or & à faire des échanges : mais ceux-ci , loin de vouloir suivre son conseil , le traiterent avec mépris , & avancerent sur sept Espagnols qui étoient à terre , en jettant des regards furieux & poussant des cris épouvantables. Les Espagnols marcherent au-devant d'eux ; un Sauvage reçut un coup de sabre sur les parties charnues du derrière , un autre reçut une flèche dans la poitrine , ce qui jetta l'épouvante parmi les autres au point qu'ils prirent tous la fuite , abandonnerent leurs armes pour courir plus vite. Leurs arcs étoient d'if & de la grandeur de ceux dont on se servoit autrefois en France & en Angleterre : les flèches étoient faites de petites branches d'arbres assez minces & fort dures. Elles pouvoient avoir trois pieds de longueur , & étoient armées d'os de poissons trempés dans des liqueurs empoisonnées. L'Amiral donna à ce golfe , que les Sauvages appelloient *Samana* , le nom de *Golfe des flèches*.

Enfin Colomb quitta l'Amérique le 16 Janvier 1493 , pour retourner en Espagne. Il essuya pendant le trajet , une tempête si furieuse , qu'il crut périr. Pour ne pas perdre toute espérance de faire connoître ses

découvertes , il écrivit en abrégé le journal de son voyage sur deux feuilles de parchemin ; les enveloppa de toile cirée , les cacheta & les mit dans des barils séparés , qu'il fit jeter à la mer , après en avoir bien tamponné les boudons. Il espéroit qu'un jour quelque vaisseau Européen pourroit les rencontrer. Pendant la tempête , la Pinta , que commandoit Martin Pinçon , fut poussée vers le Nord , & perdit bientôt de vue l'Amiral , qui naviguoit au nord-est.

Le 18 Février Colomb arriva à Sainte-Marie , l'une des Açores , où il jeta l'ancre. Les habitans de cette île vinrent à bord avec des provisions fraîches , & firent à l'Amiral beaucoup de complimens de la part du Gouverneur. On vouloit l'engager à descendre dans l'île , afin de s'emparer de sa personne , selon les ordres qu'on avoit reçus du Roi de Portugal , à qui appartenoit l'île : mais Colomb s'aperçut du piège qu'on lui tendoit ; il mit à la voile , arriva sur les côtes de Portugal le 4 Mars. Se trouvant encore battu de la tempête , il entra dans le Tage , & envoya un exprès à leurs Majestés Catholiques , pour leur faire savoir son arrivée , & un autre au Roi de Portugal , pour lui demander la permission d'ancrer devant Lisbonne , parce qu'il ne se croyoit pas en sûreté dans la position où il étoit. Don Jean II régnoit alors en Portugal : c'étoit le même Monarque auquel Colomb avoit offert ses services. Il ordonna à ses Officiers de fournir gratis à l'Amiral tous les secours dont il auroit besoin. En même tems il

écrivit à Colomb pour le féliciter sur son heureux retour , & pour l'engager à se rendre auprès de lui avant de partir pour l'Espagne. Colomb se rendit en conséquence à Valparaïso , où sa Majesté Portugaise faisoit alors sa résidence. Dom Jean le reçut avec beaucoup d'accueil , & lui donna toutes les marques possibles de distinction , lui fit raconter toutes les particularités de son voyage , & lui dit que les découvertes qu'il avoit faites appartenoient à la Couronne de Portugal , puisqu'il avoit étoit à son service. Colomb répondit avec tout le respect qui étoit dû au Monarque , & refusa toutes les propositions qu'il lui fit pour l'engager à rentrer à son service. Il mit à la voile le 13 Mars , & arriva le 15 à Palos , d'où il étoit parti sept mois & douze jours auparavant pour faire ses découvertes.

Au bruit de son arrivée , le peuple accourut en foule sur le port : on sonna toutes les cloches de la ville , les boutiques furent fermées. On croyoit ne pouvoir rendre assez d'honneurs à un homme qui venoit de découvrir un monde nouveau. Pendant ce tems Martin Pinçon arriva en Galice , & envoya demander au Roi & à la Reine d'Espagne , la permission d'aller leur faire le détail des succès qu'on avoit eus. Leurs Majestés , indignées de son procédé à l'égard de Colomb , lui défendirent de paroître à la Cour sans l'Amiral sous les ordres duquel il avoit été. Ce refus fit une telle impression sur Pinçon , qu'il en mourut peu de jours après. Tel est ordinairement le sort des envieux.

Colomb partit pour Barcelonne , où étoient alors leurs Majestés. Il trouva sur sa route des gens de tous les états qui étoient venus pour le voir , aussi-bien que les Indiens qu'il avoit amenés avec lui. Enfin il arriva à Barcelonne vers le milieu d'Avril : le Roi & la Reine le reçurent avec toutes les marques possibles de distinction. Leurs Majestés se décorèrent de tous les ornemens de la Royauté , lui donnerent une audience publique. Elles se leverent sitôt qu'il parut , l'obligerent de s'asseoir en leur présence , le traiterent comme un Grand de la première classe qui venoit de leur rendre les plus importans services. Le Roi ne paroïssoit jamais en public que Colomb ne fût à côté de lui. On lui accorda , aussi-bien qu'à toute sa famille , le titre de *Don*. Il eut la permission de mettre dans ses armes , au premier de Castille , au second de Léon , au troisième une mer d'azur semée d'îles d'argent , la moitié de la circonférence environnée de terre ferme , des grains d'or répandus par-tout , les terres & les îles couvertes d'arbres verts ; au quatrième d'azur , à quatre ancrs d'or : au-dessous les armes des anciens Colombes de Plaisance , & pour cimier un globe surmonté d'une Croix , avec cette devise :

Por Castilla , y por Léon ;
Nuevo Mundo hallò Colomb.

C'est-à-dire : Colomb a trouvé un nouveau monde pour la Castille & pour Léon.

Comme on étoit alors persuadé que le Pape avoit droit de disposer des pays qui

n'appartenoient à aucun Prince Chrétien ; on envoya annoncer à Alexandre VI, les découvertes que Colomb avoit faites, & l'on obtint de lui la propriété de ces terres pour la Couronne d'Espagne. Les Portugais prétendirent avoir droit à ces nouvelles découvertes : le Pape, pour accorder les deux Puissances, ordonna qu'on traçât sur le globe, d'un pôle à l'autre, une ligne qui passeroit à trente-six degrés à l'occident de Lisbonne. Cette ligne, qui fut nommée *la ligne de Marcation*, devoit borner les conquêtes des Portugais & des Espagnols. Au Couchant de cette ligne devoient être celles des Espagnols, & celles des Portugais devoient se trouver à l'Orient. Les deux Nations trouverent dans la suite que cette ligne, tracée sur un globe peu exact, devenoit sujette à des inconvéniens qu'on n'avoit pas prévus, & y firent différens changemens, qui furent appelés *la ligne de Démarcation*.

La Cour d'Espagne, voulant profiter des découvertes de Colomb, & y en joindre d'autres, lui donna de nouvelles Patentes, qui confirmoient & augmentoient ses privilèges. On équipa dix-sept vaisseaux de différentes grandeurs ; on engagea un grand nombre d'Artisans & de Laboureurs pour les Indes occidentales. L'envie d'amasser des richesses, & le succès de la première entreprise, engagerent un si grand nombre de personnes à se présenter pour ce second voyage, qu'on fut obligé d'en renvoyer une grande partie. Colomb se contenta de quinze cens hommes. Il fit mettre sur les vaisseaux des chevaux, des ânes,

& d'autres animaux de différentes espèces, qui se multiplièrent par la suite.

Lorsque Colomb eut tout préparé, il partit le 25 Septembre 1493 de Cadix, où il avoit équipé sa flotte. Le 3 Novembre il découvrit une île, qu'il nomma *Saint-Dominique*, parce que c'étoit un Dimanche: peu après on en découvrit plusieurs autres. Ne trouvant pas d'endroit commode pour jeter l'ancre à la Dominique, il la fit jeter près d'une autre île, qu'il nomma *Marie-Galante*, du nom de son vaisseau. Il y descendit & en prit possession au nom du Roi & de la Reine d'Espagne. Le 4 il découvrit une grande île, qu'il nomma *Sainte-Marie de la Guadeloupe*. Il y fit descendre plusieurs de ses gens qui lui amenerent deux jeunes Indiens, lesquels lui firent entendre qu'ils étoient d'une autre île, & qu'ils avoient été faits prisonniers par ceux de la Guadeloupe. Il ordonna à ceux qui étoient descendus de visiter l'île: ils la trouverent très-fertile & remplie de gibier. Il fit ensuite voile vers le Nord-Ouest pour chercher l'île Espagnole. Il en rencontra plusieurs sur sa route auxquelles il donna des noms différens. Le 14 Novembre il retrouva l'Espagnole: mais la Colonie qu'il y avoit laissée étoit totalement détruite. Plusieurs Espagnols étoient morts, d'autres avoient été tués par les Indiens, avec lesquels ils étoient entrés en dispute; leurs maisons étoient renversées & brûlées. Ce Cacique avec lequel il avoit lié amitié dans son premier voyage, avoit fait tous ses efforts pour défendre la Colonie, & avoit armé ses gens en sa faveur:

Colomb
part une se-
conde fois.

Il trouve sa
Colonie dé-
truite.

mais il avoit été battu & blessé dangereusement. Colomb alla lui rendre visite & apprit de lui tous ces détails.

Il en établit
une autre.

Il trouve des
mines d'or.

Il découvre
la Jamaïque.

Son frere
Barthélemi
le joint à Isabe-
lle.

L'Amiral prit du dégoût pour ce lieu ; le trouvant dans un état différent de ce qu'il attendoit, mit à la voile, s'avança du côté de l'Est, & jetta l'ancre devant une ville Indienne, où il résolut d'établir une Colonie. Pour cet effet, il bâtit une ville, à laquelle il donna le nom d'Isabelle que portoit la Reine. Il envoya ensuite Alonzo d'Ojeda avec cinquante soldats, pour chercher les mines d'or. Il les trouva, & sur son rapport Colomb s'y rendit lui-même & en prit possession au nom du Roi & de la Reine d'Espagne, y fit construire le Fort Saint-Thomas, au mois de Mars 1494, y mit une garnison de cinquante-six hommes, & leur laissa des armes pour se défendre. Après avoir réglé tout ce qui étoit nécessaire pour ce nouvel établissement, il retourna à Isabelle ; & en partit le 26 Avril pour faire de nouvelles découvertes. Le 5 Mai il découvrit l'île de la Jamaïque, y jeta l'ancre, radouba son vaisseau & continua sa route. Il parcourut ces parages pendant l'espace de cinq mois, découvrit une multitude d'îles ; mais il essuya tant de fatigues, qu'il tomba dangereusement malade, & fut obligé de retourner à Isabelle. Il eut la satisfaction d'y trouver son frere Barthélemi, qu'il n'avoit pas vu depuis treize ans.

Barthélemi, fatigué des délais que le Roi d'Angleterre mettoit à effectuer ses promesses, se rendit à la Cour de France, où Charles VIII lui apprit le succès de son

frere Colomb, & lui fit donner une somme considérable. Avec ce secours Barthélemi se hâta d'aller en Espagne pour joindre son frere ; mais celui-ci étoit parti pour son second voyage. Le Roi & la Reine confierent à Barthélemi le commandement de trois vaisseaux, qui étoient destinés à conduire des provisions à la nouvelle Colonie que Christophe avoit établie. A la satisfaction que goûtoit celui-ci de revoir son frere, se joignoit celle de recevoir du secours dans un tems où il en avoit le plus grand besoin : la famine commençoit à se faire sentir dans la Colonie. Sa joie fut cependant troublée par la mauvaise conduite de Pierre Margaritte qui avoit révolté les Indiens. L'Amiral, en partant pour faire de nouvelles découvertes, avoit laissé à cet Officier trois cens hommes de pied & quatorze cavaliers, avec ordre de conquérir toute l'île. Margaritte commença par vouloir usurper un pouvoir absolu dans la Colonie, traita avec mépris le Conseil que Christophe avoit établi, laissa les soldats sans discipline. Ceux-ci se disperserent dans l'île, enleverent les femmes des Indiens, pillerent leurs maisons, & les irritèrent au point qu'ils les virent tous s'armer contre eux. Un de leurs Caciques attaqua plusieurs partis Espagnols, en tua dix, mit le feu à une maison où il y en avoit onze. Presque toute la Colonie auroit été détruite, si l'Amiral ne fût arrivé à tems pour la soutenir. Margaritte, voyant l'Amiral justement irrité contre lui, eut peur de ressentir les effets de sa colere : il profita de l'occasion qui se

présentoit, s'embarqua dans un des vaisseaux qu'avoit amenés Barthélemi & qui avoient ordre de retourner en Espagne. Lorsqu'il fut arrivé à la Cour, il fit l'impossible pour faire perdre à l'Amiral la confiance du Roi & de la Reine.

L'Amiral, instruit qu'un des plus puissans Caciques de l'île, nommé Caonabo, assembloit toutes ses forces pour exterminer les Espagnols, ou les chasser de ses Etats, résolut d'employer la ruse pour enlever ce redoutable ennemi. Il chargea de cette entreprise Ojeda, qui le lui fit présenter pieds & mains liés. Le fier Caonabo regarda l'Amiral avec mépris & marqua de la considération pour Ojeda. Lorsque Colomb lui demanda la raison de ce procédé, il lui répondit : » C'est parce que ton Officier a plus de cœur que toi : il est venu » m'attaquer dans ma maison & tu n'as osé » le faire. « Un homme si fier parut dangereux : Colomb prit le parti de l'embarquer sur un navire qui partoît pour l'Espagne : mais le vaisseau fut englouti dans les flots, & tout l'équipage périt avec l'infortuné Caonabo. Les parens & les amis de ce Cacique résolurent de le venger. Colomb ayant appris que les Indiens s'étoient assemblés au nombre de cent mille, avoient pris les armes pour l'attaquer & pour détruire sa Colonie, songea à les prévenir. Il marcha au-devant d'eux à la tête de vingt cavaliers, de deux cens hommes de pied, & avec vingt dogues, les rencontra le 26 Mars 1495, dans une plaine, les attaqua avec tant d'impétuosité, qu'il les mit aussi-tôt en fuite. Il fit un grand

Christophe
Colomb bat
cent mille
Sauvages
avec deux
cens hom-
mes.

Nombre de prisonniers , parmi lesquels se trouva un autre Cacique du canton. L'Amiral l'envoya en Espagne afin que leurs Majestés décidassent de son sort.

Les habitans de cette Isle furent tellement intimidés par cette défaite & par la prise de leurs Caciques , qu'ils se soumirent tous en très-peu de tems. Il leur imposa un tribut : chaque homme au-dessus de quatorze ans fut condamné à payer au Roi & à la Reine une certaine quantité de poudre d'or tous les trois mois , & les autres à fournir vingt-cinq livres de coton dans le même espace de tems.

Colomb , voyant qu'il avoit imprimé assez de terreur aux Indiens pour que la Colonie fût en sûreté , résolut de retourner en Espagne. Ses préparatifs étant faits , il mit à la voile le 11 Mars 1496. Il arriva en Espagne vers la fin de Mai de la même année. Margaritte avoit fait , comme on vient de le voir , l'impossible pour y rendre Colomb suspect : mais le Roi & la Reine firent à ce dernier l'accueil le plus favorable. Il leur présenta différentes productions des Indes Occidentales , & une grande quantité de poudre & de grains d'or. Connoissant les besoins que sa Colonie avoit , il demanda , avec instance , qu'on lui envoyât du secours le plus promptement possible , & ne put l'obtenir qu'au bout de dix mois. Ce grand homme , peu instruit des intrigues de Cour , néglegé de solliciter les Ministres : il croyoit que ses talens & ses services étoient des protecteurs assez puissans pour lui auprès du Roi & de la Reine ; mais il éprouva

Il retourne en Espagne.

que le mérite ne fust pas toujours pour arriver à la faveur des Monarques. Ses ennemis profitèrent de son défaut de politique & indisposèrent contre lui Don Juan-Rodrigue de Fonséca , depuis Archevêque de Burgos , chargé alors du soin des armemens. Ce Ministre fut par la suite lui ôter la confiance de leurs Majestés , & lui causa des malheurs auxquels il ne devoit nullement s'attendre.

Le premier sujet de mécontentement qu'il causa à l'Amiral , fut d'apporter de continuel obstacles à l'armement qu'il vouloit faire pour une troisième expédition aux Indes Occidentales. La constance de Colomb , les sollicitations de tous ceux qui cherchoient le bien de la nation , triomphèrent enfin de la haine du Ministre , l'Amiral partit le 30 Mai 1498 avec six vaisseaux chargés de tout ce qu'il crut nécessaire pour le bien de sa Colonie , & forma la résolution de découvrir le continent. Le premier Août il aborda à une Isle à laquelle il donna le nom de la Trinité , à cause de trois hautes montagnes qu'il y remarqua. Il en fit le tour , découvrit le continent , qu'il prit d'abord pour une Isle : mais il fut défabusé par la suite. Le 22 Août il arriva à l'Isle Espagnole , entra dans un port où son frere avoit bâti une nouvelle Ville , à laquelle il avoit donné le nom de Saint-Domingue en mémoire de leur père , qui s'appelloit Dominique. Colomb espéroit y trouver le repos dont il avoit besoin : mais il fut trompé : la plus grande partie de ceux qui composoient la Colonie étoient morts ;

Il part une troisième fois pour les Indes Occidentales ; découvre le Continent.

Les trois quarts de ceux qui restoit
avoient gagné des maladies vénériennes ;
la division régnoit dans tous les esprits.

François Roldan Ximenès , Alcade Major , ou Grand Sénéchal de la Colonie , avoit voulu profiter de l'absence de l'Amiral pour usurper un pouvoir absolu dans l'Isle. Il étoit parvenu à indisposer une partie des Espagnols contre les Colombbs, attribuant à la tyrannie de ceux-ci tous les maux qu'on avoit endurés. Il avoit mis dans ses intérêts plusieurs Caciques de l'Isle , en leur promettant de les affranchir du tribut qu'on les obligeoit de payer aux Espagnols. Il avoit pillé la Colonie avec ses partisans , & s'étoit établi dans la Province de Xaragua. L'Amiral , sentant combien il seroit dangereux d'employer la force pour faire rentrer les rebelles dans le devoir , eut recours à la douceur , & rétablit la paix. Mais il s'élevoit à la Cour d'Espagne un orage terrible contre lui. Les mécontents y avoient fait passer quelques-uns de leurs partisans , qui y firent un tableau si affreux des prétendues cruautés de l'Amiral & de son avarice , que leurs Majestés envoyèrent à la nouvelle Colonie François Bovadilla , en qualité d'Inspecteur général , avec ordre d'examiner la conduite de l'Amiral , & de l'envoyer en Espagne , s'il le trouvoit coupable. Cet Inspecteur arriva à Saint-Domingue vers la fin du mois d'Août 1500 , dans le tems même que Colomb étoit à la Conception pour rétablir les affaires de la Colonie. Bovadilla ne trouvant à Saint Domingue personne qui pût

Plusieurs
Espagnols se
révoltent
contre Co-
lomb.

Leurs Ma-
jestés envo-
ient un
Commissaire
en Amérique
pour exami-
ner & juger
les rebelles.

lui résister , commença par s'emparer de la maison de l'Amiral , & de tout ce qu'il y trouva. Il manda ensuite à Colomb de le venir trouver sans aucun délai ; & , pour preuve de son autorité , il lui envoya une lettre que le Roi & la Reine adressoient à Colomb. Elle étoit conçue en ces termes :

*A Don Christophe Colomb ,
notre Amiral d'Océan.*

» Nous avons ordonné à François de
» Bovadilla , porteur de la présente , de
» vous communiquer nos intentions. Nous
» désirons que vous lui cédiez tout crédit
» & toute autorité. Donné à Madrid le
» 21 Mai 1499.

Par le commandement de leurs Majestés.

MIC. PEREZ DE ALAMAZAN.

MOI LE ROI.

MOI LA REINE.

Lorsque Colomb eut reçu cette lettre , il se rendit à Saint-Domingue.

Colomb
est arrêté &
condamné à
mort.

Bovadilla le fit arrêter avec ses deux freres , & ordonna qu'on les chargeât de chaînes. Il instruisit leur procès , prit les dépositions de tous les mécontents , & , sans entendre les Colombs , il prononça un arrêt de mort contr'eux. N'osant cependant prendre sur lui de faire exécuter des hommes d'une pareille importance , il prit le parti de les envoyer en Espagne avec l'instruction de leur procès , dans l'espérance que l'on confirmeroit son arrêt.

Herrera liv.
4. Chap. 10.

Lorsqu'on alla les prendre pour les conduire au vaisseau qui étoit destiné à les

transporter en Espagne , Christophe crut qu'on alloit les mener au supplice. Il dit à celui qui étoit chargé de cette commission : « Où nous conduisez-vous ? En Espagne , mon Seigneur , répondit le Capitaine. Est-il bien vrai , reprit l'Amiral ? Par votre vie , repartit l'autre , j'ai ordre de vous faire embarquer pour l'Espagne. » Ces assurances calmerent les inquiétudes de Cristophe. Bovadilla , pour ne rien laisser manquer à l'humiliation de Colomb , accorda un pardon général à tous ceux qui s'étoient révoltés , & donna les premières dignités aux chefs des rebelles. Il chargea ensuite le Commandant du vaisseau de conduire l'Amiral & ses freres à Cadix , & de les livrer à Don Jouan de Fonséca , leur ennemi juré. Le Commandant du vaisseau , touché de la situation où se trouvoit un vieillard aussi respectable que Christophe Colomb , lui proposa d'ôter ses fers ; mais l'Amiral protesta qu'il ne les quitteroit que par l'ordre du Roi & de la Reine , & ajouta qu'il les conserveroit toute sa vie , comme une marque de la récompense qu'il avoit obtenue pour ses services. Il les garda toujours depuis dans sa chambre , comme un témoignage de l'ingratitude qu'on avoit eue pour un homme qui avoit illustré la Couronne d'Espagne , son siècle même : il ordonna qu'on les mît dans son tombeau à côté de son cadavre. Il arriva le 25 Novembre 1500 à Cadix : on voulut encore les lui ôter , mais il s'y opposa avec la même opiniâtreté. Un Pilote, nommé André Martin, touché de la triste situation

Colomb
conduit en
Espagne ,
ayant les fers
aux pieds &
aux mains.

Réparations
qu'il reçut à
la Cour.

où il voyoit ce respectable vieillard , sortit secrètement du vaisseau & se hâta de porter les lettres de Colomb à la Cour. Le Roi & la Reine n'apprirent qu'avec indignation qu'on avoit exercé contre Colomb des violences qui les deshonoreroient eux-mêmes. Ils envoyèrent ordre de le délivrer promptement avec ses deux frères , & de leur compter mille écus pour qu'ils se rendissent à Grenade , où la Cour étoit alors. Leurs Majestés les reçurent avec bonté , leur firent connoître le mécontentement qu'elles ressentoient des mauvais traitemens qu'on leur avoit fait effuyer.

§. I.

Voyage d'Ojeda & d'Amérique Vespuce.

L'ENVIE n'avoit pas encore épuisé tous ses traits contre ce grand homme ; il lui en restoit pour attaquer sa gloire , & pour lui faire perdre l'honneur immortel de donner son nom au nouveau monde. Ce Jouan-Rodrigue de Fonséca , cet Archevêque dont nous avons parlé , étoit chargé de tous les ordres qui regardoient les nouveaux établissemens : c'étoit le Ministre des Indes : mais son ame étoit trop petite pour remplir toute l'étendue de cette dignité. Il ne voyoit le bien de l'Etat qu'au travers de ses passions , & l'intérêt public étoit toujours sacrifié à ses vues particulières. Il haïssoit Colomb , parce qu'il ne trouvoit pas dans Colomb cette basse flatterie dont les Ministres vulgaires sont si avides. Il accorda sa confiance à Alfonse d'Ojeda , qui avoit été obligé de quitter les

Indes Occidentales à cause des mécontentemens qu'il avoit occasionnés à Colomb, & qu'il savoit être ennemi déclaré de l'Amiral. Il inspira à cet aventurier le projet de partager avec les Colombs la gloire des découvertes, & lui accorda la permission d'armer. Elle portoit qu'Ojeda pourroit découvrir le Continent & tout ce qui s'offrirait à ses recherches, à condition seulement qu'il n'entreroit point sur les terres du Portugal, & sur celles qui avoient été découvertes au nom de l'Espagne jusqu'en 1495. Cette permission violoit formellement les conventions faites avec l'Amiral. Leurs Majestés Catholiques ne la signèrent pas : peut-être n'en eurent-elles point de connoissance.

Ojeda eut bientôt rassemblé un nombre d'Espagnols & d'étrangers assez considérable pour former un armement. Il trouva dans Séville des fonds pour armer quatre vaisseaux. Parmi le grand nombre de personnes qui s'embarquerent sur ces vaisseaux se trouva Améric Vespuce. La flotte mit à la voile le 20 Mai 1499. Après vingt-sept jours de navigation l'équipage aborda au Continent, & le Nouveau Monde prit par la suite le nom d'Améric Vespuce qui montoit un des vaisseaux. Il est incontestable que la gloire de cette découverte étoit justement due à Christophe Colomb. C'étoit lui qui avoit eu le premier la hardiesse de la tenter, & le bonheur de la faire ; mais il est trop tard pour lui rendre la justice qui lui est due : Améric Vespuce jouit d'une trop longue possession.

Ojeda reçut toutes sortes de rafraîchis-

Améric
Vespuce pas-
se aux Indes
Occidentales
avec Ojeda.

semens des habitans du pays , qui lui de-
manderent pour toute reconnoissance de
les venger de quelques Insulaires peu
éloignés. Ces Insulaires étoient des Ca-
raïbes qui leur faisoient une guerre cruelle,
& qui mangeoient tous les captifs qu'ils
pouvoient faire. Ojeda fit voile vers l'Isle
de ces barbares. Il les trouva sur la défen-
sive : mais le feu de son artillerie & de sa
mousqueterie lui donna un tel avantage
sur eux , qu'il en tua une très-grande quan-
tité & mit le reste en fuite. Après cette ex-
pédition , il passa à l'Isle Espagnole , où
l'Amiral étoit encore. Roldan , qui s'étoit
racommodé avec le dernier , força Ojeda
de lever l'ancre & de repasser en Espagne.
Ce dernier employa le secours de la ca-
lomie pour augmenter le mécontente-
ment qu'on avoit conçu à la Cour contre
Colomb.

§. II.

Voyage d'Alfonse Nino.

OJEDA & Améric Vespuce ne furent
pas les seuls Aventuriers qui voulurent
raver à Colomb la gloire des découvertes.
Pedro-Alfonse Nino , qui avoit accompa-
gné l'Amiral à la découverte du Continen-
t , s'associa avec deux Marchands de
Séville , nommés Christophe & Louis
Guerre , obtint aussi la permission de dé-
couvrir de nouvelles terres. Le hasard le
conduisit sur les côtes de Paria , qui est le
Continent : plus heureux ou plus adroit
qu'Ojeda , il y trouva une quantité pro-
digieuse de perles & d'or. Après avoir
parcouru différentes contrées , il retourna

Autres A-
venturiers
qui entre-
prennent des
découvertes.

DES AMÉRICAINS. 43
en Espagne , & y arriva avant Ojeda &
Vespuce.

§. III.

Voyage d'Yanez Pinçon.

VINCENT-YANEZ PINÇON , un des premiers compagnons de Colomb , voulut aussi avoir part à la gloire des découvertes. Il arma quatre vaisseaux , partit de Palos au mois de Décembre 1499 , passa la ligne équinoxiale , arriva au Brésil , en prit possession au nom de leur Majestés de Castille & de Léon : mais il ne put pénétrer dans le pays , parce que les Indiens s'opposèrent à son passage , & lui tuèrent une assez grande quantité de monde. Il se contenta de ranger la côte , en parcourut six cens lieues , & repartit pour l'Espagne , où il arriva au mois de Septembre 1500.

§. IV.

Voyage de Diego de Lopez.

DIEGO DE LOPEZ , Négociant de Palos , équipa deux vaisseaux , partit vers la fin de 1499 , pénétra jusqu'au Cap Saint-Augustin , alla du côté du fleuve Maragnon : mais l'effroi qu'Yanez avoit jetté dans cette contrée , arma tous les habitans , & les tentatives qu'il fit pour pénétrer dans les terres lui coûtèrent plusieurs hommes. Les obstacles qui se multiplioient lui firent prendre le parti de retourner en Espagne. Son voyage ne lui procura que la satisfaction d'avoir vu le nouveau monde.

Voyage d'Alvarez de Cabral.

Le hafard
fait décou-
vrir le Bréfil
aux Portu-
gaïs.

Rélation du
voyage d'Al-
varez Cabral.

UNE flotte Portugaife de treize vaiffeaux , que le Roi Don Manuel envoyoit aux Indes orientales , avoit pris le large pour éviter la côte de Guinée , & tiroit droit au Sud , dans l'intention de doubler plus facilement le Cap de Bonne-Efpérance , arriva le 24 Avril 1500 à la côte d'une terre inconnue , après un mois de navigation en haute mer. Suivant le calcul des Pilotes , cette terre étoit éloignée d'environ quatre cens cinquante lieues de la côte de Guinée , & vers les dix degrés de latitude australe. Alvarez la prit d'abord pour une ifle : mais , après avoir fuivi les côtes pendant quelque tems , il s'apperçut que c'étoit un continent , y fit descendre quelques-uns de fes gens. Les Indiens , à l'approche des Portugais , fe retirèrent fur une montagne , d'où ils paroiffoient les observer avec un étonnement mêlé de crainte. Les Portugais en attrappèrent deux , les amenèrent à bord. Alvarez les fit habiller , & les remit à terre. Bientôt il en vit arriver un grand nombre , qui donnerent les plus grandes marques de joie. Alvarez fit promptement partir un vaiffeau , pour annoncer cette heureufe nouvelle à Lisbonne. Il prit poffeffion de ce pays au nom du Roi fon maître , laiffa au rivage deux bannis qu'il avoit à bord , afin qu'ils appriffent la langue du pays , & qu'ils fe familiariffent avec leurs ufages. Il remit enfuite à la voile pour

DES AMÉRICAINS. 45
aller aux Indes orientales , exécuter des
ordres importans qu'il avoit reçus de sa
Cour.

§. VI.

Voyage de Gaspard de Corte-Réal.

LES découvertes & les progrès des Espagnols excitoient la jalousie des Portugais. Gaspard de Corte-Réal , homme de qualité , partit avec un vaisseau dans le courant de l'année 1500. Il aborda à l'île de Terre-Neuve ; de-là , poussant jusqu'à l'embouchure de la grande rivière du Canada , il découvrit la partie septentrionale de la terre de Labrador , dont les habitans se nomment *Eskimaux*. Il repassa en Portugal , pour rendre compte au Roi de ses découvertes , se hâta de retourner en Amérique ; mais on n'a jamais entendu parler de lui depuis ce tems.

Rélation du
voyage de
Champlain

Suite de l'Histoire de Christophe Colomb.

LAISSONS pour quelque tems les différentes Nations de l'Europe envoyer des Colonies en Amérique , pour partager avec les Espagnols la possession de ce vaste pays. Revenons à Christophe Colomb , & voyons ce qu'il fait à la Cour d'Espagne. Le Roi & la Reine voulant lui donner une entière satisfaction , nommerent un nouveau Gouverneur pour l'Amérique , & lui ordonnerent d'obliger Bovadilla de restituer à Colomb ce qu'il avoit faisi , & de faire le procès à tous les rebelles. Cette commission fut donnée à Nicolas d'Ovando , homme éclairé , mais avare.

Ce nouveau Gouverneur de l'Amérique

arriva le 15 Avril 1502 au port S. Domingue , & exécuta ponctuellement les ordres qu'il avoit reçus. Leurs Majestés , connoissant le mérite de Christophe Colomb , le sollicitèrent de faire un quatrième voyage. Elles lui écrivirent même à ce sujet une lettre à-peu-près conçue en ces termes : » Vous devez être persuadé que » votre emprisonnement nous a beaucoup » déplû. Nous vous avons donné une en- » tière satisfaction , si-tôt que nous en » avons été instruits. Vous savez que » nous vous avons comblé de faveurs. » Nous vous confirmons vos privilèges , » & nous voulons que vos enfans en jouis- » sent après vous. Nous vous prions de » partir au plutôt. Donnée à Valence le » 14 de Mars 1502. «

Vie de Chris-
tophe Co-
lomb , liv. 2.

Quatrième
voyage de
Christophe
Columb.

Colomb céda aux sollicitations de leurs Majestés , partit le 9 Mai de Cadix avec quatre petits vaisseaux , & arriva à Saint-Domingue le 29 Juin. Le nouveau Gouverneur fut surpris de son arrivée , lui envoya dire que Bovadilla & les auteurs des anciens troubles n'étant pas encore partis pour l'Espagne , il craignoit que sa présence ne causât quelque désordre , & qu'il le prioit d'aller aborder ailleurs. Ce discours mortifia Colomb ; mais il sacrifia son ressentiment au bien public , & fit avertir d'Ovando que son expérience lui faisoit connoître qu'on étoit menacé d'une terrible tempête , & que si la flotte , qu'on lui avoit dit être sur le point de partir , mettoit à la voile , elle seroit exposée à périr. Ovando méprisa son avis , ordonna à la flotte de se mettre en mer sans aucun

Il annonce
une tempête.

délai. A peine eut-elle doublé le Cap le plus oriental de l'Isle Espagnole , que la tempête s'éleva : presque tous les vaisseaux de la flotte furent engloutis dans la mer avec les richesses immenses qu'ils portoient. Bovadilla périt avec tous les autres ennemis des Colomb , ce qui fut regardé comme une punition du Ciel. Les Historiens remarquent que le vaisseau sur lequel on avoit mis les débris de la fortune de Colomb , & qui sembloit être le moins sûr de la flotte , fut le premier qui aborda les côtes d'Espagne. Pendant la tempête , Colomb se mit à l'abri proche le rivage , & son frere Barthelemi évita le naufrage en courant la mer. Le calme étant revenu , l'Amiral mit à la voile dans le dessein d'aborder au Continent , & de découvrir un détroit par lequel on pût pénétrer dans la mer du Sud & gagner les Indes orientales. Il fit voile du côté du Sud-Ouest , parcourut presque toute la côte de Honduras , dans la Nouvelle Espagne , en prit possession au nom de leurs Majestés Catholiques , découvrit des mines très-riches en or à Véragua & à Urina , y construisit un Fort , dans le dessein d'y établir une Colonie : mais , n'ayant pas assez de monde pour résister aux Indiens , qui ne voyoient cet établissement qu'avec crainte , il fut obligé de l'abandonner. Il quitta ces côtes pour retourner en Espagne : mais ses vaisseaux étoient en si mauvais état , qu'il fut obligé de relâcher à la Jamaïque , & d'envoyer chercher du secours à l'île Espagnole. Ovando qui , comme nous l'avons vu , en étoit Gouver-

Ses ennemis
mis sont en-
gloutis dans
la mer.

Il aborda
sur les côtes
de la Nou-
velle Espa-
gne , en
prend posses-
sion au nom
de leurs Ma-
jestés Catho-
liques.

Embaras
où il se trou-
ve.

neur , refusa de lui en envoyer , ce qui jetta les compagnons de Colomb dans un tel défefpoir , que plusieurs fe révolterent , & pouffèrent l'audace jufqu'à vouloir attaquer fa perfonne , pendant que la goutte le retenoit au lit. Le courage & la fermeté de fon frere Barthelemi lui fauverent la vie. Ce dernier , fecouru par tous ceux qui étoient reftés dans le devoir , repouffa les rebelles , & les força de fe foumettre. Ovando , ne pouvant plus réfifter aux preffantes follicitations de Colomb , permit à un de fes gens d'acheter un vaiffeau à Saint - Domingue , & d'aller chercher tous ceux qui étoient à la Jamaïque avec l'Amiral. Lorsque ce dernier fut arrivé à Saint-Domingue , il eut la mortification de voir que , loin de punir ceux qui s'étoient révoltés contre lui à la Jamaïque , on leur faisoit ôter les chaînes dont ils étoient chargés par fon ordre. Etouffant fon reflement , il fe contenta de dire que les droits de fon Amiraute avoient des bornes bien étroites , puisqu'il ne pouvoit juger des Officiers qui s'étoient révoltés contre lui fur fon bord. Pour quitter promptement un lieu qui étoit le théâtre de fes humiliations , après avoir été celui de fa gloire , il acheta deux navires , donna le commandement d'un à fon frere , garda celui de l'autre , & partit pour l'Efpagne le 12 Septembre 1504.

Il retourne
en Efpagne.

Les malheurs fembloient s'accumuler pour tomber fur la tête de ce grand homme. Lorsqu'il arriva en Efpagne , Ifabelle , Reine de Caftille , étoit morte. Il pleura la perte que le public avoit faite , & celle qu'il

qu'il faisoit lui-même. Il se rendit à Ségovie où la Cour étoit. Ferdinand le reçut avec accueil , lui fit des promesses : mais il le haïssoit intérieurement ; & , s'il en faut croire les Historiens , n'avoit pas dessein de les tenir. Il se contenta même par la suite de lui offrir des terres dans la Castille , s'il vouloit renoncer à tous ses privilèges. Christophe Colomb sentit par-là que ses ennemis étoient trop puissans pour qu'il pût leur résister à la Cour. Accablé de chagrins & d'infirmités , il mourut le 20 Mai 1505 , âgé de 65 ans , à Valladolid , d'où son corps fut porté aux Chartreux de Séville. On grava ces mots sur son tombeau :

Sa mort

A Castilla y a Léon.
Nuevo Mundo Dio Colon.

C'est-à-dire : *Colomb a donné un Nouveau Monde à Castille & à Léon.*

Les Historiens de son tems disent qu'il avoit la taille avantageuse & bien proportionnée. Sa physionomie étoit noble : il avoit le visage long , le nez aquilin , les yeux bleus & vifs , le teint blanc , mais animé. Son abord étoit facile & prévenant ; ses mœurs étoient douces & aisées : il avoit une égalité d'humeur admirable , un génie élevé , & l'esprit toujours fécond en ressources. Tel étoit cet homme célèbre qui découvrit le nouveau monde.

Son port
trait.

Pendant qu'on étoit occupé à rendre à Colomb les honneurs de la sépulture , Ovando exerçoit contre les Indiens des cruautés de toutes espèces ; il forçoit ces

Cruauté
d'Ovando
contre les
Indiens.

Améric. Tome I.

C

malheureux à travailler aux mines ; & croyoit que c'étoit les récompenser de leurs travaux que de ne les pas maltraiter. Tous les Souverains de l'île Espagnole périrent dans les supplices : les sujets de ces infortunés Monarques , réduits au désespoir , se tuoient eux-mêmes , en implorant la vengeance du Ciel contre leurs tyrans. Les Espagnols , ne songeant qu'à amasser de l'or , regardoient périr ces malheureuses victimes de leur avarice , avec une tranquillité qui révoltoit la nature. Les sommes immenses qu'ils envoyoit en Espagne , excita tellement la cupidité des habitans de ce pays , qu'il ne se trouva plus assez de vaisseaux pour ceux qui s'empressoient d'aller chercher ces trésors. Plus les Espagnols se multiplioient dans ce pays , plus les malheurs des Indiens augmentoient. L'île Espagnole fut bientôt dépeuplée d'Indiens : on fut obligé d'en aller chercher aux îles Lucayes , qu'on dépeupla aussi dans un très-court espace de tems.

Comment
le Nouveau
Monde prit
le nom d'A-
mérique.

Le Roi , voulant tirer avantage de toutes les découvertes que les Colombbs avoient faites , donna ordre à plusieurs habiles navigateurs de se rendre à la Cour, pour délibérer sur le parti qu'on pourroit prendre à ce sujet. De ce nombre étoient Yanez Pinçon , Diaz de Solis , Améric Vespuce , &c. On décida que les découvertes seroient continuées vers le Sud , le long de la côte du Brésil , & que pour tirer avantage de tout ce pays , on y formeroit des établissemens. En conséquence le Roi fit équiper deux caravelles qu'il leur confia : mais on en retint une à Sé-

ville pour faire les alignemens & les routes. Cet office fut confié à Améric Vespuce. C'est de ce choix & des Lettres-patentes par lesquelles il fut confirmé à Burgos, que le nouveau monde a pris le nom d'*Amérique*. La justice demandoit, comme nous l'avons dit, qu'il prît celui de Christophe Colomb à qui on en devoit la découverte : mais la Déclaration du Roi d'Espagne devint comme une loi pour toute l'Europe.

Le Roi sentit à la fin l'injustice qu'il avoit commise à l'égard de Christophe Colomb, & la répara en donnant à Don Diegue Colomb, l'aîné de ses deux fils, la qualité de Gouverneur-Général des Indes Occidentales, avec le pouvoir de Vice-Roi ; ce qui arriva en 1508. Ovando fut obligé de lui rendre ses comptes, & de se soumettre au jugement du fils d'un homme qu'il avoit outragé quelques années auparavant. Nous n'entrerons pas dans de plus grands détails sur la découverte de l'Amérique. Les différentes Nations de l'Europe, excitées par le désir de partager avec les Espagnols les richesses immenses de ce pays, équipèrent comme à l'envi des vaisseaux pour y faire des découvertes, & y acquérir des possessions.





DESCRIPTION

GÉOGRAPHIQUE ET HISTORIQUE

DEL'AMÉRIQUE SEPTENTRIONALE.

Le Nord de
l'Amérique
est inconnu.

Nous ferions des efforts inutiles si nous voulions donner une description exacte du Nord de l'Amérique : les voyageurs les plus hardis n'ont pu pénétrer dans ces climats, & les plus habiles Géographes font l'aveu de leur ignorance à ce sujet : ils se contentent d'annoncer qu'il y a des pays au-delà de ce que l'on connoît, & n'osent décider si le Groenland tient par le Nord à l'Asie ou à l'Amérique. Nous imiterons leur modestie, & nous ne parlerons que des pays que l'on connoît, & qui appartiennent à l'Amérique proprement dite.

L'Amérique Septentrionale prend au-delà du cercle polaire arctique, & s'étend jusqu'au neuvième degré de latitude septentrionale. Nous la diviserons en six principales parties : 1°. *la terre de Labrador*, ou *Nouvelle-Bretagne* ; 2°. *la Nouvelle-France* ; 3°. *la Nouvelle-Angleterre* ; 4°. *la Nouvelle-Espagne*, ou *le Mexique* ; 5°. *les Terres nouvellement découvertes* ; 6°. *les Isles*.

Nous ne parlerons point des pays qui environnent les Bayes de *Smith* & de *Baſin* ; ils sont entièrement inconnus. La première est au soixante-dix-neuvième degré de latitude septentrionale, & au trois cens quarantième de longitude ; la seconde est vers le soixante-quatorzième

DES AMÉRICAINS. 53
de latitude septentrionale , & le trois centième de longitude.



CHAPITRE PREMIER:

Terre de Labrador.

CETTE portion de l'Amérique s'étend depuis le soixante-quatrième degré de latitude septentrionale , jusqu'au cinquante-deuxième , & depuis le trois cens deuxième de longitude , jusqu'au trois cens dix-huitième. Elle est bornée au Nord par le détroit d'Hudson , au Levant par l'Océan septentrional , au Midi par le Canada , & au Couchant par la baye d'Hudson. On ne connoît que les côtes de ce pays , qui , selon toutes les apparences , est mal nommé *terre de Labrador* , ou *terre du Laboureur*. Le froid y est très-violent , & il est impossible que la terre soit fertile , quelque soin qu'on prenne de la cultiver. M. de la Potherie , Aide-Major de la Gouadeloupe , qui navigeoit sur ces côtes à la fin du dernier siècle , dit qu'il trouva des glaces qui avoient environ trois cens pieds de hauteur , & qui faisoient des montagnes flottantes , contre lesquelles les vaisseaux étoient continuellement exposés à se briser. Les vents & les courans rassembloient toutes ces montagnes flottantes , qui occupoient l'espace de trois lieues de largeur , sur quatre à cinq de longueur. Il sembloit , dit le même Ecrivain , que c'étoit une des plus grandes villes du monde qu'un tremblement de terre avoit renversée. M. Ellis ,

Histoire de
l'Amérique
Septentrionale , par
M. de la Potherie , T. 1.

alla dans ces mêmes climats en 1746 ; pour découvrir un passage qui pût conduire dans la mer du Sud. Il tient à-peu-près le même langage.

§. I.

Plantes & Métaux.

Déconve-
tes des Euro-
péens, T. 12.

DANS la partie méridionale de la terre de Labrador , & près du rivage , on trouve des arbres de différentes espèces : l'intérieur des terres ne produit pour herbe que de la mousse : il y a des groseillers , des vignes , des fraisières , de l'angélique , de la sabine , & plusieurs autres arbrisseaux inconnus aux Européens. Plus on avance vers le Nord , plus les arbres , les plantes ,

Minéraux.

les animaux & les hommes sont petits. Il y a dans ce pays des mines de fer , de plomb , de cuivre , du talc , du crystal de roche rouge & blanc : le premier ressemble au rubis. Le charbon de terre y est assez commun : on y trouve beaucoup de lin de pierre & du marbre de différentes couleurs.

§. II.

Animaux.

Quadrupèdes.

LES lièvres & les lapins y sont très-communs : mais ils deviennent tout blancs en hiver. On y trouve beaucoup de buffles , de castors , de renards , de martres , d'ours blancs , de loups , &c. Les chiens de ce pays sont de la grosseur des mâtins d'Europe : ils n'aboyent jamais , & grondent seulement lorsqu'ils sont excités. Ce sont les seules bêtes de charge qu'on trouve dans ces climats : on en tire beaucoup de ser-

vice , parce qu'ils sont fort dociles. Il y a des perdrix qui deviennent blanches en hyver ; des godes , espèce d'oiseaux qui sont de la grosseur du canard : ils ont le ventre blanc , le dos & les ailes noirs , & le bec semblable à celui du corbeau. Ils ne peuvent marcher , parce que leurs pieds sont en dehors. Ils sont leurs petits sur la glace. Ces espèces d'oiseaux se nourrissent de poissons ; ils sont fort délicats & fort agréables au goût. Pendant l'été , on trouve dans ces climats des oyes sauvages , des canards , des grues , des pluviers ; ils les quittent sitôt que l'hyver commence. Les rivières & les lacs sont remplis de gros esturgeons , de brochets , de truites , & de deux espèces de poissons inconnus en Europe , mais excellens. Les naturels en appellent un *Titymag* , & l'autre *Muthay*. Il a à-peu-près la forme de l'anguille ; sa peau est marquée de jaune & de blanc. Il est plus gras en hyver qu'en été. Pour le prendre , on fait des trous dans la glace , on y passe des hameçons ; le poisson devore l'appât avec la plus grande avidité.

James, C. 54

La marée jette sur ces côtes une assez grande quantité de baleines qui sont faciles à prendre. Persuadés qu'il peut se trouver quelqu'un parmi nos lecteurs qui ignore la différence qu'il y a entre les baleines , nous croyons devoir donner une idée des différentes espèces.

Baleines & leurs différentes espèces.

On en distingue deux différentes classes, les noires & les blanches ; & on les subdivise en diverses espèces. On appelle blanches , celles qui ont un harmois de coquilles blanches sur le dos. Parmi les noi-

res on en trouve de différentes classes : celles à nageoires sont les moins estimées ; à cause de leur maigreur ordinaire. Les deux meilleures espèces sont celles qu'ont un trou sur la tête , où se trouve le *Spermaceti* , & celle qu'on appelle de la grande baye. Ces dernières sont très-grosses & très-pesantes , ce qui en rend la pêche plus facile. Le mâle a soixante-dix pieds de longueur ; la femelle est plus grande. La tête de la baleine est si considérable , qu'elle fait le tiers de l'animal. Ses yeux ne sont pas plus grands que ceux d'un bœuf , & la prunelle n'est que de la grosseur d'un pois. La baleine a deux trous presque imperceptibles , qui conduisent à des oreilles très-bien formées , mais qui sont dans l'intérieur de la tête ; & elle a l'ouïe très-délicate. Il y a sur sa tête deux trous par lesquels elle respire , & rejette avec impétuosité l'eau qu'elle a avalée. Sa langue a dix-huit pieds de longueur sur dix de largeur & six d'épaisseur. Elle est environnée de crins assez ressemblans à ceux du cheval. Sa bouche peut avoir cinq toises de profondeur : elle est remplie de cette espèce de nerfs qu'on appelle improprement côte de baleine ; on en compte jusqu'à huit cens , qui sont couchés les uns sur les autres : les lèvres sont larges & épaisses. Elles pèsent au moins six milliers. Cet animal n'a point de dents. Son gosier est extrêmement étroit : il est rare que l'on trouve autre chose dans ses intestins , qu'une mouffe qui se forme au fond de la mer , & une espèce d'araignée qui couvre souvent la surface de l'eau : mais on a peine

à croire qu'une nourriture si légère fuffise à la subsistance de cet animal.

Ce poisson est extrêmement gros depuis la tête jusqu'au milieu du corps , & va en diminuant jusqu'à la queue , dont l'extrémité peut avoir deux pieds d'épaisseur , sur vingt-sept de longueur. La principale force de la baleine consiste dans cette partie & dans ses nageoires. Ce qui désigne le mâle a quatorze pieds de longueur sur un d'épaisseur , & paroît en-dehors : ce qui désigne la femelle a quelque rapport aux parties naturelles de la femme. On sait que l'on tire une prodigieuse quantité d'huile de ce poisson.

§. III.

Habitans.

LES peuples qui habitent la terre de Labrador se nomment *Eskimaux* ; ce mot est tiré de la langue Indienne ; on lui a donné une terminaison Françoisse. Il signifie mangeurs de viande crue.

Eskimaux.

Les *Eskimaux* sont de moyenne taille & très-robustes. Ils ont la peau blanche , la tête large , le visage rond & basané , à cause du froid excessif qu'ils endurent ; le nez plat , les levres épaisses , les dents larges & sales , les yeux petits , noirs & étincelans , les cheveux noirs , la barbe assez épaisse , ce qui est extraordinaire parmi les Indiens occidentaux , qui n'ont point de barbe. Leurs membres sont assez bien proportionnés ; mais ils ont les pieds excessivement petits. Il sont assez gais & fort spirituels. Les étrangers se tiennent toujours sur leurs gardes avec eux , parce

Monsieur de la Pothe-
rie , tom. 1.

Ellis , Chap.
1.

qu'il sont trompeurs , même voleurs. Ils deviennent hardis lorsqu'on leur marque de la douceur : mais le moindre air de colère les effraye. Ils sont fort attachés à leurs usages , & préfèrent leur pays à tout autre.

Leur ha-
billement.

L'habillement des hommes est de peau de veaux marins , de loups marins , d'ours , & quelquefois d'oiseaux. Ce qu'on appelle le juste-au-corps a la forme d'un *domino* de Chanoine , auquel il y auroit des manches attachées. Le haut-de-chausse est fermé par-devant , & se serre à-peu-près comme une bourse avec une corde qui se noue autour de la ceinture. Pour chaussure , ils mettent d'abord un chaufson de peau , tournent le poil en dedans , ensuite une botte de même matière , passent un autre chaufson & une autre botte , de manière que leurs jambes paroissent presque aussi grosses que le corps.

L'habillement des femmes diffère de celui des hommes , en ce qu'il y a par-derrière le juste-au-corps une espèce de bande qui tombe jusqu'aux talons : leurs bottes sont plus larges par le haut , parce qu'elles y mettent leurs enfans quand elles ne peuvent plus les porter entre leurs bras. Quelques-unes ont des chemises faites de plusieurs vessies de veau marin. Elles ont presque la forme des chemises qu'on porte en Europe. Les habits de ces peuples sont cousus avec tant de propreté , que nos Couturières ne pourroient en approcher. Pour faire ces coutures , ils se servent de nerfs de dains ou d'oiseaux. Leurs aiguilles sont faites avec des arêtes de poisson. Ils

mettent des espèces de manchettes & des tours de cols, ce qui, dans leur espèce, leur donne un air de propreté.

Comme la lumière que réfléchit la neige est très-vive, & peut nuire à la vue, ils ont imaginé un moyen de se garantir de cette incommodité. C'est deux morceaux de bois de forme égale, assez proprement faits : ils les attachent derrière la tête & les placent sur leurs yeux. Il y a à chacun deux fentes de la longueur de l'œil ; mais fort étroites. Cet instrument augmente la force de la vue, & les Eskimaux y sont si accoutumés, que quand ils veulent regarder quelque objet éloigné, ils s'en servent comme nous faisons de nos télescopes. Yeux de
neige.

Les habitans de ces climats stériles, ne vivant que de chasse & de pêche, sont fort adroits à l'un & à l'autre exercice. Leurs flèches & leurs arcs sont assez bien-faits : le bout des flèches est armé de dents de vaches marines, & quelquefois de fer. Les Européens leur en donnent pour des pelleteries. Pour breuvage, il n'ont que l'eau des rivières, ou la neige fondue. Leur canots sont de peaux de loups marins, bien huilées : ils ont quatorze pieds de longueur sur deux de largeur au milieu, rétrécissant vers les extrémités, & finissant en pointe. Ils prennent trois à quatre pouces d'eau, sont tout couverts sur la surface ; on y laisse seulement un trou, dans lequel se place celui qui le fait aller : au tour de ce trou il y a un bord élevé de cinq à six pouces : on met autour une espèce de bourse que s'attache autour du corps celui qui est dans le canot. Pour Nourriture.

voguer , les Eskimaux se servent d'un aviron de quatre pieds de longueur : ils le tiennent par le milieu. Ils vont avec tant de rapidité , qu'il n'y a point de chaloupe qui puisse les suivre. Lorsque les glaces les arrêtent , ils portent leurs canots sur leurs épaules , jusqu'à ce qu'ils trouvent la mer libre. Ils portent dans ce canot tous les ustensiles propres à la pêche.

Religion
des Es-
kimaux.

Ces barbares reconnoissent deux Etres ; l'un qui est auteur de tous les biens dont ils jouissent , & l'autre celui de tous les maux qui leur arrivent. Ils appellent le premier *Ukkewma* , ce qui signifie le grand Chef : ils chantent des espèces d'hymnes en son honneur. L'autre se nomme *Wutikka* : ils le craignent beaucoup ; mais on ignore quel culte ils pratiquent pour l'apaiser.

Coutume
barbare.

Les Eskimaux font un crime capital à une femme de passer par-dessus les jambes d'un homme qui est assis à terre. Ils ne font jamais usage des vases qui servent aux femmes. Ils ont une coutume qui révolte l'humanité : lorsqu'ils sont arrivés à une extrême vieillesse , ils prient leurs enfans de les étrangler ; & ceux-ci , persuadés que c'est un devoir indispensable , ne manquent jamais de s'en acquitter. On commence par creuser la fosse du vieillard ; il se met dedans , converse avec ses enfans , fume une pipe , boit deux ou trois coups d'eau , & leur dit qu'il est prêt. Ils lui passent alors une corde autour du cou , la tirent par les deux bouts , jusqu'à ce qu'il soit étranglé : ils couvrent ensuite le

cadavre de terre, & élèvent sur la tombe une espèce de monument. Ceux qui n'ont pas d'enfans, prient leurs amis de leur rendre le service de les étrangler; & ceux dont on n'exauce pas les prières, restent long-tems à languir & périssent de misère.

Ellis, Chap.
II.

Ils obligent souvent leurs femmes à prendre d'une espèce de plante qui est assez commune dans ce pays, pour se faire avorter, & disent qu'ils ne veulent pas être chargés d'une nombreuse famille.

Ces peuples ne forment jamais de nombreuses sociétés : plusieurs familles s'assemblent, font des tentes avec des perches qui sont attachées ensemble par le haut, & s'écartent par le bas : ils les couvrent de différentes peaux, laissant une ouverture en haut pour donner entrée au jour & pour laisser évaporer la fumée. Toutes leurs tentes sont de forme circulaire : on y entre ordinairement du côté du Sud-ouest, en levant une peau qui est attachée à une pièce de bois destinée à tenir cette ouverture bien close. Ils dressent leurs tentes près des rivières, & les transportent dans différens endroits, suivant l'abondance ou la rareté du gibier. Ils choisissent pour Chefs ceux qui se sont distingués par leur habileté à la chasse & par leur valeur, & on suit leurs avis dans les affaires importantes. Ces Chefs n'ont aucun pouvoir sur la Nation : on a seulement de la déférence pour eux. Ces peuples n'ont pour règle de conduite, que leur volonté & la loi naturelle.

Leurs ha-
bitations.
Id. ibid.

Gouverne-
ment.

La jalousie est inconnue parmi eux : ils offrent même leurs femmes & leurs filles

aux étrangers , & se croient fort honorés si ceux-ci acceptent leur offre. Si une fille a eu un enfant d'un Européen , on la recherche avec plus d'empressement en mariage ; le mari garde cet enfant & l'éleve avec soin , parce qu'ils regardent les Européens comme étant d'une nature bien supérieure à la leur , & ils sont charmés d'avoir de leur race parmi eux.

Plus on
approche du
Nord , plus
on trouve
que les hom-
mes , les ani-
maux & les
plantes dimi-
nuent .

Plus on approche du Nord , plus on trouve que les hommes sont petits : il en est de même des animaux , des arbres & des plantes : les plus gros arbres de ce pays , ne seroient , comme nous l'avons dit , que des arbrustes dans le nôtre.

§. I V.

Froid excessif ; longueur des jours.

Ellis , *ubi*
suprà.

Le froid est si violent dans ces climats pendant l'hyver , que l'eau-de-vie , même l'esprit-de-vin gèlent ; mais cette dernière liqueur ne prend qu'une consistance semblable à l'huile. Lorsqu'on pose la main sur quelque surface unie & solide , elle s'y attache aussi-tôt. Si en buvant on n'évite pas de toucher au vase avec les lèvres , la peau y reste attachée. Ce froid excessif dure depuis le mois de Septembre jusqu'au mois de Juin. Il fait fendre les montagnes , détache de leur sommet des rochers énormes qui roulent au bas avec un fracas terrible , & entraînent avec eux des glaçons encore plus gros. Cet horrible pays offre aux yeux de ceux qui ont la hardiesse d'y aller , le spectacle le plus terrible , & en même tems le plus majestueux qu'on puisse se

présenter à l'imagination ; des montagnes d'une hauteur prodigieuse , toutes couvertes de glaces ; des rochers d'une énorme grosseur , couverts de glaçons suspendus les uns aux autres , & tout prêts à crouler ; d'autres qui se sont détachés des montagnes , & qui se sont arrêtés au milieu ; enfin la terre couverte par une multitude de ces rochers , qui se sont entassés les uns sur les autres : de toutes parts on voit les débris de la nature.

Il semble que ceux qui habitent ces affreux climats sont les créatures les plus malheureuses qui existent : mais ils ont eux-mêmes une idée toute différente de leur situation. Ils sont très-peu sensibles au froid , ont des fourures en abondance pour se faire des habits ; la chasse & la pêche leur fournissent une nourriture suffisante pour leur subsistance. Plusieurs Européens , après y avoir demeuré plusieurs années , n'en sortent qu'à regret ; ils préfèrent ce séjour à celui de tout autre pays.

Depuis le mois d'Avril jusqu'au mois de Septembre , il n'y a point de nuit close dans ces climats ; les rayons du soleil n'y arrivent qu'obliquement pendant le reste de l'année , & le jour n'y est pas plus fort que le crépuscule.

On voit assez souvent des parhélies , ou faux soleils autour du soleil même , aussi-bien que de la lune. Ils sont quelquefois environnés de cercles très-lumineux , qui ont toutes les couleurs de l'arc-en-ciel. Le soleil forme presque tous les jours au-dessus de lui un grand cône d'une lumière jaune. Aussi-tôt que cet astre disparoit ,

Phénomènes

Id. *ibid.*

La Potherie.

une aurore boréale répand sur l'atmosphère une multitude de lumières de diverses couleurs : elles sont si éclatantes, qu'elles couvrent celle de la lune, lors même qu'elle est dans son plein. On lit très-facilement à la clarté de ces aurores. Souvent il s'élève tout-à-coup au milieu de la nuit, dans le tems le plus serein, des nuages d'une blancheur admirable ; & , quoiqu'il ne fasse aucun vent, ils volent avec tant d'agilité, qu'ils prennent dans l'instant toutes sortes de figures. Il paroît au travers de ces nuages une lumière très-éclatante. Ils s'étendent, se ramassent & disparaissent à l'instant : plus les nuits sont obscures, plus les effets de cette lumière sont admirables.

Par qui le Nord de l'Amérique a été découvert.

On prétend que Jacques Cartier, Pilote de Saint-Malo, est le premier qui ait parcouru les côtes de la terre de Labrador. Il y étoit en 1534. En 1545, Alphonse, natif de Xaintonge, alla plus avant que lui. Jean Davis, Anglois, alla en 1585, jusqu'au détroit de Davis, qui est au soixante-huitième degré de latitude septentrionale. En 1611, Henri Hudson, Anglois, découvrit la baye & le détroit qui portent son nom. Guillaume Bafin découvrit en 1623, une baye à laquelle il donna aussi son nom : elle est, comme nous l'avons dit, au soixante-quatorzième degré de latitude.

Les François donnerent le nom de *nouvelle Bretagne*, à la côte orientale de la terre de Labrador. Ils y bâtirent le *nouveau Brest*. Les Anglois s'établirent, quelque tems après, dans le fond de la baye de

Hudson. La rivalité dans le commerce conduisit bientôt ces deux Nations à se faire la guerre. Les Anglois enleverent aux François un fort que ces derniers avoient construit sur la côte occidentale de la baye, & auquel ils avoient donné le nom de *Fort Bourbon* : les François le reprirent. Enfin, il est resté aux Anglois, & porte aujourd'hui le nom de *Fort Nelson*.

§. V.

Différens peuples du Nord de l'Amérique:

LES Eskimaux sont la principale nation qui habite le Nord de l'Amérique: mais il s'y en trouve plusieurs autres que différens Voyageurs ont confondues avec celle des Eskimaux. Les peuples qui sont aux environs du Fort Nelson, se nomment *Oïcenebigonhelinis*, c'est-à-dire, gens qui habitent les bords de la mer. Ils vivent de chasse & de pêche, & font avec les Anglois un commerce de pelleterie, d'huile & de duvet.

La Potherie
Tom. I.

Les *Monfaunis*, ou gens des Marais, sont au Nord des derniers. Leur pays est rempli de castors noirs, dont ils trafiquent les peaux avec les Anglois.

Les *Savanois*, gens des Savanes, sont encore plus au Nord. L'orignac, le chevreuil, le squenoton & le caribou, sont très-communs chez eux. Le squenoton ressemble assez au chevreuil. Le caribou a la tête semblable à celle du veau, & en a le goût.

Les *Christinaux* ou *Kricqs*, c'est-à-dire Sauvages qui habitent les lacs, sont à cent

soixante lieues des derniers. Leur nation est assez nombreuse : ils habitent un pays vaste. S'ils étoient policés , on pourroit les comparer aux Gascons ; ils en ont la vivacité & la gayeté.

Les *Migichiliniens* , c'est-à-dire , Sauvages , qui ont les yeux d'aigle , demeurent à deux cens lieues du Fort Nelson.

Les *Oskwisaquamaïs* ne vivent que de poisson.

Les *Michinipicpoets* , c'est-à-dire , hommes de pierre du grand lac. Ils sont à trois cens lieues du Fort Nelson.

Les *Netuatsumipoets* , c'est-à-dire , hommes de pointe. Ils sont à quatre cens lieues du Fort.

Les *Attimospiquaies*. Cette nation est peu connue. On trouve dans leur pays des bœufs d'une grandeur prodigieuse , qui sentent le musc & ont le poil aussi fin que le castor : leurs cornes ont à-peu-près la forme de celles des bœufs.

Toutes ces Nations apportent des pelleteries aux Forts , que les Européens ont établis dans ces Contrées ; & on leur donne en échange des couteaux , des haches , des chaudières , & une infinité d'autres ustensiles dont ils ont besoin.



CHAPITRE II.

NOUVELLE FRANCE.

PRESQUE tous les Voyageurs qui ont parlé de la Nouvelle France , affurent qu'elle a plus d'étendue que la moitié de

l'Europe. Elle est située entre le 55^e. & le 27^e. degré de latitude septentrionale, & s'étend depuis le 325^e. & le 270^e. de longitude. Ce pays est borné au Nord par la terre de Labrador ; au Levant, par la mer du Nord & par la nouvelle Angleterre ; au Midi, par le nouveau Mexique & par des terres inconnues. On partage la nouvelle France en deux parties, qui sont le Canada & la Louisiane.

Géographie
historique,
par Dom
Vaissete, t. 2.
Histoire
des Voyages,
tom. 14. le P.
Charlevoix.

ARTICLE I.

Le Canada.

LE Canada se divise en trois Provinces. Au Midi oriental du fleuve Saint-Laurent est le Canada propre ; au Sud-ouest, la Gaspésie ; le Saguenai est à l'Occident.

Comme le fleuve Saint-Laurent sépare le Canada en deux parties, nous suivrons son cours. C'est la manière la plus méthodique de donner une idée géographique de ce pays. On ne connoît point sa source : les Sauvages du Nord prétendent qu'elle est dans le lac des *Affiniboils*, qui est au midi de la terre de Labrador. Son cours est d'environ 800 lieues. Il traverse le lac *Lenemignon*, le lac *Supérieur*, le lac des *Hurons*, le lac *Erié* ou de *Conti*, le lac *Ontario* ou de *Frontenac*. Ce grand fleuve, en sortant du dernier lac, coule assez paisiblement l'espace de vingt lieues : il devient tout à coup rapide, ce qui dure jusqu'à la Ville de Montréal, d'où il continue son cours avec modération jusqu'à

Cours du
fleuve Saint
Laurent.

Québec, qui est la Capitale de la nouvelle France. Delà il s'élargit peu-à-peu jusqu'à son embouchure, qui est à plus de cent lieues.

Lac supérieur.

Le lac supérieur peut avoir cinq cens lieues de circuit. Du côté du Sud, on trouve quantité de baies & de petites rivières où les canots peuvent relâcher dans le mauvais tems. Ses bords ne sont point habités : mais pendant l'été une multitude incroyable d'Indiens, s'y rend pour la pêche & pour la chasse. Ce lac produit une grande abondance d'esturgeons, de truites & de poisson blanc. Pendant l'hiver le froid y est si violent, que l'eau gèle dans ce lac jusqu'à dix ou douze lieues des bords. Le fleuve, avant d'arriver au lac des Hurons, fait une cascade de deux lieues.

Lac des Hurons.

Les Voyageurs donnent au lac des Hurons, environ quatre cens lieues de circuit. Les eaux du lac supérieur s'y déchargent par une cascade de deux lieues de longueur : on l'appelle le *Saut-Sainte-Marie*. La figure de ce lac représente un triangle. Entre les îles qui y sont, on distingue celle de *Manitoualin*, qui a près de vingt lieux de long, sur dix de large. Elle étoit autrefois habitée par les *Ontaouas*, partie de la nation du *Talon* & du *Sable* : mais les *Iroquois* y ont fait de si fréquentes incursions, qu'ils l'ont dépeuplée.

Lac Érié, ou de Conti.

Le lac Érié ou de Conti passe pour le plus beau de l'univers. Son circuit est de 230 lieues. Il présente de toutes parts des perspectives charmantes. Ses bords sont couverts de chênes, d'ormeaux, de châ-

taigniers, de pommiers, de pruniers & de très-belles vignes qui portent leurs raisins jusqu'au sommet des arbres. On y voit une multitude incroyable de bêtes fauves, de bœufs sauvages, de poules d'Inde. Le côté du Sud, présente des prairies admirables. Il est rempli d'esturgeons & de poisson blanc: mais les truites y sont rares. On n'y effuye les gros vents que dans le cours de Décembre, de Janvier & de Février: ils ne sont même ni dangereux ni fréquens. Les peuples qui habitoient les bords méridionaux, ont été détruits par les Iroquois. Les îles de ce lac sont autant de vergers où la nature semble s'être fait un devoir de rassembler toutes sortes d'arbres & de fruits. Quelques Voyageurs assurent que dans les environs de ce pays charmant, on trouve de très-bonnes mines d'argent.

Après le lac Érié, on trouve celui d'Ontario ou de Frontenac, qui a cent quatre-vingt lieues de circuit. Il reçoit plusieurs rivières, & ses bords sont garnis de grandes forêts situées sur un terrain assez égal; ses côtes sont peu escarpées. Le pays des Iroquois occupe le côté méridional du lac Ontario: pour arrêter les courses de ce peuple inquiet & belliqueux, le Comte de Frontenac fit bâtir un Fort à l'entrée de ce lac.

Entre ces deux lacs, est cette fameuse Fameuse cataracte, nommée le *Saut de Niagara*. C'est cataracte de une des plus belles cascades de la nature: sa Rivière Sainte figure est en fer à cheval & peut avoir Laurent. quatre cens pas de circonférence, & cent quarante ou cinquante pieds de hauteur,

Elle est divisée au milieu par une île fort étroite & longue d'un demi quart de lieue. Quoique cette grande nape d'eau tombe sur un rocher, elle ne fait cependant pas un bruit considérable, ce qui fait croire qu'elle y a creusé, par la suite des tems, une caverne. Ceux qui naviguent sur ce fleuve, sont obligés de faire trois lieues par terre, pour éviter la cataracte.

Le fleuve Saint-Laurent, en sortant du lac Ontario, peut avoir quatre lieues de largeur. Il prend son cours Nord-ouest. On trouve à cinquante lieues de-là, trois îles, qui sont les îles des Montagnes, de Jesus & de Montréal. La plus considérable est la dernière; elle peut avoir dix lieues de longueur & près de quatre de largeur. Une montagne à deux têtes, d'inégale hauteur, la traverse presque dans toute sa longueur. La Ville de Montréal est bâtie sur sa rive méridionale. La position de cette Ville est très-agréable; mais ses fortifications ne sont pas considérables. Le terrain, s'élevant insensiblement, partage la Ville en haute & basse. Lorsque ce pays étoit sous la domination de la France, il y avoit une Paroisse, des Jésuites, des Récollets, un Séminaire, des Filles de la Congrégation, un Hôtel-Dieu desservi par des Religieuses. En suivant le cours du fleuve, on trouve plusieurs îles habitées, & qui présentent un spectacle fort agréable: les deux rives du fleuve ne sont pas moins de plaisir à voir. A trente-cinq lieues au-dessus de Montréal, est située la Ville des Trois Rivières. Le fleuve, qui, dans cet endroit, est large d'une demi-

La Ville
de Montréal.

Celle des
trois rivières.

lieue , coule au pied : les campagnes qui l'environnent sont fertiles , bien cultivées & couronnées de forêts fort agréables. Un peu au-dessous , le fleuve reçoit une rivière assez large , à laquelle deux autres se sont jointes , ce qui fait donner à ce lieu le nom des *Trois Rivières*. Au-dessous on trouve le *Lac Saint Pierre* , qui a sept lieues de long sur trois de large. Ce lac n'est autre chose qu'un élargissement du fleuve : il reçoit plusieurs rivières , & est rempli de poisson excellent. Il y a , aux environs de cette Ville , des mines de fer qui sont assez abondantes. Enfin on trouve , à vingt-cinq lieues au-dessous , la Ville de *Québec* , Capitale de la Nouvelle France.

Elle est au quarante-fixième degré cinquante minutes de latitude septentrionale. Quoique son port soit à cent vingt lieues de la mer , il peut cependant contenir cent vaisseaux de ligne. Son nom lui vient de ce que le fleuve , qui a presque toujours quatre ou cinq lieues de largeur dans le reste de son cours jusqu'à la mer , n'en a dans cet endroit qu'un mille : les Sauvages se servant du mot *Quebeio* , pour exprimer retrécissement , désignent ainsi le lieu où est cette ville , & nous l'avons défiguré en celui de Québec. Québec

En entrant dans la rade , on voit une belle nape d'eau qui peut avoir trente pieds de large & quarante de haut. On croit d'abord que cette cascade est la chute de quelque grande rivière ; mais elle vient d'un petit ruisseau , qui tire sa source d'un lac situé à douze lieues de la cataracte. Qué-

bec est situé entre l'embouchure de la rivière Saint Charles & le Cap aux Diamans. Autrefois les eaux du fleuve montoient pendant la marée, jusqu'au pied du rocher : mais aujourd'hui elles ne montent pas si haut, & laissent à sec un grand terrain sur lequel on a bâti la basse-Ville.

Québec n'est pas régulièrement fortifié : le port est flanqué de deux bastions qui sont presque à fleur d'eau dans les grandes marées. Un peu au-dessus du bastion qui est à droite, on en a élevé un demi qui est pris dans le rocher ; & plus haut, à côté de la galerie du Fort, il y a vingt-cinq pièces de canon en batterie. Au-dessus est un petit Fort quarré, que l'on nomme la Citadelle ; les chemins qui conduisent d'une forteresse à l'autre sont fort escarpés. La gauche du port & la rade sont couvertes de batteries de canon & de mortiers. De l'angle de la Citadelle qui regarde la Ville, on a fait une oreille de bastion, d'où un rideau tiré en équerre, va joindre un cavalier fort exhaussé, sur lequel on trouve un moulin assez bien fortifié. En descendant du cavalier, on rencontre, à la portée du fusil, une tour bien bastionnée, & une seconde à la même distance de l'autre.

Le nombre des habitans peut monter à sept mille. Lorsque cette Ville étoit sous la domination Françoisse, il y avoit un Gouverneur général, un État-Major, des Officiers, des Soldats, un assez grand nombre de Noblesse, un Intendant, un Conseil supérieur, des Juridictions subalternes, un Grand-Voyer, un Grand-Maitre
des

des Forêts, des Marchands assez riches, un Evêque, un Séminaire, des Récollets, des Jésuites, trois Couvens de filles, un Hôtel-Dieu, un Hôpital général, une Cathédrale, mais qui n'avoit rien de remarquable, une Eglise Paroissiale, & une Succursale dans la basse Ville.

A quelques lieues au-dessous de Québec, est l'île d'Orléans. Elle peut avoir quatorze lieues de circuit. Ses campagnes se présentent en amphithéâtre, & forment un coup-d'œil admirable. Jacques Cartier lui avoit donné le nom d'île de Bacchus, parce qu'il la trouva remplie de vignes. Elle est assez peuplée : on y compte quatre Villages & plusieurs Paroisses. Au-dessous est le Cap Tourmente, qui termine une longue chaîne de montagnes : il y a plusieurs îles de différentes grandeurs. Pour arriver à l'île aux Coudres, qui est à quelques lieues au-dessous, le trajet est assez difficile : en 1663, un tremblement de terre déracina une montagne, la lança sur l'île aux Coudres, qui en fut aggrandie de moitié. A la place de cette montagne il resta un gouffre, duquel on évite, avec grand soin, de s'approcher.

Vingt-sept lieues au-dessous, se trouve le port de *Tadoussac*, à peu de distance de l'endroit où la rivière de Saguenay mêle ses eaux avec celles du fleuve. Ce port étoit autrefois le rendez-vous de toutes les Nations Sauvages du Nord & de l'Est. Vingt vaisseaux de guerre pourroient être à l'abri de tous les vents dans ce port. Il a la figure presque ronde ; des rochers escarpés & d'une prodigieuse hauteur l'en-

Journal du
Pere Charle-
voix. La Pen-
theric.

vironnent de toutes parts. Tout ce pays est rempli de marbre. On pourroit y faire la pêche des baleines, qui seroit beaucoup plus lucrative que sur les côtes du Groënland. Au-dessous de Tadoussac, le fleuve Saint Laurent s'élargit tout-à-coup & conduit majestueusement ses eaux à la mer, par un canal qui peut avoir huit lieues de largeur : son embouchure en a trente. Le golfe Saint-Laurent a quatre-vingt lieues de long, sur cent de large. Il est renfermé entre les îles Royales & de Terre-Neuve à l'Est; par les côtes du Continent au Nord, à l'Ouest & au Midi. L'embouchure du fleuve est coupée par l'île d'*Antitosty*, qui s'étend environ quarante lieues Nord-est & Sud-est, mais qui a très-peu de largeur. Le terrain en est sec & aride : il n'y a pas un havre où les bâtimens puissent trouver une retraite. Le seul avantage qu'on en puisse tirer, est la pêche, qui est assez abondante sur ses côtes. Le fleuve Saint-Laurent reçoit du Midi & du Nord une multitude incroyable de rivières.

§ I.

Différens peuples qui sont répandus dans le Canada.

NOUS avons parlé plus haut des différentes nations qui sont au Nord du Canada : celles qui habitent le Midi sont désignées par leurs langues. Les Voyageurs n'en distinguent que trois, qui sont langues meres & dont toutes les autres dérivent; la *Siouse*, l'*Algonquine* & la *Hurone*. Les peuples qui parlent la première,

font peu connus des Européens : on les divise en plusieurs branches, dont la plus connue est celle des Affiniboils. Le lac où le fleuve Saint-Laurent prend sa source, tire son nom de cette nation. Les Missionnaires qui ont pénétré dans leur pays, disent que c'est un peuple docile, qu'il habite dans de grandes prairies, sous des tentes de peaux assez bien travaillées. Sa nourriture est la folle-avoine, espèce de riz qui croît dans les marais : la chasse consiste principalement en une espèce de bœufs couverts de laine : ils se rassemblent par milliers dans les prairies dont le pays est rempli. Les lacs & les rivières fournissent beaucoup de poisson à ce peuple. Cette nation est errante & ne s'arrête que dans les lieux où elle trouve l'abondance, les quitte lorsqu'elle a consommé tous les vivres qui y sont, & passe dans un autre. Le Pere Charlevoix assure qu'une bourgade qu'on voit une année sur le bord oriental du Mississipi, se trouve l'année suivante sur la rive occidentale. C'est une des plus nombreuses nations du Canada : elle étoit fort paisible avant que les Hurons se fussent réfugiés auprès d'elle, pour éviter la fureur des Iroquois. Les Affiniboils entretiennent plusieurs femmes & les punissent très-sévèrement lorsqu'ils les surprennent manquant à la foi conjugale. Leurs mœurs diffèrent peu de celles des autres nations de ce pays, si ce n'est qu'ils sont plus sérieux & plus flegmatiques.

Les Sioux
& les Affini-
boils

Le Pere
Charlevoix

Les langues Algonquine & Hurone, partagent toutes les nations sauvages du Canada qui sont en commerce avec les

Européens. On prétend qu'il y a plus de cent différens peuples, dont le langage n'est qu'un dialecte de ces deux-là. On donne plus d'étendue à la première : suivant le témoignage des Voyageurs, les peuples qui sont à l'Ouest du fleuve Saint-Laurent, & ceux qui sont répandus sur ses bords jusqu'au golfe, même ceux de l'Acadie, parlent la langue Algonquine. La langue Hurone n'a pas, à beaucoup près, autant d'étendue, parce que les peuples qui la parlent ne sont pas si errans que les autres. Tous les Sauvages qui remplissent cet espace, qui est depuis le lac Erié jusqu'à la rivière Sorel, même jusqu'à la Virginie, appartiennent à la langue Hurone. Les plus connus sont les *Hurons*, les *Illinois*, & les *Iroquois*. Nous croyons qu'il est inutile de donner ici le nom de toutes les différentes nations qui habitent le Canada ; le lecteur les oublieroit aussi-tôt qui les auroit lûs : nous nous bornerons à donner une idée de leurs mœurs, de leurs usages, de leur Gouvernement, &c.

Les Iroquois tiennent le premier rang parmi les Sauvages qui habitent le Canada : ils ont acquis par les armes une supériorité que les autres nations ne sont plus en état de leur disputer.

L'avantage de la situation, joint à leur valeur naturelle, a beaucoup contribué à les rendre formidables. Etant placés entre les établissemens François & Anglois, les Iroquois ont senti que les deux Colonies Européennes seroient intéressées à les ménager ; & que si l'une prévaloit sur l'autre, ils pourroient être bientôt opprimés, &

DES AMÉRICAINS. 77
ont long-tems trouvé les moyens de balancer les succès.

§. II.

Gouvernement, Mœurs, Usages, &c.

PRESQUE tous les peuples de cette contrée ont un Gouvernement Aristocratique : mais la forme en est très-variée. Quoique chaque bourgade ait un chef, il ne s'y conclut rien d'important que par l'avis des anciens. Les chefs de certains cantons font des libéralités à leurs sujets, & mettent toute leur grandeur à ne se rien réserver; ceux des autres sont plus absolus & tirent une espèce de tribut de leur peuple. Dans quelques nations la dignité de chef est élective, dans d'autres elle est héréditaire : mais la succession se continue par les femmes. Lorsqu'un chef est mort, ce n'est pas son fils qui lui succède, mais le fils de sa sœur, ou, à son défaut, son plus proche parent en ligne féminelle.

Chaque nation est divisée par tribus : il y en a toujours une qui est regardée comme la principale & jouit d'une sorte de prééminence sur les autres : mais dans chaque tribu il y a un chef, & tous les différens chefs s'assemblent pour délibérer sur les affaires qui regardent la nation. Les différentes nations sont distinguées par le nom d'un animal, & toutes les tribus qui composent la nation ont chacune le leur, ce qui fait des espèces d'armoiries. La nation Huronne, porte le nom de porc-épi, & sa première tribu celui de l'ours; la seconde & la troisième ceux du loup & de la tortue. La nation Iroquoise, qu'on croit être une

colonie de la Huronne, a adopté, ou conservé les mêmes animaux. Chaque particulier a un nom personnel, qui annonce ordinairement son courage & ses exploits militaires. Il y a des noms particuliers qui sont si célèbres & si respectés, que personne n'ose les prendre après la mort de ceux qui les ont mis en honneur. S'il se trouve quelqu'un assez hardi pour s'attribuer un de ces noms, il contracte l'obligation d'en soutenir la célébrité. C'est ce qu'on appelle ressusciter un Héros.

Les femmes ont en général beaucoup d'autorité parmi ces peuples. Dans les affaires de police, elles délibèrent les premières, & leur avis est rapporté au Conseil général, qui est composé des anciens, & qui juge en dernière instance.

Chaque tribu a son orateur, & ces orateurs ont seuls le droit de parler dans les assemblées publiques. Les Sauvages du Canada n'ont presque jamais d'affaires d'intérêt à démêler entr'eux : s'il arrive quelque contestation entre deux particuliers, le jugement est confié à un ami ou à un voisin. On appelle souvent les jeunes gens à la connoissance des affaires, afin qu'ils arrivent plus promptement à la maturité.

Justice &
punition.

Le plus grand défaut de ce Gouvernement, est de n'avoir jamais eu de justice criminelle : mais ces peuples ne connoissent point l'intérêt, & les crimes y sont rares. On leur reproche encore de ne donner aucune espèce d'éducation à leurs enfans : ils ne les châtient jamais. S'ils sont dans l'enfance, les peres & meres disent qu'ils auroient tort de les punir, parce

qu'ils n'ont pas de raison ; & lorsqu'ils sont dans un âge plus avancé , ils ne les punissent pas encore , parce qu'ils sont persuadés que tout homme est libre de ses actions. Ils ne se défendent même jamais contre un homme ivre , disant qu'on ne doit pas faire de mal à quelqu'un qui ne fait ce qu'il fait. Ils sont persuadés qu'il est indigne d'un homme de se défendre contre une femme ou contre un enfant.

Si quelqu'un tue un homme de sa race , il feint d'être ivre , & se met par cette ruse à l'abri de toute punition : alors on se contente de plaindre le mort. S'il est prouvé qu'il étoit de sang froid ; il en est encore quitte à bon marché , parce qu'on suppose qu'il n'a pu se porter à un pareil excès , sans des raisons plausibles. D'ailleurs , les Sauvages seuls de sa cabane ont droit de le punir , parce qu'ils y sont seuls intéressés. A la rigueur , ils ont droit de le faire mourir ; mais on en voit peu d'exemples. Il est cependant arrivé qu'un assassinat a allumé la guerre dans une nation , parce qu'il intéressoit plusieurs cabanes. Dans ce cas , le Conseil des anciens emploie tout son crédit pour concilier les parties. Si l'on consent de livrer le coupable aux parens du mort , alors ils sont maîtres de sa vie ; mais la punition la plus ordinaire qu'on lui fait subir , est celle-ci : on étend le corps mort sur des perches qu'on place exprès au haut d'une cabane , on attache le meurtrier dessous , & on le laisse plusieurs jours dans cet état , afin qu'il reçoive tout ce qui découle du cadavre ; non-seulement sur lui , mais encore sur ses alimens. Il peut cependant évi-

ter cette horrible punition , s'il est assez riche. L'usage le plus commun pour dédommager les parens du mort , est de le remplacer par un prisonnier de guerre. Si ce captif est adopté, il entre dans tous les droits de celui dont il prend la place.

Il y a des crimes qui sont sur le champ punis de mort : tels sont les maléfices. Ceux qui ont le malheur d'en être soupçonnés n'ont aucune grace à espérer. Pour les forcer de nommer leurs complices, on leur fait même subir une sorte de question, & on les brûle : on affomme ceux qui paroissent le moins criminels, avant d'employer le feu. Ceux qui deshonnorent leur famille par une lâcheté, subissent la même punition, & ses parens mêmes sont ses bourreaux. Comme le vol est en usage chez les Hurons, il est permis de reprendre au voleur ce qu'il a volé, & d'enlever tout ce qui se trouve dans sa cabane, même ses vêtemens, ceux de sa femme & de ses enfans.

Religion.

Les Missionnaires qui ont été dans ce pays, conviennent que les Sauvages de cette contrée reconnoissent un Etre suprême, Créateur du monde.

Les nations Algonquines désignent cet Etre suprême sous le titre de *Premier Esprit*. Ils croient qu'il forma la terre d'un grain de sable qu'il tira du fond de l'Océan, & les hommes des cadavres des animaux qui étoient dans la mer.

Les Hurons & les Iroquois reconnoissent aussi un Créateur ; mais ils ne donnent pas la même création à l'homme. Les Hurons croient qu'il y en a eu d'abord six

dans le monde , fans favoir qui les y avoit placés. Un de ces hommes monta au ciel pour y chercher une femme : il en trouva une , nommée *Atahentsic* , eut commerce avec elle. Le maître du ciel s'en étant aperçu , la précipita du haut de son Empire. Elle mit au monde deux enfans , dont l'un tua l'autre. Après cet événement , on ne parle plus des cinq autres hommes , pas même du mari d'*Atahentsic* : la terre fut peuplée par le fils de cette femme ; mais on ne dit point avec qui il eut commerce. Les Iroquois croient que la terre a été peuplée deux fois , & donnent à la population à-peu-près la même origine que les Hurons : mais ils prétendent qu'un déluge universel détruisit entièrement la race humaine , & que , pour repeupler la terre , il fallut changer les bêtes en hommes.

Ils admettent des dieux subalternes , qu'ils nomment *Génies* , & en reconnoissent de bons & de mauvais. Ils s'adressent aux mauvais , pour les prier de ne pas leur faire de mal : les bons , selon eux , sont commis à la garde des hommes , & chacun a le sien. On leur demande du secours dans les dangers & dans les entreprises ; mais on n'est sous leur protection que quand on fait manier l'arc & la flèche. Alors un jeune Sauvage , pour attirer un génie auprès de lui , fait la cérémonie suivante. Il se noircit la tête , jeûne scrupuleusement pendant huit jours , & dans cet espace de tems , son génie se manifeste à lui par des songes.

Aussi-tôt qu'il a reconnu ce qu'il doit regarder comme son génie , on lui fait con-

noître l'hommage qu'il doit lui rendre. La cérémonie finit ordinairement par un festin , à la fin duquel on imprime sur le corps du jeune homme , la figure sous laquelle le génie lui a apparu en songe. Cette figure n'a rien de rare ; c'est ordinairement le pied d'un animal , ou un morceau de bois.

Les femmes ont aussi leur génie : mais elles n'y attachent pas autant d'importance que les hommes. On fait à ces génies différens sacrifices , qui consistent à jeter dans les rivières ou les lacs , des oiseaux égorgés & du tabac. Ces peuples font aussi des sacrifices au soleil ; & lorsqu'on veut lui en faire , on jette les offrandes au feu. Les Voyageurs assurent que ces Sauvages font des libations accompagnées de paroles mystérieuses. Selon eux , on rencontre au bord des chemins difficiles , & sur les rochers escarpés , des colliers de porcelaine , du tabac , des épis de maïs , des peaux d'animaux , des animaux entiers ; & ce sont des offrandes adressées aux génies qui président en ces lieux. On rencontre quelquefois des chiens vivans , suspendus par les pattes de derrière , qu'on laisse mourir dans cet état ; & l'on croit que ce sont des sacrifices adressés aux génies malfaisans.

Ces peuples font des vœux : lorsqu'ils se trouvent dans un danger , ils promettent à leur génie de faire présent au chef de la bourgade d'une portion de la première bête qu'ils tueront , & de ne prendre aucune nourriture avant d'avoir rempli leur promesse.

Quelques Voyageurs assurent que l'on

voit autrefois parmi ces peuples, une espèce de religieuses qui vivoient dans le célibat. On a vu parmi les Hurons & les Iroquois, des solitaires qui se devoient à la continence.

Ils disent que l'ame est l'ombre, ou l'image animée du corps; & c'est par une fuite de ce principe, qu'ils croient tous les corps animés. Ils croient l'ame immortelle, & disent qu'étant séparée du corps, elle conserve les passions qu'elle avoit lorsqu'elle y étoit attachée. C'est de-là qu'ils ont pris l'usage d'enterrer avec les corps, tout ce qui servoit à satisfaire leurs besoins & leurs goûts pendant leur vie. Ils prétendent même que l'ame reste long-tems auprès du corps, qu'elle va ensuite dans des pays inconnus. Dans quelques cantons, on croit que les hommes ont deux ames; l'une, qui est telle qu'on vient de le dire; l'autre, qui passe dans un autre corps. C'est pour ce motif qu'ils enterrent les enfans sur le bord des grands chemins, afin que les femmes, en passant, puissent recueillir ces secondes ames, qui, n'ayant pas long-tems joui de la vie, sont plus empressées d'en recommencer une nouvelle.

Leur opinion sur l'ame.

Les sépultures sont des lieux si respectés, que leur profanation passe pour l'injure la plus atroce que l'on puisse faire à une bourgade. Ils ne pardonnent point aux Européens d'ouvrir les tombeaux pour en tirer les robes de castor qui ensevelissent les morts.

Le lieu inconnu où ils disent que la première ame se rend, est, selon eux, vers l'Ouest: elles mettent plusieurs mois à s'y

rendre , & ont de grandes difficultés à surmonter pendant leur route : elles sont obligées de passer un fleuve , sur lequel plusieurs font naufrage : elles rencontrent en outre un chien , dont elles ont beaucoup de peine à se défendre. Il y a des lieux de souffrances , où elles expient leurs fautes , & où sont tourmentées celles des prisonniers qu'on a brûlés. De-là vient qu'après la mort de ces malheureux , on visite soigneusement tous les lieux voisins du supplice , en frappant de grands coups de baguette , & en poussant des hurlemens , pour les chasser , dans la crainte que ces ames ne demeurent autour des cabanes , pour se venger des maux qu'on leur a fait souffrir.

Entre plusieurs récits fabuleux , qui ressemblent assez à ceux d'Homere & de Virgile , on en rapporte un si semblable à l'aventure d'Orphée & d'Euridice , qu'il n'y a presque de différence que dans les noms. Mais le bonheur que ces Sauvages admettent dans leurs Champs Elisées , n'est pas précisément une récompense de la vertu. C'est celle de diverses qualités accidentelles , comme d'avoir été heureux à la chasse , brave à la guerre , d'avoir tué ou brûlé un grand nombre d'ennemis. Ils espèrent après leur mort un bonheur proportionné à celui qu'ils ont eu pendant leur vie. Ces Sauvages prétendent que les bêtes ont aussi chacune une ame immortelle , & qu'elle va dans le même lieu que celles des hommes. Ils ne mettent qu'une différence graduelle entre les hommes & les brutes , & disent que les hommes possèdent les

mêmes attributs dans un degré supérieur.

Ils ont une superstition incroyable pour tout ce qui regarde les songes, & chacun a sa manière de les expliquer. Les uns prétendent que c'est l'ame raisonnable qui se promene, tandis que l'ame sensitive continue d'animer les corps. Les autres disent que c'est le génie qui donne des avis salutaires sur ce qui doit arriver. Quelques-uns assurent que c'est une visite d'une ame ou d'un génie étranger. De quelque manière enfin que le songe vienne, il passe pour une communication des volontés du Ciel. Ce n'est pas seulement sur celui qui a rêvé que tombe l'obligation d'exécuter l'ordre qu'il reçoit ; ce seroit encore un crime pour ceux auxquels il s'adresse, de lui refuser ce qu'il a désiré. Si ce qu'on demande est de nature à ne pouvoir être fourni par un particulier, le public s'en charge, & on le fournit à quelque prix que ce soit. Si, par malheur, quelqu'un rêve qu'il casse la tête à un autre, il fait l'impossible pour la casser : mais il arrive assez souvent qu'un autre s'avise de rêver qu'il venge la mort de celui auquel on a cassé la tête, & exécute son rêve. Dans ce cas, les plus sages, au lieu de casser des têtes, tâchent d'appaiser le génie par des présents.

Leur superstition pour les songes.

La plupart des Sauvages de ces contrées célèbrent une fête qu'on nomme *la fête des songes*, ou *le renversement de la cervelle*. C'est une espèce de bacchanale, qui dure ordinairement quinze jours, & qu'on célèbre vers la fin de l'hyver. Tous les transports de la folie sont permis alors. Chacun court

de cabane en cabane , sous mille déguisemens ridicules ; on brise & l'on renverse tout , sans que personne ose s'y opposer. On demande à ceux que l'on rencontre , l'explication du dernier rêve que l'on a fait , & ceux qui le devinent sont obligés de donner la chose à laquelle on a rêvé. Cette fête finit par un festin , après lequel on songe à reparer le dégât qui a été fait. Le Pere Lafitau , dans son ouvrage sur les mœurs des Sauvages , prétend trouver beaucoup de ressemblance entre la religion de ces peuples , & celle de l'ancienne Grece.

Jongleurs ,
espèce de
Prêtres.

Les Américains Septentrionaux ont des Prêtres , auxquels les Voyageurs donnent le nom de *Jongleurs*. Il se trouve des imposteurs de cette espèce parmi tous les Barbares. Ceux qui sont dans l'Amérique septentrionale , se divisent en plusieurs classes. Les uns sont Devins ; les autres sont Médecins : ceux qui sont contrefaits ont plus de célébrité que les autres. Les Jongleurs Devins prétendent joindre au pouvoir d'annoncer l'avenir , celui de faire des miracles : ils débitent des compositions qui , selon eux , ont le pouvoir de procurer une bonne chasse à ceux qui les portent , de les rendre invisibles , ou invulnérables à la guerre : ils sont les Sacrificateurs des génies malfaisans , & ont le pouvoir de les forcer de leur obéir : ils inspirent une telle crainte , qu'on n'ose leur refuser ce qu'ils demandent.

La Pothe-
nie , tome 2.

Les Jongleurs Médecins poussent la fourberie & l'imposture aussi loin que les précédens. Quoique ces Sauvages aient en

général une connoissance assez étendue des simples qui peuvent procurer la guérison de plusieurs plaies, même de plusieurs maladies, ils ont cependant recours à leurs Médecins, & avec une si grande confiance, qu'ils croient ne pouvoir se passer de leur secours.

Lorsqu'un Sauvage est blessé, l'on envoie chercher un Médecin, qui trouve un festin tout préparé. Ce Médecin commence par tirer d'un sac, dont il est toujours muni, un paquet où sont ses médicamens : il prend à la main une gourde remplie de petites pierres, & emmanchée d'un bâton, entonne, d'une voix horrible, des chansons sur ses remèdes, en remuant sa gourde en cadence. Ceux qui sont présens mêlent leurs voix à la sienne. Le Médecin fait toutes sortes de contorsions ; il ouvre ensuite son paquet, invoque le Dieu du ciel, de la terre ; les génies des airs & des enfers : il recommence ses chansons avec les mêmes contorsions, tourne autour du malade, qui est couché tout nud sur le plancher ; tous ceux qui sont dans la cabane font les mêmes mouvemens, en criant de toutes leurs forces. Alors ce singulier Médecin applique le remède sur les plaies du malade, qui est souvent plus fatigué du bruit qu'on fait autour de lui, que du mal qu'il endure.

Il se trouve cependant des Jongleurs qui passeroient en Europe pour d'excellens Médecins & Chirur-
Chirurgiens & Médecins. L'expérience giens.
leur a donné la connoissance de plusieurs
simples. Ils guérissent, avec une facilité &
une promptitude incroyables, les plaies, Remèdes

les fractures , les dislocations , les luxations & les ruptures. Pour nettoyer les plaies , ils y expriment le suc de plusieurs plantes , dont ils se réservent la connoissance. Cette composition attire tous les corps étrangers qui sont dans la plaie , & c'est l'unique nourriture du malade , jusqu'à ce que la plaie soit fermée.

Ces Médecins ont des remèdes admirables contre la paralysie , l'hydropisie & les maux vénériens. La rapure de gayac & du sassafras sont leur spécifique. Pour les deux dernières maladies , ils en font une liqueur , dont le continuel usage guérit. Pour la pleurésie , ils appliquent sur le côté opposé des cataplasmes qui empêchent le dépôt , ou qui l'attirent. Les remèdes pour la fièvre , sont des lotions froides , avec une décoction d'herbes , qui préviennent l'inflammation & arrêtent le transport. Ils ignoroient autrefois la saignée , & y suppléaient par des scarifications aux parties où le mal se faisoit sentir ; ils y appliquoient ensuite les ventouses , avec des courges qu'ils remplissoient de matières combustibles , auxquelles ils mettoient le feu. Les caustiques leur étoient familiers ; mais ils les faisoient avec du bois pourri. L'usage des lavemens leur étoit fort connu : une vessie servoit de siringue. Ils employoient contre la dyssenterie , un remède dont l'effet est toujours certain : c'est le suc qu'on tire des extrémités des branches de cèdre , après qu'on l'a fait bouillir.

Ils regardent la sueur comme un préservatif contre tous les maux : ils l'excitent dans des étuves ; & lorsque l'eau découle

de toutes les parties de leur corps, ils vont se jeter dans une rivière, ou, s'ils n'en ont pas à leur portée, ils se font jeter de l'eau froide sur le corps. Ils se font souvent suer, pour se délasser l'esprit & le corps. Si-tôt qu'un étranger arrive dans une cabane, on lui frotte les pieds avec de l'huile, & on le conduit ensuite dans une étuve, où son hôte lui tient compagnie. Pour exciter la sueur, ils n'ont pas toujours recours aux étuves : ils couchent quelquefois le malade sur une petite estrade, sous laquelle ils font bouillir, dans une chaudière, du bois d'épinette & des branches de sapin. La vapeur est, pour le moins, aussi salutaire que la sueur.

Il se trouve des nations qui ont la cruauté d'abandonner les malades lorsqu'ils voyent que les remèdes n'ont pas un prompt effet, & de les laisser mourir sans secours.

La pluralité des femmes est permise dans une partie des nations de la langue Algonquine : il est même assez ordinaire de voir un particulier épouser toutes les filles qui se trouvent dans une maison ; & cet usage est fondé sur l'opinion que des sœurs doivent vivre entr'elles avec plus d'union que des étrangères ; aussi n'y a-t-il point de distinction entre les femmes sœurs : elles jouissent toutes des mêmes droits ; mais parmi les autres on distingue deux classes ; celles de la seconde sont les esclaves des premières. La loi permet aux hommes de quelques nations, d'avoir des femmes dans tous les cantons où la chasse les conduit. Cet usage s'est introduit peu-à-peu chez

Mariages

les Sauvages de la langue Huronne. On assure qu'il y a quelques villages Iroquois où les femmes ont plusieurs maris.

Les Iroquois & les Hurons portent si loin le scrupule à l'égard des degrés de parenté, que l'adoption y est même comprise : mais si le mari perd sa femme, il faut qu'il épouse sa sœur, ou, à son défaut, celle que la famille lui présente. La femme est dans la même obligation à l'égard des frères & des parens de son mari, si elle le perd avant d'avoir eu des enfans.

Lorsqu'on manque de sujets, l'on permet à une veuve de chercher dans le village un mari qui lui convienne. Il y a cependant, dans chaque nation, des familles distinguées, qui ne peuvent s'allier qu'entr'elles. Il n'est pas permis au mari de quitter sa femme, ni à la femme de quitter son mari. La stabilité des mariages est même sacrée, & les conventions passagères en ce genre, sont regardées comme un désordre.

Dans quelques nations, un mari qui retrouve sa femme après qu'elle l'a quitté, ou qui la surprend en adultère, est en droit de lui couper le nez. Une femme qui soupçonne son mari d'infidélité, est capable de toutes sortes d'emportemens contre sa rivale, & le mari ne peut prendre la défense de celle qu'il lui préfère : il se déshonoreroit par la moindre marque de ressentiment.

Le mariage se traite & se conclut entre les parens des deux côtés, & les parties intéressées n'ont aucune part aux conventions ; mais on ne le termine jamais sans leur

consentement. Il y a des cantons où les filles ont beaucoup d'éloignement pour le mariage, parce qu'elles en peuvent faire l'essai autant qu'elles le jugent à propos. Le mariage ne change leur condition que pour la rendre plus dure. On ne voit pas une fille avancée en âge qui n'ait un enfant à la mamelle, ou qui ne soit grosse.

La Hontan.

La Potherie, tome 3.

Les garçons n'oseroient parler d'amour aux filles pendant le jour, elles s'emporteroient en injures contr'eux : mais la nuit les cabanes sont ouvertes : les garçons s'y introduisent lorsque les feux sont couverts : ils allument une espèce d'allumette, & s'approchent des filles. S'ils n'en sont pas bien reçus, ils se retirent sans bruit : elles permettent à quelques-uns de s'asseoir sur le pied de leur lit, & de converser avec elles ; & s'ils veulent passer outre, elles les renvoyent. S'il en survient un autre qu'elles trouvent plus à leur goût, elles le laissent faire tout ce qu'il veut. La raison de cette conduite, est qu'elles ne veulent point dépendre de leurs amans.

La Hontan.

Les Voyageurs s'accordent peu sur les préliminaires & les cérémonies du mariage, ce qui vient, sans doute, de la variété des coutumes qui sont établies dans ces différentes nations. Dans les unes, le garçon fait des présens aux parens de la fille, va s'asseoir à côté d'elle, & s'il est souffert, le mariage passe pour conclu. Dans d'autres nations, le mariage se traite comme on l'a dit, entre les parens des deux parties. Ailleurs, ce sont de matrones qui font toutes les démarches. Pour conclure le mariage, on s'assemble dans la cabane

du plus vieux parent, où l'on a soin de préparer un festin. La table est toujours couverte avec profusion, & l'assemblée est ordinairement nombreuse. On chante, on danse, &c. Lorsque la fête est finie, tous les hommes se retirent, à l'exception des quatre plus vieux parens du mari. La nouvelle mariée se présente ensuite à la porte de la cabane, étant accompagnée de ses quatre plus vieilles parentes: le plus vieux des hommes va la recevoir, & la présente au mari. Les nouveaux mariés se placent debout sur une natte, tenant une baguette chacun par un bout, & restent dans cette position pendant que les vieillards leur font des harangues. Les nouveaux mariés se font mutuellement des harangues, & rompent ensuite la baguette en autant de morceaux qu'il y a d'assistans, auxquels on les distribue. On reconduit ensuite la mariée hors de la cabane, & de jeunes filles qui l'attendent, la conduisent en cérémonie à celle de son père, où elle demeure jusqu'à ce qu'elle devienne mere: alors le mari la reçoit dans la sienne.

Idem.

La Potherie dit que le nouveau marié est obligé de suivre sa femme & de demeurer avec sa belle-mere, à laquelle il est forcé de céder toute sa chasse, jusqu'à ce qu'il ait des enfans: alors il lui est permis d'avoir une cabane à part pour sa famille.

Devoir des
femmes.

Il n'y a point de pays au monde où les femmes soient plus méprisées que dans l'Amérique septentrionale, même dans les cantons où elles paroissent avoir toute l'autorité; &, traiter un sauvage de fem-

me , c'est le plus grand outrage qu'on puisse lui faire. Cependant les enfans n'appartiennent qu'à la mere , & ne reconnoissent d'autre autorité que la sienne : ils ne respectent leur pere que comme maître de la cabane. Cet attachement des enfans pour leur mere , est une suite des soins qu'elle prend pour leur nourriture & pour leur éducation. C'est elle qui porte tous les fardeaux , qui fait la provision de bois pour l'hiver & pour les besoins du ménage , & qui est chargée de faire la cuisine. Ces femmes prennent un soin particulier de leurs enfans , principalement des filles : elles les allaitent ordinairement deux ans ou dix-huit mois ; & , pendant ce tems , le mari ne couche point avec sa femme. Dès que les filles sont en état de porter quelque fardeau , les meres ne manquent jamais de les en charger , pour les accoutumer de bonne heure à la fatigue. Pour les engager au travail , elles n'employent ni les menaces , ni , comme on la vu , les châtimens : ce n'est que par les prières & les caresses qu'elles viennent à bout de leur faire faire ce qu'elles désirent. Lorsque les garçons commencent à avoir de la raison , les peres leur racontent les belles actions de leurs ancêtres , & parviennent , par ce moyen , à leur inspirer du courage. Si quelqu'un de leurs parens a commis une action indigne d'un guerrier , ils font l'impossible pour en inspirer de l'horreur aux enfans : & , par ces moyens , parviennent insensiblement à leur élever l'ame.

La Pothea
rie.

Le mari construit & entretient la cabane , il fait les canots , passe les peaux , fait

Devoir des
maris.

les caisses , les nattes , les raquettes , les palissades autour des jardins & des parcs , s'il y a des bestiaux ; il a soin de la récolte , & d'entretenir la cabane de gibier , &c. Il y a des maris qui se font un devoir de faire une partie du travail de leurs femmes.

Avant que ces Sauvages eussent reçu de nous des haches & des outils de fer , ils brûloient le pied d'un arbre pour l'abattre , & pour le fendre ils se servoient de haches de cailloux. Pour l'emmencher , ils coupoient la tête d'un jeune arbre , & y inséroient celle de leur hache , l'arbre se refermoit en croissant & ferroit la hache ; alors on coupoit le tronc de la longueur qu'on vouloit donner au manche.

Habille-
mens.

On ne distingue point les nations par leurs habillemens : les hommes , pendant l'été , n'ont sur le corps qu'un simple caleçon fort léger : dans l'hiver , une camisole de peau les couvre jusqu'à la ceinture ; ils mettent par-dessus une couverture lorsqu'ils peuvent en avoir. Le plus souvent ils ont une robe de peau d'ours , de castor , ou d'autres animaux , & mettent le poil endedans. Ils ont aux pieds une espèce de peau passée à la fumée ; leurs bas sont aussi de peaux passées de même.

Les camisoles des femmes descendent jusqu'aux genoux ; & , dans le grand froid , elles se couvrent la tête de leurs robes : quelques-unes ont des bonnets qui ressemblent à des calottes : d'autres ont des capuces qui tiennent à leurs camisoles : elles ont en outre une espèce de juppe faite de peau , laquelle leur couvre depuis la cein-

ture jusqu'à la moitié de la jambe. Les hommes comme les femmes recherchent les chemises avec empressement ; mais ils les portent par-dessus leurs camisoles, jusqu'à ce qu'elles soient sales : alors ils les mettent par-dessous , & les gardent jusqu'à ce qu'elles tombent par lambeaux : ils ne se donnent jamais la peine de les laver. Les Sauvages du Canada laissent pénétrer leurs peaux de fumée , les frottent un peu : elles se lavent après comme le linge. Quelques-uns les laissent tremper dans l'eau , & les frottent ensuite dans leurs mains , jusqu'à ce qu'elles soient flexibles & maniables. Les étoffes & les couvertures de l'Europe leur paroissent beaucoup plus commodes.

Les hommes & les femmes se font imprimer sur la peau des figures d'oiseaux , de serpens , de fleurs , de feuilles d'arbres , &c. Cette opération se fait en traçant sur la peau bien tendue , la figure qu'on y veut graver ; on pique ensuite jusqu'au sang les traits avec des arêtes de poisson , ou des aiguilles , & l'on y insinue des couleurs bien pulvérisées : elles pénètrent tellement la peau , qu'elles ne s'effacent jamais. Quelquefois la peau s'enfle , il s'y forme une galle accompagnée d'inflammation : la fièvre survient , & , dans les grandes chaleurs , cette opération est dangereuse pour la vie. Ils graissent leurs cheveux , & se ment dessus du duvet de cigne , ou d'autres oiseaux. Ils portent des pendans aux oreilles , & souvent aux narines ; mettent à leur cou des plaques de porcelaine , & sur leur tête des couronnes de plumes.

Les femmes de distinction ornent leurs robes de toutes sortes de figures, de plaques de porcelaine, y mettent une bordure de porc-épi, qu'elles peignent de différentes couleurs. Les berceaux de leurs enfans sont parés de divers colifichets : ils sont d'un bois fort léger, & ont deux demi-cercles à l'extrémité d'en-haut, pour qu'on puisse les couvrir, sans toucher à la tête de l'enfant.

Culture des
terres.

Aussi-tôt que les neiges sont fondues ; on commence à préparer la terre : on la remue avec une bêche, dont le manche est fort long, & l'on sème le maïs, qui est le bled naturel du pays : on y a porté du froment d'Europe ; mais il a dégénéré. Dans plusieurs cantons, on a l'habitude de semer des fèves avec le maïs, parce que leur tige lui sert d'appui. Les François y avoient porté des pois, qui y avoient acquis un degré de bonté supérieur à celui qu'ils ont en Europe. Il y a des cantons où les femmes seules labourent ; dans d'autres, ce sont les hommes & les femmes. Les hommes font presque toujours la récolte. Ils font des trous en terre, où ils mettent leurs grains & leurs fruits pour les conserver. D'autres les mettent dans des paniers d'écorces d'arbres, troués de toutes parts, pour l'empêcher de s'échauffer. Dans les parties septentrionales du Canada, on sème peu : les habitans n'ont du bled que par échanges.

Diverses
préparations
du maïs.

Nourriture.

Le maïs est sain & nourrissant : dans certains cantons, on se contente de le faire bouillir dans une espèce de lessive, & on en fait des magasins : pour le manger, on
acheve

acheve de le faire cuire dans de l'eau avec un peu de sel. Quelques-uns le font griller lorsqu'il est encore verd & dans l'épi : on l'appelle au Canada bled *groulé*, & on assure que le goût en est très-agréable. Il y en a qui se contentent de le faire seulement chauffer, ils le retirent du feu sitôt qu'il est ouvert : on l'appelle *bled fleuri*. On prétend que cette manière de l'appréter le rend fort délicat, & on ne l'emploie que pour les étrangers & pour les personnes de considération.

La nourriture la plus ordinaire de ces Sauvages, est le *Sagamité*. Les femmes font griller le maïs, le pilent dans un mortier qui est fait avec un tronc d'arbre, creusé avec le feu : leur pilon est un morceau de bois dur, mince au milieu, & gros par les deux bouts. Elles le jettent grain à grain dans le mortier, & l'écrasent. Lorsqu'il est broyé, elles en font une espèce de bouillie, qui seroit fort insipide, si elles n'en relevoient pas le goût par un mélange de viandes ou de fruits. Si les Sauvages se contentoient de ces mets simples, on les regarderoit comme fort sobres : mais, comme ils aiment tous en général la graisse, ils mettent dans leurs bouillies toute celle qu'ils peuvent trouver. Les Voyageurs assurent leur avoir vu mettre dans une chaudière de bouillie, plusieurs livres de chandelle ; même des espèces de graisses plus dégoûtantes, & les manger avec avidité.

Chez les nations occidentales, la folle-avoine tient lieu de maïs : elle est beaucoup moins nourrissante ; mais le bœuf,

qui y est très-commun, y supplée. Les nations errantes, qui ne cultivent point la terre, sont obligées, quand la chasse & la pêche leur manquent, de vivre d'une espèce de mouffe qui croît sur certains rochers, & que les François ont nommée *Tripe de roche*. On peut bien imaginer que ce mets fournit peu de substance, & qu'il est fort insipide au goût. Ces Barbares se nourrissent encore d'une espèce de maïs sauvage, qu'ils laissent pourrir dans une eau dormante. Lorsqu'ils l'en retirent, il est tellement corrompu, que l'odeur seule feroit soulever le cœur à tout autre : mais ils le mangent avec avidité, & boivent l'eau qui en découle.

Il y a parmi ces Sauvages, des femmes qui font du pain : mais ce n'est qu'une pâte mal pêtée, sans levain, & cuite sous la cendre. Elles y mêlent des fèves, divers fruits, de l'huile & de la graisse. Cette masse doit être mangée chaude, & se gâte promptement lorsqu'elle est froide.

Lorsque les femmes ont fait la cuisine, les provisions, &c. Elles font du fil avec l'écorce intérieure d'un arbre, qu'elles appellent *bois blanc*, font des tasses & autres ustensiles de bois.

Les villages, ou les bourgades des Sauvages de l'Amérique septentrionale, n'ont point de forme régulière. Les anciennes relations les représentent rondes ; mais aujourd'hui ce n'est qu'un amas de cabanes sans ordre ; les unes sont de simples apentis, les autres sont en tonnelles, bâties d'écorces, soutenues par des pieux, revêtues en-dehors d'un enduit de terre assez

Forme des
bourgades ;
des cabanes.
Meubles.

Grossier. Elles ont quinze ou vingt pieds de large, sur cent de longueur. On y allume ordinairement plusieurs feux. Si le rez-de-chaussée ne suffit pas pour contenir tous les lits, ceux des enfans sont sur une estrade élevée de cinq ou six pieds, & qui règne autour de la cabane. Les meubles, les ustensiles & les provisions, sont au-dessus de cette estrade, rangés sur des soliveaux qui traversent l'édifice. L'entrée est une espèce de vestibule, où les jeunes gens dorment en été, & qui sert de bucher pendant l'hiver. Les portes sont faites d'écorces d'arbres, & ne ferment jamais bien. Il n'y a ni fenêtre, ni cheminée aux cabanes. Une simple ouverture qu'on laisse au milieu du toit, donne quelque passage à la fumée, encore est-on obligé de la boucher quand il pleut.

Les villages de ces Sauvages, sont en général fortifiés: ils sont environnés d'une triple palissade. Les pieux qui forment ces palissades, sont entrelassés de branches d'arbres, qui ne laissent aucun vuide. Avec ces fortifications, ils soutenoient un long siège, lorsque les Américains ignoroient les armes à feu. Dans chaque village, on trouve une grande place; mais elle n'est pas régulière. Les Iroquois bâtissoient autrefois beaucoup mieux qu'ils ne bâtissent aujourd'hui. On voyoit dans leurs édifices des figures en relief, à la vérité, d'un travail fort grossier: mais depuis que leurs bourgades ont été détruites par les différentes nations avec lesquelles ils étoient en guerre, ils n'ont pas entrepris de les rétablir. Dans leurs campemens & dans

leurs quartiers d'hiver, ils ne cherchent pas plus les commodités de la vie.

**Guerre des
Sauvages du
Canada.**

La guerre est la plus importante de toutes les affaires de ces Sauvages ; mais ils s'y déterminent souvent pour des causes très-légères : c'est, ou pour venger une injure qui à peine feroit une querelle entre deux particuliers, ou pour remplacer des morts par des prisonniers. Souvent un songe occasionne une guerre sanglante. Lorsque la guerre est résolue, on choisit un Général. Ce Général, avant de former un corps de troupes, se fait peindre en noir, jeûne plusieurs jours, pendant lesquels il n'a de communication avec personne. Son unique occupation est d'invoquer son génie protecteur, & d'observer ses propres songes. Son amour-propre lui fait regarder la victoire comme certaine, & lui procure toujours des songes agréables. Après le jeûne, il assemble les guerriers, & , tenant le collier de porcelaine, il (1) leur explique les motifs qui excitent la nation à entreprendre la guerre & finit en disant : ce collier est pour celui qui se chargera d'ensevelir ceux d'entre nous qui pé-

**Le Père
Charlevoix.
*ubi supra.***

(1) Les colliers ont environ deux pieds de long, sur trois ou quatre pouces de large. Ils sont composés de coquilles de colimaçons, qu'on trouve sur les côtes de la nouvelle Angleterre. Ces colliers sont l'écriture des Sauvages de l'Amérique Septentrionale : ils leur servent pour traiter de la paix, pour faire des Ambassades, pour annoncer leurs pensées, pour décider les querelles, pour juger, condamner ou absoudre. Cela dépend de la manière dont les coquilles sont arrangées. Ils servent encore d'ornemens aux jeunes guerriers, qui en font des ceintures & des bracelets.

triront dans cette entreprise. Il pose ensuite son collier à terre. Celui qui le prend se déclare son Lieutenant, & le remercie du zèle qu'il marque pour la nation. On fait ensuite chauffer de l'eau, on débarbouille le Général, on lui accommode les cheveux, on les graisse & on les peint : on lui met différentes couleurs au visage, & on lui passe sa plus belle robe. Il chante ensuite, d'un ton lugubre, sa chanson de mort. Tous les soldats entonnent l'un après l'autre leur chanson de guerre. Chacun a la chanson de sa famille, & il n'est pas permis aux autres de la chanter.

Ces cérémonies étant faites, le chef va communiquer son projet au Conseil où on l'examine : lorsqu'il est approuvé, l'on fait un festin, dont le principal mets est un chien. Chaque famille, pour s'assurer des prisonniers, fait des présens au Général, qui s'engage verbalement à en fournir : souvent il donne des gages. Lorsqu'une expédition militaire est résolue chez les Iroquois, on met la chaudière de guerre sur le feu, & les alliés sont avertis d'y apporter quelque chose, pour faire connoître qu'ils approuvent l'entreprise, & qu'ils veulent y contribuer. Tous ceux qui s'enrôlent donnent au Général un morceau de bois sur lequel est leur marque : ceux qui retirent leur parole après cet engagement, sont deshonorés sans retour.

Lorsque l'armée est composée, on fait un nouveau festin, & le Général fait encore un discours avant qu'on commence, pour exhorter tous les jeunes gens à combattre avec courage. Il s'avance ensuite

au milieu de l'assemblée , le casse-tête à la main , & chante une chanson guerrière : tous les soldats lui répondent , & jurent de vaincre ou de mourir : mais ils ne se soumettent à aucune dépendance. Le Général , au contraire , contracte envers eux l'obligation de récompenser ceux qui font quelque action éclatante. Le repas termine la cérémonie. Chez les Iroquois , les anciens guerriers font mille outrages aux jeunes gens qui n'ont point encore vu l'ennemi , & si ceux-ci marquent la moindre impatience , ils sont déclarés incapables de porter les armes.

Les Jongleurs ou Médecins , préparent des drogues pour guérir ceux qui seront blessés & pour les préserver de la mort. Ils font ensuite des sacrifices ; & cette cérémonie finit encore par des festins. Depuis le moment où la guerre est résolue , jusqu'à celui du départ des guerriers , on passe les nuits à chanter & les jours à faire des préparatifs. Si l'on est obligé de traverser quelque rivière ou quelque bras de mer , on répare les canots. Si c'est en hiver , on prépare les traîneaux & les raquettes. Les derniers instrumens servent aux Sauvages pour voyager sur la neige. Ils ont environ trois pieds de long & quinze ou seize pouces de large. Leur forme est ovale , excepté que le derrière se termine en pointe.

Lorsque les guerriers partent , ils vont chez leurs parens & leurs amis , auxquels ils font des adieux avec la plus grande tendresse. Chacun s'empresse à leur donner des provisions. Lorsqu'ils se mettent en

campagne, ils sont ordinairement presque tout nus.

Ces peuples n'avoient autrefois pour Armes armes que l'arc, la flèche, le javelot & le casse-tête. Leurs flèches & leurs javelots étoient armés d'os : le casse-tête étoit une petite massue de bois très-dur, dont la tête étoit ronde, mais tranchante d'un côté. Ils avoient peu d'armes défensives. Quelques-uns faisoient cependant usage de boucliers construits avec des peaux. Lorsqu'ils peuvent se procurer des fusils, de la poudre & du plomb, ils abandonnent leurs flèches & leurs javelots. On s'est repenti plus d'une fois de leur avoir fourni des armes à feu, & l'on accuse les Hollandois de leur en avoir fait connoître l'usage pendant qu'ils étoient en possession de la nouvelle York.

Ces peuples ont des enseignes pour se rallier. Ce sont de petits morceaux d'écorce d'arbre, sur lesquels ils tracent la marque de leur nation ou de leur bourgade : ils les attachent au bout d'une perche. Si l'armée est nombreuse, chaque famille a la sienne, avec sa marque distinctive.

Lorsqu'ils sont entrés dans le pays ennemi, ils font un festin & s'endorment : au réveil, ceux qui ont eu des songes, parcourent tous les feux, en chantant la chanson de mort, disent leur rêve, & si on ne leur en donne pas l'explication, ils peuvent s'en retourner chez eux ; ce que les poltrons ne manquent jamais de faire. On fait de nouvelles invocations aux génies ; on s'anime par des bravades & des

promesses mutuelles; on continue la marche, & les coureurs précèdent l'armée pour voir si l'ennemi ne tend point quelque embuscade.

Batailles.

Lorsqu'on a découvert l'ennemi, l'on se traîne vers le lieu où il est sur les pieds & les mains, jusqu'à la portée des flèches ou du fusil. Alors on se leve: le chef donne le signal, & toute l'armée lui répond par des cris horribles. On fait une décharge; &, sans donner à l'ennemi le tems de se reconnoître, on s'élance sur lui, le casse-tête à la main. Il y a plusieurs nations qui, au casse-tête, ont substitué la hache. Après le combat on leve les chevelures des morts & des mourans, & l'on ne pense à faire des prisonniers que quand l'ennemi prend la fuite. S'il se retire dans quelque retranchement, on fait des efforts incroyables pour l'y forcer. Alors les vaincus, connoissant le sort qui les attend s'ils tombent entre les mains des vainqueurs, font, de leur côté, tous leurs efforts pour se défendre, & le carnage devient horrible. On assure que ces Sauvages font la guerre avec une prudence qu'on n'attendrait pas chez des peuples aussi mal disciplinés. Le chef laisse ordinairement son casse-tête sur le champ de bataille, & y trace des figures qui annoncent la victoire qu'il a remportée. On enchaîne les prisonniers par le cou, & on les garde avec le plus grand soin.

L'armée, après le combat, se met en marche pour retourner dans son pays. Lorsqu'elle est près de la principale bourgade, le Général y envoie un député pour

annoncer sa victoire , ou sa défaite : tous les jeunes gens & les femmes vont au-devant de l'armée , & portent des rafraîchissemens aux soldats. On passe quelques jours à pleurer les morts , on annonce ensuite la victoire , & au deuil succèdent les réjouissances. Les guerriers font leur entrée : le Général à la tête ; le Lieutenant suit , accompagné d'un crieur qui fait les cris de mort. Les soldats marchent ensuite sur deux lignes. Les prisonniers sont au milieu : ils ont le corps presque nud , le visage & les cheveux peints , un bâton à la main , les bras liés au-dessus du coude avec une corde , dont deux guerriers tiennent les bouts. Ces malheureux chantent leur chanson de mort , & conservent un air de fierté qui surprend tous les Européens que le hazard fait trouver à ce spectacle. Voici à-peu-près le sens de leur chanson : » Je suis brave , intrépide. Je » ne crains ni la mort ni les tortures. » Ceux qui les craignent sont des lâches : » la vie n'est rien pour un homme de courage. Que le désespoir & la rage-étouffent mes ennemis. Que ne puis-je les » dévorer & boire jusqu'à la dernière » goutte de leur sang. « Ces bravades leur

Triomphe.

Sort des prisonniers.

leur peau tombe par lambeaux. On les conduit ensuite dans une place où tous les habitans de la bourgade s'assemblent, & on en fait la répartition : leur sort dépend de ceux auxquels ils sont livrés. Les femmes qui ont perdu leur mari ou leurs enfans à la guerre, sont partagées les premières. On satisfait ensuite aux engagements que les guerriers ont contractés avant de partir pour la guerre. S'il ne se trouve point assez de captifs, on y supplée par des chevelures, & ceux qui en obtiennent s'en parent les jours de fête : le reste du tems on les laisse suspendues à la porte des cabanes. Lorsque le nombre des prisonniers excède celui des prétendants, on donne le surplus aux alliés.

Cruauté à
l'égard des
prisonniers.

Le sort le plus ordinaire des prisonniers de guerre, est de périr dans les tourmens, ou de tomber dans un esclavage très-dur. Il arrive quelquefois que des femmes, des meres & des peres en adoptent, pour remplacer leurs maris ou leurs enfans. Alors le prisonnier entre dans tous les droits de celui dont il prend la place, & est regardé comme étant véritablement de la nation. Il en prend l'esprit de si bonne foi, qu'il ne fait aucune difficulté de porter les armes contre sa patrie, si l'occasion s'en présente. Les Iroquois se sont conservés par cette politique. Les guerres continuelles qu'ils ont soutenues contre les autres nations les auroient détruits, s'ils n'avoient pris l'habitude de naturaliser leurs prisonniers.

Ceux qu'on destine à la mort sont traités pendant quelques jours avec beaucoup d'égards ; mais lorsque le moment de l'exé-

cution est arrivé, si on l'a livré à une mere ou à une femme, elle invoque l'ombre de celui qu'elle veut venger. Un crieur appelle le prisonnier, lui déclare les intentions de sa maîtresse, & exhorte les jeunes gens à lui faire endurer tous les maux possibles. Un autre lui dit, d'un air de commisération: » Mon frere, prends patience, on va te brûler. » Aussi-tôt il s'élève un cri dans toute l'habitation, & l'on conduit le prisonnier au lieu du supplice. On le lie à un poteau par les pieds & par les mains, mais de manière qu'ils puissent tourner autour. On lui fait chanter sa chanson de mort, qui est toujours insultante pour les assistans. On allume un grand feu, l'on y fait rougir des fers, & on les applique sur toutes les parties de son corps, en commençant par les pieds & en remontant jusqu'à la tête: tous les habitans de la bourgade prêtent la main à cette horrible exécution. Le supplice dure souvent plusieurs jours, parce que ceux qui se chargent de le faire endurer, ont la barbare attention de ne pas appliquer les fers rouges sur les parties délicates du corps du patient. Si le malheureux qu'on brûle est courageux, il chante au milieu des tourmens, & tient des propos outrageans à ses bourreaux. Il s'en trouve à qui la douleur fait pousser des cris capables de percer les cœurs les plus durs; mais ces barbares, loin de s'attendrir, poussent des cris de joie, lui disent qu'il n'est pas homme, & que les pleurs ne sont permis qu'aux femmes. Lorsqu'ils sont las de tourmenter cette malheureuse victime, ils lui cernent, avec un

Idem. ibide

couteau la peau tout autour des cheveux ; la lui arrachent & la laissent pendre par derrière ; & pour étancher le sang , on lui applique sur la tête une gamelle remplie de sable brûlant. On le détache ensuite du poteau , & on le conduit , à coups de pierres , du côté du soleil couchant , parce qu'on imagine que les ames doivent y aller après la mort. Lorsqu'il tombe , chacun court à lui & s'empresse de couper des morceaux de sa chair , dont on se régale. La nuit on s'arme de bâtons , & on court dans toutes les cabanes pour chasser son ame qui pourroit y être cachée pour tirer vengeance de tous les tourmens qu'on lui a fait endurer.

On prétend que ces Sauvages ne sont arrivés que par degrés à cet excès d'inhumanité , & que l'usage les y a insensiblement accoutumés. Le désir de la vengeance , & de voir faire une lâcheté à leur ennemi ; la persuasion où ils sont que plus ils le font souffrir , plus ils causent de satisfaction aux guerriers qui ont péri à la guerre , ou qui ont été brûlés , y entrent pour beaucoup.

Ce qui cause l'apparente insensibilité du patient , qui ne cesse de chanter & d'insulter ses bourreaux , peut être le désespoir. Il fait qu'il n'a point de grace à espérer : les mouvemens qu'il se donne , la fureur à laquelle il se livre font une espèce de diversion , émoussent le sentiment , & produisent plus d'effet que les pleurs & les gémissemens. Les Missionnaires rapportent un exemple presque incroyable de la fermeté que ces Sauvages conservent dans les

tourmens. Un Capitaine Iroquois , aimant mieux braver le péril que se deshonorer par la fuite , se battit long-tems seul contre un parti de Hurons : ceux-ci , qui vouloient l'avoir vif , employèrent toutes sortes de stratagêmes pour y parvenir. Enfin , ils le prirent & le conduisirent dans une bourgade où il y avoit des Missionnaires , auxquels on laissa la liberté de l'entretenir. Ils vinrent à bout de le convertir & de lui faire recevoir le Baptême. Peu de jours après il fut brûlé avec plusieurs de ses compagnons , & sa constance étonna les Sauvages même. On s'avisa de ne pas le lier , comme cela arrive quelquefois. Il se crut en droit de faire à ses bourreaux tout le mal dont il étoit capable. On le fit monter sur un échafaud , & on lui appliqua les fers rouges sur toutes les parties du corps. Il parut d'abord insensible , & excita à la patience un de ses compagnons qu'on brûloit à côté de lui , & qui donnoit quelques marques de foiblesse. On tomba alors sur lui avec une fureur sans égale : il ne parut pas ému , & ses bourreaux étoient embarrassés à lui trouver quelqu'endroit sensible , lorsqu'un d'entr'eux s'avisa de lui cerner la peau de la tête & de la lui arracher. La douleur fut si vive , qu'il tomba sans connoissance : on le crut mort & chacun se retira ; mais un moment après il revint de cet évanouissement , & ne voyant personne autour de lui , il prit un gros tison , appella ses bourreaux , & les défia de s'approcher. Ils furent tous étonnés de cette fermeté , poussèrent d'horribles hurlemens , s'armerent

tous, les uns des tisons ardens, les autres des fers rougis au feu, s'élancerent sur lui tous ensemble. Il les reçut avec une intrépidité qui les fit reculer: le feu qu'on avoit allumé pour faire rougir les fers, lui servit de retranchement d'un côté; il s'en fit un autre avec les échelles dont on s'étoit servi pour monter sur l'échafaud, & cantonné dans son propre bucher, il fut la terreur d'une bourgade entière. En voulant éviter un tison qui lui fut lancé, il fit un faux pas & tomba au pouvoir de ses ennemis. Ces barbares épuiserent leurs forces à le tourmenter, le jetterent au milieu d'un grand brasier & l'y laissèrent, persuadés qu'il y seroit bientôt étouffé: mais il se releva tout-à-coup, s'arma de tisons ardens & courut au village comme s'il y eût voulu mettre le feu. Tous les habitans furent saisis d'effroi, & personne n'eut la hardiesse de se présenter à lui pour l'arrêter. On lui jetta entre les jambes un bâton qui le fit tomber; on se jeta sur lui avant qu'il se fût relevé; on lui coupa les pieds & les mains; on le roula sur des charbons allumés, & on mit sur lui un tronc d'arbre qui étoit embrasé. Tous les habitans de la bourgade firent un cercle autour de lui, pour goûter le barbare plaisir de le voir brûler. Son sang, qui couloit de toutes parts, éteignit presque le feu. On croyoit n'avoir plus rien à redouter d'un homme dans cet état; mais il fit un effort si terrible, qu'il renversa le tronc d'arbre qui étoit sur lui, se traîna sur les coudes & sur les genoux en grinçans des dents, & fit écarter ceux qui

étoient le plus proche de lui dans ce moment. Le Missionnaires, qui avoient été présens à cette horrible scène, s'approchèrent de lui pour l'exhorter à souffrir avec patience, & à offrir ses peines à Dieu. La fureur de ce malheureux se calma tout-à-coup : il répéta les prières que les Missionnaires lui prononcèrent, & demanda pardon à Dieu de ses emportemens. Pendant ce tems, un Huron alla le prendre par derrière & lui coupa la tête.

Il est impossible de faire la guerre avec plus de barbarie : mais on assure que ces peuples mettent dans leurs traités & leurs négociations beaucoup d'habileté. Ils ne songent point à étendre les bornes de leur domination, ne trouvant même pas mauvais qu'on s'y établisse, pourvu qu'on n'entreprenne point de gêner leur liberté. Leurs traités ne tendent qu'à se faire des alliés contre des ennemis qui leur paroissent redoutables, ou à terminer une guerre qui est ruineuse pour les deux parties.

Parmi toutes ces nations, le *Calumet* est le symbole de la paix & de l'amitié ; il sert même à cet usage entre les particuliers. C'est une pipe, dont le tuyau est fort long, & la tête forme une espèce de marteau : elle est ordinairement composée d'un marbre rouge, fort aisé à travailler. Le tuyau est d'un bois léger, peint de différentes couleurs, orné de têtes, de queues, de plumes de beaux oiseaux. Ces Sauvages prétendent qu'il leur a été donné par le soleil, & débitent à ce sujet, des fables plus absurdes les unes que les autres.

L'usage est de fumer dans le calumet

lorsqu'on l'accepte, & l'on contracte par-là un engagement, dont on est persuadé que le Grand-Esprit puniroit l'infraction. Lorsque l'ennemi présente un calumet au milieu du combat, on peut le refuser : mais si on l'accepte, il faut mettre les armes bas sur le champ. Les calumets sont variés, suivant les différentes espèces de traités qu'on veut faire. Dans le commerce, lorsqu'on est convenu d'un échange, on présente le calumet pour marque de la convention réciproque. S'il est question de faire une alliance pour la guerre, le tuyau & les plumes sont rouges. Quelquefois il ne l'est que d'un côté; & par cette disposition, on connoît à quelle nation on veut déclarer la guerre. Le calumet est plus ou moins grand, selon l'espèce des affaires & des personnes. Ceux qui acceptent le calumet fument avec, & le rendent ensuite. Plusieurs Ecrivains ont voulu trouver du mystère dans cet usage du calumet : mais il paroît aussi naturel de fumer dans la même pipe, que de boire dans la même tasse, comme font encore plusieurs nations de notre continent. Un Négociateur conserve toujours de la fierté, même lorsque les affaires de sa nation sont dans le plus fâcheux état. Souvent il a l'adresse de persuader aux vainqueurs, que leurs intérêts demandent qu'ils mettent les armes bas. Il a lui-même un intérêt personnel à employer toute son adresse & son éloquence dans sa négociation ; car si ses propositions ne sont pas agréables, il reçoit souvent pour réponse, un coup de hache sur la tête. Quelquefois même on l'arrête, &

on lui fait subir le sort des prisonniers de guerre ; & ces violences sont toujours colorées de quelque prétexte , tel que celui de représailles , de vengeance , &c.

Tous les Voyageurs assurent que ces peuples , qui ne font la guerre par aucun motif d'intérêt , qui n'enlèvent jamais la dépouille des vaincus , & ne touchent même pas aux habits des morts , connoissent la plus fine politique , & en font usage. Ils ont des pensionnaires chez leurs ennemis ; & , comme les avis intéressés leur seroient suspects , il faut que les pensionnaires les accompagnent toujours de présens , pour qu'on y ajoute foi.

Tous ces peuples envisagent leur fin avec un sang-froid qui surprend les Voyageurs. Ceux qui sont arrivés à la décrépitude , reçoivent la mort par des personnes chères , sans en marquer le moindre chagrin : ils imitent même souvent les habitans de la terre de Labrador , qui prient leurs parens & leurs amis de les délivrer des maux auxquels la vieillesse les expose. Lorsque quelqu'un est attaqué d'une maladie à laquelle les Jongleurs ne peuvent apporter de remède , toute sa famille s'assemble dans sa cabane ; souvent même tous les habitans de la bourgade s'y rendent : le malade recueille toutes ses forces , harangue ceux qui sont présens : il leur fait ensuite ses adieux , & ordonne un festin. Tout ce qu'il y a de provisions dans la cabane y est employé ; on égorge autant de chiens qu'on en peut trouver , parce qu'on est persuadé que les âmes de ces animaux vont dans l'autre monde ,

Funérailles
des Sauvages.

avertir que le mourant est prêt de s'y rendre ; & tous les corps sont mis dans la chaudière , pour augmenter les mets du festin. Après le repas , les pleurs commencent : on ne les interrompt que pour souhaiter au mourant un heureux voyage , le consoler de la perte qu'il va faire de ses parens , de ses amis , & l'assurer que ses descendans soutiendront sa gloire. Il les écoute tous avec une tranquillité surprenante.

Aussi-tôt que le malade a rendu l'esprit , tout le village retentit de gémissemens ; & cette scène lugubre dure autant de tems que la famille est en état de la soutenir , car elle tient table ouverte. On pare le cadavre de sa plus belle robe , on lui peint le visage , on l'expose à la porte de la cabane , & on met ses armes à côté de lui. On loue des pleureuses , qui , pendant qu'on porte le cadavre dans le tombeau , chantent , dansent , & pleurent en cadence. Le tombeau est tapissé de peaux beaucoup plus précieuses que celles qu'on met dans les cabanes : on place le cadavre au milieu , on le couvre de peaux , & on met de la terre sur le tout. On place ensuite sur le tombeau un pilier , auquel on attache tout ce qui pourroit marquer l'estime qu'on faisoit du mort. On y grave quelquefois une figure , qu'on prétend être son portrait , & on y annonce , par des hiéroglyphes , les plus belles actions de sa vie. On se dépouille de ce qu'on a de plus précieux pour parer les tombeaux : on les découvre de tems en tems , pour les tapisser de nouvelles peaux. On se prive

d'une partie de ses alimens , pour la porter sur la tombe des morts , & dans les lieux où l'on croit que leurs ames sont errantes : lorsque les bêtes l'enlèvent , on croit que c'est l'ame qui l'a prise pour sa réfection. Il n'est pas rare de voir des mères garder les cadavres de leurs enfans pendant des années entières , & se tirer du lait des mamelles pour le répandre sur eux : on prend enfin plus de soin des morts que des vivans.

On s'abstient assez long-tems de prononcer le nom d'un mort : si quelqu'un de la famille le porte , il le quitte pendant tout le tems que dure le deuil. On assure que le plus grand outrage que l'on puisse faire à un Sauvage du Canada , c'est de lui dire : » Ton pere est mort « : mais on n'en donne point la raison.

Ceux qui meurent pendant le tems de la chasse , son exposés sur un échafaud , & restent dans cette situation , jusqu'au départ de la troupe , qui les emporte comme un dépôt sacré. Le corps de ceux qui périssent à la guerre est brûlé , & on rapporte les cendres , pour les placer dans le tombeau de leur famille. Les nations sédentaires ont un cimetière , qui est situé à quelque distance du village. Les autres enterrent leurs morts dans un bois , au pied d'un arbre , ou les font sécher , & les gardent dans des caisses jusqu'à la fête des morts.

Le cérémonial des funérailles qu'on fait pour ceux qui sont morts par quelque accident , est bizarre. Ces Barbares sont persuadés que ces événemens n'arrivent que

par la colere des esprits , & qu'elle ne s'apaiserait pas si on ne retrouvoit les cadavres. Lorsque quelqu'un de leurs amis ou de leurs parens manque , ils poussent des gémissemens , font des festins & des danses , jusqu'à ce qu'on l'ait retrouvé , mort ou vif. S'il est mort à peu de distance de la bourgade , on le porte à la sépulture de ses parens. S'il en est trop éloigné , on le met dans une large fosse , jusqu'à la fête des morts : on allume un grand feu auprès : un ancien fait plusieurs raies à certaines parties de son corps : les jeunes gens coupent ensuite les chairs à ces parties , & les jettent dans le feu avec les viscères. Pendant que cette opération se fait , les femmes , principalement les parentes du mort , tournent autour de ceux qui travaillent , les exhortent à bien remplir leur office , & leur mettent de petites coquilles dans la bouche , comme on y met des dragées aux enfans. Les Voyageurs n'expliquent point le motif de cette cérémonie.

Tous les habitans de la bourgade se réunissent pour faire des présens aux parens du mort. Ceux-ci donnent ensuite un repas public , accompagné de jeux , pour lesquels on prépare des prix. C'est une espèce de joute , qui se fait de cette manière : Un des principaux de la nation jette , près de la fosse où est le cadavre , trois bâtons de la longueur d'un pied chacun ; un jeune homme , une fille & une femme en prennent chacun un : autant de personnes de leur âge & de leur sexe , s'efforcent de l'enlever : la victoire est à ceux qui les

emportent. Il se fait en outre des courses, & l'on tire quelquefois au blanc : on finit la cérémonie par des chants lugubres. La famille du mort observe un deuil scrupuleux : chacun se coupe les cheveux, se noircit le visage, s'enveloppe la tête, se tient souvent debout, ne regarde personne en face, ne fait aucune visite, ne mange rien de chaud, se prive de tous les plaisirs, ne se chauffe jamais, même dans les plus grands froids. Ce deuil dure deux ans, au bout desquels on en recommence un qui est plus doux, & qui diminue insensiblement.

Un mari ne pleure jamais sa femme, parce qu'il est honteux à un homme de pleurer, pour quelque motif que ce soit : mais les femmes pleurent leur mari pendant un an entier, & font retentir le village de leurs cris, principalement au lever & au coucher du soleil, & lorsqu'elles vont, ou reviennent du travail.

Le deuil des mères a le même terme pour leurs enfans : les principaux de la nation peuvent se remarier au bout de six mois ; mais les hommes du commun ne le peuvent qu'au bout d'un an.

La *fête des morts*, ou le festin des ames, Fête des Morts. est une partie de la religion des Sauvages. On désigne d'abord le lieu de l'assemblée, on choisit ensuite celui qui doit présider. Il est chargé de régler toutes les cérémonies, & de faire les invitations aux villages voisins. Au jour marqué, tous les Sauvages s'assemblent, & vont deux-à-deux vers le cimetière. Lorsqu'on y est arrivé, on commence par découvrir les cadavres,

& on reste quelque tems à les considérer en silence. Les femmes interrompent ce silence par des cris lamentables.

On ramasse ensuite les ossemens, qu'on met par monceaux : s'il se trouve des cadavres qui ne soient pas tout-à-fait consommés, on les met dans de l'eau chaude ; on détache la chair des os, qu'on enveloppe avec des robes neuves de castors, & on les porte avec les autres. Chaque famille désigne quelqu'un, qui doit se charger d'une certaine quantité d'ossemens : lorsque chacun en a fait un paquet, il le prend sur ses épaules, & on retourne au village, dans le même ordre qu'on en est parti : pendant la marche les femmes continuent les gémissemens, & les hommes donnent les mêmes marques de douleur, qu'au jour de la mort de leurs parens. Lorsqu'on est arrivé au village, ceux qui ont des paquets d'ossemens, vont les porter dans leur cabane. Cette cérémonie étant finie, on fait un festin dans chaque cabane, à l'honneur des morts de la famille. Les jours suivans, il s'en fait de publics, accompagnés de danses, de jeux & de combats, pour lesquels il y a des prix proposés. On pousse par intervalle des cris perçans, qui s'appellent *les cris des ames*. On fait des présens aux étrangers : on profite quelquefois de ces occasions pour traiter des affaires publiques : on élit en Chef. Tout se passe avec beaucoup d'ordre & de décence ; les danses mêmes prennent un air lugubre. Quelques jours après, on se rend dans une grande salle dressée exprès ; on y porte les ossemens qu'on a tirés des

cimetières , & on y met les présens destinés aux morts. De-là , on transporte encore les restes des morts dans une grande fosse , qu'on a creusée pour ce motif , & tapissée des plus belles pelleteries ; & on les y dépose pour toujours. Les présens que l'on fait aux morts sont placés à part. Lorsque les os sont dans l'endroit où ils doivent rester , les femmes recommencent leurs gémissemens : tous les assistans descendent ensuite dans la fosse , mettent de nouvelles fourrures sur les os , & par-dessus des écorces , sur lesquelles on jette du bois & de la terre , après quoi toute l'assemblée se retire. Les femmes vont encore pendant quelques jours pleurer sur cette fosse.

Nous avons parlé si souvent des danses des Sauvages , que nous croyons devoir

Danses des Sauvages.

faire connoître au lecteur celles qui sont le plus en usage. La plus célèbre est la

danse du Calumet. C'est une fête militaire , dont les guerriers sont les seuls acteurs. Ils

Celle du Calumet.

ont les mêmes ajustemens qu'ils portent lorsqu'ils vont à la guerre : leur visage est peint de toutes sortes de couleurs ; leurs têtes sont ornées de plumes , & chacun en tient plusieurs à la main. Tous forment un cercle , au milieu duquel est le calumet : les spectateurs sont répandus de tous côtés par petites troupes ; les femmes sont séparées des hommes : tous sont couverts de leurs plus belles robes , & assis à terre. Ce spectacle fait , à une certaine distance , un assez bel effet. Les instrumens de musique ne sont que le tambour & le chickikoué ; ce dernier est une gourde remplie

Le Pere Charlevoix.

de petits cailloux : on peut croire que les sons de ces instrumens sont fort ennuyeux. La danse se réduit à des contorsions qui n'expriment rien. A la fin de chaque danse, un guerrier sort de son rang, & va frapper un coup de hache d'arme sur un poteau, qui est planté à quelque distance des danseurs. C'est un signal pour le silence : il raconte alors ses exploits guerriers ; il reçoit des applaudissemens, & va se remettre à sa place. Les spectateurs jettent, de tems en tems de grands cris, pour applaudir aux danseurs.

Danse de la découverte.

La danse qu'ils appellent *de la découverte*, demande beaucoup plus d'action, & annonce mieux la chose dont elle est l'image. Elle représente assez au naturel, tout ce qui s'observe dans une expédition militaire. Comme les Sauvages ne cherchent qu'à surprendre leurs ennemis, il y a beaucoup d'apparence qu'elle tire de-là son nom. Un homme s'avance d'abord lentement au milieu de la place, où il demeure quelque tems immobile : il représente ensuite le départ des guerriers, la marche & les campemens. Il paroît aller à la découverte, il fait les approches, il s'arrête comme pour prendre haleine, & entre tout d'un coup en fureur ; il semble vouloir tuer tout le monde. Revenu à lui, il va prendre quelqu'un, comme s'il le faisoit prisonnier ; il feint de casser la tête à un autre ; il couche un troisième en joue, & se met à courir de toutes ses forces. Il s'arrête ensuite, & reprend ses sens. C'est la retraite précipitée, ensuite plus tranquille. Alors il exprime, par divers cris, les différentes

différentes situations où son esprit s'est trouvé dans la dernière campagne, & finit par raconter ses exploits.

La danse du bœuf est encore fort en usage parmi ces peuples. Les habitans du même village se rendent au lieu désigné : chaque famille forme un cercle ; tous les hommes y portent leurs armes & leurs boucliers. Tous les cercles tournent de différens côtés, en observant une espèce de cadence, qui leur est marquée avec le tambour & le chickikoué. De tems en tems le chef d'une famille présente son bouclier, sur lequel tous les danseurs vont frapper : il rappelle quelques-uns de ses exploits ; & s'il n'est pas contredit, il va couper un morceau de tabac, dont on a attaché une assez grande quantité au poteau qui est dans la place. S'il manque quelque chose à la vérité de son récit, celui qui le prouve est en droit de lui enlever le tabac qu'on lui a laissé prendre. Ce divertissement est toujours suivi d'un festin. On ne trouve rien dans cette danse qui ait rapport avec le nom qu'elle porte. Il peut lui venir des boucliers, qui sont faits de peaux de bœuf. Ces Sauvages ont plusieurs autres danses, qui ne consistent qu'à sauter en rond, & à faire différentes contorsions, au son des mêmes instrumens dont on vient de parler.

Danse du
Bœuf.

Leur musique n'a que deux ou trois tons, qui reviennent sans cesse. En chantant, ils donnent à leur voix un certain tour, qu'il est difficile d'exprimer par la note. Leurs chansons n'ont ordinairement point de sens déterminé ; ils n'ont qu'une arti-

Musique.

La Potherie.

culaton , à-peu-près semblable au la la la ;
&c. des François.

Jeux.

Jeu du plat.

Le Pere
Charlevoix.

Ces peuples sont aussi attachés aux jeux de hazard , que les Européens mêmes. Le plus commun parmi les hommes , est celui du *plat*. Il ne se joue qu'entre deux. Chacun prend six ou huit osselets à six faces inégales , dont les deux principales sont peintes , l'une en noir , l'autre en blanc , tirant sur le jaune. On les met dans un plat rond & creux : on frappe la table avec ce plat ; les osselets sautent , & lorsqu'ils retombent tous sur la même couleur , celui qui a joué gagne cinq points. La partie est en quarante , & les jeux gagnés se rabattent à mesure que l'adversaire en prend. Cinq osselets d'une même couleur ne donnent qu'un point ; mais s'ils reviennent une seconde fois , ils valent rasle de tout. Celui qui perd cède sa place à un autre , qui est désigné par les marqueurs. Ordinairement tout le village s'intéresse au jeu : quelquefois même un village joue contre un autre. Chaque partie désigne ses marqueurs : mais ils se démettent de cet emploi quand ils le jugent à propos. Ceux qui perdent poussent des hurlemens horribles , & font mille imprécations contre les génies de leurs adversaires. Les grandes parties durent ordinairement cinq ou six jours , même pendant les nuits. On invite souvent les Missionnaires à s'y trouver , parce qu'on s'imagine que leurs génies sont plus puissans que ceux des Sauvages. Ils veulent quelquefois prendre occasion des incidens , pour faire connoître aux Sauvages la va-

rité de leur culte : mais ceux-ci leur répondent froidement : » Vous avez vos » dieux , nous avons les nôtres. Il est » maheureux pour nous que les nôtres » soient les plus foibles. «

Pour jouer le jeu de pailles , ils prennent un nombre illimité , mais toujours ^{Jeu des pailles.} impair , de petits joncs de la grosseur des tuyaux de froment. Après les avoir bien remués , en invoquant les génies , ils les placent sur une table , & les séparent en petits monceaux de dix avec un os pointu. Chacun prend son monceau à l'aventure ; & celui qui a pris le monceau d'onze , gagne un certain nombre de points. Ils y jouent encore avec un acharnement incroyable , & souvent ne le quittent que lorsqu'ils sont nuds , & qu'ils n'ont plus rien à perdre.

Ces peuples ont encore une espèce de ^{Jeu galant.} jeu ; mais il pique peu l'intérêt. A l'entrée de la nuit , on forme dans une grande cabane , un cercle de poteaux : on place une symphonie au centre. Au haut de chaque poteau , est une touffe de duvet , dont les couleurs sont différentes. Les jeunes gens des deux sexes , dansent autour de ces poteaux : toutes les filles ont quelque ornement de duvet , de la couleur qu'elles aiment. Un jeune homme se détache , & va prendre sur un des poteaux , quelques flocons de duvet de la couleur que porte sa maîtresse. Il danse autour d'elle , & , par divers signes , lui donne un rendez-vous. La danse est suivie d'un grand festin , qui dure tout le jour. On se retire le soir , & les filles trouvent toujours se

moyen d'échapper à la vigilance de leur mere, pour aller au rendez-vous.

*Jeu de la
crosse.*

Pour jouer le jeu qu'on appelle *de la crosse*, on élève deux poteaux, qui servent de bornes, à une distance proportionnée au nombre des joueurs. S'ils sont quatre-vingt, l'éloignement des poteaux est d'une demi-lieue. Les joueurs sont partagés en deux bandes, dont chacune a son poteau. On a une balle & des bâtons recourbés, qui se terminent en raquettes. Il s'agit de faire parvenir la balle au poteau des adversaires, sans qu'elle tombe à terre, & qu'on la touche avec la main : dans l'un ou l'autre cas, on perd la partie, à moins qu'on ne lance la balle au but d'un seul trait, ce qui est presque toujours impossible. Ils ont une adresse si surprenante à prendre la balle avec leur crosse, que ces parties durent quelquefois plusieurs jours.

*Jeu des
boules.*

Le *jeu des boules* approche beaucoup de celui-ci; mais il est moins dangereux. On marque aussi deux termes, & les joueurs remplissent tout l'espace qui est entre. Un des joueurs jette une balle en l'air, le plus perpendiculairement qu'il est possible, & tâche de la recevoir, pour la jeter vers le but des adversaires; mais tous les autres joueurs ont le bras levé pour la recevoir aussi. Lorsque quelqu'un d'eux l'a reçue, il la jette à un autre de son parti, qui la jette à un troisième, &c. Il faut qu'elle arrive au but des adversaires sans tomber à terre. Si quelqu'un la laisse tomber, ses associés perdent la partie. Les femmes jouent quelquefois à ce jeu.

Les filles jouent ordinairement avec des ^{Jeu des fil-}
 fuseaux, qu'elles font passer par-dessous^{les.}
 un petit bois un peu élevé de terre. Celle ^{La Potherie.}
 qui le pousse le plus loin a gagné. Lors-
 qu'il gele bien fort, elles le mettent
 dans l'eau, pour qu'il se forme autour une
 croûte de glace, & le poussent sur le pen-
 chant d'une côte bien glacée.

Le jeu ordinaire des enfans est de se ^{Jeu des en-}
 cacher, & de faire deviner aux autres où ^{fans.}
 ils sont : ils luttent, courent les uns après
 les autres.

§ III.

HISTOIRE NATURELLE.

Arbres & Plantes.

Le froid est ordinairement très-long &
 très-rude au Canada, ce qui paroît d'au-
 tant plus étonnant, qu'il est au même de-
 gré que les Provinces les plus méridiona-
 les de la France. Le Pere Charlevoix, dans
 son Journal historique, attribue ce froid
 aux montagnes, aux bois & aux lacs. La
 preuve qu'il en apporte, c'est que le froid
 diminue sensiblement à mesure que le pays
 se peuple & se découvre. Le voisinage de
 la mer du Nord y contribue encore.

Le Canada n'est, pour ainsi dire, qu'u-
 ne vaste forêt composée d'une multitude ^{Bois de l'A-}
 d'arbres qui sont aussi anciens que la terre ^{mérique Sep-}
 qui les porte. On y trouve des pins, des ^{entrionale.}
 sapins d'une hauteur & d'une grosseur
 prodigieuse. On y distingue deux sortes
 de pins, qui produisent une résine propre
 à faire le gaudron. Les pins blancs jettent
 aux extrémités de leurs plus hautes bran-

ches, une espèce de champignon que les habitans nomment *guarigue*, & dont ils se servent avec succès contre la dissenterie & les maux de poitrine. Les pins rouges ne deviennent pas si gros.

On y compte quatre espèces de sapins, dont la première est semblable à celle de l'Europe; les trois autres sont l'épinette blanche, la rouge & la peruse. Les deux dernières s'élèvent très-haut & sont excellentes pour la mâturation, principalement l'épinette blanche, dont on fait aussi de bonne charpente. Son écorce est unie & luisante. Il s'y forme deux petites vessies de la grosseur d'une fève d'haricot. Elles contiennent une gomme qui est souveraine pour les plaies & pour les fractures. L'épinette rouge ne ressemble presque en rien à la blanche. Son bois est massif & d'assez bon usage pour la construction & la charpente. La peruse est gommeuse: son bois résiste long-tems à la pourriture. Son écorce sert aux tanneurs, & les Sauvages en font une teinture qui tire sur le bleu turc.

Il y a deux sortes de cédres, le blanc & le rouge. Le premier, qui est plus gros que l'autre, sert à faire des clôtures & des bardeaux. Son bois est léger. Il distille une espèce d'encens: ses fruits ne ressemblent point à ceux du Mont Liban. Le cedre rouge est moins gros & moins grand. La différence qu'on remarque entre les deux, c'est que l'odeur du premier vient de ses feuilles, & celle de l'autre vient du bois.

Le chêne est fort commun dans ce pays;

On en distingue deux sortes : le chêne blanc & le chêne rouge. Le rouge est moins estimé que le blanc : l'un & l'autre portent du gland. L'érable y est aussi fort commun ; il s'emploie pour les meubles : on le distingue en mâle & femelle. L'érable femelle est plus pâle que l'autre : mais son bois est fort ondu : ils ont les mêmes propriétés : on peut faire d'assez bon sucre de l'eau qu'il distille, aussi-bien que de celle du mérifler.

On connoît dans le Canada trois sortes de frêne, le franc, le métif & le bâtard. Le premier, qui vient souvent entre les érables, est propre pour la charpente & pour les futailles : le second a les mêmes propriétés. On distingue aussi trois espèces de noyers ; le dur, qui produit de très-petites noix d'un fort bon goût, mais fort difficiles à vider. Son bois n'est bon qu'à brûler : le tendre, qui produit des noix longues aussi grosses que celles de France ; leurs coques sont fort dures. Le bois de ce noyer n'est pas si beau que celui de France ; mais il est presque incorruptible, même dans l'eau, & très-difficile à brûler. Le troisième produit aussi de fort petites noix ; mais elles sont amères : on en tire d'assez bonne huile.

Le hêtre est encore fort commun dans ces climats. Leur graine, dont on pourroit tirer de l'huile, fait la principale nourriture des ours & des perdrix. Le bois en est fort tendre, & sert à faire des rames pour les chaloupes. Le bois blanc croît parmi les érables & les mérifliers. Il devient fort gros & fort droit, & sert à faire

des planches & des madriers. Les Sauvages se servent de l'écorce pour couvrir leurs cabanes. L'orme est très-commun dans ce pays. On en distingue deux sortes, qui sont l'orme rouge & l'orme blanc. Le bois du premier est beaucoup plus difficile à travailler que celui du second : mais il dure plus. Leur écorce sert aux Iroquois à faire des canots, & l'on en voit d'une seule pièce qui peuvent contenir 20 hommes. Les ours & les chats se retirent dans les ormes creux, depuis le mois de Novembre jusqu'à celui d'Avril. On trouve dans les bois une multitude de pruniers chargés de fruits ; mais qui ne sont pas mangeables à cause de leur âcreté.

Arbres particuliers au Pays.

Le *Vinaigrier* n'est connu que dans ce pays. C'est un arbrisseau fort moëlleux. Il produit un fruit en grappes. Il est rouge comme du sang de bœuf & fort âcre : en le faisant infuser dans l'eau, on en tire un assez bon vinaigre. La *Pemine* est un autre arbrisseau qui croît le long des ruisseaux & dans les prairies. Son fruit, qu'il porte aussi en grappes, est d'un rouge très-vif & fort astringent. L'*Atoca* est un fruit à pepins, & de la grosseur des cerises. Il est un peu âcre ; mais étant adouci par le sucre, il fait de fort bonnes confitures. La plante rampe dans les marais. Le *Cottonnier* pousse comme une asperge, à la hauteur d'environ trois piés, & se termine par plusieurs touffes de fleurs. Si l'on secoue ces fleurs le matin avant que la rosée soit tombée, il en sort une espèce de miel, qu'on réduit en sucre en le faisant bouillir. La graine forme une gousse qui

contient une espèce de coton. Les François ont nommé *Soleil* une certaine plante qui vient dans les champs , & s'éleve à sept ou huit pieds de hauteur & porte une assez grosse fleur de la couleur du souci. Les Sauvages font bouillir sa graine , & en tirent une huile qui leur sert de pommade.

Les groseilles de ce pays ressemblent à celles d'Europe , quoiqu'elles viennent sans culture. L'épine blanche y est assez commune : son fruit a trois noyaux. Le bluet , qui ressemble à celui de France , guérit de la dysenterie.

Les grains & les légumes que les Sauvages ont soin de cultiver , sont le maïs , le haricot , les citrouilles & les melons. Leurs citrouilles sont plus petites que les nôtres. On les fait cuire dans l'eau ou sous la cendre , & on les mange sans autre préparation. Elles ont un goût sucré. Les melons d'eau & les melons ordinaires y sont assez communes. Le houblon & le capillaire sont aussi des productions ordinaires du Canada.

L'Acacia est originaire de l'Amérique septentrionale : on en a transplanté en France où il a très-bien réussi. Il est si connu , que nous ne nous arrêterons point à en donner la description. La décoction du bois & des feuilles est astringente & rafraîchissante.

L'*Aconit* à fleurs de Soleil , *Aconitum helianthemum Canadense* , a des racines grosses & charnues , avec de petites fibres qui s'étendent beaucoup. C'est un véritable poison. Les tiges s'éleyent de cinq ou six pieds,

se séparent en plusieurs petits rameaux qui sont terminés par de larges fleurs jaunes, lesquelles ont ordinairement dix ou douze feuilles oblongues, un peu séparées les unes des autres. Au milieu est une espèce de cône applati, couvert de graines, qui a sa base couronnée de petites feuilles vertes. Les feuilles de l'arbruste sont d'un vert foncé & fort découpées.

Il y en a une autre espèce, qui se nomme seulement *Aconit du Canada*, *Aconitum Canadense* *Baccis niveis & rubris*, qui croît dans les lieux couverts. Celui qu'on a transplanté en France pousse ordinairement une tige haute d'un pied. Sa racine est noire & ne s'étend ni en profondeur ni en superficie : mais elle jette quantité de fibres qui l'attachent fortement à la terre. Ses feuilles ressemblent à celles de la vigne ; mais elles sont plus petites, plus ridées & d'un vert plus obscur. Au mois de Mai le sommet des tiges produit, au lieu de fleurs, des grappes de petits filets ; cependant, lorsqu'on les regarde avec attention, on distingue à chacun six petites feuilles blanches. Une petite baie qui est au milieu, a d'abord la figure d'une poire, mais elle devient ronde en grossissant. Son extrémité est marquée par un point de couleur de pourpre ; le pédicule qui la soutient & qui est assez long, a la même couleur. On trouve encore dans le Canada un autre aconit, qui ne diffère de celui-ci qu'en ce qu'il a les fleurs rouges.

Il vient dans ce pays une espèce d'*Agrimoine* ou d'*Eupatoire*, à laquelle on a donné le nom d'*Agrimoine* à la feuille

d'aunée : elle a les mêmes vertus & les mêmes fleurs que celle qui vient en France. Ses tiges n'ont point de peau , sont d'un rouge cendré , rondes , creuses & remplies de nœuds. Ses feuilles , qui ont une palme de long sur trois pouces de large , sont rudes comme celles de la sauge , dentelées , d'un vert foncé , soutenues quatre à quatre sur des pédicules qui sortent des nœuds & de la tige. Il y en a deux de chaque côté qui sont tournées les unes vis-à-vis des autres , comme celles de la petite gentiane. Du sein de chaque feuille , il sort un petit rameau environné de feuilles plus petites. Nulle autre eupatoire ne s'élève si haut. Lorsqu'elle est arrivée à sa perfection , elle a cinq coudées & est couronnée d'une infinité de fleurs qui ont de petits poils au lieu de feuilles , & semblables à celles de l'eupatoire-chanvre , si on excepte l'odeur & la couleur , qui est un peu plus pourprée. Elles sont suivies de semences aussi déliées que du poil follet. Cette plante est un peu amère : on la regarde comme un très-bon remède contre les obstructions du foie : elle fond la pituite & la fait couler ; elle fortifie les viscères & excite la salivation , lorsqu'elle est tenue long-tems dans la bouche.

On a donné le nom d'*Alcée de la Floride*, *Alcea Floridiana*, à un grand arbre fort droit, dont les branches forment une pyramide régulière , & dont les feuilles ont la figure du laurier commun , si ce n'est qu'elles sont moins dentelées. Il est tout couvert de fleurs pendant l'été. Ses fleurs tiennent à des pédicules longues de quatre ou cinq

pouces de long , sont monopétales , & se divisent en cinq segmens qui environnent une touffe d'étamines dont les têtes sont jaunes : elles sont remplacées au mois de Novembre par des capsules coniques , qui s'ouvrent dans leur maturité & se partagent aussi en cinq segmens. Cet arbre conserve ses feuilles pendant toute l'année , croît dans les lieux humides , souvent même dans l'eau. On n'en voit point dans les provinces plus septentrionales que la Caroline.

Dans quelques endroits du Canada on trouve encore un Alifier à feuilles d'arbofier , qui croît sans culture dans les bois : il est de moyenne hauteur ; mais , lorsqu'il est cultivé , il s'élève beaucoup plus. Tournefort en parle , sans en donner ni la figure ni l'explication.

Le Canada produit une petite Ancholye , si précocce , qu'au mois de Mai elle a déjà produit toutes ses fleurs. Ses feuilles ressemblent , pour la grandeur & la figure , à celles du thalietrum des prés : mais la couleur en est un peu plus pâle. Ses tiges , qui ont au plus une palme de haut , sont rougeâtres & fort menues. Elles sont terminées par cinq petites fleurs , composées de cinq petits cornets creux , comme l'Ancholye Européenne. Leur partie inférieure est d'une couleur obscure , & la supérieure tire sur le safran. Au milieu cinq petites feuilles rouges , dont la pointe est renversée en arrière , environnent un grand nombre d'étamines ; les unes à tête jaune , qui tombent avec les fleurs ; les autres terminées en pointe , qui deviennent

des gouffes qui sont recourbées & remplies de grains noirs & luisans. Les racines de cette plante jettent quantité de filamens.

On trouve dans les cantons découverts du Canada deux espèces d'Angélique, l'une à fleurs blanches, l'autre les a d'un pourpre foncé. La tige de la première ne s'élève que d'une coudée, & n'a de moëlle qu'aux jointures de ses nœuds, d'où sortent les feuilles. Ces nœuds sont couverts d'une sorte de membrane qui sert comme d'enveloppe à la tige ; elle s'arrondit ensuite, s'allonge & sert de pédicule à la feuille, qui est d'un beau vert & dentelée. Les fleurs, qui sont blanches, ne composent pas un bouquet rond comme dans l'angélique d'Europe ; mais une ombelle comme dans l'anis, & sont bien-tôt suivies de semences qui ont moins d'enveloppes que celles de notre angélique. La racine en est grosse, & jette de toutes parts des fibres charnues. Aussi-tôt que la semence est tombée, la plante sèche & meurt. Cette angélique a le même goût & les mêmes vertus que la nôtre ; mais elle pique plus la langue. L'angélique pourprée n'est arrivée à son parfait accroissement que la troisième année. Sa racine est plus grosse & plus charnue, assez blanche, couverte d'une pellicule noire qui est environnée de fibres. Ses feuilles sont plus longues, en plus grand nombre & montées sur un plus long pédicule. La tige s'élève de la hauteur d'un homme : chaque demi pied est marqué par un nœud, & de ces nœuds sortent les feuilles. Vers le milieu de sa hauteur, elle commence à pousser des tiges. Les fleurs

forment un bouquet rond. Les tiges & les pédicules des feuilles sont d'un rouge foncé. Cette angélique a moins d'odeur & de goût que la précédente.

La *Palachine* ou *Cassine* est une arbrisseau de la Louisiane. On en distingue deux espèces, la grande & la petite : mais toute la différence paroît consister dans les feuilles, dont les unes sont plus grandes & ressemblent assez à celles du buis ; les autres plus petites & se retrécissent en pointe. Elles sont toutes d'un vert clair en-dehors & foncé en-dedans. On n'a point encore fait usage des baies, qui viennent en grappes : mais les feuilles prises en teinture comme le thé, passent pour un excellent diurétique. Les Sauvages lui attribuent d'autres qualités, & ne manquent jamais de s'assembler pour en boire avant d'aller à la guerre. Ils en grillent les feuilles, à-peu-près comme on grille le café en Turquie, & les laissent infuser dans l'eau. Cette boisson a tant de force, qu'elle les enivre. Les Espagnols en font usage, mais avec plus de modération, & s'en trouvent fort bien.

L'*Apios* de l'Amérique a les racines à-peu-près semblables aux olives. Elles sont attachées par des nerfs qui les séparent, & auxquels elles tiennent par des fibres. A l'entrée du printems ces racines poussent quantité de rejettons, qui, semblables à ceux de la vigne, s'attachent à tout ce qu'ils rencontrent, s'élèvent fort haut, sont chargés de feuilles sans ordre, & toujours en nombre impair. Leur figure est la même que celles de l'*Asclepic* ; mais

leurs pédicules sont plus courts. Les fleurs ont la figure de celles de l'aconit, & forment une espèce de petit épi. Les feuilles tombent au mois d'Octobre & la plante meurt. Mais la racine se conserve dans la terre & pousse de nouvelles tiges au printemps. Les feuilles & les tubercules des racines se mangent.

On trouve au Canada cette plante à laquelle les François ont donné le nom de *Tue-chien*. Elle n'est pas rampante comme l'apocynon de Syrie : elle se découvre : mais ses tiges sont environnées d'une quantité prodigieuse de fibres qui la tiennent fortement attachée à terre. Ses feuilles sont étroites, longues d'un doigt & terminées en pointe. Ses tiges poussent deux à deux, & ont une coudée de haut, & une couleur pourpre tirant sur le noir. Elles portent au sommet des bouquets de fleurs semblables à celles de l'apocynon de Syrie, mais d'un plus beau pourpre. Après leur chute, chaque tige se divise en deux petites, qui sont aussi terminées par des bouquets de fleurs. Une humeur gluante les garantit des mouches : elles s'y prennent même lorsqu'elles s'y arrêtent. En automne il sort des fleurs deux petites bourses qui contiennent la semence. Toute la plante est remplie d'un suc blanc fort venimeux.

L'Arbre pour le mal de dents vient à la Jamaïque sur les côtes de la Virginie & de la Floride. Il peut avoir seize pieds de haut & un de diamètre. Son écorce est blanche & fort rude. Le tronc & les branches sont presque entièrement couverts d'excroissances.

ces pyramidales , terminées en pointes fort aiguës , de la même consistance que l'écorce & de la grosseur d'une noix. Les petites branches sont couvertes d'épines. Les feuilles ne sont pas également divisées par leur grande côte. Elles sont rangées deux-à-deux , l'une vis-à-vis de l'autre , sur une tige longue de six pouces , & soutenues par des pédicules d'un demi pouce. De l'extrémité des branches , sortent de longues tiges qui portent de petites fleurs à cinq feuilles , avec des étamines rouges. Ces fleurs forment de petits bouquets , & chacune est suivie de quatre semences d'un vert luisant , renfermées dans une capsule verte & ronde. L'odeur des feuilles est celle de l'oranger. L'écorce & les semences sont également aromatiques. Cet arbre doit son nom à son écorce & à sa semence , qu'on dit être admirables pour les dents.

L'*Aromatique* est ainsi nommé , parce que son écorce porte une forte odeur de canelle. C'est un arbrisseau qui est fort commun dans les parties désertes & montagneuses de la Caroline. Il s'élève ordinairement à la hauteur de huit ou dix pieds : ses feuilles sont opposées les unes aux autres , & ses fleurs ressemblent aux anémones étoilées. Elles sont composées de plusieurs pétales roides , couleur de cuivre rouge , & renferment une touffe de plusieurs étamines jaunes , auxquels succèdent des fruits ronds , aplatis par les extrémités. Les Voyageurs n'annoncent point quelles propriétés cet arbrisseau peut avoir.

On trouve dans ces climats un autre arbrisseau , dont les feuilles sont semblables à celles de l'aulne , & qui vient dans les lieux humides. Ses fleurs forment des bouquets blancs , longs d'un demi-pied : elles viennent au bout des branches , & ne paroissent qu'au mois de Juillet. Chaque fleur est composée de cinq feuilles , qui environnent une touffe de petites étamines , & tiennent à la tige par un pédicule long d'un quart de pouce. Elles sont suivies de petites capsules ovales & pointues , qui contiennent plusieurs semences légères. Cette plante a été transportée en Angleterre , où elle a très-bien réussi.

L'*Aster* , ou l'*Etoile* , est une plante qui a environ deux coudées de haut. Elle est ronde , chargée de feuilles d'un vert obscur , assez longues , & sans pédicule. Elles tiennent à la tige par une pellicule ailée. Ses fleurs sont jaunes , en étoiles rondes , & viennent à l'extrémité de la tige , sur des pédicules assez longs. Elles sont remplacées par de petites pointes , qui , frottées avec les doigts , ont une odeur qui approche de celle de la *carline*. La racine est fibreuse & astringente.

L'*Astérisque* , ou le petit *Aster* d'automne ; a sa racine couverte de filamens , ses tiges ligneuses , rondes , rougeâtres ; elle monte à la hauteur de deux coudées. Ses feuilles sont dentelées , fort larges , & soutenues de longs pédicules d'un vert qui tire sur le jaune. Les tiges sont terminées par des bouquets de fleurs , qui sont en étoiles , & plus petites que l'*Aster Atticus* , auquel cette plante ressemble beaucoup. Le nom

bril des fleurs est couleur de cendre. Il y a encore dans l'Amérique septentrionale, une autre espèce de marguerite, qu'on appelle *Bellis*. Sa tige a six pieds de haut, & sa racine est formée de plusieurs petites fibres : ses feuilles sont longues, grasses, rudes, d'un vert obscur & assez profondément canelées. Il sort de la tige quantité de petits rameaux, qui sont terminés par un grand nombre de fleurs, qui ressemblent à celles de la petite *Bellis* : mais le milieu est d'un vert jaunâtre, environné de petites barbes, qui ne rougissent jamais, & restent toujours d'un beau blanc. Chaque fleur a ses pédicules ; mais ils ne sont jamais de même longueur. Cette plante fleurit aux mois de Juillet & d'Août. Lorsque les feuilles de la fleur tombent, le milieu se trouve rempli de graine. Elle tombe, germe deux jours après, & produit d'autres plantes, qui prennent la place de la première. Cette plante est chaude & sèche : elle pique la langue, & laisse une amertume agréable, avec une odeur d'aromaté, qui fait couler la pituite du cerveau. On assure qu'elle guérit promptement les ulcères invétérés, & qu'en serinquant dedans une décoction faite avec cette plante, on en fait sortir les ordures. Réduite en poudre, elle en mange le pus. On y applique aussi des cataplasmes, en la broyant simplement.

On trouve dans les bois du Canada ; une espèce de bleuet, qu'on croit être ce que les anciens ont nommé *Vigne du Mont-Ida* : elle est fort commune dans les montagnes d'Auvergne, & dans plusieurs en-

droits de l'Allemagne & de l'Italie. Ses tiges sont à-peu-près d'une coudée , & ses feuilles ovales sont d'un vert foncé. Ses fleurs , qui sont rondes & creuses , sortent parmi les feuilles. Les fruits sont ronds , en forme de nombril , verts d'abord , & noirs dans leur maturité. Ils contiennent un suc noir , qui a assez bon goût , & des pepins. Ce fruit mûrit au mois de Juin , & est assez rafraîchissant , astringent , & un peu dessicatif. Mangé crud ou cuit , il est bon contre les fièvres chaudes & bilieuses , contre les chaleurs d'estomac , contre l'inflammation du foie : il resserre le ventre , & ôte l'envie de vomir.

La *Bourgene* du Canada est , suivant Tournefort , la même plante que Bauhin nomme l'*Aulne noir* , & ne diffère de la commune , que par ses feuilles , qui sont plus larges & ridées. C'est un arbrisseau qui jette plusieurs verges droites & assez longues , desquelles il en sort de plus petites , qui sont couvertes d'une écorce noire , tachetée de vert. L'écorce est jaune par-dessous : le bois est blanc , & la moëlle d'un rouge qui tire sur le noir. Les fleurs , qui sont petites & blanchâtres , sont suivies de petites baies rondes comme des grains de poivre , d'abord vertes , ensuite rouges & noires , & d'un goût désagréable. On prétend que la semence de cette plante , pilée & réduite en huile , garantit de la vermine , & qu'avec un bâton de son bois , on chasse les serpens. L'écorce intérieure , qui est jaune , étant desséchée & trempée dans du vin , est un assez bon purgatif. Lorsqu'elle est cuite dans du vin ,

sa décoction guérit de la galle & de la douleur de dents. On vante aussi l'écorce pour l'hydropisie.

On trouve dans plusieurs endroits du Canada, une bruyère qui paroît avoir été connue des anciens. C'est un arbrisseau branchu, semblable au tamarisc ; mais il est plus petit. Ses feuilles approchent beaucoup de celles de la bruyère commune. Ses branches sont d'un noir roussâtre ; ses fleurs naissent à la racine des feuilles, & sont composées de trois feuilles : leur couleur est blanchâtre. Elles sont place à des baies rondes, de la grosseur du genievre. Elle sont d'abord vertes, & noircissent en mûrissant, ont une chair molle, dont le suc est d'un rouge noir. Il s'y trouve de petits grains triangulaires de différentes grosseurs.

Le Sceau de Salomon est une espèce de Polygonat, dont les fleurs viennent en grappes. Sa racine est blanche, noueuse, environnée d'un grand nombre de filamens fort menus. Il n'en sort ordinairement qu'une tige, qui est d'un pourpre noirâtre, & de la hauteur d'une coudée. Elle porte de larges feuilles, dont les nerfs sont à-peu-près rangés comme dans le plantain ; les uns d'un vert foncé, les autres pourpres. Ses feuilles sont d'un vert obscur, dures & ridées à leur contour. L'extrémité des tiges semble d'abord offrir une grappe de raisin en fleurs. Ce sont de petits filamens d'un poil blanchâtre, qui sont place, huit jours après, à de petits grains ronds, de la grosseur du genievre, & qui forment une très-belle grappe. Ils

sont d'abord jaunes & semés de petits points couleur de sang , & prennent celle de cerise dans leur maturité. Le goût en est agréable : la semence est presque ronde.

Les François ont nommé *Canneberge* , une plante , à laquelle les Sauvages donnent le nom d'*Acora*. Elle croît entre les trente-cinq & quarante-septième degrés , dans des marais tremblans & couverts de mousse. Ses branches sont petites , fort menues , & garnies de petites feuilles ovales & alternes , entre lesquelles naissent de petits pédicules longs d'un pouce , qui soutiennent une fleur à quatre pétales. Du fond de leur calice , qui est de même figure , s'élève un beau fruit rouge , de la grosseur d'une cerise , qui contient des semences rondes : on le confit , & sa vertu est vantée pour le cours de ventre.

Le *Capillaire* du Canada surpasse de beaucoup celui de l'Europe. Sa racine est fort petite , enveloppée de fibres noires fort déliées. Sa tige , qui est d'un pourpre foncé , s'élève , dans quelques cantons , jusqu'à trois ou quatre pieds. Il en sort des branches qui se couchent en tout sens. Ses feuilles sont plus larges que celles de nos capillaires , d'un beau vert des deux côtés , semées de petits points obscurs. Cette plante est sans odeur sur pied : mais cueillie & renfermée , elle répand une délicieuse odeur de violette. Sa qualité est encore supérieure à celle des autres capillaires.

Le *Cerfeuil* du Canada diffère du nôtre par la largeur de ses feuilles , par la hauteur & l'extrémité de sa tige , qui est ter-

minée par une fleur blanchâtre , divisée en petits bouquets. Cette plante ne vit que trois ans : mais sa semence n'est pas plutot tombée , qu'elle germe d'elle-même sur terre , sans être couverte. L'odeur & le goût en sont également agréables.

Le *Cerifier noir* de la Floride a les fleurs blanches : elles forment des bouquets renversés. Ses fruits sont d'un noir verdâtre : ils viennent comme les groseilles , en grappes de cinq ou six pouces de long. Ces cerises sont ordinairement ameres. Mais l'eau qu'on en tire a beaucoup de propriétés. L'arbre ressemble à notre cerifier noir.

L'Amérique septentrionale produit sept espèces de chênes. 1°. Le *Chêne faule*, qu'on nomme aussi *Chêne de Marylland*, a les feuilles longues , étroites & unies à l'extrémité , semblables à celles du faule : il ne se trouve que dans les fonds humides. Son bois est tendre , & le grain assez gros. Ses feuilles ne tombent point dans les pays tempérés : mais il les perd dans ceux où l'hiver est rude. Il n'est jamais ni haut , ni gros. Son écorce est d'une couleur obscure , & ses feuilles d'un vert pâle. Le gland qu'il produit est petit & fort rare. 2°. Le *Chêne verd* , ainsi nommé , parce qu'il conserve toujours ses feuilles. Il s'élève ordinairement à la hauteur de quarante pieds. Le grain de son bois est gros , plus dur & plus rude que celui d'aucun autre chêne. Il croît ordinairement aux bords des marais salés. Son gland est fort agréable au goût. Les Sauvages en tirent une huile très-saine , & presque aussi bonne que celle d'amande.

3°. Le *Chêne chataignier* est le plus grand & le plus gros de l'Amérique septentrionale : il ne croît que dans les meilleurs terrains. Son écorce est blanche & comme écaillée. Le grain du bois n'est pas beau, quoiqu'on s'en serve beaucoup pour la charpente. Ses feuilles sont larges & dentelées comme celles du chataignier, & ses glands fort gros. 4°. On trouve dans ce pays une autre espèce de chêne, dont les feuilles sont larges d'environ dix pouces, & le gland est de grosseur ordinaire. Cet arbre croît dans les mauvais terroirs, & ne s'élève pas beaucoup. Son écorce est noire, & son bois n'est pas bon à brûler. 5°. Le chêne qu'on nomme *blanc*, aux *feuilles armées de pointes*, est commun dans la Caroline, & dans plusieurs autres provinces de la Floride. Ses feuilles ont les entailles profondes, & les pointes fort aigues. L'écorce & le bois sont blancs. 6°. Le *Chêne d'eau* est une espèce de chêne qui ne croît que dans les fonds remplis d'eau. Le bois sert pour les colures. Il ne perd ses feuilles que quand l'hiver est rude. Ses glands sont petits & si amers, que les porcs n'y touchent pas. 7°. Le *Chêne rouge* est un grand arbre, qui a l'écorce d'un brun obscur, très-épaisse, très-forte, & qu'on préfère à tout autre pour la tannerie. Son bois est spongieux, peu durable, & d'un grain fort grossier. Ses glands sont de différentes formes, & ses feuilles n'ont pas de figure déterminée.

Le *Chevrefeuille de la Caroline* ressemble par ses bouquets à notre chevrefeuille, quoiqu'ils n'aient pas la même couleur.

Cette plante est encore assez commune dans la Virginie , & a très-bien pris en Angleterre. Elle a ordinairement deux ou trois tiges droites , & assez menues ; mais dans les terrains gras , elles sont de la grosseur d'une canne , & montent jusqu'à seize pieds. Elles sont garnies de petites branches , sur lesquelles les fleurs sont alternativement placées. Aux fleurs succèdent des capsules longues & pointues , qui contiennent une infinité de petites semences.

Grande Consoude de l'Amérique, ou Sideritis. Sa racine pousse plusieurs tiges rondes , lisses , un peu pourprées , & d'environ quatre coudées de haut. Elles sont toutes remplies de feuilles qui croissent sans ordre , & qui ont la figure du plantain aquatique. En regardant le soleil à travers ces feuilles , on voit qu'elles sont percées de petites pointes , qui sont occasionnées par la frisure de ses fibres. Elles sont douces , & d'un vert très-éclatant. La fleur est fort tardive , manque même souvent. C'est une espèce de panache jaune en touffe de petits tuyaux & de petits filamens , qui se réduisent bientôt en poils follets. La racine est environnée de fibres , & toute la plante a l'odeur & le goût très-agréables. Elle est chaude , sans âcreté , & fort astringente , d'une substance visqueuse & si vivace , qu'une de ses tiges coupée se conserve long-tems sans eau. On en voit qui , suspendues au plancher , y croissent & poussent des fleurs. Leur suc monte toujours , & quitte les feuilles d'en-bas. Il n'y a point de simple qui
referme

se ferme mieux & plus promptement les plaies.

Le *Cypres de la Louisiane* est fort commun dans cette contrée , & il excède par sa hauteur & par sa grosseur , tous les autres arbres qui y sont. Il s'en trouve qui , près de terre , ont jusqu'à trente pieds de circonférence : mais elle diminue au point qu'à six pieds , elle a perdu un tiers de sa grosseur. Il sort de sa racine plusieurs chicots , qui peuvent avoir depuis un pied de haut , jusqu'à quatre. Leur tête est couverte d'une écorce rouge & unie ; mais ils ne poussent ni branches , ni feuilles. Cet arbre ne se reproduit que de sa semence , qui est semblable à celle des cypres d'Europe , & qui contient une substance odoriférente. Le mâle produit une gouffe , qu'il faut cueillir verte , & qui renferme un baume souverain pour les coupures. Le bois de cet arbre est incorruptible , excellent pour la fabrique des bateaux , pour la charpente , & pour couvrir des maisons , parce qu'il a le grain léger & délié. Les perroquets aiment à faire leur nid sur les branches , & se nourrissent des pepins du fruit , qui mûrit vers le mois d'Août.

L'*Elleborine* croît dans les lieux humides , a la racine bulbeuse , & pousse une seule tige d'environ un pied de haut. En sortant de terre , elle est environnée d'une seule feuille , qui lui sert comme de fourreau , & qui , venant à s'épanouir , file droit , & finit en pointe. La fleur sort du haut de la tige : elle est composée de six feuilles , dont trois sont longues & d'un violet fon-

cé : les trois autres plus courtes ont une couleur de rose pâle , & sont ordinairement renversées. Un pistile s'éleve du milieu de cette fleur.

L'*Erable à fleur rouge* est fort commun à la Caroline & à la Virginie. Il monte fort haut : mais sa grosseur n'est pas proportionnée. Ses fleurs , qui sont petites & rouges , s'ouvrent au mois de Février , avant que les feuilles paroissent , & durent seules l'espace de six semaines. Il embellit les forêts , s'accommode assez des climats tempérés de l'Europe.

Le Canada produit deux sortes de *Fumeterre* , dont l'une toujours verte , comme celle de l'Europe , peut servir aux mêmes usages dans la médecine. Elle a la tige droite , haute d'un pied , ronde , lisse , & parfumée d'une sorte de poussière , qu'on fait aisément tomber avec le doigt. Ses feuilles sont douces , découpées comme celles de la nôtre , mais plus grandes , & résistent au froid. De petites tiges sortent des aîles de la principale , au sommet de laquelle les fleurs croissent en épis , de la figure de celles de la racine creuse , mais de couleur différente. Leur petit calice est couleur de chair , & lorsqu'elles sont épanouies , elles sont d'un jaune aussi éclatant que l'or. Aux fleurs , succèdent des gouffes courbées en faucilles , & de couleur jaunâtre : elles contiennent des semences semblables à celles du millet , mais plus rondes. La racine est fibreuse , & jette plus de filamens que notre fumeterre. Ce simple , âcre & amer , est un puissant diurétique , & pousse les humeurs bilieuses.

Son suc éclaircit la vue , & les feuilles mâchées excitent la salivation.

L'autre espèce de fumeterre du Canada meurt pendant l'hyver : mais si l'on a soin de couvrir sa racine , elle provigne sous terre. Cette racine , qui n'a aucune saveur , consiste en deux petites bossettes entourées de petits poils. Les feuilles sont ailées , pointues comme celles du genievre , & de la même couleur que celles des autres fumeterres. Les tiges sont d'un pourpre clair ; la fleur est blanche.

Le *Ging-seng du Canada* se trouve en plusieurs endroits de cette contrée : on prétend que cette plante a les mêmes vertus que celle de la Chine.

L'*Héfidaron* du Canada s'élève jusqu'à deux coudées dans les pays froids , & à une seule dans les pays tempérés. Elle a plusieurs tiges anguleuses & moëlleuses , auxquelles quantité de fibres vertes , pâles , rougeâtres , forment une espèce de cannelure. Au mois d'Août , elle produit des fleurs , disposées en épis , beaucoup plus grands que ceux de l'héfidaron commun. Leurs feuilles supérieures sont aussi plus rouges ; leurs ailes sont d'un rouge plus clair & plus pâle. Lorsque la fleur se fanne , on voit sortir du milieu une gousse qui a la figure d'une faux , noueuse , fort dure , terminée en haut & en bas par une ligne rougeâtre. La racine est fibreuse , noirâtre & pleine de suc. Toute cette plante jette une odeur agréable. On l'applique , avec succès , sur les humeurs froides , qu'elle fait résoudre. Plusieurs en font usage dans les médecines , croyant

qu'elle chasse les humeurs attachées aux ulcères.

L'herbe aux serpens à sonnettes pousse une seule tige , qui peut avoir cinq ou six pieds de haut , & qui se termine par une petite fleur jaune , de la figure d'un soleil. Ses feuilles n'ont pas toutes la même configuration. Quelquefois elle est seule , partagée en trois par de profondes entailles : quelquefois il y en a trois ou cinq , qui sont petites , ovales , longues , pointues , portées sur un même pédicule , & forment comme une patte de dindon. Toutes sont d'un beau vert. La fleur jette une odeur douce. La racine de cette plante étant broyée , est souveraine contre la morsure du serpent à sonnettes.

Le *Jasmin de la Floride* monte assez haut sur les arbres & les buissons où il pose ses branches. Ses feuilles sont rangées les unes vis-à-vis des autres , depuis les aisselles des branches , jusqu'à leur extrémité. Ses fleurs , qui sont jaunes & de la figure des tubéreuses , naissent entre les tiges & les branches : leurs extrémités sont coupées en cinq parties. Ses semences sont plates , ailées d'un côté , & renfermées dans une capsule oblongue , terminée en pointe. Lorsqu'elles sont mûres , la capsule s'ouvre , en se repliant vers la tige , & les laisse tomber. L'odeur de ce jasmin est la même que celle de la violette jaune. On en a transporté en Angleterre , qui a fort bien réussi.

L'*Ipecacuanha d'Amérique* est connu en Virginie sous le nom de *pomme de Mai* ; mais ce nom ne lui vient que du tems de sa

maturité , qui arrive dans ce mois. Cette plante s'éleve d'un pied & demi , & fleurit au mois de Mars. Sa fleur est composée de plusieurs feuilles & de plusieurs étamines jaunes , qui entourent un ovaire de figure ovale d'une seule cosse , remplie de semences presque rondes. Les feuilles de la plante ressemblent assez à celles de l'aconit jaune. Sa racine passe pour un excellent émétique , & s'emploie comme vomitif.

Il y a dans ce pays plusieurs sortes de lauriers. Celui qu'on appelle *Tulipier* , s'éleve très-haut , & prend quelquefois jusqu'à trente pieds de circonférence. Les branches en sont inégales , irrégulières , & souvent recourbées. Ses feuilles , dont la figure approche de celles de l'érable , ont des pédicules de la longueur du doigt. La ressemblance des fleurs de cet arbre avec les tulipes , lui a fait donner le nom de tulipier. Elles sont composées de sept à huit feuilles , dont la partie supérieure est d'un vert pâle , & le reste rouge , avec du vert entremêlé. Une enveloppe qui les renferme d'abord , s'ouvre & se recourbe en arrière , lorsqu'elles s'épanouissent. Le bois de l'arbre est assez dur.

Le *Laurier à fleurs odoriférentes* est un très-bel arbre. Son bois est blanc & spongieux , son écorce blanche , ses feuilles sont de la couleur du laurier commun ; & , pendant tout l'été , les forêts sont parfumées de l'odeur de ses fleurs. Elles sont blanches , composées de six feuilles : au milieu est un piston conique , qui fait le commencement de son fruit. Après la chute de la fleur , il croît jusqu'à la grosseur d'une noix , cou-

verte de nœuds & de petites éminences ; qui s'ouvrent lorsqu'il est mûr , & laissent tomber de petites semences plates de la grosseur d'une petite fève. Ces semences contiennent une amande , renfermée dans une coque très-mince , couverte d'une peau très-rouge. En sortant de leurs cellules , elles ne tombent point à terre , mais demeurent suspendues par des filets blancs , longs d'environ un pouce. On en a transplanté en Angleterre , qui a fort bien réussi.

Le *Laurier rouge* vient en abondance dans la Caroline , & dans quelques endroits de la Virginie. Ses feuilles ont la figure de celles du laurier commun , & répandent une odeur aromatique. Ses baies sont bleues dans leur maturité , & viennent ordinairement deux à deux , quelquefois trois à trois , attachées à des pédicules de deux ou trois pouces , & rouges comme leur calice , dont les bords sont dentelés. Cet arbre est petit dans le Continent ; mais dans les îles , & sur le bord de la mer , on en voit de fort grands & fort droits. Le bois est d'un beau grain , & propre à faire des ouvrages curieux.

Le petit laurier de la Caroline n'est qu'un arbrisseau , qui a le troc fort mince , & n'excede pas ordinairement la hauteur de huit ou dix pieds. Ses feuilles sont alternativement placées sur des tiges d'un pouce de long. Entre ces feuilles , on voit paroître de petites fleurs blanches , composées de cinq feuilles , qui environnent plusieurs longues étamines à tête jaune. On prétend qu'une décoction de la racine

purifie le sang & fortifie l'estomac.

Lierre. Il y en a de deux espèces au Canada : ils ne conservent point leurs feuilles pendant l'hyver. Le premier se nomme lierre à trois feuilles , parce qu'elles sont soutenues trois à trois par de longs pédicules , dont on fait sortir un suc blanc , qui , à l'air , devient noir comme de l'encre : on s'en sert pour noircir les cheveux. Ses fleurs sont petites , d'un blanc pâle , elles font place à des baies en grappes , dont les grains contiennent une semence ronde , très-dure , de couleur cendrée , couverte d'une membrane sèche & ridée. Ce lierre fleurit au mois de Juillet , & sa semence est mûre en Septembre. Son bois est plus mou que celui du nôtre , & varie beaucoup dans sa manière de pousser. Tantôt il est droit & sans appui ; tantôt il est rampant ; tantôt il s'attache aux rejettons des autres arbres. Au pied d'un mur , il fait la même chose que le lierre commun. Ses feuilles rougissent au tems des vendanges , ce qui lui a fait donner en France le nom de *vigne du Canada* : mais il ne ressemble à la vigne , ni par l'écorce , ni par la figure des feuilles : d'ailleurs , ses baies sont tout-à-fait différentes de celles du raisin.

L'autre lierre , qu'on nomme le *Lierre à cinq feuilles* , a la tige de la nature du sarment , creuse , moëlleuse , & couverte d'une peau coriace , plutôt que d'une écorce. Il s'élève si haut que le mur ou l'arbre auquel il s'attache , se tend à proportion. Des pédicules qui forment alternativement des nœuds , soutien-

nent chacun cinq feuilles , attachées par de petites queues ; & dans l'intervalle des feuilles , il sort , des deux côtés de la tige , une espèce de petits clous , d'où naissent de petites fibres frisées , dont l'extrémité forme un durillon. C'est avec ces fibres , que la plante s'attache à tout ce qu'elle rencontre. Elle forme sur les murs une verdure fort agréable , & n'y cause aucun dommage.

Le *Liflon de la Caroline* a la fleur semblable à celle du liflon ordinaire ; mais sa couleur est d'un pourpre tirant sur le rouge , & ses feuilles ressemblent à la pointe d'une flèche. On prétend qu'après s'en être frotté , on peut toucher un serpent à sonnettes , sans en craindre la moindre incommodité.

Le *Lychnis du Canada* ne diffère du nôtre que par sa grandeur. On pile les fibres qui sortent de la racine , on les enveloppe dans un linge , on les jette au fond d'un tonneau , en y attachant un poids qui puisse les retenir au fond. Dans moins de trois mois , elles communiquent au vin un goût très-agréable. La racine mâchée rend aussi l'haleine fort agréable. On assure encore qu'elle a toutes les vertus du nard & du lychnis d'Europe.

Le *Matagon* pousse une tige d'environ un pied de haut. Aux deux tiers , elle produit deux petites feuilles ovales , placées l'une vis-à-vis de l'autre. Sur l'extrémité , il sort six autres ~~feuilles~~ , qui sont aussi ovales , & longues d'un pouce. Au milieu de ces feuilles s'élève un pédicule qui soutient un bouquet renfermé dans une en-

veloppe , composée de quatre feuilles blanches , ovales , longues de quatre ou cinq lignes , & disposées en croix. Chaque fleur est à quatre pétales , portées sur un calice légèrement découpé en quatre pointes. Ce calice devient un fruit en forme de baie ronde , charnue , d'un très-beau rouge , & de la grosseur d'un pois , qui contient un noyau à deux loges. Les Sauvages mangent ce fruit.

On distingue dans ce pays deux espèces de myrthe ; l'une qui ne s'élève que d'environ trois pieds ; l'autre s'élève à douze , avec des feuilles moins larges ; & c'est toute la différence qui se trouve entr'eux. La tige du dernier est tortue , & pousse irrégulièrement ses branches fort près de terre. Ses feuilles sont longues , étroites , pointues , & dentelées. Au mois de Mai , les branches poussent des touffes oblongues de petites fleurs , qui ressemblent aux chatons du coudrier. Ces touffes sont placées alternativement , fort près les unes des autres , mêlées de rouge & de vert. Elles sont suivies de petites grappes de baies bleues & fort ferrées. Les pepins sont renfermés dans un noyau dur & oblong , couvert d'une substance onctueuse & farineuse. C'est de-là qu'on tire une sorte de cire verte. Pour cet effet , lorsque ces baies sont mûres , ce qui arrive aux mois de Novembre & de Décembre , on les fait bouillir dans l'eau , jusqu'à ce que l'huile surnage , & on l'enleve , à mesure qu'elle paroît sur la surface de l'eau. Elle durcit en se refroidissant , & devient d'un vert sale : mais , en la faisant bouillir , on la

rend d'un vert plus clair. Les bougies qu'on fait de cette cire, durent & éclairent autant que les nôtres. La fumée qui en sort lorsqu'elles s'éteignent, donne une véritable odeur de myrthe. Cette bougie a le défaut d'être extrêmement friable : mais on y mêle un quart de suif, ce qui, à la vérité, diminue la douceur & la netteté de la lumière, & rend les bougies plus faciles à couler.

Le Noyer noir est fort commun dans les parties méridionales du Canada. Il est d'une hauteur extraordinaire. Ses feuilles sont beaucoup plus étroites, plus unies & plus pointues, que celles du noyer commun. La coque interne du fruit est si dure, qu'il faut un marteau pour la briser ; l'externe est assez épaisse & très-raboteuse. Le fruit est très-huileux, & a le goût fort, ce qui n'empêche pas les écureuils & les autres animaux d'en manger. Les Sauvages le laissent sécher, & le mangent avec assez de plaisir. Le bois de cet arbre est très-bon pour les ouvrages de menuiserie : il est plus noir que celui du noyer ordinaire.

L'*Orignan du Canada* a les tuyaux assez semblables à une flûte de canne. Ses tiges sont quarrées, & quelquefois à plusieurs angles : elles sont velues, & poussent plusieurs branches. Les feuilles sont longues, d'un vert clair, & couvrent toute la tige, jusqu'à la cime où est la fleur. La base de cette fleur est environnée de dix ou douze feuilles, plus petites que celles des tiges. Cette fleur, qui ressemble assez à celle de la scabieuse, quoique plus basse & plus applatie, est composée de plusieurs cali-

cès, d'où sortent de petits tuyaux bien rangés, & couleur de pourpre. Ils se partagent en deux à leur extrémité, & font place à deux ou trois filamens, dont la tête est de même couleur. Souvent au milieu de la fleur, il naît une tige longue de trois doigts, & terminée par une seconde fleur. Le velu des tiges n'est qu'un petit duvet qui les couvre. On assure que la plante répand une odeur de sarriette. Le goût en est un peu âcre, & pique la langue comme le poivre; mais sa racine est tout-à-fait insipide. Elle dure plusieurs années, & fleurit au mois de Juillet & d'Août.

On trouve au Canada deux espèces de *Panacé*. La première croît dans toutes sortes de terroirs, même entre les cailloux. Sa racine, qui est de la grosseur du pouce, a plus d'un pied de long. La tige, qui est d'un pourpre obscur, se divise par des jointures qui ont des nœuds, pousse plusieurs branches, & renferme une moëlle cartilagineuse. Les feuilles, dont plusieurs sont soutenues par un seul pédicule, ont presque la figure d'un cœur terminé en pointe, & sont dentelées autour. Des nœuds de la tige, il sort des pédicules qui l'enveloppent, & d'où sort la grappe. Au milieu de l'été, toutes les tiges sont chargées de fleur & de baies en grappes. Les premières ressemblent d'abord à celles de la vigne, blanchissent ensuite, & se changent en baies, qui, de vertes, deviennent rouges, & d'un goût fort agréable. Ce sont les baies qui contiennent les semences. Les feuilles & la racine ont le même goût que

celles du panacé : mais celui du fruit est plus délicat , & les cuisiniers en font usage. La plante meurt & renaît tous les ans. On vante la beauté de ce panacé.

L'autre, qu'on nomme le *Panacé musqué* , s'élève d'environ deux coudées : sa racine est blanche , longue & charnue. Les premières feuilles qu'elle pousse, sont longues , larges , légèrement dentelées ; & celles qui viennent ensuite sont découpées presque jusqu'au nerf. Elles ont ordinairement un pied de long , & s'étendent autour de la racine , près de terre , car la tige n'en a qu'une petite informe , comme mutilée , située à la naissance des branches , où elle paroît servir de lien pour soutenir le poids d'une ombelle fort pesante , qui termine toutes les tiges. Les fleurs de ces ombelles sont blanches , comme celles du panacé commun , & répandent assez loin une odeur agréable de musc. Les feuilles ont un goût âcre qui prend un peu au nez. Ce panacé fleurit dans le cours des mois de Septembre & d'Octobre.

Le *Peuplier noir* ne vient que dans la Caroline. Il est fort haut , & ses branches s'étendent beaucoup. Ses semences, dont la récolte se fait avant le mois d'Avril , sont disposées en grappes , & revêtues d'une substance cotonneuse. Sur les plus gros boutons de l'arbre , on trouve un baume odoriférant. Ses feuilles sont dentelées & très-grandes.

Arbres fruitiers.

Le *Pacquier* produit une noix de la figure & de la grosseur d'un gros gland. Il y en a dont la coque est mince , d'autres l'ont plus épaisse & plus dure. Leur goût

est agréable. L'arbre est fort haut, & ressemble assez au noyer d'Europe.

L'*Aciminier* est un arbrisseau d'un bois tendre. Son écorce est mince, ses feuilles sont longues & larges comme celles du châtaignier, mais d'un vert plus foncé. Son fruit est de la longueur du doigt, & peut avoir un pouce de diamètre. Il a la chair tendre, un peu sucrée, & semée d'une graine qui ressemble à celle du melon d'eau.

Le *Piakiminier* est un assez bel arbre. Il s'élève à la hauteur ordinaire du prunier. Ses feuilles sont à cinq pointes; son bois est médiocrement dur, & son écorce fort rude. Le fruit est ce qu'on nomme à la Chine *Figue caque*. Il a la figure d'une prune de damas; mais il est un peu plus gros, a la peau tendre, la substance aqueuse, la couleur rouge, & le goût fort délicat. Il renferme des graines qui diffèrent peu de celles de l'acimine.

Le *Pied de veau de l'Amérique* croît dans les fossés & les basses eaux, s'élève de trois ou quatre pieds. Ses feuilles sont attachées à de longues tiges pleines de suc : elles sortent d'une racine tubéreuse. Toutes portent à leur extrémité une grande capsule verte, qui contient plusieurs baies de même couleur & de figure ronde; les unes de la grosseur d'une balle de mousquet, les autres de moitié plus petites. Cette capsule, qui est de la grosseur d'un œuf de poule, s'ouvre lorsqu'elle est mûre, & laisse voir les baies, qui, dans leur maturité, demeurent vertes, & sont fort tendres. Bouillies avec les viandes, elles sont

Plantes
communes.

bonnes & saines ; crues, elles paroissent extrêmement chaudes & astringentes.

La *Pimpernelle du Canada* sort d'une racine fort étendue & fort chargée de fibres charnues. Sa maîtresse tige est ronde & pleine de nœuds, d'où naissent plusieurs autres tiges de la même couleur & de la même forme que la pimpernelle de l'Europe. Les fleurs, qui naissent au haut des tiges, forment un épi fort long, & s'épanouissent les unes après les autres en commençant par le bas. Chaque fleur est formée de quatre feuilles en forme de croix sur un petit vase un peu arrondi & qui a quatre cavités d'où sortent trois ou quatre filaments. Elle est presque toujours verte : mais elle finit par prendre une couleur blanchâtre. Malgré ces singularités, la plante a le même goût & la même saveur que la nôtre.

Le *Plane* est fort commun dans les parties méridionales du Canada. Ses feuilles sont larges, ont cinq pointes, sont dentelées, d'un vert clair, un peu velues par-dessus. Les capsules qui renferment la semence sont rondes, attachées à un pédicule de quatre ou cinq pouces de long. Le fruit ressemble à celui du plane oriental. L'écorce de l'arbre est unie, ordinairement mêlée de blanc & de vert. On prétend que la pellicule intérieure de sa racine, bouillie dans l'eau, est un remède infailible pour toutes sortes d'écorchures. On bafine la plaie avec l'eau, & on met dessus un peu de cendre de la pellicule même.

La *Racine de la Chine* est une espèce de *Smilax*, dont les racines tubéreuses & di-

visées en plusieurs nœuds , poussent plusieurs tiges noueuses , épineuses , pliantes , & de la grosseur d'une canne. Elles s'élèvent ordinairement à vingt pieds , & s'attachent aux arbres & aux buissons. En automne , cette plante produit des grappes de baies noires & rondes , attachées à une queue pendante d'environ trois doigts. Chaque baie contient une semence ronde & très-dure. Les racines sont fort tendres & pleines de suc en sortant de terre ; mais l'air leur fait prendre toute la dureté du bois : on en fait une liqueur fort vantée pour purifier le sang. Au printems on en mange les tiges comme des asperges.

La *Roquette du Canada* est une espèce d'arbrisseau qui s'élève jusqu'à cinq pieds de haut , lorsque sa racine , qui est blanche & fibreuse , rencontre un terroir qui lui convient. Il pousse plusieurs branches rondes & couvertes d'une bourre assez rude. Les feuilles sont longues , pointues , inégalement dentelées & revêtues d'un duvet léger. Elles ont , comme toutes les espèces de roquettes , le goût un peu aigre dans leur nouveauté , & fort âcre dans leur maturité. Les fleurs , qui paroissent en grande quantité aux mois de Juin & de Juillet , sont jaunes & n'ont que quatre feuilles , avec une pistile & quatre étamines. Lorsque la fleur est tombée , le pistile devient une grosse gouffe , allongée , droite & remplie de petites semences d'une saveur fort douce , qui sont mûres au mois d'Août & tombent au mois de Septembre.

Le *Sabot de la Vierge* a la racine semblable à celle de l'ellebore noir. Sa tige s'élève

d'un pied. Ses feuilles sont larges & veluées dans toute leur longueur, & de la nature du plantain. Sa fleur, quelquefois unique, quelquefois double, est couronnée en sabot : elle est composée de deux ou trois feuilles, du milieu desquelles s'élève une petite pellicule un peu arrondie, qui s'ouvre par le haut, & représente l'ouverture du sabot. Sa couleur est un pourpre foncé. On trouve une différence considérable entre ce sabot & celui qui étoit déjà connu sous le même nom ; il a plus de feuilles ; la pellicule qui forme la figure du sabot est jaune.

Le sang de dragon du Canada vient à l'ombre & dans les lieux pierreux. Sa fleur est à huit pétales disposés en rond : son fruit est une gouffe large de cinq ou six lignes dans son milieu, à deux panneaux appliqués sur un chaffis auquel tiennent de petits cordons qui nourrissent les semences. Sa racine est à genouillet, garnie de fibres d'un demi pouce de grosseur : elle produit plusieurs tiges longues d'un pied, dont chacune soutient une feuille de cinq à six pouces dans toutes ses dimensions, rondes, incisées comme celles du figuier. De la même racine s'élèvent d'autres tiges moins longues, qui n'ont point de feuilles, mais qui portent des gouffes après les fleurs. La racine est rouge, & rend un suc couleur de sang : on l'emploie pour teindre les cabinets.

La Sarrafine, le Sassafras sont fort communs dans ces pays.

Le Savinier des Alpes vient aussi dans le Canada. Il ne s'élève pas fort haut : mais

ses branches s'étendent beaucoup. Ses feuilles, qui sont très-épineuses à la cime, sont âcres & brûlantes. Ses baies, car il est stérile, ont la même odeur que celles du Savinier qui porte des fruits; mais les unes sont rougeâtres, les autres de couleur céleste : elles sont de la grosseur des grains de genièvre, & sont précédées par de simples rudimens, soutenus par des pédicules courbés & composés de tubercules au nombre de trois, de quatre ou de cinq. La principale vertu de ces baies, est de faire mourir les vers qui sont dans le corps. Les feuilles broyées & mêlées avec du miel, nettoient les ulcères & font résoudre le charbon.

Le *Seneka* ou la racine contre les serpens à sonnettes, est une des plantes les plus estimées de l'Amérique. Sa racine est vivace, longue de quatre ou cinq pouces, grosse comme le petit doigt, tortueuse, partagée en plusieurs petites branches, garnie de fibres latérales & d'un côté saillante, qui s'étend dans toute sa longueur. Elle est jaunâtre en-dehors, blanche en-dedans, d'un goût âcre, un peu amer & légèrement aromatique. Elle pousse plusieurs tiges, les unes droites, les autres couchées sur terre, menues, jaunâtres, simples, sans branches, cylindriques, lisses, foibles & d'environ un pied de long. Ces tiges sont chargées de feuilles ovales, pointues, alternes, longues d'un pouce, lisses, & qui deviennent plus grandes à mesure qu'elles approchent plus du sommet. Les mêmes tiges sont terminées par un petit épi de fleurs clair-semées, semblables à celles du

poligule ordinaire ; mais plus petites , alternes & sans pédicules. On distingue la racine du feneka par cette côte membraneuse & saillante qui régné d'un seul côté dans toute sa longueur. Les Sauvages prétendent qu'elle arrête les effets du serpent à sonnettes. Elle est bonne pour l'épaississement du sang.

La plante qu'on nomme *Serpentaire de Virginie*, pousse quelquefois trois tiges, sur lesquelles ses feuilles, qui sont longues de trois pouces, sont rangées alternativement. Ses fleurs naissent contre terre sur des pédicules d'un pouce de long. Leur figure approche de celle de l'astolochie. Leur couleur est un pourpre foncé. Elles sont placées à des capsules rondes, canelées, qui contiennent plusieurs petites semences qui sont mûres au mois de Mai. La racine de cette plante est fort estimée ; mais, comme elle multiplie beaucoup, on ne la vend pas cher.

La *Smilax à feuilles de laurier*, a effectivement les feuilles de la même couleur & de la même consistance que celles du laurier mâle ; mais leur figure approche plus de celles du laurier femelle. Elles n'ont de veines sensibles que celles du milieu. Ses fleurs sont petites & blanchâtres. Le fruit croît en grappes rondes. Ce sont des grains noirs, dont chaque grain contient qu'une semence dure qui mûrit au mois d'Octobre. Elle sert de nourriture à diverses sortes d'oiseaux, principalement à une fort belle espèce de geai. Cette plante pousse plusieurs tiges vertes, qui montent souvent à plus de seize pieds de haut, & deviennent

si épaisses, qu'en été elles forment un massif impénétrable au soleil, & offrent en hiver une retraite tempérée pour les bestiaux.

Le *Solanum à trois feuilles* vient principalement dans les bois couverts. Il ne produit qu'une seule tige qui monte toute droite à la hauteur de cinq ou six pouces. De son sommet sortent trois grandes feuilles pointues, placées en triangle, pendantes, chacune à trois côtés & bigarrées de taches vertes, plus ou moins foncées. Il sort entr'elles une fleur violette, composée de trois feuilles droites & longues. Le calice est divisé en trois, & la racine de la plante est tubéreuse.

Il y a une autre espèce de *solanum* qui est propre au Canada. Il pousse de sa racine, qui est aussi tubéreuse, une tige ronde, verte, du milieu de laquelle sortent trois feuilles posées les unes vis-à-vis des autres. Elles sont fort larges, & se terminent en pointe; leur couleur est d'un vert obscur. De l'extrémité de la tige, il sort une fleur composée de six feuilles un peu panchées, dont les trois inférieures sont vertes & plus petites; les trois autres sont plus larges, plus longues. & d'un pourpre obscur. Il vient au milieu de cette fleur une petite pomme qui noircit en mûrissant, & qui porte une semence qui est semblable à celle du *solanum* des jardins. Quelquefois la fleur de ces plantes est blanche. Elles fleurissent au mois de Mai, & la graine est mûre dans le mois suivant, & dans le mois de Juillet tout dispaçoit, au point qu'il ne reste plus que la racine.

Le *Souchet de l'Amérique* a les feuilles semblables à celles du poireau : mais elles sont plus longues & plus déliées. Son tuyau, qui n'est pas différent de celui du jonc nouveau, s'élève d'une coudée & demie. Sa fleur est petite, sa racine déliée, fort longue, composée de bossettes rondes & velues, un peu éloignées les unes des autres. Les Espagnols les enfilent comme un chapelet & les nomment patenôtres de Sainte Hélène, parce qu'ils découvrirent cette plante au Cap Sainte Hélène dans la Floride, à l'embouchure du Jourdain. Les bossettes exposées au soleil deviennent très-dures, noires en-dehors & blanches en-dedans. Elles ont le goût aromatique du galanga. On les croit sèches, chaudes presque au quatrième degré, un peu astringentes & résineuses. Les Sauvages broient la plante entre deux pierres & se frottent le corps du suc qui en sort. Ils prétendent qu'il affermit leur chair. Réduite en poudre & prise dans du vin, elle facilite l'écoulement des urines. Prise dans du bouillon, elle apaise les maux de poitrine. On en fait aussi des emplâtres qui arrêtent le flux de sang. Enfin elle fortifie l'estomac, & guérit les maux de l'utérus.

La *grande Statice* de l'Amérique septentrionale, diffère de la commune par la largeur de ses feuilles, par la couleur & par la nature de ses fleurs. Sa racine est fort longue & presque sans filamens. Ses feuilles, qui ont trois pouces de long sur un de large, sont d'un vert obscur quoique fort net. Elles vont toujours en diminuant; mais leur pointe est émaillée. Elles

Viennent en rond, sortent immédiatement de la racine avec deux nerfs comme celles du plantain. Du milieu de chaque feuille il s'élève une ou deux petites tiges ou longs pédicules terminés par un petit bouton de substance membraneuse qui s'ouvre peu-à-peu sans se rompre & laisse passer une fleur blanche. La fleur se replie en dessous & forme, en se condensant, une enveloppe très-juste à sa tige. La plante est froide & sèche, souveraine pour arrêter les descentes du fondement & de l'utérus, même lorsqu'il y a inflammation. On lui attribue d'ailleurs un acide qui la rend excellente pour les fièvres putrides & pour toutes sortes d'ulcères. Cette plante a de si bonnes qualités, qu'on la nomme la plante précieuse.

Le *Thalictrum* de l'Amérique n'a qu'une ressemblance imparfaite avec celui des anciens : ses feuilles sont plus belles & en plus grand nombre. Sa hauteur est de deux coudées. Sa racine pousse plusieurs tiges d'un pourpre foncé, partagées par des nœuds d'où sortent d'autres tiges plus petites, séparées des principales par des valves blanchâtres. Les feuilles ont la même figure & sont rangées dans le même ordre que celles de l'*Ancholie*; mais elles sont d'un vert mêlé de blanc. Les tiges sont terminées par des bouquets de fort petites fleurs, dont les boutons sont d'un pourpre clair, & se divisent en cinq feuilles, qui découvrent une infinité de petits filamens à têtes jaunes. Au mois de Juillet ces filamens deviennent des graines allongées & triangulaires, avec une bossette ou un

durillon de substance membraneuse sur chaque angle. La plante paroît d'une saveur fort douce ; mais en la mâchant on la trouve grasse , gluante & d'une âcreté qui pique la langue. Pilée , elle s'applique avec succès sur les plaies ; cuite à l'eau , elle facilite la suppuration.

Le *Trefle* du Canada est un antidote qui tire sa vertu de sa chaleur & de sa qualité attractive. Il s'élève jusqu'à une coudée. Sa tige est mince , de la nature du jonc , d'une couleur pourpre tirant sur le noir : elle pousse , presqu'au sortir de la racine , des verges qui se divisent en plusieurs petites. Chacune d'elles a trois feuilles semblable à celles du lotus ou du mélilot ; mais plus pointues & plus étroites , attachées à un pédicule assez long , un peu velues & gluantes. Lorsqu'on les rompt , elles ne portent aucune odeur ; mais lorsqu'on les touche , elles s'attachent aux doigts , & répandent une odeur qui ressemble , dans les jeunes plantes , à celle de la rhue & qui est bitumineuse dans les vieilles. Chaque verge est terminée par une fleur qui est pourprée , composée de trois petites feuilles qui se retirent en arrière , & d'une quatrième repliée en-dedans , par-dessus laquelle s'élèvent trois petits filamens à têtes blanches. Les quatre feuilles de la fleur sont blanches aussi en-dedans & purpurines en dehors. Lorsqu'elles tombent , on voit paroître à leur place des gouffes qui deviennent longues d'un doigt , sont gluantes & velues comme les feuilles de la plante , vertes d'abord , ensuite pourprées. Elles renferment des semences lar-

ges & oblongues comme celles du cytise , & qui ont le même creux que la fève purgative. La racine est longue , fibreuse , fort chaude & pique la langue. Cette plante ne parvient point en France à sa maturité , même à sa hauteur naturelle.

Le *Troëne à baies violettes & à feuilles de laurier* , est un très-bel arbrisseau. Il s'élève ordinairement jusqu'à la hauteur de seize pieds : le tronc à six , quelquefois huit pouces de diamètre. Ses feuilles sont d'un vert vif & plus lisses que celles du laurier commun , auquel il ressemble par sa forme. Au mois de Mars , on voit sortir d'entre ses feuilles des épines longues de deux ou trois palmes & couvertes de petites fleurs blanches qui sont composées de quatre feuilles , attachées vis-à-vis des autres par des pédicules d'un demi-pouce de long. Les fruits qui leur succèdent sont des baies rondes , à-peu-près de la grosseur de celles du laurier , & couvertes d'une peau violette : elles renferment un noyau qui les sépare par le milieu.

Le *Tupelo* est assez commun dans la Caroline & dans les contrées voisines : il a le tronc fort gros proche de terre , & devient fort grand. Ses feuilles sont fort larges , avec des entailles irrégulières. Ses fleurs naissent aux côtés de ses branches & sont attachées à des pédicules d'environ trois pouces de long : elles consistent en plusieurs petites feuilles étroites , verdâtres , posées sur le haut d'un corps ovale , qui est le rudiment du fruit. Le calice est au-dessous & se partage en quatre. Ce fruit ressemble , par la grosseur & la

couleur aux petites olives d'Espagne. Il renferme un noyau dur, mais canelé. Le bois de l'arbre est blanc, mou & spongieux. Ses racines approchent de la consistance du liège & servent aux mêmes usages. Ce tupelo aime les terroirs humides, & croît dans les endroits les moins profonds des rivières.

On trouve dans le même pays un autre tupelo qui est même plus commun que le précédent. Ses feuilles ne sont pas dentelées & sa fleur est plus petite. Il s'élève ordinairement fort haut, & ses branches, quoique fort étendues, font un bouquet assez régulier. Son tronc est droit, & ses feuilles ressemblent à celles de l'olivier femelle. En automne, toutes ses branches sont couvertes de fruits noirs & ovales, attachés à de longs pédicules & garnis d'un noyau dur, canelé, aplati. Quoiqu'il soit âcre & amer, les ours & les autres bêtes fauves en font leur nourriture. Le grain du bois est rude & frisé, ce qui le rend propre pour tous les ustensiles qui servent à l'agriculture.

L'Amérique septentrionale produit deux espèces de *Valérienne*. Elles ont toutes deux les feuilles semblables à celles de l'ortie ; mais l'une a les fleurs violettes & l'autre blanches. Les feuilles de la première espèce sont un peu plus découpées, & les fleurs violettes approchent un peu plus de l'acinus ou basilic sauvage. La racine de ces deux plantes est fibreuse & ne pénètre pas beaucoup en terre : elle prend même plus de vigueur lorsque ses fibres sont découvertes. Ces deux valériennes sont

supérieures

supérieures à la nôtre. Leur racine machée embaume la bouche & pique ensuite la langue comme la canelle. Il en sort plusieurs tiges creuses, rondes, noueuses, lisses, hautes d'une coudée, & se partagent en plusieurs autres. Les feuilles naissent deux à deux jusqu'à l'extrémité des tiges, & ne ressemblent pas mal à celles de la grande ortie; mais elles sont moins piquantes & d'un vert plus clair. Chaque tige est terminée par une assez grosse touffe de fleurs blanches, fort petites, semblables à celles de notre valérienne, mais en plus grand nombre. Elles paroissent au mois de Septembre, & sont remplacées par de petites semences longues que le vent emporte bien-tôt. L'hiver toutes les tiges séchent & tombent; il ne reste que la racine, en quoi ces valériennes diffèrent de la nôtre. Celles de l'Amérique croissent & fleurissent en France.

§. IV.

ANIMAUX DU CANADA.

Quadrupedes.

LA rigueur du froid qu'on ressent dans ce pays, n'empêche pas qu'il ne soit très-peuplé d'animaux de toutes les espèces: les uns le quittent en hiver pour en chercher un plus doux: les autres sont capables de supporter le froid le plus terrible; d'autres enfin ont un instinct admirable pour s'en garantir.

Nous commencerons cet article par le Castor, auquel on doit, sans contredit, le premier rang parmi tous les animaux qui

sont au Canada. Toutes les relations de ce pays contiennent de longues descriptions de ce curieux animal : mais nous donnons la préférence à celle des Missionnaires.

Le Pere Charlevoix dit que cet animal n'étoit pas inconnu en Europe avant la découverte de l'Amérique. On trouve dans les anciens titres des Chapeliers de Paris, divers réglemens pour la fabrique des chapeaux Bievres. Castor & Bievre sont différens noms du même animal : mais soit que le Bievre soit devenu rare en Europe, soit que son poil n'ait pas la même bonté que celui du Castor d'Amérique, on ne parle plus du premier que par rapport au *Castoreum*. On ne l'a même jamais vanté comme un animal curieux, ce qui vient, peut-être, de ce qu'on ne l'a pas examiné d'assez près, ou de ce qu'il n'a que les propriétés du Castor terrier, qui est une autre espèce.

Le Castor. Le Castor du Canada est un quadrupede
Le Pere amphibie, qui peut cependant vivre sans
Charlevoix. aller dans l'eau ; il ne peut même y rester long-tems ; mais il a besoin de s'y baigner quelquefois. Les plus grands Castors ont un peu moins de quatre pieds, sur environ quinze pouces d'une hance à l'autre, & pèsent soixante livres. Leur couleur est différente, suivant la différence des climats où ils se trouvent. Dans les lieux avancés vers le Nord, ils sont tout-à-fait noirs : mais il s'y en trouve de blancs. Le Castor est brun dans les climats plus tempérés, & sa couleur s'éclaircit à mesure qu'on descend au Sud. Chez les Illinois les

Castors sont presque fauves, & l'on y en voit même qui sont couleur de paille. On observe que plus ils sont noirs, moins ils sont garnis de poil. Celui qui est sur le dos peut avoir deux pouces de longueur : mais il diminue en approchant de la tête & de la queue. Il est rude, gros, luisant, & n'est d'aucun usage. Celui qui est sur le reste du corps, à l'exception des pattes, où il est fort court, fait un duvet fin, épais & long d'un pouce : c'est celui qu'on emploie. On le nommoit autrefois en Europe *Laine de Moscovie*. Il fait l'habit du Castor ; l'autre ne lui sert que d'ornement : peut-être lui aide-t-il à nager.

On prétend que cet animal vit quinze ou vingt ans. La femelle porte quatre mois, & sa portée est de quatre petits. Elle a quatre mammelles, deux sur le grand pectoral, entre la seconde & la troisième des vraies côtes ; les deux autres sont environ quatre doigts plus haut. Les muscles de cet animal sont extrêmement forts, & d'une grosseur qui n'a point de proportion avec sa taille. Ses intestins sont fort délicats, ses os très-durs. Ses deux mâchoires sont presque égales & d'une grosseur extraordinaire. Chacune est garnie de dix dents, deux incisives & huit molaires. Les incisives supérieures ont deux pouces & demi de long, les inférieures en ont plus de trois & suivent les courbures de la mâchoire, ce qui leur donne une force surprenante dans de si petits animaux. On remarque aussi que les dents des deux mâchoires ne se répondent pas exactement. Les supérieures débordent assez avant sur les inférieures, de

manière qu'elles se croisent comme les deux tranchans d'une paire de ciseaux. La longueur des unes & des autres est le tiers de leur racine. La tête d'un Castor offre, à-peu-près, celle d'un rat de montagne : il a le museau alongé & les yeux petits, les oreilles courtes, rondes, velues par-dehors, sans poil en-dedans. Ses jambes sont courtes, principalement celles de devant : elles n'ont pas plus de quatre pouces de long, & ressemblent à celles du bléreau. Les ongles sont taillés de biais & creux comme le tuyau des plumes. Les pieds de derrière sont plats & garnis de membranes entre les doigts. Le Castor peut marcher, mais lentement, & nâge tout aussi-bien que les autres animaux aquatiques. D'ailleurs par sa queue il est tout-à-fait poisson, & sa chair peut être mangée les jours maigres. Les Sauvages la gardent après l'avoir fait boucaner, ce qui ne lui ôte point un goût sauvage qu'elle ne perd qu'après avoir été cuite à l'eau. Avec cette préparation, elle devient très-délicate & très-saine. On la croit même aussi nourrissante que celle du veau. Bouillie elle demande quelque chose qui en relève le goût : mais à la broche elle se mange sans aucun apprêt.

Ce qu'il y a de plus remarquable dans le Castor, est sa queue. Elle est presque ovale, large de quatre pouces à sa racine, de cinq au milieu, de trois à l'extrémité, épaisse d'un pouce & longue d'un pied. Sa substance est une graisse ferme, ou un cartilage tendre, qui ressemble à la chair de marsouin : mais elle se durcit quand elle est gardée. Elle est couverte d'écailles qui

font hexagones & d'une demie ligne d'épaisseur sur trois ou quatre de longueur, appuyées les unes sur les autres comme celles des poissons. Une pellicule très-délicate leur sert de fond : elles se tirent aisément après la mort de l'animal.

Selon toutes les apparences les anciens n'ont pas connu les véritables testicules de cet animal, sans doute parce qu'ils sont fort petits & cachés sous les aînes. Ils prenoient pour testicules quatre bourses qui sont dans le bas-ventre de l'animal. Les deux premières ont la figure d'une poire & communiquent ensemble, comme les deux poches d'une besace. Les deux autres, qu'on appelle inférieures, sont arrondies par le fond. Les premières renferment une matière résineuse, mollasse, adhérente, mêlée de petites fibres grissâtres en-dehors, jaunâtres en-dedans, d'une odeur pénétrante, fort désagréable, & qui s'enflamme aisément. C'est le véritable *Castoreum*. Il durcit à l'air dans l'espace d'un mois, devient brun, cassant, friable. Si l'on est pressé de le faire durcir, on le met dans une cheminée. Le *Castoreum* qui vient de Dantzick est cependant plus estimé que celui qui vient du Canada. Les propriétés du *Castoreum* sont d'atténuer les matières visqueuses, de fortifier le cerveau, d'abaisser les vapeurs, de provoquer les mois aux femmes, d'empêcher la corruption, & de faire évaporer les mauvaises humeurs par la transpiration. Il ne s'emploie pas avec moins de succès contre l'épilepsie, la paralysie, l'apoplexie & la surdité.

Les poches inférieures contiennent une

liqueur onctueuse qui ressemble au miel. Sa couleur est d'un jaune pâle ; son odeur fétide, peu différente de celle du Castoreum, mais un peu plus foible. Elle se condense en vieillissant & prend la substance du suif. Cette liqueur est résolutive & fortifie les nerfs.

Les anciens étoient persuadés, mais sans fondement, que cet animal, se voyant poursuivi par les chasseurs, coupoit ces prétendus testicules, & les abandonnoit pour sauver sa vie. C'est cependant à cette fable qu'il doit son nom de *Castor*.

On fait que le poil de Castor est très-précieux pour les Chapeliers. Ils en distinguent deux sortes ; le *Castor sec* & le *Castor gras*. Le Castor sec vient d'une peau dont on n'a point encore fait d'usage ; & le Castor gras vient de celle que les Sauvages ont employée à faire leurs robes. Ils mettent le poil en-dedans ; le grand tombe bien-tôt ; il ne reste que le duvet, qui a déjà été graissé par l'apprêt qu'on y a mis pour le rendre souple, & reçoit encore de l'onctuosité par la transpiration des Sauvages, qui ne quittent leurs robes ni jour ni nuit pendant l'hyver. De cette manière il devient très-propre au freutrage : les Chapeliers, pour employer le sec, sont obligés de l'apprêter avec l'eau-forte. On assure que pour être dans toute sa bonté, il doit avoir été porté quinze ou dix-huit mois. Les Sauvages ne se seroient, sans doute, jamais imaginé que leurs vieilles hardes eussent été si précieuses : mais c'est un avantage qu'on n'a pu leur cacher long-tems. Il y a, dans l'Amérique septentrionale,

une autre espèce de Castors, qu'on appelle *Castors terriers*. Ils ressemblent plus aux Bievres, ou Castors de l'Europe. On les distingue des premiers par leur maigreur, & par le peu de poil qu'ils ont sur le dos. Ils se logent sous terre, où ils pratiquent un chemin couvert pour aller à l'eau. On en trouve en Allemagne sur l'Ebre, en France, sur le Rhône, sur l'Isere & l'Oise : mais ils sont plus communs en Pologne.

On sait que les Castors sont amphibies, & qu'ils vivent en société : ils construisent toujours leurs cabanes sur le bord des rivières, des étangs, ou des lacs. On ne peut assez admirer l'art avec lequel ils les composent. Trois ou quatre Castors attaquent un gros arbre, & parviennent à l'abattre avec leurs dents. Leurs mesures sont prises avec tant de justesse, que pour s'épargner la peine de le voiturier, ils le font toujours tomber du côté de l'eau. Ils le mettent en pièces, qu'ils roulent vers l'endroit où elles doivent être placées. Elles sont plus ou moins grosses, plus ou moins longues, suivant la nature du lieu où elles doivent être placées. Ils commencent par faire une digue, pour arrêter le courant de l'eau. Quelquefois ils en font les fondemens avec de grosses pièces de bois qui portent à plat ; d'autres fois ils se servent de pieux, qui ne sont, tout au plus, que de la grosseur de la cuisse : mais ils sont soutenus par de bons piquets, & entrelacés de petites branches, & tous les vuides sont remplis d'une terre grasse, si bien appliquée, qu'il n'y passe pas une goutte d'eau. Ils préparent

cette terre avec leurs pattes, & leur queue leur sert de truelle pour maçonner, & d'auge pour voiturier ce mortier, ce qu'ils font en se traînant sur leurs pattes de derrière. Lorsqu'ils sont arrivés au lieu où ils veulent bâtir, ils le prennent avec les dents, &, pour l'employer, se servent alternativement de leurs pattes & de leur queue. Ces fondemens ont ordinairement dix à douze pieds d'épaisseur; & vont en diminuant jusqu'à deux ou trois. On admire l'exactitude avec laquelle toutes les proportions y sont gardées. Le côté qui est au courant de l'eau, forme un talus; & l'autre est parfaitement à plomb. Nos meilleurs ouvriers ne feroient rien de plus solide & de plus régulier.

Les cabanes sont construites avec le même art. Leur figure est ronde ou ovale: elles sont voûtées en anses de panier, & les parois ont deux pieds d'épaisseur. Les matériaux sont aussi de bois & de terre grasse: il n'y entre pas le moindre air. Les deux tiers de cet édifice sont hors de l'eau. C'est dans cette partie que chaque Castor a sa place marquée. Il la revêt de feuillages, ou de petites branches de sapin. Jamais on n'y trouve d'ordures: outre la porte commune, & une autre issue par laquelle ces animaux sortent, il y a plusieurs ouvertures, par lesquelles ils se voident dans l'eau. Les cabanes ordinaires contiennent huit ou dix Castors: il s'en trouve quelquefois qui en contiennent jusqu'à trente: mais ils en bâtissent plusieurs près les unes des autres, & forment comme une espèce de bourgade. Toutes ces cabanes

nes ont entr'elles une communication très-facile.

Leur ouvrage est toujours achevé à la fin de Septembre, & jamais l'hyver ne surprend les Castors dans leur travail. Chacun a soin de faire sa provision pour l'hyver. Pendant l'été ils vivent dans les bois, se nourrissent de fruits, de feuilles, & d'écorces d'arbres. Ils prennent aussi des écrevisses & quelques poissons. Lorsqu'ils commencent à faire leur provision, ils ne cherchent que du bois tendre, tel que le peuplier, le tremble, &c. Ils le mettent en pile, de manière qu'ils puissent toujours prendre celui qui trempe dans l'eau. Ces piles sont plus ou moins considérables, suivant que l'hyver doit être plus ou moins long : c'est pour les Sauvages un présage qui ne les trompe jamais. Pour manger le bois, un Castor le découpe en petites pièces fort menues, & les porte dans sa loge ; car chaque cabane a un magasin commun. Lorsque la fonte des neiges cause des inondations, ces animaux quittent leurs cabanes : mais les femelles y reviennent sitôt que les eaux sont écoulées, parce qu'elles mettent alors bas. Les mâles se rassemblent tous au mois de Juillet, pour réparer les brèches que l'eau peut avoir faites à leurs cabanes. Si elles ont été détruites par les chasseurs, ils en construisent d'autres : mais si les ravages des chasseurs sont trop fréquens, le Castor change de demeure.

La prodigieuse quantité de Castors que les François trouverent au Canada, lorsqu'ils commencerent à y aborder, fait croire que les Sauvages en détruisoient

fort peu. C'est nous qui leur avons fait connoître des passions qu'ils ignoroient, & qui leur avons appris à les satisfaire aux dépens de leur repos.

Les Sauvages font la chasse au Castor pendant l'hyver, parce qu'alors, comme tous les autres animaux, il a plus de poil, & la peau plus mince. On a quatre manières de le prendre ; par le filet, l'affût, la tranche, & la trappe. On joint ordinairement la première à la troisième, & rarement on emploie la seconde. Le Castor a les yeux si perçans & l'oreille si fine, qu'il est presque impossible d'en approcher avant qu'il ait gagné l'eau, où il plonge d'abord, & dont il ne s'écarte presque jamais en hyver. On le perdrait même s'il se jettoit à l'eau après avoir été blessé, parce qu'il ne revient jamais sur l'eau.

Quoique ces animaux aient fait leurs provisions pour l'hyver, ils vont cependant assez souvent dans les bois, pour chercher une nourriture plus fraîche & plus tendre. Les Sauvages tendent sur leurs passages des trappes, qui ont à-peu-près la forme de nos 4, & mettent pour amorce de petits morceaux de bois tendres & fraîchement coupés. Le Castor n'y a pas plutôt touché, qu'il lui tombe sur le corps une grosse buche, qui lui casse le reins : le chasseur l'acheve sans peine. Voilà ce que les Sauvages appellent *chasser à la trappe*. La tranche demande plus de précaution. Lorsque l'épaisseur de la glace est d'un demi-pied, on y fait une ouverture avec la hache : les Castors ne manquent point d'y venir, pour y respirer avec plus d'aisan-

ce. On les y attend, & l'on connoît quand ils en approchent par le mouvement qu'ils donnent à l'eau. On leur casse la tête sitôt qu'on l'a découverte. Pour n'être point apperçu de l'animal, on jette sur le trou de la bourre de roseau, ou d'autre herbe; lorsqu'on l'a frappé à la tête, on le saisit par une patte, on le jette sur la glace, & on l'assomme. Si la cabane est proche d'un ruisseau, on les prend avec plus de facilité: on coupe la glace en travers, on y tend un grand filet, on va ensuite briser la cabane. Tous les Castors qu'elle contient ne manquent point de se sauver dans le ruisseau, & sont pris dans le filet: on se hâte de le tirer de l'eau, & d'assommer les Castors, parce qu'ils le couperoient.

Ceux qui s'établissent sur le bord des lacs, ont, à trois ou quatre cens pas du rivage, une autre retraite, qui est pour eux une maison de campagne: ils y passent effectivement pour respirer un meilleur air. Dans ce cas, les chasseurs se partagent en deux bandes: l'une brise la cabane des champs, l'autre détruit en même-tems celle du lac. Si les Castors qui sont établis dans une cabane, veulent se réfugier dans l'autre, on les attrape au passage, & on les tue. Il y a des endroits où l'on se contente de faire une ouverture aux digues: les Castors se trouvent à sec & demeurent sans défense. S'ils n'apperçoivent point les chasseurs, ils accourent pour y remédier: mais on est préparé à les attraper, & il en échappe très-peu. Quelques Voyageurs assurent que s'ils découvrent les chasseurs, ou les

bêtes carnassières qui les attaquent , ils plongent sur le champ , & font un si grand bruit , en battant l'eau avec leurs queues , qu'on les entend d'une demi-lieue. C'est sans doute pour avertir ceux qui sont aux environs du danger qui les menace. Ces animaux ont l'odorat si fin , que dans l'eau même ils sentent de fort loin les canots : mais on assure qu'ils ne voyent que de côté , & que ce défaut les livre souvent aux chasseurs. On prétend qu'un Castor , après avoir perdu sa femelle , ne s'accouple jamais avec une autre. Les chasseurs ont grand soin d'empêcher leurs chiens de toucher aux os de castors , parce qu'ils sont d'une dureté à laquelle il n'y a point de dent qui résiste.

Original.

L'*Original* tient le second rang parmi les animaux de l'Amérique septentrionale , par les grands avantages que la chasse de cet animal procure. Il n'est différent de celui qu'on nomme en Allemagne , en Pologne & en Russie , l'*Elan* , ou la *Grand-Bête* , que par sa grosseur , qui approche beaucoup de celle du cheval. Il a la croupe large , la queue d'une petiteesse extrême , le jarret fort haut , les jambes & les pieds du cerf. Un long poil lui couvre la gorge , le cou & le haut du jarret. Sa tête a plus de deux pieds de long , & sa manière de la présenter en avant , lui donne fort mauvaise grace. Son moufle est gros & rabattu par le haut. Ses nazeaux sont si larges , qu'on peut y fourrer la moitié du bras. Son bois est plus large , & presque aussi long que celui du cerf : mais il est plat & fourchu comme celui du daim. Il se renouvelle

tous les ans : on n'a pas encore observé s'il prend un accroissement qui marque les années. On prétend que cet animal est sujet à l'épilepsie, qu'il se gratte l'oreil avec son pied gauche, & qu'il se guérit ; ce qui fait croire que la corne de ce pied est un remède souverain pour cette maladie. On la regarde encore comme un très-bon remède pour les palpitations de cœur, la pleurésie, le colique, le cours de ventre, les vertiges & le pourpre. Le poil de l'original est mêlé de gris-blanc, & de rouge-noir. Il devient creux lorsque l'animal vieillit, ne se foule point, & ne perd jamais une sorte d'élasticité qui le fait toujours redresser : on en fait des matelas & des selles de chevaux. La chair de cet animal est légère, nourrissante, & a très-bon goût. Sa peau est forte, douce & moëlleuse : elle se passe en chamois, & l'on en fait des buffles d'autant plus estimés, qu'ils pesent très-peu. Les Sauvages du Canada regardent l'original comme un animal de très-bon augure. On assure qu'il se met à genoux pour boire, pour manger, & pour se coucher ; qu'il a dans le cœur un petit os, qui, réduit en poudre, & pris dans du bouillon, facilite l'accouchement.

L'original, outre les chasseurs, a deux cruels ennemis. Le plus terrible est le *Garcajou*, ou *Quincajou*, espèce de chat sauvage, qui a le poil roux & brun, la queue si longue, qu'il s'en fait plusieurs cercles autour du corps. Lorsqu'il peut s'approcher d'un original, il saute dessus, s'attache à son cou, l'entoure avec sa queue,

Le *Garcajou*
ou
Quincajou

& lui coupe avec ses dents la vaine jugulaire. L'original n'a qu'un seul moyen de s'en garantir ; c'est de se jeter promptement dans l'eau, que le carcajou ne peut souffrir ; mais s'il est éloigné des rivières il périt promptement.

Les Missionnaires assurent que les renards se joignent au carcajou pour prendre l'original : ils le poussent avec une adresse surprenante vers le carcajou ; & lorsque celui-ci l'a tué, ils partagent leur proie avec une adresse & un accord étonnans.

Chasse de
l'Original.

L'Original aime les pays froids. Il brouette l'herbe en été, & ronge les arbres en hyver. Lorsque les neiges sont hautes, ces animaux s'assemblent par troupes dans les forêts, & se mettent sous les plus gros arbres, pour y être à couvert du mauvais tems, & y restent tant qu'ils y trouvent à manger. C'est dans ce tems qu'on leur donne la chasse. On en attrape encore beaucoup, lorsque le soleil prend assez de force pour fondre la neige : la gelée de la nuit forme comme une croute dessus ; l'original, qui est pesant, la casse avec les pieds, & s'écorche les jambe : alors il ne peut courir, & on le tue aisément à coups de fusil ou de flèches : mais lorsqu'il est libre, cette chasse est dangereuse. Si cet animal a la moindre blessure, il devient furieux, se précipite sur les chasseurs, & les foule aux pieds : pour s'en garantir, ils lui jettent leurs habits, sur lesquels il décharge sa fureur : pendant ce tems, ils se cachent derrière un arbre, & l'achevent.

Dans les parties septentrionales du Canada, ceux qui vont à la chasse de l'original, se divisent en deux bandes : l'une s'embarque dans des canots, qui se tiennent à quelque distance les uns des autres, forment un cercle assez grand tout près du rivage ; l'autre reste à terre, embrasse un grand terrain, & lâche les chiens pour faire lever les originaux qui peuvent se trouver dans cet espace. Ils les poussent jusqu'à la rivière, ou au lac, c'est-à-dire, à l'endroit où sont les canots. Ces animaux se jettent dans l'eau, & ceux qui sont dans les canots, tirent dessus. La méthode la plus commune, est d'enfermer un espace de forêt d'une enceinte de pieux, entrelacés de branches d'arbres. On n'y laisse qu'une ouverture assez étroite, où l'on tend des lacets de peau crue. Les originaux qui sont dans cet espace, en voulant sortir, sont pris par les cornes, & les chasseurs ont le tems de les tuer.

Les Ours sont assez communs dans cette contrée. Avant que les Européens y fussent arrivés, les Sauvages négligeoient la chasse du castor, s'adonnoient tout entiers à celle de l'ours, dont la chair & la peau leur paroissent préférables. Cet animal est trop connu, pour qu'on s'arrête à en donner ici la description.

L'Ours.

Les Chiens du Canada sont tous de la même espèce. Ils ont les oreilles droites, le museau allongé, & approchent beaucoup du loup. Ils n'aboyent point, comme on l'a déjà dit, mais ils grondent. On vante leur attachement & leur fidélité, quoique les Sauvages les nourrissent très-mal.

Chiens.

Bœuf.

Le *Bœuf* du Canada est plus grand que celui de l'Europe : il a les cornes noires & courtes , deux touffes de crin , l'une sous le museau , l'autre sur la tête , d'où elle lui tombe sur les yeux , ce qui lui donne un air hideux. Sur le dos , est une bosse , qui commence aux hanches , & va en croissant jusque sur les épaules : elle est couverte d'un poil rousseâtre , long & frisé. Celui qui est sur le reste du corps , est une laine noire , dont on fait beaucoup de cas : on assure que la dépouille d'un bœuf est de huit livres. La première côte de devant est plus haute d'une coudée que les autres , & a trois doigts de largeur. Ces animaux ont le poitrail fort large , la croupe assez fine , & la queue fort courte. Ils n'ont presque point de cou , mais leur tête est plus grosse que celle des nôtres. Ils fuyent ordinairement à la vue d'un homme , même d'un chien. Ils ont l'odorat si fin , que , pour s'approcher d'eux à la portée du fusil , il faut prendre le dessous du vent : mais lorsqu'ils sont blessés , ils deviennent furieux , & se précipitent sur les chasseurs. Ce bœuf est terrible lorsque les vaches ont mis bas leurs veaux. Leur chair est dure ; mais leur peau est regardée comme la meilleure de l'univers : elle se passe aisément , & , quoique très-forte , elle devient aussi moëlleuse que celle du chamois. Les Sauvages en font des boucliers , qui sont fort légers , & presque impénétrables aux balles.

Cerf.

Le *Cerf* du Canada ne diffère de celui de l'Europe , qu'en ce qu'il est plus grand.

Caribou.

Le *Caribou* est de la grandeur de l'âne : il

en approche beaucoup pour la figure ; mais il a l'agilité du cerf.

Le *Chevreuil* est fort commun au Canada. Chevreuil
Il ressemble aux nôtres pour la figure ; mais , lorsqu'il est jeune , son poil est rayé de diverses couleurs. Au bout de quelque tems il tombe , & celui qui vient à la place , est de la couleur ordinaire des chevreuils. Il s'apprivoise avec une facilité étonnante. Une femelle privée , se retire dans les bois lorsqu'elle est en chaleur , & sitôt qu'elle a été couverte , elle retourne chez son maître. Elle retourne encore dans les bois pour mettre ses petits bas ; les y nourrit , & va de tems en tems se montrer à son maître. Si on veut avoir ses petits , on la suit , on les emporte , & elle continue de les nourrir.

Les bois du Canada sont remplis de *Chats cerviers*. Ces animaux ont la tête du loup , Chats cerviers.
& tout le reste du corps est du chat. Leur peau fait une des plus belles fourrures du pays. Ils ont la chair assez blanche , & font un bon aliment.

Les *Renards noirs* sont fort communs au Canada : leur fourrure est aussi belle que Renards noirs.
celle des renards noirs de Russie. On en trouve d'autres qui sont d'un blanc argenté. Pour la figure , ils ne diffèrent en rien de ceux d'Europe.

On appelle *Enfant du Diable* , une espèce d'animal , qui approche beaucoup de la L'Enfant du diable.
souine : il est de la grandeur d'un petit chat , mais plus gros : son poil est d'un gris clair. Il a deux lignes blanches , qui lui forment sur le dos une figure ovale , depuis le cou jusqu'à la queue. Cette queue

est touffue comme celle du renard , & se redresse comme celle de l'écureuil. Cet animal est assez joli : mais quand il est poursuivi , il lâche une urine qui infecte l'air dans un espace assez grand.

Rat musqué. Le *Rat musqué* ressemble si parfaitement au castor , qu'on le prendroit pour un diminutif de la même espèce , s'il n'avoit pas la queue du rat de l'Europe. Ses testicules renferment un musc qui est exquis. Il se met en campagne au mois de Mars , se nourrit de petits morceaux de bois. Après la fonte des neiges , il vit de racines d'ortie , ensuite des tiges & des feuilles de la même plante. En été , il mange des fraises , des framboises , & d'autres petits fruits qui succèdent à ceux-là. A l'entrée de l'hiver , le mâle & la femelle se séparent , font un trou , chacun de leur côté , & y passent tout le tems du froid sans manger. Le poil de ces animaux entre dans la fabrique des chapeaux , avec celui du castor. Sa chair est assez bonne , excepté dans le tems où il recherche sa femelle. Il s'y répand alors un goût de musc , que rien ne peut lui faire passer.

Hermine. L'*Hermine* du Canada est de la grosseur de nos écureuils , mais un peu moins allongée. Son poil est d'un beau blanc ; l'extrémité de la queue , qu'elle a fort longue , est d'un noir de jais.

Martre. Les *Martres* de ce pays sont moins rouges que celles de France , ont le poil plus fin. Leur retraite ordinaire est dans les bois , d'où elles ne sortent que tous les deux ou trois ans , en troupes nombreuses : leur sortie annonce une neige abondante.

Le *Pitois* ne diffère de la fouine, qu'en ce qu'il a le poil plus noir, plus long & plus épais. Il fait la guerre aux oiseaux sauvages & domestiques. Pitois.

Le *Rat de bois* est de moitié plus gros que les rats de l'Europe. Il a la queue couverte de poil. Il y en a qui sont tout blancs; mais leur couleur ordinaire est un beau gris argenté. La femelle a sous le ventre une bourse qui s'ouvre & se ferme: elle y met ses petits, pour fuir avec eux lorsqu'elle est menacée de quelque danger. La fourrure de tous ces animaux, est ce qui se nomment dans le commerce, *menue Pelleterie*. Rat de bois.

On connoît au Canada trois espèces d'*Écureuils*; les rouges, qui ne diffèrent point des nôtres; les Suisses, qui sont un peu plus petits, dont le poil est rayé, en longueur, de rouge & de noir; les écureuils volans, qui ont le poil d'un gris obscur. Ce nom leur vient de leur extrême agilité: ils sautent d'un arbre à l'autre, à plus de quarante pas de distance. On croit que cette légèreté leur est procurée par deux peaux fort minces, qu'ils ont des deux côtés, entre les pattes de derrière & celles du devant, & qui s'étendent de la largeur de deuxpouces. Ces animaux multiplient beaucoup dans ce pays, parce qu'on leur fait peu la guerre. Écureuils.

Le *Porc-épi* du Canada est de la grosseur d'un chien médiocre, mais plus court & plus bas. On en a vu la description à l'article de l'Afrique. Porc-épi.

Les *Lievres* & les *Lapins* ne diffèrent des nôtres, qu'en ce qu'ils ont les jambes de Lievres.
Lapins.

derrière plus longues. Leur poil est très-fin, & pourroit être employé dans la fabrique des chapeaux : mais ces animaux muent continuellement. Pendant l'hiver, ils restent dans leurs tanières, où ils vivent des plus tendres branches de bouleau. Les renards leur font une cruelle guerre : pendant l'hiver, les Sauvages les attrapent avec des collets, lorsqu'ils sortent pour aller chercher leur nourriture.

§. V.

Oiseaux.

Il semble qu'un climat aussi rude est peu convenable aux oiseaux ; cependant il s'y en trouve de différentes espèces, & quelques-unes sont particulières au pays.

Aigles.

On y voit des *Aigles* de deux espèces : les plus gros ont la tête & le cou presque blancs : ils mangent les lapins & les lièvres, les enlèvent dans leurs serres, & les emportent. Les autres sont gris, & font la guerre aux oiseaux : les deux espèces la font aussi aux poissons. Le *Faucon*, l'*Autour* & le *Tiercelet* ne diffèrent point de ceux de France : on y trouve une espèce particulière de faucon, qui ne vit que de poissons.

Perdrix.

Il y a trois sortes de *Perdrix* ; les rouges, les noires & les grises : elles sont toutes plus grosses que celles de France. Les grises ont la tête & les yeux du faisan, & la chair brune : on en fait peu de cas, parce qu'elles sentent beaucoup le raisin, le genièvre & le sapin. Toutes ont la queue longue, & l'ouvrent en éventail, com-

me un coq d'Inde. Le plumage des unes est mêlé de rouge, de brun & de gris, celui des autres de gris clair & de gris brun.

Les *Bécassines* du Canada sont excellentes, & très-communes : mais les *Bécasses* y sont fort rares. Bécassines.
Bécasses.

Le *Corbeau* du Canada est plus gros que le nôtre, plus noir, & crie différemment. Quelques Voyageurs prétendent qu'il est aussi bon qu'une poule. Corbeaux.

L'*Orfraie* de ce pays est plus petit que le nôtre, & a le cri moins désagréable. Le *Chat-huant* du Canada ne diffère de celui de France, que par une petite fraise blanche, qu'il a autour du cou, & par son cri. Sa chair est préférée à celle de poule. Orfraie.
Chat-huant.

La *Chauve-souris* est plus grosse ici qu'en France. Les *Merlets* & les *Hirondelles* ne sont que des oiseaux de passage, comme en Europe. La couleur des premiers tire sur le rouge. Chauve-souris.
Hirondelles.

On trouve dans ce pays trois sortes d'*Alouettes* : les plus petites sont de la grosseur d'un moineau. Le *Moineau* n'est pas si beau que le nôtre ; mais il est aussi l'ascif. Alouettes.
Moineaux.

On distingue dans ce pays jusqu'à vingt-deux espèces de *Canards*. Les plus beaux & les meilleurs se nomment *Canards branchus*, parce qu'ils se perchent sur les branches des arbres. Leur plumage est fort beau. Différentes espèces de Canards.

Les *Cygnés*, les *Poules-d'Inde*, les *Grues*, les *Poules-d'eau*, les *Cercelles*, les *Oies*, les *Outardes*, & tous les oiseaux de rivière, sont très-communs par-tout, excepté vers les habitations, dont ils n'approchent point. Les *Grues* de ce pays sont de différentes Oiseaux de rivière.

*Piverts ,
Rossignols.
&c.*

couleurs : les unes sont blanches, les autres sont gris-de-lin : on vante leur chair, pour le goût qu'elle donne au potage. Les *Piverts* sont fort variés en couleur, & d'une beauté admirable. Le *Rossignol* du Canada ressemble beaucoup à celui de France ; mais il n'en approche pas pour le chant. Le *Roitelet* au contraire l'a fort agréable. Le *Chardonneret* n'a pas la tête aussi belle qu'en Europe. Les bois sont remplis d'une espèce d'oiseau jaune, de la grosseur d'une linotte : il a le gosier assez fin : mais son chant est fort court, & sans variété. On le nomme *Oiseau jaune*. L'*Oiseau blanc*, ainsi nommé, parce qu'il a le dessous du ventre blanc, a deux qualités : il est aussi bon au goût que l'ortolan, & chante aussi bien que notre rossignol. Il est cendré sur le dos. On ignore où il va passer l'hiver : mais c'est le premier qui paroît dans le printems.

Cardinal.

On ne trouve des *Cardinaux* qu'à cent lieues de Quebec, au Sud. La douceur de leur chair, la beauté de leur plumage en fait un des plus beaux & des plus agréables oiseaux du monde. Son plumage est d'un rouge incarnat : il porte une petite égreffe sur la tête.

Oiseau-mouche.

Il a pour rival l'*Oiseau-mouche*, qui tire son nom de sa petitesse, & d'un bourdonnement qu'il fait avec ses ailes, & qui est assez semblable à celui que fait une grosse mouche. Cet oiseau est gros comme la moitié du pouce, tout au plus : ses pattes sont comme deux aiguilles, longues d'un pouce. De son bec, qui est gros à proportion, il sort une petite trompe, qu'il en-

fonce dans les fleurs , pour en tirer le suc , dont il se nourrit. La femelle a tout le dessus du corps cendré-blanc , & le dessous du ventre d'un assez beau blanc. Le mâle est d'une beauté ravissante. Il a sur le haut de la tête une petite touffe d'un beau noir , la gorge rouge , le ventre blanc , le dos , les ailes , la queue d'un beau vert , une couche d'or répandue sur son plumage , ajoute un éclat admirable à toutes ces couleurs ; & un duvet presque imperceptible , y produit de très-belles nuances. Il a l'aile très-forte , & son vol est d'une rapidité surprenante. Cet oiseau ne chante point. Le Pere Charlevoix assure qu'il est l'ennemi mortel du corbeau. Lorsqu'il en aperçoit un , il quitte les fleurs , s'élève comme un éclair , va se fourrer sous son aile , le perce avec la trompe dont il se sert pour sucer les fleurs , & le fait tomber mort. Ce petit animal se retire aux premiers froids vers la Caroline , où l'on n'en voit qu'en hiver. Ils font leurs nids au Canada. Rien n'est si propre que ces petits ouvrages : ils les suspendent à une branche d'arbre , & les tournent de manière qu'ils sont toujours à l'abri des injures de l'air. Le fond est de petits brins de bois , entrelacés en manière de paniers , & le dedans est revêtu d'un duvet aussi fin que la soie. Les œufs sont gros comme un pois , d'un fond blanc avec des taches jaunes. La portée ordinaire de l'oiseau-mouche est de trois , & quelquefois de cinq.

La *Tourte* est une espèce de Ramier. Elle La Tourte.
est plus petite que nos gros pigeons , dont elle a les yeux & les nuances de la gorge.

Le plumage de son corps est d'un brun obscur ; mais ses ailes sont d'un très-beau bleu. Les tourtes sont très-bonnes à manger. On assure qu'elles obscurcissoient autrefois l'air par leur multitude : il y en a encore un très-grand nombre dans le Canada. Cet oiseau se plaît autour des villes ; mais il ne fait que passer dans les mois de Mai & de Juin.

§. VI.

*Serpens.**Serpens.*

ENTRE les *Serpens* qu'on trouve au Canada, celui qui mérite le plus d'attention est le *Serpent à sonnettes*. Il a des singularités qui ne se trouvent point dans ceux de l'Amérique méridionale. Ils sont plus gros que la jambe d'un homme, & d'une longueur proportionnée. Les communs ne sont ni plus gros ni plus longs que les couleuvres de France. Leur figure est assez bizarre. Au bout d'un cou large & plat ils ont une fort petite tête. Leurs couleurs sont vives sans être brillantes : le jaune pâle y domine avec d'assez belles nuances. Leur queue est écaillée en cote de maille, un peu applatie. On prétend qu'elle croît tous les ans d'une rangée d'écaillés, de sorte qu'on connoît l'âge du serpent à sa queue. En la remuant elle fait le même bruit que fait la cigale avec ses ailes. C'est de ce bruit que ce serpent tire son nom. Sa morsure est mortelle, si l'on n'y remédie sur le champ. L'antidote le plus sûr est la racine d'une plante que cette vertu a fait nommer *herbe du serpent à sonnettes*,

& qui croît dans tous les lieux où cet animal se retire. Elle ne demande point d'autre préparation que d'être pilée ou mâchée. On l'applique sur la plaie. Cette plante a la tige ronde, un peu plus grosse qu'une plume d'oie; elle s'élève de trois ou quatre pieds, & se termine par une fleur jaune d'une odeur très-douce, de la figure & de la grandeur d'une marguerite. Les feuilles de la plante sont ovales, étroites, soutenues cinq à cinq en pattes de poule d'Inde, par un pédicule d'un pouce de long.

Le Fer
Charlevoix
ubi supra.

Le serpent à sonnettes est naturellement timide, il fuit sitôt qu'il apperçoit quelqu'un; mais il mord si l'on met le pied dessus: si on le poursuit de trop près, il se replie en rond & s'élance sur son ennemi avec une roideur incroyable. Les Sauvages lui donnent cependant la chasse, & mangent sa chair, qu'ils trouvent très-bonne. Plusieurs Européens, qui en ont goûté, assurent qu'elle n'est pas mauvaise.

§. VII.

Poissons.

DANS les endroits du fleuve Saint-Laurent où la mer remonte, on y trouve toutes les espèces de poissons qui sont dans l'Océan: le saumon, le thon, l'aloise, la truite, la lamproie, l'éperlan, le congre, le maquereau, la sole, le hareng, l'anchois, la sardine, le turbot, &c. Dans le golfe, on pêche des flettans, trois sortes de raies, des lencornets, des goberges, des plies, des requins & des chiens-de-mer, qu'on met dans la classe des requins.

Le *Lencornet* est une espèce de morue *Lencornet*
Améric. Tom. I.

sèche ; mais il n'en a pas la figure. Il est ovale. Il a au-dessus de la queue un rebord qui lui fait comme une rondache : sa tête est environnée de barbe d'un demi-pied de longueur. Il s'en sert pour prendre d'autres poissons. On en distingue deux espèces, qui ne diffèrent que par le volume. La première espèce est de la grosseur d'une barrique, & les autres sont beaucoup plus petits en comparaison. Pour prendre ceux-ci on attend la nuit, on va sur le rivage avec des flambeaux. Comme ils aiment la lumière, ils s'approchent & demeurent échoués. Le lencornet est en général assez bon ; mais il rend la sauce toute noire.

La Goberge. La *Goberge* est une espèce de petite morue qui a le goût de la grande, & qu'on fait aussi sécher. Elle a deux taches noires aux deux côtés de la tête. On lui donne aussi le nom de *Poisson Saint-Pierre*, dans l'opinion que c'est le poisson dans lequel cet Apôtre trouva de quoi payer le tribut à l'Empereur Romain pour J. C. & pour lui, & que ces deux taches sont l'endroit par lequel il le prit.

Huîtres. Les *Huîtres* sont très-communes pendant l'hiver sur les côtes de l'Acadie. Pour les prendre, on fait un trou à la glace, on y enfonce deux perches liées en forme de tenailles, & rarement on les retire sans quelques huîtres.

Tortues. Les étangs du Canada & de l'Acadie ; sont remplis de *Tortues* qui ont deux pieds de diamètre. La chair en est très-bonne, & leur écaille supérieure à toutes celles que l'on connoît. Elle est rayée de blanc, de rouge & de bleu.

On trouve dans les lacs & les rivières qui s'y déchargent , un poisson nommé *Chaoufarou*. C'est une espèce particulière de poisson armé. Sa figure approche de celle du brochet ; mais il est couvert d'une écaille à l'épreuve de celle du poignard. Sa couleur est un gris argenté. Il sort de dessous sa gueule une arête plate , dentelée , creuse & percée par le bout ; ce qui fait croire que c'est par-là qu'il respire. Cette arête est longue à proportion du poisson : elle est couverte d'une peau tendre.

Les Sauvages prétendent qu'il se trouve des chaoufarous qui ont huit pieds de largeur & une longueur proportionnée ; mais les plus communs n'en ont que cinq , & leur grosseur est celle de la cuisse d'un homme. Ce poisson se nourrit d'autres poissons & d'oiseaux. Pour attraper ces derniers , il se cache dans des roseaux , il tient son arme élevée perpendiculairement au-dessus de l'eau. Les oiseaux la prennent pour un morceau de bois , & se perchent dessus. Aussi-tôt le poisson ouvre sa gueule & attrape sa proie avec tant de vivacité , qu'elle lui échappe rarement. On assure que les pointes de son arête sont souveraines pour le mal de tête : on pique avec , l'endroit où la douleur est la plus vive.

L'*Esturgeon* du Canada pourroit être le Dauphin des anciens. Il s'en trouve qui ont dix ou douze pieds de long & une grosseur proportionnée : ils portent sur la tête une espèce de couronne relevée d'un pouce : leurs écailles , qui ont un pied de diametre , sont parsemées de petites figu-

Esturgeon;

res auxquelles ont trouve beaucoup de ressemblance avec les fleurs de lys des armes de France.

Poisson
blanc.

Tous les Voyageurs vantent la délicatesse d'un poisson qu'on nomme *Poisson blanc*. On le trouve ordinairement dans les rivières. La Hontan dit que c'est un mets délicieux. Pour le manger dans sa perfection, il faut le faire griller ou le faire cuire à l'eau, sans aucune sauce. Selon lui, les Sauvages, dans leurs maladies, préfèrent le bouillon du poisson blanc à celui de la viande. On ne nous donne point la description de ce poisson, non plus que celle de l'*Achignan* & du *Poisson doré*, qu'on regarde comme les plus estimés du fleuve Saint-Laurent.

Toutes les rivières du Canada sont peuplées d'une infinité de petits poissons inconnus en Europe. Celles qui sont du côté du Nord, en ont de différens de celles qui sont du côté du Midi.

Loup Marin.

Les *Loups Marins* sont amphibies : ils naissent à terre, & y vivent autant que dans l'eau : ils ont la tête d'un dogue, quatre pattes fort courtes ; les pieds de devant ont des ongles, ceux de derrière sont en nageoires. Tout le reste de leur corps a la forme d'un poisson : leur peau est rude & couverte d'un poil ras qui est mêlé de roux, de noir & de blanc. Ils se traînent presque toujours, & marchent très-difficilement. On assure qu'ils ont un cri qui est une espèce d'hurllement.

On en distingue de plusieurs sortes : les plus gros pesent jusqu'à deux mille, & n'ont pas le nez si plat que les autres. Une autre

espèce, qu'on appelle *les Brasseurs*, fretille sans cesse dans l'eau. Une troisième est nommée *Naus*, & une quatrième a reçu le nom de *Grosses-têtes*. Les plus petits sont fort vifs & fort adroits à couper les filets qu'on leur tend. On assure que les Sauvages les accoutument à les suivre comme de petits chiens. Ils sortent de la mer par troupes, & il en reste toujours un en sentinelle : au premier signal que les autres en reçoivent, ils se jettent à la mer, se rapprochent ensuite du rivage, se levent sur leurs pattes de derrière, pour voir s'ils n'ont rien à craindre.

La chair de ces animaux peut se manger ; mais le plus grand profit qu'on en tire vient de l'huile. Lorsqu'elle est fraîche on s'en sert pour la cuisine ; lorsqu'elle vieillit, on s'en sert pour brûler & pour passer les peaux. Leur peau tannée a presque la bonté du maroquin : elle est, à la vérité, moins fine ; mais elle ne s'écorce pas si facilement & se tient plus long-tems fraîche. On en fait des souliers, des bottines qui ne prennent point l'eau. Elle sert aussi à couvrir des sièges, & le bois s'use plutôt que cette couverture. Au Canada on les tanne avec l'écorce de Perusse. Dans la teinture dont on se sert pour les noircir, on met une poudre tirée de certaines pierres qu'on trouve sur le bord des rivières, & qui ne paroissent que des marcaffites de mines.

C'est sur les rochers, quelquefois sur la glace, que les loups marins s'accouplent & que les meres font leurs petits. Leur portée ordinaire est de deux. Elles les allaitent

quelquefois dans l'eau , mais plus communément à terre. On dit que pour les accoutumer à nager , elles les portent sur le dos , les abandonnent & les reprennent par intervalles , & continuent cet exercice jusqu'à ce qu'ils puissent nager seuls. Il est singulier de trouver des amphibies à qui la nature a refusé le talent de nager , qu'elle accorde à tous les animaux terrestres , même en naissant. Le loup marin a les sens fort vifs , & c'est son unique défense.

On trouve dans le fleuve Saint-Laurent des marsouins de deux espèces. Ceux qui sont depuis le Cap Tourmente jusqu'à l'embouchure , ne diffèrent point de ceux qui sont dans la mer : les autres sont blancs & de la grosseur d'une vache , & vont seuls. Ces derniers rendent une barrique d'huile , qui est presque aussi bonne que celle du loup marin : on ne mange point leur chair ; mais on fait d'assez bonnes andouilles de leurs boyaux. La peau des uns & des autres se tanne & se passe en façon de maroquin. D'abord elle est fort tendre , & a près d'un pouce d'épaisseur ; mais , à force de la gratter , elle devient comme un cuir transparent : quelque mince qu'on la puisse rendre , elle est toujours si forte , qu'on la croit à l'épreuve des coups de feu. Il s'en trouve de huit pieds de long sur neuf de large.

La Morue. La *Morue* est fort commune dans le golfe Saint-Laurent. Nous en parlerons dans un autre article.

Flettan. Le *Flettan*, dont on a déjà parlé , est une espèce de grande plie , dont on croit que

ce qu'on appelle flet est le diminutif. Il est gris sur le dos & blanc sous le ventre. Sa longueur ordinaire est de quatre à cinq pieds, & sa largeur d'environ deux sur un d'épaisseur. Il a la tête fort grosse. Toutes les parties de ce poisson sont excellentes. On tire même de ses arêtes un suc qui surpasse en bonté la meilleure moëlle. Ses yeux & ses bords, qu'on nomme *Relingues*, sont fort délicats. Ce poisson est le plus dangereux ennemi des morues : il en mange deux ou trois avec une avidité extrême.

ARTICLE II.

La Louisiane.

NOUS comprenons sous le nom de *Louisiane*, cette partie de la Nouvelle-France, qui s'étend depuis le vingt-neuvième degré de latitude septentrionale, jusque vers le quarante-quatrième, & depuis le quatre-vingt-huitième de longitude, jusqu'au cent cinquième. Elle est bornée au Levant par la Nouvelle-Angleterre, par le Canada proprement dit, & par la mer du Nord ; au Midi par le golfe du Mexique ; au Couchant par le Nouveau-Mexique, & au Nord par le Canada proprement dit. Elle peut avoir trois cens lieues du Levant au Couchant, sur environ trois cens cinquante du midi au Nord ; mais elle n'a pas par-tout la même largeur. Ce fut Cavelier de la Salle, qui donna à ce pays le nom de Louisiane, en l'honneur de Louis XIV. Les Espagnols lui avoient donné le nom de *Floride*, parce

Carte de
la Louisiane
par M. Bel-
lin.

qu'ils la découvrirent le jour de Pâques
fleuri.

§ I.

Habitans.

LA Louisiane est peuplée par une infinité de Hordes Sauvages, qui tirent toutes leur origine des différentes nations dont nous avons parlé à l'article précédent, & qui ont des villages assez peuplés. Les principales Hordes, qu'on regarde aujourd'hui comme des nations, sont les *Natchez*, qui sont à l'Orient du *Mississipi*, à quatre-vingt quelques lieues de son embouchure; les *Thatas*; les *Chicachas*, qui sont plus au Nord du même côté; les *Casaguias* sont à plus de cent lieues des derniers. De l'autre côté du fleuve, on trouve les *Taensas*, les *Acausas*, les *Mentons*; les *Missouris*, &c.

Ces peuples, ayant une communication assez fréquente avec les Européens, sont plus policés que les habitans du Canada: ils n'exercent pas leur imagination à multiplier les tourmens de leurs prisonniers, & ne se font pas un amusement de leurs souffrances. On assure cependant que ceux du Nord ont conservé ce barbare usage.

Les Sauvages de la Louisiane sont grands, bien faits, fort agiles, bons nageurs, habiles chasseurs: exercices auxquels on les accoutume dès leur plus tendre jeunesse. Ils sont fiers & braves; mais doux & humains, principalement envers ceux qui recherchent leur amitié. Ils ont l'habitude de s'oindre le corps avec de l'huile, ce qui leur donne une couleur plus rouge.

& plus foncée que n'ont les autres Sauvages.

Au Midi de la Louisiane, du côté de l'Ouest, sur les bords du golfe du Mexique, vers la rivière Saint-Bernard, on trouve une nation qui est encore tout-à-fait barbare. Ceux qui la composent se nomment *Clamcoets*. Ils sont cruels, perfides; & d'autant plus à craindre, qu'ils savent cacher ces défauts sous une apparence de franchise & de bonne foi. On assure qu'ils ne sont jamais plus à craindre, que lorsqu'ils marquent de l'amitié. Les hommes de cette nation sont presque nuds, & les femmes ne sont couvertes que depuis la ceinture jusqu'aux genoux: les uns & les autres ont un air affreux.

En 1685, Cavelier de la Salle fit construire dans leur pays un Fort, auquel il donna le nom de *Saint-Louis*. Ceux qui composoient la Colonie qu'il y établit, mécontents de sa sévérité, l'assassinèrent deux ans après. Les *Clamcoets*, instruits de sa mort, se doutèrent qu'ils trouveroient la Colonie sans défense, fondirent à l'improviste sur le Fort Saint-Louis, massacrèrent tous ceux qu'ils y trouverent. Un Italien y étoit par hazard; il imagina une ruse qui lui sauva la vie. Il dit aux Sauvages, qui paroïssent disposés à le tuer, qu'ils avoient tort de vouloir faire périr un homme qu'ils porteroient tous dans son cœur, & leur promit de prouver ce qu'il avançoit, si on vouloit lui donner jusqu'au lendemain, ce qu'on devoit lui accorder avec d'autant plus de facilité, qu'on resteroit toujours maître de sa vie,

Nation
cruelle &
barbare.

Ruse qui
sauve la vie
à un Italien.

Il obtint ce qu'il demandoit. Le lendemain ; il ajusta sur sa poitrine un petit miroir , & se présenta devant eux dans cet état. Il est difficile d'exprimer la surprise que l'effet de ce miroir causa à ces Barbares : ils ne pouvoient se lasser de s'y voir représentés tous ensemble , ou séparément : ils prirent en effet ce miroir pour son cœur ; & loin de lui faire du mal , le comblèrent de caresses. A sa sollicitation , ils firent même grace à deux fils de Talon , Intendant du Canada , & à leur sœur.

Cent lieues plus au Nord , on trouve les *Cenis* ou *Affenis* , dont le caractère est un véritable contraste avec celui des précédens. Ils sont doux , humains , laborieux , cultivent la terre avec beaucoup de soin & d'exactitude.

Parures
des habitans
de la Louisi-
ane.

Les Sauvages de la Louisiane se couvrent en général moins que les habitans du Canada , parce qu'ils habitent un pays beaucoup plus chaud. Ceux qui sont établis au Midi , ne se couvrent que lorsque les vents du Nord règnent , & sont tout nus dans tout autre tems. Ils se piquent & se peignent le corps , de la manière que nous l'avons expliqué plus haut.

Nourriture.

Leur nourriture est à-peu-près la même que celle des Canadiens ; mais leur pays étant beaucoup plus chaud , leur récolte est plus abondante : ils sement du maïs , des fèves , des citrouilles , des melons , & plusieurs autres légumes. Ils ont à-peu-près le même gibier que l'on trouve dans le Canada. Les chevaux leur servent à emporter ce qu'ils ont tué à la chasse , & ils ont soin d'en élever une assez grande quantité pour cet usage.

Leurs cabanes sont en forme de pavillon quarré , fort basses , sans fenêtres , avec le faite arrondi comme nos fours. La plupart sont couvertes de feuilles , ou de paille de maïs. Quelques-unes sont construites de terre , revêtues en-dehors & en-dedans de nattes fort minces.

Habitation.

Le Gouvernement est à-peu-près le même que celui des Canadiens ; mais les Chefs chez eux sont plus absolus ; cependant ils ne peuvent rien entreprendre d'important , qu'après avoir consulté leur Conseil. On leur rend de grands honneurs pendant leur vie & après leur mort. Les habitans de cette contrée , étant moins barbares que les Canadiens , n'entreprennent pas la guerre si légèrement qu'eux. Ils ne prennent ordinairement les armes , que pour repousser une incursion : leurs armes sont les mêmes que celles des Canadiens : les Chefs marchent toujours à la tête de l'armée. Quelques-uns de leurs tributs ne se servent que de cavalerie , armée de carquois de peaux de bœuf , qui pendent en bandoulières sur le dos des cavaliers , & qui sont remplis de flèches. Chaque cavalier porte un arc , & sur le bras gauche , un petit plastron de cuir , avec lequel il pare les flèches. Le mors des chevaux n'est qu'une corde de crin : les étriers sont soutenus avec une corde du même fil , & tiennent à une peau de biche , pliée en quatre , qui sert de selle.

Gouvernement.

Guerres.

Ils sont aussi dans l'usage d'arracher la chevelure de leurs ennemis ; mais c'est après les avoir tués. Ils immolent ordinairement une partie de leurs prisonniers au

Soleil, & gardent l'autre en esclavage ; avec les femmes & les enfans. Il y en a parmi eux qui ont conservé le barbare usage , de manger la chair de ceux qu'ils ont immolés.

Mœurs.

Les Sauvages de la Louisiane n'ont qu'une femme ; la polygamie n'est permise qu'aux Chefs , qui ne donnent même le nom d'épouse qu'à une seule de leurs femmes : les autres sont regardées comme esclaves , & leurs enfans n'héritent point de la succession du pere. On assure cependant que ces peuples vivent dans un grand libertinage , & que leurs mœurs sont fort corrompues.

Religion.

**Le Pere-
Charlevoix.**

Presque tous les Sauvages de la Louisiane ne reconnoissent d'autre divinité que le soleil, auquel ils rendent un culte, qui varie suivant les nations. Dans presque toutes on lui immole , comme nous l'avons dit , des prisonniers de guerre, & on regarde comme un point de religion , de manger la chair de ces victimes. Ils lui élevent un temple au milieu de leurs villages , à côté de la cabane de leur Chef, & ont toujours soin de le tourner du côté de l'Orient ; le construisent avec du torchis revêtu de nattes en-dehors & en-dedans , comme les plus belles cabanes. C'est ordinairement un quarré , long d'environ quarante pieds , sur vingt de large , avec un toit assez semblable aux nôtres. Ils plantent deux aigles de bois aux deux extrémités. La porte est au milieu du bâtiment , qui n'a point d'autre ouverture. Des deux côtés , il y a un banc de pierre. L'intérieur répond au-dehors. Trois pièces de bois ,

placées en triangle , & qui occupent presque entièrement le temple , y brûlent à l'honneur du soleil ; mais d'un feu lent , qu'un Sauvage , honoré du titre de Gardien du temple , est obligé d'entretenir. Si le tems est froid , ce gardien peut avoir son feu à part : il n'est permis à personne de se chauffer au feu du soleil. Les tisons jettent ordinairement une fumée qui aveugle les spectateurs. Trois ou quatre caisses , qui contiennent des ossemens secs , & autant de têtes de bois , aussi grossièrement travaillées que les aigles qui sont en-dehors , font tout l'ornement de ce temple. Une table de cinq pieds en longueur , de quatre en largeur , & élevée de trois , sert d'autel. Celui qui est chez les Natchez , passe pour le premier , & est regardé par toutes les nations payennes de la Louisiane , comme la Métropole. Chaque peuple y va rallumer le feu du sien , lorsque , par négligence , ou par malheur , il s'est éteint.

D'Iberville , qui étoit sur le Mississipi en 1699 , dit qu'il y a des nations dans la Louisiane , qui adorent différens animaux. Chez les Bayagoulas , il entra dans un temple , dont le toit étoit couvert de plusieurs figures d'animaux , parmi lesquelles ont distinguoit un coq peint en rouge. L'entrée étoit un appentis , large de huit pieds , sur onze de long , & soutenu par deux gros piliers , sur lesquels étoit une poutre de traverse. Aux deux côtés de la porte , étoient des figures d'animaux , tels que des ours , des loups , & divers oiseaux , au-dessus desquelles étoit celle d'un *Chouchouaca*. Cet animal a la grosseur d'un co-

chon de lait , le poil gris & blanc , semblable à celui du bléreau. Il a la queue d'un rat , & les pattes d'un singe. La femelle a sous le ventre une bourse où elle porte ses petits.

L'intérieur du temple n'avoit que trente pieds de diametre. Il y avoit au milieu deux buches de bois sec & vermoulu , placées bout à bout , qui brûloient & faisoient beaucoup de fumée. On voyoit au fond une espèce d'échafaud , sur lequel étoient plusieurs paquets de peaux de chevreuils , d'ours , de bœufs , qui avoient été immolés au Chouchouaca. Cet animal , qui paroît être le dieu des Sauvages , étoit peint en rouge & en noir dans différens endroits du temple.

§ II.

Climat , Terrain , Rivières.

LE climat ne peut être égal dans une si vaste étendue de pays ; mais on regarde en général la Louisiane , comme une des meilleurs parties de l'Amérique , tant pour la bonté des terres , que pour la température de l'air. Du côté de la mer , le terrain est sablonneux : mais dans l'intérieur des terres , la grande quantité de rivières qui l'arrosent , le rendent fertile.

Le Mississipi. Les principales rivières de la Louisiane sont le *Mississipi* & le *Missouri*. Le *Mississipi* , que les François appellent la *Rivière de Saint-Louis* , est un des plus grands fleuves du monde. Il traverse la Louisiane dans son milieu , du Nord au Midi , depuis sa jonction avec la rivière des Illinois , jusqu'à son embouchure dans le golfe du

Mexique , dans l'espace de plus de deux cens cinquante lieues. Il arrose aussi le Canada , au Nord de la rivière des Illinois , du Nord-Ouest au Sud-Est. Sa source n'est pas encore bien connue. M. de l'Isle la place vers le quarante-neuvième degré de latitude septentrionale , & le deux cens soixante-quinzième de longitude , dans les cartes qu'il a données des découvertes au Nord-Ouest de la mer du Sud. Ce fleuve se partage en diverses branches à son embouchure , qui est vers le vingt-neuvième degré de latitude septentrionale. On en compte aujourd'hui une vingtaine , qui forment plusieurs îles , & dont la plus large & la plus profonde , n'a que deux cens cinquante toises de largeur. Ces canaux changent souvent de situation , à cause du grand nombre d'arbres que le fleuve entraîne , & de la quantité de sable & de vase qui s'y accumule. Il est très-profond , a , dans quelques endroits , jusqu'à soixante brasses d'eau , ce qui fait que la pêche y est presque impraticable. A cent quelques lieues de son embouchure , on prétend qu'il y a un goufre , dont on n'approche point sans danger. Sa largeur ordinaire est d'une demi-lieue , quelquefois de trois quarts de lieue ; mais elle est souvent partagée par des îles. Ce fleuve est regardé comme la clef du pays , par la communication qu'il donne à tous les lacs qui conduisent au Canada.

Dom Vaiss.
sec. tom. II.

Entre le grand nombre de rivières que ce fleuve reçoit à droite & à gauche , la plus considérable est le Missouri. C'est une des plus rapides que l'on connoisse , ce qui

Id. ibidi

est occasionné par le grand nombre d'autres rivières & de torrens qu'elle reçoit dans son cours. Quoiqu'on ait remonté cette rivière plus de cinq cens lieues, pour trouver sa source, on n'a pu la découvrir. Quelques Géographes la placent vers le quarante-troisième degré de latitude, & vers le deux cens quatre-vingt-sixième de longitude : son embouchure dans le Mississipi, vers le trente-neuvième de latitude, & le deux cens quatre-vingt-sixième de longitude. Il traverse la Louisiane du Nord-Est au Sud-Ouest. Cette rivière, comme toutes celles de la Louisiane, est extrêmement poissonneuse; mais il y a une grande quantité de crocodiles.

Nous ne parlerons pas de l'histoire naturelle de ce pays, le lecteur peut voir ce que nous avons dit à l'article précédent, qui, pour cet objet, regarde aussi la Louisiane.

ARTICLE III.

Nations Européennes qui habitent la Nouvelle-France. Comment elles s'en sont emparées.

§. I.

Les François.

ON ignore & le nom & la patrie du Navigateur qui découvrit le Canada. On fait seulement que dès l'an 1504, des pêcheurs Basques, Normands & Bretons, alloient à la pêche de la morue, sur le grand banc de Terre-Neuve, sur les cô-

tes de l'île du même nom, & sur celles du Continent voisin. En 1506, Jean Denis, de Honfleur en Normandie, donna une carte des côtes de l'île de Terre-Neuve. En 1508, Thomas Hubert, originaire de Dieppe, amena en France un Sauvage du Canada.

Le Père
Charlevoix

Verazzani, Florentin, partit le 17 Janvier 1524, par ordre de François I, pour faire de nouvelles découvertes, sur un vaisseau nommé *la Dauphine*, & aborda, après cinquante jours de navigation, sur les côtes du Canada, qu'il parcourut en grande partie, lui donna le nom de *Nouvelle-France*, & retourna en Europe, où il rendit compte au Roi de ses découvertes.

Histoire des
Voyages;
tom. 13.

Il se passa plusieurs années, sans que François I. songeât à profiter des découvertes de Verazzani; mais en 1534, Philippe de Chabot, Amiral de France, fit connoître au Monarque, combien il étoit intéressant d'établir une Colonie Francoise dans quelque partie de l'Amérique, qui procuroit de si grandes richesses aux Espagnols. Son avis fut goûté: l'on fit partir le 20 Avril de la même année, Jacques Cartier de Saint-Malo, avec deux bâtimens de soixante tonneaux, & de cent vingt-deux hommes d'équipage. Dès le 10 Mai, il aborda à l'île de Terre-Neuve, de-là fit voile vers le Canada, en prit possession au nom du Roi Très-Chrétien, remit à la voile pour retourner en France, où il arriva le 5 de Septembre.

Il retourna l'année suivante en Amérique, avec trois vaisseaux, entra dans la Baye Saint-Laurent, à laquelle il donna

ce mom , parce qu'il la découvrit le jour que l'Eglise célèbre la fête de ce Saint. Il entra dans le fleuve , qu'il remonta jusqu'à Mont-Réal , & retourna en France. Quelques années après , il fit encore un voyage au Canada , & remonta le fleuve Saint-Laurent jusqu'aux Cataractes. Roberval , gentilhomme de Picardie , fit un voyage au Canada presque dans le même tems ; mais il périt avec tous ceux qui l'accompagnoient ; & la France , occupée à se défendre contre l'Espagne , oublia , pour quelque tems , le Canada. L'Amiral de Coligni forma le projet d'établir une Colonie de Protestans au Brésil : voyant que son entreprise ne répondoit pas à ses espérances , il tourna ses vues du côté du Canada , où il ne comptoit pas trouver d'opposition. Le Roi Charles IX , loin de s'opposer à ce projet , accepta avec joie , le moyen qu'on lui proposoit de se défaire d'une grande quantité de Calvinistes , qu'il regardoit comme les ennemis de l'Etat. Il laissa à l'Amiral la liberté d'user , pour son expédition , de tout le pouvoir que lui donnoit sa dignité. Deux vaisseaux furent bientôt équipés : on en confia le commandement à *Jean Ribaut* , natif de Dieppe , bon Officier de marine , & Protestant zélé. Il partit le 18 de Février 1562 , s'arrêta sur la rivière de Sainte-Croix , ou des Chouanous , y construisit un fort , qu'il nomma *Charles-Fort*. Satisfait de son établissement , il créa un de ses Officiers , nommé *Albert* , chef de la Colonie , & retourna en France , pour chercher de nouveaux renforts.

Tout sembloit annoncer un heureux succès pour cette Colonie : mais, de malheurs en malheurs, elle arriva à sa ruine. On oublia à ensemençer les terres, & la famine vint désoler ceux qui la composoient. Le chef que Ribaut avoit laissé, étoit courageux, & de mœurs assez régulières ; mais il étoit d'une brutalité extrême. Il punissoit, avec la dernière sévérité, les moindres fautes. On assure qu'il pendit lui-même un soldat pour une faute qui ne méritoit pas la mort ; en dégradant un des armes, & l'exila, pour un motif très-léger. Il menaçoit sans cesse du dernier supplice ; & ceux qui avoient le malheur de lui déplaire, étoient réduits à trembler continuellement pour leur vie : la patience épuisée se changea en fureur ; on forma une conjuration contre lui. Tout le monde le haïssoit, & personne ne songea à le préserver du malheur qui le menaçoit. Il fut assassiné : on lui donna un successeur, qui, par sa prudence, rétablit le calme dans la Colonie ; mais la famine augmentoit de jour en jour. Les Sauvages, qui avoient fourni des vivres jusqu'alors, craignirent la disette pour eux-mêmes, & cessèrent d'en fournir. Ne pouvant plus vivre dans ce pays, on résolut de retourner en France ; mais on n'avoit point de vaisseau ; & parmi ceux qui composoient la Colonie, il n'y avoit pas un seul homme en état d'en diriger la construction. La misère donne de l'industrie : on résolut d'en construire un, & chacun mit la main à l'ouvrage. Des aventuriers, qui n'avoient de leur vie manié aucune espèce

Ibid.

Misère ex-
trême d'une
Colonie
Françoise.

Surprenan-
te Générosité
d'un soldat.

d'outil , devinrent des charpentiers & des forgerons. La mouffe , & cette espèce de filasse , qui croît sur les arbres dans une grande partie de la Floride , servirent d'é-toupe pour calfater le bâtiment. Chacun donna ses chemises & ses draps pour faire des voiles : on fit des cordages avec l'é-corce des arbres : enfin , le navire fut ache-vé , & lancé à l'eau. On s'embarqua , & , ce qu'il y eut de singulier , c'est qu'on ne prit aucune précaution contre le mal qu'on vouloit fuir. Un calme opiniâtre fit con-sommer le peu de provisions qu'on avoit embarqué. Dans cette extrême misère , on dévora tous les souliers & tout le cuir qui étoit dans le vaisseau. L'eau dou-ce ayant manqué , quelques-uns burent de l'eau de la mer , qui leur causa une mort violente. Le bâtiment faisoit eau de toutes parts , & l'équipage , exténué par la faim , n'étoit pas en état de travailler à la pompe. Chaque circonstance n'offroit qu'un sujet de désespoir. Dans cette affreuse si-tuation , il se trouva un soldat qui eut la hardiesse de dire , qu'un seul pouvoit sau-ver la vie à tous les autres aux dépens de la sienne. Cette horrible proposition , loin d'être rejetée avec horreur , fut généra-lement applaudie. On étoit prêt à remettre au sort le choix de la victime , lorsqu'un soldat nommé Lachan , le même que le Ca-pitaine Albert avoit dégradé des armes & condamné à l'exil , déclara hautement qu'il offroit sa vie , pour reculer de quelques jours la mort de ses compagnons. On ac-cepta son offre ; on l'égorgea sur le champ. Ce malheureux , loin de faire de la résistan-

ce, présenta lui-même sa gorge au couteau.

On ne perdit pas une goutte de son sang : tout le monde en but avec avidité, & le corps ayant été mis en pièces, chacun en obtint sa part. Cet horrible sacrifice eût été, sans doute, suivi d'un carnage affreux, si l'on n'eût aperçu la terre & un vaisseau qui s'approchoit. C'étoit une frégate Angloise dans laquelle se trouva un François, du nombre de ceux qui étoient partis avec Ribaut. Il annonça que la guerre civile étoit rallumée en France plus vivement que jamais, & que l'Amiral étoit trop occupé pour songer à sa Colonie : mais qu'il étoit dans la résolution d'y envoyer du secours si-tôt que la paix seroit conclue.

Les vœux de l'Amiral ne tarderent pas à s'accomplir. La Cour fit un accommodement avec les Calvinistes, & le Roi Charles fit équiper trois vaisseaux pour porter du secours & des vivres à Charles-Fort. Le commandement de ces vaisseaux fut confié à *René Laudoniere*, gentilhomme d'un mérite connu, & très-bon Officier de marine. Il emmena avec lui des ouvriers dans tous les genres, & quantité de jeunes gens d'une naissance distinguée. L'Amiral eut soin d'exclure de cet armement tous les Catholiques. Laudoniere, en arrivant dans l'Amérique, apprit le malheureux sort de la Colonie de Charles-Fort, résolut d'en établir une nouvelle sur les bords de la rivière de Mai, & y fit construire un Fort qu'il nomma *la Caroline*.

Cette nouvelle Colonie fut encore ex-

Colonie de
François
massacrée

posée aux plus terribles effets de la famine :

Par les Es-
pagnols.
Ibid.

elle reçut par la suite quelques secours de France : mais les Espagnols , armés par le fanatisme , allèrent fondre sur elle , passèrent au fil de l'épée tous ceux qui la composoient , s'emparèrent du Fort , & changèrent son nom en celui de *San-Mattheo*. Cet événement , qui arriva vers l'an 1565 , causa de l'indignation à tous les François qui conservoient de l'amour pour leur patrie , & qui avoient l'ame assez élevée pour vouloir soutenir sa gloire.

Un gentil-
homme a le
courage d'en-
treprendre
seul de la
venger.

Un gentilhomme Gascon , nommé de Gourgues , né à Mont-de-Marsan , dans le Comté de Comminges , d'une famille distinguée , résolut de sacrifier sa fortune & son sang pour venger la France. Une entreprise de cette nature sembloit au-dessus de ses forces : mais un caractère comme le sien ne connoît point d'obstacles. Il vendit son bien , fit des emprunts , arma deux roberges , & une patache en forme de frégate du Levant. Quatre-vingt matelots choisis , formèrent son équipage ; mais il avoit avec lui cent cinquante soldats d'élite & des provisions pour un an. Il partit de Bordeaux , où l'armement s'étoit fait , le second jour d'Août 1567 , avec la commission de Lieutenant de Roi. Lorsqu'il fut arrivé en Amérique , il fit un discours à ses gens , tel que put lui dicter son courage & le desir de venger sa patrie. Il eut la prudence de faire entrer dans son projet les Indiens , qui étoient mécontents des Espagnols. Ils se joignirent à lui , & montrèrent dans cette expédition autant d'animosité contre les Espagnols que les François même. De Gourgues attaqua le Fort

avec tant d'impétuosité , qu'il l'emporta dans un instant. Les Espagnols , surpris d'une invasion si peu attendue , songeoient plutôt à fuir qu'à se défendre. Lorsque de Gourgues se vit maître de la place , il fit conduire les prisonniers dans le lieu où l'on avoit exécuté les François , & les fit tous pendre à ses yeux. Ce procédé semble juste au premier coup-d'œil ; mais la modération eût fait beaucoup plus d'honneur à celui qui commandoit l'expédition. De Gourgues n'ayant pas assez de monde pour se soutenir dans ce pays , détruisit tous les Forts qui étoient dans la Caroline , repassa en France , où il mourut quelque tems après , regretté de tous ceux qui avoient quelqu'amour pour leur patrie.

Les François parurent pendant quelque tems dégoûtés des établissemens dans l'Amérique ; mais en 1598 , un gentilhomme Breton , nommé de la Roche , obtint de Henri IV des pouvoirs assez étendus pour aller faire des découvertes en Amérique : il n'y fit qu'un voyage sans fruit. Chauvin , Capitaine de vaisseau , fit deux voyages sur le fleuve Saint-Laurent , y troqua des marchandises contre des pelleteries , & fit un profit considérable. Cette réussite éveilla l'attention des Marchands. Il se forma une Compagnie à Rouen , sous la protection du Commandeur de Chatte , Gouverneur de Dieppe. Plusieurs personnes de marque entrèrent dans cette société. On fit un armement , dont on confia la conduite à Pontgravé , fameux négociant de Saint Malo , & qui avoit accompagné Chauvin dans ses deux voyages. Cham-

plain , gentilhomme de Saintonge & Capitaine de vaisseau , se mit sur la flotte. La navigation fut heureuse. On entra dans le fleuve Saint-Laurent , on y fit le commerce de Pelleterie , & on retourna en France. Quelques années après la Compagnie fit un nouvel armement , sous la conduite de Pierre de Guat , sieur de Monts , Saintongeais , qui fut nommé Vice-Amiral de ces pays. De Monts , convaincu qu'il étoit absolument nécessaire d'avoir un établissement dans ce pays , résolut de fonder une Colonie à Port-Royal , qu'il trouva très-commode pour cet objet. Le climat y est tempéré , la chasse abondante , le pays agréable & le terrain fertile ; mais les Marchands qui composoient cette Compagnie , ne s'occupoient que du commerce ; on négligea ce nouvel établissement , qui ne tarda pas à dépérir. Champlain retourna en Amérique : il connoissoit de quel intérêt il étoit pour la France d'avoir un établissement solide dans ce pays , chercha un endroit commode , & se détermina pour celui où l'on a bâti Québec.

Les François tenterent différens établissemens dans l'Acadie : mais leur imprudence fit toujours échouer leurs tentatives. Enfin cette belle Province fut cédée en toute propriété aux Anglois par le Traité d'Utrecht qui fut conclu en 1712.

Fondation
de Québec.

Champlain , occupé des progrès de la Ville de Québec , dont il étoit le fondateur , y retourna en 1610. Il la trouva dans le meilleur état. La récolte du blé qu'il y avoit fait semer étoit abondante. Les habitans avoient fait alliance avec les Hurons ;

Hurons, les Algonquins & les Montaguez qui les avoient foulagés dans leurs besoins, & qui, de leur côté, trouvoient de l'avantage à être alliés de ces nouveaux voisins qui étoient en état de les secourir contre les Iroquois, qu'on regardoit comme la nation la plus redoutable de l'Amérique septentrionale. Ils furent bientôt confirmés dans leur espérance; ayant été attaqués par les Iroquois, ils implorèrent le secours des François qui se mirent à leur tête, & remporterent une victoire complète sur leurs ennemis. Ce fut dans cette occasion que les François virent, pour la première fois, brûler un prisonnier; mais ce spectacle leur fit tant d'horreur, qu'ils engagerent les Sauvages leurs alliés à finir ses tourmens avec sa vie.

La Colonie de Québec eut d'abord tout le succès possible : les Princes du sang & les personnes les plus riches s'intéressèrent à son sort : le Canada prit alors le nom de Nouvelle-France. Mais les guerres civiles survenues en France pendant la minorité, retardèrent ses progrès. Le calme se rétablit; on songea sérieusement à soutenir la Colonie de la Nouvelle-France; on établit une nouvelle Compagnie : la plupart des Sauvages alliés embrassèrent la Religion Catholique; Québec devint une Ville florissante; les bords du fleuve Saint-Laurent furent embellis par de nouvelles habitations; on forma de nouveaux établissemens qui se peuplerent par degrés.

Les François se voyant solidement établis dans le Canada, songerent en 1670, à

Découverte
de Mississipi.

y faire de nouvelles découvertes. On fa-
 voit, par le témoignage des Sauvages, qu'il
 y avoit à l'Occident un grand fleuve nom-
 mé Mississipi, qui ne couloit ni au Nord
 ni à l'Est, d'où l'on concluoit qu'il devoit
 aller se rendre dans le golfe du Mexique,
 s'il avoit son cours au Sud, ou dans la
 mer du Sud, s'il alloit se décharger à l'Ouest.
 Persuadé que l'on pouvoit tirer beaucoup
 d'avantage de l'une ou de l'autre naviga-
 tion, M. Talon, Intendant de la Nouvelle-
 France, ne voulut pas quitter l'Amérique
 sans vérifier ce fait. Il chargea de cette
 commission le *Pere Marquette*, Missionnaire
 Jésuite, qui avoit parcouru presque tou-
 tes les contrées du Canada, où sa vertu
 l'avoit fait admirer. Il le fit accompagner
 par *Joliet*, bourgeois de Québec, homme
 d'esprit & d'expérience. Ils s'embarque-
 rent dans la baie du lac Michigau & en-
 trerent dans le Mississipi le 17 Juin 1673.
 Ils avancerent fort loin : mais, voyant
 que les vivres commençoient à leur man-
 quer dans un pays dont ils ne connoissoient
 pas les habitans, ils retournerent à Qué-
 bec pour rendre compte de leur voyage.

Recueil de
 Thevenot.

Cavelier de la Salle, qui se trouvoit en
 Amérique à-peu-près dans ce tems, avoit
 formé le projet de chercher un passage au
 Japon, ou à la Chine par le nord ou par
 l'ouest du Canada. Le récit que Joliet fit
 de ses découvertes persuada au sieur de la
 Salle que le Mississipi se rendoit dans le
 golfe du Mexique, & que ce fleuve pour-
 roit le conduire, du côté du nord, au
 but qu'il se proposoit. Se voyant depour-
 vu de tout ce qui lui étoit nécessaire pour

exécuter son projet , il passa en France , obtint des secours du Gouvernement , repassa en Amérique , y établit plusieurs Forts , commença son entreprise sur le Mississipi au mois de Janvier 1682 , descendit la rivière des Illinois , se trouva sur le fleuve le 2 Février de la même année , le parcourut jusqu'à son embouchure , établit par des prises de possession les droits de la France sur ce fleuve , & retourna l'année suivante en France , pour rendre compte de son expédition. Il y fut reçu avec le plus grand accueil : on lui donna quatre bâtimens , avec un équipage considérable pour continuer ses découvertes , & former un établissement sur le fleuve Mississipi. Il partit de la Rochelle le 24 Juillet 1684 , parcourut beaucoup de pays , établit un Fort à la Baie de Saint-Bernard : mais il mécontenta , par ses hauteurs & ses duretés , tous ceux qui composoient cette Colonie ; ils l'assassinèrent le 20 Mai 1687. Les Sauvages des environs massacrèrent tous ceux qui restèrent dans le Fort & le détruisirent. Après la mort de la Salle , la Louisiane fut oubliée pour quelque tems.

Ce ne fut qu'en 1697 , qu'un Gentilhomme Canadien , nommé d'Iberville , déjà célèbre par ses découvertes , réveilla l'attention du ministère pour ce pays : on prit , à sa persuasion , la résolution de construire un Fort à l'embouchure du Mississipi , qu'il se flattoit de trouver. On arma deux vaisseaux à Rochefort , on en confia le commandement au Marquis de Château-Morand & à d'Iberville , qui mirent à la

voile le 17 Octobre 1698. Dès le 27 Janvier de l'année suivante ils apperçurent les terres de la Floride. D'Iberville parcourut toute la côte , découvrit le Mississipi , & y entra le 2 Août , construisit un Fort dans la baie du Biloxi , située entre le Mississipi & la Maubile , retourna promptement en France pour y rendre compte de ses succès. Il s'y arrêta si peu , qu'il étoit au Biloxi le 8 Janvier 1700. Pendant son absence une corvette Angloise parut sur le Mississipi : mais la garnison du Fort la força de se retirer.

Les Anglois & les Espagnols avoient , comme les François , formé le projet de s'établir dans la Louisiane. Le Roi Guillaume , embarrassé pour faire subsister le grand nombre de réfugiés François qui étoient dans ses Etats , résolut de former pour eux un établissement sur le Mississipi. Les Protestans , de leur côté , restant toujours attachés à leur patrie , proposent à Louis XIV de former , sous sa protection , un établissement dans ce pays , avec promesse de le peupler & de le rendre très-florissant , si Sa Majesté vouloit leur accorder la liberté de conscience : mais le Roi , qui avoit résolu de ne souffrir en France & dans les Colonies qui en dépendoient aucune Religion différente de la sienne , n'accepta pas leur proposition.

Les Espagnols , de leur côté , ne voyoient pas avec plaisir les François former de nouveaux établissemens si près des leurs. Ne voulant pas employer la force pour en arrêter les progrès , ils mirent la ruse en usage & les retinrent long-tems au Biloxi ,

par l'appât d'un commerce qui paroissoit considérable, & qui l'étoit au fond très-peu. Les François ouvrirent à la fin les yeux, formèrent des établissemens dans différens endroits; un sur la Maubile, un autre dans l'île *Massacre*, depuis nommée l'île *Dauphine*. Ce fut alors que les établissemens des François dans la Louisiane prirent une forme de gouvernement. On y envoya un Gouverneur, on y établit un Conseil supérieur, pour juger les affaires civiles & criminelles. On voulut établir un commerce réglé avec le nouveau & l'ancien Mexique; mais les Espagnols, toujours attentifs à leurs intérêts, ne voulurent jamais y consentir.

Vers le milieu de l'année 1717, on vit naître en France cette fameuse Compagnie d'Occident, qui, sous la direction de Law, se chargea insensiblement de la plus grande partie du commerce de tout ce Royaume.

Etablis-
sement de la
Compagnie
des Indes
Occidentales
en France.

Les Lettres-Patentes furent enregistrées le 6 Septembre de la même année. Elles lui accorderoient, 1°. le commerce du Canada pour vingt ans, à la charge de faire travailler aux cultures & aux plantations; 2°. le commerce de la Louisiane pour le même tems, & à perpétuité les terres, ports, côtes, havres & îles qui composoient cette Province, pour en jouir en toute propriété, sans autre réserve pour Sa Majesté, & ses successeurs, que la foi & hommage lige que la Compagnie étoit tenue de rendre à chaque mutation de règne, avec une Couronne d'or de trente marcs; 3°. le pouvoir de traiter & de faire alliance au nom du Roi, dans toute l'étendue de la

concession avec toutes les nations du pays qui n'étoient pas dépendantes des autres nations de l'Europe , de leur déclarer la guerre , de faire la paix ou des treves avec elles , &c. 4°. On lui cédoit encore la possession des mines & minières qu'elle feroit ouvrir pendant la durée de son privilège ; 5°. la permission de vendre & d'aliéner les terres de sa cession , de faire construire tels Forts , Châteaux & Places qu'elle jugeroit nécessaires pour la défense du même pays, d'y mettre des garnisons , de lever des gens de guerre en France , avec l'agrément de Sa Majesté , & d'établir des Gouverneurs , des Majors & des Officiers pour le commandement des troupes.

Fondation
de la Nou-
velle Or-
léans.

Tout le monde s'empressa , comme on le fait , de s'intéresser dans cette Compagnie. On changea plusieurs fois de situation la principale Colonie. A la fin on construisit une Ville sur le bord oriental du Mississipi , & on lui donna le nom de *Nouvelle-Orléans* , en l'honneur du Duc d'Orléans , Régent du Royaume de France. On auroit du dire *Nouvel-Orléans* : mais l'usage a prévalu. Vers le mois de Mars 1718 , les premiers concessionnaires arrivèrent de France avec M. du Gué de Boisbriand , que la Compagnie avoit nommé pour commander aux Illinois. Plusieurs nations Sauvages , qui , jusqu'alors avoient été contraires aux François , vinrent s'établir sur les bords du Mississipi , près de la *Nouvelle-Orléans*. La plupart de ces Sauvages , étant accoutumés à cultiver la terre , défrichèrent une assez grande étendue

de pays aux environs de la Nouvelle-Orléans , & leur travail fut d'un grand secours pour cette Ville. La nouvelle Colonie François se fortifia de plus en plus , & la Ville prit une forme régulière , qu'elle conserve encore à présent.

Cette Ville n'étoit en 1722 qu'un amas de baraques placées sans beaucoup d'ordre , d'un magasin assez étendu , mais bâti en bois , & de deux ou trois maisons un peu apparentes. En 1742 , la Nouvelle-Orléans étoit divisée en cinq Paroisses : il y avoit jusqu'à huit cens belles maisons. Cette Ville est très-bien percée : on y compte douze rues qui la traversent du Midi au Nord & de l'Orient à l'Occident. Il y a sur le bord du Mississipi un quai d'une grande beauté : il régné le long de la Ville. La Nouvelle-Orléans est la Capitale de la Louisiane.

Le Père
Charlevoix.

La Compagnie des Indes Occidentales n'eut pas le succès qu'elle espéroit ; elle se dissipa par des motifs , dont le détail n'appartient pas à notre sujet. Le Gouvernement de la Louisiane fut par la suite réuni à celui du Canada. Pour le spirituel , ce pays dépendoit de l'Evêque de Québec. On a cédé la Louisiane aux Espagnols pour les dédommager des frais de la dernière guerre.

§. II.

Les Espagnols.

LA presqu'île de la Floride , depuis la Baie du Saint-Esprit , vers le 26^e. degré de latitude septentrionale , jusqu'au 30^e. ce qui forme la côte occidentale du Mexi-

que , appartient aux Espagnols. Elle est bornée au Nord par la Louisiane & la Georgie ; des trois autres côtés par la mer du Nord. Elle peut avoir dans sa partie septentrionale 180 lieues d'étendue , & va toujours en diminuant jusqu'à la Baie du Saint-Esprit.

Les principaux établissemens des Espagnols dans ce pays sont *San-Mattheo* , *Saint-Augustin* , *Saint-Marc* , *Saint-Joseph* , & *Pensacola*. Ils en ont encore quelques-uns situés entre le Mississipi & les frontières du nouveau Mexique. Le terrain est généralement assez gras : il y a cependant des endroits où il est sec & aride.

Ce fut Menendez , Chevalier de Saint Jacques , qui chassa les François de ce pays en 1565 , s'en empara au nom de Philippe II , Roi d'Espagne , & fit construire le Fort Saint-Augustin. Les Espagnols possèdent à présent la Louisiane , comme on vient de le dire.

§. III.

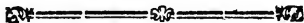
Différends des François & des Anglois dans l'Amérique Septentrionale.

UNE partie des pays que nous venons de décrire , ayant occasionné plusieurs guerres en Europe , nous croyons devoir donner quelques détails à ce sujet. Par le Traité d'Utrecht , qui fut conclu en 1713 , les Anglois se trouverent maîtres de l'Acadie ; mais on n'eut pas l'attention de fixer ses limites. Cependant les Anglois restèrent près de trente-cinq ans sans songer à les étendre : après le Traité d'Aix-la-

Chapelle, ils conçurent le projet de former plusieurs nouveaux établissemens, & donnerent au Traité d'Utrecht une interprétation favorable à leurs desseins. Sur les premières difficultés qu'ils firent, la Cour de France proposa des Commissaires pour régler les limites des deux Nations. Les Anglois acceptèrent cette proposition en apparence; mais ils commirent plusieurs hostilités contre les François, construisirent même des Forts sur la rivière d'Oyo qui étoit dans les possessions Françoises. Les Officiers François se trouverent forcés d'user de représailles. On proposa un accommodement; la Cour d'Angleterre demanda qu'on démolît tous les Forts situés entre l'Oyo & les montagnes, & ceux qui étoient entre la rivière Saint-Jérôme & l'Oyo; que les lacs Ontario, Erié & Champlain fussent fréquentés par les sujets des deux Couronnes, sans appartenir ni à l'une ni à l'autre; que les Anglois, outre la Péninsule de l'Acadie, possédassent vingt lieues de pays, depuis la rivière de Pentagoet, jusqu'au golfe Saint-Laurent, & que la rive méridionale de ce Fleuve, fût déclarée n'appartenir à personne. Le 8 Juin 1755, l'Amiral Boscawen attaqua & prit deux vaisseaux François à l'entrée du golfe Saint-Laurent: les François prirent les armes pour défendre leurs possessions: mais leurs efforts furent inutiles. Enfin la paix se fit en 1763, & le Roi de France renonça, par le Traité qui fut conclu le 10 Février de la même année, aux prétentions qu'il avoit sur l'Acadie, céda aux Anglois tous le Cana-

Le Canada
& la Floride
cédés aux
Anglois.

da, l'île du Cap Breton, toutes les îles du golfe & du fleuve Saint-Laurent; une ligne tirée au milieu du fleuve Mississipi, dans toute sa longueur, servit de bornes aux possessions des deux Puissances: cependant la Nouvelle-Orléans resta aux François. L'Espagne céda aux Anglois la presqu'île de la Floride, qu'ils possédoient comme nous l'avons dit plus haut.



CHAPITRE III.

Nouvelle Angleterre.

NOUS donnons le nom de Nouvelle Angleterre à toutes les terres que les Anglois possèdent le long de la côte orientale du Canada, de la Louisiane & de la Floride. Elles s'étendent du Nord-Est au Sud-Ouest, depuis le 46^e degré de latitude septentrionale, jusqu'au 31^e, & depuis le 44^e. jusqu'au 66^e. de longitude occidentale. Leur étendue du Midi au Nord est d'environ 400 lieues: mais leur plus grande largeur d'Orient en Occident n'est que d'environ 150. Tous les Géographes partagent cette étendue de pays en neuf parties, qui sont l'*Acadie* ou la *Nouvelle Ecosse*, la *Nouvelle Angleterre* proprement dite, la *Nouvelle Yorck*, le *Nouveau Jersey*, la *Pensylvanie*, le *Marriland*, la *Virginie*, la *Caroline*, & la *Georgie*.

ARTICLE I.

L'Acadie, ou la Nouvelle Yorck.

L'ACADIE est une grande presqu'île située au levant du Canada, auquel elle est jointe par un Isthme qui a quinze à seize lieues d'étendue. La mer du Nord l'environne des autres côtés. On lui donne deux cens lieues marines de côtes, quatre-vingt du Nord-Est au Sud-Ouest, sur quarante de large. Elle est située entre le quarante-sixième & le quarante-quatrième degré.

Les François s'établirent dans cette presqu'île en 1603, y fondèrent deux ou trois Colonies, entr'autres celle de *Port-Royal*, située sur la côte occidentale de la presqu'île, dans la baie François, où il y a un des plus beaux ports de l'Amérique. Les Anglois s'emparèrent de ce pays & le rendirent à la France en 1667, par le Traité de Breda. Ils le reprirent en 1690, & la France leur céda toute l'Acadie en 1713. Par le Traité d'Utrecht, ils lui donnerent le nom de *Nouvelle Ecosse*, à cause de la ressemblance de sa situation, par rapport à la Nouvelle Angleterre avec l'Ecosse & l'Angleterre en Europe. Ils ont fait des efforts incroyables pour la peupler, y ont envoyé plusieurs Colonies, y ont bâti des Forts & des Villes : la principale est *Port-Royal*, dont ils ont changé le nom en celui d'*Annapolis*, en l'honneur de la Reine Anne.

L'Acadie est un très-bon pays : l'air y est

pur, sain, tempéré ; mais il y a trois mois d'hiver, qui sont assez rudes à passer : le terrain est fertile, les rivières sont poissonneuses & les forêts remplies de gibier. L'intérieur de ce pays est habité par diverses Nations Sauvages qui sont souvent la guerre aux Anglois, & causent beaucoup de préjudice à leurs Colonies. Les principales sont celles des *Etechemines* & des *Souriquois*. Les derniers habitent aux environs d'Annapolis : ils sont fort bien faits, n'ont pas le nez plat comme les autres Sauvages : mais leur teint est basané. Ils vivent sous l'autorité de leurs Caciques, & n'ont aucun culte religieux. Leurs mœurs & leurs usages sont les mêmes que ceux dont nous avons parlé à l'article précédent. Pour ce qui regarde l'Histoire Naturelle de l'Acadie, nous renvoyons le lecteur au même article.

ARTICLE II.

La Nouvelle Angleterre proprement dite.

LA Nouvelle Angleterre peut avoir trois cents milles d'étendue sur la côte, sans compter les angles, & cinquante milles de largeur. Elle est située entre les 45 & 41 degrés de latitude septentrionale. Ses bornes au Nord sont la Nouvelle France, à l'Ouest la Nouvelle Yorck, à l'Est & au Sud l'Océan. Ce pays, situé au milieu de la Zone tempérée, n'a pas un climat si doux ni si régulier que celui des cantons paralleles en Europe. Les étés y sont plus courts & plus chauds que les nôtres, &

les hivers plus longs & plus froids. Cependant le tems est si peu varié , qu'on y en jouit souvent d'un très-pur pendant deux ou trois mois consécutifs.

On divise la Nouvelle-Angleterre en onze Provinces & en quatre Comtés. Les Provinces sont celles des *Massachusetts* , d'*Essex* , de *Middlesex* , de *Suffolk* , de *Hampshire* , de *Plimouth* , de *Barnstable* , de *Bristol* , de *Warwick* , de *Connecticut* , de *Newhaven*. Les Comtés sont de la *Nouvelle Londres* , de *Hartfort* , de *Newhaven* & de *Fairfield*.

§. I.

Province des Massachusetts.

C'EST une des plus grandes & des plus peuplées de toute l'Angleterre. Elle s'étend de l'Est à l'Ouest , près de cent dix milles le long de la côte , depuis *Scituate* dans le Comté de *Plimouth* , jusqu'à la rivière de *Saco* dans celui de *Maine* , & près de soixante milles du même point jusqu'à *Enfield* dans *Hampshire*. Son étendue est moins considérable dans les terres. Elle renferme l'ancienne Colonie de la Nouvelle *Plimouth* avec celle de *Cornouailles* , ou la nouvelle *Hampshire*. On a construit , du côté des terres qui la séparent des Indiens , un Fort nommé *Punmaquid*. Il y a dans cette Province une multitude incroyable de bourgades , toutes bien peuplées. L'intérieur du pays est montagneux , & par conséquent stérile : mais en approchant des côtes & sur le bord des rivières , le terroir est très-fertile. Le commerce des habitans se réduit à celui du poisson & des fourrures.

§. II.

Province d'Essex.

On donne le second rang à la Province d'Essex. Elle est remplie de bourgades , dont la principale est *Salem* , qui est située sur le bord septentrional de la rivière Charles. Au nord de cette bourgade , on trouve le Cap Saint Antoine , célèbre par sa pêcherie & par son port.

Le terroir de cette Province n'est pas d'une extrême fertilité , excepté vers les côtes. Elle est arrosée par la rivière Merrimack , qui seroit navigable dans tout son cours , si elle n'étoit pas bouchée par plusieurs bancs de pierres & de sable. A une certaine distance de la mer , on voit au milieu de son lit un fort gros rocher , dont le sommet est creusé en plusieurs puits en rond , assez grands pour contenir plusieurs tonnes d'eau. Les Sauvages du pays ignorent quand & comment ils ont été faits : ils sont persuadés que le Ciel leur en a fait présent pour cacher leurs biens lorsqu'ils sont à la guerre. Plusieurs Anglois qui les ont examinés , assurent que c'est un ouvrage de la nature , d'autres assurent qu'il est de l'art.

§. III.

Province de Middlesex.

POUR arriver dans cette Province , il faut passer par la précédente. Parmi le grand nombre de bourgs qui s'y trouvent , on en distingue deux assez considérables , qui sont *Cambridge* & *Charles-Town*. *Cambridge*

est la principale place de la Province. Elle est située sur le bras septentrional de la rivière Charles : on vante ses rues & ses édifices. Charles-Town est plus grand : il est situé entre deux rivières , celle de *Mistik* & celle de Charles , qui le sépare de Boston. On y voit une belle Eglise & une assez grande place. On assure qu'il part tous les ans de Charles - Town mille navires de plus que de toutes les autres Colonies qui n'appartiennent point aux Anglois.

On ne trouve pas de rivières considérables dans cette Province ; mais le nombre des ruisseaux est si grand , que c'est un des plus agréables & des plus fertiles cantons de la Nouvelle Angleterre. Les pâturages sont remplis de toutes sortes de bestiaux : il n'y a point de collines qui ne soient couvertes de nombreux troupeaux. Enfin les Anglois comparent cette Province , à leur Devonshire d'Europe.

§. I V.

Province de Suffolk.

LA province de Suffolk suit celle de Middlesex. Il y a plusieurs bourgades & des Villes assez considérables. La Capitale est Boston , que les Anglois prononcent *Baston* , & qui l'est aussi de toute la Nouvelle Angleterre. C'est une des plus grandes Villes de l'Amérique septentrionale. Elle est située dans une Péninsule qui a quatre milles de long , au fond de la baie des *Masfachusets*. Elle est défendue contre l'impétuosité de flots par quantité de rocs qui

Description
de la Ville
de Boston.

paroissent au-dessus de l'eau , & par une douzaine de petites îles , la plupart fertiles & habitées. La baie n'a qu'une entrée sûre , encore est-elle si étroite , que trois vaisseaux ont peine à y passer de front : mais l'intérieur offre un mouillage pour cinq cens voiles. La plus remarquable des petites îles qui sont devant la Ville , se nomme *Castle-Island* , ou l'île du Château. Elle présente effectivement un Château ou Fort situé à une lieue de Boston dans le canal même qui y conduit. Sa position est si avantageuse , qu'aucun vaisseau n'y peut passer sans être exposé à tout le feu de son artillerie. Le nombre des batteries est composé de cent pièces de canon de quarante livres de balles. Pendant la guerre , cinq cens hommes sont exemptés des devoirs ordinaires de la milice pour être toujours prêts au service du Château. On assure d'ailleurs que dans l'espace de vingt-quatre heures , Boston peut armer dix mille hommes. Il y a en outre , à deux grandes lieues de la Ville , un fanal fort élevé dont les signaux peuvent être apperçus de la forteresse , qui les répète aussi-tôt pour la côte : Boston donne aussi les siens qui avertissent toutes les Colonies voisines , de sorte qu'il est presque impossible de surprendre cette Ville au dépourvu. Si des vaisseaux ennemis se glissoient , à la faveur d'une brume épaisse , entre les îles , & passeroient impunément sous l'artillerie du Château , ils trouveroient au Nord & au Sud de Boston , deux batteries qui commandent toute la baie , & qui arrêteroient les plus grandes forces , tandis que les

bâtimens Anglois & toutes les dépendances du commerce pourroient se retirer dans la rivière Charles, hors de la portée du canon. Le fond de la baie offre un môle d'environ deux mille pieds de long, couvert du côté du Nord d'une rangée de magasins. Il s'avance tellement dans la baie, que les plus grands vaisseaux peuvent décharger, sans le secours des chaloupes & des allèges. La principale rue de la Ville, qui vient jusqu'à l'extrémité du môle, présente à l'autre bout, en face, l'Hôtel-de-Ville. C'est un grand & bel édifice, où l'on a réuni la Bourse marchande, la Chambre du Conseil, celle de l'Assemblée générale & de toutes les Cours de Justice. La Bourse est environnée de Libraires qui sont tous fort riches. On compte dans Boston jusqu'à cinq Imprimeries, dans l'une desquelles on imprime une Gazette deux fois la semaine.

La Ville est disposée en forme de croissant autour du port, & contient trois ou quatre milles maisons. Le quai est fort élevé; les rues sont larges & les maisons assez régulières: mais on compare le pavé à celui de Londres, c'est-à-dire, qu'il est fort mauvais. On compte dans cette Ville dix-neuf à vingt mille habitans.

Il y a dix Eglises à Boston: une Anglicane, une pour les François réfugiés, une pour les Anabatistes, une pour les Quakers, enfin pour toutes les sectes. Ce mélange n'empêche pas que la société n'y soit aussi douce que dans les meilleures Villes de l'Angleterre. Ceux qui passent de Londres à Boston ne s'apperçoivent

point du changement pour le goût & la propreté dans les habits & les meubles , pour la délicatesse dans les mets. C'est la résidence du Gouverneur , le siège des Cours de Justice , celui de l'assemblée générale , & le centre de toutes les affaires du pays.

La Province de Suffolk n'a pas de grandes rivières ; mais elle est si bien arrosée par de petites , que sa fertilité la fait nommer le paradis de la Nouvelle Angleterre.

§. V.

Province de Hampshire.

A l'ouest des Provinces de Suffolk & de Midlesex , on trouve celle de Hampshire qui peut avoir huit bourgades, toutes situées sur la rivière de Connecticut. La principale est *Northampton* , qui est le siège de la Cour de Justice. Le terroir de cette Province n'est pas , à beaucoup près , si fertile que celui des autres.

§. VI.

Province de Plimouth.

CETTE Province est voisine de la précédente, sur la côte & vers le Sud. C'est le premier établissement des Anglois dans la Nouvelle Angleterre. Elle peut contenir aussi huit bourgades. Celle de Plimouth , à laquelle on peut même donner le titre de Ville , est composée d'environ quatre cens familles. On en compte le double à celle de Scituate. Le terroir de cette Province diffère peu de celui de Suffolk. En passant par mer de cette Province dans

celle de Barnestable , qui est la plus voisine , on trouve le Cap Cod , également remarquable par sa hauteur , & par l'abondance des morues qu'on y pêche. Il forme une baie large & commode. Elle étoit autrefois environnée de chênes , de pins , de Sassafras & de plusieurs sortes d'arbres aromatiques ; mais on en a détruit une grande partie. Cette Province , quoique stérile , est très-peuplée , à cause de la pêche qui y est très-abondante : les habitans passent même pour être très-opulens.

§. V I I.

Province de Barnestable.

CETTE Province suit celle de Plimouth ; a neuf bourgades : aux environs d'une des principales , qu'on nomme *Esstham* , on compte cinq cens Indiens Chrétiens. Ils ont des écoles pour l'instruction de leurs enfans , & six Instrueteurs de leur nation , avec un Ministre Anglois qui fait les sermons dans leur langue. Au Sud de cette Province , on trouve une Baie qui s'appelle la *Baie du Monument* , devant laquelle sont deux îles que le Capitaine Gosnold nomma en 1602 la *Vigne de Marthe* & l'*île Elisabeth*.

Les détroits qui séparent ces deux îles de la côte de Barnestable forment un passage très-dangereux , connu sous le nom de *Malabar*.

§. V I I I.

Province de Bristol.

AU Sud de la Province de Barnestable ;

on trouve celle de Bristol , qui a neuf bourgades. Bristol , quoique la moins ancienne , est la plus grande & la plus peuplée. Pour le commerce elle est à l'égard de Boston , ce que le Bristol de l'Europe est à l'égard de Londres. Les avantages de sa situation l'ont fait prospérer pour le commerce & pour l'augmentation des habitans. On assure qu'on trouve dans cette Province , sur le bord d'une rivière où la marée monte , un rocher sur le côté duquel on voit sept ou huit lignes d'écriture dans des caractères entièrement inconnus.

Près de Bristol , un peu au-delà , est une petite île qui peut avoir quatorze ou quinze milles de long , sur quatre ou cinq de large. Elle se nomme l'*île de Rhode*. Cette île étoit habitée dès l'an 1639 par des Anglois d'un secte particulière , dont on prétend que , faute de Ministres & d'instruction , la postérité est devenue aussi barbare que les Indiens. Cependant elle a su conserver ses privilèges , qui consistent à se gouverner elle-même , à élire les chefs du Conseil , sans aucune dépendance de la Couronne d'Angleterre. Le terroir de cette île est très-fertile , & le séjour en est si agréable , qu'on la nomme le jardin de cette côte. Ces avantages y avoient attiré une si grande quantité d'habitans , qu'une grande partie fut obligée de retourner au Continent , où elle bâtit deux Villes , nommées la *Providence* & *Warwick* , qui jouissent de tous les privilèges de l'île. Rhode fait un commerce considérable de chevaux , de moutons , de beurre , de fromage & d'autres provisions avec les Antilles An-

gloises , richesses naturelles , qui ne manqueront pas d'y rappeler un jour la politesse. On y compte deux Villes ou bourgades, *Newport* qui est la Capitale, & *Portsmouth*. Sa distance de *Boston* est d'environ soixante-dix milles.

§. I X.

Province de Warwick.

C'EST dans cette Province que sont les deux Villes qui ont été fondées , comme on vient de le dire , par des Colonies de l'île de Rhode. On assure qu'elles sont très-florissantes par leur commerce , & fort heureuses par leur gouvernement , quoique les habitans soient des sectaires qui vivent sans Magistrats & sans Ministres. Ils sont toujours en bonne intelligence avec leurs voisins.

La liberté qu'ils ont de satisfaire tous leurs desirs , n'empêche point que les crimes ne soient très-rares parmi eux , ce qu'on attribue à leur profonde vénération pour l'Ecriture Sainte , qu'ils lisent & qu'ils expliquent à leur gré. Ils ont une aversion décidée pour toutes sortes de taxes. Leur charité ne se dément jamais pour les étrangers. Un Voyageur qui passe par l'une ou par l'autre de ces deux Villes , peut s'arrêter dans la première maison qu'il rencontre avec autant de liberté que dans une hôtellerie & s'assurer d'y être très-bien traité. La principale occupation des habitans est de nourrir des bestiaux & de faire du beurre & du fromage , deux marchandises qui les ont enrichis.

§. X.

Provinces de Connecticut & de Newhaven.

CES deux Provinces sont deux Colonies réunies, qui, comme l'île de Rhode, ont conservés les privilèges qu'elles avoient obtenus dès leur établissement. Les Provinces ont soixante-dix milles de longueur & cinquante de large.

§. XI.

Comté de la Nouvelle Londres.

C'EST le premier Comté que l'on rencontre sur la côte. Il y a huit bourgades. Les parties orientales de ce pays sont agréables & fertiles : celles du couchant sont remplies de montagnes & de marécages.

§. XII.

Comté de Hartford.

CE Comté touche au précédent par l'intérieur des terres. Il est le seul de la Nouvelle Angleterre qui n'a point de Ville maritime ou de port, ce qui n'empêche pas qu'il ne soit très-peuplé, & que ses habitans ne vivent dans l'abondance. Il y a onze bourgades. La principale, qui porte son nom, a deux Paroisses. On trouve dans les parties occidentales de ce Comté, plusieurs chaînes de montagnes & d'épaisses forêts.

§. XIII.

Comté de Newhaven.

CE Comté étoit autrefois une Provin-

ce ; mais elle s'est unie à celle de la Nouvelle Londres. Le Comté contient six bourgades , dont la principale est Newhaven , qui pourroit même passer pour une grande Ville. On y a fondé un College avec une Bibliothèque publique. Il y a dans ce Comté une forge de fer dont on tire de grands avantages , à cause de la proximité des forêts. Elle est située sur une petite rivière qui porte ses eaux jusqu'à la mer.

§. XIV.

Le Comté de Fairfield.

LE Comté de Fairfield a huit bourgades , qui sont toutes aussi peu remarquables pour leur commerce que pour leur grandeur. Il n'y a point de rivières navigables dans ce canton : il est rempli de marais inhabités. Il est bordé par la Nouvelle York.

§ X V.

Naturels de la Nouvelle Angleterre.

IL reste très-peu d'Indiens dans la Jurisdiction de la Nouvelle Angleterre. D'ailleurs ceux qui y demeurent encore ont tellement pris les mœurs , les usages , la religion & la langue des Anglois , qu'il seroit très-difficile de les distinguer de ceux-ci , s'ils n'avoient pas conservé leur ancien nom.

Les *Massafoits* sont les premiers Indiens avec lesquels les Anglois ont lié commerce : ils firent alliance avec leur *Sachem* ou Roi ; mais le petit-fils de ce Prince devint un de leurs plus cruels ennemis : il sou-

Les Massafoits.

leva toutes les nations voisines contre la Colonie de Plimouth. Il périt dans cette guerre, & ne voulut jamais écouter les Ministres qui l'assistèrent à la mort, disant qu'il méprisoit une religion dont les partisans lui étoient odieux.

Les Pokaf.
s cts.

Les *Pokassets* sont les habitans naturels du Comté de Plimouth. Leur Reine étoit alliée de cet ennemi des Anglois, dont on vient de parler, & périt avec lui. Les *Picots*, nation intraitable, habitoient les environs de la rivière de Connecticut. Ils s'efforcèrent long-tems de troubler les établissemens des Anglois ; mais leurs guerres n'ayant tourné qu'à leur destruction, ils sont à présent en si petit nombre, qu'ils ne se trouvent plus en état d'attaquer ni de résister.

Les Patuxets & les Makos.

Les *Patuxets* habitent le pays qui sépare le Comté de New-London & de New-Bristol. Les *Makos*, quoique rangés autrefois entre les nations de la Nouvelle Angleterre, appartiennent aujourd'hui à la Nouvelle York, & sont une des cinq qui ont fait alliance avec cette Province.

Les Narragansets, les Neuteaks & les Massachusets.

Les *Narragansets* étoient redoutables pour la Colonie Angloise, quand elle commença à s'établir. Ils habitoient aux environs de New-London. Les *Neuteaks* occupoient le pays qui forme aujourd'hui le Comté d'Essex. Les *Massachusets* sont les anciens habitans des Comtés de Suffolk & de Middlesex. Ils formoient la plus nombreuse nation de cette contrée : elle avoit donné son nom à toute la Province de la Nouvelle Angleterre. Lorsque les Anglois arriverent dans ce pays, ils trouverent l'habitation

bitation du Sachem sur une petite hauteur, à six milles de Boston. Cette hauteur étoit en colonne, & avoit la forme de la tête d'une flèche Indienne, qui, en langue du pays, se nomme *Mas*, & hauteur s'exprime par le mot *Wilufel*. De-là les sujets du Sachem reçurent des nations voisines, le nom de *Mafwilufets*, d'où l'on a tiré celui de *Massachusets*.

Les *Mohegins* étoient établis près de la rivière de Hudson, ou de la Nouvelle York, & tiroient leur origine des Maquas. Les *Manimogs* habitoient le Comté de Barnestable, & les *Namosquets*, le pays qui est entre les rivières de la Providence & de Menimaks. Tous ces peuples formoient de petits Etats, qui avoient chacun un Roi. Ces Rois n'étoient ordinairement que de sages particuliers, choisis parmi les sages du canton. La Royauté demouroit dans une famille aussi long-tems que les vertus de celui qui en étoit revêtu paroissoient justifier ce choix. On ne connoissoit point d'autre noblesse. Quoiqu'un Roi eût mérité d'être destitué, ses descendans jouissoient toujours de quelque considération.

Les forces des Indiens de la Nouvelle Angleterre sont aujourd'hui si peu considérables, que la dixième partie des Anglois qui y sont classés suffiroit pour les exterminer tous. Ils ne sont regardés que comme les valets des Anglois, vivant de leurs travaux & des libéralités de ceux qui les employent. Ils sont tous en général d'une paresse incroyable.

Les Mohegins, les Manimogs, & les Namosquets.

Forces des Indiens de la Nouvelle Angleterre.

*Comment les Anglois se sont établis dans la
Nouvelle Angleterre.*

UN Capitaine Anglois , nommé *Barthelemi Gosnold* , s'arrêta le premier sur cette côte , pour y faire quelque séjour ; ce fut en 1601. Il n'avoit que trente hommes d'équipage : mais ils consentirent à y demeurer si le pays étoit favorable pour une Colonie. Après avoir pris terre par les quarante-deux degrés de latitude Nord , ils prirent du dégoût pour ce canton , tournèrent au Sud , jusqu'à la vue d'un Promontoire qu'ils nommerent *Cap Cod* , ou des morues , parce qu'ils y en prirent beaucoup ; firent le commerce avec les Sauvages. Sur le récit qu'ils firent de ce pays , il se forma en 1606 une compagnie. *Popham & Gilbert* , deux associés , partirent avec deux vaisseaux. Ils s'établirent d'abord sur les bords de la rivière de *Sagadahok* , à peu de distance de celle de *Casco* : mais cette Colonie n'eut pas de grands succès dans ses commencemens. Le Capitaine *Jean Smith* s'étant avisé par la suite des tems d'aborder sur ces parages , y fit un commerce si avantageux avec les Sauvages , que la Cour & le Conseil de *Plymouth* songerent sérieusement à y faire des établissemens. Le Prince *Charles* se fit donner un plan de ce pays , & donna lui-même des noms aux principaux lieux. Le lieu qu'on désigna pour établir une nouvelle Colonie , reçut de ce Prince le nom de *Nouvelle Angleterre*. La rivière des

Massachusetts fut nommée *rivière Charles*; la Baie du Cap Cod, reçut le nom de Baie de *Milford*, & le Cap celui de *James*.

Pour peupler ce pays, il se forma une Compagnie, à laquelle se joignit une prodigieuse quantité de personnes qui, dégoutées des troubles que la Religion occasionnoit dans leur patrie, l'abandonnerent pour aller chercher la tranquillité dans le Nouveau Monde. Ces partisans de l'indépendance mirent à la voile le 6 Septembre 1721, entrèrent dans la Baie du Cap Cod vers le commencement de Décembre: ils débarquerent dans un lieu qui leur parut fort commode pour établir la Colonie, élurent pour Chef un nommé *Carver*, Gentilhomme, qui sacrifioit toute sa fortune pour cette entreprise. Le 25, ils jetterent les fondemens de la Nouvelle Plimouth, & firent des réglemens Civils, Ecclésiastiques & Militaires. Fondation de la Nouvelle Plimouth.

Diverses maladies diminuerent le nombre de la nouvelle Colonie pendant l'hiver. Les vivres commençoient à leur manquer: ils ne voyoient paroître aucun Indien, & commençoient à se trouver dans l'embarras, lorsqu'un Sauvage, nommé *Squanto*, se présenta au milieu d'eux. Il étoit nud, n'ayant, pour unique vêtement, qu'une pièce de cuir au milieu du corps. Cet homme étoit d'une hauteur singulière, & avoit la taille bien proportionnée: ses cheveux étoient noirs & fort longs: c'étoit un des Princes du pays. Il avoit appris quelques mots de la langue Angloise, & se fit assez entendre par les habitans de la nouvelle Plimouth pour leur faire con- Un Prince du pays va visiter la Colonie.

noître qu'il leur offroit son amitié. Ils lui répondirent par les caresses les plus tendres. Il partit en leur donnant les plus grandes marques de joie & de satisfaction. Au bout de huit jours il revint accompagné de plusieurs autres Indiens : on les reçut avec le même accueil & la même politesse : leur satisfaction fut si grande, qu'après avoir bu & mangé, ils se leverent avec des transports de joie & se mirent à danser. Les Anglois apprirent d'eux qu'ils

Le Roi de
tous les In-
diens du can-
non y va au-
si.

étoient sujets du Roi des *Massafoits*, désigné sous le titre du *Grand Sachem*, & que ce Prince se proposoit de venir lui-même pour lier amitié avec les Anglois. Il arriva effectivement le 22 Mars avec *Quandebanco* son frere, & une escorte de soixante hommes. La Milice de la Colonie alla au-devant de lui & le conduisit à la maison du Gouverneur, où il s'assit sur trois coussins qu'on avoit préparés pour le recevoir. Il n'avoit dans sa parure d'autre distinction qu'une chaîne de petits os qu'il portoit autour du cou, & un grand couteau qui lui pendoit sur l'estomac. Il avoit d'ailleurs, comme tous les autres Indiens de sa suite, un petit paquet de tabac derrière le dos, une pièce de cuir à la ceinture, & le visage peint de diverses couleurs.

Carver, chef de la Colonie, entra dans la chambre où les Sauvages étoient, précédé d'un tambour & d'un trompette. Le Monarque se leva & l'embrassa. On apporta des liqueurs fortes : le *Grand Sachem* en avala un si grand verre, qu'il en eut la fièvre pendant tout le reste du jour. Squanto, ce premier Sauvage dont on a parlé,

l'accompagnoit, & servit d'interprète entre lui & le Commandant. Ils firent ensemble une alliance qui renfermoit des engagemens mutuels d'affection & de service. Le Grand Sachem donna aux Anglois, pour eux & leurs successeurs, toutes les terres voisines de leur Ville, & leur laissa Squanto pour leur apprendre à cultiver le Maïs & à pêcher à la manière du pays.

Carver étant mort, on élut un autre Chef, qui envoya des Ambassadeurs au Grand Sachem, pour l'instruire de son élévation. Entre les honneurs que ces Ambassadeurs reçurent dans cette Cour sauvage, on compte celui d'avoir couché dans le lit même du Roi & de la Reine : mais on ajoute qu'il n'étoit composé que de plusieurs planches élevées d'un pied au-dessus du rez-de-chaussée de la cabane, & que deux ou trois Grands de la nation partagerent cette faveur. Le Grand Sachem & la Reine étoient d'un côté sur une natte fort mince, & les Ambassadeurs étoient de l'autre avec les Grands. Cette Cour étoit tellement dépourvue de vivres, que les Ambassadeurs se trouverent tourmentés par la faim. La peste avoit fait périr neuf dixièmes des habitans. On leur dit que les Narragansets, qui habitoient l'autre côté de la Baie, étoient une nombreuse & puissante nation.

Les Anglois s'étoient flattés de faire alliance avec tous les Sauvages des environs par les voies de la douceur : mais ils se virent bien-tôt dans la nécessité d'employer la violence. Leur fidèle ami Squanto fut maltraité par quelques *Segamores* voisins,

nom que les Indiens donnoient à de petits Seigneurs, dépendans du Grand Sachem. Le Commandant de la Colonie y envoya un corps de troupes, qui y répandit la terreur au point qu'ils demanderent grace. On saisit cette occasion pour leur faire signer un Traité conçu à-peu-près en ces termes. « Nous déclarons par cet Acte que » nous nous reconnoissons Sujets de Jacques, Roi de la Grande Bretagne, &c. » En foi de quoi nous avons souscrit nos » noms & nos marques. » Ces Seigneurs étoient au nombre de neuf. Après cet engagement, la Colonie ne tarda pas de s'étendre, & les troubles d'Angleterre continuerent à lui fournir des habitans.

Gouvernement de la Nouvelle Angleterre.

Cet établissement des Anglois dans le Nouveau Monde, n'avoit d'autre rapport à la Couronne, que celui d'une soumission assez vague, qui ne consistoit qu'à reconnoître les Rois d'Angleterre pour souverains. Cependant on reçut avec respect deux ordonnances qui furent envoyées successivement par la Cour, parce qu'elles parurent assez favorables, & qu'elles devinrent le fondement d'une administration plus régulière. Le Général ou Gouverneur, son Lieutenant, les Officiers Militaires & ceux de Justice, sont nommés par la Couronne : mais la nomination de la Cour de l'Amirauté appartient au Gouverneur. Le Conseil est choisi annuellement par une assemblée générale des principaux habitans. Le pouvoir de cette assemblée est très-étendu. Toute la partie exécutive du Gouvernement dépend de son approbation. Comme les loix & les coutumes regardent

tous les habitans de la Nouvelle Angleterre, nous nous bornerons pour le présent à ce petit détail ; nous en donnerons un plus circonstancié à la fin de ce chapitre.

ARTICLE III.

La Nouvelle York.

LA Nouvelle York a été autrefois sous la domination des Hollandois, comme nous le dirons par la suite, & s'appelloit alors la *Nouvelle Belge*. Ses bornes au Sud étoient le Mariland, les terres Indiennes à l'Ouest, les terres Françaises au Nord, & la Nouvelle Angleterre à l'Est. Lorsque les Anglois s'en furent rendus les maîtres, ils les resserrèrent beaucoup davantage. Aujourd'hui la Nouvelle York est bornée à l'Ouest & au Sud par la Nouvelle Jersey ; au Nord par le Canada, à l'Est par la Nouvelle Angleterre. Ce pays n'a pas plus de vingt milles de profondeur dans les terres ; mais sa longueur sur la côte est d'environ cent-vingt milles. Il est situé entre quarante-un degré & quarante-un & demi de latitude septentrionale ; par conséquent dans un climat plus tempéré que la Nouvelle Angleterre.

Toutes les Colonies Angloises de l'Amérique ont divisé leur pays en Comtés, peuplé ou non. C'est d'après cet usage que la Nouvelle York l'est en neuf. Cinq sont encore habités par des Hollandois, descendans de ceux qui se soumirent à la domination Angloise, & portent les noms l'*Albanie*, d'*Ulster*, de la *Duchesse*, d'*O-*

range, de King's-County ou Comté du Roi. Les quatre autres sont ceux de la Reine, ou *Queen's-County, Suffolk, Chester & New-York*, ou Nouvelle York.

La Ville de ce nom., qui est la Capitale du pays, portoit autrefois celui de Nouvelle *Amsterdam*. Les Anglois l'ont beaucoup augmentée. On y compte onze cens maisons & près de sept mille habitans. Les édifices y sont fort beaux. La principale Eglise fut bâtie en 1695 : elle passe pour être fort belle. On y en compte trois autres, la Hollandoise, la Françoisse & la Luthérienne. Presque tous les habitans sont d'extraction Hollandoise : mais la langue Angloise leur étant devenue naturelle, ils ne fréquentent que les Eglises de cette nation.

Dans cette Ville il y a un College, une Imprimerie. Les anciens murs sont presque entièrement détruits : la principale défense est le Fort Saint-Georges, qui est muni de deux batteries situées du côté de la mer. Il est gardé par deux Compagnies de troupes réglées. L'Hôtel de Ville est un fort bel édifice.

Gouvernement de la Nouvelle York.

Le Gouvernement de la Nouvelle York approche beaucoup de celui des Villes d'Angleterre en Europe : mais les contestations qui s'élèvent entre les Magistrats causent souvent du trouble dans la Province. Cette Capitale est située dans l'île de *Monahattan*, qui a quatre milles de long, est fertile, agréable : la rivière de Hudson qui l'arrose, en fait une riche & belle plantation. Cette Ville & ses environs ne le cèdent à aucune Ville d'Angleterre pour les agrémens & l'utilité.

La Ville de *Kingston* est située entre celles de New-York & d'Albanie, sur le bord occidental de la rivière d'Hudson, à 50 milles de la première. Ses maisons sont dispersées ; mais au centre il y en a une certaine qui sont réunies & assez bien bâties. On compte dans *Kingston* environ deux cens familles. Une rivière nommée *Esopo*, qui descend de la Nouvelle Jersey, se jette dans celle d'Hudson près de cette Ville, & forme entre ces deux Provinces, une communication qui est fort avantageuse.

Le Comté d'*Ouest-Chester* n'a qu'une Eglise Paroissiale, qui est dans la bourgade de même nom. *Taskars*, *Chams* & *Munerenok* sont d'anciennes plantations Hollandoises.

Le Comté d'*Albanie* est rempli de plantations Indiennes, qui s'étendent jusqu'au Canada. La Ville, qui porte le même nom, est située au milieu de ces plantations, ce qui en rend le commerce fort agréable. On l'appelloit autrefois le Fort d'Orange. La plupart de ses habitans sont encore de race Hollandoise, & composent à-peu-près trois cens familles. C'est dans cette Ville que les Gouverneurs des autres places de la Nouvelle Angleterre tiennent ordinairement leurs conférences avec les Sachems ou Rois. Albanie est défendue par un bon fort de pierres, & l'on y entretient une garnison de deux Compagnies.

On trouve dans ce Comté une autre Ville nommée *Schenectada*, qui est située à vingt milles plus au Nord, dans une vallée dont on vante les agrémens.

A quelque distance de cette Ville on voyoit autrefois des Nations Indiennes ;

mais elles se sont retirées dans l'intérieur des terres.

Long-Island, ou l'île Longue. Au Sud-est de New-York est située *Long-Island*, ou l'île-Longue, qu'on nommoit autrefois l'île de Nassau. Elle s'étend le long du Comté de Fairfield dans la Nouvelle Angleterre, presque jusqu'à l'embouchure de la rivière d'Hudson. Sa longueur est de cent cinquante milles, sur douze de largeur. Cette île forme trois Comtés de la Nouvelle York, celui de la Reine, Suffolk & Richemond.

Le Comté de la Reine. Le Comté de la Reine, ou *Queen's-County*, a deux Paroisses; l'une à *Jamaïque*, bourgade d'environ quarante familles; l'autre à *Hampstead*, situé dans une belle plaine de même nom, où l'on nourrit de fort bons chevaux, & qui, pour cette raison, fournit sa portion de Milice en Cavalerie. On trouve dans le même Comté plusieurs autres petits villages.

Le terroir de la Nouvelle York est en général fort fertile : ses productions ne diffèrent presque point de celles de la Nouvelle Angleterre. On n'y compte pas plus de mille Indiens : le nombre des Anglois monte à huit ou neuf mille. Leur principal commerce consiste en pelleteries & en poisson. On fait de la porcelaine dans l'île Longue, avec des coquilles qu'on trouve sur le bord de la mer.



ARTICLE IV.

La Nouvelle Jersey.

C E Canton est situé entre les trente-neuf & quarante degrés de latitude septentrionale. Il peut avoir cent vingt milles sur les côtes maritimes & le long de la rivière d'Hudson : il a, à-peu-près, la même étendue dans sa plus grande largeur.

Charles II céda ce pays, aussi-bien que le précédent, à son frere le Duc d'York, qui abandonna ses droits sur celui-ci à Mylord Berkeley & au Chevalier Carteret, sous le nom de la Nouvelle *Canarée*. Ces Seigneurs, ou leurs députés, convinrent de la diviser en deux parties, qu'ils nommerent Nouvelle Jersey de l'Est, & Nouvelle Jersey de l'Ouest : cette division forma, pendant plusieurs années, deux Seigneuries distinctes.

La Nouvelle Jersey de l'Est, ou cette partie qui borde la Nouvelle York, tomba en partage au Chevalier Carteret ; & celle de l'Ouest, ou la partie qui borde la Pensilvanie, à Mylord Berkeley. Toute cette Province, qui contient ces deux Jerseys, a pour bornes l'Océan au Sud-Est, la rivière de Lavare à l'Ouest, celle de Hudson à l'Est, & l'intérieur du continent au Nord.

Celle de l'Est est la plus grande & la plus peuplée. Elle s'étend à l'Est & au Nord le long des côtes & de la rivière d'Hudson, depuis le port Little-Egg, jus-

qu'à cette partie de la même rivière qui est par les quarante degrés de latitude. Au Sud & à l'Ouest elle est séparée de l'Ouest-Jersey, par une ligne tirée de Little-Egg, jusqu'aux rivières de Cressewick & de Stony & jusqu'au bras méridional de celle de Raritan. On la divise encore en Comtés, qui méritent bien peu ce titre. Tels sont *Berghen, Essex, Middlesex & Montmouth*. Ils sont si peu considérables, que nous n'en ferons qu'un article.

Comté de
Berghen.

Le Comté de Berghen est situé sur la rivière d'Hudson, vis-à-vis New-York, & fut le premier cultivé de cette Province. La Ville de ce Comté est Berghen. Ce nom, qui est celui de la Capitale de la Norvege, fait douter si la première Colonie qui s'y établit n'étoit pas Danoise. Il n'y a point d'autre Ville, & tout le reste consiste en plantations. La plupart des habitans de Berghen sont Hollandois : le territoire de ce Comté est très-fertile, parce qu'il est arrosé par une multitude de rivières.

Comté d'Es-
sex.

Le Comté d'Essex est plus considérable & plus peuplé que le précédent. La principale Ville se nomme *Elisabeth*.

Elle est située au fond d'une anse, vis-à-vis la pointe occidentale de l'île des Etats. C'est le premier établissement des Anglois, & celui qui a fait le plus de progrès. On y compte plus de deux cens cinquante familles. C'est le siège du Gouverneur, des Cours de Justice, de l'assemblée générale, & le centre de tout le commerce de la Province. Il y a, en outre, dans ce Comté, une autre Ville, mais elle n'est ni si peuplée ni si florissante. La partie occiden-

ale de ce Comté est assez fertile; mais la partie du Nord est une chaîne de montagnes assez stériles.

Le Comté de Middlesex est le plus florissant du pays par ses plantations. Il y a trois bourgades, dont la capitale se nomme *Perth* : la plupart de ses habitans sont de race Ecoissoise : le terrain est très-fertile.

Comté de Middlesex.

Dans le Comté de Montmouth on trouve trois Villes ou bourgades, dont la Capitale est *Shrewsbury*, qui contient environ cent soixante familles. *Middletown*, qui passe pour une des jolies Villes du pays, en contient environ cent : la troisième n'en contient que quarante.

Comté de Montmouth.

Ouest-Nerw-Jersey n'est pas divisée en Comtés, comme la plupart des Colonies Angloises. Sa pointe la plus occidentale est le Cap May. On ne trouve dans cet espace que des plantations dispersées. La côte n'a gueres d'autres habitans que des pêcheurs.

Ouest-New-Jersey, ou partie orientale de la Nouvelle Jersey.

On trouve dans cette partie de la Nouvelle Jersey neuf bourgades, *Burlingthon*, *Mainden-Head*, *Glocester*, *Fin*, *Antioche*, *Cohenfi*, *Gibbon*, *Allony*. La Capitale est *Burlington* : les assemblées de la Province s'y tenoient, lorsqu'elle étoit sous un Gouvernement régulier : mais les troubles aigriront les habitans, qui renvoyèrent à la Cour toutes les Chartes de leurs privilèges, & formerent une sorte d'anarchie qui approche beaucoup de l'indépendance. Cette Ville contient environ deux cens familles : ses maisons sont toutes construites en brique, & ne cèdent en rien

On ignore le nom de la neuvième.

à celles de l'Europe. Ses marchés sont toujours bien fournis.

Les deux Jerseys offrent, presque partout, un terrain fertile; cependant elles ne sont pas bien peuplées: les Indiens les ont abandonnées, quelque chose qu'on ait fait pour les y retenir. Les droits du Mylord Berkeley & du Chevalier Carteret sont passés à d'autres Propriétaires par des ventes & des transactions.

Par quelle
nation Euro-
péenne ce
pays fut dé-
couvert.

Les premiers Européens qui aborderent ce pays furent les Suédois. Ils y fondèrent trois bourgades du côté méridional, vers la Pensylvanie. On y voit encore les ruines d'un fort qui portent le nom de fort d'Elfimborg. Les Suédois, voyant qu'ils tiroient peu d'avantages de leurs établissemens, les abandonnerent. Les Hollandois s'en mirent en possession & en tirèrent un assez bon parti. Quelque tems après les Anglois en chasserent les Hollandois, & y firent les établissemens dont nous venons de parler.

ARTICLE V.

La Pensylvanie.

CE pays est borné au Nord & au Couchant par le Canada, au Midi par le Mariland, au Levant par la Nouvelle Jersey. Il est entre les trente-neuvième & quarante-troisième degrés de latitude septentrionale. Il peut avoir quatre-vingt-cinq lieues communes de France du Midi au Nord, & trente-six du Levant au Couchant.

Quoique la Pensylvanie eût été découverte dans le même tems que la Virginie, les Anglois la laisserent presque déserte jusqu'en 1680, que Charles II la céda au Chevalier Pen, fameux Quaker. Ce Chevalier, voyant sa secte persécutée en Europe, offrit à tous ceux qui voudroient suivre de leur donner un asyle dans ce pays que le Roi lui avoit abandonné. Plusieurs acceptèrent son offre, & défrichèrent cette Province, qu'on appelle Pensylvanie, du nom de Pen. C'est aujourd'hui un des principaux établissemens des Anglois en Amérique.

On divise cette Province en partie haute & partie basse. La partie haute contient les Comtés de *Buckingham*, de *Philadelphie* & de *Chester*; la partie basse contient ceux de *Newcastle*, *Kent*, & *Suffex*.

La principale Ville du Comté de *Buckingham* est *Bristol*. Elle est située vis-à-vis de *Burlington*, dans la Nouvelle Jersey. On lui donne pour fondateur Samuel Carpenter, riche partisan du Quakérisme. Il eut y avoir dans cette Ville quatre-vingt milles. Elle n'a rien de remarquable que différentes sortes de moulins. *Pensberry* est une bourgade, située dans une petite anse, & l'une des possessions que Pen se réserva. Il y bâtit une fort belle maison, accompagnée de jardins, de vergers, où les fruits sont excellens. On compte dans ce Comté dix ou douze autres petites bourgades, qui envoient six députés à l'Assemblée générale.

Le Comté de *Philadelphie* offre de toutes parts un terrain fort agréable. Sa plus

Comté de
Buckin-
gham.

Comté de
Philadel-
phia.

ancienne bourgade est *Francfort*, qui est assez bien bâtie & aussi grande que *Bristol*. *Oxford* est une assez jolie bourgade : elle est composée de soixante-dix ou quatre-vingt familles.

Philadelphie, capitale de toute la *Pensylvanie*, est située entre deux rivières navigables, le *Delaware* & le *Schuilkill*. Ce fut Pen qui en jeta les premiers fondemens. Si son plan avoit été suivi, elle auroit pu être la capitale d'un grand Empire. Quoiqu'elle ne remplisse pas le projet de son fondateur, elle ne laisse pas d'être une des plus grandes & des plus florissantes de la Nouvelle Angleterre.

Ses premiers habitans furent des Quakers : ils en font encore le plus grand nombre. On y fonda une Eglise Anglicane, sous le Roi Guillaume, & on lui donna le nom de *Christ-Church* : le nombre des Paroissiens se monte à plus de douze cens. Ce ne fut qu'avec beaucoup de peine que les Quakers souffrirent cet établissement, & s'accoutumèrent à avoir pour voisins des hommes qu'ils n'avoient pu souffrir en Europe. Ils ont encore souffert des Presbitériens, des Luthériens Suédois, & des Anabaptistes. Cette tolérance de Religion, jointe à la facilité de la navigation & du commerce, a rendu *Philadelphie* une des plus opulentes Villes de l'Amérique : ses habitans, qui, à l'envi, se conforment aux intentions de son fondateur, espèrent qu'elle en sera la plus belle. A peu de distance, la nature a placé sur les bords du *Schuilkill* un très-beau bois, qui fait, pour les habitans de la Ville, une

omenade charmante. A demi mille de Philadelphie est la bourgade de *Vioco*, dont les habitans sont de race Suédoise. *Abington* & *Dublin* sont deux jolies Villes peuplées de Quakers Anglois. *German-Town*, a pour habitans que des Quakers Allemands & Hollandois, dont le nombre se monte à deux ou trois cens familles. On observe que toutes les rues de cette dernière Ville sont plantées de pêchers.

Dans l'intérieur du Comté, on trouve *adnor*, qui est dans une belle situation, & peuplée de plus de cinquante familles. Il y a encore quelques bourgades dans le même Comté; mais elles ne sont pas assez importantes, pour qu'on en fasse mention.

La première bourgade du Comté de Chester est *Newton*, qui ne contient pas plus de trente ou quarante familles. *Chester*, qui en est la Capitale, est dans une situation si avantageuse, qu'on croit qu'elle pourra devenir une Ville très-considérable. Plus loin on trouve *Chichester*, qui est aussi dans une position assez avantageuse pour la navigation. Les bourgades de ce Comté sont en général assez petites & mal peuplées; mais les plantations y sont fort nombreuses. Celle de *Marcus-Hook*, qui est à quatre milles de Chester, termine la partie haute de la Pensylvanie.

Au-dessous de Chester on trouve une assez grande anse, nommée *Brandevin*, qui pourroit contenir de très-nombreuses flottes. Elle est suivie de celle qu'on nomme *Christina*, où les Suédois avoient autrefois une Ville & des plantations.

Comté de
Chester.

Ce canton & celui qui est de l'autre côté de Delaware étoient les principaux établissemens de ces Européens. Entre la dernière anse & celle qui la suit, on trouve la ville de Newcastle, qui donne son nom au Comté voisin. Les terres des environs portent le nom de pays de Galles, parce qu'elles doivent leur culture à des Gallois. Elles sont remplies de villages, ou de petites bourgades : l'industrie des habitans y fait régner l'abondance.

Montjoy est un canton considérable, où la sœur de Pen s'étoit établie. C'est le premier de toute l'Amérique où l'on a trouvé de la pierre à chaux. Le reste du pays est remarquable par son excellent gravier. Il est habité par un mélange d'Anglois & de Hollandois.

Newcastle approche de Philadelphie pour le commerce & le nombre des habitans. Les maisons y sont fort belles, & l'on y comptoit dans ces derniers tems plus de six cens familles. Les Gallois Anglicans & les Presbitériens Hollandois y ont des Eglises. A dix milles de Newcastle, on trouve un beau village de Quakers, qui ont une Eglise dédiée à Saint Georges, & qui fait un sujet d'admiration pour tous ceux qui savent que ces sectaires ne reconnoissent point de Saints. Il est suivi des anses de *Blackbrid* & d'*Apacanamy* : la dernière offre une bourgade de même nom. On trouve plus loin une autre Anse qui porte aussi le même nom : leur distribution est du Sud au Nord.

Comté de
Kent.

En passant par la pointe de *Bombay* & l'anse de *Duck*, on arrive dans le Comté

de Kent, qui contient les bourgades *Cranbrook*, de *Dover*, de *Marden*, de *Mispel-tiven*, dans pareil nombre d'anses qui portent les mêmes noms. *Dover* est composée d'environ cinquante familles, & passe pour la capitale du Comté, qui a beaucoup moins de bourgades que de plantations.

La principale bourgade du Comté de *Suffex* est *Lewes*. Elle est située dans une anse de même nom, peu éloignée de celle de *Phemb*, & n'est séparée de la mer que par une rivière. Ce lieu passe pour être fort agréable. Les Comtés de Kent & de *Suffex* n'ont guères que des plantations dispersées.

Comté de
Suffex.

On prétend qu'il y a près de cent mille Européens dans la *Pénisylvanie*; quatre-vingt mille Anglois, & le reste est composé de François, de Hollandois, de Suédois & de Palatins.

Population.

On observe que cette partie de l'Amérique est, par sa latitude, à la même distance du soleil que Naples en Italie & Montpellier en France; mais les climats du Continent de l'Amérique, diffèrent beaucoup de ceux qui sont à la même latitude en Europe. Il est cependant certain qu'en *Pénisylvanie* l'air est doux & pur; mais les pluies y commencent vers le 20 Octobre & durent jusqu'au commencement de Décembre. Le froid y est souvent si vif, que les plus larges rivières se glacent. Le Printems dure depuis le mois de Mars jusqu'au mois de Juin; mais le tems varie beaucoup dans cette saison. L'été commence au mois de Juillet, & dure jusqu'au commencement

Climat.

d'Octobre ; les chaleurs seroient insupportables , si elles n'étoient tempérées par des vents frais. Pendant tout l'été le vent est Sud-Ouest ; pendant l'hiver il est Nord-Ouest , & apporte des montagnes glacées & couvertes de neiges , un froid insupportable.

Productions.

Le terrain de la Pensylvanie est généralement gras & fertile ; mais il y a quelques endroits où il n'est composé que de sable jaune & noir ; dans d'autres , ce n'est que du gravier.

Les productions de ce pays sont les mêmes que dans les autres cantons ; mais elles y sont mieux nourries & plus fortes ; ce qui regarde aussi les grains , les légumes & les fruits qu'on y a apportés de l'Europe. Un boisseau de grain y en rapporte cinquante , quelquefois soixante. On y a même remarqué comme une chose surprenante , parce qu'elle est extrêmement rare , qu'un grain d'orge d'Angleterre avoit produit cinquante beaux épis sur la même tige.

Ancien Gouvernement.

L'éloignement que les Quakers ont pour la guerre , a toujours maintenu cette Colonie dans la paix. Pen , ayant obtenu des Lettres-Patentes , nomma Gouverneur de ce nouvel établissement , son neveu Markam , auquel les Quakers & les Indiens même ne firent pas difficulté de se soumettre. Le Chevalier Jones , célèbre Jurisconsulte , dressa les constitutions du Gouvernement. Par le premier article , le pouvoir législatif devoit résider dans le Gouverneur & l'assemblée du peuple. Par les autres articles , on ne pouvoit faire de loi

ni lever d'impôts , sans le consentement du peuple ; tous les droits & privilèges des Anglois en Europe devoient avoir leur pleine & entière valeur en Pensylvanie ; on pouvoit , sans attendre des ordres de la Cour , faire tout ce qui pourroit contribuer au bien de la Colonie.

Pen établit des Cours de Justice dans chaque Comté : pour empêcher les difficultés des procès , il établit , sous le titre de *Pacificateurs* , des Officiers particuliers qui devoient être choisis par le peuple dans chaque canton , pour prendre connoissance de tous les démêlés , avant de les laisser parvenir aux tribunaux réguliers.

Il resta deux ans entiers dans le pays ; pour donner une forme constante à ces établissemens ; mais étant retourné en Angleterre , il y devint suspect après la disgrâce de Jacques II : on lui ôta le Gouvernement de la Pensylvanie , & on changea la forme qu'il y avoit établie. Le Gouvernement de cette Province est aujourd'hui le même que celui des autres possessions de l'Angleterre dans le continent de l'Amérique. Pen mourut en 1718 , laissa un fils fort jeune , qui alla prendre possession de l'immense héritage de son pere en 1732.

ARTICLE I V.

Le Mariland.

LE Mariland faisoit autrefois partie de la Virginie ; mais Charles I , Roi d'Angleterre , l'en détacha en 1631 , & lui don-

na ce nom en l'honneur de Marie sa femme. Il est situé sur la Baie de Chesapeak. Ses bornes comencent à la rivière de *Patowmek*, s'étendent le long de la Baie, vers le Nord, jusqu'à ce qu'elles coupent une ligne tirée Ouest de l'embouchure d'une autre Baie nommée Delaware, qui est située par les quarante degrés de latitude Nord. Il a de hautes montagnes vers l'Ouest & cette même Baie à l'Est. Sa partie orientale est bornée à l'Ouest par la Baie de Chesapeak, à l'Est par l'Océan, au Nord par la Baie Delaware, & au Sud par la rivière de Pokamoki.

On divise le Mariland en onze Comtés; six du côté occidental, & cinq du côté oriental de la Baie de Chesapeak. Dans toute cette Province, on ne trouve qu'une seule ville nommée *Sainte-Marie*, qui donne son nom à un des Comtés, & qui est dans une situation fort commode. C'étoit autrefois le siège du Gouvernement. Il y a des bourgs; mais ils sont peu considérables, si l'on en excepte *Annapolis* & *Williamstadt*, qui sont deux ports où le commerce extérieur est réuni. Ces principales rivières sont le *Patowmek*, le *Patuxent*, la *Saverne*, le *Chiptonk*, le *Chester* & le *Sassafras*.

Comté de
Sainte-Marie.

Le premier des Comtés qui sont au côté occidental de la Baie, est celui de Sainte-Marie: il prend à la pointe de *Look-Out*, & s'étend le long du *Patowmek*, jusqu'à l'anse de Bud sur cette rivière, & jusqu'à l'anse Indienne sur la rivière de *Patuxent*. On y découvrit des eaux minérales en 1698, & on y bâtit des maisons pour le

soulagement des pauvres. Les assemblées générales de la Province, se tenoient autrefois dans cette Ville. L'hôtel qu'on y avoit bâti pour cet usage, servoit aussi pour le Conseil établi en faveur des orphelins: il se tenoit aux mois de Janvier, de Mars, de Juin, de Septembre & de Novembre. Depuis que le Gouvernement & les Cours de Justice ont été transférés à Appolonie, cette ville s'est dépeuplée au point qu'il n'y a pas plus de soixante maisons.

Metapany est un Château que les Lords Baltimore, Seigneurs de la Colonie de Mariland, firent bâtir. Il est situé à l'embouchure de la rivière de Patuxent!, & a plus de commodité que de magnificence.

Il y a trois Paroisses dans ce Comté, Saint Jean, Saint Clément & Hervington. La dernière s'attribue le titre de bourg.

Le second Comté porte le titre de *Charles*. Il commence aux anses Indiennes & de *Bud*, où finit celui de Sainte-Marie, & s'étend jusqu'à l'anse de Mattawoman. Ses Paroisses sont *Bristol* & *Piscentaway*.

Comté
Charles.

Le *Prince Georges*, troisième Comté, s'étend depuis l'anse de Mattawoman & celle de Swanson, le long du Patowmek à l'Ouest & du Patuxent à l'Est. Il a plusieurs Paroisses; mais on ne nomme que celle de Masterkone.

Comté du
Prince Geor-
ges.

Le Comté de Calvert régné, vis-à-vis des deux précédens, le long du Patuxent qui l'en sépare. Ses Paroisses sont *Harrington*, *Warrington* & *Calverton*.

Ann-Arrundel & *Baltimore* font deux Comtés dont les bornes ont été marquées par des arbres. Elles commencent à cinq quarts

de mille de l'anse de Bodkin, du côté occidental de la Baie de Chesapeake. De-là cette division court d'abord à l'Ouest, & devient ensuite moins régulière. Tout ce qui est au Nord appartient au Comté de Baltimore, & toute la partie du Sud à celui d'Ann-Arundel.

Le principal bourg d'Ann-Arundel est *Annapolis*. En 1694. Les Cours des Justice, l'Assemblée générale, le Conseil des Orphelins, & tout le Gouvernement y furent transférés de Sainte-Marie. On y fit bâtir une Eglise qui devint la Métropole de la Province. On y a fondé une école publique sous le nom d'école du Roi Guillaume : les Archevêques de Cantorbéri en furent nommés Chanceliers perpétuels. On a fait tout ce qu'on a pu pour y attirer du monde ; mais le goût des Marilandois pour les plantations, où ils vivent séparément, les empêche de la peupler, & l'on n'espère pas qu'elle devienne jamais florissante.

Comté de
Baltimore.

Le Comté de Baltimore a un bourg de même nom ; mais ses maisons sont si dispersées, qu'il mérite à peine le titre de village.

Comté de
Cecil.

Les Comtés qui sont du côté oriental de la baie, commencent par celui de *Cecil*, qui règne le long d'une partie assez considérable de la Pensylvanie. Les Voyageurs ne disent rien sur ses propriétés ni sur ses Paroisses.

Comté de
Talbot.

Le Comté de *Talbot* est séparé de celui de Kent par une double ligne d'arbres. Le principal bourg se nomme *Williamstadt* : on en a fait un port ou une Ville maritime :

il

est peu considérable, quelque soin qu'on
prenne pour le peupler.

Le Comté suivant est celui de *Dorchester*, Comté de
Dorchester.
et la principale bourgade est à peine
composée de dix maisons. Il y a dans ce
comté plus d'habitations Indiennes que
dans tout le reste de la Colonie. Un acte
de l'Assemblée générale de 1698, déclara
que toutes les terres qui sont au Nord de
la rivière de *Nanticoke*, en commençant
à l'embouchure de *Chicacoan*, jusqu'à l'embou-
che de celle-ci, appartenoient à *Panache
Innatonquin*, deux Rois Indiens, & à
leurs successeurs, à condition qu'ils paye-
nt annuellement une peau de castor.
Comberfet est l'onzième Comté du Mari-
ne. Il a plusieurs Paroisses; mais on ne
connoît que celle du même nom. En 1665
il comptoit seize mille Anglois dans cette
Colonie.

ARTICLE VII.

La Virginie.

La Virginie proprement dite, est entre
la trente-sixième & la trente-neuvième
de latitude septentrionale. Elle a en-
viron cent lieues communes de France
étendue du Sud-Est au Nord-Ouest, &
environ dix du Levant au Couchant. Elle
est bornée au Nord-Ouest par le Canada
& la Louisiane, dont elle est séparée par
une chaîne de montagnes; au Sud-Est,
par le golfe ou la baie de *Chefapeak* & le
Maryland, au Sud-Ouest par la Caroline.
Nous croyons devoir commencer la
Description de l'Amérique. Tome I.

M

Baie de
Chefapeak

description de la Virginie par la Baie de Chesapeak. Son embouchure est par les trente-sept degrés. de latitude Nord , & peut avoir dix-huit milles de large. La profondeur ordinaire du canal est de neuf brasses , qui diminue en quelques endroits jusqu'à sept. Sa longueur est d'environ deux cens milles. Elle contient plusieurs îles : quelques-unes sont couvertes de bois. Entre une infinité de rivières qui se déchargent dedans , on en compte quatre qui sont assez considérables : ce sont celles de *James*, d'*York*, de *Repahanork* & de *Patowmek*. Toutes les rivières de cette Baie sont si commodes & si bien distribuées, que de six milles en six milles, on trouve presque toujours une bonne rade. Le plus grand avantage de toutes ces rivières, est de procurer à chaque habitation la facilité de recevoir les navires & les barques à sa porte, ce qui est cause qu'on a peu songé à fonder des villes dans ce pays.

On trouve cependant dans ces rivières un désagrément fort considérable ; c'est que tous les ans, au mois de Juin, il paroît sur l'eau salée une multitude incroyable de vers qui percent les chaloupes, les barques & les vaisseaux même, par-tout où le godron, la poix & la chaux laissent le bois découvert. Ils s'y forment des cellules semblables à celles des rayons de miel. Ils ne cessent d'être nuisibles qu'au tems des grosses pluies, qui arrivent vers la fin de Juillet. Alors ils disparoissent jusqu'au retour de l'été, ou du moins ils ne font aucun mal. Pour s'en garantir, il faut pal-

r si bien les vaisseaux, qu'il n'y reste au-
cun vuide. Si l'on arrive dans la saison des
glaces, il faut encore mouiller au fort de la
baie, parce que le courant les entraîne,
et aller à terre les petites barques & les
loupes.

Le nom de Virginie fut donné à ce pays Division de
la Virginie.
l'honneur de la Reine Elisabeth, qui la
futururut sans avoir été mariée. Elle est di-
visée en vingt-cinq cantons, sous le nom
de Comtés.

Celui de *Norfolk* est le premier endroit Comté de
Norfolk.
de cette contrée où les Anglois s'établirent.
C'est le plus méridional. Il est situé
sur la rivière de James, n'a qu'une Pa-
roisse nommée *Elisabeth*, contient cent
vingt mille dix-neuf acres de terre. Il
est arrosé par une rivière qui se nomme
aussi *Elisabeth*, & se décharge dans celle
de James.

Sur la rivière James, on trouve encore Comté de
la Princesse
Anne.
le Comté de la *Princesse Anne*. Il contient
tre-vingt-dix-huit mille trois cents cinq
acres de terre, & a une Paroisse nommée
Haven.

Le Comté de *Naufamon* a trente-un mille Comté de
Naufamon.
soixante-douze acres & trois Paroisses.
L'une qu'on nomme basse, la seconde
haute, la troisième *Chuckahok*.

Le Comté de *Wight* peut avoir quaran- Comté de
Wight.
t-cinq mille sept cents quatre-vingt-seize
acres de terre. Il a deux Paroisses. On y
trouve une source d'eau qui coule avec
abondance extraordinaire.

Le Comté de *Surrey* a cent onze mille Comtés de
Surrey, de
Henrico.
soixante acres & deux Paroisses.

Celui de *Henrico* contient cent quarante-

huit mille sept cens quatre-vingt-sept acres. Il a deux Paroisses, *Henrico & Bristol*. On avoit bâti dans ce Comté une ville nommée *Henrico-Polis*; mais on l'a laissée tomber en ruines. Vingt milles au-dessus du premir saut de la rivière James, on trouve une bourgade où les réfugiés François se sont établis. Tous ces Comtés sont sur le bord méridional de la rivière James.

Comtés du
Prince George,
du Prince
Charles.

Vis-à-vis de *Henrico*, au Nord de la même rivière, sont les Comtés du *Prince Georges*, du *Prince Charles*. Ils contiennent cent soixante-un mille, deux cens trente-neuf acres & trois Paroisses.

Le Comté
de James.

Le Comté de James est situé en partie de l'autre côté de la rivière. Il peut contenir cent huit mille trois cens soixante-deux acres & cinq Paroisses. Il a toujours tenu le premier rang, parce qu'il contient *James-Town*, ou la ville de Jacques, qui est située sur la rive septentrionale de même nom, à quatre milles de son embouchure. Elle étoit autrefois assez considérable; mais une partie fut consumée par le feu; & la traslation des Cours de Justice à *Williamsbourg*, semblerent condamner *James-Town* à ne se relever jamais.

A sept milles de *James-Town*, est la ville de *Williamsbourg*. Quoique cette ville soit très-peu considérable, elle ne laisse pas d'avoir trois bâtimens qui passent pour les plus beaux de toute l'Amérique; le Collège, l'Hôtel-de-ville, qu'on nommoit d'abord le Capitole, & la prison publique. La maison du Gouverneur n'est pas, à la vérité, si grande que les autres; mais elle les surpasse par la beauté de ses ornemens.

L'Eglise & l'Arsenal sont aussi de fort beaux édifices.

Après le Comté de James, on entre dans celui d'*York*, qui est situé entre les rivières de James & d'*York*. Il contient soixante mille sept cents soixante-sept acres de terre. Il y a trois Paroisses, *Hampton*, *York*, & le nouveau *Pokoson*. Comté d'*York*.

On trouve ensuite le Comté de *Warwick*, où l'on compte trente-huit mille quatre cents quarante-quatre acres & deux Paroisses. La rivière de *Pokoson* prend sa source dans ce Comté, & va se décharger dans la baye de *Chesapeak*, proche de l'embouchure d'*York*. Comté de *Warwick*.

Le Comté d'*Elisabeth* suit celui de *Warwick*. Il ne contient que vingt-neuf mille acres & une seule Paroisse. C'est le plus petit de toute la Virginie. La ville qui porte le même nom, étoit autrefois beaucoup plus considérable qu'elle n'est aujourd'hui. Elle avoit plusieurs maisons de brique, avec un fort qui fut bâti pendant la guerre contre les Hollandois. Elle est à présent presque toute en ruine, par une fatalité qui menace toutes les villes de la Virginie. Comté d'*Elisabeth*.

C'est dans l'espace qui se trouve entre les rivières d'*York* & de James, que croît le meilleur tabac de la Virginie.

Pour arriver au Comté du *Nouveau Kent*, il faut remonter au travers des Comtés d'*York*, de *Warwick* & d'*Elisabeth*, en suivant la rivière de James. C'est un des plus grands & des plus peuplés de la Virginie. Il contient trois cents soixante-onze mille trois cents quatorze acres, arrosés par

le bras méridional de la rivière d'York : on y trouve deux Paroisses.

Les bornes de ce Comté à l'Ouest, sont d'assez hautes collines d'où tombe un sable brillant, semblable à la limaille de cuivre. Les Anglois la prenoient d'abord pour de la poudre d'or.

Comté du
Roi Guillaume.

Après ce Comté, on trouve celui du Roi Guillaume, qui a quatre-vingt-quatre mille trois cens vingt-quatre acres & une seule Paroisse. Il est arrosé par le Pomunki, qui est un bras de la rivière d'York.

Comté de
King and
Queen's.

Au Sud de ce Comté, on entre dans celui de *King and Queen's*, c'est-à-dire, du Roi & de la Reine, auquel on donne cent trente-un mille sept cens seize acres. Il a deux Paroisses.

Comté de
Glocester.

Dé ce dernier Comté, en retournant par ceux de Guillaume & de Kent au bord septentrional de la rivière d'York, on arrive dans le Comté de *Glocester*, qui est le mieux peuplé de tout le pays. Il a cent quarante-deux mille quatre cens cinquante acres & quatre Paroisses.

Comté de
Middlesex.

Le Comté de *Middlesex* est un des plus petits de la Virginie. Il n'a qu'environ quarante-neuf mille cinq cens acres & une seule Paroisse.

Comté d'Essex.

Celui d'*Essex* est au-dessus. Il contient cent quarante mille neuf cens vingt acres. C'est dans ces deux Comtés que se trouve la grande Lande, qu'on nomme le *Désert du Dragon*, & qui a près de soixante lieues de long. Elle est couverte de bruyeres & de ronces, & remplie de bêtes féroces qui s'y tiennent comme dans une retraite inaccessible. La partie méridionale de ce Comté est arrosée par le Multapony, qui est un

des bras de la rivière d'York. Il y a trois Paroisses dans Essex.

Les Comtés de *Richemont* & de *Stafford* sont plus loin. Il paroît qu'on n'a pas encore mesuré leur étendue. Ce sont des cantons nouvellement défrichés : ont fait seulement qu'ils ont trois Paroisses.

Comtés de
Richemont
& de Staf-
ford.

On trouve ensuite le Comté de *Westmoreland*, qui est assez étendu. Il a deux Paroisses. Le Comté de *Lancaster* est plus bas. Il est arrosé par une assez belle rivière, & a deux Paroisses. Celui de *Northumberland* est le dernier de cette partie : il est situé sur le bord méridional du Patowmek. Il y a trois Paroisses. La rivière qui l'arrose porte le nom de *Wicomoco* : elle va se jeter dans la baie de Chesapeak, à l'embouchure du Patowmek, qui fait les bornes de la Virginie au Nord, & la sépare du Mariland.

Comtés de
Westmore-
land, de
Lancaster &
de Northum-
berland.

En traversant la baie de Chesapeak, & suivant la côte depuis le Cap Charles jusqu'à la rivière de Pokamoky, laquelle sépare la Virginie du Mariland à l'Est, on trouve deux autres Comtés, celui d'*Acomak*, qui a conservé son ancien nom, & qui contient deux cens mille vingt-trois acres. C'est le plus grand de toute la Virginie. Il est cependant moins peuplé que ceux de l'autre côté de la baie, & n'a qu'une Paroisse qui porte le même nom. Plusieurs rivières y prennent leur source.

Comté d'A-
comak.

Le Comté de *Northampton* est fort étroit, & ne consiste que dans une langue de terre assez longue, qui s'étend entre la mer de Virginie & la baie de Chesapeak. Le Cap Charles, qui en fait la partie la plus méridionale, est directement opposé au Cap

Comté de
Northamp-
ton.

Henri; & ces deux Caps sont ce qu'on nomme ordinairement, *les Caps de Virginie*.

Quelques Historiens Anglois ajoutent quatre autres Comtés à la Virginie; mais ils sont compris dans les précédens.

Observations générales sur la Virginie.

Les montagnes qui bornent la Virginie à l'Ouest, sont une partie de celles qu'on nomme *Apulaches*. Ce pays est plat vers les côtes; mais dans l'intérieur des terres il est rempli de collines. Les bords de la plupart des rivières sont sablonneux: on y trouve des pierres fort dures & transparentes. Quelques-unes coupent le verre comme le diamant, & jettent le même éclat. Tous les lieux un peu élevés sont remplis de mines de fer: mais elles demandent tant de travail pour les exploiter, que personne n'ose l'entreprendre; d'ailleurs les habitans de la Virginie négligent toute espèce de travail, pour ne songer qu'à leurs plantations de tabac.

§. I.

Etablissement des Anglois dans la Virginie.

LE Chevalier Raleigh, excité par l'exemple & les succès des Espagnols, & par les observations de quelques Aventuriers de sa nation qui avoient déjà tenté la fortune, résolut, en 1583, d'entreprendre quelques découvertes à ses frais. Il fut faire entrer dans ses vues plusieurs particuliers de Londres, qui étoient en état d'y contribuer par leurs richesses, obtint de la Reine Elisabeth des Lettres-Patentes datées du 25 Mars 1585, par lesquelles tous les avantages du succès étoient abandonnés à

sa compagnie. Dès le mois d'Avril de l'année suivante, il mit en mer deux petits vaisseaux : ils mouillèrent à l'entrée d'une baie que les habitans du pays nommoient *Roenoque*, & qui appartient aujourd'hui au Gouvernement de la Caroline septentrionale. L'équipage fit quelque commerce avec les Indiens. Les Officiers qui commandoient ces vaisseaux firent des observations si exactes, qu'ils annoncèrent à leur retour en Angleterre, qu'on pouvoit tirer de grands avantages du pays, par sa fertilité & par la douceur de ceux qu'il habitoient. Ils amenèrent avec eux des Indiens qui, ayant appris à parler Anglois, augmentèrent l'idée qu'on avoit donnée de leur patrie.

Toute la Nation Angloise se réunit alors pour former un établissement dans ce pays. La Reine même voulut s'y joindre ; & , malgré la guerre qu'elle avoit à soutenir contre l'Espagne, elle promit de puissans secours à ceux qui voudroient se réunir pour cette entreprise, & consentit que le pays qu'on découvroit fût nommé Virginie en son honneur, soit parce qu'elle étoit Vierge, dit un Auteur anonyme de la Virginie, soit parce que le pays & ses habitans sembloient retenir encore la pureté, l'abondance & la simplicité du premier âge du monde.

Au printems suivant, le Chevalier Richard Greenwil, un des principaux associés de Raleigh, fut nommé pour commander sept vaisseaux bien pourvus d'armes, de munitions, de vivres, avec un nombre assez considérable de volontaires, qui se

proposoient de former un établissement. Il aborda au même lieu où Raleigh s'étoit arrêté, y fit semer des pois & des fèves, qui produisirent au bout de deux mois. Il jugea d'après cela que la Colonie pouvoit subsister par elle-même, & s'en retourna en Angleterre; mais l'imprudence de ceux qu'il laissoit, empêcha la réussite qu'on avoit lieu d'espérer. Ils se répandirent dans les terres, excitèrent la méfiance des Indiens, qui en tuèrent plusieurs, & refusèrent de faire le commerce avec les autres. Ces désagrémens les engagèrent à abandonner l'Amérique, sitôt qu'ils en trouverent l'occasion.

Greenwil partit quelques tems après; c'est-à-dire, en 1587, pour porter du secours à sa Colonie: n'y trouvant personne, il se persuada que les Indiens avoient massacré tous ceux qu'il y avoit laissés; mais un de ceux qui étoient passés en Angleterre avec Raleigh se présenta à lui, assura si constamment qu'ils n'avoient reçu aucun mauvais traitement de sa nation, que Greenwil reprit confiance, laissa cinquante hommes, leur fit construire des logemens, leur laissa des provisions pour deux ans, & retourna en Angleterre.

On fit partir l'année suivante Jean Withe avec trois vaisseaux chargés de munitions & de vivres, & d'un nombre assez considérable d'hommes & de femmes, qui devoient faire prendre une forme régulière à la Colonie. Il avoit ordre d'y demeurer lui-même en qualité de Gouverneur, & d'employer tous ses soins à gagner l'affection des Indiens. Il eut encore le chagrin

de trouver la Colonie déserte. Ce même Indien , dont nous avons déjà parlé , & qui se nommoit *Manteo* , vint encore le trouver , & l'informa qu'une partie des cinquante Anglois qu'on avoit laissés en dernier lieu , avoient été tués par surprise , & que l'autre avoit pris la fuite. Le terrain de la Colonie étoit déjà couvert de ronces. With , loin de se décourager , fit réparer l'habitation , s'y logea le premier , & engagea , par ce moyen , tous les gens à s'y établir. Mantéo reçut le baptême avec le titre de Seigneur d'*Affamoupeak* , qui étoit le nom d'une nation Indienne. Cette distinction que les Anglois crurent devoir à sa fidélité , servit beaucoup à leur concilier les Indiens voisins : on fit avec eux des traités de paix & d'alliance. On établit un corps de Justice , & l'on fit prendre à la Colonie une forme qui la fit respecter. Une Angloise , femme d'Ananias *Dare* , mit au monde une fille qui fut nommée *Virginie*. La naissance de cet enfant , d'un pere & d'une mere chrétiens , passa pour une marque éclatante de la protection du Ciel sur la nouvelle Colonie.

With retourna en Angleterre pour chercher de nouveaux secours ; mais il n'en obtint qu'au bout de deux ans ; & lorsqu'il débarqua dans l'endroit où elle devoit être , il trouva quelques inscriptions sur les écorces des arbres , qui lui apprirent qu'elle avoit changé de situation ; mais elles ne lui annonçoient ni où étoit le nouvel établissement , ni quels motifs l'avoient engagée à tenir cette conduite : il retourna en Angleterre.

Plusieurs Marchands formerent des Compagnies qui envoyèrent successivement des vaisseaux du côté de la Virginie ; mais ceux qui les montoient ne songeoient qu'à faire le commerce avec les Indiens , & ne faisoient aucune tentative pour découvrir la Colonie. On ignore ce que devinrent ceux qui la composoient.

Les Sociétés de Londres , de Bristol , d'Exeter & de Plymouth , reconnoissant l'avantage que l'on retireroit d'une entreprise régulière , s'adressèrent au Roi Jacques I. , en obtinrent la permission de former une Compagnie. Il se réserva la direction de l'entreprise , créa deux Compagnies différentes , avec ordre de former chacune une Colonie , & de l'établir dans des cantons différens de la Virginie.

En vertu de cette concession , Jean *Smith* fut choisi par la Compagnie de Londres pour commander trois vaisseaux , qui mirent en mer au mois de Décembre 1606. Il aborda dans cette partie du Continent qui a retenu le nom de Virginie , mouilla à l'entrée de la baye de Chesapeak , & donna le nom de *Jacques* ou de *James* en langue Angloise , à la première rivière qu'il rencontra. Pour former son établissement , il choisit une péninsule qui est à cinquante lieues de l'embouchure , & donna à la Ville le nom de *Jame's Town*.

Les naturels du pays étoient du même caractère que ceux des autres parties du Continent septentrional , humains , traitables au premier moment , mais soupçonneux & capables de passer tout-à-coup de la défiance à la haine. Ils fournirent des

marchandises à la Colonie , pendant qu'ils crurent trouver de la bonne foi dans les échanges ; mais n'ayant pas trouvé dans les Anglois de méthode fixe , & voyant qu'ils encherissoient arbitrairement leurs marchandises , ils se persuaderent qu'on cherchoit à les tromper , ce qui leur fit former des projets de vengeance. A l'éloignement que les Indiens avoient conçu pour la Colonie , se joignit l'imprudence de ceux qui la composoient. Ils trouverent derrière leur ville un petit ruisseau d'eau douce, qui, sortant d'un petit banc de sable , entraînoit une poussière de talc qui brilloit au fond. Le penchant des Européens à prendre pour de l'or ou de l'argent tout ce qui avoit de l'éclat , leur fit tout négliger pour recueillir ce talc : un incendie qui vint de la même négligence , consuma dans le même tems une grande partie de leur ville & leurs provisions. Ils furent tout-à-coup réduits à vivre de fruits sauvages , d'écrevisses & de moules. Les Indiens , auxquels ils s'étoient rendus suspects, ne se furent pas plutôt apperçus de leur embarras , qu'ils l'augmenterent par diverses sortes d'hostilités : ils massacrèrent ceux qui eurent l'imprudence de s'écarter , & les autres furent obligés de se resserrer dans les bornes étroites de leur habitation.

Telle étoit leur situation , lorsqu'ils reçurent des secours d'un vaisseau de la Compagnie , lequel étoit chargé d'hommes & de vivres. Lorsque ce vaisseau partit pour l'Europe , ils le chargerent de leur poudre d'or imaginaire , firent la même chose à l'égard d'un second, qui arriva peu de tems

après : à peine y laisserent-ils de la place pour quelques fourrures & pour une petite quantité de bois de cèdre. Lorsque ces deux vaisseaux furent arrivés en Angleterre , on connut la méprise de ceux qui composoient la Colonie ; toute l'Europe en fut informée & s'en amusa. Les secours qu'ils avoient reçus les mirent cependant en état de faire plusieurs découvertes dans la Province. D'ailleurs, ils eurent le bonheur de recueillir une moisson abondante de bled l'Inde qu'ils avoient semé.

Smith , qui étoit toujours demeuré en Amérique , voyant que ses ordres & ses avis étoient méprisés , s'occupa à former deux nouvelles plantations , l'une à *Nausamond* , sur la rivière James , à plus de trente milles de la Colonie ; l'autre à *Pouhatan* , dont il acheta le terrain du chef des Indiens de ce pays.

La Compagnie des Indes de Londres , vit d'un autre côté , qu'elle ne tiroit pas de ses dépenses le profit qu'elle en avoit attendu. Sentant que toutes les disgrâces dont on l'avoit informée ne pouvoient avoir pour cause qu'une mauvaise administration , elle résolut de changer la forme du Gouvernement de sa Colonie , conçut un nouveau plan & le fit autoriser par de nouvelles Lettres-Patentes.

Neuf vaisseaux chargés d'hommes & de provisions , partirent sous le commandement des Chevaliers *Gates & Summers* , & du Capitaine *Newport* , tous trois nommés Gouverneurs , & revêtus d'un pouvoir égal ; mais ils s'embarquerent tous trois sur le même vaisseau : une tempête le sépara

des autres ; il alla échouer à une des îles Bermudes, où il s'entr'ouvrit. La division se mit entre les trois Chefs, & l'armement n'eut pas le succès qu'on s'étoit promis : ils restèrent trop long-tems aux Bermudes.

Pendant ce tems Smith s'occupoit de ses découvertes & de ses plantations ; mais il fut blessé par un baril de poudre auquel le feu prit subitement , & retourna en Angleterre pour se faire traiter.

Son départ fit renaitre des troubles que son adresse sembloit avoir étouffés. Ce fut alors que le plus grand nombre des vaisseaux que la tempête avoit séparés de celui des Gouverneurs , arriva au port de James avec une partie des volontaires. Ils refusèrent de se soumettre au Gouvernement établi dans la Colonie, sous prétexte que la dernière commission détruisoit la précédente, & qu'ils attendoient des Gouverneurs qui devoient remplacer celui qui en faisoit alors les fonctions. Cette affectation d'indépendance produisit bientôt le désordre le plus affreux : toute espèce de discipline disparut, & on négligea de se précautionner contre les insultes des Indiens. Ces barbares, qui avoient formé le projet d'exterminer tous les Anglois , profitèrent de leurs divisions. Bientôt on n'entendit plus parler que de massacres. On abandonna les plantations un peu éloignées pour chercher un asyle dans la ville. Elle se trouva si remplie de monde, que toutes les provisions furent consommées en très-peu de tems, & qu'on fut réduit à la plus terrible famine. Personne n'avoit la hardiesse de sortir pour la pêche, pour la chasse, ou

pour cueillir des fruits dans les bois. La famine alla enfin si loin, que les habitants, après avoir mangé tous les cuirs qui étoient dans James-Town, allèrent jusqu'à manger les cadavres des Indiens qu'ils pouvoient tuer. On assure même qu'ils en déterrèrent quelques-uns & les mangerent à demi pourris. Cette époque n'a point été oubliée en Virginie : on la nomme encore *le tems de la famine*.

Smith, Histoire des Voyages, T. XIV.

De cinq cens hommes qui étoient dans la ville, il n'en réchappa que soixante, encore auroient ils péri comme les autres, ou par la faim, ou par les coups des Indiens, si les trois Gouverneurs n'étoient arrivés avec deux vaisseaux qu'ils avoient fait construire après leur naufrage, & cent cinquante hommes qui étoient restés avec eux. Ils entrèrent dans la ville le 25 Mai 1610, & trouverent les malheureux habitants dans l'état qu'on vient de peindre. Le premier soin des Gouverneurs fut d'assembler ceux qu'ils trouverent dans la ville, & de les avertir que les deux vaisseaux ne contenoient des provisions que pour quinze jours tout au plus. Ils demanderent ensuite si l'on vouloit se mettre en mer, ou s'exposer aux mêmes dangers que la Colonie avoit essuyés. Dans le second cas, ils promirent de partager par portions égales ce qui restoit de provisions, & d'essuyer tous les dangers auxquels on pourroit être exposé : mais ils exigèrent une prompte réponse. On se détermina à retourner en Angleterre, & on résolut de passer vers les bancs de Terre-neuve, croyant pouvoir y trouver quelques vais-

Teaux dont on acheteroit des vivres.

Toute la Colonie s'embarqua : mais Milord Delawar., qui avoit été nommé par la Cour Gouverneur de la Virginie , se trouva dans ces parages avec trois vaisseaux : il rencontra la Colonie fugitive à dix-huit milles au-dessous de James-Town ; força les fugitifs de retourner à leur ville , où il les rétablit & fit régner l'ordre jusqu'au mois de Mars de l'année suivante , tems auquel il fut obligé de retourner en Angleterre , pour se faire soigner d'une grosse maladie dont il fut attaqué. Il laissa environ deux cens hommes dans la Colonie.

Le Chevalier *Dale* lui succéda dans la dignité de Gouverneur de la Virginie , & s'y rendit le 10 Mai avec trois navires , qui portoient un nouveau secours d'hommes & de bestiaux. Il trouva les habitans près de retomber dans les mêmes infortunes , par la négligence qu'ils avoient eue pour la culture des terres. Il les força d'y travailler , & , quoiqu'ils ne l'eussent entrepris que vers le milieu de Mai suivant , ils recueillirent une fort bonne moisson.

Dans le courant du mois d'Août , le Chevalier *Gate* arriva avec six vaisseaux chargés de bestiaux , de volaille , de munitions de guerre , & tout ce qui étoit nécessaire pour former une nouvelle Colonie. Trois cens hommes qu'il avoit à bord étoient destinés à ce nouvel établissement. Dès le commencement de Septembre , il jeta les fondemens d'une ville dans le canton d'*Arrabatak* , cinquante milles au-dessus de James-Town. Une langue de terre

qu'il trouva le moyen d'y enclaver , à plus de deux milles de la pointe & d'un bras de la rivière à l'autre , lui donna la facilité d'y bâtir des Forts. Il nomma cette place *Henrico* , en l'honneur de Henri , Prince de Galles. Il fit ensuite une grande enceinte de palissades à *Coxendale* , de l'autre côté de la rivière , pour mettre les bestiaux en sûreté.

En 1612 , on vit arriver deux vaisseaux avec de nouvelles provisions. *Argal* , qui en commandoit un , alla à *Patowmeck* , pour y établir le commerce. Il y trouva une Princesse Indienne nommée *Pocahontas* , fille du Chef des Indiens de *Powatan*. Il l'engagea à passer sur son vaisseau , sous prétexte de lui rendre les honneurs dûs à son rang , & l'amena prisonnière à *James-Town* , dans l'espérance que son pere , pour la ravoir , feroit une paix solide avec les Anglois. L'Indien étoit trop fier pour ne pas ressentir toute la colère que devoit lui causer un pareil outrage : on ne put jamais lui faire accepter d'autres conditions que le mariage de sa fille avec un gentilhomme Anglois , nommé *Jean Rolfe*. Il regarda cette alliance comme une marque d'estime sincère , & consentit à se lier avec les Anglois par un traité.

Il faut observer que dès les premiers tems , les Indiens avoient proposé ces mariages , & qu'ils avoient témoigné en plusieurs occasions que si les Anglois les rejettoient , jamais les Indiens ne lieroient une amitié sincère avec eux.

Le mariage de *Pocahontas* se fit en 1613 , établit la paix entre son pere & les An-

Histoire
d'une Prin-
cesse Indien-
ne.

glois. Les Indiens qui étoient voisins , sans être soumis à ce Prince , entrèrent dans le traité d'alliance. En 1616, le Chevalier Dale crut pouvoir profiter de cette tranquillité pour faire un voyage en Angleterre. Ayant trouvé un vaisseau qui y alloit , il s'embarqua & arriva à Plymouth le 12 de Juin.

Il emmena avec lui Rolfe & la Princesse Pocahontas sa femme , qui avoit reçu le baptême avant de se marier , & donné la naissance à un fils qui étoit le fruit de ce mariage , le premier qui eût été contracté entre les Européens & les Américains.

Jean Smith , dont nous avons parlé , n'eut pas plutôt appris que la Princesse Indienne étoit en Angleterre , qu'il n'oublia rien pour lui marquer son estime & sa reconnoissance. Il crut n'en pouvoir faire assez pour une femme à laquelle il étoit redevable de la vie. Voici comment cet événement se passa. Smith étant en Amérique , quitta la Colonie de James-Town pour pénétrer dans la Virginie & faire de nouvelles découvertes. Il fut pris par les Indiens & conduit à la Cour de Powatan , un des principaux Rois de l'Amérique septentrionale , qui le retint prisonnier. Pocahontas , dont il est ici question , étoit fille de ce Monarque ; elle conçut de l'amour pour Smith , engagea son frere *Nautakan* , l'homme le mieux fait , le plus robuste & le plus hardi qui fût dans le canton , à marquer à celui qu'elle aimoit , toutes les attentions possibles. Son pere même , auquel cette Princesse n'avoit pas celé son

Son amour
pour un An-
glois.

amour , avoit pour Smith des bontés extraordinaires , & faisoit tout son possible pour calmer ses ennuis : mais dans ce pays barbare , on avoit conservé un usage cruel ; on engraissoit les prisonniers & on les dévorait : le même sort attendoit Smith , quelles que fussent les protections qu'il avoit à la Cour. Lorsque le peuple crut qu'il avoit assez pris de nourriture pour qu'on pût s'en régaler , il demanda qu'on le lui livrât. Le Monarque auroit sacrifié beaucoup pour conserver la vie à un homme qui étoit cher à sa fille , & pour lequel il avoit lui-même de l'amitié ; mais il étoit obligé de se soumettre à l'usage : en soupirant il livra Smith au peuple. On le conduisit dans une place où le bloc sur lequel on devoit lui écraser la tête étoit préparé. Déjà l'exécuteur levoit sa massue pour frapper : mais il vit à côté de la tête du prisonnier , celle de la Princesse Pocahontas : l'exécuteur baissa sa massue sans frapper. Lorsque cette généreuse fille apprit que l'on conduisoit son amant à la mort , elle ne s'amusa point à verser d'inutiles larmes , elle partit aussi-tôt pour aller mourir avec lui. Ce n'étoit point une passion condamnable qui la guidait : elle avoit l'ame trop élevée pour descendre aux foiblesses vulgaires ; c'étoit un amour fondé sur l'estime & l'amitié ; c'étoit ce qu'on a toujours voulu définir sans le pouvoir. Contente pourvu que son amant vécût , même éloigné d'elle , cette Princesse pria son pere de le dérober à la cruauté du peuple , & de le faire conduire à James-Town. Quel empire une fille

chérie n'a-t-elle pas sur l'esprit de son pere ! Powatan brava le ressentiment de ses sujets , & sauva la vie à Smith.

La Princesse Pocahontas s'étoit toujours flattée de l'espérance de s'unir à Smith par des liens que les loix de son pays autorisoient : elle alloit le voir dans la Colonie , & faisoit porter des vivres aux Anglois. La guerre s'étant rallumée , son pere ne la laissa plus sortir. Ce fut pour revoir Smith , qu'elle se laissa enlever par Argal , & conduire à James-Town. Lorsqu'elle y fut arrivée , son premier soin fut de demander des nouvelles de Smith. Il étoit trop éloigné ; on avoit d'ailleurs envie de lui faire épouser un autre Anglois , espérant que cette alliance engageroit son pere à faire un traité d'amitié avec la nation Angloise : on lui persuada qu'il étoit mort.

Smith lui fit demander la permission d'aller lui présenter ses hommages , lorsqu'il fut qu'elle étoit en Angleterre , & se présenta à la porte de l'hôtel qu'elle occupoit. Indignée de voir qu'on l'avoit ainsi trompée , & qu'un homme qu'elle avoit si tendrement aimé l'eût si promptement oubliée , elle refusa de paroître , & ne dissimula même pas son indignation. Elle céda enfin aux instances de Smith , peut-être à son amour , dont la colere n'étoit que l'effet , & consentit à le voir. Lorsqu'il parut , la rougeur qui se répandit sur son visage , annonça ce qui se passoit dans son cœur ; elle croisa les bras , baissa les yeux & n'ouvrit la bouche que pour lui reprocher l'indifférence dont il avoit payé son amour.

Smith présenta une Requête à la Reine d'Angleterre , pour engager Sa Majesté à prendre sous sa protection cette Princesse Indienne. « Ce fut à elle , dit-il , très-
» puissante Reine , ce fut à cette noble &
» généreuse Princesse que nous eûmes obli-
» gation de notre salut. Dans l'âge le plus
» tendre , & malgré la guerre qui conti-
» nuoit avec les Indiens , elle se hasardoit
» à venir nous voir , appaisoit souvent
» nos querelles , & ne manquoit jamais à
» pourvoir à nos besoins. Lorsque son pere
» cherchoit à nous surprendre , ni l'épais-
» seur des forêts , ni les ténèbres de la
» nuit , ni la difficulté des chemins , ne
» l'empêchoient de venir me trouver les
» larmes aux yeux , pour me donner des
» avis qui me déroboient à la fureur des
» ennemis , au risque de périr elle-même
» s'ils en avoient eu quelque soupçon.
» Après la paix elle fréquentoit notre ha-
» bitation avec tout son cortège , & nous
» garantit plusieurs fois de la famine. La
» guerre s'étant rallumée entre son pere
» & les Anglois , on n'entendit plus parler
» d'elle.

» Après mon départ , on trouva occa-
» sion de l'enlever , on la retint deux ans
» prisonnière à James-Town : elle épousa
» un gentilhomme Anglois avec lequel
» elle est arrivée en Angleterre. C'est la
» première Indienne qui ait embrassé le
» Christianisme , la première qui ait parlé
» notre langue , & la première qui ait un
» enfant légitime avec un Anglois... Je
» n'ai jamais demandé de grace à l'Etat :
» c'est l'impuissance où je me trouve de

» secourir cette Princesse , qui m'engage à
 » chercher les moyens de lui procurer
 » d'autres secours que les miens. A qui
 » m'adresserai-je avec plus de confiance
 » qu'à Votre Majesté , dont la bonté n'est
 » pas moins connue que le pouvoir ? &
 » pour qui sollicitera-t-on jamais avec
 » plus de hardiesse que pour un mérite ex-
 » traordinaire , pour la naissance , pour la
 » vertu , accompagnées d'une extrême
 » simplicité & exposées aux embarras du
 » besoin ! Le mari de cette illustre Indien-
 » ne n'est pas même en état de lui fournir
 » des habits assez décens pour se présen-
 » ter devant Votre Majesté ».

La Reine reçut cette requête avec bon-
 té, fit donner à la Princesse Indienne les
 ajustemens qui lui étoient nécessaires pour
 paroître à la Cour , chargea Myladi De-
 lawar du soin de son entretien & de la
 lui présenter. La jeune Princesse Indien-
 ne reçut tous les honneurs qu'on avoit
 coutume de rendre aux Princeses du Sang
 Royal , & le peuple lui marqua le plus
 grand respect. Elle répondit parfaitement
 à l'idée que Smith avoit donnée de son
 caractère & de son esprit. On assure qu'on
 alla jusqu'à mettre en délibération si l'on
 ne feroit pas le procès à son mari , pour
 avoir eu la témérité d'épouser la fille d'un
 Roi , sans l'approbation formelle de son
 pere ; il est vrai , dit l'Auteur dont on em-
 prunte ce fait , qu'on accusa Rolfe d'avoir
 profité de sa qualité de prisonnière pour
 la forcer à l'épouser ; que le pere de cette
 fille en avoit d'abord marqué beaucoup de
 chagrin ; mais qu'après quelques éclaircis-
 semens il en avoit été satisfait.

Sa mort.

Cette Princesse n'eut pas la satisfaction de retourner dans son pays & de revoir son pere ; elle tomba malade à Gravesend , lorsqu'elle étoit sur le point de s'embarquer , & mourut dans les plus pieux sentimens du Christianisme. Cette Princesse étoit d'une taille fort petite , mais elle avoit la figure très-agréable. Elle laissa un fils nommé Thomas Rolfe , dont la postérité tient encore un rang distingué en Virginie. Powatan avoit donné à sa fille une suite composée des principaux de sa nation pour l'accompagner en Angleterre , & avoit chargé un d'entr'eux , de compter le nombre des habitans de ce Royaume , & de lui en faire un rapport fidele. Ce Sauvage ne connoissant aucun caractère d'écriture , se munit d'un gros & long bâton sitôt qu'il fut débarqué en Angleterre , avec l'intention d'y faire autant de marques qu'il verroit d'Anglois : mais il se lassa bientôt de cet exercice , jeta son bâton par dépit , & lorsqu'il fut de retour dans son pays , il ne répondit au Roi , qui lui demanda compte de sa commission , qu'en lui montrant les étoiles , les feuilles des arbres & le sable du rivage.

Yardly succéda au Chevalier Dale dans le Gouvernement de la Virginie ; mais il laissa tomber en ruines les édifices & les forts : il ne songea pas à garantir la Colonie des insultes des Indiens , & occupa son monde à planter du tabac au lieu de faire semer du blé. La Cour , instruite de la mauvaise administration d'Yardly , envoya à sa place Argal , qui rétablit le bon ordre dans la Colonie. Il fut cependant
rappelé

rappelé en Angleterre , & on lui donna plusieurs successeurs , du nombre desquels fut le même Yardly qui avoit été Gouverneur de la Virginie avant lui : mais , instruit par ses propres disgraces , il tint une conduite toute différente de la première ; établit un corps de Justice , fonda des Collèges & des Paroisses , donna des terres en propre à ceux qui vouloient les cultiver , à condition seulement qu'ils payeroient une certaine redevance à la Compagnie. Chacun , voyant qu'on travailloit pour ses propres intérêts , se mit à cultiver la terre ; l'abondance se répandit dans la Colonie , qui devint de plus en plus florissante. Des vaisseaux Hollandois aborderent sur la côte avec des Negres qu'ils exposèrent en vente. Ce fut la première fois qu'on vit des Africains sur ces parages.

Les secours ne cessant point d'arriver , les plantations se multiplièrent , & la Virginie prit un nouvel éclat : on fit des salines au Cap Charles , & des forges de fer sur la rivière James. La Colonie donnoit les plus belles espérances ; mais elle retomba dans le même inconvénient qui avoit pensé causer sa ruine. Les habitans négligèrent encore tout pour ne songer qu'au tabac. On y envoya pour Gouverneur un jeune homme sans expérience , qui n'eut pas l'attention de prendre les précautions nécessaires contre les Indiens : il les laissoit au contraire vivre avec les Anglois , comme s'ils avoient été de la même nation. Les premiers profitoient de cette confiance pour examiner en quoi

consistoient les forces des Anglois , & comment il faudroit les attaquer en cas de rupture.

L'occasion de faire usage de leurs observations se présenta bientôt. Un Capitaine Indien fut tué dans une conjoncture où sa mort devoit paroître juste : mais il étoit l'ami d'un Roi puissant dans ce canton , & ce Roi résolut de venger la mort de son ami par le massacre de tous les Anglois. Il marqua pour le jour de cette sanglante exécution , le 21 Mars de l'année 1622 , un peu avant midi , tems auquel tous les habitans des plantations étoient dispersés , sans armes & occupés au travail. Cette exécution devoit se faire au même instant dans toute l'étendue de la Colonie , excepté du côté du rivage oriental , où l'on savoit que les Indiens portoient plus d'affection aux Anglois que dans le reste du pays.

Massacre des
Anglois dans
la Virginie.

Pour ne pas porter la trahison à demi , les conjurés firent aux Anglois des présens considérables la veille de l'exécution : ils consistoient en volaille , gibier , poisson & fruits. Ils parurent le jour même au matin sans armes , mangerent avec eux , & marquerent un air d'amitié qui donna de la confiance à ceux qu'ils vouloient massacrer. Le signal étant donné , ils s'élancerent sur eux , les assommerent avec des haches , ou avec leurs propres houes qu'ils avoient auprès d'eux. Ils se saisirent ensuite des armes à feu , pour tirer sur ceux qui étoient échappés à leur fureur ; & , suivant le barbare usage de toutes ces Nations , ils n'épargnerent ni l'âge ni le sexe ,

afin qu'il ne restât personne qui pût se venger de leur cruauté. Il périt ce jour-là trois cens Anglois , presque tous furent massacrés avec leurs propres instrumens. Le carnage auroit été beaucoup plus considérable , si le complot n'eût été découvert quelques heures auparavant. Deux Indiens qu'on employoit ordinairement à la chasse , avoient couché la veille dans la plantation d'un Anglois. Un d'eux , qui étoit instruit du projet , voulut engager l'autre à aller tuer leur maître & lui découvrit le complot. Cet Indien eut horreur d'une pareille trahison : mais , pour sauver son maître du péril qui le menaçoit , il feignit d'entrer dans la conjuration , & ne se leva que pour aller instruire son maître de l'horrible secret qu'il venoit d'apprendre. L'Anglois ne perdit pas un instant ; après avoir mis sa maison en sûreté , il se rendit à James-Town , y annonça ce qu'il venoit d'apprendre. Les habitans de la ville & des plantations voisines eurent le tems de pourvoir à leur défense , & l'équipage d'un vaisseau qui étoit dans une rivière peu éloignée , fut sauvé par le même avis. Les habitans des plantations éloignées ne purent être avertis assez-tôt pour se garantir de la trahison des Indiens.

Ce Général Indien , que les Anglois avoient tué , étoit un guerrier redoutable parmi les nations Indiennes , même parmi les Anglois. Les Indiens le croyoient immortel , ou du moins invulnérable , parce qu'il s'étoit trouvé dans un grand nombre d'actions fort vives , sans recevoir la moindre blessure. Etant aussi rusé que brave , il

Fidélité
d'un Indien
pour son
maître.

Causes du
massacre.

faisoit l'impossible pour entretenir cette opinion , & affectoit jusque dans sa parure un air singulier , qui achevoit de le faire passer pour un être supérieur à la race humaine. Il étoit couvert de plumes arrangées si bisarrement , que les Anglois , à qui sa parure n'inspiroit que l'envie de rire , l'appelloient *Jean l'Emplumé* , nom dont il se faisoit autant d'honneur que du sien même.

Un marchand de la Colonie , ayant étalé quelques marchandises qui plurent à Jean-l'Emplumé , il fit l'impossible pour engager le marchand à les aller vendre dans un village où il tenoit le premier rang. Le marchand se laissa persuader par l'appas du gain : mais l'Indien le tua en chemin & s'empara de ses marchandises. Deux domestiques du marchand , voyant que cet Indien ajoutoit à sa parure des ornemens qu'ils reconnurent pour appartenir à leur maître ; ne voyant , d'ailleurs , plus reparoitre ce dernier , ils se doutèrent de ce qui étoit arrivé , lui en parlèrent : mais ils ne reçurent de lui qu'une réponse fière , même outrageante. Ils prirent alors leur parti , & tuèrent Jean-l'Emplumé d'un coup de fusil , sitôt qu'ils en trouverent l'occasion.

Il eut la générosité de leur pardonner sa mort avant de mourir , mais à deux conditions , auxquelles il les pressa fortement de s'engager ; l'une de ne pas dire qu'ils lui eussent ôté la vie , l'autre de l'enterrer secrètement parmi les Anglois. Son ambition étoit de faire durer , même après sa mort , l'opinion de son immortalité. Si les

Anglois étoient entrés dans ses vues , ils auroient épargné à leur Colonie tous les malheurs dont elle fut accablée : mais ils laisserent son cadavre dans le lieu où il mourut , & le Roi qui l'aimoit , arma , pour sa vengeance , tous les Indiens qu'il put rassembler.

Les Anglois , persuadés qu'ils n'auroient jamais de tranquillité tant que ce Roi vivroit ; croyant d'ailleurs que leur honneur demandoit qu'ils vengeassent la mort de ceux qu'il avoit fait périr , ils tournerent tous leurs armes contre lui & ses sujets ; toutes ses habitations furent ravagées ; les Indiens massacrés : on vouloit l'attraper lui-même , mais il étoit impossible de le poursuivre dans les bois. On résolut d'employer la ruse. Le Gouverneur lui fit offrir la paix , avec promesse d'ensevelir tout le passé dans l'oubli : il l'accepta , mais se tint toujours si bien sur ses gardes , qu'on ne put jamais l'attraper. On attendit que ses Indiens fussent occupés à leur moisson ; l'on fondit sur eux , & l'on en massacra une grande partie.

Vengeance
des Anglois.

Cette guerre causa un désordre affreux dans la Colonie , & les Indiens , qui ne respiroient que vengeance , tuoient tous les Anglois qu'ils pouvoient attraper : le mal étoit enfin poussé à un point , qu'on étoit tenté d'abandonner ce pays.

Charles I , qui étoit alors sur le trône d'Angleterre , entendant plaindre le sort d'une Colonie dont on auroit pu tirer les plus grands avantages , résolut d'en prendre soin lui-même. Il cassa la Compagnie , & réduisit la Virginie sous sa direction im-

Le Roi
d'Angleterre
prend soin
de la Virgi-
nie.

médiate : il nomma le Gouverneur & les membres du Conseil ; ordonna que toutes les Lettres - Patentes & les procédures se fissent en son nom ; & pour donner l'exemple du désintéressement , il ne se réserva qu'une rente foncière de deux schellings sur chaque acre de terre , d'ancienne & de nouvelle culture. Aussi-tôt la Colonie prit une nouvelle face , & tout sembla concourir à lui donner un nouvel éclat. Il y arriva une multitude d'habitans , qui inspirèrent de la crainte aux Indiens : mais il en résulta un inconvénient , c'est que chacun , songeant à ses intérêts particuliers , se faisoit une plantation particulière : on ne formoit point de ville ; & il est arrivé de-là qu'il y a même très-peu de bourgades considérables dans la Virginie. Outre cet inconvénient causé par la dispersion des plantations , elle enhardit encore les Indiens , qui massacrèrent plus de cinq cens Anglois.

Le Roi d'Angleterre donna le Gouvernement de ce pays au Chevalier Berkeley , dont il connoissoit la prudence & la valeur. Ce nouveau Gouverneur répondit , par sa conduite , aux intentions de la Cour. Au lieu de rendre aux Indiens guerre pour guerre , il résolut de mettre tout en usage pour enlever celui de leurs Rois dont on a déjà parlé , & qui les excitoit continuellement à de nouvelles hostilités contre les Anglois. L'âge & les fatigues avoient rendu ce Monarque Indien si décrépît , que n'ayant plus la force de marcher , il se faisoit porter. Son corps , dit un Auteur anonyme , étoit tout flétri ;

Portrait
d'un Roi In-
dien , enne-
mi implaca-
ble des An-
glois.

ses nerfs s'étoient relâchés , & ses paupières étoient devenues si pesantes , qu'elles lui fermoient continuellement les yeux ; il ne pouvoit les ouvrir qu'avec l'aide d'un de ses gens , qui étoit chargé de cet office & de celui de les soutenir.

L'espoir d'une grosse récompense engagea quelques Indiens à montrer au Gouverneur les chemins pour arriver à son habitation. Il s'avança si promptement avec un corps de cavalerie , qu'il le surprit dans son quartier & l'amena prisonnier à James-Town. Son dessein étoit de le faire transporter en Angleterre , pour se faire honneur par une action de cette importance , & donner en même tems une preuve de la bonté du climat de la Virginie : mais il eut le chagrin de ne pouvoir le garder plus de quinze jours. Un soldat Anglois , outré des maux que ce terrible vieillard avoit causés à la Colonie , eut la lâcheté de lui tirer un coup de fusil dans le dos , & de le tuer. Ce Sauvage n'avoit pas donné la moindre marque de foiblesse dans sa prison , & sa grandeur d'ame se soutint jusqu'au dernier moment de sa vie. Un jour qu'il entendoit marcher beaucoup de monde autour de lui , il se fit ouvrir les paupières , & se voyant environné de quantité d'inconnus que la curiosité avoit amenés pour le voir , il demanda , d'un air & d'un ton indignés , qu'on fit venir le Gouverneur. Berkeley ne fit pas difficulté de paroître. « Si le fort , lui dit fièrement le Sauvage , t'avoit fait tomber entre mes mains , je n'aurois pas eu la bassesse de t'exposer à la risée du peuple ».

Ce Prince avoit la taille avantageuse & l'air noble. Sans aucune éducation , il avoit trouvé dans son génie l'art de gouverner & de faire la guerre. Ses sujets les plus éloignés respectoient jusqu'à son nom, & recevoient en tremblant ses ordres. Quelques-uns le croyoient issu de race Royale , mais les Indiens soumis affuroient qu'il étoit venu d'une région étrangère , fort loin au Sud-Ouest , & faisoient entendre par leurs récits qu'il étoit né dans la dépendance des Espagnols , vers le Mexique. Sa captivité & sa mort produisirent l'effet que le Gouverneur en avoit espéré pour la paix.

Une sage administration acheva de rendre cette paix solide , & la Virginie florissante : mais les malheurs de Charles I , y causerent de nouveaux troubles. Berkeley crut les prévenir en interrompant tout commerce avec l'Angleterre. Mais Cromwel , nommé Protecteur de ce Royaume , envoya une puissante escadre en Virginie , & malgré la résistance de quelques sujets fidèles à leur Roi , plusieurs Conseillers qui craignoient pour leur fortune , engagèrent la Colonie à subir le joug de l'usurpateur. Berkeley fut obligé de suivre le torrent : mais l'histoire doit cette justice à sa mémoire , c'est que de tous les pays soumis au Roi , celui dont il étoit Gouverneur , fut le dernier qui reconnut Cromwel pour son maître , & le premier qui secoua le joug de la tyrannie. Charles II ne fut pas plutôt monté sur le trône de ses peres , qu'il récompensa ce fidèle sujet de la manière la plus éclatante , & lui

Envoya une nouvelle commission de Gouverneur.

La Colonie reprit une nouvelle vigueur ; mais ce tems de prospérité ne dura pas. Le Parlement d'Angleterre établit des droits sur les denrées qui entroient en Virginie & qui en sortoient. Ces impositions causerent un mécontentement général dans la Colonie : on demanda justice au Gouverneur , qui , étant obligé de se conformer aux ordres qu'il avoit reçus d'Angleterre , ne put la rendre. On se mutina , & on prit pour chef un jeune Officier nommé *Natanael Bacon*. Il étoit hardi , vif entreprenant , avoit une figure imposante , & étoit l'homme qu'il falloit pour conduire une populace révoltée. *Berkeley* , qui , jusqu'alors avoit été l'idole de la Colonie , se vit obligé de se renfermer dans sa maison & de s'y fortifier. *Bacon* ayant convoqué une assemblée dans les formes , & s'étant fait nommer Général de la Colonie , exerça un pouvoir absolu. Il se trouva cependant un petit nombre d'honnêtes gens qui s'attachèrent au Gouverneur. Une guerre cruelle étoit prête à s'allumer dans la Virginie : mais *Bacon* mourut , & ses partisans se soumirent. Un de ses Lieutenans persista dans sa révolte , & , furieux de voir que tout le monde l'abandonnoit , il mit lui-même le feu à *James-Town* , & le réduisit en cendres. On transféra les Cours de Justice & l'Assemblée générale à *Williamsbourg* , & jamais *James-Town* ne s'est rétabli dans le même état où il étoit auparavant cet incendie.

Depuis la révolte de Bacon , la Cour de Londres mit un si bon ordre dans le Gouvernement de la Virginie , qu'elle reprit tout son ancien éclat : elle le conserve même encore.

ARTICLE VIII.

La Caroline.

LA Caroline est située entre le trentesième & le trente-sixième degré de latitude septentrionale. A l'Est elle est bornée par la mer du Nord , & s'étend l'espace de plus de cent cinquante lieues communes le long de la côte : elle a la Virginie au Nord & au Nord-Ouest , la Louisiane à l'Ouest , la Georgie au Sud & au Sud-Ouest. On la divise en deux parties , la Caroline du Nord & la Caroline du Midi , & chaque partie forme un Gouvernement séparé. Elles sont encore divisées en Comtés. Il y en a deux dans la Caroline du Nord , *Albermale* & *Clarendon* ; quatre dans celle du Midi , *Crawen* , *Békeley* , *Colliton* & *Carteret*.

Comté
d'*Albermale*.

Le Comté d'*Albermale* borde la Virginie : il est arrosé par une rivière de même nom. Ce Comté , dans son origine , avoit plus de plantations qu'aucun autre : il s'y rassembla d'abord plus de trois cens familles : mais le canton d'*Ashley* parut plus commode , & l'emporta. La rivière d'*Albermale* offre sur ses deux bords quantité d'anfes , qu'on pourroit appeller des rivières , si leurs eaux venoient de plus loin dans les terres. Elle se divise en deux bras

la pointe qu'on nomme *Sandy*, & la pointe Nord est habitée par une nation indienne, qu'on nomme les *Matoromags*. Entre cette pointe & la rivière de *Pontego* où la suit, on trouve le cap *Hattoras*.

Après le Comté d'Albermale, on entre dans celui de *Clarendon*, où l'on trouve le meilleur Cap de *Fear*, ou Cap de Crainte, à l'embouchure de la rivière de *Clarendon*. Ses environs sont habités par une Colonie de la Barbade. On regarde les Indiens qui y trouvent comme les plus sauvages de toute la Province. On trouve ensuite la rivière de *Winnian*, qui, sans être aussi large & aussi profonde que celle de *Port-royal*, est capable de porter de grands vaisseaux. Il y en a ensuite une autre nommée *Wingau*, qui arrose une petite bourgade qu'on nomme *Charles-Town*, quoiqu'elle soit si petite & si dépourvue d'habitans, qu'à peine elle mérite le nom de village.

De-là on passe dans la Caroline du Midi, qui est séparée de la première par la rivière du *Zanti*. Le premier Comté qui se présente, est celui de *Crawen*, habité par des Anglois & des François. Les derniers ont un établissement particulier sur la rivière de *Zames*. Après celle de *Zanti*, on rencontre celle de *Sewer*, où quelques familles de la Nouvelle Angleterre sont venues s'établir.

Le second Comté de ce canton est *Berkeley*. Il n'est bien peuplé que du côté méridional, qui est arrosé par les rivières *Ashley* & de *Cooper*. Au Nord il a la petite rivière de *Bowal*, & sur la côte plu-

plusieurs petites îles nommées *Hunting-Islands* & *Sullivant*. Entre la dernière & la rivière de Bowal, s'élève une chaîne de montagnes que la nature de leur terrain a fait nommer *Sand-hills* ou *Monts de sables*. La rivière de *Wando*, qui arrose les parties Nord-Ouest de ce Comté, offre quantité de bonnes plantations, & se joint à la rivière de Cooper, pour aller se perdre ensemble dans celle d'Ashley à Charles-Town.

Charles-Town, Capitale de la Caroline.

C'est dans ce Comté que se trouve Charles-Town, Capitale de la Caroline. Elle est située sur une langue de terre entre les rivières d'Ashley & de Cooper, entre deux anses. Sa position est vers le trente-deuxième degré quarante minutes de latitude septentrionale, à deux lieues de la mer : c'est le seul port libre de la Province. Ses fortifications consistent en six bastions, dont trois sont sur la rivière d'Ashley, & trois sur celle de Cooper, avec une demi-lune de chaque côté. Un Fort qui commande la rivière d'Ashley, rend le passage fort difficile. Il ne manqueroit rien à la situation de cette Ville, si son port pouvoit recevoir des navires au-dessus de deux cens tonneaux : tous les environs sont également agréables & fertiles. On vante beaucoup la beauté de ses chemins. La Ville a plusieurs grandes rues & quantité de beaux édifices, entre lesquels on en nomme douze ou quinze d'une architecture régulière. L'Eglise est très-bien construite ; mais on lui reproche d'être trop petite pour la quantité d'habitans qui sont dans la ville & qui se multiplie tous les

jours. On trouve dans cette ville une Bibliothèque publique. Les Presbytériens & les Anabaptistes ont leur Eglise à Charles-Town : celle des Presbytériens François fait un des principaux ornemens de la principale rue. Celle des Quakers est dans un des Fauxbourgs , vers la rivière d'Ashley. On compte deux cens cinquante familles dans cette ville : mais l'air y étant très-sain , il n'y a presque point de mariage qui ne produise dix ou douze enfans. Cette ville est la résidence du Gouverneur général , & le siège des principales Cours de Justice. Tout le pays voisin est rempli de plantations qui font comme autant de bourgades. A l'extrémité de ce Comté , on trouve une Ville nommée *Dorchester*. Ses habitans , qu'on ne fait pas monter à plus de trois cens cinquante , sont des Sectaires indépendans. La rivière de *Stono* , qui coule à peu de distance , sépare ce Comté de celui de *Colliton*.

Les bords des rivières du Comté de *Colliton* , sont remplis de plantations , dont la plupart pourroient porter le titre de bourgades. Au-dessous de Charles-Town , on trouve l'île de *Boutny's Island* , qui est fort peuplée. Plusieurs Nobles ont des plantations considérables dans ce Comté.

Le Comté de *Carteret* n'est point encore habité , quoiqu'il passe pour un des plus fertiles de la Province. Il est arrosé par une grande rivière nommée *Cabbage* , qui , se joignant à celle de *Mai* , forme à leur embouchure une île nommée *Edelano*. On trouve dans le pays de *Mai* un très-beau lac dans une grande vallée , où les pre-

Comté de
Colliton.Comté de
Carteret.

miers Anglois qui aborderent à la Caroline, vouloient s'établir : mais les Indiens leur représentèrent qu'étant voisins de Port-Royal, le plus beau port de la Floride, il n'y avoit pas d'apparence que les Espagnols les y souffrissent.

Port-Royal est situé à vingt lieues au Sud de la rivière d'Ashley, par les trente-un degrés quarante-cinq minutes de latitude Nord. L'entrée en est commode & n'a jamais moins de dix-sept pieds d'eau sur la barre. Son bassin est vaste, sûr, & s'étend dans une belle & fertile contrée, qui est préférable à toutes les autres de ce canton. La rivière qui le forme communique, par différens bras, à diverses autres grandes rivières. Il n'est pas à plus de deux cens milles de Saint Augustin, où l'établissement des Espagnols n'est pas assez considérable pour qu'ils voient sans crainte les Anglois si proche d'eux. Après Port-Royal, on trouve la rivière de Mai, qui est suivie de San-Matteo, dernier canton de la Caroline, ou de la Floride Angloise.

§. I.

Observations sur le Climat de la Caroline & ses Habitans.

LES productions de cette contrée ne diffèrent en rien de celles des Colonies précédentes : on remarque seulement qu'elle produit de si bon riz, qu'il égale au moins celui du Levant. L'air de la Caroline étant plus doux que celui des autres pays dont nous venons de parler, les productions y viennent & y mûrissent plus promptement.

Les Indiens de ce canton étoient plus éroces que ceux de la Virginie : mais les guerres mutuelles & les maladies contagieuses en ont détruit un très-grand nombre. La dureté naturelle à ceux qui subsistent encore , ne leur ôte point le goût pour la danse. Un Maître à danser François s'étant établi dans le Comté de Crazen , leur apprit à danser des contre-danses de l'Europe au son de la flûte & du haut-bois , y fit une fortune considérable.

A peine comptoit-on douze mille Européens dans la Caroline il y a trente ans : mais ce nombre a considérablement augmenté depuis ce tems.

ARTICLE IX.

La Georgie.

C E pays est situé entre les trente-deuxième & trente-quatrième degrés de latitude septentrionale, & les quatre-vingt-trois & quatre-vingt-sept de longitude. Elle est au Sud de la Caroline , dont elle est séparée par la rivière de Savannah ; au Nord de la Floride , dont elle est encore séparée par une belle & grande rivière , nommée *Alatamaha* ; son étendue d'une rivière à l'autre sur la côte , est de cent vingt milles. On lui en donne troiscens du côté de l'Ouest , où les monts Apalaches la séparent de la Louisiane.

C'est le dernier établissement des Anglois dans l'Amérique. Ceux qui le fondèrent n'eurent d'autre intention que de

Carte de
la Caroline
& de la
Georgie, par
M. Bellin.

procurer une honnête subsistance à quantité de malheureux citoyens qui avoient besoin de secours , & de délivrer en même tems l'Angleterre d'un fardeau qui la génoit. Ils inviterent tous les Patriotes à seconder une entreprise si charitable.

Georges I leur accorda , par des Lettres - Patentes , toute cette étendue de terre que nous venons de désigner , & à laquelle on donna , en son honneur , le nom de *Georgie*. Au mois d'Août 1732 , le Chevalier Heathcore annonça aux Directeurs de la Banque , les deux principaux objets de cette concession , y joignit plusieurs autres avantages qui devoient en revenir à l'Angleterre , tels que de fortifier les Colonies Angloises , d'augmenter le commerce de l'Angleterre , de multiplier ses vaisseaux , de tirer de la soie crue de son propre fond , ce qui pouvoit lui épargner annuellement plus de cinquante mille livres sterling , qu'elle faisoit passer en Italie. Il déposa ensuite une somme considérable pour jetter les fondemens de l'entreprise , & son exemple fut suivi par un grand nombre de particuliers , entre lesquels on en choisit vingt-trois pour la direction générale. Le résultat de cette assemblée ne fut pas plutôt publié , que toute l'Angleterre s'empressa de contribuer à cet établissement , & le Parlement accorda dix mille livres sterling pour cet objet.

Compagnie
qui se forme
pour la
Georgie.

Le 6 Novembre 1732 , cent personnes de l'un & de l'autre sexe furent choisies ; mais avec plus de soin & de précaution qu'on n'en apporte ordinairement dans

tes opérations. On les embarqua à Gravesend , sur un vaisseau qu'on chargea d'armes & de munitions. On mit à la tête de cette troupe M. Oglethorp , homme intelligent , qui régla les premières démarches & présida à l'établissement. La troupe arriva le 15 Janvier suivant à la Caroline.

Elle prit des guides , qui la conduisirent d'abord à Port-Royal. M. Oglethorp se rendit à la bourgade de Beaufort , où l'on s'empressa de préparer des hutes pour loger sa Colonie. Pendant qu'on étoit occupé à ce travail , il alla visiter la rivière de Savannah , & choisit , pour son établissement , un fort beau terrain qui est à dix milles de l'embouchure. La rivière y forme un croissant , & les bords ont environ quarante pieds de hauteur dans sa partie méridionale. Le sommet est fort uni , & forme une plaine qui s'étend de cinq ou six milles dans le pays , & près d'un mille sur la rivière. Il y conduisit sa Colonie le premier Février , & le 18 la première maison étoit achevée. Une petite nation Indienne , qui étoit aux environs , lui offrit de se soumettre à lui , demanda des terres parmi celles des Anglois , & pria qu'on élevât les enfans Indiens dans les écoles Angloises.

M. Oglethorp donna à la nouvelle Ville qu'il fit construire , le nom de la rivière dont elle devoit faire l'ornement ; ainsi la capitale de la Georgie en Amérique , prit le nom de *Savannah*.

Tous les Chefs de différentes Tribus Indiennes répandues dans cette contrée ,

demandèrent à voir M. Oglethorp pour faire alliance avec lui. Il accepta leur offre avec satisfaction , & leur marqua un jour pour leur donner audience. Au jour marqué , huit Chefs Indiens avec leur suite , se présentèrent pour parler au Général Anglois : on les conduisit en sa présence. Ils s'affirent autour de lui , & le plus âgé d'entr'eux prit la parole. Voici le précis de son discours : il fut interprété par un Indien qui savoit les deux langues , & qui avoit été appelé pour servir d'interprète. « Celui qui a accordé la respiration aux Anglois , a accordé la même » faveur aux Indiens : mais il ne leur a » pas donné les mêmes richesses & les mêmes lumières. Ils sont persuadés que le » Grand Pouvoir, qui fait son séjour au » Ciel, a envoyé les Anglois dans ces climats pour l'instruction des Indiens , de » leurs femmes & de leurs enfans : dans » cette confiance nous leur cédon's tous » nos droits sur des terres dont nous ne » faisons aucun usage. » Il ajouta que c'étoit l'avis des huit Tribus qui habitoient cette contrée , qui s'étoient toutes réunies à faire partir leurs Chefs chargés d'un présent composé des richesses du pays.

Chaque Chef apporta un paquet de peaux & les étendit aux pieds du Gouverneur. Chacun d'eux fit sa harangue, qui exprimoit à-peu-près la même chose que celle du premier. M. Oglethorp fit donner à chacun d'eux un fusil & un manteau. Ceux qui étoient à leur suite reçurent des étoffes plus grossières & des présens de moins.

de valeur. On conclut ensuite un Traité d'alliance. 1°. Les Anglois promettoient de porter dans les habitations des huit Tribus, des marchandises, & de les y vendre au prix dont on conviendrait. 2°. On promettoit que la restitution des biens perdus & la réparation des injures se feroient de bonne foi; que les coupables seroient jugés & punis suivant les loix Angloises. 3°. Que nulle habitation Indienne ne seroit exceptée du commerce. 4°. Que les Anglois posséderoient toutes les terres que les Indiens laisseroient incultes, à condition toutefois que quand ils seroient quelque nouvel établissement, la séparation des terres seroit marquée de bonne foi par les Chefs des deux Nations. 5°. Que les Negres fugitifs seroient rendus & conduits à quelque bourgade Angloise. 6°. Les huit Tribus s'engageoient à chérir les Anglois comme leurs freres, & promettoient de ne jamais permettre à d'autres Nations Européennes de s'établir dans le pays.

Dès la première année on comptoit dans la Colonie six cens dix-huit personnes, parmi lesquelles il y avoit trois cens vingt hommes, cent treize femmes, cent deux garçons & quatre-vingt-trois filles.

En 1734, M. Oglethorp retourna en Angleterre avec six Rois Indiens. On leur fit faire des habits avant de les présenter au Roi. Un d'entr'eux présenta à Sa Majesté Britannique des plumes d'aigle, qui, dans l'usage des Barbares, sont le plus respectueux de tous les présens. Il lui fit un

discours dont voici à-peu-près le sens :
» En ce jour je vois la Majesté de votre
» face, la grandeur de votre maison & la
» multitude de vos sujets. Je suis venu au
» nom de toute ma Nation, pour renou-
» veller l'alliance qu'elle a contractée avec
» les Anglois. Quoique ma vieillesse an-
» nonce que je ne pourrai pas recueillir
» moi-même les fruits de mon voyage,
» je suis venu pour l'intérêt de tous les
» Indiens des hautes & basses anses, pour
» demander qu'ils soient instruits de toutes
» les connoissances des Anglois. Ces plu-
» mes sont celles de l'Aigle, qui est le
» plus actif de tous les oiseaux, & qui
» vole sans cesse autour de nos nations.
» Ces plumes sont un signe de paix dans
» notre patrie, & nous les avons appor-
» tées pour vous les laisser, Grand Roi,
» comme le signe d'une paix éternelle.
» Je rapporterai fidèlement à ma nation
» toutes les paroles qui sortiront de votre
» bouche. »

Un Indien étant mort à Londres de la petite vérole, on l'enterra dans un cimetière à la manière de son pays, c'est-à-dire, que le corps fut enveloppé de deux pièces d'étoffe, mis entre deux planches liées avec une corde, & on jeta dans la fosse ses habits, une grande quantité de grains de verre & quelques pièces d'argent. Tous les Indiens en général prirent beaucoup de plaisir aux amusemens qu'on leur procura : ils partirent à bord du vaisseau le *Prince de Galles*, sur lequel s'embarqua une multitude assez considérable de Protestans de Saltzbourg, qui forme

et un nouvel établissement dans la Georgie. En 1736, cent cinquante Montagnards allois arriverent dans cette Province, construisirent un Fort sur le bord de la rivière d'Alatamaha, à douze milles de la mer. Peu de tems après, trois cens Anglois arriverent à Savannah, & augmentent les forces de la Colonie.

Dans le cours de la même année, Pierre Pury de Neufchatel en Suisse, qui avoit été Directeur de la Compagnie des Indes en France, rassembla un grand nombre de ses compatriotes, se mit à leur tête, vint prier le Gouvernement d'Angleterre de lui donner permission de former un établissement dans la Georgie. Il obtint facilement ce qu'il demandoit, arriva en Georgie, & y bâtit une Ville à vingt-quatre milles de la mer des Anglois. M. Oglethorp, à qui la Cour avoit confié le soin de tous ces établissemens, se conduisit avec tant de sagesse & de prudence, que la Georgie d'Amérique fut peuplée d'Européens en moins de dix-huit mois. On y voyoit de toutes parts des bourgades & des plantations entourées de jardins bien cultivés & de compagnes qui promettoient une récolte abondante.

M. Oglethorp retourna dans sa patrie pour jouir du repos après lequel on souffre toujours, lorsqu'on a essuyé des peines & des fatigues pendant une longue suite d'années. Son absence prouva qu'un seul homme suffit pour faire le bonheur d'un pays. Après son départ le cours des prospérités de la Georgie fut suspendu. Il ne restoit plus qu'à en avoir soin d'entretenir une

bonne intelligence entre les Anglois & les Espagnols : il s'éleva entre ces deux Nations des différends qui eurent les plus fâcheuses suites. Les Anglois eurent l'imprudence d'attaquer la Colonie Espagnole de Saint Augustin, & furent repoussés avec perte. Les Espagnols ne se contenterent pas de se tenir sur la défensive ; ils firent une invasion dans la Nouvelle Georgie, & y eurent plus de succès que les Anglois n'en avoient eu contr'eux. Les Anglois déclarerent la guerre à l'Espagne, firent des armemens formidables : les Espagnols, de leur côté, ne négligerent rien pour leur défense : on perdit beaucoup de monde de part & d'autre. Ces détails n'appartiennent plus à notre objet.

§ I.

Observations générales sur les Colonies Angloises du Continent de l'Amérique.

Ulloa ,
voyage his-
torique de
l'Amérique
méridionale.

LES côtes & l'intérieur du pays, à plus de cent milles de la mer, sont également peuplés dans les contrées qu'occupent les Anglois. On rencontre par-tout des Villes, des Bourgades, des Villages & des maisons de campagne. Tout est défriché, cultivé, fertile. Cette laborieuse Nation travaille sans cesse, & force la terre à lui procurer un produit continuel, en quoi elle diffère des autres qui habitent ces contrées : elles se reposent sur la fertilité naturelle du pays.

L'assemblage des différens peuples qui composent les Colonies Angloises du Continent, rend leurs habitations si peuplées,

elles forment un véritable Royaume. La diversité d'origine n'empêche point ces Colons de vivre dans une parfaite union & de se soumettre aux mêmes loix. Toutes les Religions y sont tolérées, excepté la Religion Romaine.

Ce pays abonde particulièrement en bois de construction pour les vaisseaux ; on s'en fabrique-t-il une quantité très-considérable dans tous les ports. On est cependant persuadé que ce bois n'est pas de la meilleure qualité, & que les vaisseaux qu'on en fait ne durent pas plus de dix ou neuf ans. C'est par cette raison qu'on ne l'emploie que pour les petits bâtimens.

Les peuples qui habitent ces contrées ne sont point sujets au Prince qu'autant que ses loix leur plaisent. Un Gouverneur n'est point gardé de tous les habitans que comme un concitoyen qui est chargé de la sûreté commune & du bien public. Ils se taxent eux-mêmes pour son entretien & pour celui des Juges, & ne sont sujets à aucune espèce d'impôt. Pour se maintenir dans la jouissance de ces exemptions, ils ne souffrent ni places fortifiées, ni troupes de garnison. Toutes ces provinces peuvent être regardées comme une sorte de République, qui, suivant en partie les loix politiques de l'Angleterre, réforme ou rejette celles qui lui paroissent contraires à ses libertés. Les bourgs & les villages sont ses uniques forteresses, & ses habitans sont ses garnisons. Ils vivent dans une si grande union, qu'on les prendroit pour les enfans du même pere. Les grands

& les riches ne s'y distinguent point par l'orgueil & le luxe. La diversité même de Religion entre cinq ou six Sectes différentes, ne produit aucune division. La différence des Nations n'altère jamais la tranquillité du Gouvernement. Il est difficile qu'une Société si bien réglée, ne prospère & n'augmente de jour en jour. Les jeunes gens s'y marient dès qu'ils ont atteint l'âge viril, parce qu'il leur est aisé d'acquérir de quoi subsister. Le pays est assez étendu & assez fertile pour fournir aux nouvelles familles.

Monnoie
des Colonies
Angloises en
Amérique.

Il est remarquable que dans une si florissante Colonie, la monnoie courante ne soit pas de métal. Ce n'est que du papier avec la forme ordinaire de la monnoie. Chaque pièce est composée de deux feuilles rondes collées l'une sur l'autre, & portant de chaque côté l'empreinte qui leur convient. Il y en a de toute valeur. C'est avec ces espèces qu'on fait tout le commerce intérieur. Comme le papier s'use & se salit, chaque Province a son hôtel des monnoies, où l'on prépare les pièces. Outre cet hôtel général, il y a des maisons particulières pour la distribution. On y porte les pièces usées ou trop sales. Des Officiers établis en remettent autant de neuves qu'on leur en porte de vieilles. Ils feroient deshonorés par le moindre défaut de bonne foi, & il n'y a point d'exemple qu'ils en aient jamais manqué. On en attribue la raison aux maximes des Quakers, qui furent chargés des premiers réglemens, du maniement, de la distribution & de la fabrique des monnoies dans toutes les Provinces.

nces où ils s'établirent. On fait combien les Sectaires sont rigides observateurs des loix naturelles. Leur réputation à cet égard est tellement établie, que le Parlement d'Angleterre a statué que la seule parole d'un Quaker auroit la force d'un serment solennel : ils jouissent du même privilège dans les Colonies d'Amérique. Les Négocians d'Europe reçoivent en paiement cette monnoie de papier, en retirent ensuite des marchandises du pays, ils vont vendre ailleurs par leurs correspondans, & dont ils tirent de l'or & de l'argent.

Les Cours de Justice dans les premiers établissemens des Anglois, étoient des modestes Cours de Justice. es de droiture & d'équité. On n'y admettoit point ces formalités qui rendent les procès également pénibles & ruineux dans toutes les contrées de l'Europe. Une seule Cour prenoit connoissance de toutes les causes civiles & ecclésiastiques, & la cause la plus compliquée étoit terminée en peu de jours, avec droit d'appel à l'assemblée générale, qui apportoit toute la diligence possible pour la conclure. Cette coutume se soutint si long-tems, qu'en 1688, Lord Colepepper, un des plus sages gouverneurs de la Virginie, admirant la simplicité & la facilité à laquelle on étoit attaché jusqu'alors, ne s'occupoit qu'à retrancher quelques innovations qui étoient introduites. Malgré ces sages précautions, la chicane s'y introduisit ; les affaires sont actuellement jugées par deux sortes de Cours ; celle des Comtés, & les Cours particulières, qui sont communes à l'Amérique. *Tom. I.* O

posées d'un Scheriff & de ses Officiers subalternes, & la Cour Générale, composée du Gouverneur & de son Conseil. Cette dernière, à laquelle toutes les autres resserrent, est souveraine; mais avec quelque restriction. Dans les causes civiles, lorsque la demande monte à plus de trois cents livres sterling, on peut appeler de son jugement au Roi, qui peut choisir pour la dernière décision un Comité, qu'on nomme les Seigneurs des appels. Pour les affaires criminelles, on n'appelle point de la Sentence de cette Cour; mais le Gouverneur a droit de faire grace pour tous les crimes, à l'exception de la trahison d'Etat & du meurtre volontaire. Il peut seulement accorder dans ces deux cas, ce que les Anglois nomment *Retrieve*, c'est-à-dire, un délai qui se prolonge ordinairement jusqu'à la décision du Roi. Cette Cour ne se tient que deux fois l'an, savoir au quinze Avril & au quinze Octobre, & chaque séance ne dure que dix-huit jours.

Religion.

Presque toutes les Colonies Angloises de l'Amérique professent la Religion établie par les loix, c'est-à-dire l'Anglicane; & quoiqu'il y ait liberté de conscience pour tous ceux qui veulent se soumettre aux charges des Paroisses, il se trouve peu de bons Conventicules non conformistes. On n'y reçoit aucun Ministre qui ne tient pas son ordination d'un Evêque Anglican. Tous les François réfugiés, que le Roi Guillaume y fit passer à ses frais, furent obligés de prendre un certificat du Gouverneur.

Dans les Colonies Angloises, on distingue les gens de service en domestiques perpétuels & domestiques passagers. Les Negres & leur postérité sont du premier ordre. Les autres domestiques ne servent qu'un certain nombre d'années, suivant leur convention ou suivant la loi, qui, dans ce cas, sert de contrat. Elle porte que les domestiques qui s'engageront au-dessous de dix-neuf ans, seront présentés à la Cour, afin qu'elle détermine leur âge, & qu'ils seront ensuite obligés de servir jusqu'à vingt-quatre ans; mais que s'ils sont plus âgés, leur service ne durera que cinq ans.

Ordre établi pour les domestiques.

Les domestiques de l'un & de l'autre sexe sont employés aux mêmes travaux : ils cultivent la terre, sement les grains, plantent le tabac dans les lieux où l'on le cultive. Leur distinction n'est que dans leurs habits & la nourriture : mais le travail des uns & des autres n'est pas plus pénible que celui des maîtres, qui s'emploient comme eux aux plus rudes exercices de l'Agriculture. C'est à tort qu'on reproche aux Anglois de l'Amérique, de traiter leurs esclaves avec dureté. Il y a des domestiques en Europe qui sont traités beaucoup plus durement que ces esclaves : la Justice même les protège.

Les Cours de Justice sont obligées de recevoir leurs plaintes, sans aucune espèce de profit : mais si le maître a tort, la loi le condamne aux frais. Tous les Juges paix sont autorisés à recevoir ces plaintes, & obligés de remédier au mal jusqu'aux premières séances de la Cour Pro-

vinciale, où les affaires de cette nature se terminent sans appel. Les maîtres sont soumis à la censure de cette Cour, s'ils ne fournissent pas à leurs domestiques des alimens sains, de bons habits & des logemens commodes. Ils sont obligés de se présenter à la Cour sur la plainte d'un domestique, & sont privés de son service jusqu'à la décision. Les plaintes des domestiques doivent être reçues en tous tems par les Juges de paix, & à chaque séance par la Cour, &, sans égard aux formalités légales, on doit passer à l'examen des griefs. Si un maître entreprend d'y apporter du délai, ou refuse de se présenter, la Cour est autorisée à lui ôter le domestique, pour le faire garder à ses frais, ou le faire vendre au prix courant, qui lui sera délivré après qu'on aura prélevé les frais. Lorsqu'on a fait un contrat d'engagement avec un domestique libre, on ne peut faire avec lui un nouveau marché, sans l'approbation d'un Juge de paix. Les domestiques doivent avoir à leur disposition l'argent qui leur vient d'autre main que de celle de leur maître. Si un maître a la cruauté de maltraiter un domestique malade, ou devenu infirme à son service, les Chefs ecclésiastiques de la Paroisse doivent faire transporter le domestique dans une autre maison, pour y être nourri aux dépens du maître jusqu'à la fin de son engagement, au bout duquel le prix de la pension doit être payé par la Paroisse. Chaque domestique reçoit de son maître, à la fin du terme, quinze boisseaux de bled, ce qui fait une provision suffisante pour le nourrir.

une année entière , & deux habits complets de toile & de laine. Alors le domestique est libre, rentre dans tous les privilèges de Citoyen , & peut prendre trente acres de terre pour les cultiver.

Avec des loix si sages on auroit peine à croire que la superstition se fût introduite dans ce pays : mais elle y fut portée à des excès si terribles , que nous croions devoir nous arrêter ici un instant pour donner quelques détails à ce sujet.

En 1691 , un Ministre de Salem , nommé Paris , ouvrit une scène ridicule & tragique en même tems. Il déclara que sa fille & sa nièce , âgées de dix à onze ans , étoient forcières , & en attribua la cause à une femme Indienne nommée *Tomba* , qui étoit à son service. On fouetta rigoureusement cette femme , pour tirer d'elle son aveu. Les douleurs lui firent avouer qu'elle étoit forcière. On l'enferma , par ordre du Magistrat , dans une étroite prison , où elle demeura fort long-tems. On fut à la fin honte de retenir dans les fers une malheureuse contre laquelle il n'y avoit que des soupçons : on la fit sortir de prison ; mais on la vendit , & on employa le prix qu'on en retira à payer les frais de sa détention. Le Gouverneur général auroit pu arrêter une pareille injustice : mais il eut la foiblesse de ne pas imposer son autorité , & de fermer les yeux sur une aventure aussi étrange.

Elle commençoit à tomber dans l'oubli , lorsqu'au mois d'Août de l'année suivante , *Georges Burrough* , Ministre de Falmouth , dans le Comté de Maine , fut accusé d'a-

Histoire
des Sorciers
des Colonies
Angloises.

Histoire
des Voyages
Tom. XIV.

voir jetté un charme sur une femme de Salem, nommée Marie *Wolcor*, & sur plusieurs autres personnes. On instruisit son procès dans les formes, & six femmes déposèrent contre lui. Leurs dépositions choquoient le bon sens; mais le malheureux Ministre n'en fut pas moins condamné à la potence, & cette injuste sentence eut son exécution. Les mêmes femmes formèrent de pareilles accusations contre une Angloise de ce lieu, laquelle subit encore le même supplice. Vingt-huit personnes furent ainsi la victime de l'injustice & de la barbarie. On compte parmi elles une femme pieuse & respectable, nommée Rebecca Nurse. Elle avoit joui jusqu'alors d'une excellente réputation, & l'avoit méritée par les plus grands exemples de vertu. Se voyant accusée, & ne trouvant dans ses Juges aucune disposition à écouter le bon sens & la vérité, elle prit le parti de se préparer à la mort & de la recevoir avec résignation, en offrant ses peines à l'Eternel. On ne peut voir sans horreur cette innocente victime sacrifiée à la barbarie. Sa sœur, condamnée pour le même crime sans avoir été étendue, présenta aux Juges un mémoire qui devoit les couvrir de confusion. Il est si singulier, que le Lecteur le lira avec satisfaction : en voici la traduction. « Votre humble & malheureuse Suppliante, connoissant sa propre innocence, & voyant les basses subtilités de ses accusateurs, ne peut juger que favorablement de ceux qui se trouvent dans le cas dont elle gémit pour elle-même. J'ai été renfermée pendant

un mois sur la même accusation qui m'attire aujourd'hui votre sentence, & j'ai été déchargée par diverses personnes qui m'avoient accusée. Deux jours après, de nouvelles dépositions vous ont encore portés à me faire arrêter, & je me vois aujourd'hui condamnée à mourir. Le Ciel connoissoit alors mon innocence; il ne la connoît pas moins aujourd'hui : elle sera connue de même au grand jour à la face des Hommes & des Anges. Je ne vous demande point la vie; je vois que ma mort est résolue & que le tems en est arrivé : mais je souhaite, & Dieu connoît mes intentions, qu'on mette fin à l'effusion du sang innocent, qui ne peut manquer d'être continuée, si les choses ne prennent point un autre cours. Quoique je sois persuadée que vous employez tous vos efforts à découvrir la vérité, & que, pour le monde entier, vous ne voudriez pas tremper vos mains dans le sang innocent, cependant le témoignage de ma propre conscience m'assure que vous êtes dans la plus malheureuse de toutes les erreurs. Puisse la miséricorde infinie du Ciel vous dessiller les yeux ! Permettez que je vous supplie très-humblement d'examiner de plus près quelques-uns des malheureux accusés, que la foiblesse d'esprit ou d'autres raisons ont fait consentir à se déclarer coupables. Vous verrez qu'ils vous trompent, ou qu'ils se trompent eux-mêmes; je suis sûre qu'on le verra au moins dans l'autre monde, où je suis près de passer. Je ne doute pas encore qu'il n'ar-

» rive un grand changement dans vos
» idées. On m'accuse moi & d'autres d'a-
» voir fait une ligue avec l'esprit de per-
» dition : nous ne pouvons avouer un
» crime dont nous sommes innocens. Je
» sai qu'on m'accuse injustement, & j'en
» conclus qu'on ne fait pas moins d'injus-
» tice aux autres. Dieu, je le répète,
» Dieu qui pénètre au fond des cœurs,
» & devant le tribunal duquel je vais pa-
» roître, m'est témoin que je ne connois
» & que je n'entends rien à ce qui regarde
» les sortilèges. Comment pourrai-je men-
» tir à lui-même, & livrer mon ame à
» sa vengeance éternelle? Je vous con-
» jure de ne pas rejeter cette supplique
» de la part d'une malheureuse victime in-
» nocente, qui touche au dernier moment
» de sa vie ».

Ce mémoire, quelque touchant qu'il fût, ne fit aucune impression sur l'esprit des Juges. La malheureuse femme, qui se nommoit Marie *Egly*, dit adieu à son mari, à ses enfans & à ses amis, avec un air de fermeté, & se laissa conduire au supplice avec une grandeur d'ame qui causa de l'admiration & de l'attendrissement à tous ceux qui furent témoins de cette malheureuse scène. Tous les malheureux qui périrent pour cause de sortilège, demandèrent au Ciel que leur sang retombât sur leurs accusateurs & sur leurs Juges.

Le Gouverneur ouvrit à la fin les yeux, & arrêta le cours de ces cruautés. Ce changement sauva la vie à plus de cent cinquante personnes qui étoient en prison pour le même motif. Ce qui paroît in-

croyable, c'est que les Juges ne voulant plus prêter leur ministère à des procédures si criantes, furent obligés de se défaire de leur charge, & d'abandonner les Colonies, pour se dérober à la fureur du peuple. On convoqua enfin une assemblée générale, qui défendit expressément d'écouter aucune déposition contre les Sorciers, & le calme fut rétabli.

§. II.

Mœurs & Religion des Indiens qui habitent les Contrées dont on vient de donner la description.

LES Indiens qui sont répandus dans les différentes contrées dont on vient de voir la description, sont en général de la plus haute taille, bien proportionnés, & se tiennent fort droits : presque tous ont les bras & les jambes très-bien pris. On ne leur voit point la moindre imperfection sur le corps : jamais on ne trouve parmi eux de nains, de bossus, même de contrefaits. Les femmes se retirent seules dans les bois pour accoucher, & l'on assure qu'elles ont la cruauté d'enterrer sur le champ ceux qui viennent avec quelque défaut.

Les hommes comme les femmes ont la peau d'un brun chatain : elle est assez blanche lorsqu'ils sont dans l'enfance ; mais l'ardeur du soleil & la graisse dont ils s'enveloppent le corps, la rend, par degrés, d'un brun plus foncé. Leurs cheveux sont tout-à-fait noirs. Leurs yeux sont aussi fort noirs, & leur regard est un peu louche.

Les femmes sont grandes, bien faites, ont les traits réguliers, & feroient parfaitement belles si elles avoient un beau teint.

Les hommes se coupent les cheveux de différentes manières, & s'arrachent la barbe avec des coquilles de moules : les plus distingués gardent une longue tresse derrière la tête. Les Chefs & leurs femmes ne paroissent jamais en public, sans avoir sur la tête une espèce de couronne, large de cinq ou six pouces, ouverte par le haut & composée de coquilles & de baies qui forment plusieurs figures par un mélange de traits & de couleurs. Ils portent aussi quelquefois un morceau de fourrure teinte. Les Indiens du commun ont toujours la tête nue; mais, sans autre règle que le caprice, ils la parent de plumes de différentes couleurs. L'habit des Chefs est une espèce de manteau, dont ils s'enveloppent fort négligemment le corps, & qu'ils lient quelquefois autour des reins avec une ceinture. Il les couvre depuis les épaules jusqu'aux jarrets. Sous ce manteau, ils ont une pièce de toile ou une petite peau qui est attachée au dessous du ventre, & tombe jusqu'au milieu de la cuisse. Le peuple n'a qu'un cordon autour des reins, & passe entre les cuisses une bande de toile ou de peau, dont chaque bout est soutenu avec le cordon par-devant & par-dérrière.

Ceux qui portent des souliers les font de peau de daim, & mettent une seconde pièce par-dessous pour former la semelle. Cette chaussure est ferrée au-dessus du pied avec des cordons, comme on ferme une

bourse , & les cordons sont noués autour de la cheville.¹

Les Indiens de ces cantons forment en-
 reux des Communautés qui sont quelque-
 fois composées de cinq cens familles ren-
 fermées dans une bourgade. Chacune de
 ces habitations forme un Royaume , & le
 pouvoir du Chef qu'on choisit , ne s'étend
 pas au-delà , à moins qu'ils ne fasse la con-
 quête d'une autre bourgade : alors il com-
 mande dans cette seconde Communauté
 avec autant d'empire que dans la première.
 Il y établit un Vice-Roi , qui reçoit ses
 ordres , lui paye tribut & le suit à la
 guerre.

Gouverne-
 ment.

Les maisons de ses Indiens sont bâties à
 peu de frais. Pour les construire, ils cou-
 pent de jeunes arbres, enfoncent en terre
 le gros bout , replient le haut & l'attachent
 l'un à l'autre avec des écorces d'arbres.
 On y laisse de petites ouvertures qui don-
 nent passage à la lumière , & se bouchent
 dans le mauvais tems. Les plus petites ont
 la figure des ruches ; mais les grandes sont
 oblongues. Toutes sont couvertes de mor-
 ceaux d'écorce d'arbres. Le foyer est tou-
 jours au milieu de la cabane. Les habitans
 ne ferment ordinairement leur porte qu'a-
 vec une natte ; mais lorsqu'ils entrepren-
 nent un long voyage , ils la barricadent
 avec un gros tronc de bois. Chaque mai-
 son n'a qu'une chambre , où toute la fa-
 mille couche : les lits sont de cannes & de
 branches , soutenues avec des fourches à
 quelque distance de terre , couverts de
 nattes & de peaux. Ils sont rangés autour
 des murs. En hiver ils se couchent sur des

Maisons.

fourrures rangées autour du feu. Ils ne se servent point de hamak pour les voyages, couchent sur l'herbe, prenant seulement la précaution de chercher un arbre qui les mette à l'abri des injures de l'air. Les fortifications de leurs bourgades, consistent seulement dans une palissade de dix ou douze pieds de hauteur. Ils en triplent les pieux, lorsqu'ils se croient menacés de quelque danger; mais en tems de paix ils négligent cette défense, excepté pour la cabane du Roi, qui est environnée d'une palissade en tout tems, & dans l'enceinte de laquelle il y a un certain nombre d'édifices qui peuvent contenir tous les habitans de la bourgade dans un cas de surprise.

Religion.

La Religion des Indiens qui habitent les Colonies Angloises, est à-peu-près la même que celle des habitans du Canada. Ils croient qu'il y a un Dieu Créateur de toutes choses, mais qui abandonne les hommes à eux-mêmes, & leur laisse la liberté de jouir des biens qu'il leur a procurés, & disent qu'il est inutile de le craindre & de l'adorer. Ils sont persuadés en même tems qu'il existe un mauvais Esprit, qui est sans cesse occupé à leur faire du mal & à les priver des biens que le Créateur leur a donnés. Ils ont des Temples, construits aussi grossièrement que leurs cabanes, dans lesquels il y a une Idole à laquelle ils font des sacrifices. On croit que cette Idole leur représente ce mauvais Esprit, qu'ils veulent apaiser par leurs offrandes.

Ces barbares n'ayant reçu aucune espèce d'instruction, sont exposés à toutes

les superstitions qui accompagnent l'ignorance : ils sont si persuadés de la possibilité des enchantemens , que la raison la plus convaincante ne peut les désabuser. Plusieurs Voyageurs rapportent à ce sujet des faits qui en font la preuve ; mais ils sont si absurdes , que le respect dû au public , ne permet pas de les rapporter.

On assure que ces barbares sacrifient quelquefois des enfans , mais ils n'en conviennent pas ; & lorsqu'on voit disparaître ces innocentes victimes , ils assurent que leurs peres les ont écartés de la société , pour les former à leur profession. On trouve dans Smith la relation d'un de ces sacrifices. « On peignit de blanc , dit-il , quinze garçons des mieux faits , & qui n'avoient pas plus de douze à quinze ans. Le peuple passa une matinée entière à chanter & à danser autour d'eux avec des sonnettes à la main. On les plaça l'après midi sous un arbre , & l'on forma près d'eux une haie de guerriers , armés de petites cannes liées en faisceau. Cinq jeunes hommes prirent , tour-à-tour , une des victimes , la conduisirent autour de la haie que formoient les guerriers , & la garantirent , autant qu'il leur fut possible , même avec beaucoup de danger , des coups de cannes qu'on faisoit pleuvoir sur eux. Pendant ce cruel exercice , les meres de ces malheureux enfans , retirées à l'écart , versaient des torrens de larmes , préparoient de la mousse , des peaux & du bois sec pour servir aux funérailles de leurs enfans. Cette cruelle scène étant finie , on abbatit l'arbre , on

» mit le tronc & les branches en pièces
 » pour en faire des guirlandes qui servi-
 » rent à couronner les victimes, & on para
 » leurs cheveux avec les feuilles ». L'E-
 crivain de qui ce fait est emprunté, dit qu'il
 ignore quel sort on fait subir à ces malheu-
 reux enfans; mais qu'il les vit jetter les
 uns sur les autres dans une vallée comme
 s'ils eussent été morts, & que toute l'assem-
 blée fit un festin.

Les offrandes ordinaires que ces Indiens
 font à leurs Idoles, sont des fourrures, de
 la graisse, les meilleures pièces de gibier
 qu'ils prennent à la chasse, des fruits, du
 tabac, dont la fumée leur tient lieu d'en-
 cens. Leurs fêtes sont réglées par les sai-
 sons. Ils en célèbrent une à l'arrivée de
 leurs oiseaux sauvages; une autre au tems
 de leur chasse; une troisième à la maturité
 des fruits; mais la plus solennelle est à la
 moisson.

Manière de
 compter.

Ils comptent par unités, par dizaines;
 par centaines. Le calcul des années se fait
 par celui des hivers. Ils les divisent en
 cinq parties. La première est celle où les
 arbres fleurissent; la seconde celle où les
 épis sont formés & bons à rôtir. L'été est
 le tems de la moisson, l'automne est la
 chute des feuilles, & l'hiver est le tems
 des froids & des pluies. Leurs mois sont
 lunaires & prennent leurs noms des cho-
 ses qui reviennent périodiquement dans
 cet espace, comme la lune des cerfs, la
 lune du grain, la première & la seconde
 lune de l'hiver. Au lieu de diviser le jour
 en heures, ils en font trois portions, qu'ils
 nomme le lever, le montant & le coucher du

il. Leurs registres sont des nœuds qu'ils tressent à des cordons, ou des coches taillées du bois.

Ils plantent dans des lieux sacrés, ou célestes pour leur Nation, des pieux de bois, haut desquels sont représentées des têtes d'hommes, & dansent autour à certains jours. Souvent ils élèvent des pyramides ou des colonnes de pierre, qu'ils peignent & qu'ils ornent, pour leur rendre une sorte de culte, comme à l'empire de l'éternité de l'Être suprême, quoiqu'ils ne l'adorent pas directement, comme nous l'avons déjà dit plus haut. Leurs cabanes sont remplies de morceaux de pierres qu'ils conservent pour le même usage. Ils rendent aussi des honneurs aux rivières & aux fontaines, parce que leur cours perpétuel représente l'éternité de Dieu. Ils élèvent des autels pour le moins-fusible. Ils portent beaucoup de respect à un petit oiseau des bois, qui a un cri très lugubre, qui va toujours seul & ne revient qu'à l'entrée de la nuit, parce qu'ils croient que c'est l'ame d'un de leurs ancêtres.

Les barbares conservent le corps de leurs Rois pendant un espace de tems assez considérable. Pour cet effet ils fendent le long du dos, & la levent avec une adresse, qu'ils ne la déchirent en aucun endroit. Ils détachent ensuite la chair des os, sans offenser les nerfs, afin que les jointures demeurent entières. Après avoir fait sécher les os au soleil, on étend la peau avec de l'huile, qui l'entretenant humide, & la préserve de corrup-

Sépulture de
leurs Rois.

tion. Lorsque les os sont secs on la remet dessus , après avoir rempli les intervalles de sable très-fin , & on la recoud très-proprement. Alors le corps paroît aussi entier que s'il n'eût point été vuide : on le porte dans une voûte qui est destinée pour cet usage , on l'étend sur une planche nattée & un peu élevée de terre ; on met ensuite une natte dessus. On place aux pieds du cadavre , dans un panier bien cousu , la chair qu'on en a tirée & qu'on a eu soin de faire sécher au soleil. On trouve chez les Nations anciennes des voûtes , où il y a une assez grande quantité de corps étendus. Il y a ordinairement une Idole & un Prêtre qui est chargé du soin des corps & de l'entretien de l'autel.

Monnoie.

Avant l'arrivée des Anglois dans ce pays , les Indiens avoient une espèce de monnoie qui servoit pour leur parure & pour leur commerce. C'étoit des espèces de coquilles enfilées , qu'ils nommoient *Peak* , *Runtis* & *Roenokes*. Les *Peaks* étoient différentes parties des mêmes coquilles , polies & formées en cylindres , assez semblables à nos petits tuyaux de verre , mais moins transparens & moins fragiles. Il y en avoit de bruns & de blancs. Leur longueur étoit d'un tiers de ponce , sur environ trois lignes de diamètre. Les *Runtis* étoient ovales & polis comme les *Peaks*. Les *Roenokes* n'étoient que de petits fragmens de la coquille du Pétoncle , dont les bords demeuroient fort raboteux. Lorsque ces peuples eurent appris des Anglois à faire plus de cas de leurs fourrures , par l'avantage qu'ils en retiroient dans les

échanges , leur ancien goût parut un peu refroidi pour les coquilles : ils les reçoivent cependant encore dans le commerce , principalement le Peak brun , qu'ils nomment le *Peak Wambon* , & qui est le plus précieux. Les Négocians Anglois l'estiment dix-huit sols la verge , & le blanc neuf sols.

§. III.

Plantes particulières aux Pays qu'habitent les Anglois dans l'Amérique septentrionale.

CE qui est commun aux autres contrées de l'Amérique septentrionale , est renvoyé à l'Histoire naturelle de ce pays en général.

Les premiers Anglois qui passèrent dans l'Amérique septentrionale , furent étonnés de la variété & de la multitude de fruits qu'ils trouverent , principalement dans la Virginie : c'étoit un jardin naturel , où tout croissoit sans culture. On y distingue trois sortes de fruits à noyau , des cerises , des prunes & des *Perfmons*. Les cerises viennent dans les bois : il y en a de plusieurs espèces , dont deux viennent sur des arbres de la grosseur du chêne blanc d'Angleterre. Les fruits de l'une de ces espèces viennent par bouquets comme les grappes de raisin. Les deux espèces sont noires en-dehors ; mais il y en a une qui est rouge en-dedans & l'autre est blanche. Celle qui a le dedans rouge est plus agréable que nos cerises ; l'autre a le goût fade : elle fait cependant la nourriture des petits oiseaux. La troisième espèce se trouve le long des rivières , sur des arbres de la grosseur de

nos pêcheurs. Elle passe pour la plus agréable cerise du monde : sa couleur est un pourpre foncé : elle est fort petite. Les oiseaux aiment ce fruit au point qu'ils n'attendent point sa maturité pour le dévorer : c'est ce qui le rend fort rare. Les Anglois n'ont jamais pu en conserver dans leurs vergers.

Il y a dans ce pays deux sortes de prunes qui sont petites ; mais elles ont le goût de notre damas. Ce qu'on nomme *Perfimon*, est encore une espèce de prune. Plusieurs Voyageurs l'appellent même *Prune des Indes*. On en trouve de différentes grosseurs. Le goût en est fort âcre, s'ils ne sont tout-à-fait mûrs ; mais dans leur maturité ils sont d'une bonté admirable. On en fait sécher, & on en compose une pâte, qui, détrempée dans l'eau, fait une excellente liqueur.

Toutes les baies de ce canton sont bonnes. On y trouve trois sortes de mûres, deux noires & une blanche : les noires, qui sont un peu longues & de la grosseur du pouce, passent pour les meilleures : les deux autres n'ont rien qui diffère des nôtres dans la figure ; mais leur goût est d'une douceur fade. Les arbres qui les portent sont fort gros, & croissent avec une vitesse surprenante. Les feuilles des trois espèces nourrissent également les vers à soie.

On nomme *Hukles*, trois sortes de baies qui croissent sur des buissons, dans les vallées & les lieux couverts. Les espèces en sont différentes, mais le goût en général en est très-bon. Les baies de *Chau vien*

ent dans les lieux bas & stériles, sur de petits buissons qui approchent beaucoup de nos groseillers: elles ont un goût excellent. La framboise sauvage est si bonne à Virginie, qu'on la préfère à celle qu'on a transplantée d'Angleterre. Les fraises sont délicieuses: elles viennent par-tout, dans les bois, dans les champs; &, quoique la plupart des animaux les mangent avidement, elles sont en si grande abondance, qu'on ne prend guère soin d'en transplanter.

Les chataignes de la Virginie sont plus petites que celles de France, quoique les arbres qui les produisent soient d'une extrême hauteur: leur goût est le même.

Le *Cheneapin* est un fruit de la même substance que les chataignes, mais moins gros que le gland: il est couvert d'une douce écorce: il passe pour un excellent fruit. Il croît sur les grands buissons dans les lieux stériles.

Tous les lieux marécageux & ceux qui sont près des sources, sont remplis de noisetiers, qui produisent une prodigieuse quantité de fruits.

Les *Hickories* sont les fruits d'un très-grand arbre. Leur coquille est fort dure & est recouverte d'une tunique verte: la substance du fruit est couverte d'une pellicule, dont il est difficile à la séparer. C'est une espèce de noix; dont le goût est assez agréable. On distingue de plusieurs espèces.

Il y a encore une autre noix qu'on appelle *Blanck-nut*, ou noix noire. Elle est plus grosse du double que les nôtres, & est enfermée dans une coquille épaisse & sale,

dont on ne la détache pas aisément. Ce fruit a le goût très-rance ; mais il donne beaucoup d'huile.

On trouve dans les bois de la Virginie , sept différentes sortes de glands. Ceux du chêne verd bourgeonnent , mûrissent & tombent pendant presque toute l'année. Ils sont beaucoup plus gros que les autres , & l'on pourroit en tirer une très-bonne huile. Les bêtes sauvages les mangent avec avidité.

Vignes de
la Virginie.

La Virginie produit une quantité prodigieuse de raisins de toutes espèces, dont quelques-uns sont très-doux & très-agréables au goût. Il y en a d'autres qui sont âcres & qui seroient peut-être bons pour faire du vin ou de l'eau-de-vie. Un Auteur anonyme , qui nous a donné une relation de la Virginie , dit qu'il a vu dans ce pays de très-gros arbres couverts d'un seul sep , & cachés sous les grappes : il assure qu'il en a distingué jusqu'à six différentes espèces. Deux viennent entre les bancs de sable , sur les terres basses & les îles voisines de la grande Baie. Les grappes en sont petites & rares sur la souche , qui est peu élevée : ce raisin est exquis , & chaque grain est de la grosseur des groseilles de Hollande. Il y en a de blanc & de bleu ; mais le goût est le même. Il y en a une autre espèce qui croît dans les marais & sur les côteaux : le sep & ses grappes sont fort petits ; mais le grain est de la grosseur de nos prunes sauvages. Il a le goût âcre , même dans sa maturité. On assure cependant qu'il est très-bon lorsqu'il est cuit , & on croit que la culture pourroit

le perfectionner. Il y a encore dans ce pays deux autres espèces de raisins & qui sont fort communs. L'une est noire en-dehors, l'autre bleue, & toutes deux portent beaucoup de fruits : il y en a qui mûrissent beaucoup plus promptement que les autres. Ils sont beaucoup plus gros, plus doux & incomparablement meilleurs. C'est avec ce raisin que les François établis dans la Virginie, ont tenté de faire du vin. Quoique les grappes fussent cueillies dans les bois, ce vin ne laissoit pas d'avoir du corps & de la vigueur. Il est incontestable qu'avec les précautions nécessaires, l'on pourroit établir de très-bons vignobles dans la Virginie.

Plusieurs François ont cependant fait des efforts inutiles pour faire du vin à la Caroline ; mais voici les raisons qui les ont fait échouer dans leurs entreprises. Le pin & le sapin sont si nuisibles à la vigne, qu'elle ne réussit jamais lorsqu'elle en a dans son voisinage. Ils croissent dans les bas lieux & sur le bord des rivières, au point que si l'on y défriche des terres, le premier arbre qu'on y voit pousser est toujours un pin, quoiqu'il n'y en ait point auparavant. Les François de la Caroline eurent l'imprudence de planter les vignes où ils vouloient cultiver dans des lieux remplis de sapins & de pins, & près de l'eau salée, qui leur est toujours nuisible. Si l'on en plantoit sur des collines, comme on fait en France, il y a tout lieu de croire qu'on tireroit un très-bon parti des vignes de ce pays.

On assure qu'en 1622, on transporta

des Vignerons François dans la Virginie ; pour cultiver ces vignes , qu'ils trouverent le climat & le terrain si propres à faire des vignobles , qu'ils affirmèrent qu'il l'emportoit de beaucoup sur le Languedoc ; que les vignes y croissoient en abondance , qu'elles produisoient du raisin d'une si étrange grosseur , qu'ils l'avoient pris pour un autre fruit avant que d'en avoir vu les pepins ; qu'après avoir taillé les vignes , ils en avoient planté de simples branches à la Saint-Michel , & qu'elles avoient donné du fruit le printems suivant : mais on a eu depuis une indifférence tout-à-fait condamnable pour ce beau présent de la nature.

Arbres qui
produisent
du miel &
du sucre.

On trouve dans la Virginie , vers les sources des rivières , l'arbre qui porte le miel & celui qui donne le sucre. Le miel est contenu dans une gousse épaisse & fort enflée , qu'on prendroit de loin pour une cosse de pois ou de fèves. Le sucre d'arbre n'est qu'une liqueur qui découle du tronc après qu'on l'a percé , & qu'on fait bouillir. Huit livres de cette liqueur en fournissent une de sucre. Il est humide , mais brillant & d'un beau grain. Sa douceur approche de celle de la cassonnade. Il n'y a pas long-tems qu'on a fait cette découverte : Quelques soldats qu'on avoit envoyés sur les frontières , étant à se reposer dans un bois , à quarante milles des quartiers habités , apperçurent un suc épais qui distilloit de quelques troncs d'arbres , & dont le soleil avoit même fait candir une partie. La curiosité leur en fit goûter : le trouvant doux , ils jugerent qu'on en pouvoit faire

du sucre ; mais ces arbres sont si éloignés des habitations , qu'on n'en tire pas une grande utilité pour le commerce.

C'est vers l'embouchure des rivières , sur le bord de la mer & dans le voisinage de plusieurs anses , qu'on trouve cette espèce de Myrthe , dont les baies donnent de la cire d'un très-beau vert , dure , cassante & propre à faire de la bougie qui ne fuit point les doigts , qui ne fond point dans les plus grandes chaleurs , & qui jette une odeur fort agréable. On attribue cette découverte à un Chirurgien de la Nouvelle Angleterre , qui ayant trouvé le secret de fondre les baies , en fit une emplâtre d'une vertu admirable pour les plaies. Nous avons donné plus haut la manière de tirer la cire de ces baies.

L'Eglantier de la Virginie ressemble un peu à la falsepareille , & porte des baies de la grosseur d'un pois , rondes , d'un cramoisi fort vif , dures & si polies qu'elles pourroient servir à plusieurs ornemens. Outre les bois de teinture que l'on trouve dans la Virginie , il y a quantité de plantes , de racines & de terres , dont on tire de très-belles couleurs. Le *Pucoon* & le *Mutkajun* , sont deux racines que les Indiens emploient à se peindre en rouge. Le *Schumak* & le *Sassafras* donnent un jaune foncé. Le *Wasebur* est une plante , le *Châpakour* est une racine , & le *Tangomakonomingue* est une écorce : toutes trois donnent une fort belle teinture.

La Serpentine , cet antidote si vanté contre toutes sortes de venins & de maladies pestilentiellles , n'a pas ailleurs les mêmes

qualités qu'en Virginie. On fait le même éloge d'une racine qu'on nomme *Serpent à sonnettes*, parce qu'elle guérit la morsure du redoutable animal de ce nom. Elle opère, dans l'espace de deux ou trois heures, par le vomissement & les sueurs.

La plante que l'on nomme la *Pomme de James-Town*, a la vertu de rafraîchir; mais elle est fort dangereuse lorsqu'on en mange avec excès. Quelques Anglois nouvellement arrivés à la Virginie, en firent une salade qui leur produisit d'étranges effets. Ils devinrent tous imbécilles pendant plusieurs jours, l'un s'occupoit à souffler des plumes en l'air, un autre à lancer des pailles; un troisième se tapissoit dans un coin & faisoit les grimaces du singe; un quatrième embrassoit tous ceux qu'il rencontroit, leur rioit ensuite au nez en tenant mille postures bouffonnes. On fut obligé de les enfermer l'espace d'onze jours, qui fut la durée de cette phrénésie: pendant cette détention ils prenoient plaisir à se rouler dans leurs excréments. Lorsque la raison leur fut revenue, ils oublièrent entièrement tout ce qu'ils avoient fait pendant le tems de leur imbécillité.

Le tabac est très-commun dans la Virginie, & passe pour le meilleur de toute l'Amérique.

Pendant la plus grande partie de l'année, les plaines & les vallées de la Virginie sont couvertes de fleurs. On n'approche point d'un bois sans être frappé de la variété d'odeurs qu'il exhale. Entre ces fleurs, on vante beaucoup la beauté des Impériales, des Cardinales, des Mo-
leafines,

leafines. L'Auteur de la description de la Virginie en décrit une dont aucun Voyageur n'a encore parlé. « Un jour, dit-il , » me promenant à quelque distance de ma » plantation , j'apperçus une fleur de la » grosseur d'une tulype , & qui lui ressem- » bloit aussi beaucoup par la tige. Elle étoit » couleur de chair , couverte de duvet à » l'une de ses extrémités , & toute unie à » l'autre. Sa figure représentoit les parties » naturelles de l'homme & de la femme » jointes ensemble. Je m'en retournai » chez-moi , & j'engageai un de mes amis » à la venir voir avec moi , en lui disant » seulement qu'il n'avoit , peut-être , ja- » mais vu ce que j'allois lui montrer. Je » cueillis cette fleur & la lui donnai. C'é- » toit un homme grave , qui parut comme » honteux de ce jeu de la Nature. Il jeta » la fleur avec une espèce d'indignation , » & je ne pus l'engager à la reprendre pour » l'examiner avec plus d'attention. »

Le beau laurier qui porte les tulypes , un autre gros arbre qui en porte aussi , & que les habitans appellent *Tulypier* , un carouge qui ressemble beaucoup au jasmin , & divers pommiers sauvages , sont autant d'arbres odoriférans qui parfument les bois.



ARTICLE X.

Etablissement des Anglois dans la partie de l'Amérique septentrionale, qu'on appelle Nouvelle Angleterre.

Les richesses immenses que les Espagnols tiroient de l'Amérique, excitèrent, comme nous l'avons dit, la cupidité des autres Nations de l'Europe : elles équipèrent à l'envi des vaisseaux pour s'enrichir des dépouilles du Nouveau Monde. Chacune cherchoit des routes plus courtes & plus faciles, afin de parcourir plus promptement le Continent & les îles. En 1519, Magellan, Portugais d'origine, mais attaché au service d'Espagne, découvrit le détroit qui porte son nom, & par lequel les vaisseaux de l'Europe peuvent parcourir, en prenant par l'occident, les côtes du Pérou & du Mexique. Pendant ce tems Martin Forbisher, Anglois de nation, cherchoit au Nord-Ouest de l'Amérique, un passage pour aller à la Chine, afin d'éviter le tour qu'on est obligé de faire par le Cap de Bonne-Espérance & l'île de Sumatra. Il parcourut une grande étendue de pays au Nord, & retourna à Londres, où il ne rapporta de son voyage qu'un morceau de pierre noire qu'un de ses matelots avoit ramassé dans une île. Une femme, entre les mains de laquelle cette pierre tomba par hasard, la mit au feu & la jetta dans du vinaigre pour l'éteindre lorsqu'elle fut rouge. On y remarqua de l'or, & un Orfèvre à qui elle fut confiée, en tira une

quantité assez considérable , relativement à la grosseur de la pierre.

Une découverte si précieuse , en apparence , ne manqua pas d'exciter les desirs de plusieurs personnes. On présenta des requêtes à la Cour , pour demander des privilèges exclusifs. Elisabeth régnoit alors en Angleterre : elle voulut être intéressée dans ces découvertes , donna à Forbisher un vaisseau de deux cens tonneaux , avec cent hommes d'équipage : il le joignit à deux petits avec lesquels il avoit fait le premier voyage. Il arriva à l'île où il avoit trouvé la première pierre noire , en prit plusieurs , parcourut beaucoup de pays , donna son nom au détroit , qui le porte encore , & retourna en Angleterre , où l'on trouva que ces pierres n'étoient de nulle valeur.

Comme on se flattoit toujours de trouver un passage pour la Chine , la Reine fit armer un plus grand nombre de vaisseaux qu'auparavant , les confia encore à Forbisher , qui ne réussit pas mieux que dans ses autres voyages.

Peu de tems après le retour de Forbisher , François Drack , un des plus grands hommes de mer que les Anglois aient eus , s'embarqua avec cinq vaisseaux , côtoya le Brésil jusqu'au détroit de Magellan , le traversa , parcourut toute la côte du Pérou qu'il pilla , traversa la mer du Sud , retourna par les Moluques , Java & le Cap de Bonne-Espérance. Dans un second voyage , il pilla & ravagea l'île Espagnole.

Plusieurs autres Navigateurs Anglois entreprirent , à-peu-près dans le même

tems, de faire des découvertes dans la partie méridionale de l'Amérique : mais leurs peines furent inutiles : ils passerent le détroit de Magellan, & se trouverent obligés de le repasser, parce que les Espagnols se tenoient toujours sur leurs gardes, & les repoussoit toujours. Les Hollandois faisoient à-peu-près les mêmes entreprises, & leurs succès n'étoient pas plus avantageux.

Ces navigations augmentoient les connoissances, & enrichissoient ceux qui osoient les entreprendre ; mais les Anglois ne formoient aucun établissement en Amérique. Leurs courses se bornoient à chercher de nouveaux passages, & à enlever sur leur route les vaisseaux Espagnols. Les côtes orientales de l'Amérique septentrionale, entre le fleuve Saint-Laurent & la Floride, avoient été découvertes par Verazzano & par Cartier, ensuite parcourues par Cabat & par Drack ; mais on n'y établissoit point de Colonies Angloises.

Enfin les Anglois sentirent que cette vaste côte qui est aux environs du fleuve S. Laurent, étoit à leur bienséance, & songerent à s'y établir. En 1584, il se forma à Londres une Compagnie de Nobles & de Marchands, dans le dessein de faire des établissemens utiles à leur nation. La Reine Elisabeth leur accorda des Lettres-Patentes, qui, comme nous l'avons dit ci-dessus, leur abandonnoient tous les avantages du succès. Ce fut Raleigh qu'on chargea de cette expédition. Voyez ce que nous avons dit à l'article Virginie, § I. Les Anglois prirent possession de toute la côte, s'y éta-

blirent, & formerent différentes Provinces, auxquelles, comme on l'a vu, ils donnerent des noms particuliers. Ils étoient tout-à-fait maîtres de ce pays en 1605 ; mais ils ne purent empêcher les autres Nations de s'établir dans quelques cantons.

Les Hollandois avoient parcouru toutes ces côtes. En 1609, leur Compagnie des Indes envoya Henri Hudson, Anglois, avec un vaisseau, pour chercher au Nord de l'Amérique, un passage vers la Tartarie & la Chine. Hudson, après quelques efforts inutiles, tourna au Sud-Ouest, & aborda un pays qu'il nomma la *Nouvelle Hollande*. Il retourna en Hollande, d'où l'on fit partir l'année suivante un navire & des marchandises. En 1615, on y bâtit une forteresse, nommée le *Fort d'Orange*, & une ville qu'on nomma la *Nouvelle Amsterdam*. On donna à ce pays le nom de *Nouveaux Pays-Bas*, ou de *Nouvelle Belge*.

Les Suédois, voyant que toutes les Nations formoient des Colonies dans l'Amérique, résolurent d'y en envoyer. Ils les établirent au midi des Hollandois, nommerent ce pays *La Nouvelle Suède*, bâtirent *Gottenbourg* & *Christiana* : mais, comme ils en tiroient peu d'avantage, ils l'abandonnerent, & les Hollandois s'en mirent en possession. Ils étendirent leur domination de ce côté. Les Anglois en chasserent les Hollandois, & les forcerent de le leur abandonner en 1666 par le Traité de Breda. Ils changerent le nom de *Nouveaux-Pays-Bas*, en celui de *Nouvelle York*, & appellerent *Nouvelle Jersey*, ce qui avoit été la *Nouvelle Suède*.

Quelques Ecrivains ont assuré que les Danois avoient découvert une partie de ce pays avant les Anglois ; mais il ne paroît pas qu'ils y aient formé d'établissement.

Nous ne devons pas omettre dans cet article, un événement qui fait honneur à la justice & à l'humanité des Quakers. Ceux de Philadelphie s'assemblerent au mois d'Août 1769, & donnerent la liberté à tous leurs esclaves Negres, disant que des gens ennemis de la tyrannie, ne devoient pas en donner un exemple, en retenant dans l'esclavage des êtres raisonnables, sous prétexte qu'ils ont la peau noire, & de la laine au lieu de cheveux.



CHAPITRE IV.

Nouvelle Espagne.

CETTE vaste contrée. de l'Amérique septentrionale, s'étend depuis le septième degré de latitude septentrionale, jusque vers le quarante-cinquième, & du Couchant au Levant, depuis le deux cens cinquantième, jusqu'au deux cens quatre-vingt-seizième. Nous la diviserons en *Nouveau & ancien Mexique* : nous donnerons la description géographique de chacune de ses parties. Nous présenterons ensuite une idée des mœurs, des usages, du Gouvernement, de la Religion, &c. de ses anciens habitans : nous donnerons un précis de l'Histoire Naturelle, & nous finirons par l'histoire de la conquête.

ARTICLE I.

Le Nouveau Mexique.

C E pays est situé entre les trentième & quarante-cinquième degrés de latitude septentrionale, & depuis le soixante-quinzième, jusque vers le cent dixième de longitude occidentale. Il est borné à l'Orient par la Louisiane, au Midi par l'ancien Mexique, au Couchant par la mer du Sud : ses limites au Nord sont inconnues.

Les Espagnols qui sont en possession de ce pays, l'ont partagé en dix-huit Districts ou Provinces ; mais il leur en reste encore beaucoup à soumettre. Nous le diviserons en quatre principales parties, qui sont le *Nouveau Mexique* proprement dit, le *Nouveau Leon*, la *Nouvelle Navarre*, & la *Californie*.

§. I.

Le Nouveau Mexique proprement dit.

CETTE partie de la Nouvelle Espagne ; est, en général, peu connue : elle est entre le trentième & le quarante-cinquième degrés de latitude septentrionale, & entre les quatre-vingt-cinquième & quatre-vingt-dixième de longitude occidentale.

Le fleuve *del Norte* ou *du Nord*, la traverse du Nord au Midi. Les Espagnols y ont plusieurs bourgades, dont la principale est *Santa Fé*, qui est au Nord de ce pays. C'est la Capitale du nouveau Mexique. Sa situation est dans les montagnes, sur une rivière qui se jette, à dix lieues vers le

Sud-Ouest, dans le fleuve Norte. Plusieurs Géographes prétendent qu'il y a un Evêché : mais Dom Vaissette , *Géographie Historique , Ecclésiastique & Civile* , dit qu'on n'a pas de preuve qu'il existe. Le Gouverneur y fait sa résidence. Hubener & l'Abbé Langlet assurent que cette Ville est assez belle & assez bien bâtie ; le premier ajoute qu'il y a environ six cens Espagnols qui ont cinquante mille Indiens sous leur dépendance. Ces détails étant contraires aux descriptions des autres Géographes & de presque tous les Voyageurs , nous ne faisons pas difficulté de les révoquer en doute.

Sauvages
du Nouveau
Mexique.

On trouve dans cette vaste étendue de pays, plusieurs Nations Indiennes. La plus considérable est celle des *Apaches*. Ils sont partagés en quatre tribus établies des deux côtés du fleuve del Norte , du côté du Nord. Ils n'ont point d'habitation fixe , campent sous des tentes , sont assez braves , adorent le Soleil & la Lune , ont une langue particulière , épousent plusieurs femmes ; mais ils punissent très-févérement les adultères , leur coupent le nez & les oreilles.

Au Couchant de ceux-ci sont les *Cibolas*. Ils ont des demeures fixes. On compte dans le pays qu'ils habitent , jusqu'à sept bourgades ; la plus grande contient cinq cens cabanes. Ces bourgades sont éloignées les unes des autres de quatre lieues au plus , de manière qu'elles peuvent , en peu de tems , se secourir mutuellement. Les cabanes ont trois ou quatre étages , & des caves ou souterrains que les Indiens habitent pendant l'hiver.

Ces Sauvages sont presque tout nus, & laissent pendre leurs cheveux sur le dos. Ils ont la taille assez avantageuse, & sont assez agiles.

On trouve dans cette contrée une troisième espèce de Sauvages, qui habitent les bords du fleuve del Norte. Ils diffèrent beaucoup des autres pour le langage & les mœurs. Leur teint est plombé; ils sont petits, & la plupart idolâtres. Les uns sont errans avec leurs troupeaux, les autres habitent des bourgs & des villages, & sont soumis à leurs Caciques.

Ce pays, quoique situé dans la Zone tempérée, est si froid, qu'on n'y recueille bas beaucoup de fruits, mais le maïs y vient fort bien, & les pâturages y sont excellens. Comme il y a peu de forêts, les bêtes féroces y sont fort rares: on en trouve cependant quelques-unes sur les montagnes.

§. II.

Le Nouveau Leon.

Ce pays, suivant la carte de l'Amérique septentrionale, par M. d'Anville, est borné au Levant par le Golfe du Mexique, au Midi par une portion de l'ancien Mexique, au Couchant par la Nouvelle Biscaye, au Nord par le Nouveau Mexique. Il s'étend depuis le vingt-cinquième degré de latitude, jusqu'au trentième, & depuis le quatre-vingtième, jusqu'au quatre-vingt-cinquième de longitude occidentale. Il est fort peu connu: les Espagnols n'y ont point de Colonie considérable. Le fleuve del Norte

le traverse du Nord au Sud-Est , & s'y jette dans le Golfe du Mexique.

On assure qu'il est rempli de montagnes ; & qu'il y a des mines fort riches.

§. III.

La Nouvelle Navarre.

Le même Géographe place la Nouvelle Navarre entre le vingt-cinquième degré trente minutes de latitude , & le trente-cinquième , & entre le quatre-vingt-dixième & le centième de longitude. Elle est bornée à l'Orient , partie par le Nouveau Mexique , partie par la Biscaye ; au Midi , par la Province de Culiacan ; & la mer Verte , ou Golfe de Californie , la borne à l'Occident.

Les Indiens qui habitent ce pays sont grands , robustes & courageux : ils se servent des flèches empoisonnées. Ils habitent des bourgades qui sont situées sur les rivières qui arrosent le pays. Ils s'habillent à-peu-près comme les Mexiquains. La principale Nation porte le nom de *Pimas* , & donne son nom à une grande étendue de pays nommée *Pimaria*.

Les Espagnols soumirent ce pays en 1552. Ils trouverent beaucoup de résistance de la part des Indiens. Depuis qu'ils en sont les maîtres , ils l'ont divisé en plusieurs Districts ou petites Provinces , qui sont le long de la côte orientale du golfe de Californie. La plus septentrionale est celle de *Sonora* , où l'on assure qu'il y a des mines fort riches. *Pitquin* en est le principal lieu. *Pistra* est la résidence des Mis-

tionnaires. *San Juan de Cinaloa*, est la capitale de tout le pays : sa situation est sur le bord d'une rivière de même nom. Le District de cette Ville est un très-beau pays.

§. I V.

La Californie.

PLUSIEURS Géographes ont assuré que ce pays étoit une île. Mais feu M. de l'Isle prouva par les cartes qu'il donna en 1750 & 1752, que la Californie faisoit partie du Continent de l'Amérique septentrionale. La Californie s'étend depuis le tropique du Cancer, jusque vers le quarante-cinquième degré de latitude septentrionale, & entre le deux cens soixantième & le deux cens soixante-sixième de longitude. Elle est bornée à l'Ouest par la rivière de *Colorado*, qui se jette dans le golfe de Californie, au Nord par de hautes montagnes, au Couchant & au Midi par la mer du Sud. La partie méridionale de ce pays forme une grande presque île, qui a presque la forme d'un cône, dont la base se prend depuis l'embouchure de la rivière Colorado dans la mer Vermeille, & qui finit au Cap Saint-Lucas.

La Californie est fort peuplée, principalement du côté du Nord. On y voit un grand nombre de bourgades composées de vingt, trente, quarante, quelquefois de cinquante familles. Ces peuples sont naturellement paresseux, passent les jours sous les arbres, où ils se mettent à l'abri du soleil, & la nuit sous des espèces de toits ; composés de branches & de feuillages, &

soutenus en l'air par de longues perches , sans aucune espèce de muraille. En hiver , ils creusent des lieux souterrains , & y demeurent plusieurs ensemble comme des bêtes. Les hommes sont tout nus : les femmes se couvrent depuis la ceinture jusqu'aux genoux , avec une espèce de tablier tissu de réseaux très-fins. Elles se couvrent la tête avec les mêmes réseaux , ont des colliers & des bracelets.

Ces peuples sont assez vifs , mais dociles. Chaque famille se gouverne à son gré : les bourgades se font la guerre les unes aux autres. Les armes sont l'arc , la flèche & le javelot.

Les Californiens adorent la Lune : ils ont des prêtres ; mais on ignore quel est leur culte.

La côte orientale de cette presqu'île est hérissée de montagnes , & exposée à de grandes chaleurs : mais l'air est beaucoup plus tempéré dans l'intérieur du pays. Il est assez sain. Dans certains mois de l'année , les pluies sont très-abondantes ; pendant les autres il y tombe une rosée si forte , qu'elle rend la côte très-fertile. On y recueille beaucoup de grains , de fruits & de légumes. Les rivières & la mer fournissent du poisson en abondance. Il y a des quadrupèdes & des oiseaux de différentes espèces. On pêche beaucoup de perles sur les côtes.

M. de l'Isle,
Dissertation
au sujet de la
Californie.

Après que Fernand Cortez eut fait la conquête de l'ancien Mexique , il tenta de nouvelles découvertes dans les pays voisins ; découvrit en 1534 , le bout de la presqu'île de la Californie. En 1539 il en-

oyá François d'Ulloa avec deux bâtimens , pour continuer la découverte. Il visita la côte orientale de la Californie , entra dans le golfe & avança jusqu'au fond. Depuis ce tems les Espagnols y ont fait des expéditions , ont donné des noms aux Caps & aux Ports. En 1683 , le Vice-Roi du Mexique fit construire un Fort & une glise dans ce pays. Les Jésuites pénétrèrent dans la Californie , y construisirent une habitation. Selon eux , c'est un des beaux pays du monde : le terrain y produit abondamment sans culture. On en feroit un grand parti , si on y apportoit toute l'attention qu'il mérite. Les Espagnols y ont bâti , vers le commencement de ce siècle , un Fort à quatre bastions. On ignore par qui la maison des Jésuites fut occupée.

ARTICLE II.

L'ancien Mexique.

CETTE partie de l'Amérique septentrionale , est située entre les sept & trente degrés de latitude Nord , & les deux cents soixante-trois & deux cents quatre-vingt-quatorze de longitude. Dans sa plus grande étendue , qui est du Nord-Ouest au Sud-Ouest , elle contient plus de six cents lieues ; & sa largeur , qui est fort irrégulière , n'en a pas plus de deux cents cinquante. Elle est bornée à l'Orient par le golfe du Mexique , au Nord par le Nouveau Mexique & la Louisiane , à l'Ouest par la mer *Vermeille* , ou le golfe de Ca-

lifornie , au Midi par la mer du Sud :

Nous suivrons la division des Espagnols. Selon eux , l'ancien Mexique a trois Gouvernemens , qu'ils appellent *Audiencias* , ou *Governacions* , & qui contiennent vingt-deux Provinces , lesquelles sont toutes sous l'autorité d'un Vice-Roi. 1. L'Audience de *Mexico* est la première. Elle est située au milieu des deux autres , & a sept Provinces : la Province de *Mexico* , *Mechoacan* , *Panuco* , *Tlascala* , *Guaxaca* , *Tabasco* , *Yucatan*. 2. L'Audience de *Guadalajara* , située au Couchant d'été de *Mexico*. Elle contient aussi sept Provinces : *Guadalajara* , los *Zacatecas* , *Nueva Biscaya* , ou *Nouvelle Biscaye* , *Cinaola* , *Culiacan* , *Chiametlan* , *Xalisco* , ou *Nouvelle Galice*. 3. L'Audience de *Guatimala* est située à l'Orient d'hiver de *Mexico* : elle renferme huit Provinces , qui sont *Soconusco* , *Chiapa* , *Vera-Paz* , *Guatimala* , *Honduras* ou *Hibueras* , *Nicaragua* , *Costa-ricca* & *Veragua* ,

§ I.

Audience de Mexico.

AVANT de faire la description de cette Province , qui donne le nom à cette Audience , nous croyons devoir donner le tableau du fameux lac *Mexico*. Il est situé dans une vallée très-peu rapide , qui peut avoir quatorze lieues de longueur du Nord au Sud , sept de largeur , & environ quarante de circuit. Ce lac est composé de deux parties égales , qui ne sont séparées que par un espace fort étroit ; l'une est d'eau douce , remplie de poissons , & plus élevée que

autre, dans laquelle les eaux se déchargent. La seconde partie est d'eau salée, & ne nourrit aucun poisson, & est sujette à des agitations fort violentes. On prétend que ces eaux viennent d'une montagne qui est située au Sud-Ouest de Mexico, & que c'est elle qui rend les eaux d'une partie salée, & le fond de la terre qui est plein de sel. On en fait assez de son eau pour toute la Province: on en transporte même tous les ans aux Philippines, une quantité très-considérable. Aux environs du lac Mexico, on en trouve quatre autres plus petits, qui ne sont séparés les uns des autres que par de larges chaussées, pavées & revêtues de grandes pierres de taille. Les bords de ce lac faisoient, avant la conquête, un spectacle charmant: on y trouvoit plus de cinquante villes.

L'Audience ou la Province de Mexico; est située au milieu du vieux Mexique, ou de la Nouvelle Espagne. Elle est bornée au Nord par celle de Tlascala, au Midi par le golfe du Sud, au Couchant par la Province de Mechoacan, & au Nord par celle de Guasteca.

La ville de Mexique ou Mexico, est la capitale de cette Province, même de toute la Nouvelle Espagne. Les sentimens sont variés sur l'origine de son nom. Quelques-uns prétendent qu'une partie portoit celui de *Tlatelucó*, qui veut dire île; & que l'autre avoit celui de *Mixitli*, ancien Prince ou ancienne Idole des Mexiquains. Tout l'Empire même portoit ce dernier nom, que les Espagnols ont changé en celui de Mexico, duquel les François ont tiré celui de Mexique.

*Description
de la Ville
de Mexico
ou Mexique.*

Cette fameuse Ville est située sur le bord septentrional du lac salé. Par sa forme & par la multitude de ses canaux, elle paroît être entièrement bâtie dans le lac, comme Venise l'est dans la mer.

Ancien
Mexico.

L'ancienne Ville contenoit environ vingt mille maisons, & l'on y distinguoit trois sortes de rues, toutes fort larges & fort belles. Les unes étoient des canaux traversés par des ponts; d'autres étoient sur la terre; d'autres enfin étoient moitié sur la terre moitié sur l'eau, c'est-à-dire, que ces dernières formoient comme des espèces de parapets. La plupart des maisons avoient deux portes, l'une vers la chauffée, l'autre vers l'eau. Elles étoient étroites, basses & sans fenêtres, par une Ordonnance de Police, qui ne permettoit pas aux simples particuliers de s'élever autant que les Seigneurs; mais elles étoient propres, commodes, & capables de servir de logement à plusieurs ménages. Les premières relations des Espagnols font Mexico deux fois plus grand que Milan, & assurent qu'il l'emportoit beaucoup sur Venise; ce qui venoit de la multitude des Palais Impériaux, de ceux des Seigneurs, lesquels étoient environnés de beaux jardins, & de l'élévation des Temples.

Quoique cette Ville fût environnée d'eau, les habitans en manquoient pour leur usage, parce qu'ils ne pouvoient se servir de celle du lac, pas même de la partie d'eau douce. Celle qu'ils buvoient, venoit par des acqueducs de terre cuite, d'une petite montagne située à trois milles de la Ville. Les Espagnols la tirent encore

du même endroit , par deux tuyaux soutenus par des arcades de pierres & de briques qui forment un très-beau pont. Mexico n'avoit que trois entrées. Celle de *Tacuba* , qui étoit du côté de l'Occident , & à laquelle on arrivoit par une chaussée d'une demi-lieue ; celle d'*Ixtacpalapa* , dont la chaussée , longue d'une lieue , venoit du Sud-Est , & de la digue de pierre qui séparoit l'eau douce de l'eau salée. Celle de *Cuyoacan* , par laquelle Cortez fit son entrée , venoit du Sud-Ouest par une chaussée de deux lieues. Les Espagnols en ont ajouté deux. Ces cinq chaussées qui servent aujourd'hui d'entrée à Mexico , portent les noms de *Piedad* , de *Saint-Antoine* , de *Guadeloupe* , de *Saint-Côme* , & de *Chapulteque*. Celle par où Cortez a pris la Ville n'existe plus : on lui en a substitué une autre.

Le principal des Palais Impériaux se nommoit *Tepac* : il étoit d'une grandeur & d'une magnificence dont la description cause de l'étonnement. On y comptoit vingt belles grandes portes qui donnoient sur autant de rues ; sur la principale étoient les armes de l'Empire. C'étoit un grand écusson sur lequel on voyoit la figure d'une espèce de Griffon , dont la moitié du corps représentoit un Aigle , l'autre un Lion : il avoit les ailes étendues comme prêt à voler , & tenoit avec ses griffes un Tigre qui sembloit se débattre avec fureur. La partie de l'édifice qui étoit destinée pour l'Empereur , renfermoit trois cours , dont chacune étoit ornée d'une belle fontaine ; cent chambres de vingt-cinq ou trente pieds

Palais de
l'Empereur.

Armes de
l'Empire.

de long , & cent bains. Quoiqu'il n'y eût pas un clou dans la construction de ce bâtiment , tout y étoit d'une solidité que les Espagnols ne se lassèrent point d'admirer. Les murs étoient un mélange de marbre , de jaspe , de porphyre & de différentes pierres , dont les unes étoient noires rayées de rouge , les autres toutes blanches , & jettoient un éclat surprenant. Les toits étoient de planches jointes avec beaucoup d'art & très-solides , quoique minces. Toutes les chambres étoient admirablement parquetées avec du bois de cedre & de cyprès , & nattées à hauteur d'appui. Les unes étoient enrichies de tableaux & de sculpture , qui représentoient différentes sortes d'animaux ; les autres étoient revêtues de belles tapisseries de coton , de poil de lapin & de différentes sortes de plumes. Les lits ne répondoient cependant pas à cet air d'opulence & de grandeur. Ils ne consistoient qu'en simples couvertures étendues sur des nattes. Peu d'hommes couchoient dans ce Palais : les femmes de l'Empereur y restoient seules le soir. On faisoit monter leur nombre à trois milles , en y comprenant les suivantes & les esclaves. Il n'étoit pas rare d'en voir cent cinquante grosses à la fois : mais l'héritage du Trône n'appartenant qu'aux enfans des trois premières , qui avoient seules le titre d'Impératrices , les autres étoient dans l'usage de se faire avorter. La plupart étoient filles des principaux Seigneurs , entre lesquelles l'Empereur choisissoit celles qui lui plaisoient. Elles étoient entretenues avec autant de somptuosité que d'a-

Nombre
des femmes
de l'Empereur.

abondance : mais les moindres fautes qu'elles commettoient étoient sévèrement punies. Montezume en donna quelques-unes aux Officiers de Cortez.

Outre ce superbe Palais, l'Empereur en avoit encore plusieurs autres dans la Ville, & chacun en particulier offroit des spectacles fort singuliers. L'un contenoit de grandes galeries sur des colonnes de jaspé, dans lesquelles on voyoit toutes les espèces d'oiseaux qui viennent au Mexique, & qui sont estimés pour le plumage ou pour le chant. Les oiseaux marins étoient nourris dans un étang d'eau salée, & ceux des rivières dans de grandes pièces d'eau douce. Chaque galerie étoit peuplée des oiseaux des bois & des champs. Il s'en trouvoit dont l'espèce étoit tout-à-fait inconnue aux Espagnols. On les plumoit dans certaines saisons, & on tiroit un grand profit de leurs plumes. On en faisoit des étoffes, des tableaux & différens ornemens. Plus de trois cens hommes étoient employés au service de ces animaux. Dans un autre Palais étoit l'équipage de chasse de l'Empereur. Il étoit composé d'un grand nombre d'oiseaux de proie : les uns étoient dans des cages nattées; d'autres étoient sur des perches & dressés à tous les exercices de la fauconnerie. Dans une seconde cour du même Palais, on voyoit une multitude incroyable de bêtes féroces, telles que des Lions, des Tigres, des Ours, & diverses autres espèces inconnues en Europe : elles étoient toutes rangées par ordre dans de belles cages de bois. Quelques Voyageurs mettent dans ce nombre une

espèce de Taureau, qu'ils nomment le *Taureau du Mexique*, & qui réunit les propriétés de plusieurs autres animaux. Il a, comme le Chameau, une bosse sur les épaules; comme le Lion, le flanc sec & retiré, la queue touffue & le col garni d'une longue crinière; comme le Taureau, des cornes, le pied fendu, & sur-tout la vigueur & la ferocité. Les mêmes Ecrivains assurent qu'une troisième cour renfermoit, dans des vases, dans des caves & d'autres lieux, un horrible assemblage de Viperes; de Scorpions, de Serpens à sonnettes & de Crocodilles, qu'on nourrissoit du sang des hommes qui avoient été sacrifiés. Les Espagnols, en entrant dans ce Palais, furent effrayés lorsqu'ils entendirent le sifflement des Serpens, le rugissement des Lions, le mugissement des Taureaux, & les cris des autres animaux féroces que la faim ou la contrainte de la captivité leur faisoit pousser.

Herrera,
Tome I.
Thomas
Gage, l. I.

Dans les chambres hautes de ce Palais, on nourrissoit des Bouffons, des Bateleurs, des Nains, des Bossus, des Aveugles, & toutes personnes qui avoient apporté en naissant quelque singularité monstrueuse. Ils avoient des maîtres qui leur apprennent divers tours de souplesse convenables à leurs défauts naturels. Le soin qu'on prenoit d'eux rendoit leur état si agréable, qu'il se trouvoit des peres qui estropioient leurs enfans, pour leur procurer une vie paisible, & l'honneur de servir à l'amusement du Souverain.

L'Empereur avoit choisi ce Palais pour y exercer les pratiques de sa Religion. On

y voyoit une chapelle dont la voûte étoit revêtue de lames d'or & d'argent , enrichies d'un grand nombre de pierres précieuses. Il s'y rendoit toutes les nuits pour consulter ses Dieux au milieu de ces cris & de ces hurlemens dont on vient de parler.

Dans un autre de ces Palais on fabriquoit les armes : les plus habiles ouvriers y étoient entretenus , chacun à la tête de son atelier , avec la distinction qui convenoit à ses talens. L'art le plus commun étoit celui de faire des flèches , & d'aiguiser des cailloux pour les armer. On en distribuoit une prodigieuse quantité dans les armées & dans les villes frontières : mais il en restoit toujours beaucoup dans les magasins. Les autres armes étoient des arcs , des carquois , des massues , des épées garnies de pierres qui en faisoient le tranchant , des dards , des zagaies , des frondes , & les pierres qu'on lançoit , des cuirasses , des casques de coton piqué , qui résistoient aux flèches , de petits boucliers & de grandes rondaches de peau qui couvroient tout le corps , & qu'on portoit roulées sur l'épaule pour s'en servir dans l'occasion. Toutes ces armes étoient portées dans un Palais qui servoit de magasin. Celles qui étoient destinées à l'usage de l'Empereur , étoient dans un appartement particulier rangées par ordre , ornées de feuilles d'or & d'argent , de plumes rares & de pierres précieuses , ce qui formoit un spectacle très-éclatant. Les Espagnols ne se laisserent point d'admirer ce dépôt militaire : ils le trouverent digne du plus grand Monarque.

Le Palais qui leur causa le plus d'étonnement , fut un grand édifice que les Mexiquains nommoient la *Maison de tristesse*. Lorsque l'Empereur avoit perdu quelque parent ou quelque femme chérie , il s'y retiroit avec peu de suite. Le seul aspect de cette maison étoit capable d'inspirer les sentimens qu'il y portoit. Le toit , les murs & les meubles étoient noirs. Les fenêtres étoient petites & fermées par une espèce de jalousie si ferrée , qu'elles laissoient à peine passage à la lumière. Il y restoit aussi long-tems que son chagrin duroit.

Les autres Maisons Impériales étoient ornées de jardins bien cultivés. Les fruits & les légumes en étoient bannis , parce qu'il s'en vendoit au marché , & que , selon un principe reçu dans la Nation , l'Empereur ne devoit pas rechercher du plaisir dans ce qui étoit un objet de lucre pour ses sujets. Mais on y voyoit les plus belles fleurs d'un beau climat , disposées en compartiment jusque dans les cabinets , & toutes les herbes que le Mexique produit avec autant de variété que d'abondance. Le Monarque donnoit ordre à ses gardes de laisser prendre tous les simples dont les malades avoient besoin. Tous ses jardins avoient plusieurs fontaines d'eau douce qui venoient , par des conduits détachés , des deux grands aqueducs.

Le nombre des Palais d'un rang inférieur à ceux du Monarque , étoit très-considérable. Il y avoit dans l'Empire trois mille Caciques ou Seigneurs de Villes , qui étoient obligés d'aller passer une partie de l'année dans la capitale. On voyoit en-

Core dans cette Ville des maisons distinguées pour la Noblesse inférieure, & pour les Officiers du Palais. Elles étoient bâties de pierres, environnées de jardins & de toutes les commodités qui accompagnent la fortune & la grandeur.

Les édifices publics, principalement les Temples, n'étoient pas moins magnifiques. Nous en donnerons une idée dans un autre lieu.

Les places publiques faisoient un des beaux ornemens de Mexico, & servoient de marchés. Il y en avoit une entr'autres d'une si grande étendue, que pendant les foires qui s'y tenoient à certains jours de l'année, il s'y rassembloit plus de cent mille personnes. On y apportoit toutes les productions de l'Empire. Elle étoit couverte de tentes si ferrées dans leur alignement, qu'à peine y avoit-on la liberté du passage. Chaque Marchand connoissoit son poste: les boutiques étoient couvertes de toile de coton à l'épreuve du soleil & de la pluie. Les marchandises les plus communes étoient diverses sortes de nattes; des vases de terre peints ou vernis; des peaux de divers animaux, principalement de cerfs, apprêtées sans poil & avec le poil & diversement colorées; des oiseaux en plumes de toutes les espèces & de toutes les couleurs; des amas de plumes, dont on dépouilloit les oiseaux en certaines saisons; du sel, des toiles & des draps de coton; des toiles composées de feuilles & d'écorce d'arbres, de poil de lapin & de plumes; du fil de poil de lapin & d'autre fil de toutes les couleurs. Il y avoit

des lieux destinés pour les marchandises qui tenoient beaucoup d'espace , comme la pierre , la chaux , la brique & les autres matériaux de construction.

Le plus riche canton du marché , étoit celui où l'on vendoit les ouvrages d'or & de plumes. On y trouvoit tout ce qui pouvoit être représenté au naturel en plumes de toutes sortes de couleurs. Les Mexiquains avoient poussé cet art si loin , que les animaux , les arbres , les plantes , les fleurs , &c. , qu'ils avoient représentés de cette manière , firent l'admiration des Espagnols. Leur habileté étoit le fruit de leur patience & de leur application. On assure qu'un ouvrier dans ce genre , passoit souvent un jour entier sans manger , pour mettre une plume à sa place. Leur orfèvrerie étoit aussi très-belle. Ils faisoient de très-beaux ouvrages au moule , & les gravoient ensuite avec des poinçons de cailoux. Ils fabriquoient des plats à huit faces , chacune d'un métal différent. Ils jetoient aussi en moule des poissons , dont les écailles étoient d'or & d'argent ; des perroquets auxquels ils avoient l'art de faire remuer la tête , la langue & les ailes : des singes qui faisoient divers exercices , tels que de filer au fuseau , de manger des pommes , &c. On trouvoit encore dans ce marché des ouvrages émaillés , & toutes sortes de pierres précieuses mises en œuvre. Les Espagnols trouverent enfin les arts établis dans cette partie du monde. On trouvoit dans le même lieu des couleurs de diverses espèces ; de belles teintures composées avec le suc des fleurs ,
des

des fruits , avec des écorces d'arbres & des végétaux.

Il y avoit dans ce marché un quartier pour les herbes , les racines & les grains. Dans un autre quartier on vendoit toutes sortes de fruits , tant verts que mûrs. Il y avoit un autre endroit destiné pour les viandes. On y vendoit des pièces toutes entières ou des morceaux séparés , comme des chevreuils , des lievres , des lapins , des chiens sauvages , & d'autres animaux qu'on prenoit à la chasse. On y trouvoit des couleuvres auxquelles on avoit coupé la tête , de petits chiens , des souris , des rats & de longs vers.

On vendoit une prodigieuse quantité d'une sorte de terre ou de limon poudreux , qui s'amassoit dans une certaine saison de l'année sur l'eau du lac , & qui ressembloit à l'écume de la mer ; mais qui , étant enlevé avec de réseaux & mis en tas , servoit à faire des gâteaux plats en forme de brique. Cette marchandise étoit recherchée de tous les habitans de Mexico , & s'envoyoit fort au loin dans les Provinces , où elle étoit aussi estimée que les meilleurs fromages le sont en Europe. On croyoit même que c'étoit la bonté de cette écume qui attiroit tant d'oiseaux sur le lac. On y en voyoit en tous tems une très-grande quantité ; mais le nombre en étoit infini pendant l'hiver.

Tous les Marchands payoient à l'Empereur un droit pour leur boutique ; ils étoient , par ce moyen , garantis des voleurs : des Officiers étoient préposés pour veiller à la sûreté de leur commerce. Il y

avoit au milieu de ce marché un édifice d'où l'on pouvoit appercevoir tout ce qui s'y passoit : douze vieillards y tenoient leur siège , & jugeoient toutes sortes de procès & de différends. Le principal commerce se faisoit par échanges. On donnoit une poule pour un faisceau de maïs ; de la toile pour du sel. Les amandes de cacao servoient de monnoie courante pour remplir les non-valeurs. Il y avoit des vases de bois pour mesurer le bled , des mesures de corde pour les herbes , & des vases de terre pour mesurer l'huile , le miel & les liqueurs. Toutes les infractions de la justice naturelle étoient punies avec la dernière sévérité. Le Ministère marquoit beaucoup d'égards à ceux qui apportoit de nouvelles marchandises des pays étrangers.

Pour achever la description de Mexico, il faut ajouter à ce qu'on vient de voir, deux cens mille canots de différentes grandeurs, qui voltigeoient sans cesse sur le lac pour les communications d'un bord à l'autre , & plus de cinquante mille qui étoient continuellement occupés dans les seuls canaux. Nous parlerons des changemens que les Espagnols ont faits dans cette Ville célèbre , après que nous aurons donné l'histoire de la conquête du Mexique par Fernand Cortez.

Autres
Villes de la
Province de
Mexico.

La Province de Mexico contient, outre cette Capitale , plusieurs autres Villes, dont la plupart ont conservé les noms qu'elles portoient avant la conquête , principalement celles qui environnent le lac : mais elles sont aujourd'hui presque toutes

désertes : la plupart ne peuvent même passer que pour des bourgades , dont les habitans suffisent à peine pour cultiver les terres des environs.

Texcuco étoit une très-grande Ville & très-florissante : mais à peine y comptent-on cent Espagnols & trois cens Indiens, qui n'ont pour vivre que le produit des fruits & des légumes qu'ils envoient tous les jours au marché de Mexico.

Tacuba est un bourg assez agréable. La *Piedad* en est un autre. Il fut bâti par les Espagnols au bout d'une nouvelle chaussée qui porte ce nom. Il est assez peuplé , parce qu'il y a une image de la Vierge , pour laquelle les Mexiquains ont beaucoup de dévotion , & à laquelle ils portent des offrandes considérables.

Toluco est un bourg situé vers le Midi : il s'y fait un commerce considérable de jambons & de porc salé. *Escapuzalco* est célèbre par le Palais de son ancien Cacique : mais il est par lui-même peu considérable. Il ne se soutient que par un Couvent de Dominiquains. Enfin toutes les villes , bourgs ou villages qui sont aux environs de Mexico , dépérissent tous les jours par les travaux continuels qu'on exige des Indiens. Gage assure que le travail qu'on leur fit faire pour établir un nouveau chemin au travers des montagnes , en fit périr un million.

Quoique le fameux port d'*Acapulco* appartienne naturellement à la Province de Guaxaca , ou à celle de *Mechoacan* , entre lesquelles il est situé , tous les Voyageurs le donnent à celle de Mexico. On n'en

Acapulco.

trouve point d'autre raison que sa dépendance immédiate du Viceroi de la Nouvelle Espagne , comme la plus importante place de son Gouvernement , par l'avantage qu'elle a de servir d'entrée aux richesses des Indes orientales , & des parties méridionales de l'Amérique, qui arrivent tous les ans à Mexico par les vaisseaux des Philippines & du Pérou.

Carreri.

Acapulco est situé au dix-septième degré de latitude, moins quelques minutes , & au deux cens soixante-quatorzième de longitude, au pied de plusieurs montagnes fort hautes qui le couvrent du côté de l'Est, mais qui le rendent fort mal sain. Il y fait une chaleur si excessive, & le terrain des environs est si stérile, qu'on est obligé de tirer de fort loin les denrées qui sont nécessaires pour les habitans , ce qui les rend fort chères.

Il est étonnant qu'un lieu où se tient la première foire de la mer du Sud & de l'échelle de la Chine, ne soit qu'un pauvre village. Il n'a pour habitans que des Noirs & des Mulâtres. Tous les marchands se retirent plus loin lorsque leur commerce est fait. Les Officiers du Roi, le Gouverneur même en font autant, pour ne pas être exposés au mauvais air. Acapulco n'a de remarquable que son Port. Le fond en est égal : les vaisseaux y sont renfermés comme dans une cour. On y entre par deux embouchures : l'une est au Nord-Ouest, l'autre au Sud-Est. Il est défendu par un château qui a quarante-deux canons de fonte, & soixante hommes de garnison.

Malgré la stérilité du pays, on y trouve une grande quantité de Cerfs, de Lapins, de Perroquets, de Merles, de Canards, de Tourterelles, qui sont plus petites que les nôtres.

La Province de *Mechoacan* est au Nord-Ouest de Mexico : elle a quatre-vingt lieues de tour. Elle s'étend jusqu'à la mer du Sud, & a plusieurs Villes sur ses bords, telles que *Sacatula* & *Colima*. Sa Capitale, qui portoit autrefois le nom de *Mechoacan*, a pris celui de *Valladolid* : c'est un Evêché assez riche. *Pascuar*, *Saint-Miguel* & *Saint-Philippe*, sont trois autres Villes situées assez avantageusement dans les terres, & toutes trois assez bien peuplées. Ce pays est fécond en soie, en coton, en laine, en cacao, en vanille, en miel, en fruits. Il y a des mines d'argent & de cuivre.

Panuco tire son nom d'une ancienne ville Indienne qui le conserve encore, quoique les Espagnols aient voulu lui faire prendre celui de *San-Stilvara del Puerto*, & lui donner le titre de Capitale de la Province. Elle est située à trente degrés vingt-quatre minutes de latitude septentrionale, & à deux cens soixante-dix-sept de longitude. Outre la Capitale, dont nous avons parlé, il y a plusieurs bourgades qui méritent à peine le nom de villes. Cette Province est arrosée par une belle rivière qui va se jeter dans le golfe du Mexique, & qui se nomme aussi *Panuco*.

Tlascala s'étend fort loin dans les terres. Elle est bornée au Nord-Est par le golfe du Mexique, va jusqu'à *Mechoacan* & aux montagnes qui environnent le lac de Me-

xico. Ses principales places sont la *Puebla de los Angeles*, qui est aujourd'hui la capitale de la Province, *Cholula* : *Tlascala* étoit autrefois la capitale. *Vera-Cruz* est le principal port de la Nouvelle Espagne sur le golfe. Angeles est un Evêché assez considérable. Sa situation est à vingt-cinq lieues de Mexico, & à trois de Tlascala, dans une vallée fort agréable. Les édifices en sont assez beaux : les rues sont droites & se croisent vers les quatre vents principaux. La grande place est fermée de trois côtés par des portiques uniformes, sous lesquels il y a de riches boutiques. L'Eglise Cathédrale forme la quatrième face, présente un portail magnifique & de très-belles tours. Il y a dans cette Ville plusieurs Paroisses, une très-grande quantité de Couvens.

Angeles est très-peuplée, parce que l'air y est très-sain. On y fabrique des draps qui sont aussi estimés que ceux de Ségovie ; d'excellens chapeaux & des verres, dont le commerce est d'autant plus considérable, que c'est la seule Verrerie de cette contrée. On y fabrique la moitié de l'argent qui sort des mines de Zacatecas. Le terroir est fertile en toutes sortes de grains, en légumes, en cannes de sucre ; & la campagne est remplie de belles Fermes, où l'on entretient une prodigieuse quantité de Negres de l'un & de l'autre sexe.

Tlascala est située sur le bord d'une rivière qui sort d'une montagne nommée *Atlantepeque*, & qui, après avoir arrosé la plus grande partie de la Province, va se

jetter dans le golfe par Zacatulan. Les Indiens qui habitoient cette Ville obtinrent de Charles-Quint une exemption de tous impôts. Cette faveur sembloit devoir contribuer à sa population : mais sa situation y a toujours fait obstacle. On y fabrique des vases de terre qui sont admirés en Europe. Les Orfèvres & les Plumassiers y sont aussi en grand nombre. Presque tous ces artisans sont Indiens. On parle trois langues dans cette Ville. L'une qu'on appelle la *langue des Courtisans*, & qui est celle des principaux Indiens ; l'autre est la langue du peuple : la troisième est celle des artisans, & qui n'est connue que dans un seul canton de la Ville.

Cette Ville formoit autrefois une République célèbre parmi les Indiens. Elle ne comprenoit, à la vérité, que vingt-huit bourgades ; mais on y comptoit cent cinquante chefs de familles. Elle résista toujours aux armes des Empereurs du Mexique, & aida beaucoup Cortez dans ses conquêtes, comme on le verra par la suite.

La cinquième Province de l'Audience de Mexico, porte le nom de *Guaxaca*, qui lui vient de sa capitale. Elle contient plusieurs autres Villes, dont les principales sont *Antequera*, *Nixapa*, *San-Jago*, *Aguatulco* ou *Guatulco*, *Tuculula*, *Capalita* & *Tecoantepeque*. Elle a en outre plusieurs ports sur la mer du Sud, qui lui facilitent le commerce avec le Pérou. On y trouve des mines d'or, d'argent & de crystal.

Guaxaca, sans être grande, peut passer pour une belle Ville. Sa situation est à soi-

xante lieues de Mexico, dans une belle vallée dont Charles-Quint fit présent à Cortez, avec le titre de Marquis *del Valle*. Cette vallée a quinze milles de long & dix de large : elle est arrosée par une rivière fort poissonneuse, dont les bords sont toujours couverts d'un grand nombre de bestiaux. Le sucre y est si bon, qu'on regarde les confitures de Guaxaca, comme les meilleures de toute l'Amérique.

Il n'y a pas plus de deux mille habitans dans la Ville : on n'y trouve ni fortifications ni artillerie. Il y a un Evêque, six Couvens des deux sexes, qui sont tous fort riches. Celui de Saint Dominique tient le premier rang pour la beauté de son Eglise & la richesse de son trésor, qu'on dit valoir plus de trois millions.

Antequera est une grande bourgade habitée par des Indiens. Nixapa est bâtie sur le bras d'une rivière nommée *Alvarado*, & fait un assez bon commerce. Le nombre de ses habitans est d'environ mille, tant Indiens qu'Espagnols. On recueille dans son territoire beaucoup d'indigo, de cochenille, de sucre, de cacao & d'achiote, dont on fait le chocolat.

Tecoantepeque est une place maritime, dont le port sert de retraite aux petits bâtimens. La pêche y est fort abondante. Ce port est situé à quinze degrés trente minutes de latitude septentrionale. A la distance d'un mille de l'entrée du havre, on trouve, du côté de l'Est, une petite Ile qui est fort proche de la terre, & du côté de l'Ouest un gros rocher creux, où la mer entre & ressort continuellement, en faisant

un bruit si terrible, qu'on l'entend de fort loin. Chaque vague qui entre dans cette roche, fait sortir l'eau par un petit trou qui est au sommet, comme par un tuyau, & lui fait faire, à-peu-près; la même figure qui fait l'eau que jettent les Baleines. Pendant le calme, la mer fait même sortir l'eau par ce trou, de manière qu'il sert, en tout tems, d'indice pour le havre, qui a trois milles de long & un de large. Les environs sont ornés de grands & beaux arbres qui sont presque toujours fleuris, & font, de loin, l'effet le plus agréable. A ces agrémens, se joint celui de voir les plus beaux pâturages du monde couverts de bœufs, de moutons, de volaille de toute espèce & de gibier. Ce pays est en outre rempli de ruisseaux qui arrosent continuellement les terres, & produisent une prodigieuse quantité de beau & de bon poisson. Les oranges, les limons, les figues & quantité d'autres fruits s'y présentent de toutes parts; & les arbres fournissent assez d'ombre pour garantir de l'ardeur du soleil.

Il semble que la nature s'est fait un jeu de border un pays si agréable, des affreuses montagnes de Quelenes. Ceux qui entreprennent de les traverser, sont très-souvent en danger de leur vie. Il s'y trouve des passages fort étroits, & d'une élévation si considérable, que les Voyageurs sont exposés à des coups de vent furieux: les hommes & les chevaux sont quelquefois renversés de cette hauteur dans des précipices affreux où ils périssent, soit par la chute, soit faute de secours. Le seul

aspect de ces montagnes est capable de causer de l'épouvante.

Tabasco,
6e. Province.

La sixième Province de cette Audience porte le nom de *Tabasco* : elle occupe une grande côte sur le golfe de Mexique : on lui donne quarante lieues de long sur autant de large. Elle est bornée au Nord par la baie de Campeche, à l'Est par l'Yucatan, au Sud par la Province de Chiapa, & à l'Ouest par celle de Guaxaca. Il n'y a dans le pays qu'une seule Ville, de laquelle la Province tire son nom. Il y a un Evêché, deux Paroisses, un Couvent & une Chapelle. Elle contient environ cinq cents familles, tant Espagnols, Mulâtres qu'Indiens. Ses maisons sont assez grandes, bâties de pierres, couvertes de feuilles. On trouve en outre plusieurs bourgades d'Indiens civilisés. Le terrain est plat, humide, & cependant fort fertile.

Yucatan,
7e. Province.

L'Yucatan est la septième Province de Mexico, & est une grande presqu'île située entre les golfes de Campeche & de Honduras. Elle confine au Sud-Ouest avec la Province de Tabasco, & s'étend au Nord de l'Audience de Guatemala, depuis le seizième degré vingt minutes de latitude septentrionale, jusqu'au vingt-unième dix minutes, & depuis le soixante-dixième jusqu'au soixante-seizième de longitude occidentale. Elle a cent quarante lieues d'étendue du Sud-Ouest au Nord-Est, & quatre-vingt-cinq du Levant au Couchant.

Sa Capitale, nommée *Merida*, est la résidence du Gouverneur & de l'Evêque de toute la Province. Elle est située à vingt degrés dix minutes de latitude septentrio-

nale, & à douze lieues de la mer. Elle est peuplée d'Espagnols & d'Indiens.

Campeche ou *S. Francisco*, *Valladolid* & *Simancas*, sont des Villes de la même Province. La première est célèbre par le commerce du bois de teinture. Elle est située sur la côte orientale de la baie de Campeche, à dix-neuf degrés vingt minutes de latitude septentrionale. Les Aventuriers l'ont surprise plusieurs fois, principalement en 1685 : ils la brûlerent après en avoir fait sauter la citadelle. Elle s'est tellement relevée de ces accidens, qu'on peut aujourd'hui la mettre au nombre des belles Villes. C'est la seule qu'on trouve sur toute la côte, depuis le Cap Cotoche jusqu'à la Vera-Cruz. Ses maisons ne sont pas hautes ; mais elles sont toutes de pierrés & couvertes de tuiles. Elle est défendue par une citadelle où le Gouverneur fait sa résidence avec une petite garnison. On y fabrique des toiles de coton qui servent aux Espagnols & aux Indiens pour se vêtir, & qui se vendent au-dehors pour faire des voiles de navire. Campeche a dans son territoire, des salines qui fournissent du sel à une grande partie du Mexique. On le tire d'un grand étang. Pour le fabriquer, les Indiens s'assembent sur le bord de cet étang au mois de Mai & de Juin, parce que le soleil, par son ardeur, fait grener le sel. Ils en enlèvent autant qu'ils peuvent, le ramassent en gros monceaux de forme pyramidale, le couvrent d'herbes sèches & de roseaux, y mettent le feu. La superficie étant brûlée, forme une croûte noire qui est si dure, qu'elle ga-

Sel de
Campeche.

rantit le sel des pluies, & qu'elle le tient toujours sec, même dans les saisons les plus humides. Ce sel fait une grande partie du commerce de la ville de Campeche. Elle est encore l'entrepôt du bois de teinture, d'où lui vient son nom : ce bois ne se trouve cependant qu'à plus de douze ou quatorze lieues de la ville.

Valladolid est sur les confins de Nicaragua, à treize degrés trente minutes, & à dix lieues de la côte orientale du golfe Honduras. Il y a un très-beau Couvent de Cordeliers. On y compte environ cinquante mille Indiens tributaires.

Simancas est une petite ville, ou plutôt une bourgade située auprès du même golfe.

Le terrain de cette Province est humide & chargé de mangles, sur-tout près de la mer & des lacs : mais en avançant dans les terres, il est plus sec & plus ferme, parce qu'il ne se trouve inondé que dans la saison des pluies. Il y croît quantité d'arbres de différentes espèces, qui ne sont ni hauts ni fort gros. Ceux qui servent à la teinture, & qu'on appelle *bois de Campeche*, y profitent le mieux, & l'on n'en trouve pas même dans les lieux où la terre est grasse. Cet arbre ressemble assez à notre aubépine ; mais il est beaucoup plus gros. L'écorce des jeunes branches est blanche & polie : il y a cependant des pointes qui sortent de côté & d'autre. Le corps & les vieilles branches sont noirâtres : l'écorce en est un peu raboteuse, & on y trouve peu de pointes. Les feuilles sont petites & ressemblent à celles de l'au-

bépine. Leur couleur est d'un vert pâle. On choisit les vieux arbres qui ont l'écorce noire, parce qu'ils ont moins de sève & qu'on les coupe plus aisément. La sève de cet arbre est toujours blanche & le cœur rouge. C'est le cœur qu'on emploie pour la teinture. Pour le transporter en Europe, on abat toute la sève blanche. Quelque tems après qu'il est coupé, il devient d'un noir foncé. Si on le met dans l'eau il la rend noire au point qu'on peut s'en servir pour écrire. Il se trouve des arbres de cette espèce qui ont cinq ou six pieds de circonférence. Ce bois est en général fort dur : mais il brûle très-bien, fait un feu clair, ardent & de longue durée. Les Flibustiers se servent de ce feu pour endurcir le canon de leurs fusils, lorsqu'il est trop tendre.

Dampier dit que les pluies commencent dans cette contrée au mois de Juin, & sont contiuelles jusque vers la fin d'Août. Pendant ce tems les rivières débordent ; toutes les savanes sont couvertes d'eau : vers le mois d'Octobre il vient un vent du Nord si violent, qu'il trouble le cours des marées, arrête celui des rivières & fait augmenter les débordemens. Il diminue vers la mi-Janvier ; les eaux s'écoulent dans les lieux bas, & tout est sec à la mi-Février. Au mois de Mars on a peine à trouver de l'eau pour boire, même dans les savanes, qui, six semaines auparavant, sembloient être une mer. Vers le mois d'Avril tous les étangs sont à sec ; & les Etrangers, qui ne connoissent point les ressources du pays, sont tourmentés par

la soif. Les naturels du pays , ou ceux qui y demeurent depuis long-tems, vont dans les bois chercher de l'eau, qu'on trouve dans les feuilles d'un arbre que Dampier nomme *Pin sauvage*, parce qu'il a quelque ressemblance avec le véritable Pin. Son fruit croît sur les bosses, les nœuds & les excrescences de l'arbre, est environné de feuilles épaisses & longues de dix ou douze pouces, si serrées qu'elles retiennent l'eau de pluie, & que chacune en contient une pinte & demie. On enfonce un couteau dans le bas pour la faire sortir. La Nature a des ressources infinies pour satisfaire les besoins des hommes.

§ II.

Audience de Guadalajara.

ON connoît peu les Provinces de cette Audience, parce que les Voyageurs n'en ont donné que des relations vagues. Ne devant pas présenter des conjectures pour des vérités, nous n'entrerons point dans de grands détails sur ce pays. Il est borné au Levant & au Nord par le Nouveau Mexique, & au Couchant par la côte de la mer du Sud & de la mer Vermeille.

Guadalajara,
xc. Province.

La première Province de cette Audience donne son nom à l'Audience, & le tire de sa Capitale. On assure que le pays est sain & fertile. On y trouve quelques mines d'argent. La ville de Guadalajara est située sur la rivière de Barania, qui va se perdre soixante lieues au-dessous, dans la mer du Sud. C'est le siège du Gouverneur de la Province, & d'un Evêque suffragant

de l'Archevêque de Mexico. On place cette ville à vingt degrés vingt minutes de latitude, & à deux cens soixante-onze degrés quarante minutes de longitude. Elle est éloignée de Mexico d'environ quatre-vingt-dix lieues.

Cette Province tire son nom de ses anciens habitans. Sa Capitale est la résidence du Gouverneur & le siège d'un Evêque. Les autres villes de cette Province sont *Xerès de la Frontera*, *Erena* ou *Ellerena*, *Nombre de Dios* & *Avino*. Cette dernière est célèbre par les mines qui se trouvent dans son territoire. Ce pays est sec & montagneux, mais fertile dans les vallées & rempli de mines d'argent. Il s'étend du Nord au Sud, depuis le golfe de Mexique, jusqu'à la Province de Guaxaca.

Los Zacatecas, 20.
Province.

Cette Province est bornée au Levant par le Nouveau Leon, au Nord par le Nouveau Mexique, au Midi par les Provinces de Mechoacan & de Gualaxara, au Couchant par celles de la Nouvelle Galice & de Culiacan. Elle s'étend depuis le vingt-cinquième degré vingt-huit minutes de latitude, jusqu'au-delà du trentième. Sa Capitale est *Durango*, nommée autrement *Nuestra Señora de los Zacatecas*. Elle est située au pied des montagnes. On y compte cinq cens Espagnols & autant d'esclaves. Elle fut érigée en ville Episcopale vers l'an 1620. Son Diocèse s'étend sur toute la Province. Les Jéuites y avoient autrefois un collège, & les Cordeliers un couvent.

Nueva Biscaya, ou Nouvelle Biscaye, 30.
Province.

L'air y est fort sain, & le terrain étant arrosé par diverses rivières, y est très-

fertile. On trouve des salines aux environs : les mines de Saint-Lucas n'en sont pas éloignées.

Chinaola ,
4e. Province.

La Province de *Chinaola* est la plus septentrionale de toute la Nouvelle Espagne. Elle est située sur la mer de Californie , & touche au Nouveau Mexique. Quoique l'air y soit fort sain , qu'elle soit très-fertile en fruits , légumes & coton , il y a cependant peu d'habitans. On y compte deux villes , *Saint-Jacques* & *Saint-Philippe* : mais on n'en connoît que les noms.

Culiacan ,
5e. Province.

Cette Province n'est pas mieux connue que la précédente. On lui donne cependant deux villes , *Culiacan* , sa Capitale , & *Saint-Miguel*. Comme les Voyageurs n'en ont parlé que d'une manière vague , il y a peu d'utilité à en tirer pour la Géographie. On fait seulement qu'elle est bornée à l'Ouest par le golfe de Californie ou mer Vermeille.

Chiametlan ,
6e. Province.

La Province de *Chiametlan* est située sur le bord de la mer. Les Espagnols y ont deux villes , *Saint Sébastien* , qui en est la Capitale , & *Aguacera* : les autres habitans sont tous Indiens. On vante la fertilité de son terroir ; son miel , sa cire & ses mines d'argent , qui furent cause que deux Colonies Espagnoles s'y établirent en 1554. Il y a sur la côte des îles qui tirent leur nom de cette Province , & qui lui appartiennent.

Xalisco ,
7e. & dernière Province.

La septième & dernière Province de cette Audience s'appelle *Xalisco* , qui est l'ancien nom qu'elle a conservé. Elle est située en partie sur la mer du Sud. Sa Capitale se nomme *Compostella Nueva*. Elle fut

bâtie en 1531, par Nugnez Gusman, qui conquiert une partie de cette région. La ville de Compostella est à vingt-un degrés de latitude Nord, & à deux cens soixante-dix degrés quinze minutes de longitude. C'étoit autrefois un siège Episcopal; mais le mauvais air du pays l'a fait transférer à Guadalupe, qui en est à trente lieues. *Xalisco* & *la Purification*, sont deux autres villes de la même Province: mais elles sont peu considérables.

C'est dans cette Province qu'on place le *Cap Corientes*, à vingt degrés vingt-une minutes. Les Aventuriers y ont marqué le point de leur départ, pour passer de la mer du Sud aux Indes orientales. En approchant de ce Cap, les terres sont assez élevées & bordées de rochers blancs. L'intérieur du pays est rempli de montagnes stériles & désagréables à la vue. Une chaîne d'autres montagnes parallèles à la côte, finit à l'Ouest par une belle pente: mais à l'Est elles conservent leur élévation, & se terminent par une hauteur escarpée qui se divise en trois petits sommets pointus, auxquels les Espagnols ont donné le nom de *Coronada*. La hauteur du Cap est médiocre, le sommet plat & uni; mais il est remarquable par quantité de rochers escarpés qui s'avancent jusqu'à la mer. Entre ce Cap & la *pointe de Pentique*, on trouve une profonde baie sablonneuse & commode pour une descente. Au fond de cette baie est une vallée de trois lieues de long, qui se nomme *Valderas* ou *Val d'Iris*. Il en sort une rivière qui reçoit facilement les chaloupes; mais vers la fin

de la saison elle sèche, c'est-à-dire en Février, Mars & une partie d'Avril ; l'eau est un peu salée.

On trouve dans cette vallée de beaux pâturages, des bois où l'on voit des guaves, des oranges, des limons : il semble que la Nature en a voulu faire un jardin. Les pâturages sont remplis de bestiaux.

On ignore si c'est dans cette Province ou dans celle de Xalisco qu'il faut placer la rivière & la ville Indienne de *Rosario*, dont on fixe la hauteur à vingt-deux degrés cinquante minutes, & le village maritime de *Massatlan*. On voit dans l'intérieur des terres, une montagne en forme de pain de sucre.

A quatre lieues de la côte, les Espagnols ont une ville nommée *Sainte-Pécaque*, laquelle est située dans une plaine, proche d'un bois. Sans être grande elle est fort régulière, & les habitans font leur principale occupation de l'agriculture, à la réserve de quelques voituriers, que les marchands de *Compostelle* emploient au service des mines. On compte vingt-une lieues de *Sainte Pécaque* à *Compostelle*, & cinq ou six jusqu'aux mines. L'argent de toute la Nouvelle-Espagne est regardé comme plus fin que celui du Pérou. Les voituriers de *Sainte-Pécaque* le transportent à *Compostelle* pour y être raffiné, & fournissent aux esclaves qu'on fait travailler aux mines, leur provision de maïs dont le pays abonde. On y trouve aussi du sel, du sucre & du poisson salé. C'est à l'autre extrémité de cette Province, qu'on place le volcan de *Colima*. La mon-

tagne est fort élevée; elle est située vers le dix-huitième degré trente-six minutes de latitude septentrionale, à cinq ou six lieues de la mer, au milieu d'un agréable vallon. On y voit deux-petites pointes desquelles sortent continuellement des flammes & de la fumée. La ville du même nom est dans une vallée voisine, qui passe pour la plus agréable & la plus fertile du Mexique. Elle est près de la mer, & n'a pas moins de dix lieues de large. On assure que la ville est grande & riche. Il y en a deux ou trois autres aux environs, entre lesquelles on distingue *Sallagua*.

Dampier,
T. 1.

§. III.

Audience de Guatemala.

CETTE Audience est la dernière contrée de l'Amérique septentrionale. Elle est située entre le dix-septième degré de latitude septentrionale, & le cinquième. Le golfe de Mexique la borne au Nord & au Levant, la mer du Sud au Midi, la Province de Guaxaca au Couchant. Sa plus grande étendue est du Sud-Est au Nord-Ouest, entre les mers du Nord & du Sud, & peut avoir deux cens cinquante lieues; sa largeur est de dix-huit.

Les Géographes & les Voyageurs donnent le premier rang dans cette Audience à la Province de *Soconusco*. Elle est bornée au Nord par celle de *Chiapa*, à l'Est par celle de *Guatemala*, au Midi par la mer du Sud, & à l'Ouest par la Province de *Guaxa*. Sa longueur est d'environ trente-cinq lieues, & sa largeur à-peu-près égale. Ce

Soconusco,
1^e. Province.

pays est plat & ouvert : les Espagnols n'y ont cependant qu'une ville nommée *Sonusco*. Il y a dans l'intérieur des terres une grosse bourgade Indienne qu'on nomme *Schutepeque*. On trouve sur la côte un petit port que les Géographes placent à dix-huit degrés de latitude.

Chiapa ,
2c. Province.

La Province de Chiapa est plus connue. Elle est divisée en trois parties, qui se nomment *Chiapa*, les *Zoques* & les *Zeldales*. La première contient deux villes qui ont le nom de Chiapa, beaucoup de bourgs & de villages.

Chiapa des Espagnols, ou *Cuidad* Real*, est une ville peu considérable. Elle ne contient pas plus de quatre cens familles Espagnoles, & cent maisons Indiennes qui sont jointes à la ville, & composent le fauxbourg. Il n'y a qu'une Cathédrale qui sert de Paroisse; mais on y trouve deux Couvens d'hommes, l'un de Saint Dominique, l'autre de Saint François, & un de Religieuses, qui est fort pauvre. Le principal commerce de cette ville est en cacao, en coton & en cochenille, que les habitans de la ville vont acheter dans les campagnes voisines, & qu'ils payent en mercerie. Leurs boutiques sont dans une seule petite place qui est devant la Paroisse. Les Indiens y vendent diverses sortes de drogues & de liqueurs. Quelques-uns de ces marchands vont à Tabasco, d'où ils rapportent des vins d'Espagne, des toiles, des figues, du raisin, des olives & du fer; mais ils n'en prennent pas beaucoup, craignant de ne pouvoir s'en défaire. La plus grande partie est même pour les deux Cou-

Gage.

vens d'hommes, qui sont les seuls endroits de la ville où l'abondance & la joie régnent. Le Gouverneur fait presque seul le commerce du cacao & de la cochenille, ce qui lui procure un profit considérable. On fait monter les revenus de l'Evêque à huit mille ducats, dont la plus grande partie consiste en offrandes qu'il reçoit dans les gros bourgs Indiens, où il va donner la Confirmation aux enfans.

Il y a dans cette ville un nombre assez considérable de Gentilshommes : ils passent en proverbe pour présenter à l'esprit des fanfçons. Ils affectent un air important, quoiqu'ils soient fort pauvres & fort ignorans. Ils prétendent tous descendre de quelques Ducs Espagnols ou des premiers Conquérans. Ils portent des noms pompeux, tels que Cortez de Velasco, de Tolède, de Zerna, de Mendoze : l'unique occupation de ces grands personnages est d'élever ou de garder des bestiaux.

Chiapa dos Indos, est une des plus grandes villes que les Indiens aient dans l'Amérique. On y compte au moins quatre mille familles, & les Rois d'Espagne lui ont accordé divers privilèges. Quoiqu'elle soit gouvernée par des Indiens, elle dépend toujours du Gouverneur de Chiapa el Real, qui nomme les Officiers de cette Nation & veille sur leur conduite. Le Chef des Indiens de ce canton, que l'on appelle aussi Gouverneur, a le droit de porter l'épée & le poignard. Celui qui occupoit cette place lorsque Gage étoit dans le pays, possédoit des richesses immenses. Ayant gagné un procès pour les privilè-

ges de sa ville, il fit faire des réjouissances aussi brillantes que pourroit faire le Roi d'Espagne. Les Indiens qui habitent cette ville sont presque tous riches : ils font faire des bateaux sur la rivière qui la borde, forment des flottes & exercent leur adresse à attaquer & à se défendre. Ils s'exercent encore à la course des taureaux, au jeu des cannes, à former un camp, à la musique, à la danse & à tous les exercices du corps. Ils bâtissent des villes & des châteaux de bois, les couvrent de toiles peintes & en font le siège. Il pourroit arriver que les Espagnols se repentissent un jour de leur avoir inspiré ce goût pour l'art militaire. Ces Indiens ont aussi des Théâtres & des Comédies, dont ils font leur amusement ordinaire. Pour attirer les habitans des bourgs & des villages voisins, & augmenter le nombre des spectateurs, ils donnent des repas publics, où tous ceux qui se présentent sont régales. Cette ville est très-riche : tous les habitans cultivent les arts à l'envi. On n'y manque d'ailleurs d'aucune commodité nécessaire à la vie. Entre un grand nombre de Religieux qui y ont formé des établissemens, ceux de Saint-Dominique y tiennent le premier rang, par l'opulence & par la beauté de leur maison. Ils ont à quelque distance de la ville des fermes à sucre, dans lesquelles ils emploient deux cens Negres & quantité d'Indiens. Cette ville, pour être une des plus agréables de la Nouvelle Espagne, n'a besoin que d'un air tempéré ; mais la chaleur y est excessive pendant le jour. C'est pendant la fraîcheur des soirées

que les habitans s'occupent aux exercices qu'ils aiment , ou à se promener dans les jardins qu'ils ont au bord de la rivière.

Le pays des Zoques est le plus riche Pays des Zoques.
canton de la Province de Chiapa. Il s'étend d'un côté jusqu'à celle de Tabasco. Les bourgades n'y sont pas grandes ; mais tous les habitans sont riches , parce qu'ils recueillent une quantité prodigieuse de soie , & la meilleure cochenille de l'Amérique. Tous les vergers des Indiens sont remplis des arbres qui fournissent ces deux précieuses marchandises. Ils font des tapis de toutes sortes de couleurs : les Espagnols les achètent pour les envoyer en Espagne. On assure qu'ils sont si beaux , que les ouvriers d'Europe pourroient les prendre pour modèle. L'air est fort chaud sur la côte ; mais il est assez tempéré dans l'intérieur des terres. Le maïs y vient en abondance , & le froment n'y réussit pas : aussi les bestiaux y sont plus rares que dans le pays de Chiapa. La volaille & le gibier y sont aussi communs que dans aucun autre canton de la Nouvelle Espagne.

Le pays des *Zeldales* est situé derrière celui des Zoques. Il s'étend depuis la mer Pays des Zeldales
du Nord jusqu'à Chiapa , & touche , dans quelques endroits vers le Nord-Ouest , le canton de Comitlan. Vers l'Ouest il est borné par les terres des Indiens qui n'ont pas encore reçu le joug des Espagnols. La principale ville de ce canton se nomme *Ococingo* , & sert de frontière contre les Barbares. Ce pays produit beaucoup de cacao , de maïs , de miel : la volaille & le gibier y sont fort communs. Les Espa-

gnols y ont semé du froment qui y vient très-bien. En général ce pays est très-riche. Il peut y avoir treize bourgades.

Vera-Paz,
1^{re} Province.

La Province de *Vera-Paz* est bornée à l'Est par le golfe Honduras & la Province de Guatimala, au Nord par l'Yucatan, au Sud par la Province de Soconusco, & à l'Est par celle de Chiapa. Elle peut avoir trente-cinq lieues de long, sur autant de large. C'est un pays montagneux & rempli de bois. On y trouve cependant du maïs & tout ce qui est nécessaire à la vie. Son nom lui vient de la facilité avec laquelle il se soumit aux Espagnols, après la conquête de Guatimala. Il y a cependant entre cette Province & celle d'Yucatan, un grand nombre de Barbares qui ne sont point encore soumis. Le pays qu'ils occupent est beaucoup plus fertile que celui qui est soumis. Il y a des villes qui contiennent jusqu'à douze mille habitans.

La Capitale de cette Province se nomme *Vera-Paz*: quelques Voyageurs lui donnent le nom de *Coban*. Il y avoit autrefois un Evêché; mais il fut réuni en 1607 à celui de Guatimala. L'Alcade Major de la Province y fait sa résidence; mais il dépend de l'Audience Royale de Guatimala. Il y a un Couvent de Dominicains. On trouve dans cette Province plusieurs bourgs assez considérables: ils sont presque tous situés dans des montagnes. On en distingue quatre, dont le premier, qui se nomme *Saint-Jacques*, contient plus de cinq cens familles; le second, nommé *Saint-Pierre*, en a six cens; *Saint-Jean*, qui est le troisième, en contient autant; le quatrième, qui s'appelle

pelle *Saint-Dominique de Senaco*, peut en avoir trois cens. Ces quatre villages sont très-riches. Quoique ce pays soit montagneux, il produit du froment & du maïs en assez grande quantité pour nourrir les habitans. Il y a beaucoup de volaille & de gibier. Les rivières dont il est arrosé, produisent une quantité prodigieuse de poisson. Les Indiens de ce canton sont d'un caractère fort gai.

La Province de *Guatimala* est une des plus grandes & des plus riches de la Nouvelle Espagne. Sa Capitale porte le même nom : c'est le siège de l'Audience, & sa juridiction s'étend l'espace de trois cens lieues au Sud, & dix ou douze à l'Ouest. Cette contrée est fort riche par la culture de l'Indigo, & par la multitude de bestiaux qu'on y nourrit. Les principales villes après la Capitale, sont *San-Salvador*, *San-Miguel*, *la Trinité*, *Acaxutla*, *Amatitlan*, *Mixco*, *Pinola*, &c. Il y a en outre une assez grande quantité de bourgades.

Guatimala 4
4e. Province

La ville de *Guatimala* est située dans une vallée qui n'a pas tout-à-fait une lieue de largeur : elle est bordée des deux côtés par de hautes montagnes ; mais elle s'élargit dans l'endroit où la ville est située ; les montagnes s'écartent insensiblement, & laissent un pays découvert jusqu'à la mer du Sud. Les deux montagnes qui sont le plus près de *Guatimala*, portent le nom de *Volcans* ; mais Gage, qui est notre guide, dit qu'on pourroit appeller une de ces montagnes, *Volcan d'eau*, parce qu'il en sort une quantité prodigieuse de ruisseaux qui forment un grand lac d'eau douce pro-

Id. *ibid.*
Chap. 4.

che Amatitlan. Elle est fort agréable à la vue par la verdure dont elle est presque toujours couverte. On y trouve des champs semés de bled d'Inde ; & dans une multitude de petits villages qui occupent les pentes & les sommets , on y voit quantité de roses , de lys , &c. & des fruits délicieux. Autant cette montagne est agréable à la vue , autant l'aspect de l'autre est horrible. On n'y voit que des cendres & des pierres calcinées. Jamais il n'y paroît de verdure. On y entend continuellement un bruit semblable à celui du tonnerre : on en voit sortir des flammes avec des torrens de soufre enflammé , qui répand une odeur insupportable. Guatimala , suivant le proverbe du pays , est situé entre le Paradis & l'Enfer.

Ceux qui demeurent quelque tems à Guatimala , s'accoutument insensiblement à l'horreur de ce volcan , & trouvent que la ville fait un séjour délicieux. Le climat y est tempéré ; les vivres y sont abondans & à très-bon compte. Il s'y tient tous les jours un marché dans lequel on trouve tout ce qui est nécessaire aux besoins , même aux agrémens de la vie. On compte dans la ville environ sept mille familles , entre lesquelles il s'en trouve dont le bien monte à plus de cinq cens ducats. Elle tire par terre toutes les meilleures marchandises de la Nouvelle Espagne ; & par mer elle communique avec le Pérou. Le Gouvernement de toutes les Provinces qui l'environnent , dépend de sa Chancellerie ou de son Audience. Cette Cour est composée du Gouverneur , de deux Présidens , de six

Conseillers & d'un Procureur du Roi. Quoique le Gouverneur n'ait pas le titre de Viceroy, son pouvoir n'est pas moins absolu. Ses appointemens ne montent qu'à douze mille ducats; mais il peut gagner le triple par le commerce. Les autres Officiers du Tribunal ne reçoivent annuellement que quatre mille ducats par le Domaine; mais les présens qu'on leur fait montent à des sommes considérables.

Il n'y a dans cette ville qu'une Eglise paroissiale, qui fait le principal ornement de la grande place; mais on y compte un grand nombre de Couvens. Ceux des Jacobins, des Cordeliers & des Peres de la Merci, sont d'une magnificence extraordinaire, & contiennent chacun cent Religieux. Le revenu annuel des Jacobins est de trente mille ducats: les richesses de leur Eglise en or & en argent, montent à cent mille. Les autres Couvens sont aussi très-riches; mais celui des Dames de la Conception les surpasse tous en opulence. On y compte mille personnes, soit Religieuses, jeunes filles qu'elles instruisent, ou domestiques employées à les servir. On dit que les richesses & le luxe font régner le vice dans cette ville, principalement parmi les femmes, soit Espagnoles, soit Indiennes.

A quelque distance de cette ville, on trouve des rivières qui charient de la poudre d'or. A six lieues de là on trouve une vallée charmante qui peut avoir cinq lieues de longueur sur quatre de largeur. On y recueille le meilleur froment de la Nouvelle Espagne. C'est de ce canton que l'on tire tous les biscuits né-

cessaires pour les vaisseaux qui vont dans le golfe du Mexique. Il y a dans cette vallée deux bourgades assez considérables, qui sont *Mexico* & *Pinola*. Les habitans sont très-riches. A quelque distance on trouve une autre bourgade nommée *Petapa* : elle est située sur un lac qui lui fournit une quantité prodigieuse de poisson. On y compte environ cinq cens familles Espagnoles & Indiennes. Elle est gouvernée de pere en fils par une famille qu'on croit descendre des anciens Rois du pays : les Espagnols l'ont honorée du nom de *Gusman*. Le Gouverneur de cette bourgade n'a cependant pas le même privilège que celui de *Chiapa dos Indos*, qui est de porter l'épée ; mais il peut nommer chaque jour un certain nombre d'habitans pour le servir à table & pour lui apporter du poisson, du bois & d'autres commodités. Son pouvoir n'est limité que par un Religieux Espagnol, qui tient le premier rang après lui, & duquel il est obligé de prendre l'avis & le consentement dans tout ce qui regarde l'administration. Cet Officier Ecclésiastique vit avec la magnificence d'un Evêque.

Amatitlan, seconde bourgade à l'Ouest de la vallée, n'est éloignée de *Petapa* que d'une lieue. Ses rues sont larges, droites & assez régulières. Les Dominicains y ont une Eglise qui passe pour un très-beau morceau. Leur Couvent est si riche, qu'ils l'ont érigé en Prieuré, dont l'autorité s'étend sur tous les villages de la vallée. Pour aller de cette bourgade à *Guatimala*, il faut passer par un grand Bourg nommé

San-Lucar. L'air y est toujours froid, sans qu'on en connoisse d'autre cause que sa situation, qui est un côteau exposé au Nord. Elle en tire l'avantage d'être le magasin du pays en bled, parce qu'il s'y conserve mieux qu'ailleurs. Dans le reste de la route jusqu'à la Capitale, on trouve plusieurs petits villages, dont chacun ne contient pas plus de vingt maisons.

Cette Province présente, du côté du Midi, un pays fort inégal : vers le milieu on trouve une montagne célèbre pour ses pâturages & pour les hôtelleries que les Voyageurs y rencontrent. Elle est à cinq lieues de Petapa. A quatre lieues on trouve un grand village d'Indiens qui se nomme *les Esclaves*. Ce nom s'est conservé d'un ancien usage qui les assujettissoit à porter le fardeau, & principalement les lettres de ceux d'Amatitlan. Gage observe qu'Amatitlan est formé de deux mots Indiens, *Amat*, qui signifie lettre, & *Itlan*, qui signifie ville. Il dit qu'avant la conquête, elle méritoit effectivement le nom de *Ville des Lettres*; parce qu'on y excelloit dans l'art d'écrire sur des écorces d'arbres, c'est-à-dire, d'y graver les caractères hiéroglyphiques, qui composoient l'écriture de cette contrée.

Sur la mer du Sud on trouve un Port qui s'appelle *de la Trinité*. Il est moins célèbre par les avantages maritimes, que par une espèce de volcan qui n'en est éloigné que d'une demi-lieue. Ce n'est point une montagne comme les volcans ordinaires; c'est un terrain bas, d'où il sort continuellement une fumée noire & épaisse qui jette une odeur de soufre, & dans laquelle

il se mêle souvent des flammes. Les Indiens n'en approchent jamais. Quelques Voyageurs ont été assez hardis pour le faire; mais ils sont morts sur le champ, ou ont été attaqués de maladies qui leur ont fait traîner une vie languissante. Gage dit qu'un de ses amis ayant tenté l'aventure, fut arrêté à la distance de deux cens cinquante pas, par l'épaisseur d'une fumée si puante & si épaisse, qu'elle le fit tomber sans connaissance. Il se releva quelques tems après; mais il eut une fièvre si violente, que sa vie fut en danger. Le port de la Trinité est encore célèbre par sa poterie, qui passe pour être meilleure que celle de Mexico même.

A vingt-quatre lieues de Guatimala; toujours du côté du Midi de la Province, on trouve *San-Salvador* ou *Cuzcatlan*, ville Espagnole, dans laquelle il y a une assez grande quantité d'Indiens qui sont fort pauvres. On cultive des cannes de sucre dans son territoire. Il y a de grandes Fermes où l'on nourrit une prodigieuse quantité de bestiaux. Dix lieues plus loin on trouve une grande rivière nommée *Rio de Lampa*. Gage dit qu'elle a le privilège singulier d'exempter de toute poursuite, soit pour crime ou pour dette, ceux qui l'ont traversée; c'est-à-dire, qu'elle forme des limites, pour les deux côtés, au-delà desquelles on ne peut poursuivre ni les criminels ni les créanciers.

Honduras
ou *Hibneras*
5e. Province.

La cinquième Province de cette Audience, se nomme *Honduras* ou *Hibueras*. Elle est située sur le golfe de même nom, qu'elle a presque au Nord, à-peu-près au Sud-Est

de Guatimala ; à l'Est de Vera-Paz , & au Nord-Est de Nicaragua. On lui donne cent cinquante lieues de long sur quatre-vingt de large. Elle est presque déserte, quoique fertile en maïs & remplie de bestiaux. C'étoit autrefois un pays très-peuplé. La diminution de ses habitans ne doit être attribuée qu'à la cruauté des Espagnols. On y trouve cependant plusieurs villes , dont les principales sont *Truxillo* , *Valladolid* ou *Comayaga* , siége Episcopal , dont l'Evêque porte le titre d'Evêque de Honduras , *San-Pedro* , *Puerto de Cavallos* , *Naco* & *Triumfo de la Cruz*.

Truxillo est situé sur une colline , à peu de distance de la mer. On compte qu'elle est à cent lieues de Guatimala. Cette place est sans fortifications. Le territoire de cette ville est rempli de bois & de montagnes. On n'y trouve pour marchandises que des cuirs , de la casse & de la felsepareille. On n'y mange que de la cassave , encore elle si sèche , qu'on est obligé de la tremper dans l'eau , du bouillon ou du vin.

Valladolid , Capitale de la Province , est située sur les frontières de Nicaragua , au quatorzième degré vingt minutes de latitude , & au soixante-dixième trente minutes de longitude occidentale. L'Evêché de *Truxillo* y fut transféré en 1550 : ce Diocèse comprend toute la Province. Quoique *Valladolid* soit situé dans une agréable vallée , où l'air est tempéré & sain , il n'a pas plus de cinq cens habitans. Les pâturages des environs sont fort gras : il y a des mines d'argent. Les Religieux de la *Merci* ont un beau Couvent dans cette

ville. Le Gouverneur de la Province & les autres Officiers du Roi y font leur résidence. Les autres villes sont peu considérables.

Ce canton est en général un des plus pauvres de l'Amérique. Il est cependant arrosé par plusieurs rivières considérables, & étoit autrefois très-peuplé d'Indiens : mais les guerres qu'ils ont eues à soutenir contre les Espagnols, & les intestines, en ont détruit une grande partie. Christophe Colomb & son frere Barthelemi, découvrirent les côtes de cette Province en 1502.

Nicaragua,
6e. Province.

La Province de *Nicaragua* est bornée l'espace de plus de quarante lieues au Levant par la mer du Nord, & par celle du Sud au Sud-Ouest pendant plus de soixante lieues. La Province de *Costa-Rica* la borne au Midi & celle de *Honduras* au Nord. Sa plus grande étendue du Midi au Nord est de soixante lieues, & de cent-vingt du Levant au Couchant. Cette Province passe pour une des plus belles de la Nouvelle Espagne : mais la chaleur y est si grande, qu'on n'y peut voyager de jour en été. Il y pleut consécutivement pendant six mois, & cette saison, qu'on nomme l'hiver, commence en Mai. Le reste de l'année se passe dans une continuelle sécheresse, ce qui n'empêche pas qu'on n'y trouve de la cire, du miel & des fruits en abondance. Il s'y trouve de si gros arbres, que douze hommes peuvent à peine les embrasser. Le gros bétail y est rare : mais les porcs qui y ont été apportés par les Espagnols, y ont extrêmement multiplié. Enfin l'abondance &

Voyages
de François
Carreal.

la tranquillité qui y régne, lui ont fait donner le nom de *Paradis terrestre* : aussi les habitans y sont-ils très-voluptueux. La Capitale de cette Province se nomme *Leon de Nicaragua* : ses autres villes sur la mer du Sud, sont *Grenade*, *Segovia Nueva*, *Nicaragua*, *Realejo* ou *Rialexa*, *Nicoya*, *Masoya* ou *Masava*, *Jean & Porto-San-Jouan*.

Leon est à douze degrés vingt-cinq minutes de latitude Nord, entre Realejo & Grenade, à la distance d'une journée de ces deux places, sur le bord d'un grand lac, qui traverse la Province dans sa plus grande longueur, & va se jeter dans l'Océan septentrional. Les maisons sont assez bien bâties, mais basses, parce qu'on est dans la crainte continuelle des tremblemens de terre. On y en compte plus de douze cens, presque toutes ornées de jardins & de beaux vergers. Le commerce des deux mers y fait régner l'abondance : la beauté du climat se joint à la fertilité du pays pour rendre les habitans heureux. Ils s'abandonnent presque tous à la mollesse, passent la plus grande partie du jour dans leurs jardins, où ils dorment, nourrissent des oiseaux, & font des repas somptueux.

Comme il n'y a jamais de plaisir sans amertume, celui que goûtent les habitans de Leon de Nicaragua, est troublé par la crainte continuelle que leur occasionne un volcan voisin qui leur a souvent causé beaucoup de dégât. Plusieurs Espagnols se sont imaginé que la matière du feu de ce volcan étoit de l'or, & ont fait de grands efforts pour en tirer, Un Religieux de la

Merci fit faire un chaudron fort épais, le fit attacher à une chaîne de fer : on le descendit dans l'ouverture du volcan, croyant en retirer de l'or fondu ; mais la force du feu fit fondre le chaudron.

Grenade est à vingt lieues de Leon : elle est plus grande, mieux bâtie, plus peuplée & plus riche. Les Couvens y jouissent d'un revenu considérable. Il n'y en a qu'un de filles ; mais son opulence est extraordinaire. Les Eglises en général sont fort belles : La Paroisse l'emporte sur la Cathédrale de Leon, parce que l'Evêque préfère le séjour de Grenade à celui de Leon.

Le principal commerce de cette ville est à Carthagene, à Guatemala, à San-Salvador & à Comayagua.

Les autres villes n'ont rien de remarquable, à l'exception de Nicaragua, qui est située sur le bord d'un lac, & vis-à-vis d'elle est une fort belle île dont on vante la fertilité en ouatre, en cacao, en teinture d'écarlate, & en fruits d'un excellent goût. A quelques lieues de Leon, près de la côte, on trouve un grand bourg d'Indiens, dans lequel on compte plus de vingt mille personnes. Il y a dans cette Province plusieurs ports assez considérables.

Costa-Ricca,
7e. Province.

La Province de *Costa-Ricca* est bornée au Levant par la mer du Nord, au Nord par la Province de Nicaragua, à l'Ouest par la mer du Sud, & au Midi par la Province de Veragua. Il paroît que son nom lui a été donné par ironie, parce qu'elle est très-peu fertile, quoiqu'il y ait d'assez

bons pâturages , & une assez grande quantité de bestiaux. Elle dépend , pour le spirituel , de l'Evêché de Leon.

La Capitale de Costa-Ricca se nomme *Carthago*. Elle contient quatre cens familles qui s'occupent du commerce. Les autres villes sont *Esperza* , *Aranjuez* , & *Castro d'Autria*. Ce pays est arrosé par trois rivières , qui forment à leur embouchure des anses assez commodes pour servir de retraite aux petits vaisseaux. Il y a des ports sur la mer du Sud & sur celle du Nord. On connoît peu l'intérieur des terres. Les Indiens qui y sont établis , passent pour être extrêmement barbares , & pour haïr beaucoup les Espagnols.

Veragua est la huitième & dernière Province de Guatimala. Elle touche à l'Isthme de Panama , & est située , comme celle de Costa-Ricca , entre les mers du Nord & du Sud. On lui donne cinquante lieues de l'Est à l'Ouest , & vingt-quatre du Nord au Sud. Ses principales Villes sont *la Conception* , qui porte le titre de Capitale , & un port assez considérable sur la mer du Nord ; la *Trinidad* , *Santa-Fé* , qui sont dans les terres ; *Carlos* , petit port de la mer du Sud , & *Parita* , autre port de la même mer , & qui donne son nom au golfe dans lequel il est situé.

Cette Province fut découverte en 1502 par Christophe Colomb , pour lequel on l'érigea en Duché , & de toutes les faveurs qui lui furent accordées par la Cour d'Espagne , ce fut la seule qu'il transmit à sa postérité. L'intérieur de ce pays est très-peu connu. Les Ecrivains Espagnols n'en

donnent point la description, par la crainte, sans doute, d'ouvrir un passage de la mer du Nord à celle du Sud, & de nuire à leur commerce. D'ailleurs, tous les Indiens de ce pays ne sont pas encore soumis. La côte occidentale est bordée de petites îles habitées par des barbares qui n'ont jamais voulu faire alliance avec les Européens. Les Flibustiers n'osent même y aller faire de l'eau. Ceux qui l'ont tenté ont été forcés de se retirer, après avoir perdu beaucoup de monde qu'on tuoit avec des flèches, sans qu'on pût découvrir d'où elles partoient. Ces Savages courent dans les bois avec une agilité incroyable. Ils mènent une vie errante depuis que les Espagnols ont voulu les subjuguier; en passent une partie sur la terre ferme à chasser, & l'autre dans les îles à pêcher. Ils sont toujours en guerre avec les Indiens soumis, parce qu'ils les croient autant ennemis de leur liberté que les Espagnols.

Nation des
Mosquites.

Sur la côte orientale, en remontant vers le Cap de *Gracias à Dios*, on trouve la nation des *Mosquites* ou *Mesquitos*. Ils ont toujours résisté aux armes des Espagnols, & leur ont voué une haine éternelle: mais ils reçoivent avec amitié les François & les Anglois. Cette espèce d'alliance vient d'un Aventurier François, qui, étant entré dans leur pays, offrit des présens à ces Sauvages, & reçut des fruits & d'autres provisions en échange. En partant, il enleva deux hommes de leur nation, qu'il traita très bien & qui apprirent en peu de tems la langue Française. Il les reconduisit lui-même au bout

de quelque tems dans leur pays , où ils rendirent un si bon témoignage de sa nation , que les Indiens de ce canton faisoient toutes sortes de caresses aux François qui abordoient sur leur côte : on parvint à s'entendre par le secours des deux langues : les François demanderent & obtinrent des femmes Indiennes : ils ne partoient jamais sans avoir quelques Indiens avec eux. Les Anglois qui parcouroient ces côtes, trouverent moyen de lier commerce avec les Mosquites, & on assure qu'ils l'ont lié aussi étroitement avec eux , qu'avoient fait les François. Pendant qu'ils sont avec les Européens , ils portent des habits & se font même honneur de leur propreté : mais aussitôt qu'ils sont retournés dans leurs pays , ils reprennent leurs usages , quittent leurs habits , ne prennent pour toute parure qu'une simple toile attachée au milieu du corps , & qui leur pend jusqu'aux genoux.

Le gouvernement de cette Nation est absolument Républicain : Elle ne reconnoît aucune espèce d'autorité. Dans les guerres qu'elle a à soutenir contre ses voisins , elle choisit pour Commandant le plus brave & le plus expérimenté de ses guerriers : mais tout son pouvoir cesse après le combat. Cette Nation n'est composée que d'environ quinze cens hommes ; mais il y a parmi eux beaucoup de Negres libres ou esclaves , qui sont originaires de Guinée. Un Capitaine Portugais transportoit des Negres de Guinée au Brésil : il prit si peu de précaution pour les garder , qu'ils se rendirent maîtres du vais-

seau , jetterent leurs conducteurs dans les flots : mais ignorant totalement la navigation , ils se laisserent conduire au gré du vent , qui les poussa au Cap de Gracias à Dios , où ils tomberent entre les mains des Mosquitoes. Ils ne purent éviter l'esclavage ; mais ils le trouverent plus doux que le sort qu'ils venoient d'éviter. On prétend qu'il y en a plus de deux cens qui parlent la langue du pays & qui mènent une vie fort douce , sans autre contrainte que d'aider leurs maîtres à la pêche & aux travaux de la nation.

Religion
bizarre des
Mosquitoes.

Les anciens Mosquitoes avoient des Dieux & leur faisoient des sacrifices. Tous les ans ils donnoient à leurs Prêtres un Esclave qui représentoit leur principale Divinité. Après l'avoir lavé avec beaucoup de soin , on lui donnoit des habits de l'Idole : il portoit pendant toute l'année le même nom & recevoit les mêmes honneurs. Une garde de douze hommes veilloit sans cesse autour de lui , autant pour l'empêcher de fuir , que pour lui fournir les choses nécessaires & lui rendre un hommage continuel. Il occupoit le plus bel appartement du Temple. S'il lui prenoit envie d'en sortir , il étoit accompagné d'un grand nombre de courtisans & d'adorateurs. On lui mettoit entre les mains une petite flûte dont il jouoit par intervalle , pour avertir le peuple de son passage. A ce son les femmes sortoient , tenant les enfans dans leurs bras , & les lui présentoient pour les bénir. Tous les habitans marchaient à sa suite. Pendant la nuit on le mettoit dans une étroite prison , à la

Dampier ;
Oxinilien.

quelle on donnoit le nom de *Sanctuaire*, & dont la situation répondoit autant de sa personne que la vigilance de ses gardes. Ces soins & ces adorations duroient jusqu'au jour de la fête. On le sacrifioit alors dans une assemblée de la nation.

Une autre bizarrerie de la Religion de ces peuples, étoit d'enterrer avec chaque pere de famille, les Esclaves, le Prêtre & tous ceux qu'il avoit entretenus dans sa maison en qualité de domestiques. Un Portugais étant devenu esclave de ces barbares, après avoir perdu un œil dans le combat, survécut à son maître, & fut nommé pour l'accompagner au tombeau. Il alloit être égorgé, lorsqu'il s'avisa de représenter que le mort seroit peu considéré dans l'autre monde, s'il y paroïssoit avec un borgne à sa suite. Les barbares goûterent cette raison & chercherent une autre victime.

Cette nation a encore un usage singulier; les veuves, après avoir enterré leur mari, & avoir porté à boire & à manger sur sa fosse pendant quinze lunes, sont obligées d'exhumer leurs os, de les laver soigneusement, de les lier ensemble & de les porter sur leur dos aussi long-tems qu'ils ont été en terre. Elles les placent ensuite au sommet de leur cabanne, ou sur celle de leur plus proche parent, & n'ont la liberté de prendre un autre mari, qu'après s'être acquittées de ce devoir. Tous ces Indiens ont peu de goût pour ce que nous appellons richesses: ceux qui accompagnèrent les Aventuriers au pillage de Panama, leur apportoiient l'or & l'az-

gent qu'ils pouvoient découvrir, ne prenoient ni habits ni étoffes, par la seule raison qu'ils n'en avoient pas besoin dans leur pays, où l'air ne les incommodoit pas. Ils ne recherchent que ce qui est absolument nécessaire à la vie. On assure que depuis qu'ils ont fait alliance avec les Anglois & les François, ils ont beaucoup perdu de leur barbarie.

Dans la partie méridionale de la Province de Veragua, on trouve des montagnes fort élevées, dans lesquelles il y a des mines d'or assez abondantes. Les environs sont remplis de veaux, de porcs, de volaille, de maïs & de fruits.

ARTICLE III.

Origine & Monarchie des Mexiquains.

Déloge. Les anciennes histoire des Mexiquains. L'annoncent un déluge qui fit périr tous les hommes & les animaux, à l'exception d'un homme & d'une femme qui se sauvèrent dans une barque. L'homme s'appelloit *Coxcox*, & la femme *Chichequetzal*. Ils arriverent au pied de la montagne de *Chulhuacan*, une de celles qui environnent la vallée du lac. Ils donnerent la naissance à une quantité prodigieuse d'enfans qui étoient tous muets en venant au monde. Une colombe qui vint se percher sur un arbre fort haut, leur donna la faculté de parler. Il s'en trouva plusieurs qui n'entendoient point le langage des autres, ce qui les obligea de se séparer. Quinze chefs de famille qui eurent le bonheur de parler

la même langue , s'unirent & allèrent chercher de nouvelles habitations. Après avoir voyagé pendant cent quatre ans , ils arriverent dans un lieu qu'ils nommerent *Aztlan* , continuerent leur voyage , passerent par *Chiapultepeque* , ensuite par *Culhuacan* , arriverent au bord du lac , où ils fonderent la ville de *Mexico*. On trouve dans Carreri * la copie d'un ancien manuscrit , dans lequel on voit un tableau du pays qui contient leur route , avec des hiéroglyphes pour marquer le nom des lieux & d'autres singularités dont l'explication se trouve marquée. Il paroît que l'objet de l'Auteur Mexiquain étoit de faire voir que l'antiquité de sa Nation remontoit jusqu'au déluge , & que la ville de Mexico avoit été fondée l'an que les Mexiquains nommoient *Omeccagli* , qui répond à 1325 de la création du monde : mais on peut douter de l'exactitude de cette chronologie : elle met trop peu d'intervalle entre le déluge & la fondation de la ville.

Les Historiens Espagnols prétendent que les premiers habitans du Mexique étoient des Sauvages répandus sur des montagnes , sans Religion , sans Gouvernement , qui ne cultivoient point la terre , ne se nourrissoient que de leur chasse & de racines , d'où leur sont venus les noms d'*Otomics* & de *Chichimeques* , dormans dans des cavernes ou des buissons. Les femmes s'occupoient des mêmes exercices , & lais-

* Carreri étant à Mexico , obtint cette copie de Dom Charles de Siguenza , qui conservoit très-précieusement ce Tableau.

soient leur enfans attachés à des arbres. On trouve encore aujourd'hui dans ce pays des hommes de cette race , qui se prétendent descendus de *Coxcox* & de *Chichequetzal*. Ils sont restés dans un pays stérile & montueux , sans chercher des habitations plus commodes. Ils ne vivent que de la chasse , & s'assemblent pour tuer les voyageurs. Les Espagnols n'ont pu les subjuguier , à cause de l'épaisseur des bois qui leur sert de retraite.

On donne le nom de *Navatlaques* , à une autre race d'hommes plus polis & plus sociables , qui se prétendent descendus de sept des quinze Chefs qui se déterminèrent à chercher de meilleures terres. Ils vinrent , suivant les mêmes Historiens , d'un pays éloigné vers le Nord , qu'on croit être celui qui porte aujourd'hui le nom d'*Aztlan* ou *Teukul* , dans le Nouveau Mexique. Quelques-uns les font sortir de cette contrée en 820 , & les font errer l'espace de quatre-vingt ans avant que d'arriver à Mexico , où ils s'arrêtèrent en 900.

Ces détails historiques sont contredits par le tableau & par les histoires Mexiquaines. La soumission qu'ils avoient pour une de leurs Idoles , étoit le seul motif qui les faisoit s'arrêter par intervalles : il leur ordonnoit , prétendent-ils , de peupler certains lieux , & fixoit le tems de leur départ. Ils n'arriverent pas tous ensemble sur les bords du lac Mexico. Les *Suchimilques* , ce qui signifie *Jardiniers de fleurs* , furent les premiers qui s'établirent sur la rive méridionale , où ils fondèrent

une ville de leur nom. Les seconds furent les *Chalques*, c'est-à-dire *Peuples de Bouche*: ils arriverent long-tems après, & fondèrent une ville de leur nom assez près de la précédente. Les *Tepeaneques*, ou *Peuples du Pont*, parurent ensuite, & peuplerent si considérablement, que leur ville fut nommée *Azcapuzalco*, c'est-à-dire, *Fourmière*. Les fondateurs de *Texcuco*, nommés *Culhuas*, ou *Peuple Bossu*, parce qu'il y avoit une montagne bossue dans leur canton, s'tablirent vers l'orient. Ainsi le lac fut environné par ces quatre nations. Une cinquième, qui portoit le nom de *Tatlucques*, se retira au-delà des montagnes, dans un canton très-fertile, où elle fonda la ville de *Quahuac*, qui veut dire *Aigle*, & qu'on appelle aujourd'hui par corruption *Guernavacca*. La sixième Nation fut celle des *Tlascalans*, ou *Peuples du Pain*; qui passa les montagnes vers l'Orient, & alla fonder plusieurs villes, dont la capitale fut nommée *Tlascala*. Les autres Sauvages, voyant que ces six nations vivoient dans l'abondance & la tranquillité, changerent de manière de vivre, construisirent des cabanes, élurent des supérieurs: mais ils ne voulurent jamais lier de commerce avec leurs voisins. On croit que les habitants de différentes Provinces du Mexique tirent leur origine de ces Sauvages.

Acosta, livre VII, prétend que les six Nations restèrent dans le pays qu'elles avoient choisi, pendant l'espace de trois cens deux ans, au bout desquels celle des Mexiquains, qui tiroit son nom de *Mexi*, son Chef, le quitta, sur un oracle de l'A-

dole *Vitziliputzli*, qui lui promit qu'elle établiroit un puissant Empire. Lorsque cette Nation se mit en route pour aller chercher cet Empire, quatre Prêtres se mirent à la tête & la faisoient arrêter en divers lieux pour cultiver les terres. Ce fut dans ce tems que l'on commença à immoler des victimes humaines. En partant, elle laissoit les vieillards & les infirmes, qui n'en peuplerent pas moins différens cantons.

Après avoir parcouru beaucoup de pays & soumis beaucoup de Nations, ces peuples consulterent leur oracle, qui répondit par la bouche des Prêtres, qu'il falloit qu'ils établissent le siège de leur Empire dans un endroit du lac où ils trouveroient une Aigle perchée sur un figuier qui avoit pris racine sur un rocher. Les Prêtres leur en montrèrent effectivement une dans l'endroit désigné. En la voyant ils s'inclinèrent tous. Ils fondèrent dans cet endroit une ville, à laquelle ils donnerent le nom de *Tetnuchitlan*, c'est-à-dire, dans leur langue, *le Figueur sur un rocher*. C'est de-là que la Capitale du Mexique a toujours conservé pour armes une Aigle regardant le soleil, les ailes déployées, tenant un serpent dans une de ses griffes, & l'autre patte appuyée sur une branche de figuier des Indes. On éleva un Temple pour l'Idole, & la ville fut divisée en quatre quartiers, dont les deux principaux prirent les noms de *Maxico* & de *Tlateluco*; le premier venant de celui de leur premier Chef: l'autre veut dire *île*, qui est tiré de sa situation.

Les Mexiquains ayant perdu leur Chef,

& sentant qu'ils avoient besoin d'un sage gouvernement pour s'affermir dans leurs possessions , élurent Acamapitchli , qui étoit issu d'un de leurs Princes & d'une fille du Roi de Cuchuacan. Ils augmentèrent bientôt leur puissance , au point qu'ils éveillèrent la jalousie de leurs voisins. Le Roi des Tepaneques d'*Azcapuzalco* , qui étoit le plus redoutable de cette contrée , chercha un prétexte pour rompre la paix avec eux , & leur fit dire qu'il les attaqueroit avec toutes ses forces , s'ils ne lui fournissoient pas des matériaux pour bâtir une ville , avec une certaine quantité de plantes nées dans l'eau même du lac. La première demande étoit facile à remplir : mais il paroissoit impossible de satisfaire à la seconde. Les Mexiquains craignoient celui qui la leur faisoit , & ne vouloient pas entrer en guerre avec lui. Leur industrie les tira d'embarras. Ils firent dans le lac un tissu de joncs & de roseaux , le couvrent de terre , y semèrent des légumes & des grains ; lorsqu'ils furent mûrs , ils portèrent ce jardin flottant au Roi , qui ne put s'empêcher d'admirer leur adresse , & dit , dans son étonnement , que leur Empire s'étendrait un jour sur toutes les Nations. Il les laissa tranquilles , fit même alliance avec eux.

Carreri ↓
ubi supra

Acamapichtli , que les Mexiquains avoient choisi pour leur Roi , mourut après un règne de quarante ans. Le peuple , en reconnoissance de sa sagesse , élut *Vitzipolutzli* , un de ses fils. Celui-ci épousa la fille du Roi d'*Azcapuzalco* , ce qui cimentait l'alliance des deux Nations. Ce se-

cond Roi des Mexiquains ne régna que quatorze ans. Le peuple élut encore un de ses fils, nommé *Chimalpoporea*. Sous son règne, les Mexiquains voulurent exiger de leurs voisins des pierres & de la chaux pour construire des aqueducs. Cette injuste prétention leur attira une guerre si terrible, qu'ils perdirent une multitude incroyable de monde dans les différens combats qu'ils eurent à soutenir. Attribuant la cause de ces malheurs à l'incapacité de leur Roi, ils l'assassinèrent dans son propre palais, & lui donnerent pour successeur *Ytzcoatl*, fils d'Acamapichtli leur premier Roi, & d'une simple esclave. Ils ne se tromperent pas dans leur choix. A peine fut-il monté sur le Trône, qu'il se mit à la tête de ses troupes, battit les ennemis, les poursuivit jusque dans leur ville, la prit d'assaut & les força de le reconnoître pour leur souverain. Enhardi par ses succès, il fit de nouvelles entreprises, emporta cinq villes voisines, & se vit, dès le commencement de son règne, maître de tous les établissemens qui s'étoient formés autour du lac Mexico. Il mourut après un règne de dix ans. Son Lieutenant nommé *Tlacaellé*, proposa de remettre l'élection d'un nouveau Roi à six Caciques. Le choix des Electeurs tomba sur un des neveux de *Tlacaellé*, qui prit le nom de *Montezuma*, c'est-à-dire *Prince couronné*, & qui établit le barbare usage de ne pas couronner les Rois sans avoir sacrifié quelques prisonniers qu'ils étoient obligés de faire eux-mêmes après leur élection. On assure qu'il suivit en cela le con-

feil de son oncle , qui espéroit entretenir par-là le goût de la guerre dans la Nation.

Montezuma trouva des prétextes pour attaquer ses voisins : il les vainquit , & fit sur eux quantité de prisonniers , qui furent immolés au pied des Idoles le jour de son couronnement. La forme de ce sacrifice consistoit à fendre l'estomach du prisonnier avec un couteau de pierre , pour en tirer le cœur & pour en frotter la face de l'Idole. Tlacaellé , par une autre politique , empêcha son neveu de soumettre la Province de Tlascala. Il lui fit entendre qu'un nouvel Empire ne pouvoit se conserver que par les armes , & qu'il lui étoit important d'avoir toujours des ennemis belliqueux , pour entretenir le courage des Mexiquains ; qu'il avoit d'ailleurs imposé à ses successeurs la nécessité d'avoir des victimes pour les sacrifices. Ce fut le même motif qui lui fit encore instituer l'usage de se tirer du sang de quelque partie du corps , dans les bassins qui servoient au culte des Idoles. Il falloit , suivant ce guerrier , que les offrandes fussent toujours sanglantes. Lorsque le sang ennemi manquoit , il n'y avoit point de Mexiquain qui ne fût tout prêt à y répandre une partie du sien.

C'est au règne de Montezuma I , que les Historiens commencent à donner le titre d'Empereur au Souverain du Mexique. Il exigea des tributs de toutes les Provinces qu'il avoit soumises , fit bâtir de superbes Palais , éleva un temple pour sa principale Idole , & établit plusieurs Tribunaux de

Usages
cruels.

Montezuma;
Premier Em-
pereur du Me-
xique.

Justice, qui reçurent leur perfection sous ses successeurs. Après sa mort les Electeurs déférerent la couronne à Tlacaëllel ; mais il dit que l'intérêt de l'Etat demandoit qu'elle fût sur la tête d'un autre, auquel il continueroit de donner ses conseils. Les Electeurs, pour récompenser sa générosité, lui abandonnerent à lui-même le choix du Monarque. Il élut *Tico-Cic*, fils d'*Itzacoatl* ; mais les Mexiquains ne connoissant point de vertus militaires à ce Prince, l'empoisonnerent, & mirent sur le Trône *Axayacac*, son frere, même de l'avis de Tlacaëllel, qui mourut peu de tems après dans une extrême vieillesse, mais respecté de toute la Nation. Le nouveau Roi déclara la guerre, avant son couronnement, à la Province de Tecoantepeque, dans la seule intention d'avoir des victimes pour les sacrifier à ses Idoles. Il ne régna que douze ans.

Ahuizotl son successeur, répandit aux pieds des Idoles, le sang d'une quantité prodigieuse de victimes qu'il enleva dans différentes Provinces, étendit les bornes de son Empire jusqu'au pays de Guatimala ; & ne perdit point de vue le bonheur de ses peuples : il environna d'eau sa Capitale, en y faisant amener le bras d'une rivière assez considérable. Il fit élever un nouveau Temple à la principale Idole du pays, & fit sacrifier, pour sa consécration, soixante-quatre mille quatre-vingt hommes. Ce Roi barbare, célèbre d'ailleurs par ses conquêtes & par les embellissemens qu'il fit faire dans sa Capitale, mourut après un règne d'onze ans.

Il eut pour successeur *Montezuma II*, qui étoit sur le Trône lorsque les Espagnols parurent dans le pays. Nous parlerons de lui dans la suite de cet Ouvrage.

Quanthimoc prit sa place, & vécut si peu de tems, qu'à peine son nom est échappé à l'oubli.

Guatimazin ne fut couronné, après la mort de son prédécesseur, que pour offrir aux Espagnols une victime plus illustre. C'est le dernier Empereur des Mexiquains.

Voilà la succession des Empereurs du Mexique, telle que les Espagnols nous l'ont donnée d'après les fastes Mexiquains.

§. I.

Manière d'écrire : Chronologie des Mexiquains.

LES Mexiquains n'ayant point de lettres, employoient les figures hyéroglyphiques pour exprimer les choses corporelles qui ont une forme, & se servoient de divers caractères pour l'expression des idées. Leur manière d'écrire étoit de bas en haut. Ils avoient une sorte de roues peintes, qui contenoient l'espace d'un siècle. Les années étoient désignées par des marques distinctes : on y dessinoit, avec des figures particulières, le tems où chaque chose arrivoit. Ce siècle étoit composé de cinquante-deux années solaires, chacune de trois cens soixante-cinq jours. La roue étoit divisée en quatre parties, dont chacune contenoit treize ans, ou une indiction, & répondoit, de la manière suivante, à une des quatre parties du monde.

Améric, *Tome I.*

§.

Cette roue étoit environnée d'un serpent, dont le corps contenoit les quatre divisions. La première marquoit le Midi, qui s'exprimoit en langue Mexiquaine par *Utzlampa* : elle avoit pour hiéroglyphe un lapin sur un fond bleu, & s'appelloit *Tochtli*. La seconde, qui désignoit l'Orient, nommé *Tlacopa* ou *Tlahuïlcopa*, étoit marquée par une canne sur un fond rouge, & s'appelloit *Acall*. Le hiéroglyphe du Nord, nommé *Micolampa*, étoit une épée à la pointe de pierre, sur un fond jaune, & se nommoit *Tecpatl*. Celui de l'Occident, ou *Sihvatlampa*, étoit une maison sur du vert, & portoit le nom de *Cagli*.

Ces quatre divisions étoient le commencement des quatre indictions qui composoient un siècle. Il y avoit entre chaque, douze petites divisions, dans lesquelles les quatre premiers noms étoient successivement arrangés, chacun avec sa valeur numérale, jusqu'à treize, qui étoit le nombre dont une indiction étoit composée. Cette manière de compter par treize étoit non-seulement en usage pour les années, mais encore pour les mois ; & comme les mois des Mexiquains n'étoient que de vingt jours, ils recommençoient lorsqu'ils arrivoient à treize.

Cet usage leur venoit, sans doute, de la manière dont ils calculoient la Lune. Ils divisoient le mouvement de cette planète en deux tems ; le premier du réveil, depuis le lever solaire jusqu'à l'opposition, qui étoit treize jours, & l'autre du sommeil, qui emportoit le même nombre de jours, jusqu'à son coucher du matin. Ils

avoient peut-être en cela l'idée de donner à chacun de leurs Dieux du premier ordre, qui étoient au nombre de treize, le gouvernement des années & des jours. Ce qu'il y a de certain, c'est que cet usage étoit si ancien parmi eux, qu'ils en ignoroient l'origine lorsque les Espagnols arrivèrent dans leur pays.

Ils étoient persuadés que le soleil se renouvelloit au bout de chaque siècle. Leurs mois n'étoient que de vingt jours; mais ils en comptoient dix-huit par année, ce qui revenoit aux douze mois Egyptiens. Ce mois ne se divisoit pas en semaines. Ils donnoient à chaque mois & à chaque jour un nom particulier, avec la distribution de treize en treize, & ne se trompoient jamais.

Aux dix-huit mois qui étoient composés de 360 jours, les Mexiquains ajoutoient à la fin de chaque année, cinq jours, qu'ils appelloient *Nenotemi*. Leurs années biffextiles avoient aussi leurs règles. La première, la seconde & la troisième années du siècle commençoient au 10 Avril; la quatrième, qui étoit la biffextile, commençoit au neuf, la huitième au huit, la douzième au sept, la seizième au six, & toujours de même jusqu'à la fin du siècle, qui finissoit le 28 de Mars, jour auquel on commençoit la célébration des fêtes, qui duroient les treize jours biffextiles, jusqu'au 10 Avril.

Avant de commencer un nouveau siècle, on rompoit tous les vases, & l'on éteignoit le feu, dans la persuasion que le monde devoit finir avec le siècle; mais

aussi-tôt que le soleil paroïssoit , on en-
tendoit retentir les tambours & les autres
instrumens, pour remercier les Dieux d'a-
voir accordé au monde un autre siècle.
On achetoit de nouveaux vaisseaux, &
on alloit en procession chercher du feu aux
Temples.

Tous ces détails nous ont été transmis
par Carreri, qui les tenoit de D. Charles
de Siguenca, Professeur de Mathématiques
dans l'université de Mexico, qui s'étoit
fait un devoir de recueillir toutes les tra-
ditions Indiennes, les peintures & les hié-
roglyphes, qui lui avoient été presque tous
communiqués par Dom Juan d'Alva, Sei-
gneur de Catzicazgo, & de Saint Juan de
Theotihuacan, descendant en droite ligne
des anciens Rois de Tezcuco. Ils lui étoient
venus par succession. Ce sont les seuls
écrits concernant l'Histoire, qu'on ait
trouvés dans la Nouvelle Espagne. Lors-
que les Espagnols y arrivèrent, ils sacri-
fierent l'intérêt des Sciences & des Lettres
à leur zèle pour la Religion, & détruisi-
rent toutes les peintures qu'ils trouverent,
les prenant pour des objets de superstition,
parce qu'ils n'y voyoient que des figures
bizarres. Le premier Evêque de Mexico,
nommé *Sumarica*, se fit un point de con-
science d'achever de les détruire.

Tout que
les Conqué-
rants du Mé-
xique ont fait
aux Sciences
& aux Let-
tres.

§. II.

Cour Impériale.

LE faste avec lequel les Empereurs Mé-
xiquains se faisoient servir, répondoit à
celui de leur logement. Montézuma, qui

avoit eu plus de soin que ses prédécesseurs de relever la majesté de l'Empire, avoit inventé de nouvelles cérémonies, & les Ecrivains Espagnols attribuent cette magnificence à son règne. En montant sur le Trône, non-seulement il augmenta le nombre des Officiers de sa maison, mais encore il ne voulut recevoir parmi eux que des gens d'une naissance distinguée. Il ne vouloit même avoir autour de lui que des Seigneurs du premier ordre. Envain on lui avoit représenté qu'un pareil changement pourroit lui faire perdre l'affection de ses peuples. Il répondoit que la confiance des Souverains n'est pas faite pour le vulgaire, & qu'ils ne doivent favoriser que dans l'éloignement ceux dont la misère ôte le sentiment, ou le pouvoir de reconnoître le bien qu'on leur fait.

Il avoit deux espèces de gardes; l'une composée de soldats, qui occupoient les cours de son Palais; l'autre composée de deux cens Nobles, qui entroient tous les jours au matin dans les appartemens. Leur service se faisoit tour-à-tour & par brigades, qui comprénoient toute la Noblesse de l'Empire. Ils venoient tour-à-tour des Provinces les plus éloignées. Leur principal poste étoit les anti-chambres, où ils étoient nourris de ce qui sortoit de dessus la table de leur maître. Il leur permettoit quelquefois d'entrer dans sa chambre, ou les y faisoit appeller. Son dessein, comme il l'annonçoit lui-même, étoit moins de les favoriser, que de les accoutumer à la soumission, & de connoître par lui-même ceux qui méritoient d'être employés. Ses

audiences publiques étoient rares ; mais elles duroient une grande partie du jour , & les préparatifs en étoient imposans. Tous les Grands qui avoient l'entrée du Palais , étoient obligés d'y assister , & les Conseillers d'Etat étoient rangés autour du Trône , pour être prêts à donner leurs avis sitôt qu'on le leur demanderoit. Un nombre considérable de Secrétaires , placés suivant leurs fonctions , marquoient , avec les caractères qui leur servoient de lettres , les demandes des supplians & les réponses ou les arrêts du Monarque. Ceux qui vouloient se présenter à cette audience , donnoient leurs noms à des Officiers préposés pour cet objet. On les appelloit l'un après l'autre : ils entroient nuds pieds , les yeux baissés , en faisant successivement trois révérences. A la première ils disoient : *Seigneur* ; à la seconde , *Monseigneur* ; à la troisième , *Grand Seigneur*. Le suppliant exposoit sa demande & recevoit sa réponse , à laquelle il n'étoit pas permis de répliquer , & se retiroit en arrière en faisant encore trois révérences , & tenant toujours les yeux baissés. La moindre faute dans l'observation de ces cérémonies , étoit punie sur le champ avec une extrême rigueur. Ceux qui étoient chargés de la punition attendoient le coupable à la porte.

L'Empereur écoutoit les supplians avec beaucoup d'attention ; mais il affectoit de répondre avec sévérité. S'il remarquoit cependant quelque trouble dans la voix ou sur le visage de celui qui lui parloit , il l'exhortoit à se rassurer ; & lorsque cette exhortation ne suffisoit pas , il nommoit

un des Ministres pour l'écouter dans un autre lieu. Montezuma fit beaucoup valoir aux Espagnols la patience avec laquelle il écoutoit les plus ridicules demandes de son peuple.

Ce Prince mangeoit ordinairement seul, ^{Repas de l'Empereur} quelquefois en public, mais toujours avec le même appareil. On lui servoit environ deux cens plats, dont les mets étoient si bien assaisonnés, qu'ils plurent aux Espagnols au point qu'on en prit l'usage en Espagne. Sa table n'étoit qu'un couffin, ou une couple de peaux rouges. Son siège étoit un petit banc tout d'une pièce, creusé à l'endroit où il s'asseyoit, façonné & richement peint. Les nappes étoient de coton, fort déliées, plus blanches que la neige, & ne lui servoient qu'une seule fois : elles étoient destinées pour les premiers Officiers. Quatre cens Pages, tous Gentilshommes, portoient les plats & les dépofoient dans une salle, où l'Empereur alloit les examiner. Avec une baguette qu'il tenoit à la main, il désignoit ceux qu'il vouloit qu'on lui présentât. On les faisoit ensuite réchauffer. Les autres étoient distribués entre les Nobles de sa garde. Avant qu'il se mît à table, vingt femmes, de la plus belle figure, se présentoient avec des bassins pour lui donner à laver.

Lorsqu'il étoit assis, un Officier tiroit une balustrade de bois autour de sa table, pour empêcher que ceux qui venoient le voir dîner, ne lui causassent de l'embarras. Tout le monde gardoit un profond silence. Il prenoit cependant quelquefois plaisir à faire parler ses bouffons. Ses Ecuyers le

fervoient à genoux, nus pieds & tenant les yeux baissés. Il n'entroit personne dans le lieu où il étoit, qui ne fut nus pieds, sous peine de la vie. Six Seigneurs, qui étoient toujours obligés d'assister à ses repas, mais à une certaine distance de lui, recevoient quelques plats qu'il marquoit pour eux, & mangeoient respectueusement les mets qui étoient dessus. Pendant ses repas, il y avoit toujours une musique de flûtes, de cornemuses, de hautbois d'os, & de petits tambours de cuivre, dont le son avoit peu d'agrément pour les Espagnols. Il y avoit aussi des nains, des bossus & d'autres gens contrefaits, pour exciter à rire. Ils mangeoient quelques restes avec les bouffons.

Les plats n'étoient que de terre, quoique bien travaillés : ils ne paroissent qu'une fois devant l'Empereur. Les vases, les coupes & les soucoupes étoient d'or. Quelques-uns étoient des coquilles richement garnies.

Herrera,
Chap. 7.

Les boissons étoient fort variées. Quelques-unes étoient relevées par des odeurs fort agréables. L'Empereur désignoit celles qu'il vouloit. On assure qu'il mangeoit de la chair humaine; mais il falloit qu'elle eût été sacrifiée. Lorsqu'on avoit levé le couvert, les Dames qui lui avoient donné à laver, & qui étoient demeurées debout pendant tout le repas, sortoient avec tous les autres spectateurs. Les Officiers de la garde restoient seuls dans la salle. Si l'Empereur avoit envie de dormir, il s'appuyoit contre la muraille, restant toujours assis sur le banc qui lui avoit servi à dîner.

Lorsqu'il se réveillait, on faisoit entrer les Musiciens, qui chantoient au son des instrumens, diverses poésies, dont les vers avoient leur nombre & leur cadence. Le sujet de ces poésies étoit ordinairement quelque trait de l'ancienne histoire du Mexique : quelquefois il rappelloit les conquêtes du Monarque ou de ses prédécesseurs.

Les revenus de l'Empire devoient être immenses, puisque outre la dépense de l'Empereur, qui coûtoit des sommes considérables, on entretenoit trois grosses armées en campagne, & des garnisons considérables dans toutes les principales villes. On augmentoit encore tous les ans le trésor de la Couronne.

Revenus de l'Empire.

Les mines d'or & d'argent apportent un profit immense : les salines & tous les droits de l'Empire, n'en produisoient pas un moins considérable. Les principales richesses venoient des nouveaux tributs, que Montezuma avoit portés à l'excès. Tous les payfans payoient le tiers du revenu des terres qu'ils faisoient valoir, & les ouvriers lui payoient le même prix du revenu qu'ils tiroient de leur travail. Les pauvres mêmes étoient taxés à des contributions fixes, qu'ils payoient en mendiant ou en s'occupant aux travaux les plus rudes.

Il y avoit divers Tribunaux répandus dans toutes les parties de l'Empire, pour recueillir les impôts & les envoyer à la Cour. Ces Ministres dépendoient du Tribunal de l'épargne, & rendoit un compte très-exact du revenu des Provinces : leurs

moindres négligences auroient été sévèrement punies. D'après cela ils exerçoient les plus grandes violences dans la levée des deniers Impériaux, & rendoient Montezuma odieux à tous les peuples. Cet odieux Monarque n'ignoroit pas la misère dans laquelle ses exactions mettoient les Mexiquains, & les plaintes qu'ils faisoient tous les jours; mais il mettoit l'oppression entre les plus fines maximes de sa politique. Les places voisines de la Capitale lui fournissoient des matériaux & des ouvriers pour les édifices, qu'il multiplioit sans cesse.

Le tribut des Nobles, outre l'obligation de garder sa personne dans l'intérieur du Palais, & de servir dans ses armées avec un certain nombre de vassaux, consistoit à lui faire quantité de présens, qu'il recevoit comme volontaires, mais en leur faisant sentir qu'ils y étoient obligés. Ses Trésoriers, après avoir délivré tout ce qui étoit nécessaire pour la dépense de sa maison & pour l'entretien de ses troupes, portoient le reste au trésor, & le réduisoient en espèces, principalement en pièces d'or, que les Mexiquains estimoient assez, sans en faire cependant beaucoup d'usage, soit qu'ils n'en connussent que la beauté, ou qu'il ne fût destiné que pour les gens véritablement riches.

§. III.

Gouvernement.

LE Gouvernement de l'Empire du Mexique étoit admirable, par le rapport que

toutes ses parties avoient les unes aux autres. Il y avoit un Conseil des finances, duquel dépendoient toutes les Cours subalternes ; un Conseil suprême de justice ; un Conseil de guerre ; un de commerce, & un d'état, où les grandes affaires pouvoient être portées directement, sinon les sentences des Tribunaux inférieurs pouvoient y être relevées par des appels. Chaque ville avoit des Magistrats particuliers pour toutes les causes qui demandoient un prompt jugement. Ces Magistrats ressembloient assez aux Prévôts de l'Europe. Ils faisoient régulièrement leurs rondes armés d'un bâton, qui étoit la marque de leur dignité : plusieurs sergens les suivoient. Quoique leur pouvoir ne regardât que la police, ils avoient une Cour, dont les jugemens étoient sommaires & sans écritures. Les parties s'y présentoient avec leurs témoins, & la contestation étoit décidée sur le champ ; mais il restoit la voie d'appel au Tribunal supérieur, & la suite de cette procédure étoit une augmentation de peine ou d'amende pour ceux qui étoient condamnés au dernier Tribunal.

Il n'y avoit point de loix écrites dans l'Empire : l'usage en tenoit lieu, & ne pouvoit être altéré que par la volonté du Prince. Tous les Conseils étoient composés de Citoyens riches, qu'on croyoit à l'épreuve de la corruption, & qui avoient toujours eu une conduite irréprochable dans les tems de paix ou de guerre. Leurs fonctions s'étendoient à récompenser le mérite & à punir le crime. Ils étoient obligés de rechercher ceux qui avoient des

talens extraordinaires , & les faisoient connoître à la Cour. Leur principale occupation étoit de punir le vol , l'homicide , l'adultère , les impiétés & les crimes de Leze-Majesté. Les vices se pardonnoient facilement , parce que la Religion les autorisoit. Le moindre défaut d'intégrité dans les Ministres étoit puni de mort : il n'y avoit point de faute légère pour ceux qui occupoient des Offices publics. Montezuma faisoit lui-même des recherches secrètes sur la conduite des Juges. Il alloit jusqu'à leur faire offrir secrètement des sommes considérables , & s'ils se laissoient séduire , ils étoient sur le champ punis.

Le Conseil d'Etat étoit composé des Electeurs de l'Empire. Ils étoient nourris & logés dans le Palais , pour être toujours prêts à paroître devant l'Empereur , qui n'ordonnoit jamais rien sans les avoir consultés. Ces grandes dignités étoient ordinairement remplies par des Princes du Sang Impérial. Tous les autres Conseils relevoient d'eux ; & il ne se passoit rien dans l'Empire dont on ne leur rendit compte. Leur principale attention regardoit les sentences de mort , qui ne s'exécutoient que par un ordre formel de leur main.

Devoirs
qu'on im-
pôsoit aux Em-
pereurs à
leur couron-
nement.

On a remarqué ci-dessus que les Empe-
reurs , après leur élection , étoient obli-
gés de faire la guerre aux voisins , & de
se mettre à la tête des armées pour faire
eux-mêmes des prisonniers. Après le sa-
crifice des victimes , on le revêtoit du
manteau Impérial ; on lui mettoit dans la
main droite une épée d'or , garnie d'une
pierre à fusil , qui étoit le symbole de la

Justice ; dans la main gauche un arc & des flèches , qui désignoient le commandement suprême. Ensuite le Cacique de Tezcuco lui mettoit la couronne sur la tête. Un des Seigneurs , que son éloquence avoit fait choisir pour cette fonction , lui adressoit un long discours , par lequel il le félicitoit de son avènement au Trône , & lui représentoit en même tems les devoirs qui s'y trouvoient attachés. Le Chef des Sacrificateurs s'approchoit ensuite pour recevoir le serment du nouvel Empereur. C'est la première fois qu'on trouve dans l'Histoire un serment si bisarre. Outre la promesse de maintenir la Religion de ses ancêtres , d'observer les loix de l'Empire , & de rendre la justice à ses sujets , on lui faisoit jurer que pendant le cours de son règne , les pluies tomberoient à propos , les rivières ne causeroient point de ravages par leurs débordemens , les compagnes ne seroient point affligées par la stérilité , ni les hommes par les malignes influences de l'air & du soleil.

Solis prétend que l'intention des Mexiquains , en exigeant de leur Empereur un serment si singulier , n'avoit d'autre but que de lui faire comprendre que les malheurs d'un Etat , venoient presque toujours du désordre de l'administration ; qu'il devoit régner avec tant de modération & de sagesse , qu'on ne pût jamais regarder les calamités publiques comme l'effet de son imprudence , ou comme une juste punition de ses dérèglemens.

Les Mexiquains ne connoissoient point de bonheur au-dessus de celui de plaire à

Ordre de
Chevalerie,

leur Souverain , & d'obtenir son estime par la voie des armes. C'étoit l'unique chemin qui fût ouvert au peuple pour s'élever au rang des Nobles , & aux Nobles pour arriver aux premières dignités. Montezuma II , persuadé qu'il étoit important pour sa Grandeur , d'entretenir cette idée parmi ses sujets , inventa des prix d'honneur pour ceux qui se distingueroient à la guerre. Il institua , pour cet effet , une espèce de Chevalerie ou d'Ordre Militaire , dont les Chevaliers étoient distingués par un habillement particulier & par d'autres marques. On connoît trois de ces Ordres , sous le titre de Chevaliers de l'Aigle , du Tigre & du Lion. Les Chevaliers portoient la figure de l'animal de leur Ordre , pendue au cou & peinte sur leurs habits. Il en établit un autre pour les Princes & les Nobles ; & , pour lui donner plus de considération , il s'y enrôla lui-même. Les Chevaliers de ce dernier Ordre avoient une partie de leurs cheveux attachés avec un ruban rouge. Ils avoient , en outre , des cordons de même couleur , qui sortoient d'entre les plumes dont leur tête étoit ornée , & qui pendoient sur leurs épaules. Le nombre en étoit plus ou moins considérable , suivant le mérite de celui qui les portoit. On augmentoit ce nombre avec beaucoup d'appareil , suivant que le Chevalier se distinguoit par de nouveaux exploits. Cette politique ne laissoit jamais refroidir le courage , en excitant continuellement l'émulation.

Les Chevaliers de cet Ordre , qu'on appelloit le *Grand Ordre* , avoient la pres-

féance dans toutes les assemblées de guerre & de paix , & jouissoient du privilège de se faire porter un siège à leur suite , pour s'asseoir lorsqu'ils le désiroient. Les Chevaliers de tous les Ordres pouvoient porter de l'or & de l'argent , se vêtir de riches étoffes de coton , se servir de vases peints & dorés , & porter des fouliers , ce qui n'étoit pas permis aux simples particuliers. Chaque Ordre de Chevaliers avoit son logement au Palais , distingué par sa marque.

ARTICLE IV.

Religion , Divinités , Temples , Prêtres & Fêtes des Mexiquains.

IL est difficile de donner une idée juste de la Religion des Mexiquains. Tous les Voyageurs varient sur cet objet. Il est cependant certain qu'ils reconnoissoient un Dieu suprême auquel ils attribuoient la création du Ciel & de la Terre : mais ils imaginoient que ce premier Etre étoit oisif dans le Ciel , & qu'il abandonnoit le soin des humains à des Dieux subalternes. Lorsqu'ils avoient quelque besoin , leur imagination créoit un Dieu qui pouvoit les satisfaire , & ils l'invoquoient sur le champ : leurs besoins se multipliant à l'infini , leurs Divinités se multipliaient de même. Les premières relations font monter les Dieux du Mexique jusqu'à deux mille. Les Grecs & les Romains divinisoient les passions & les vertus , & ces premières divisions avoient des subdivisions à

Solis , liv.
3, Ch. 7.
Herrera ,
Chap. 5.

l'infini. Les Mexiquains adoroient en outre le Soleil , la Lune , l'Etoile du matin , la Mer & la Terre.

Ils croyoient l'immortalité des ames , & pensoient qu'elles étoient destinées à des peines ou à des récompenses. Toute leur Religion étoit fondée sur ce principe : mais ils expliquoient mal en quoi consistoit le mal ou le bien qui devoit décider de leur sort. Ils distinguoient plusieurs lieux par où l'ame devoit passer en sortant du corps. Ils en plaçoient un près du Soleil , qu'ils nommoient *la maison du Soleil même* , & qui étoit destinée pour les gens de bien , pour ceux qui étoient morts au combat ou qui avoient été sacrifiés par leurs ennemis. L'ame des mechans étoit reléguée dans des lieux souterrains. Les enfans & ceux qui mouroient dans le ventre de leur mere , alloient dans un lieu particulier. Ceux qui mouroient de vieillesse ou de maladie , alloient dans un autre. Ceux qui mouraient subitement , qui s'étoient noyés , ceux qui étoient punis de mort pour quelque crime , alloient encore dans un autre lieu ; qui , par son horreur , répondoit à leur genre de mort , ou à la vie qu'ils avoient menée.

Les Mexiquains avoient des Idoles particulières pour représenter chaque espèce de Divinité. Leur principale , qu'ils traioient de Tout-Puissant Seigneur du Monde , étoit adorée sous le nom de *Vitziliputzli*. C'étoit une statue de bois qui avoit la forme humaine. Elle étoit assise sur une boule couleur d'azur , posée sur un brancard , des quatre coins duquel sortoit un

Serpent de bois. Elle avoit le front peint en bleu , & une bande de la même couleur par-dessus le nez : elle s'étendoit d'une oreille à l'autre. Sa tête étoit couverte d'une couronne de plumes , dont la pointe étoit dorée. Elle portoit dans sa main une rondache blanche , avec cinq figures de pomme de pin disposées en croix ; au haut du front une sorte de cimier d'or , accompagné de quatre flèches, que les Mexiquains croyent avoir été envoyées du Ciel. Dans la main droite elle tenoit un serpent azuré. Cette Divinité présidoit particulièrement à la guerre. Celle qui tenoit le second rang se nommoit *Tescatilputza*. C'étoit le Dieu de la pénitence ; c'est-à-dire que les Mexiquains s'adressoient à lui pour obtenir le pardon de leurs fautes. Cette Idole étoit de pierre noire , aussi luisante qu'un marbre poli , & toute couverte de rubans. Elle avoit à la levre inférieure des anneaux d'or & d'argent , avec un petit tuyau de crystal , d'où sortoit une plume, tantôt verte , tantôt bleue , suivant le caprice du Prêtre qui en avoit soin. La tresse de ses cheveux qui lui servoit de bande , étoit d'or bruni. Du bout de cette tresse pendoit une oreille d'or , un peu ternie par une esèce de fumée qui représentoit les prières des pécheurs. Entre cete oreille & l'autre , on voyoit sortir des aigrettes , & la statue avoit au cou un lingot d'or , qui descendoit sur son sein & le couvroit. Ses bras étoient ornés de chaînes d'or. Une pierre verte , fort précieuse , lui tenoit lieu de nombril. Elle portoit dans la main gauche un chasse-mouche de plumes

vertes , bleues & jaunes qui fortoient d'une plaque si bien brunie , qu'elle faisoit l'effet d'un miroir , pour marquer que , d'un seul coup d'œil , l'Idole voyoit tout ce qui se faisoit dans l'Univers. Elle tenoit dans la main droite quatre dards , qui marquoient les châtimens dont les pécheurs étoient menacés. C'étoit le Dieu le plus redouté des Mexiquains , parce qu'ils appréhendoient qu'il ne révélât leurs crimes ; & sa fête , qu'on célébroit de quatre ans en quatre ans , étoit une espèce de jubilé , qui apportoit un pardon général. Tescatilputza étoit aussi regardé comme le Dieu de la stérilité & du deuil. Dans les Temples où il étoit honoré à ce titre , il étoit assis dans un fauteuil , entouré d'un rideau rouge , sur lequel étoient peints des cadavres & des os de morts. On le représentoit aussi tenant de la main gauche un bouclier avec cinq pommes de pin , & de la droite un dard prêt à frapper. Quatre autres dards fortoient du bouclier. Sous toutes ces formes il avoit l'air menaçant , le corps noir & la tête couronnée de plumes de caille.

Les Cholulans , peuple voisin de Mexico , adoroient une Idole dont la réputation attiroit des pèlerins de toutes les Provinces de l'Empire. C'étoit la Divinité des marchands : on la nommoit *Quatzalcoatl*. Elle étoit dans un Temple fort élevé , sur un tas d'or & d'argent , de plumes rares & de marchandises d'un grand prix. Elle avoit la taille d'un homme , mais sa tête étoit celle d'un oiseau avec le bec rouge , une crête , plusieurs rangées de

dents. Sa main étoit armée d'une faux. Ses jambes étoient ornées de diverses sortes de bijoux , pour exprimer les faveurs qu'elle avoit le pouvoir d'accorder. Son nom signifioit *Serpent de plumes riches*.

Les Mexiquains avoient aussi des Dées-
ses , dont la principale se nommoit *Taxi* ,
c'est-à-dire l'ayeule commune. *Matlacuca*
étoit la Déesse de l'eau , &c.

Les Temples du Mexique étoient d'une singularité , dont l'idolâtrie n'a jamais eu rien d'approchant. Il y en avoit dans presque tous les quartiers de Mexico. Ils étoient tous bâtis de la même manière : il n'y avoit de différence que pour la grandeur. On pourra juger de leur forme par la description que nous allons donner ce celui qui étoit consacré à la principale Idole , & qu'ils appelloient *Teutcalli* , qui signifie *Maison de Dieu*. C'étoit un quarré : les angles étoient éloignés les uns des autres de la portée d'une balle de mousquet. L'enceinte étoit de pierre , & pouvoit avoir six pieds de hauteur. Quatre grandes portes servoient d'entrée , trois répondoient aux trois chaussées du lac , & la quatrième à la plus large rue de la ville. Au milieu de ce quarré , qui étoit sans toit , s'élevoit une plate-forme , sur laquelle étoit un bâtiment de pierre , quarré comme l'enceinte , & avoit la longueur de quinze toises d'angle en angle , avec plusieurs saillies qui soutenoient autant de pyramides de la forme qu'on donne à celles d'Egypte. L'édifice diminueoit en largeur , comme les pyramides , à mesure qu'il s'élevoit : mais , au lieu de se terminer en pointe , le sommet

Temples.

étoit plat & uni , & formoit un espace quarré large de sept ou huit toises. La face qui étoit tournée du côté de l'Occident étoit sans saillie ; mais elle avoit des degrés pour monter à découvert jusqu'au sommet. Ces degrés étoient d'environ huit pouces , & l'on en comptoit cent treize ou cent quatorze : quelques-uns disent qu'il y en avoit cent trente. Ils étoient de pierre & construits avec beaucoup d'art. C'étoit un très-beau spectacle que d'y voir monter & descendre les Prêtres en habits sacerdotaux. L'espace qui formoit le sommet du Temple , contenoit deux autels , qui n'étoient élevés que de cinq palmes. Chacun étoit adossé contre un mur de pierre qui se recourboit en ceintre , & formoit une chapelle. Sur chaque chapelle on avoit construit trois planchers de charpente , revêtus & lambrissés avec tant d'art , qu'on auroit pu les prendre pour un ouvrage de maçonnerie. Ce surcroît d'édifice donnoit à la pyramide l'apparence d'une très-haute tour. Lorsqu'on étoit dessus , on découvroit la ville , le lac , les villes & les bourgades voisines , ce qui composoit une des plus belles perspectives du monde. Montezuma y conduisit Cortez & ses Officiers après leur arrivée : cette vue les frappa d'admiration. Cortez demanda aux Officiers s'ils ne se croyoient pas dédommages de tous leurs travaux par un si beau spectacle ? Cette idée lui échauffant l'imagination , il se promit du même lieu la conquête de tout l'Empire.

Les Prêtres se tenoient au haut du Temple pendant les prières & les sacrifices ;

tous les assistans restoient au bas des degrés , les hommes d'un côté & les femmes de l'autre. Tous avoient le visage tourné du côté du Levant. Sur les pyramides des faillies , il y avoit plus de quarante tours de différentes grandeurs. A chacune des portes du Temple , on trouvoit une vaste salle & des chambres hautes & basses qui servoient de magasins d'armes. Les Temples étoient des lieux de prières & des forteresses , où l'on portoit pendant la guerre toutes sortes de munitions pour la défense de la ville. Quantité d'édifices aboutissoient au mur d'enclos , & servoient de logement aux Ministres des Idoles. On y voyoit de grandes cours , des jardins , des étangs & toutes les commodités nécessaires à plus de cinq mille personnes qu'on y entretenoit pour le service de la Religion. Ils jouissoient du revenu de plusieurs villages qui les mettoit dans l'abondance.

On faisoit dans le grand Temple , certains jours de l'année , une Idole dont la matière pouvoit se manger , & que les Prêtres découpoient pour en donner des morceaux à ceux qui venoient les recevoir. C'étoit une espèce de communion à laquelle on se préparoit par des prières & des purifications en usage. L'Empereur assistoit même à cette cérémonie avec une partie de sa Cour.

Outre le grand Temple , on en comptoit environ huit dans Mexico , lesquels étoient bâtis sur le même modèle.

Au barbare usage de sacrifier des victimes humaines , les Mexiquains joignoient

Cimetière
des sacrifi-
ces.

celui d'en manger la chair , en réservoient les têtes & les portoit dans un lieu destiné pour cet affreux dépôt. Ce lieu étoit devant la principale porte du grand Temple , à la distance d'un jet de pierre. C'étoit une espèce de théâtre de forme longue , bâti de pierres à chaux & à ciment. Les degrés par lesquels on y montoit , étoient aussi de pierres , mais entremêlées de têtes d'hommes , dont les dents se présentoient en-dehors. Aux côtés du théâtre il y avoit des tours , qui n'étoient fabriquées que de têtes & de chaux. Les murailles étoient couvertes de cordons de têtes. De quelque côté qu'on jettât les yeux , on n'y voyoit que des images de la mort. Le théâtre même étoit couvert de têtes enfilées par les tempes. Le nombre en étoit enfin si considérable , que les Espagnols en comptèrent plus de cent trente mille , sans y comprendre celles dont les tours étoient composées. On entretenoit plusieurs personnes qui n'avoient point d'autre fonction que de replacer les têtes qui tomboient , d'en remettre de nouvelles , & de conserver l'ordre établi dans cet abominable lieu. On prétend que les Mexiquains ne conservoient ainsi ces têtes , que pour se familiariser avec la mort.

Nous avons parlé assez souvent des sacrifices humains , pour donner au Lecteur une idée de ces horribles fêtes. Le Monde entier ne fournit pas d'exemple aussi révoltant pour l'humanité. Les Mexiquains épargnoient , autant qu'ils pouvoient , le sang de leurs ennemis pendant la guerre ; mais c'étoit pour immoler les prisonniers

à leurs Idoles. Montezuma dit à Cortez que , malgré le pouvoir qu'il avoit de conquérir la Province de Tlascala , il se refusoit cette gloire pour avoir des ennemis à combattre & des victimes à immoler aux Dieux.

Lorsque le jour du sacrifice étoit arrivé , on faisoit une longue file de victimes, environnée d'une multitude de gardes. Un Prêtre descendoit du Temple vêtu d'une robe blanche , ayant au bas de gros flocons de fil, & portant dans ses bras une Idole, composée de farine de maïs & de miel. Les yeux étoient d'émeraude & les dents de grains de maïs. Le Prêtre montrait cette Idole aux captifs , en leur disant : voilà votre Dieu. Il se mettoit ensuite à leur tête , & les conduisoit par une marche solennelle au lieu de l'exécution , où les Ministres des sacrifices les attendoient. Il y avoit dans le grand Temple six Ministres des sacrifices : quatre tenoient les pieds & les mains de la victime ; le cinquième étoit pour la gorge , & le sixième pour ouvrir le corps. Ces dignités étoient héréditaires , & passaient au fils aîné de ceux qui les possédoient. Celui de la gorge , qui égorgeoit les victimes , tenoit le premier rang. Sa robe étoit une espèce de tunique rouge , bordée de flocons. Il avoit sur la tête une couronne de plumes vertes & jaunes , des anneaux d'or aux oreilles , enrichis de pierres vertes , & sur la levre inférieure un petit tuyau de pierre de couleur bleue céleste. Son visage étoit peint d'un noir fort épais. Les cinq autres avoient la tête couverte d'une chevelure

Sacrifices
humains.

artificielle fort crépue, & renversée par des bandes de cuir qui leur ceignoient le front. Ces bandes soutenoient de petits boucliers de papier peints de différentes couleurs & qui ne passoient pas les yeux. Leurs robes étoient des tuniques blanches entremêlées de noir. Le Chef avoit la main droite armée d'un couteau de caillou fort large & fort aigu. Un autre Prêtre avoit un collier de bois, de la forme d'un serpent replié en cercle.

Aussi-tôt que les victimes étoient arrivées au lieu du sacrifice, on les faisoit monter l'une après l'autre sur un amphithéâtre, étant nues & ayant les mains libres. On étendoit successivement chaque victime sur une pierre. Le Prêtre de la gorge lui mettoit le collier, & les quatre autres la tenoient par les pieds & les mains. Alors le Sacrificateur appuyoit son bras gauche sur son estomac, & lui enfonçoit le couteau dans le sein avec la main droite : il lui arrachoit le cœur, qu'il présentait au soleil, pour lui offrir la première vapeur qui s'en exhaloit : il en frottoit ensuite la face de l'Idole qu'il avoit apportée. Les autres Prêtres pouissoient le cadavre à coups de pied hors de l'amphithéâtre. Tous les captifs destinés au sacrifice, recevoient le même traitement. La cérémonie étant achevée, ceux qui avoient pris les captifs à la guerre, enlevoient leurs cadavres & les distribuoient à leurs amis, qui les mangeoient solennellement. Dans toutes les Provinces de l'Empire, ce barbare usage étoit suivi avec la même ardeur. On voyoit des fêtes où l'on égor-

geoit

geoit jusqu'à cinq mille hommes soigneusement rassemblés pour ce jour solennel. Si l'on restoit trop long-tems en paix, le Sacrificateur portoit des plaintes à l'Empereur de la part des Dieux, & lui représentoit qu'ils mouroient de faim. Alors on donnoit avis à tous les Caciques que les Dieux demandoient à manger. Aussitôt toute la Nation prenoit les armes, & sur le premier prétexte, faisoit des incursions sur les terres des voisins. Herrera assure que les Mexiquains étoient las de cette barbarie, & que l'horreur que cette Religion leur inspiroit les disposa en faveur du Christianisme, qui abhorre toute effusion de sang.

Les Historiens disent que les Mexiquains faisoient encore d'autres sacrifices ^{Autres sacrifices.} qui étoient pour le moins aussi barbares. A certaines fêtes on prenoit plusieurs captifs, on les livroit aux Prêtres, qui les écorchoient & revêtoient de leur peau autant de Ministres subalternes qu'ils avoient écorché d'hommes. Ces Ministres subalternes se répandoient dans tous les quartiers de la ville en chantant & en dansant, & s'arrêtoient à la porte des maisons, où l'on étoit obligé de leur faire des libéralités, sinon l'on recevoit au visage un coup d'un des coins de la peau, qui faisoit une tache de sang. Cette cérémonie ne finissoit que lorsque les peaux commençoient à se corrompre.

Dans d'autres fêtes il y avoit un défi entre le Sacrificateur & la victime. Le captif étoit attaché par un pied à une grande roue de pierre : on l'armoit d'une épée &

d'une rondache. Celui qui étoit désigné pour le sacrifier se présentoit avec les mêmes armes, & le combat s'engageoit en présence du peuple. Si le captif étoit vainqueur, non-seulement il échappoit au sacrifice, mais encore il recevoit les honneurs que les loix accordoient aux plus fameux Guerriers, & le vaincu servoit de victime.

On nourrissoit aussi chez les Mexiquains, comme chez les Mosquites, dont nous avons parlé plus haut, un esclave pendant une année entière, & on lui rendoit les plus grands honneurs; on avoit même de la vénération pour lui, parce qu'il représentoit la principale Idole, & on le sacrifioit au bout de l'année.

Fêtes Religieuses.

L'ordre des fêtes religieuses n'étoit pas moins bizarre. La principale, qui se célébroit en l'honneur de la principale Divinité du pays, arrivoit tous les ans au mois de Mai. Quelques jours auparavant qu'on la célébrât, deux jeunes filles consacrées au service du Temple, paroissent avec du miel, de la farine de maïs : on en faisoit une grande Idole, & tous les Seigneurs assistoient à la composition. On paroît cette Idole d'habits & d'ornemens magnifiques : on la plaçoit dans un fauteuil bleu posé sur un brancard. Le jour de la fête, dès le lever du soleil, toutes les jeunes filles se rendoient au Temple, vêtues de robes blanches & couronnées de maïs rôti, avec des bracelets de grains de maïs rôti, enfilés; le reste des bras étoit couvert jusqu'au poignet de plumes rouges : leurs joues étoient peintes avec du vermillon.

On les nommoit, pendant la fête, *Sœurs du Dieu dont elles animoient le culte* : elles portoient l'Idole sur le brancard, jusqu'à la porte du Temple. Deux jeunes garçons la recevoient de leurs mains, & la portoient au pied des grands degrés, où le peuple venoit se prosterner devant elle, se mettant sur la tête un peu de poussière que chacun devoit prendre sous ses pieds. On marchoit alors en procession vers la montagne de Chapultepeque. On y faisoit un sacrifice qui emportoit peu de tems : on alloit ensuite dans un autre lieu, de-là dans un troisième, & l'on revenoit ensuite à Mexico sans s'arrêter. Cette procession, qui étoit de quatre lieues, devoit se faire en quatre heures. Les jeunes garçons portoient le brancard au pied des grands degrés où ils l'avoient pris, l'élevoient au sommet du Temple avec des poulies, au bruit de toutes sortes d'instrumens. Les adorations du peuple redoubloient pendant cette cérémonie. On posoit ensuite l'Idole dans une riche cassette au milieu des parfums & des fleurs. Dans l'intervalle, de jeunes filles apportoit des espèces d'os, faits de la même pâte dont la statue étoit composée. Les Sacrificateurs se plaçoient à leurs côtés, parés de guirlandes & de bracelets de fleurs, faisant porter à leur suite la figure de leurs Dieux & de leurs Déeses. Ils se rangeoient ensuite autour des morceaux de pâte qu'ils bénissoient par des chants & des invocations. Cette cérémonie étoit suivie par des sacrifices, & le nombre des victimes étoit toujours plus grand pour cette fête que

pour toutes les autres. Pendant les sacrifices, on faisoit des danfes dans la cour du Temple. Les jeunes filles chantoient au son du tambour, & tous les Seigneurs répondoient à leur chant en manière de chœur. Le peuple, qui étoit à quelque distance, mêloit ses acclamations au chant. Après les sacrifices, les Prêtres coupoient les morceaux de pâte & les distribuient au peuple, sans distinction d'âge ni de sexe. Chacun les mangeoit avec beaucoup de dévotion, & se persuadoit avoir mangé la chair de son Dieu : on en portoit même aux malades. C'étoit un péché du premier ordre de prendre quelqu'autre nourriture avant midi. Tout le monde étoit averti de s'en garder dans les maisons, & l'on cachoit jusqu'à l'eau, pour en priver les enfans. La solemnité finissoit par un sermon que le grand Prêtre adressoit au peuple, pour lui recommander l'observation des loix & des cérémonies.

Fête du
Jubilé.

Tous les quatre ans les Mexiquains célébroient une fête qu'Acosta nomme *Jubilé*. Elle commençoit le 10 de Mai & duroit neuf jours. Un Prêtre sortoit du Temple en jouant de la flûte, & se tournoit vers les quatre parties du monde ; il s'inclinoit ensuite vers l'Idole, prenoit de la terre & la mangeoit. Le peuple l'imitoit, demandoit pardon de ses péchés, & prioit qu'ils ne fussent pas découverts. Les soldats demandoient la victoire & des forces pour enlever un grand nombre de prisonniers qu'ils pussent offrir aux Dieux. Ces prières se faisoient pendant huit jours avec des gémissemens & des larmes. Le neuvième

me étoit celui de la fête : on s'assembloit dans la cour du Temple , & le principal objet de la dévotion publique , étoit de demander de l'eau. Quatre Prêtres portoient l'Idole autour du Temple sur un brancard , les autres lui offroient de l'encens , tandis que le peuple se frappoit les épaules avec un fouet de cordes. Après cette cérémonie , on parfumoit le Temple de fleurs , & on laissoit l'Idole découverte jusqu'au soir. On lui offroit des pierres , de la soie , des fruits & des cailles. Les hommes se retiroient vers l'heure de dîner : mais les femmes & les Ministres du Temple y restoient pendant tout le jour. Lorsque les hommes étoient de retour , on faisoit paroître le captif qui avoit servi d'Idole pendant toute l'année , on le sacrifioit au milieu des chants & des danses. On plaçoit quelques mets devant l'Idole. Toute l'assemblée se tenoit à quelque distance , & tous les jeunes gens couroient pour s'en saisir : il y avoit des prix destinés pour les quatre premiers : ils obtenoient plusieurs marques de distinction jusqu'au renouvellement de la même fête. A la fin du jour & des cérémonies , les filles & les garçons qui avoient servi le Temple se retiroient dans leur famille. Ils pouvoient alors se marier , mais ceux qui prenoient leur place , les poursuivoient avec de grands cris , en leur reprochant d'abandonner le service des Dieux.

Il y avoit pour les Marchands une fête annuelle qui portoit leur nom. Quarante jours avant la célébration , ils achetoient un captif de belle taille , le paroient des

Fêtes des
Marchands.

habits de l'Idole , & le lavoient deux fois chaque jour dans l'étang du Temple. On le traitoit avec beaucoup d'honneur & on lui donnoit les mets les plus délicats. La nuit on le tenoit enfermé dans une cage , & pendant le jour on le conduisoit par la ville au milieu des chants & des danses. Neuf jours avant le sacrifice, deux Prêtres alloient lui annoncer son sort. Son devoir étoit de répondre qu'il l'acceptoit avec soumission. S'il paroïssoit affligé , son chagrin passoit pour un mauvais augure , & les Prêtres faisoient diverses cérémonies par lesquelles on supposoit qu'ils avoient changé ses dispositions. Le sacrifice se faisoit à minuit , & son cœur étoit offert à la Lune. On portoit son corps chez le plus célèbre Marchand , qui le faisoit rôtir avec divers assaisonnemens. Les convives dansoient pendant qu'on préparoit le festin. Après qu'ils avoient dévoré cet horrible mets , ils alloient saluer l'Idole au lever du soleil , continuoient leurs réjouissances pendant le reste du jour , & se déguisoient sous diverses figures : les uns en oiseaux , en papillons , en grenouilles , en guêpes , &c. Les autres en boiteux , en manchots & autres estropiés. Ils faisoient des recits de leurs accidens ou de leurs métamorphoses , & la fête se terminoit par des danses.

Prêtres.

Outre les six Sacrificateurs dont nous avons parlé , chaque quartier , chaque Temple avoit ses Prêtres. Leur fonction ordinaire étoit d'encenser les Idoles quatre fois le jour , au lever du soleil , à midi , au soleil couchant & à minuit. A ces heu-

res l'on entendoit dans les Temples le bruit des trompettes, des tambours & d'autres instrumens qui formoient un bruit fort lugubre. Les Prêtres étoient encore chargés d'entretenir un feu perpétuel devant l'autel : ils se meurtrissoient la chair & se tiroient du sang : mais ils étoient très-bien payés pour toutes ces rigueurs qu'ils exerçoient sur eux-mêmes ; ils avoient des revenus considérables.

Leur usage étoit de s'oindre depuis les pieds jusqu'à la tête, d'une graisse claire, & liquide qui leur faisoit croître le poil dans toutes les parties du corps, & le rendoit aussi dur que le crin des chevaux. Il les incommodoit d'autant plus, qu'il ne leur étoit pas permis de le couper. Ils tresseroient leurs cheveux avec des bandes de coton larges de six doigts. Comme ils n'avoient pour encens que de la résine, la vapeur rendoit leur teint presque noir. Lorsqu'ils alloient rendre hommage aux Idoles, qu'ils tenoient cachées dans des caves, dans des bois, ou sur des montagnes, ils s'y dispoient par une onction, & se servoient d'une composition si singulière, que nous croyons devoir la rapporter d'après d'Acosta. Ils prenoient des araignées, des scorpions, des cloportes, des salamandres, des vipères, que de jeunes garçons leur amassoient : ils les brûloient au feu du Temple, les mettoient dans un mortier avec du tabac & du bétun, réduisoient le tout en poudre, la délayoient avec une liqueur forte, se couvroient le corps de cette dégoûtante pâte, & alloient par-tout, se croyant invulnérables. Le peuple étoit

persuadé que cette préparation les mettoit au-dessus du commun des hommes, & leur procuroit des entretiens avec les Dieux. Ils employoient aussi cette pâte pour fortifier les enfans & pour guérir les malades.

Monastères. Dans l'enceinte du grand Temple de Mexico, il y avoit deux Monastères, ou Maisons de retraite, l'une de jeunes filles entre douze & treize ans, l'autre de jeunes garçons, à-peu-près du même âge. Ces deux établissemens, fondés pour le service du Temple, étoient l'un vis-à-vis de l'autre ; mais ils n'avoient aucune communication. Il y avoit dans chacun des supérieurs du même sexe. L'emploi des filles étoit de préparer à manger pour les Idoles, c'est-à-dire, pour les Prêtres, auxquels il n'étoit permis de rien avaler qui n'eût été présenté devant l'autel. Ces alimens étoient des espèces de beignets, faits avec du maïs & du miel : on les fricassoit quelquefois avec des herbes & des légumes.

Les jeunes filles se faisoient couper les cheveux en entrant au service des Idoles ; elles les laissoient croître ensuite. La nuit elles se levoient pour prier les Idoles & pour se tirer du sang, dont elles étoient obligées de se frotter les joues : mais elles se lavoient sur le champ avec de l'eau consacrée par les Prêtres. Leur habillement étoit une robe blanche. On les occupoit à faire de la toile pour le Temple. Elles étoient élevées dans une si grande retenue, que leurs moindres fautes étoient punies avec la dernière rigueur ; & celles qui manquoient à l'honneur périssoient dans

les supplices. S'il se trouvoit dans le Temple quelque chose de rongé par un rat ou par une souris, c'étoit un signe de la colère des Dieux, qui avertissoient qu'il étoit arrivé quelque désordre parmi les jeunes Religieuses. On cherchoit les coupables, & malheur à celles qui étoient soupçonnées de quelque dérèglement. On ne recevoit dans ce Monastère que des filles de Mexico. Leur clôture duroit un an, au bout duquel elles sortoient pour se marier.

Les jeunes garçons avoient les cheveux coupés en couronne, & ne les laissoient croître que jusqu'à la moitié de l'oreille; mais ils les laissoient assez longs sur la nuque du cou pour pouvoir les mettre en tresse. Leur nombre étoit de cinquante, & leur clôture ne duroit qu'un an, comme celle des filles. Dans ce court espace ils étoient assujettis aux plus rigoureuses loix de l'obéissance, de la chasteté & de la pauvreté. Leur devoir étoit de servir les Prêtres dans tout ce qui concernoit le culte des Idoles. Ils balayoient les lieux saints, enttetenoiient le feu qui étoit devant la grande Idole. La modestie leur étoit tellement recommandée, que c'étoit un crime pour eux de lever les yeux devant une femme. On les employoit à demander l'aumône dans les maisons de la ville. Ils marchoient quatre ou six ensemble d'un air mortifié. Si on ne leur donnoit rien, ils avoient droit de prendre ce qui leur étoit nécessaire pour se nourrir, parce qu'ayant fait vœu de pauvreté, on supposoit toujours leurs besoins pressans. Ils étoient chargés de se lever la nuit pour faire re-

tentir les trompettes, & les autres instrumens; ils veilloient successivement autour de l'Idole, ils assistoient à l'encensement des Prêtres, après lequel ils se retiroient dans un lieu destiné pour s'y tirer du sang avec des pointes aigues & s'en frotter les tempes. Leur habit étoit un cilice blanc, mais fort rude.

Les Prêtres & les jeunes Religieux s'assembloient à certaines fêtes dans un lieu environné de sièges tout couverts de cailloux pointus, & d'autres pointes qui leur faisoient répandre beaucoup de sang, avec lequel ils se frottoient tout le corps. Quoique les Prêtres ne fissent pas vœu de chasteté, ils renonçoient ordinairement aux femmes. Quelques-uns se formoient même des obstacles insurmontables à tout commerce avec elles.

Funérailles. La manière d'enterrer les morts n'étoit pas uniforme, elle dépendoit de la volonté du mourant. Les uns vouloient être enterrés dans la cour de leur maison, les autres vouloient qu'on les portât sur des montagnes. Il s'en trouvoit qui ordonnoient que leurs corps fussent brûlés, & qu'on enterrât leurs cendres dans les Temples avec leurs habits & ce qu'ils avoient de plus précieux. Aussi-tôt qu'un Mexiquain étoit mort, on avertissoit les Prêtres du quartier. Ils se rendoient à la maison du mort, l'asseyoient à terre, & lui mettoient ses meilleurs habits. Alors les parens & les amis du mort venoient le saluer & lui faire des présens. Si c'étoit un Cacique ou quelque autre Seigneur, on lui présentoit des esclaves, qui étoient sa-

crifiés sur le champ pour l'accompagner dans l'autre monde. Comme chaque Seigneur avoit une espèce de Chapelain pour le diriger dans les cérémonies religieuses, on immoloit aussi ce Prêtre domestique, & les principaux Officiers qui avoient servi le mort. Les uns pour aller préparer un nouveau domicile à leur maître, les autres pour lui servir de cortège. C'étoit dans la même vue que toutes les richesses du mort étoient enterrées avec lui. Si c'étoit un Capitaine, on faisoit des amas d'armes autour de lui. Les obsèques duroient dix jours, & se célébroient par un mélange de pleurs & de chants. Les Prêtres chantoient une sorte d'office des morts, tantôt alternativement, tantôt en chœur, levoient plusieurs fois le corps avec beaucoup de cérémonies, & faisoient de longs encensemens. Ils jouoient des airs lugubres sur le tambour & sur la flûte. Celui qui tenoit le premier rang étoit revêtu des habits de l'Idole favorite du mort. Lorsqu'on brûloit le corps, un Prêtre recueilloit soigneusement ses cendres, se couvroit d'un habit capable d'inspirer de l'horreur, les remuoit long-tems avec le bout d'un bâton, & en faisant des contorsions terribles.

Lorsque l'Empereur étoit attaqué d'une maladie qui paroissoit mortelle, on cou-
Obseques
de l'Empereur.
 vroit la face des principales Idoles, & on les laissoit dans cet état jusqu'à sa guérison ou à sa mort. S'il mouroit, on en faisoit aussi-tôt porter la nouvelle dans toutes les Provinces de l'Empire, pour rendre le deuil général, & pour

convoquer tous les Seigneurs à la cérémonie des funérailles. Ceux qui n'étoient éloignés que de quatre journées du lieu de la mort, s'y rendoient en diligence. On lavoit le corps, on le parfumoit en leur présence, pour le garantir de toute corruption; on le plaçoit sur une natte, où on le veilloit pendant quatre nuits, avec des pleurs & des gémissemens. On coupoit une poignée de ses cheveux, que l'on gardoit soigneusement: on mettoit dans sa bouche une grosse émeraude; on couvroit ses genoux de plusieurs couvertures fort riches. On attachoit par-dessus la devise de l'Idole, qui étoit l'objet de son culte. On couvroit son visage d'un masque enrichi de perles & de pierres précieuses. On immoloit ensuite les victimes. La première étoit l'Officier qui avoit été chargé d'entretenir les lampes & les parfums du Palais, afin que le Monarque ne passât pas dans l'autre monde étant dans les ténèbres, & que son odorat ne fût pas blessé dans la route. On portoit ensuite le corps au grand Temple: tous ceux qui composoient le cortège étoient obligés de donner des marques extérieures d'affliction. Les Seigneurs & les Chevaliers étoient armés; tous les Officiers du Palais portoient des masses, des enseignes & des panaches. En arrivant dans la cour du Temple, on trouvoit un grand bucher auquel les Prêtres mettoient le feu; & pendant qu'il s'allumoit, le grand Sacrificateur prononçoit, d'une voix plaintive, des prières & des invocations. Lorsque le bûcher étoit allumé, l'on y

jettoit le corps avec tous les ornemens dont il étoit couvert : chacun y jettoit ses armes & tout ce qu'on avoit apporté dans le convoi. On y jettoit un chien , qui , par ses aboiemens , devoit annoncer dans l'autre monde l'arrivée de l'Empereur. On commençoit alors le grand sacrifice : le nombre des victimes étoit toujours de deux cens , parmi lesquelles étoient des Officiers du Palais & plusieurs femmes. On leur ouvroit la poitrine pour en arracher le cœur , qu'on jettoit aussitôt dans le feu. Les corps étoient déposés dans le cimetière , & il n'étoit pas permis d'en manger la chair. On faisoit garder le bûcher pendant toute la nuit , & le lendemain on se rassembloit autour. On ramassoit les cendres & les os , on les mettoit dans un vase , que les Prêtres portoient à la montagne de Chapultepec : ils les déposoient avec la poignée de cheveux que l'on avoit coupée au cadavre , dans une petite voûte , dont l'intérieur étoit revêtu de peintures plus bizarres les unes que les autres. On en bouchoit soigneusement l'entrée , & l'on plaçoit par-dessus une statue de bois , qui représentoit assez la figure du mort. Les solennités duroient quatre jours , pendant lesquels les femmes , les filles du mort & ses plus fidèles sujets , alloient faire des offrandes à la statue qui représentoit l'Empereur. Le cinquième jour , les Prêtres sacrifioient encore quinze esclaves. Le vingtième ils en sacrifioient cinq ; le soixantième , trois , & le quatre-vingtième , neuf , pour terminer la cérémonie.

Funérailles
du Cacique
de Mechoa-
cau.

Les funérailles du Cacique de Mechoa³ can , étoient encore plus singulières. Ce Prince étoit , à peu de chose près , aussi puissant que l'Empereur du Mexique. Lorsqu'il sentoit sa fin approcher , son premier soin étoit de désigner celui de ses enfans qui devoit lui succéder. Ce successeur assembloit tous les Grands de la Province & tous ceux qui avoient exercé quelque emploi important sous son pere. Ils commençoient par lui faire des présens , qui étoient comme une reconnoissance de ses droits. L'appartement du mourant étoit fermé & gardé avec soin : il n'étoit plus permis à ses sujets de le voir. Aussi-tôt qu'il étoit mort , tous les Seigneurs s'assembloient pour pousser des cris & des gémissemens , & donner toutes les marques extérieures de douleur. On leur ouvroit ensuite la porte de l'appartement où étoit le cadavre. Chacun s'approchoit de lui , le touchoit & lui jettoit quelques gouttes d'une eau parfumée. On lui mettoit une chaussure de peau de chevreuil , qui étoit celle que portoient ordinairement les Caciques. On lui attachoit aux genoux des sonnettes d'or ; on lui mettoit des anneaux aux doigts , des bracelets d'or aux poignets , une chaîne de pierres précieuses au cou , & des pendans aux oreilles. On couvroit même ses levres de pierreries. Sur ses épaules on mettoit plusieurs tresses des plus belles plumes. Lorsque cet arrangement étoit fait , on le plaçoit assis sur une espèce de litière découverte , avec un arc & des flèches d'un côté , & de

l'autre une grande figure artificielle , qui représentoit l'Idole à laquelle il avoit été le plus attaché , & qu'on supposoit empressée alors à récompenser sa piété. Pendant ce tems son successeur désignoit ceux qui devoient aller servir son pere dans l'autre monde. Plusieurs regardoient comme une faveur d'être choisis pour cette fonction : quelques-uns s'affligeoient de leur sort : mais on leur faisoit boire des liqueurs fortes qui les enivroient & dissipoient leur crainte. On mettoit de ce nombre sept femmes d'une haute naissance : l'une pour garder tout ce que le Cacique emportoit de précieux ; une autre pour lui présenter la coupe , la troisième pour laver son linge , & les quatre autres pour divers ouvrages. Outre les victimes désignées par le nouveau Cacique , on rassembloit un grand nombre d'esclaves & de personnes libres. Chaque état étoit obligé de fournir une victime. Il y en avoit qui pouissoient le zèle & le courage jusqu'à s'offrir volontairement. On les lavoit avec soin , on leur teignoit le visage de jaune. On leur mettoit sur la tête une couronne de fleurs , & on les enivroit. La marche funebre commençoit par cette troupe de victimes , qui jouoit des instrumens comme si elle alloit à un divertissement. Après les victimes , marchaient les parens du mort. La litière étoit portée par les principaux Seigneurs du pays , & suivie de toutes les personnes notables de la Province , qui chantoient , d'un ton fort lugubre , des vers analogues à la cérémonie. Ceux qui avoient

occupé des emplois marchaient ensuite. La marche étoit fermée par les domestiques du Palais , chargés d'enseignes & d'éventails de plumes. Une multitude de peuple formoit comme un cercle autour du convoi , veilloit sur les victimes , & fermoit le passage à celles qui auroient voulu prendre la fuite.

Cette procession sortoit du Palais au milieu de la nuit , & étoit éclairée par une multitude de flambeaux. On avoit eu la précaution de nettoyer les rues de la ville. En arrivant au Temple , on faisoit quatre fois le tour du grand bûcher qui étoit préparé. On plaçoit le corps au haut & on le brûloit avec tous ses ornemens. Pendant ce tems on assommoit les victimes , & on les enterroit derrière le mur du Temple , sans les ouvrir comme on faisoit à Mexico. Lorsque le Soleil paroissoit , les Prêtres ramassoient la cendre & les os du Cacique. Ils y joignoient les pierreries & tout ce qu'ils pouvoient recueillir de sa parure. On portoit le tout dans le Temple , on le bénissoit avec des invocations & des cérémonies mystérieuses , après lesquelles on les mêloit avec différentes sortes de pâtes , pour en composer une grande Idole de forme humaine , qu'on paroît de plumes , de colliers , de bracelets & de sonnettes d'or. On l'armoit d'un arc , de flèches , d'un bouclier & on la présentait aux adorations du peuple. Les Prêtres ouvroient ensuite la terre au pied des degrés du Temple , faisoient une grande fosse , couvroient de nattes toutes les parties intérieures , y

dressoient un lit sur lequel ils plaçoient la statue, le visage tourné au Levant. On suspendoit autour d'elle plusieurs petits boucliers d'or & d'argent, des arcs, des flèches & des panaches. On mettoit près du lit quantité de bassins, de plats & de vases. Le reste de l'espace étoit rempli de coffres, dans lesquels il y avoit des robes, des bijoux & des alimens. On couvroit la fosse d'un grand couvercle de terre, sur lequel on plaçoit diverses figures qui sembloient veiller à la conservation d'un si respectable monument. Les Espagnols, après la conquête, eurent beaucoup de peine à abolir cet usage; mais il céda aux instructions du Christianisme avec les autres superstitions de l'Idolâtrie.

ARTICLE V.

Figure, Habillement, Caractère, Usages, Mœurs, Arts & Langues des Mexiquains.

Les premières relations du Mexique disent que les hommes de ce pays étoient d'une taille médiocre, avoient assez d'embonpoint. Leur peau & leur teint étoient rougeâtres. Ils avoient les yeux grands, le front large, les narines fort ouvertes, les cheveux épais, plats & diversement coupés: ils n'avoient point de barbe, parce qu'ils l'arrachotent.

Figure des hommes.

Ils se peignoient le corps, se couvroient la tête, les bras & les jambes de plumes d'oiseaux, d'écailles de poissons, ou de poil de tigres & d'autres animaux. Ils se

perçoient les oreilles, le nez & le menton même, y plaçoient des pierreries, de l'or ou des ossemens.

Figure des
femmes.

La taille & la couleur de femmes étoient peu différentes de celles hommes. Elles entretenoient leurs cheveux dans toute leur longueur, & avoient très-grand soin de les noircir avec une sorte de poudre & d'onguent propres à cet effet. Les femmes les lioient autour de la tête & s'en faisoient un nœud sur le front. Les filles les portoient flottans sur le sein & sur les épaules. A peine étoient-elles devenues meres, que leurs mamelles croissoient jusqu'à pouvoir nourrir leurs enfans en les portant sur le dos. Elles mettoient leur principale beauté dans la petitesse du front, & par des onctions continuelles, elles faisoient croître leurs cheveux jusqu' sur les tempes. Elles se baignoient souvent, & se mettoient quelquefois dans un bain froid en sortant d'un bain chaud, se fardoient ensuite avec un lait de grains & de semences, qui servoit moins à les embellir, qu'à les garantir de la piqure des mouches & des autres insectes dont le pays est rempli.

Le peuple avoit le corps & les pieds nuds, à l'exception des soldats, qui, pour se donner un air terrible, se couvroient de la peau de quelque animal, & ajustoient la tête sur la leur. Ils portoient en outre un cordon de cœurs, de nez & d'oreilles d'hommes en bandoulière; le tout étoit terminé par une tête d'homme. Cette parure leur donnoit un air de férocité qui intimidait souvent les ennemis.

Les Seigneurs, l'Empereur même ne se couvroient que d'une sorte de manteau composé d'une pièce de coton quarrée & nouée sur l'épaule droite. Leur chaussure étoit des sandales. Ils ne portoient sur leur tête que des plumes attachées avec des cordons. Les femmes des simples particuliers étoient aussi presque nues. Elles avoient une espèce de chemise à demi-manches, qui leur tomboit sur les genoux ; mais elle étoit ouverte sur la poitrine, & si légère, qu'étant ajustée sur la peau, elle en paroïsoit à peine distinguée. Leurs cheveux faisoient seuls leur coëffure. Les Espagnols prétendent qu'elles avoient la tête plus forte & le crâne plus endurci que les hommes.

On prétend que le changement de gouvernement, de travail, de religion & de mœurs, les a fait, pour ainsi dire, changer de nature. Ceux d'aujourd'hui sont bruns, d'une taille assez avantageuse. Ils se garantissent de la piqure des mouches avec un jus d'herbes, se barbouillent tout le corps d'une terre liquide, pour se rafraîchir la tête & se rendre les cheveux noirs & doux. Ils ont pour habillement un pourpoint court & des haut-de-chausses fort larges. Ils portent sur les épaules un manteau de diverses couleurs, qu'ils appellent *tilma*, & qui, passant sur le bras droit, se lie par les extrémités sur l'épaule gauche. Ils se chaussent, mais ils portent des focs au lieu de souliers. Jamais ils ne quittent leurs cheveux. Les femmes mettent sur leur peau une espèce de chemise de coton, & par-dessus une espèce de sac. Leurs jupes sont étroites,

ornées de figures de lions, d'oiseaux ou de fleurs, & comme tapissées en plusieurs endroits de plumes de canards. Les femmes des Mérics, des Noirs & des Mulâtres, dont le nombre est très-considérable, n'ayant pas le droit de porter l'habit des Espagnols, & dédaignant celui des Indiennes, ont inventé le ridicule usage de porter des jupes en travers, sur les épaules ou sur la tête : mais leurs maris & leurs garçons portent l'habit des Espagnols, & se donnent entr'eux le titre de Capitaine. Les Espagnols disent que le nombre en est aujourd'hui si considérable, qu'on a lieu de craindre qu'ils ne se révoltent un jour, & qu'ils ne se rendent maîtres du pays. Selon les mêmes, ils ont tous les vices sans aucune vertu.

Les femmes Mexiquaines avoient autrefois un usage très-contraire à la population. Pendant leur grossesse elles se médicamentoient les unes les autres avec différentes herbes, qui produisoient d'aussi mauvais effets sur les meres que sur les enfans. Dès qu'elles étoient accouchées, elles s'efforçoient de raccourcir la nuque du cou de leur enfant, la comprimoient vers les épaules, & la lioient dans le berceau d'une manière qui l'empêchoit de croître. On n'en apporte pas d'autre raison que le préjugé, qui leur faisoit attacher des grâces à cette difformité.

A peine les garçons étoient nés, qu'on appelloit un Prêtre pour leur faire aux oreilles & aux parties qui désignoient leur sexe, une petite incision de laquelle découloit quelque gouttes de sang : il les

lavoit ensuite & mettoit à ceux des Nobles & des Guerriers , une petite épée dans la main droite , & un petit bouclier dans la gauche. Aux enfans du commun , il mettoit un petit outil conforme à la profession de leur pere. Il mettoit dans les mains des filles des outils pour filer , pour coudre & pour d'autres occupations de leur sexe. Les meres nourrissoient elles-mêmes leurs enfans , & s'abstenoient pendant quatre ans de tout commerce avec leur mari , dans la crainte d'une nouvelle grossesse. Celles qui devenoient veuves pendant ce tems , n'avoient pas la liberté de se remarier. On recommandoit avec soin tous les enfans à la protection des Dieux. On faisoit des offrandes , des vœux & des sacrifices pour leur fortune & pour leur santé. On leur mettoit au cou des billets & d'autres amulettes qui contenoient des figures d'Idoles & des caractères mystérieux.

Dans chaque Temple il y avoit une école , où les jeunes garçons du quartier alloient recevoir les instructions des Prêtres. On leur apprenoit la Religion , les Loix & tous les exercices qui pouvoient être utiles à la Nation , tels que la danse , le chant , l'art de tirer des flèches , de lancer le dard & la zagaie , de se servir de l'épée & du bouclier , &c. On les faisoit souvent coucher sur la dure ; on les empêchoit de manger beaucoup , & on les entretenoit dans un exercice presque continuel. Il y avoit une école particulière pour les enfans nobles , où on leur portoit la nour-

Education
des garçons.

riture de chez eux. Ils y étoient instruits par d'anciens Chevaliers qui les accoutumoient aux plus rudes travaux , & qui joignoient à leurs leçons de grands exemples de vertu. Dès leur plus tendre jeunesse , on les envoyoit au milieu des armées pour y porter des vivres aux soldats. Par ce moyen on les familiarisoit avec les dangers de la guerre , on formoit leur courage , & on les accoutumoit à la fatigue. Ils trouvoient quelquefois le moyen de se distinguer dans cet exercice , & celui qui étoit parti chargé d'un vil fardeau , revenoit avec le titre de Capitaine. Après le cours des instructions , ceux qui marquoient du penchant pour le service du Temple , entroient dans le Monastère de leur sexe. S'ils se distingoient dans le Sacerdoce , ils avoient des maîtres particuliers qui leur apprenoient les secrets & les cérémonies de la Religion.

**Education
des filles.**

Les filles n'étoient pas élevées avec moins d'honneur & de retenue. Dès l'âge de quatre ans on les accoutumoit à la solitude , aux travaux de leur sexe , à la pratique de la vertu : la plupart ne sortoient point de la maison paternelle jusqu'au tems de leur mariage : on les menoit même rarement au Temple , & elles étoient alors toujours accompagnées de plusieurs vieilles femmes , qui ne leur permettoient point de lever les yeux , ni d'ouvrir la bouche. Jamais les jeunes filles & les jeunes garçons ne mangeoient ensemble. Les gens de marque observoient cette loi jusqu'au scrupule. Ils avoient des jardins & des vergers dans leurs maisons , où l'apparte-

ment des filles étoit séparé des autres édifices. Celles qui faisoient seulement un pas hors de leur enceinte , étoient châtiées sévèrement. Dans leur promenade même , elles ne devoient jamais lever les yeux ni tourner la tête. Elles étoient punies lorsqu'elles quittoient le travail sans permission. On leur faisoit regarder le mensonge comme un vice abominable , & , pour une faute de cette espèce , on leur fendoit la levre.

On marioit les garçons à vingt ans ; Mariages. mais les filles l'étoient dès l'âge de quinze. Cette cérémonie se faisoit par le ministère d'un Prêtre. Il prenoit les deux parties par les mains & leur demandoit quelle étoit leur intention. Sur la réponse du jeune homme , il prenoit les bords de la robe dont il devoit être revêtu pour la fête , & le bout d'un voile , que la jeune fille portoit aussi dans cette occasion , lioit l'un à l'autre , les conduisoit dans cet état à la maison qu'ils devoient habiter , & les faisoit tourner sept fois autour d'un fourneau. Si leurs peres étoient pauvres , ils s'engageoient , en les quittant , de partager avec eux le bien qu'ils pourroient acquérir. Les peres qui étoient riches , joignoient au bien qu'ils leur donnoient , la promesse de ne jamais les laisser tomber dans la misère.

Un homme avoit la liberté de prendre plusieurs femmes : quoique la plupart des Mexiquains n'en eussent qu'une , on n'étoit point étonné d'en voir qui en avoient jusqu'à cent cinquante. Les degrés de mere & de sœur étoient les seuls défendus. On

n'a pas connu de Nation plus délicate sur la virginité. Une femme soupçonnée de l'avoir perdue avant son mariage , étoit renvoyée à ses parens le lendemain de ses noces ; & celles dont le mari étoit satisfait , recevoient des présens & des honneurs extraordinaires. Après le divorce , il leur étoit défendu de se rejoindre sous peine de mort ; mais les femmes avoient la liberté de se remarier , lorsqu'elles en trouvoient l'occasion , & ces mêmes hommes , qui pouffoient si loin la délicatesse pour les filles , prenoient , sans scrupule , une veuve ou une femme qui avoit été répudiée. Une mere , en mariant sa fille , lui recommandoit particulièrement la propriété , le culte des Dieux , & les soins intérieurs de la maison. Un pere exhortoit son fils à bien vivre avec sa femme , à se rendre aimable à ses voisins , & sur-tout à respecter ses supérieurs. On prétend qu'il y avoit des formules d'exhortations pour les peres & les meres , & de conduite pour les enfans. Elles se conservoient dans les familles , & les enfans ne quittoient point la maison paternelle , sans en prendre une copie dans les caractères qui servoient d'écriture à la Nation.

Caractères
qui servoient
d'écriture
aux Mexi-
quains.

Ce n'est point sans étonnement qu'on voit un peuple aussi barbare & aussi ignorant que l'étoit celui dont nous parlons , trouver le moyen de suppléer aux lettres , & présenter ses idées sur le papier avec presque autant de clarté que les peuples le plus policés. Il y avoit au Mexique des livres , par le moyen desquels on perpétuoit non-seulement la mémoire des tems ,
mais

mais encore des loix, des usages & des cérémonies. On a vu que la ville d'Amatitlan, dans la Province de Guatimala, étoit célèbre par l'habileté de ses habitans à écrire, & que son nom venoit de là. On trouvoit dans plusieurs autres villes des Bibliothèques ou des amas d'histoires, de calendriers ou de remarques sur les planetes & sur les animaux. Au lieu de papier ils se servoient de feuilles d'arbres équarries, pliées & rassemblées. Plusieurs Espagnols les ayant trouvées, prirent les figures qu'elles contenoient pour des caractères magiques, & les jetterent au feu. Il s'en trouva quelques-uns qui reconnurent la méprise & regretterent beaucoup les effets du faut zèle. Un Jésuite, dont le nom n'est pas parvenu jusqu'à nous, rassembla dans la Province du Mexique les anciens des principales villes, & se fit expliquer ce que contenoit un petit nombre de livres qu'il avoit dérobes aux flammes. Il y vit plusieurs de ces roues qui représentoient leurs siècles. Il y admira d'ingénieux hiéroglyphes, qui représentoient aussi clairement tout ce qui peut être conçu que le font nos lettres. Les choses qui ont une forme paroissoient sous leur propre image, & celles qui n'en ont point étoient représentées par des caractères qui les désignoient. Pour marquer l'année où les Espagnols étoient entrés dans leur pays, ils avoient peint un homme avec un chapeau & un habit rouge au signe de la roue qui couroit alors. Comme ces caractères ne suffisoient pas pour exprimer toutes les paroles, ils ne rendoient que la substance des

idées. En outre, ils transmettoient à leurs descendans les détails historiques par le secours de la mémoire. Leurs Orateurs & leurs Poètes avoient composé des Discours, des Poèmes & des Dialogues qu'on faisoit apprendre par cœur aux enfans. C'étoit même une partie de l'éducation qu'ils recevoient dans les Collèges, & toutes les traditions se conservoient par ce moyen. Lorsque les Espagnols eurent conquis le Mexique, il apprirent aux habitans l'usage des lettres de l'Europe. Alors une partie de ce qu'ils avoient conservé dans la mémoire fut écrite avec toute l'exactitude qu'on trouve dans les relations.

Nous avons donné plus haut la description des Palais de Montezuma ; mais ce n'est pas par eux qu'il faut juger de la construction des maisons du peuple. Les gens riches avoient la liberté d'imiter la magnificence du Souverain dans leurs bâtimens ; mais il étoit défendu au peuple d'élever leurs maisons au-dessus du rez-de-chaussée, & d'y avoir des fenêtres & des portes. La plupart des maisons étoient construites de terre & couvertes de planches, qui formoient une espèce de plate-forme, que les Historiens appellent terrasse. L'intérieur étoit couvert de natte, même chez les plus pauvres. Quoique la cire & l'huile fussent très-communes au Mexique, on n'y employoit, pour s'éclairer, que des torches de bois de sapin. Les lits étoient de nattes ou de la simple paille, avec des couvertures de coton. Une grosse pierre ou un billot de bois servoit de chevet. Les sièges ordinaires étoient de petits sacs rem-

plis de feuilles de palmier. Il y en avoit quelques-uns de bois , mais ils étoient fort bas , & avoient pour dossier un tissu fait avec les plus grosses feuilles. Quoiqu'on eût ces sièges , on conservoit toujours l'usage de s'asseoir à terre , même d'y manger. On dit que les Mexiquains étoient fort sales dans leurs repas. Ils prenoient tous les alimens avec les mains , & effuyoient leurs doigts aux autres parties de leur corps. Pour manger des œufs durs , ils arrachotent un de leurs cheveux , s'en servoient pour les fendre lorsqu'ils en avoient ôté la coquille. Ils mangeoient en général peu de chair ; mais lorsqu'ils n'avoient pas d'autres mets , ils mangeoient toutes sortes d'animaux vivans , même leurs propres poux. Herrera dit qu'on trouva plusieurs sacs liés dans le Palais où Cortez fut logé , & qu'Ojeda en ayant ouvert un , il le trouva rempli de poux. Les Espagnols ayant demandé ce que cela vouloit dire , on leur répondit que c'étoit un tribut que les pauvres payoient à l'Empereur. On ne dit point quel usage l'Empereur faisoit de cet odieux présent : peut-être n'avoit-il d'autre dessein que de faire régner la propreté dans ses Etats.

Nourriture

Gomara ,
Liv. 2. Herrera, Decade
2, Liv. 8.

La principale nourriture des Mexiquains étoit le maïs en pâte ou préparé avec divers assaisonnemens. Ils y joignoient toutes sortes d'herbes , sans autre exception que les plus dures , ou celles qui ont une mauvaise odeur.

Le plus délicat de leurs breuvages étoit une composition d'eau & de farine de cacao , à laquelle ils ajoutoient du miel. Ils

Boissons

en avoient plusieurs autres , mais elles étoient incapables d'enivrer. Les liqueurs fortes étoient si rigoureusement défendues ; que pour en boire il falloit obtenir la permission des Seigneurs ou des Juges. Ils ne l'accordoient qu'aux vieillards ou aux malades. Cette loi exceptoit les jours de fête ou de travail public , où chacun avoit sa mesure proportionnée à l'âge. L'ivrognerie passoit chez les Mexiquains pour le plus odieux de tous les vices. La punition de ceux qui étoient surpris dans l'ivresse , étoit d'être rasés publiquement ; & , pendant l'exécution , la maison du coupable étoit abattue. On vouloit annoncer par-là , qu'un homme qui avoit perdu le jugement , ne méritoit plus de vivre dans la société humaine. S'il possédoit quelque Office public , il en étoit dépouillé , & l'interdiction duroit jusqu'à sa mort. Cette rigoureuse loi s'affoiblit après la conquête , au point que les Mexiquains sont aujourd'hui les plus grands ivrognes de l'Amérique.

Jeux publics.

Leur sobriété n'empêchoit pas qu'ils ne fussent passionnés pour la danse & pour plusieurs autres sortes de jeux. Herrera fait une description assez curieuse du jeu qui se nommoit *Tlatchli*. Les Espagnols le trouverent si agréable , qu'ils s'y amusoient souvent ; mais ils l'abandonnerent par la suite , parce qu'ils y trouverent trop de danger. La scène étoit une espèce de tripot , & l'instrument une pelote , composée de la gomme d'un arbre qui croît dans les terres chaudes. On fait des incisions à cet arbre , & il en distille une liq

queur blanche & grasse qui se congele sur le champ : lorsqu'on l'a pétrie , elle devient aussi noire que la poix. La pelote qui servoit pour le jeu dont nous parlons, voloit aussi légèrement qu'un ballon qui n'est rempli que de vent. On ne marquoit point de chasle, comme au jeu de paume. L'avantage consistoit à faire toucher la pelote au mur qui servoit de but, & dont la partie contraire devoit empêcher qu'elle n'approchât. On ne la pouffoit qu'avec les fesses ou les hanches; & , pour la faire mieux rebondir, les joueurs se mettoient sur les fesses une sorte de cuir bien tendu. Ils se présentoient mutuellement le derrière, pour la renvoyer à mesure qu'elle s'élevoit, ou qu'elle faisoit des bonds. Les parties étoient ordinairement réglées, & l'on parioit. Les paris étoient de l'or, des tapis, des ouvrages de plumes qu'on déposoit, & les avantages étoient marqués par des rayes. On parioit quelquefois jusqu'à la liberté. Le lieu où l'on jouoit étoit une salle basse, longue, étroite; mais elle alloit en s'élargissant vers un des bouts. Les murailles étoient fort unies & blanchies avec de la chaux. On mettoit des deux côtés quelques grosses pierres, assez semblables à des meules de moulin, & percées au milieu : mais le trou n'avoit que la grandeur nécessaire pour recevoir la pelote. Comme il étoit fort difficile de l'y faire passer, celui qui avoit l'adresse de l'y placer, gagnoit la partie. Suivant un ancien usage, il gagnoit les robes de tous les spectateurs, & étoit le maître de les en dépouiller. Le jeu devenoit alors agréable,

parce que ceux qui étoient couverts de quelque robe de prix , fuyoient de toutes leurs forces , & que le vainqueur les pourfuivoit de toutes les siennes. Le souvenir d'un événement si rare , se conservoit jusqu'à ce qu'il fût effacé par un autre ; & celui qui le devoit plus au hasard qu'à son adresse , étoit obligé de faire quelques offrandes à l'Idole du tripot & de la pierre. Il y avoit toujours deux statues de la Divinité du jeu , sur les deux plus basses parties des murs. On ne les y plaçoit que dans un jour de marque , & cette cérémonie étoit accompagnée de chants qui en faisoient une espèce de consécration. Il arrivoit de-là que chaque tripot étoit respecté comme un Temple. On n'en construisoit point sans y appeller des Prêtres , qui le bénissoient avec diverses formules , & qui jettoient quatre fois la pelote dans le jeu. Le maître du terrain , qui étoit toujours un grand Seigneur , ne jouoit jamais sans avoir fait des cérémonies religieuses & des offrandes. Montezuma aimoit passionnément ce spectacle , & le donnoit souvent aux Espagnols , qui n'y prenoient pas moins de plaisir qu'aux plus agréables jeux de leur nation.

Musique ,
Danfes.

Les Mexiquains aimoient en général la musique. Ils se servoient d'instrumens grossiers ; mais ils les quitterent pour prendre la flûte , le haut-bois & la trompette , lorsque les Conquérans les leur firent connoître : ils étoient si sensibles à l'harmonie , qu'ils se rassembloient souvent pour aller donner à l'Empereur le plaisir d'entendre leurs chants & de voir leurs danfes , au

milieu d'une grande cour qui étoit devant une des salles du Palais.

Leur manière de danfer ressembloit peu à celle des autres nations. Après avoir diné , ils commençoient une sorte de bal. On étendoit une grande natte fort déliée , sur laquelle on posoit deux tambours d'inégale grosseur. Le petit étoit d'une seule pièce de bois fort bien travaillé , creux , sans aucune espèce de peau par-dessus. Il y avoit une seule fente au principal bour. On frappoit dessus comme l'on fait sur nos tambours , avec des baguettes , dont les extrémités étoient enveloppées de laine. Le gros tambour étoit rond , creux & peint en dehors. Il avoit sur l'embouchure un cuir bien corroyé , qu'on ferroit ou qu'on lâchoit pour élever ou baisser le ton. On le frappoit avec les mains , ce qui rendoit cet exercice pénible. Ces deux instrumens , en s'accordant avec les voix , produisoient une symphonie assez mélodieuse : mais elle parut fort triste aux Castillans.

Les chansons contenoient la vie & les actions héroïques des anciens Rois. Lorsqu'ils s'échauffoient , ils y mêloient des choses plus badines en couplets rimés , qui n'étoient pas sans esprit & sans agrément.

Ceux qui dansoient devant l'Empereur , étoient les principaux Seigneurs du Royaume. Ils avoient soin de se parer richement. Ils tenoient dans leurs mains des bouquets de roses ou des éventails de plumes tissues d'or. Les uns avoient la tête couverte d'une tête d'aigle ou de tigre ; d'autres portoient sur le bras droit ou sur les

épaules , des devises d'or ou d'argent ; & de riches plumes. Dans les assemblées de la ville , le nombre des danseurs montoit quelquefois à huit ou dix mille , & les Seigneurs ne faisoient pas difficulté de s'y mêler. On commençoit à marcher par rangs de huit , ou plus , selon la quantité des acteurs. Les principaux se plaçoient près des tambours. Après une marche assez lente , qui duroit quelque tems en différentes formes , on s'entre-mêloit pour danser en branle , en se tenant par la main. Ensuite les uns dansoient seuls , les autres deux à deux. La danse consistoit dans quelques sauts & quelques mouvemens alternatifs des pieds & des mains. Deux chefs de rang recommençoient à danser seuls , & conduisoient les autres qui les suivoient en imitant tous leurs mouvemens & leurs pas. Ils chantoient , & tous les autres répondoient en chœur. Lorsque le nombre des danseurs étoit suffisant , les derniers faisoient un cercle , pour se trouver vis-à-vis des autres. La danse duroit quatre ou cinq heures , sans que personne parût se lasser. Quelquefois les mouvemens étoient très-vifs , & répondoient , par intervalle , à la vivacité de l'air. Il étoit permis de quitter la danse pour se rafraîchir ; mais il falloit sortir sans rompre la cadence , & la reprendre en rentrant. On voyoit quelquefois arriver des masques & des bouffons , qui se mêloient dans la danse en faisant des sauts extraordinaires , en disant des plaisanteries , en contrefaisant d'autres nations par leurs gestes & leur langage , ou les fous , les ivrognes & les vieilles.

femmes. Ce bal, dit Herrera, parut plus agréable aux Espagnols, que la Zembra même de Grenade. Montezuma assembloit souvent, dans l'intérieur de son Palais, les plus belles femmes & les plus qualifiées de l'Empire, pour les faire danser de cette manière.

On connoissoit au Mexique une danse encore plus solemnelle que la précédente. Elle se nommoit la *Mitote*, & se faisoit dans les cours du Temple. Elle étoit si noble, dit le même Ecrivain, que les Empereurs ne dédaignoient pas de s'y mêler. On formoit deux grands cercles, au milieu desquels les instrumens étoient placés. Le premier cercle étoit composé des Seigneurs, des Anciens & de toutes les personnes au-dessus du commun. Le second étoit formé par la plus grave partie du peuple, qui se paroît ce jour-là de ce qu'il avoit de plus précieux en plumes & en bijoux. On avoit soin d'apprendre cet exercice aux enfans dès qu'ils pouvoient marcher. On voyoit plusieurs Mexiquains placés sur des figures d'hommes & d'animaux, ou sur des colonnes, chanter & danser avec beaucoup de justesse & de grace. D'autres montoient sur des bâtons, s'y tenoient droits, & faisoient mille figures plaisantes des pieds & des mains. D'autres, passant les mains sous la plante des pieds, formoient un cercle avec leur corps, & s'agitoient avec une vivacité surprenante, s'élançoient dans l'air & retomboient en tournant. D'autres enfin sautoient, voltigeoient & faisoient mille tours de cabrioles, avec de gros poids

sur l'estomac & sur l'épaule , qui ne diminuoient rien de leur souplesse.

Souvent le peuple s'assembloit dans les places publiques ou sur les degrés des Temples , pour faire des défis au blanc , & d'autres tours d'adresse , avec l'arc & la flèche. On établissoit des prix pour la lutte & la course. Il se passoit peu de jours où la ville de Mexico n'eût quelque divertissement de cette espèce. Montezuma en avoit imaginé plusieurs , persuadé qu'ils étoient nécessaires pour fixer l'esprit naturellement inquiet des Mexiquains , dont il soupçonnoit la fidélité. Ces fêtes devinrent plus magnifiques & plus fréquentes , lorsque les Espagnols furent arrivés dans le pays : mais elles disparurent par degrés lorsqu'ils furent tout-à-fait maîtres.

§. I.

Gouvernement , Loix , Mœurs , Usages , Religion des différentes Nations du Mexique.

Loix concernant la succession dans les familles.

LES différentes Provinces du Mexique n'ayant été réunies que successivement au corps de l'Empire , il resta des différences considérables dans les loix & les usages. Dans la Capitale & tout le pays de son ressort , les successions suivoient les degrés du sang. Le fils aîné entroit dans tous les droits de son pere , lorsqu'il étoit capable de les maintenir , autrement le second fils prenoit sa place. S'il n'y avoit point d'autre mâle , les neveux étoient appelés à l'héritage. Au défaut de neveux , on appelloit les freres du pere. S'il n'en restoit point , sur-tout parmi les Seigneurs

qui jouissoient de quelque Gouvernement par droit de naissance , on avoit recours à la voie d'élection , dans l'opinion que les intérêts du public devoient l'emporter sur une parenté éloignée. Dans quelques cantons , celui qu'on choisissoit pour héritier , étoit obligé de se soumettre à de rigoureuses épreuves. Il s'exposoit dans la place publique à toutes les injures qu'on vouloit lui faire essuyer , & les souffroit sans aucune marque d'impatience. On le menoit ensuite au Temple , où il passoit quelques jours en pénitence. Tous ses exercices étoient contraires à ceux de la vie commune. Il sortoit du Temple lorsqu'on y entroit pour les sacrifices : il mangeoit à des heures différentes de celles du public : il dormoit lorsqu'il falloit veiller , & lorsqu'il étoit endormi , on le piquoit avec des poinçons , & on lui disoit :
 » Eveille-toi , songe qu'il faut que tu
 » veilles , que tu prenne soin de tes vaf-
 » faux , & que l'office dont tu es chargé
 » ne te permet pas de dormir ». Après ces pénibles cérémonies , il recevoit l'investiture de tous ses droits , il donnoit ensuite un repas à tous les principaux Seigneurs du pays.

L'Empereur du Mexique accordoit à ceux qui lui avoient rendu quelque service ou qui s'étoient distingués à la guerre, la jouissance pendant leur vie , de certaines terres qui appartennoient au Domaine : on pourroit comparer ces Seigneurs aux Commandeurs de Malthe. Il y avoit encore un autre Ordre qu'on nommoit dans le pays , *les grandes Parentés* , & qui étoit

Différent
 d'Ordres
 dans la Na-
 tion.

composé des Cadets du premier Ordre. Cet Ordre étoit subdivisé en quatre classes , qui répondoient aux quatre premiers degrés de parenté. Ils tiroient leur distinction du plus ou moins d'éloignement de leur origine. Outre le droit de succéder aux chefs de leur race , leur noblesse les exemptoit de tout tribut. Ils étoient presque tous employés dans les armées , & c'étoit parmi eux que l'on choisissoit les Ambassadeurs , les Officiers des Tribunaux de Justice & tous les Ministres publics. Les Chefs de race étoient obligés de leur fournir le logement & la subsistance.

Réglement
des Tributs.

Tous les Caciques jouissoient du droit de la Souveraineté dans toute l'étendue de leur domaine. Ils tiroient un tribut particulier de tous leurs vassaux , & le peuple étoit obligé de labourer leurs terres : ils avoient même une espèce de Syndic , qui étoit chargé de lever les tributs & de faire faire les corvées. Les laboureurs étoient serfs de ces Caciques : ils ne pouvoient quitter les terres qu'ils étoient chargés de labourer , sans une permission expresse : les Caciques avoient sur eux une juridiction civile & criminelle , les forçoient de les suivre à la guerre ; mais ce n'étoit que dans les tems pressés , parce que l'Etat s'y opposoit ; & il falloit que le besoin de troupes fût très-urgent , pour faire oublier celui de la culture des terres.

Les enfans qui étoient encore soumis au pouvoir de leur pere , les orphelins , les vieillards décrépits , les veuves & les infirmes étoient exempts de tout tribut. On le levoit dans les villages avec autant

d'ordre que dans les villes. Le plus commun étoit celui de maïs , de fassées & de coton. Les marchands le payoient de leurs marchandises ou de leur travail. On ne l'imposoit point par tête : chaque Communauté avoit sa taxe , qui se divisoit entre ses membres , & chaque particulier payoit sa portion avec beaucoup d'exaétitude. Les tributs de grains étoient recueillis au tems de la récolte. Ceux des marchands & des ouvriers étoient délivrés tous les vingt jours. La même règle s'observoit pour les fruits , le poisson , les plumes & la vaisselle de terre. Par ce moyen les maisons des Caciques se trouvoient fournies sans embarras & sans inquiétude.

Dans les années stériles & dans les maladies contagieuses , on ne levoit aucun tribut ; le Cacique , au contraire , tiroit de ses magasins de quoi fournir à la subsistance des pauvres , & des bleds pour ensemençer les terres.

Il y avoit des Provinces qui étoient gouvernées d'une manière différente des autres. Celle des Matalzingas & celle d'Utlatan , n'avoient que trois Seigneurs ; l'un d'eux tenoit le premier rang , & les deux autres le reconnoissoient pour leur supérieur commun , même avec quelque inégalité entr'eux. Lorsque le premier mouroit , le second prenoit sa place , & le troisième celle du second. On mettoit le fils du premier à la place du troisième ; ainsi nul d'entr'eux ne succédoit à son pere. Lorsque le second mouroit , on lui donnoit pour successeur le fils du premier. Il n'y avoit que le troisième auquel son pro-

pre fils ou son frere pouvoit succéder. Ces trois Seigneurs , ou Caciques , avoient leurs terres séparées.

Le Cacique de la Province de Mechoacan faisoit la résidence dans une ville assez considérable. Quoique le pays fût très-fertile en tout genre , la plus considérable partie du tribut qu'on lui payoit , consistoit en plumes , dont on faisoit des tapis & d'autres précieux ouvrages. Les Voyageurs prétendent que de tous les peuples du Mexique , celui de Mechoacan avoit la plus juste notion de la Divinité , du Jugement dernier , du Paradis , de l'Enfer. Il croyoit qu'il y avoit un Etre suprême , auteur de tout ce qui existe , & unique arbitre de la vie & de la mort. Il l'invoquoit dans ses afflictions en jettant les yeux au Ciel , qu'il prenoit pour la base de son trône. Il lui faisoit des sacrifices dans des Temples qu'il lui avoit érigés. On assure qu'il avoit aussi le barbare usage d'immoler des victimes humaines.

Usage singulier

Dans la Province de Mistèque , dont les Espagnols n'ont conservé le nom qu'aux montagnes qui la séparoient de Chiapa , il n'y avoit point de Temple public , mais chaque maison avoit son oratoire. Il y avoit beaucoup de Monastères qui distribuoient des Divinités dans les familles. La loi accordoit l'héritage aux aînés : mais elle les obligeoit en même tems d'entrer dans un Monastère , & d'y porter l'habit de Religieux pendant un an. Les fils aînés des Caciques n'étoient même pas dispensés de cet usage. Le jour qu'ils devoient l'observer , les principaux habi

tans du canton alloient le prendre & le conduisoient au Monastère au bruit de tous les instrumens de leur musique. Lorsqu'il approchoit du Monastère, les Prêtres le dépouilloient de ses habits, le couvroient de haillons. On lui donnoit une lancette de caillou pour se tirer du sang ; on lui frottoit le visage, l'estomac & les épaules de feuilles venimeuses, qui étoient comme le sceau de sa consécration, parce qu'on supposoit qu'elles ne permettoient plus de toucher à ces parties sans danger. Il entroit ensuite dans le Monastère, où on l'accoutumoit à l'abstinence & à toutes sortes de travaux : on le châtoit rigoureusement pour les moindres fautes. A la fin de l'année ses parens alloient le chercher avec la même pompe. Quatre jeunes filles le lavoient dans une eau parfumée. Ceux qui attendoient la mort de leur pere pour commencer leur épreuve, n'étoient pas moins obligés à la faire avant de recueillir la succession. Lorsqu'un Cacique étoit attaqué d'une maladie dangereuse, tous les Monastères de son domaine faisoient des sacrifices, des pèlerinages & des vœux pour sa guérison. S'il se rétablissoit, les fêtes étoient magnifiques. S'il mouroit, on continuoit de lui parler comme s'il eût été vivant, & dans l'intervalle on fait placer devant lui un esclave vêtu de tous les ornemens du Cacique, & on lui rendoit pendant le reste du jour les honneurs dûs à cette dignité. Vers minuit, quatre Prêtres enlevoient le cadavre & alloient l'enterrer dans les bois ou dans une cave. Lorsqu'ils

étoient de retour , on étouffoit l'esclave qui représentoit le mort. On lui couvroit le visage d'un masque , & on l'enveloppoit dans un manteau , qui étoit aussi beau que celui des Caciques. Tous les ans on célébroit une fête en l'honneur du Cacique dernier mort : mais c'étoit sa naissance qu'on célébroit , on ne parloit jamais de sa mort.

Les peuples de cette Province avoient quatre langues différentes. On attribue cette variété à la disposition du pays , qui , étant rempli de montagnes fort hautes , rendoit le commerce d'un canton à l'autre fort difficile. Les Espagnols y ont trouvé des cavernes de plus d'une lieue de longueur , avec de grandes places & des fontaines d'eau excellente. Les Indiens qui sont répandus sur les montagnes , qu'on appelle aujourd'hui *Saint-Antoine* , n'habitent que des antres de dix ou vingt pieds de circonférence. Il paroît qu'ils les ont creusés à force de travail. On voit dans ce pays deux montagnes d'une hauteur extraordinaire , qui sont fort éloignées l'une de l'autre par le pied , mais dont les sommets se rapprochent au point que les Indiens sautent de l'une sur l'autre.

Zapatecas.

Les habitans de Zapatecas faisoient une Nation terrible. Leur principal Cacique demouroit dans une grande Ville qu'ils nommoient *Teozapotlan* : ils étoient toujours en guerre avec les Mixos , autres barbares qui peuploient les montagnes du pays. Ils étoient nus les uns & les autres , & se servoient d'armes fort meurtrières. Jamais ils ne se rencontroient.

sans se battre. Les vainqueurs lioient leurs prisonniers par les parties viriles avec la corde de leurs arcs, & les emmenaient comme en triomphe pour les réduire à l'esclavage, ou pour les sacrifier à leurs Dieux. Ils avoient, à-peu-près, la même Religion que les Mexiquains; mais ils sacrifioient les hommes aux Dieux, les femmes aux Déeses, & des enfans aux petits Dieux. Ils observoient des jeûnes de quarante, quelquefois de quatre-vingt heures, & ne mangeoient pendant ce tems que d'une herbe médicinale nommée *pisate*.

Ils croyoient que leur principal Caci-que descendoit en droite ligne de celui qui étoit échappé au déluge général. D'après cette idée, ils avoient une si grande vénération pour lui, qu'ils lui offroient des sacrifices comme à un Dieu. Quelques Ecrivains Espagnols assurent avoir vu le dernier de ces Princes, & que ses sujets embaumerent son corps avant de l'enterrer. On assure qu'il y a dans leur pays une cave qui peut avoir deux cens lieues de longueur.

Les Tepeagues formoient une Nation particulière qui étoit originaire de *Chimotoc*, région septentrionale, dont le nom signifie *Caves*. Ils étoient partis, suivant leurs annales, sous la conduite d'un Chef, & n'ayant point trouvé d'habitans dans le canton qu'ils occupent aujourd'hui, ils y bâtirent la ville de Tepeaca, au sommet d'une montagne triangulaire; ce qui est désigné par son nom. S'étant ensuite répandus dans les plaines voisines, ils par-

Tepeagues.

tagerent leur Province entre les trois fils de leur Chef. Leurs descendans régnoient encore à l'arrivée de Cortez, & ne reconnoissoient les Mexiquains que pour leurs alliés. Les Temples de ce pays sont si bien placés, que le soleil y donne continuellement.

Il n'y a dans ce pays ni rivières, ni fontaines; les habitans sont réduits à ne boire que de l'eau de pluie: les Espagnols qui y sont un peu aisés, en font venir d'une fontaine qui est dans la montagne de Tlascalala. Malgré cette stérilité d'eau, ce pays est rempli d'excellens pâturages.

Ces peuples adoroient une Idole qui avoit la figure humaine, qui étoit armée d'un arc & d'une flèche; mais ils n'en reconnoissoient pas moins un Etre suprême, créateur de l'Univers. Les éclairs, la foudre & tous les météores passaient chez eux pour des esprits descendus du Ciel, qui venoient observer la conduite des hommes, punir quelquefois les crimes, & veiller à la conservation du monde. L'éducation des enfans & le bon ordre de la police, faisoit leur principal soin. Quatre Juges les gouvernoient au nom de leurs Caciques, & tenoient leur siége dans une grande salle, où l'on jugeoit les causes sur le champ, & l'on exécutoit les sentences de mort en présence des Juges. Les crimes capitaux étoient l'homicide, l'adultère, le vol & le mensonge, parce qu'on les regardoit comme les plus nuisibles à la société.

Tlascalans.

Les Tlascalans, dont nous avons déjà

parlé dans la description du Mexique; n'avoient pris des Mexiquains, que l'horrible usage de sacrifier leurs prisonniers & d'en manger la chair. Il paroît même qu'ils ne s'y étoient accoutumés, que pour rendre à ces cruels ennemis le traitement qu'ils en recevoient. L'amour de la liberté avoit donné naissance à leur République; la valeur & la justice en étoient le soutien. On punissoit rarement les enfans pour les fautes qu'ils commettoient. Ils mangeoient peu, & leurs alimens étoient légers. La plupart étoient industrieux & capables d'apprendre tout ce qu'on leur montroit. Le mensonge étoit puni de mort. Ils remplissoient tous leurs traités avec une bonne-foi admirable. La franchise régnoit aussi dans leur commerce. Un marchand qui empruntoit de l'argent ou des marchandises étoit diffamé, parce que, selon eux, l'emprunt expose toujours à l'impuissance de rendre. Ils châtioient rigoureusement l'adultère & le larcin. Ils chériffoient les vieillards. Les jeunes Seigneurs qui manquoient de soumission à leurs pères, étoient étranglés par ordre du Sénat. Ceux qui nuisoient au public par quelque désordre qui ne méritoit pas la mort, étoient relégués sur les frontières, avec défense, sous peine de mort, de rentrer dans l'intérieur du pays. On punissoit de mort les traîtres & tous leurs parens jusqu'au septième degré, parce qu'on étoit persuadé qu'un crime si horrible ne pouvoit venir à l'idée de quelqu'un, s'il n'y étoit porté par l'inclination du sang. Ces horribles crimes

qui blessent la nature, étoient punis de mort, comme étant des obstacles qui s'opposent à la propagation de l'espèce humaine. L'ivrognerie étoit défendue au point, qu'il n'étoit permis qu'aux vieillards de boire des liqueurs fortes. Pour porter des habits de coton enrichis d'or, il falloit les avoir gagnés à la guerre. Les habits qu'on portoit ordinairement, étoient une camisole fort étroite, sans colet & sans manches. Elle descendoit jusqu'aux genoux : on mettoit par-dessus une sorte de soutane d'un tissu de fil. La plante dont on tiroit ce fil, est une espèce de chardon qui a les feuilles larges de deux palmes, très-dures, & des épines fort pointues. Le fil se tiroit des feuilles : on en faisoit aussi des fouliers & de la corde. Les bouts servoient à couvrir les maisons. On tiroit encore de cette plante du miel, du vin & du vinaigre. On en faisoit du papier. Des rejettons, on composoit une conserve d'un goût fort agréable & d'un usage fort sain. En faisant rôtir les pointes, on en tiroit un baume qui étoit fort bon pour les plaies. Herrera prétend que c'est le Maguey de l'Isle Espagnole. Son traducteur veut que ce soit l'Arête-Bœuf. Nous en parlerons plus amplement à l'article des plantes.

Dans ce pays le peuple adoroit les Seigneurs. Les tributs se payoient en fruits de la terre avec une si juste proportion, qu'ils n'étoient point à charge aux pauvres. La liberté qui régnoit dans ce pays, y attiroit un grand nombre d'étrangers. On mettoit au rang des Chevaliers, ceux

qui avoient fait quelque action d'éclat à la guerre , ou qui avoient donné quelques conseils salutaires. Les riches Marchands obtenoient aussi des distinctions , qui les élevoient par degrés à la Noblesse. Lorsque quelqu'un étoit parvenu au degré de Noble , il ne pouvoit plus exercer aucun métier mécanique. Les seuls degrés défendus pour le mariage , étoient ceux de mere , de sœur , de tante , de belle-mere. L'héritage ne passoit point aux enfans , mais aux freres du pere.

La pluralité des femmes étoit non-seulement permise chez les Tlascalans , mais encore on faisoit un crime à ceux qui étoient riches de n'en avoir qu'une. Herrera raconte un fait si singulier , que nous avons peine à y ajouter foi. Le Lecteur en fera tout le cas qu'il jugera à propos. Xicotencatl , Chef de cette Nation , devint amoureux d'une jeune & belle fille : mais elle avoit les deux sexes. Le Cacique , qui ignoroit ses défauts naturels , la prit pour femme & la mit avec les autres. Au bout de quelque tems elle devint amoureuse de plusieurs de ses camarades , & en rendit merces plus de vingt pendant une année que le Cacique fut occupé à la guerre. Lorsque le mari fut de retour , il voulut connoître la cause du désordre qui étoit arrivé chez lui. Sur l'aveu que lui firent ses femmes , il crut que l'équité ne lui permettoit pas de les faire périr , comme la loi l'y autorisoit , parce qu'il avoit introduit lui-même parmi elles l'Hermaphrodite. Il se contenta de les répudier. L'Hermaphrodite fut conduit au lieu où l'on punis-

Histoire
singulière
d'un jeune
Hermaphro-
dite.

soit les malfaiteurs ; on le dépouilla de ses habits , & on lui ouvrit le côté avec la pointe d'un caillou , & on le laissa aller. Les enfans du pays le poursuivirent plus d'un quart de lieue , & le tuerent.

Quoique le nombre des femmes fût très-considérable chez les gens riches , il n'y en avoit que deux qui portoient le titre d'épouses : toutes les autres les respectoient , & le mari ne couchoit jamais avec une concubine , sans en avertir les deux épouses. Plusieurs freres pouvoient épouser successivement leur belle-sœur.

On plongeoit les enfans dans l'eau froide au moment de leur naissance , & les femmes se lavoient dès qu'elles étoient délivrées. On ne négligeoit rien pour les faire vivre dans la modestie & la propreté. Les enfans de qualité avoient des Précepteurs qui leur formoient également le corps & l'esprit.

Les Tlascalans , persuadés que la prospérité de leur République n'étoit dûe qu'à la valeur militaire , rapportoient tout à l'honneur des armes. Avant d'aller à la guerre , ils éliisoient un Capitaine-Général. L'étendard de l'Etat demouroit toujours à l'arrière-garde. Après le combat ils le plaçoient à la vue de tout le monde. Ceux qui ne se retiroient pas sous leur étendard particulier , étoient punis rigoureusement. Ils n'aspiroient point à faire des conquêtes , & ne songeoient qu'à faire des prisonniers. Ils avoient toujours dans leur carquois deux flèches qui représentoient les deux Fondateurs de leur ville. Ils en tiroient d'abord une , & s'ils tuoient ou bleissoient quelque

ennemi, c'étoit un heureux présage, & l'inutilité de ce premier coup, étoit regardée comme un mauvais augure; mais chacun se faisoit une loi de reprendre cette première flèche, & ce préjugé contribuoit souvent à la victoire. Dans la chaleur du combat, ce peuple avoit l'art de se retirer ou d'avancer, suivant les occasions. Lorsqu'un bataillon quittoit son poste, il étoit sur le champ remplacé par un autre. Les Officiers ne manquoient jamais de porter un prompt secours dans les endroits où il paroïssoit nécessaire. Ils employoient les embuscades, les surprises & tous les stratagèmes qu'on admire dans les plus habiles guerriers. Leurs tambours & les autres instrumens de guerre faisoient un bruit si terrible, qu'il étoit capable d'effrayer les ennemis. Outre les flèches, ils avoient des frondes, des dards de bois desséchés au feu par le bout, des zagaïes de cinq ou six pieds de long. Ils les tenoient avec une courroie en forme d'arc : leur pointe étoit d'os de poisson ou de caillou. On leur attribuoit l'invention des massues de bois. Ils connoissoient les boucliers & faisoient souvent des tranchées pour leur défense. Ils tenoient en outre des pointes aigues pour blesser ceux qui venoient les attaquer. Ils empoisonnoient les rivières & les fontaines. Quoique ce peuple eût horreur de la nudité, il étoit tout nud à la guerre, & se peignoit seulement le corps de couleurs plus bizarres les unes que les autres. Les Officiers ou les Nobles portoient une cuirasse de coton piqué, relevée par des figures d'animaux farouches, avec une sorte

de casque où les plumes & les pierres précieuses formoient un brillant spectacle.

Les Tlascalans avoient des jardins, des fontaines, des bains, des comédiens, des nains & des bossus. Ils aimoient la musique, la danse & les chansons. Leurs jeux étoient, à-peu-près, semblables à ceux des Mexiquains. Leur Religion n'étoit pas, à beaucoup près, si bonne que leur politique. Ils adoroient une quantité prodigieuse de Dieux & de Déeses, dont la principale étoit l'Amour; à laquelle ils attribuoient aussi l'empire des vents. Ils se persuadoient qu'elle étoit servie par d'autres femmes, qu'ils associoient à son culte; par des bouffons & des nains qui servoient à son amusement dans une délicieuse demeure, & qui alloient avertir les Dieux dont elle désiroit la compagnie. Son temple étoit très-bien décoré, & sa fête y étoit célébrée tous les ans avec une pompe qui attiroit toute la Nation. Les vices avoient leur Divinité comme les vertus. Le courage, la poltronerie, l'avarice & la libéralité étoient honorés sous des bizarres figures. On rendoit la principale adoration au Dieu des eaux & du tonnerre.

Ils reconnoissoient cependant un Etre suprême, mais ils ne le distinguoient par aucun nom. Ils admettoient des récompenses & des peines dans une autre vie; des esprits qui parcouroient l'air; neuf Cieux pour leur demeure & pour celle des hommes vertueux après leur mort. Ils étoient persuadés que le soleil & la lune alloient dormir après leur course. Ils regardoient le feu comme le Dieu de la vieillesse. Selon eux

Leux le monde étoit éternel ; mais ils étoient persuadés qu'il avoit changé deux fois de forme ; l'une par un déluge , l'autre par la force du vent & des tempêtes. Ils croyoient que les singes étoient des hommes qu'ils avoient dégénéré. La terre devoit être consumée par le feu & demeurer en cendres jusqu'à ce qu'il arrivât quelque nouvelle révolution.

Les Yscatlans éliſoient un Souverain Pontife, qui ne ſortoit jamais du principal Temple, & auquel il n'étoit pas permis d'approcher des femmes. S'il violoit l'une de ces loix, il étoit ſur le champ mis en pièces, & l'on préſentoit tous les jours ſes membres à ſon ſucceſſeur, pour l'avertir de ſon devoir. Lorſqu'un garçon vouloit ſe marier, il alloit trouver les Prêtres, qui le faiſoient monter au haut du Temple un jour de fête, lui coupoient quelques cheveux, en diſant : cet homme veut ſe marier. Ils le faiſoient enſuite deſcendre, & la première femme qu'il rencontroit dans ſon chemin étoit à lui. Mais cette loi étant connue de tout le monde, & la cérémonie ſe faiſant publiquement, les femmes qui n'avoient pas de goût pour le garçon qui vouloit ſe marier, avoient ſoin d'éviter ſa rencontre. Celle qui étoit convenue de l'épouſer avoit ſoin, au contraire, de ſ'y trouver. Ainſi les mariages dans ce pays, n'avoient de ſingulier que la forme.

Chez les Guaxlotitlans, les mariages ſe faiſoient comme à Mexico, en nouant la robe du mari avec le voile de la femme ; mais ſur l'accuſation d'adultère, la femme

étoit forcée de paroître devant le Cacique. Si les preuves de son crime étoient convaincantes, on la tuoit sur le champ, & on la coupoit par morceaux. Les témoins en emportoient chacun un pour le manger

Yzipeques.

Les loix des Yzipeques permettoient aux maris de couper le nez & les oreilles à leurs femmes, lorsqu'elles étoient infidèles. Celui qui se plaignoit d'un vol étoit obligé d'en nommer l'auteur; & s'il prouvoit la vérité de l'accusation, il étoit obligé de faire lui-même l'office de bourreau; mais s'il manquoit de preuves, l'accusé lui en servoit à lui-même. L'adultère & le vol étoient d'autant plus odieux aux Mexiquains, que leurs maisons étant sans portes ni fenêtres, il n'y avoit d'autre frein pour ces deux crimes, que l'honnêteté naturelle & la rigueur des loix.

Teutitlans.

Dans la Province de Teutitlan, on avoit l'horrible usage d'écorcher les victimes humaines & de se vêtir de leur peau. Dans celles d'*Uzila* & d'*Atlantlaca*, lorsqu'on manquoit d'esclaves pour les sacrifices, le Cacique avoit droit de choisir les victimes parmi ses sujets. On les enlevoit de chez eux avec beaucoup d'appareil, & on tuoit sur le champ ceux qui refusoient de se laisser conduire à l'autel.

Mazateques.

Les Mazateques avoient une fête annuelle qui coûtoit beaucoup de sang à leur propre nation. Quelques jours auparavant, les Prêtres montoient au haut du Temple, faisoient entendre leurs instrumens au peuple, pour l'avertir de se tenir dans les maisons. Ils se répandoient aussi;

tôt dans les campagnes, & tous ceux qu'ils attrapèrent étoient marqués à la tête pour servir de victimes au sacrifice.

Les Tuatéques n'avoient pendant toute l'année qu'un sacrifice sanglant. Ils faisoient mourir un enfant qui étoit encore dans l'innocence, une poule & quelques autres animaux ; &, se contentant d'arroser les Idoles de leur sang, ils abandonnoient le corps aux oiseaux de proie ; mais ils tuoient hors du Temple un certain nombre d'esclaves, & en mangeoient les cadavres dans un festin public.

Les Oremies ne sacrifioient que les esclaves qu'ils faisoient à la guerre ; mais ils les hachotent en pièces, les faisoient cuire & les vendoient dans les boucheries publiques. Quelques Missionnaires Espagnols, qui s'étoient hasardés à vivre parmi eux pour les instruire, crurent pendant quelque tems qu'ils avoient entièrement abandonné l'usage d'immoler des victimes humaines ; mais une maladie contagieuse ayant fait beaucoup de ravages dans ce pays, toute la Nation s'assembla sur une haute montagne pour y sacrifier une jeune fille aux anciennes Divinités. Envain les Missionnaires firent leurs efforts pour les arrêter : on leur répondit qu'en embrassant le nouveau culte, on n'avoit pas oublié l'ancien. Après le sacrifice, le peuple alla tranquillement à l'instruction des Missionnaires.

Leur coutume pour le mariage étoit singulière. Ils vivoient librement avec toutes les femmes jusqu'au jour qu'ils choisissent pour se marier. Lorsqu'ils avoient

choisi une femme, ils passaient une nuit avec elle, & s'ils lui trouvoient quelque défaut, ils étoient libres de la renvoyer. S'ils déclaroient au contraire qu'ils en étoient contens, il ne leur étoit plus permis de la renvoyer. Ils commençoient alors à faire pénitence de tous leurs péchés, principalement des libertés qu'ils avoient prises avec d'autres femmes. Cette pénitence consistoit à se priver pendant vingt ou trente jours de tous les plaisirs des sens, à se purifier par des bains, à se tirer du sang des oreilles & des bras. La femme étoit aussi obligée d'exercer toutes ces rigueurs sur elle-même. Ils se rejoignoient ensuite pour vivre ensemble jusqu'à la mort. Cette loi ne regardoit cependant que le peuple : les Chefs de la Nation avoient plusieurs femmes.

§ II.

Différentes Langues des Mexiquains :

N'AYANT trouvé aucune explication sur les langues de toutes les Nations qui habitent le Mexique, nous ne pouvons en donner qu'une idée fort légère. On en comptoit treize différentes dans la seule Province des Misteques. Herrera dit que le Mexiquain est devenu, par degrés, la langue presque universelle de ce pays, parce que c'est la plus douce, la plus polie, & que les Missionnaires l'ayant employée dans leurs cantiques spirituels, le goût des Indiens pour le chant la répand de jour en jour. D'ailleurs, la puissance des Empereurs se répandant de plus en plus, les

DES AMÉRICAINS: 485
peuples qu'ils soumettoient prenoient la
langue des vainqueurs.

ARTICLE VI.

*Climat , Vents , Marées , Arbres , Plantes ;
Fruits , Fleurs , Animaux , Minéraux , &c.
de la Nouvelle Espagne.*

§. I.

Climat , Vents , Marées.

IL est difficile de donner une idée de toutes les variétés du climat de la Nouvelle Espagne : nous prendrons le centre pour règle moyenne. La Province de Mexique jouit d'un air si tempéré, que, suivant l'expression d'un Voyageur, on y a presque toujours chaud & froid en même tems, c'est-à-dire, froid à l'ombre, & chaud lorsqu'on est exposé au soleil ; ainsi dans toutes les saisons, ni l'un ni l'autre n'est excessif. Les habitans se plaignent cependant du froid le matin, & de la trop grande chaleur pendant le jour, depuis le mois de Mars jusqu'à celui de Juillet, ce qu'il faut attribuer à leur mollesse. Après le mois de Juillet, les pluies abondantes rafraîchissent l'air comme dans les parties des Indes orientales, dont la situation est la même. Depuis le mois de Septembre jusqu'au mois de Mars, elles sont moins fréquentes & moins abondantes. Les Indiens donnent le nom d'hiver aux nuits fraîches qui commencent en Novembre, & qui durent jusqu'au mois de Février ; mais c'est la sai-

son qui plaît le plus aux Européens. En général, ils se trouvent bien de ce climat, qui n'est ni excessivement chaud ni excessivement froid. Il n'y a point d'année où la terre ne donne trois récoltes. La première se fait au mois de Juin, des grains semés en Octobre, & se nomme *Moisson d'eau*. La seconde se fait en Octobre, de ce qu'on a semé au mois de Juin, & se nomme *Moisson de saison*. La troisième, qu'on appelle *Accidentelle*, parce qu'elle est moins certaine, se fait suivant la situation de l'air. On sème en Novembre sur la pente des montagnes fraîches. Une expérience constante a prouvé que le maïs, qui est la nourriture ordinaire du pays, rapporte beaucoup plus lorsqu'il est semé entre les mois de Mars & de Mai. Comme les volcans, dont la Nouvelle Espagne est remplie, font alors leurs plus grandes éruptions, on conclut que les soufres de la terre sont dans une agitation favorable à cette espèce de grain.

Vents.

Dampier observe que les vents certains des côtes sont les mêmes dans la Nouvelle Espagne qu'en Guinée, & que depuis la latitude de dix-sept degrés jusqu'à vingt, du côté du Nord, ils sont constamment presque Ouest. Entre les vents changeans, les plus incertains & les plus irréguliers, sont ceux qui soufflent entre le Cap Gracias de Dios, & le Cap la Vela. Le plus ordinaire est entre le Nord-Est & l'Est. Il souffle constamment entre Mars & Novembre, excepté lorsqu'il est repoussé par les ouragans qui se levent presque toujours contre le vent, & qui sont très-fréquens.

sur cette côte dans le cours de Mai , Juin ,
Juillet & Août.

Les vents de terre sont d'une violence extrême dans la baie de Campêche , & leur force se soutient jusqu'à deux ou trois lieues en mer. Au milieu de la baie , où la terre court de l'Est à l'Ouest , les vents de terre sont au Nord , & ceux de mer au Sud. Ils commencent à souffler vers sept ou huit heures du soir & continuent , surtout dans la saison sèche , jusqu'à sept ou huit heures du matin. Dans l'Isle aux Bœufs , qui est située dans cette baie , les vents de terre sont si frais , & portent si loin l'odeur des bœufs & des vaches qui y sont , que des Pilotes faisant voile dans l'obscurité de la nuit près de cette côte , ont reconnu l'île à cette marque , sans quoi ils se feroient trop détournés à l'Ouest.

Les vents de terre sont encore fort bons dans les golfes du Mexique & de Honduras ; mais sur les Caps & sur les pointes , ce vent manque plus ou moins , à proportion qu'ils sont plus ou moins exposés aux vents de mer.

Du côté de la mer du Sud , les baies ont aussi leurs vents frais de terre ; mais dans quelques-unes , ils ne se levent qu'à minuit ; & vers le Nord ils ne sont pas si certains dans la saison humide que dans la saison sèche. Les plus petites baies jusqu'aux landes , jouissent de l'avantage des vents de terre. En général , ces vents sont plus ou moins foibles suivant les pointes ou les détours des côtes.

La baie de Campêche est sujette à des

vents qui ne soufflent qu'aux mois de Février, de Mars & d'Avril. On les nomme *Summasenta* : ils ne sont ni vents de terre ni vents de mer, & diffèrent également les uns des autres en durée ; mais ils soufflent de terre en partie. Leur cours ordinaire est de l'Est-Sud-Est, & dure quelquefois pendant toute une semaine sans interruption. Ils sont frais & secs. Les vaisseaux qui partent de Trist avec ces vents, arrivent au Cap Concedendo en trois ou quatre jours ; mais avec tout autre, ce voyage ne se fait jamais en moins de huit ou dix jours. Sans être aussi froids que les vents de terre, ils le sont plus que ceux de mer, & plus forts que les uns & les autres. C'est ordinairement dans les plus basses marées qu'ils se font sentir.

Dans la mer du Sud, entre le Cap Blanc & Realejo, sur la côte du Mexique, c'est-à-dire, dans une distance de quatre-vingt lieues, on trouve un vent que les Espagnols nomment *Popogaios*, & qui ne régné qu'aux mois de Mai, de Juin & de Juillet. Il souffle jour & nuit sans interruption, & dure quelquefois huit jours de suite. Ce vent est frais, mais il n'est pas violent.

Le golfe du Mexique est sujet à trois fortes de tempêtes qui reviennent tous les ans, à-peu-près dans les mêmes saisons, & sont annoncées, quelques heures auparavant, par divers préages.

Il y a en outre dans ce golfe, des vents Nord qui soufflent avec une violence extrême, entre les mois d'Octobre & de Mars. Ils ne manquent jamais à la pleine

lune, & sont ordinairement précédés d'un tems clair & serein. Les présages qui l'annoncent sont un reflux extraordinaire, qui laisse à peine remarquer aucun flux pendant un ou deux jours; la fuite des oiseaux de mer; un nuage fort noir qui paroît au Nord-Ouest, & s'élève jusqu'à dix ou douze degrés au-dessus de l'horison: le bord de sa partie supérieure paroît fort uni. Lorsqu'il est monté au point où il s'élève ordinairement, il reste deux ou trois jours sans aucun mouvement. La tempête commence ensuite & est furieuse. On s'y prépare avec les plus grandes précautions. Enfin ces climats sont exposés à des ouragans & des tempêtes terribles.

§. I I.

Arbres, Plantes, Fruits & Fleurs.

LES Voyageurs nous présentent le Mexique comme une des plus fertiles régions du globe terrestre. Outre les productions naturelles, il est enrichi, depuis la conquête, de toutes les plantes de l'Europe, qui se sont perfectionnées dans ce beau climat. Nous ne parlerons ici que des principales productions du pays.

Nous donnons le premier rang au Cacaotier, qui tire son origine du Mexique, & en fait une des principales richesses. On le sème dans une terre chaude & humide, l'œil en haut, & on le couvre avec soin. Au bout de quinze jours on voit sortir l'arbrisseau de terre: mais il est deux ans à croître de la hauteur de deux palmes: on le transplante alors en laissant toute la terre

CACAÏ

Labat, T.
VI.

qui est autour de sa racine : on met un échalas à côté pour le soutenir, & des arbres fruitiers autour pour lui donner de l'ombre. On a soin de couper tous les rejets qui poussent au pied. On ôte toutes les mauvaises herbes qui viennent aux environs. Il faut le garantir du froid, de la trop grande quantité d'eau & de certains vers qui le rongent. Dans l'espace de cinq ans il arrive à la hauteur de sept palmes, & devient gros comme le poing. Il commence alors à porter du fruit. Ses feuilles ont la figure de celles du châtaignier, mais elles sont plus étroites. La fleur croît sur le tronc & sur les branches. Il s'en forme une gouffe qui a la figure du blé d'Inde ; verdâtre avant sa maturité, & brune lorsqu'elle est mûre ; mais quelquefois blanche, jaune & bleue. Les grains ou les amandes du cacao, sont couvertes d'une substance mucilagineuse. La récolte s'en fait un peu avant la nouvelle lune. On fait sécher le fruit à l'ombre pendant trois jours : on l'expose ensuite au soleil pendant trois autres jours, ce qui se renouvelle alternativement jusqu'à ce qu'il soit sec. On remarque que les endroits qui sont plantés de Cacaotiers ne sont pas fort sains.

La Vanille.

La Vanille est une canne d'Inde de la grosseur du doigt, qui s'entortille comme le lierre autour des orangers. Ses gouffes sont vertes ; mais lorsqu'elles sont sèches, elles deviennent dures & noires. La Vanille croît particulièrement sur la côte méridionale de la Nouvelle Espagne.

L'Achiote.

L'Achiote croît sur un arbrisseau, dans des gouffes rondes & remplies de grains

rouges, qu'on réduit premièrement en pâte. On la fait ensuite sécher, on en forme des boules rondes, des gâteaux ou de petites briques. On fait avec l'écorce de cet arbrisseau des cordes plus fortes que celles de chanvre. Sa graine donne une teinture rouge. Elle entre dans la composition du chocolat, dont on prétend qu'elle relève la couleur & le goût.

On distingue au Mexique quatre sortes de Poivre-long; l'une qu'on appelle *Chilchote*; l'autre, qui est plus petite, se nomme *Chilterpin*. Ces deux espèces sont fort piquantes. La troisième, qui se nomme *Tonalchiles*, est médiocrement chaude: les Indiens en mangent avec leur pain de maïs, comme nous mangeons d'autres fruits. La quatrième, que l'on appelle *Chilpelague*, a la gousse fort large, & n'est ni si douce que la troisième espèce, ni si piquante que la première. On l'emploie dans le chocolat.

Le Metl est ce chardon que nous avons annoncé ci-dessus. On le cultive comme les vignes en Europe. Il a près de quarante feuilles toutes différentes les unes des autres, & qui servent à différens usages. Lorsqu'elles sont encore tendres on en fait des confitures, du papier, de la filasse, des mantes, des nattes, des fouliers, des ceintures, des cordages, du vin, du vinaigre & de l'eau-de-vie. Elles sont armées d'une sorte d'épines si fortes & si aiguës, qu'on en fait une espèce de scie pour scier du bois. L'écorce brûlée guérit les blessures, & la gomme qui sort des branches est un excellent antidote contre toute sor-

te de poisson. Lorsque cet arbrisseau a six ans, on ôte les feuilles du milieu, on y fait un creux dans lequel s'amasse une liqueur que les Indiens recueillent chaque jour au matin, & qu'ils mettent dans des vaisseaux. On peut faire cette opération pendant un mois entier, au bout duquel la plante sèche & pousse des rejettons. La liqueur qu'on tire de cet arbrisseau est aussi douce que le miel, lorsqu'elle est fraîche : au bout de quelque tems elle prend la force de l'hydromel, & est bonne pour plusieurs maladies. Les Indiens y mettent une racine qui la fait bouillir & fermenter comme le vin. Elle prend de la force & enivre. On en tire une eau-de-vie qui a beaucoup de force. On nomme aussi cette plante *Pulque* ou *Poulcre*.

Atole ou
Anate.

L'*Atole* ou l'*Anate*, est une fleur rouge qui croît sur un arbrisseau de même nom, & qui non-seulement entre dans la composition du chocolat des Mexiquains, mais encore dans celle d'une autre liqueur, & sert à la teinture. Elle croît particulièrement aux environs de Guatimala. On en cultive dans quelques autres cantons de la Nouvelle Espagne, & dans plusieurs îles. L'arbrisseau s'élève de sept ou huit pieds. On jette la fleur dans une citerne remplie d'eau. On l'agite souvent & elle se réduit en substance liquide. Lorsqu'elle est raffinée, & qu'on en a tiré l'eau, on en fait des tourteaux & des briques qu'on laisse sécher au soleil.

Silvestre.

Le *Silvestre* est la graine d'un arbre du Mexique, qui ressemble au cochenillier. La fleur est jaune & le fruit rouge. Lors-

que le fruit est mûr, il s'ouvre & la graine tombe. Les Indiens, pour la recevoir, mettent une toile sous l'arbre & le secouent. La teinture du Silvestre est presque égale en beauté à celle de la cochenille & lui ressemble assez : mais elle est beaucoup moins estimée. Les Espagnols ont long-tems caché d'où l'on tiroit la cochenille & le silvestre.

La cochenille est originaire du Mexique. C'est un insecte qui s'engendre dans une espèce de fruit. L'arbrisseau qui le porte est environné d'épines, & peut avoir cinq pieds de haut. Il ressembleroit au poirier piquant, si ses feuilles étoient plus larges & s'il avoit son fruit plus gros. Il porte des fleurs rouges au sommet. Ces fleurs, dans leur maturité, se renversent sur le fruit qui commence alors à s'ouvrir : elles le couvrent si parfaitement, que ni la pluie ni la rosée ne peuvent mouiller l'intérieur. Lorsque la fleur est tombée, le fruit s'ouvre de la largeur de deux pouces : on le trouve tout rempli de petits insectes rouges, dont les ailes sont extrêmement petites. Comme ils y sont nés, ils y mourroient faute de nourriture, ayant déjà dévoré le fruit qui leur a donné la vie, & pourriroient dans leur enveloppe, si on n'avoit soin de les tirer lorsque le fruit est ouvert. On étend sous l'arbre un grand drap, on agite les branches avec des bâtons, & l'on force l'insecte de sortir. Il voltige autour de l'arbre ; mais l'ardeur du soleil le fait presque aussitôt tomber sur le drap. Il y meurt, & on le laisse sécher pendant deux ou trois jours. De rouge

Cochenille;

qu'il étoit il paroît noir sur le drap , & blanchit en séchant. C'est cet insecte qui fait l'écarlate. Les Espagnols donnent le nom de *Tuna* au Cochenillier. On en trouve de très-grandes plantations dans les Provinces de Guatimala , de Chiapa & de Guaxaca.

Le Poirier
Piquant.

Le *Poirier piquant* ou la *Raquette* , aime les terres sèches & sabloneuses. Ses feuilles forment un ovale un peu allongé par l'un de ses bouts. Dans leur grandeur naturelle , elles ont depuis sept jusqu'à neuf pouces de long , sur trois ou quatre de large. Leur épaisseur est de neuf à dix lignes. La peau en est verte , mince , lissée aux endroits qui ne sont pas chargés d'épines. La chair est blanchâtre , souple , de la consistance d'une rave un peu flétrie , & d'un goût qui seroit entièrement insipide , sans une petite amertume qu'il laisse dans la bouche. Les bords sont chargés de petits bouquets d'épines droites , courtes & pointues. Les deux superficies le sont aussi , mais les bouquets sont plus gros , & les épines plus longues & plus fortes. Ils sont éloignés d'un pouce les uns des autres , & posés régulièrement en quinconce. Lorsque la tige a deux ou trois pieds de hauteur , elle produit un fruit qui a la figure d'une figue. Il est d'abord vert & dur : mais il change de couleur en croissant. Il rougit par degrés & devient d'une vive couleur de feu lorsqu'il est mûr. Il sort de son centre une espèce de tulipe de couleur orangée. Cette fleur n'a pas assez de consistance pour se tenir droite : elle se renverse sur le fruit deux jours

après qu'elle est éclosé, se fane, sèche & tombe. Le fruit s'ouvre comme une grenade ou comme une figue. Le dedans paroît rempli de petites graines d'un beau rouge incarnat. Elles sont enveloppées d'une matière épaisse comme de la gelée, du plus beau rouge du monde & d'un goût fort agréable, avec une petite pointe aigre qui aiguise l'appétit & rafraîchit beaucoup : mais la peau de ce fruit est environnée de pointes presque imperceptibles, si fines, si piquantes & si faciles à rompre, qu'on n'y peut toucher sans s'en remplir les doigts & se les mettre tout en sang. Elles passent au travers des meilleurs gants, & causent une démangeaison insupportable. Pour les cueillir sans se blesser, on les sépare de leur tige avec un couteau, on leve de chaque côté une petite tranche avec le même couteau. Ces vuides servent à les tenir d'une main, tandis qu'avec le couteau qu'on tient de l'autre, on enlève toute la superficie épineuse. Quelques jours après que le fruit s'est ouvert de lui-même, il n'a presque plus de consistance, & ressemble alors à une gelée liquide : on le mange avec une cuiller. Son suc tache le linge & teint les urines, mais il ne cause aucun accident, & est au contraire bon pour plusieurs maladies.

C'est dans ce fruit qu'on trouve cet insecte que le P. Labat nomme Cochenille. Il est, dit ce Voyageur, à-peu-près de la taille d'une grosse punaise. Sa tête ne se distingue du reste du corps que par deux petits yeux qu'on y remarque, & par une petite gueule. Le dessous du ventre est

garni de six pieds ; trois de chaque côté. Ils ont chacun trois articles, ne sont pas plus gros par une extrémité que par l'autre , & ne passent pas la grosseur d'un cheveu fort délié. Le dos de cet animal est couvert de deux aîles, qui ne sont pas étendues comme celles des mouches. Sans excéder la longueur du corps , elles en embrassent toute la rondeur. Elles sont si délicates, que l'animal ne peut s'en servir pour s'élever. Avec elles il se soutient quelques momens en l'air , & retarde un peu sa chute , lorsqu'on lui a fait quitter le fruit qui le nourrissoit. La chaleur du soleil le fait périr sur le champ. Le Pere Labat assure , d'après ses expériences , que cet animal ne prend pas naissance dans le fruit des Raquettes , mais qu'il jette sa semence indifféremment sur tous les arbres où il se rencontre , & qu'étant éclos , il se retire dans tous les fruits d'où il peut tirer sa nourriture , & qui lui communique sa couleur. Aussi voit-on changer celle de l'insecte à mesure que le fruit est plus ou moins coloré. Lorsque cet animal atteint une certaine grosseur , il y a apparence qu'il acquiert la force de voler & qu'il change de figure comme les vers à soie & d'autres insectes. C'est alors qu'il jette sa semence & qu'il se reproduit.

Cet insecte multiplie prodigieusement. On en trouve une quantité incroyable , malgré ce que les poules, les fourmis & les vers , qui le recherchent avidement , en détruisent. C'est cet animal qui sert à faire cette belle couleur que nous connoissons sous le nom d'*écarlate*.

Il est très-facile de multiplier les Raquettes. Il suffit d'enterrer à moitié une de leurs feuilles, pour lui faire prendre racine & produire beaucoup de fruit en peu de tems. Suivant l'opinion du même Voyageur, on en tireroit un avantage considérable en multipliant encore les Cochenilles, qui feroient le fonds d'un très-riche commerce, & l'on tireroit parti dans nos Colonies d'une quantité de terres qui sont inutiles, c'est-à-dire, trop usées & trop maigres pour produire des cannes de sucre, du tabac, de l'indigo, du roucou, du manioc, &c. D'ailleurs, le fruit des Raquettes a beaucoup de vertus.

L'*Aguacate* ou l'*Avorot*, est un arbre particulier à la Nouvelle Espagne : on n'en trouve dans les îles Philippines & de la mer du Nord, que parce qu'on l'y a transplanté. Son fruit a ordinairement la figure d'une poire, quelquefois celle d'un limon. Sa couleur est verte en-dehors, verte & blanche en-dedans, & à un gros noyau dans le centre. On le mange cuit ou crud avec un peu de sel, parce qu'il est doux. On y met aussi du sucre, du jus de limon, du plantain rôti. Tous les Voyageurs conviennent qu'il est d'un goût & d'une saveur admirable, même crud & mangé avec du sel. On tire de son noyau de l'huile qui approche beaucoup de celle des amandes ameres. La feuille de l'arbre jette une agréable odeur : elle est sèche & chaude au second degré.

Aguata

Le *Sapotier* tient le premier rang parmi les arbres de son espèce pour la bonté de son fruit, qui s'appelle *Sapotille noire*. L'ar-

Sapotier

bre est touffu & de la grandeur du noyer ; mais ses feuilles sont plus petites & plus vertes. Le fruit est rond & revêtu d'une écorce verte très-fine. Sa pulpe a la couleur & le goût de la casse ; on y trouve quatre petits noyaux. Avant sa maturité , il empoisonne le poisson , & lorsqu'il est mûr , on en fait prendre aux malades.

La seconde espèce est la *Sapotille blanche* , qui croît sur un arbre qui ressemble beaucoup au poirier , & qui ne diffère de l'autre que par la blancheur de sa poulpe. On lui attribue la qualité de provoquer le sommeil.

La troisième , qui se nomme *Sapotille ivrogne* , est le fruit d'un arbre qui ressemble au précédent , mais dont les branches sont beaucoup plus belles. Son goût tire un peu sur l'aigre & est extrêmement agréable. Son écorce est jaune & verte. Sa poulpe est blanchâtre & n'a que deux petits noyaux.

La quatrième est la petite espèce ; qu'on appelle simplement *Sapotille*. L'arbre qui la produit est plus grand & plus touffu que les autres. Le fruit est purpurin en-dehors , & d'un pourpre plus vif en-dedans. Il a quatre petits noyaux placés chacun dans une niche. On lui donne la préférence pour le goût sur tous les fruits des régions chaudes. On en fait une composition fort agréable , qui tient les dents nettes , lorsqu'on en mâche souvent.

Mamey.

Le Mamey de la Nouvelle Espagne ne diffère de celui de l'Isle Espagnole que par la couleur de son fruit , qui est jaune

en-dehors , rouge en-dedans , & a un noyau violet. L'amande que ce noyau renferme est amere , & se nomme *Pestle*. On lui attribue beaucoup de vertus , surtout dans les lavemens.

Grandille

Le fruit qu'on nomme *Grandille* , croît dans la Nouvelle Espagne sur une plante semblable au lierre. Elle s'entortille autour d'un arbre , le couvre entièrement de ses feuilles. Le fruit est de la grosseur d'un œuf , aussi uni , jaune , vert en-dehors , blanchâtre en-dedans , avec des pepins qui ressemblent beaucoup à ceux du raisin. Il joint à la douceur de son goût une agréable acidité qui le fait beaucoup aimer des femmes. Carreri prétend qu'on découvre dans sa fleur tous les instrumens de la Passion , comme dans celle de la Grenadille Chinoise.

Nuchtli

Le fruit qui porte le nom de *Nuchtli* , est répandu dans toute l'Amérique ; mais celui qui vient dans la Nouvelle Espagne est meilleur & plus estimé. C'est une sorte de figue dont la poulpe est mêlée de plusieurs sortes de grains , mais plus gros que ceux des figues. Il est couronné comme la nefle. On en distingue plusieurs espèces qui diffèrent toutes en couleur. Les unes sont vertes en-dehors , les autres jaunes , d'autres tachetées. C'est au blanc qu'on donne la préférence. Il a le goût de la poire & du raisin. Il se conserve long-tems. Sa principale qualité est de rafraîchir beaucoup , ce qui le rend très-précieux pendant l'été. Celui qui croît dans les terres labourées passe pour le meilleur. Gage fait l'éloge d'une espèce

qui est rouge : mais on en fait peu d'usage , parce qu'elle teint de couleur de sang la bouche , le linge & l'urine. Ces effets donnerent de l'inquiétude aux premiers Espagnols qui en mangerent. Ils croyoient que c'étoit leur sang qu'ils perdoient , avoient recours aux Médecins ; & les remèdes qu'ils employoient à la guérison d'un mal imaginaire , leur caufoient de véritables maladies. La peau extérieure de ce Neuchtli est épaisse & remplie de petites pointes , mais en l'ouvrant jusqu'aux grains , on en tire aisément le fruit sans la rompre. Les Espagnols s'amusent aujourd'hui de ce qui leur causoit autrefois de vives allarmes , & présentent du Nuchtli rouge aux étrangers qui arrivent dans ce pays. Ils mettent encore le fruit entier dans une serviette & l'agitent. Les petites pointes , qui sont presque imperceptibles , s'y attachent sans être apperçues ; & ceux qui emploient la serviette à s'essuyer la bouche , se trouvent tout-à-coup les lèvres collées , même cousues au point de perdre l'usage de la parole. Ils n'en ressentent aucune douleur ; mais ce n'est qu'après s'être lavés & frottés long-tems , qu'ils se délivrent de cet embarras. L'arbre qui porte ce fruit est fort épineux. Ses feuilles sont d'un gris minime , naissent les unes sur les autres. Lorsqu'on les plante elles deviennent arbres. Dans les pays secs & stériles , ce fruit sert d'aliment & de boisson. On mange le fruit & on boit le suc des feuilles.

L'arbre qui porte le Coco est trop con-

nu , pour que nous en donnions ici la description. Nous parlerons seulement du ^{Buisson} des prunes de Coco , qui est fort commun dans certains cantons de la Nouvelle Espagne. C'est un arbrisseau de la hauteur de sept à huit pieds. Ses branches s'étendent beaucoup : il a l'écorce noire & unie. Ses feuilles sont assez grandes , ovales & d'un vert foncé. Le fruit est de la grosseur de nos grosses prunes : mais il est rond. Il s'en trouve cependant de blanc , de noir & de rougeâtre. La peau est très-mince & fort unie , la poulpe blanche , molle & spongieuse , plus propre à être sucée que mordue. Elle renferme un gros noyau dont l'amande est molle. Cet arbre aime le bord de la mer , & croît même dans le sable ; mais ses prunes y sont salées , quoique dans les autres lieux elles soient douces , agréables & sèches.

La Vigne de la Nouvelle Espagne est un arbre qui a deux ou trois pieds de circonférence , & s'élève de sept ou huit. Il pousse à sa tête quantité de branches dont les rameaux sont gros & épais. Ses feuilles ressemblent assez à celles du lierre : mais elles sont plus larges & plus fermes. Le fruit est de la grosseur ordinaire du raisin , & croît en grappes sur toutes les parties de l'arbre. Il devient noir en mûrissant , quoiqu'il soit rougeâtre dans l'intérieur. Son noyau est fort gros , & lui laisse peu de substance : mais elle est agréable & saine. Le tronc & les branches font un bon bois de chauffage.

Nous avons parlé du bois de Campê- ^{Bois de} Campêche.

che à l'article de la baie de ce nom.

Abricotier
du Mexique.

L'arbre que les Espagnols ont nommé l'*Abricotier Mexiquain*, est plus haut que nos plus grands chênes. Ses feuilles ressemblent à celles du laurier sauvage, & son écorce à celle du poirier. La chair de son fruit est peu différente de celle de nos abricots, quoiqu'il ne leur ressemble nullement par la figure. Il est de la grosseur du melon, & couvert d'une peau dure & épaisse. Il l'emporte beaucoup sur l'abricot par l'odeur & le goût. Les Espagnols cultivent cet arbre, & font des confitures de son fruit. Ils en ont transplanté dans l'Isle Espagnole, où l'on observe que l'odeur du fruit attire les sangliers, & que ceux qui s'en nourrissent ont la chair très-bonne.

Arbres à
baume.

Les Provinces de Chiapa & de Guatimala, produisent des arbres qui donnent un baume blanc, mais moins estimé que celui de *Tollu*, aux environs de Carthagene.

Pins.

Les Pins de la Nouvelle Espagne sont d'une hauteur médiocre, & ne portent que des espèces de pommes qui croissent sur les bossés, les nœuds & les autres excrescences de l'arbre. Les feuilles de cet arbre sont comme enveloppées les unes dans les autres, jusqu'à ce qu'elles s'élargissent vers la pointe. Elles sont assez épaisses, longues de dix à douze pouces, & si serrées qu'elles retiennent l'eau de pluie. On a déjà remarqué que c'est une admirable ressource pour ceux qui sont pressés par la soif. On en fait sortir l'eau de pluie en enfonçant un couteau

dans les feuilles, & on la reçoit dans son chapeau pour la boire. Acoſta dit que les pommes de cet arbre ſont fort agréables au goût, qu'on les mange coupées par morceaux & trempées dans de l'eau & du ſel.

La *Molle* eſt un arbre du Mexique. On lui attribue de grandes vertus. Quelques-uns le croient originaire du Pérou : mais il vient beaucoup mieux dans la Nouvelle Eſpagne. On tire de ſes rameaux une eſpèce de vin ou de liqueur qu'on emploie à divers uſages.

Molle.

Le *Palto* eſt un grand arbre : il a pour fruit une eſpèce de pomme dont la chair eſt fort molle, & renferme une eſpèce de noyau. Il eſt aſſez bon au goût & eſt fort ſain. Il vient auſſi au Pérou.

Palto.

Les *Chicapotes* ſont un excellent fruit qui croît dans les pays chauds. Les Mexiquains en font une eſpèce de marmelade qui approche du goût & de la couleur du Cotignac.

Chicapotes.

L'*Annone* de la Nouvelle Eſpagne l'emporte ſur celle des Philippines, & de tous les autres pays de l'Amérique.

Annone.

Les *Cappollies* ſont une eſpèce de cériſe dont le noyau eſt plus gros que celui des nôtres. Ce fruit eſt très-agréable. Il paroît, ſuivant le témoignage de pluſieurs Voyageurs, qu'il ne vient qu'au Mexique.

Cappollies.

Le Coton eſt très-commun au Mexique. Il vient ſur des arbriffeaux comme en Aſie, & ſur de grands arbres.

Coton.

L'*Amatcaſtic*, que pluſieurs Voyageurs nomment *Texcalamatl* ou *Tepeamatl*, eſt

Amatcaſtic.

un grand arbre qui a les feuilles larges comme celles du lierre , purpurines , à-peu-près de la forme d'un cœur. Il porte une espèce de petites figues d'un rouge qui tire aussi sur le pourpre , & remplies d'une petite graine rouge. En décoction il est très-bon pour la fièvre. Il fait évacuer la bile par des vomissemens & par les selles.

Capalxocotl. Le *Capalxocotl* tire son nom de la ressemblance de son odeur avec celle du *Copal* , qu'on nomme aussi *Pompoque*. Cet arbre ressemble à notre cerisier. Il porte pour fruit des espèces de petites pommes douces , mais fort astringentes. Leur principale vertu est dans le suc , qui est visqueux , & qu'on croit bon pour les fièvres dysenteriques.

Quahuayohuatli, ou Quahatlalatzin. Le *Quahuayohuatli* ou *Quahatlalatzin*, est un grand arbre dont le tronc est fort gros , rouge & tortu , & qui jette beaucoup de branches. Ses feuilles sont celles de l'*Adlèse* ou du *Rhododendra* , c'est-à-dire , longues & étroites. Son fruit est rond , mais applati comme les fèves marines , & moins gros. Cinq ou six de ces espèces d'amandes rôties & macérées dans le vin , font une excellente purgation. Il faut en ôter les membranes dont elles sont couvertes & qui les divisent par le milieu. Ximenes dit que le fruit , lorsqu'il est mûr , fait beaucoup de bruit en s'ouvrant , & qu'il s'élance aussi loin que s'il étoit poussé avec une arme à feu. L'arbre , dit-il , est grand ; ses feuilles sont celles du mûrier , mais plus larges , dentelées par les bords & divisées par une multitude

multitude de petites veines. Son tronc est rouffâtre ; son fruit rond , mais applati & rayé comme le melon. Il contient une douzaine de pepins , ronds , blancs. On assure que deux suffisent pour chasser du corps toutes les humeurs nuisibles , surtout la pituite & la bile. Il faut en ôter la membrane qui les sépare : elle est capable de causer des tranchées. Il faut les faire rôtir , les macérer dans l'eau & les prendre à jeun. Laet en fait beaucoup de cas.

Le *Xahuali* est un très-bel arbre , dont les feuilles ressemblent à celles du frêne. Son bois est pesant & d'un jaune tigré. Son fruit est semblable au poivre , mais il n'est pas couronné. Les Indiens en tirent une eau dont ils se lavent les jambes , quelquefois tout le corps , pour se fortifier & pour se noircir. Envain on se lave après pour ôter la couleur noire , elle ne dispaçoit qu'au bout de quinze jours , à l'exception des ongles , qui ne reviennent dans leur état naturel , qu'en croissant & à mesure qu'on les coupe. Xahuali

Le *Coatl* ou *Tlapalezpatli* , est un grand arbrisseau qui s'élève quelquefois de la hauteur d'un arbre. Son tronc devient ordinairement fort épais. Ses feuilles ressemblent à celles des pois ; elles sont petites , oblongues , disposées en épi & d'un blanc obscur. La substance de son bois est froide & humide. Elle teint l'eau d'une couleur bleue. On la croit excellente pour nettoyer les reins & la vessie , & pour adoucir l'âcreté des urines. Les Espagnols en transportent en Europe sous le nom de *Améric*. *Tome I.* Coatl , ou
Tlapalez-
patli. Y

Bois néphrétique. Lorsqu'elle est macérée dans l'eau pendant quinze jours, elle cesse de la teindre & perd toute sa vertu.

Higuero.

Le *Higuero* a les feuilles, la figure & la grandeur du mûrier. Son fruit est une espèce de gourde de diverses formes. Les Mexiquains en font des tasses, qu'ils nomment *Tecomates*. Elles leur servent à prendre du chocolat. Ils en mangent la poulpe.

Xaxocotl.

Le *Xaxocotl* est un arbre dont on connoît plusieurs espèces au Mexique. Ximenes en décrit deux : la première a les feuilles de l'oranger, mais elles sont plus petites & velues ; les fleurs blanches ; le fruit est rond & rempli de grains comme les figues. Ses feuilles sont acides, astringentes & d'une odeur très-forte. Elles guérissent la galle par les bains. Son écorce est froide, sèche & fort astringente. On lui attribue de guérir l'enflure des jambes, les plaies fistuleuses, même la surdité. Le fruit est chaud, sec & sent la punaise, ce qui ne l'empêche point d'être d'un fort bon goût. La seconde espèce porte un fruit beaucoup plus gros, & l'odeur n'en est pas si forte.

Mixquitl.

Le *Mixquitl* est un arbre fort commun dans la Nouvelle Espagne, principalement dans les parties montagneuses. Il est épineux. Ses feuilles sont longues, étroites, de la forme de celles de l'ail. Il porte des filiques comme le Tamarinde : ils sont presque de la même figure, remplis de graines qui ont le goût fort agréable, & dont les Montagnards font une pâte qui leur sert de pain. Ximenes croit que c'est la vraie Casse des Anciens, que la négligence seule a fait ignorer jusqu'à présent.

On tire des rejettons de cet arbre , une liqueur excellente pour les yeux. L'eau même dans laquelle ils ont trempé , acquiert cette vertu.

Le *Yecolt*, que les Espagnols ont nommé *Yecod*, *Palmier des montagnes* , est un arbre composé de deux ou trois troncs qui naissent d'une même racine. Ses fleurs sont blanches & odorantes , formées en ombelles & composées de six pétales. Il porte des fruits assez semblables à la pomme de pin , de différentes grosseurs , & de la couleur de nos châtaignes. Ximenes dit que ce fruit est froid & visqueux : mais il observe que l'on tire des feuilles de l'arbre un fil plus fin , mais plus fort que celui du Metl ou du Maghey.

Le *Xochiocotzolquaxihuitl* , est un arbre résineux qui donne une espèce d'ambre liquide. Il est d'une grandeur extraordinaire. Ses feuilles ressemblent à celles du larix , & sont divisées dans leurs deux parties en trois angles , blanchâtres d'un côté , d'un vert obscur de l'autre , & dentelées à l'entour. L'écorce du tronc & des branches est rouge en partie. On en tire , par incision , une liqueur dont l'odeur approche du storax. Elle est chaude au troisième degré & fort dessicative. C'est un spécifique contre le spasme & contre les affections hystériques. Il découle encore de cet arbre une huile dont on vante beaucoup l'odeur & les vertus.

Les Mexiquains donnent le nom de *Copal* à toutes les résines & gommes odoriférantes , & les distinguent par l'addition d'un autre nom. Ils appellent *Copal* par

excellence , une résine blanche & transparente , qui découle d'un arbre dont les feuilles ressemblent à celles du chêne ; mais elles sont plus longues. Le fruit est rond , rougeâtre & a le goût de la résine. Elle distille quelquefois d'elle-même , quelquefois par incision. L'arbre croît en divers lieux : mais on observe dans sa forme , comme dans la couleur de sa résine , quelque différence entre celui des montagnes & celui des pays plats.

Il y a un autre *Copal* , dont les feuilles sont larges , déchiquetées & un peu rudes. Cet arbre est de médiocre hauteur. On prendroit ses branches pour une espèce d'ailes , d'où sort une résine blanche , mais un peu différente de l'autre & moins abondante.

Le *Copal quaukxiotl* , est un grand arbre dont l'écorce est unie & se sépare facilement du tronc. Ses feuilles sont longues & étroites , à-peu-près semblables à la Rue. Son fruit pend en grappes. La résine qui sort de son tronc a l'odeur & la couleur de la précédente.

Le *Tepecopalli quahuil* , c'est-à-dire le Copal des montagnes , est un arbre de moyenne hauteur , qui porte un fruit semblable au gland , couvert d'une peau gluante & résineuse , bleu dans sa substance & bon à divers usages. Il rend une résine fort semblable à l'encens des Anciens. On lui attribue de singulières vertus pour les maladies des femmes , entre autres celle de rétablir l'utérus déplacé.

Le *Cuitla-copalli* , qu'on nomme aussi *Xioquahuil* , est un arbre médiocre. Ses

feuilles sont petites & rondes. Il porte pour fruit de petites graines en ombelles, visqueuses & fort odorantes. Il rend une gomme qui a quelque odeur, & qu'on prétend chaude au troisième degré.

Le *Tecopal pitzahuac*, c'est-à-dire le Copal à petites feuilles, est une espèce d'encens qui tire sur le noir. Ses feuilles sont un peu plus grandes que celles de la Rue, & rangées en ordre, des deux côtés des branches. Il porte un petit fruit rougeâtre, assez semblable au poivre rond. Il croît aussi en ordre aux côtés des branches.

Le *Xochicopalli*, c'est-à-dire le Copal fleuri, est un arbre moyen. Ses feuilles ressemblent à celles de la Menthe sazarine, quoique moins déchiquetées : elles sont jointes trois à trois sur leur tige. Le tronc, qui est fort odorant, jette une liqueur de couleur fauve qui a l'odeur du limon.

Le *Mixquixochicopalli*, ou *Xochicopal*, est un grand arbre à feuilles d'oranger ; son tronc est rayé de blanc. Ses fleurs sont rougeâtres & très-petites. Il donne une résine couleur de feu. Elle est chaude presque au troisième degré, un peu astringente & dessicative, d'une odeur douce, bonne par fumigation pour les maux de tête causés par la fraîcheur. Elle remédie aux suffocations utérines. En un mot, c'est un très-bon remède pour toutes les maladies froides & humides.

L'*Holquahuil* donne une résine que les Mexiquains nomment *Holli*, & les Espagnols *Ule*. Il y en a deux espèces. Une dont le tronc est uni & rousâtre, rempli d'une poulpe grasse & visqueuse. Ses fleurs

sont blanches & ses feuilles fort grandes. Il produit sur son tronc une sorte de petites bourses rougeâtres & remplies d'un petit fruit blanc, de la forme des avelines, couvert d'une peau brune & d'un goût fort amer. Sa résine, qu'il donne par incision, est d'abord couleur de lait, & devient noire par degrés. On en fait des boules dont les Indiens se servent pour se frotter le corps. Ils prétendent qu'elle donne beaucoup de souplesse. Ils la mangent avec certains vers qu'ils nomment *Axin*, & la regardent comme très-bonne pour provoquer l'urine, nettoyer la vessie. Ses feuilles desséchées & pilées, sont un mortel poison pour les lions, les tigres, & pour la plupart des bêtes féroces.

Le *Tecomahuca* est un grand arbre dont les feuilles sont rondes & dentelées. Il porte à l'extrémité de ses branches un petit fruit rond, jaunâtre, rempli d'une graine semblable à celle du cotonier. La substance du tronc est d'un goût âcre, mais d'une agréable odeur. Il en sort quelquefois naturellement, mais ordinairement par incision, une résine qui a toutes les qualités des précédentes, & qu'on prend pour une sorte de myrthe.

Le *Caranna* est une résine qui sort d'un grand arbre, dont le tronc est uni, d'un rouge éclatant & d'une forte odeur. Ses feuilles ressemblent à celles de l'olivier, & sont disposées en forme de croix. On attribue autant de vertu à sa résine qu'à celles dont nous avons parlé.

L'*Hutzochil* donne une liqueur fort semblable au baume de Syrie, & qui ne lui

cede ni par l'odeur ni par les autres qualités. C'est un arbre de la hauteur de l'orange, qui a les feuilles de l'amandier, mais plus grandes & plus aigues. Il porte à l'extrémité de ses branches des fleurs jaunes à feuilles longues & étroites, qui contiennent une sorte de semence brune. Dans toutes les saisons, mais principalement à la fin des pluies, cet arbre donne, par incision, une liqueur d'un jaune noirâtre, d'un goût âcre & amer & d'une odeur forte, mais extrêmement agréable. On la tire aussi des branches, en les hachant fort menu & en les faisant bouillir dans l'eau. On recueille la substance à mesure qu'elle surnage: mais ce baume est moins estimé que l'autre. On tire aussi des semences de l'arbre, une huile de la plus agréable odeur. Elle ressemble assez à l'huile d'olive, & à presque les mêmes vertus que le baume.

Les Provinces méridionales du Mexique, produisent en abondance une sorte de Cedres. Les feuilles en sont petites, longues, étroites, à-peu-près comme celles du pêcher: elles croissent par bouquets. Leur couleur est un vert pâle. Elles sont minces, souples, frisées vers la pointe, & lorsqu'on les froisse dans la main, elles rendent une liqueur onctueuse & d'une odeur aromatique. L'écorce de l'arbre est épaisse, rude, grise & adhérente. On prétend qu'il y en a de mâles & de femelles, que le mâle est plus rouge & plus compact, ce qui le rend plus facile à travailler que l'autre. Il devient très-grand, sur-tout dans les terres arides, qu'il aime mieux

Espèces de
Cedres.

que les grassettes. Les Espagnols en font des poutres, des chevrons, des planches, des cloisons & des meubles. Les Indiens n'en connoissent pas de meilleur pour faire des pirogues & des canots. Outre qu'il est léger, il est comme à l'épreuve du naufrage, parce qu'il ne se brise pas facilement. Son odeur, qui lui a fait donner le nom de *Cedre*, est extrêmement agréable. Il ne se corrompt presque jamais. On croit en trouver la cause dans une gomme très-âcre & très-amère, qui en éloigne les vers & les poux de bois, & qui communique son amertume aux alimens qu'on fait cuire sur un feu de son bois. Son odeur ne se fait sentir que lorsqu'il est bien sec. Il en jette une fort mauvaise & fort dégoûtante jusqu'à ce qu'il ait perdu toute son humidité, ce qui arrive aussi au bois de Sainte-Lucie. Le tronc & les branches de cet arbre jettent, par intervalles, des grumeaux d'une gomme claire, nette & transparente, qui durcit à l'air, & qu'on emploie aux mêmes usages que la gomme arabique. Peut-être en tireroit-on beaucoup plus par incision.

Différentes
espèces de
Mangles.

On distingue sur les côtes méridionales de la Nouvelle Espagne, trois sortes de Mangles: les noirs, les rouges & les blancs. Le noir, qui est le plus grand, a le tronc de la grosseur d'un chêne, & s'élève ordinairement d'environ vingt pieds. Il est fort dur & bon pour la charpente, mais d'une pesanteur extraordinaire. Le Mangle rouge croît près de la mer & des rivières. Son tronc est moins gros que celui du Mangle noir: mais il pousse plusieurs raci-

nes de la grosseur de la jambe : elles s'élèvent à huit ou dix pieds de terre, ce qui rend les lieux où cet arbre croît, presque impraticables. Le bois en est dur & bon à divers usages. Son écorce, qui est rouge en-dedans, sert à tanner les cuirs. Le Mangle blanc n'arrive jamais à la même grosseur des autres, & n'a pas la même utilité.

On trouve sur ces côtes, particulièrement dans la baie de Campêche, sur la mer du Nord, une espèce de fruit qui se nomme *Pengoin*. Il y en a deux espèces, l'une jaune, l'autre rouge. La première espèce croît sur une tige verte de la grosseur du bras & de la hauteur d'un pied. Les feuilles ont un demi pied de long sur un pouce de large : elles sont bordées de piquans. Le fruit sort au sommet de la tige en deux ou trois gros pelotons, composés chacun de seize ou vingt pommes, rondes & jaunes, de la grosseur d'un œuf de poule. La peau en est épaisse & le dedans rempli d'une petite graine noire, mêlée dans la pulpe du fruit.

Pengoin

Le *Pengoin* rouge a la grosseur & la couleur d'un oignon sec. Sa figure est celle d'une quille. Il ne croît point sur une tige, sort de terre par un bout & y reste attaché par l'autre. La même racine en produit soixante & soixante & dix. Ils sont environnés & comme défendus par des feuilles piquantes & longues d'environ deux pieds. Le fruit de l'une & de l'autre espèce se ressemble par les qualités. Tous deux tirent sur l'aigre. Ils passent pour fort sains, & ne nuisent jamais à

l'estomac. Si on en mange avec excès, on sent une chaleur extraordinaire au fondement.

Chupiri. La Province de Mechoacan produit un arbre que ses habitans nomment *Chupiri*, c'est-à-dire, *Plante de feu*. Il ressemble au laurier, & a même la forme plus agréable. Ses feuilles sont plus grandes que celles de l'amandier. Ses fleurs sont une espèce de rose : mais le suc en est fort âcre. Les Indiens en font cependant usage pour corriger la pituite : mais ils le mêlent avec d'autres.

Charapeti. On vante un arbruste du même canton : on le nomme *Charapeti*. Il pousse une longue & grosse racine, d'un blanc sale au-dehors & rougeâtre en-dedans. Il en sort une très-grande quantité de petits rameaux d'un vert obscur tirant sur le bleu, ronds, unis. Ils produisent des feuilles semblables à celles de l'oranger, & portent des fleurs blancheâtres qui ont la forme d'une étoile ; mais elles n'ont ni goût ni odeur. Les Indiens prétendent que cette plante est un excellent remède pour le mal vénérien. Ils emploient sa racine en décoction, avec un régime convenable au pays. Elle guérit les tumeurs, les plaies & les autres effets de ce mal ; arrête la dysenterie, rétablit les forces, excite l'appétit, chasse la galle & les maladies les plus obstinées de la peau.

Quammochitl, ou Bois de sang. Le *Quammochitl* ou *Bois de sang*, se trouve dans la Province de Nicaragua, sur la mer du Sud & sur la mer du Nord, à la même hauteur.

Cuhuraqua. Le *Cuhuraqua* est un arbre du Mechoa-

DES AMÉRICAINS: 315

tan. Son tronc est épineux. Ses racines sont blanches & sarmenteuses. Elles produisent de petits rejettons rougeâtres en-dehors , & très-rouges en - dedans. Ils sont tortus , se couvrent de petites feuilles fort veinées : elles ont la figure d'un cœur. On en distingue deux autres espèces, dont l'une se nomme *Pinguica* , l'autre *Jama*. On tire de ces trois arbrustes une teinture d'un fort beau rouge.

Le *Puntzumeti* , que Ximenes nomme *Puntzumeti* l'*Asarum* du Mechoacan , est une plante très-vantée. Ses feuilles ressemblent à celles de la vigne ; sa tige , qui n'a pas plus d'une coudée de hauteur , est ronde & unie. Ses fleurs sont jaunes & composées de filets fort déliés en forme de chevelure. Elles produisent de petites semences noires. Les racines ressemblent à celles de l'Ellebore blanc. C'est la seule partie dont on fasse usage dans la médecine. Elles jettent une petite odeur de musc & sont d'un goût âcre. On les croit chaudes & sèches au troisième degré. Leur poudre , au poids d'une dragme , prise dans du vin ou dans de l'eau de buglose ou de citron , adoucit les douleurs néphrétiques , nettoie les reins , fortifie le ventricule dans les affection froides , facilite la digestion , ôte les crudités , excite les mois , dissipe les vents , & joint à toutes ces vertus celle d'être un puissant antidote contre tous les venins.

Les Espagnols ont donné dans leur langue le nom d'*Ennemie des venins* , à la *Acuitze-huarira* plante qui se nomme *Acuitze-huarira* , dans le Mechoacan , & *Chipahuatziz* ou *Zozatequam* , dans d'autres Provinces. Ses feuil-

les sont celles de l'oseille, & sortent de la racine. Ses tiges ne s'élèvent que de deux ou trois pouces, & portent au sommet des fleurs d'un blanc rougeâtre, qui forment ensemble un bouquet rond. La racine est aussi ronde, blanche en-dedans & d'un jaune doré en-dehors. On vante son goût & ses vertus. Son suc & son eau, dans quelque quantité qu'on l'avale, adoucit l'ardeur des fièvres, fortifie le cœur, passe pour un excellent antidote & pour un vulnéraire encore plus puissant. Il faut piler la racine & l'appliquer en forme d'emplâtre sur la plaie. Prise en décoction, elle soulage les douleurs des reins, tempère l'acrimonie des urines, excite l'appétit, dissipe les tumeurs du gosier. Enfin elle remédie à presque tous les maux de quelque manière qu'on l'emploie.

Tlalamatl,
ou l'herbe de
Jean l'Infant

Le *Tlalamatl*, que d'autres nomment *Tlacimatl*, ou petite *Cimalt*, & les Espagnols *Herbe de Jean l'Infant*, parce que ce fut lui qui leur en donna la connoissance, a les feuilles rondes, disposées trois-à-trois, & presque semblables à l'herbe que les Latins appellent *Nummulaire*. Ses tiges sont purpurines & rampantes, ses fleurs rousses & en forme d'épis, sa semence est petite & ronde, sa racine longue, mince & fibreuse. Elle est froide, sèche, astringente, & guérit toutes sortes de plaies. On assure qu'elle avance la maturité des tumeurs & des abcès. Pilée au poids de deux dragmes, elle adoucit les douleurs qui viennent des maux vénériens. Elle fait sortir toutes les humeurs nuisibles : appliquée sur les yeux, elle diminue l'in-

flammation. On assure qu'elle tue la vermine.

Le *Pehuame* est une espèce de *Volubilis*, dont les feuilles ont la forme d'un cœur. Ses fleurs sont purpurines. Sa racine est longue, épaisse, couverte d'une peau rougeâtre. C'est de cette partie dont on se sert dans la médecine. Elle est âcre, odorante, sèche & chaude au troisième degré. En décoction, ou préparée comme la china ou la falsépareille, elle guérit le mal vénérien. On lui attribue quantité d'autres vertus, & les Indiens la comptent entre leurs meilleures plantes.

Pehuame

L'*Enguamba* ne croît que dans le canton d'*Urubapa*. C'est un arbre moyen, dont les feuilles larges & concaves sont divisées par petits nerfs moitié jaunes & moitié rouges. Ses fleurs pendent en grappes, & sont couleur d'herbe. Il s'en forme un fruit noir, plein de grains, dont on exprime une huile jaunâtre, qui est un spécifique pour résoudre les humeurs & pour guérir les anciennes plaies.

Enguamba

La Province de Guaxaca est fertile en fruits & en plantes salutaires. On y en trouve une qui est fort venimeuse. Dans le Marquisat del Valle, il en croît une dont les propriétés sont sans exemple. Sa force pour empoisonner dépend du tems qu'il y a qu'elle est cueillie. C'est-à-dire, que pour faire mourir quelqu'un au bout de l'année, il faut qu'il y ait un an qu'elle soit cueillie, ou six mois, si l'on veut qu'elle soit mortelle au même terme. On l'emploie fraîchement cueillie pour ceux qu'on veut faire périr sur le champ.

Plantes venimeuses.

Savonnier.

Le *Savonnier* est un arbre qui produit une espèce de petites avelines, dont l'écume est un excellent savon pour nettoyer les habits. Les coques exposées au soleil prennent un très-beau noir, & ne se fendent jamais. On les fait polir & percer pour en faire des grains de chapelets. Cet arbre vient abondamment dans les Mistèques & les Zapotecas. Le Pere Labat dit que la coquille renferme une matière molasse, visqueuse & fort amère; que c'est de cette matière dont on se sert pour blanchir le linge. Le centre de cette noix offre un noyau rond, rempli d'une matière blanche, ferme & qui a presque le goût de la noisette. On en tire une huile qui n'est pas mauvaise dans sa fraîcheur, & qui éclaire fort bien. L'arbre est droit & rond. Il s'en trouve de deux pieds de diamètre & de trente pieds de hauteur. Son écorce est grise, mince, sèche & peu adhérente, comme dans tous les bois durs. Il est fort pesant: ses fibres sont fines & pressées. Les meilleures haches se rompent souvent pour l'abattre. On ne l'emploie guère en charpente. Il sert à faire des rouleaux de moulin & des moëux de roue.

Poivre
Tabasco.

On vante un arbre particulier à la Province de Tabasco. Il est grand, a les feuilles de l'oranger: elles jettent une agréable odeur. Ses fleurs sont rouges comme celles du Grenadier, & ont l'odeur de l'orange. Ses fruits sont ronds; noirs lorsqu'ils sont mûrs, & ont l'odeur assez agréable: mais ils sont fort âcres au goût. Ils sont secs & chauds au troisième degré. On s'en sert au lieu de poivre dans

Passaïonnement des viandes , & les Espagnols y reconnoissent beaucoup de vertus.

La Province de Vera-Paz produit des cannes d'une si prodigieuse grandeur , qu'il s'en trouve de cent pieds de haut & d'une grosseur proportionnée. Aussi les Indiens s'en servent-ils pour leurs édifices.

Cannes.

On doit mettre au nombre des plantes de la nouvelle Espagne , le Tabac , qui fut découvert en 1520 , dans la Province d'Yucatan , & que les Espagnols cultivent avec tant de succès , qu'ils en tirent une partie de ce bon Tabac d'Espagne , qu'on nomme *de la Havanne*.

Tabac.

La plante qui porte le poivre long du Mexique , se nomme *Tlatlanguaie* & *Acapatli*. Elle a le tronc tortueux comme le sarment , & les feuilles semblables à celles du poivre blanc , mais plus longues & plus aigues. Son fruit est rond & de différentes longueurs. Ses feuilles jettent une odeur assez forte , & ont le goût très-âcre. Cette plante est sèche & chaude au troisième degré. Jamais sa semence ne mûrit parfaitement. On la cueille lorsqu'elle commence à rougir. On l'expose au soleil pour qu'elle achève de mûrir , & c'est dans cet état qu'elle se conserve. Quelques-uns la font sécher lorsqu'elle est encore verte , la mangent & la trouvent assez bonne. Elle donne un assez bon goût aux viandes , pourvu qu'on ne les approche point du feu après les avoir assaisonnées : la moindre augmentation de chaleur en dissipe toute la force. La longueur ordinaire de ce poivre est d'un demi-pied , & sa grosseur est celle d'une corde moyenne.

Tlatlanguaie.
Guaic.

*Pinahuitz-
xihuitl.*

Entre les arbusse du Mexique, on en trouve un que l'on nomme *Pinahuitz-xihuitl*. Il est haut de quatre palmes. Ses tiges sont minces; épineuses, & ses feuilles divisées en six parties, qui forment entr'elles comme autant de petits faisceaux. La racine est sarmenteuse; les fleurs ressemblent à celles du châtaignier, & le fruit à la châtaigne: mais il pend en petites grappes; vertes d'abord, ensuite roussâtres. Cette plante est une espèce de zoophite, qui se retire & se flétrit lorsqu'on y touche; même au moindre soufflé de l'homme ou des animaux.

Avant la conquête, les Mexiquains n'avoient point de jardins potagers. L'Empereur & les Caciques, qui faisoient cultiver si soigneusement des fleurs & des simples dans les grands jardins dont on a donné la description, n'y faisoient mettre, comme nous l'avons dit, aucun légume pour l'usage de leur table. Ils recevoient de leurs vassaux une partie de ces denrées, qui étoient comprises dans le tribut qu'ils leur devoient. Ils faisoient acheter le reste dans les marchés publics. Comme les racines & les légumes servoient beaucoup à la nourriture des Mexiquains, c'étoit, après le maïs, ce qu'ils avoient le plus de soin de cultiver dans les champs. La terre offroit d'elle-même une multitude de racines aux habitans de cet heureux climat. Acofta en nomme un grand nombre, qu'il n'a pas cru devoir décrire. Il ne cesse point de répéter que de tous les climats du monde, il n'y en a point de plus riche en plan-

tés, ni dans lequel celles de l'Europe aient fructifié avec plus de perfection & d'abondance.

§. III.

Fleurs.

IL n'y a point de Nation qui ait autant de goût pour les fleurs que les Mexiquains. Ils en font des bouquets & des couronnes. Les jardins de Montezuma offroient à la vue plus de mille figures humaines, artificiellement composées de feuilles & de fleurs. Ce goût s'est communiqué aux Espagnols, principalement dans les Monastères. Gage parle avec admiration des agrémens de cette nature qu'il trouva dans plusieurs maisons de campagne, où les Religieux qui se destinent à la Mission des Philippines, font un séjour de quelques mois, pour se disposer, par une vie douce, aux fatigues de leur entreprise. Il dit que les jardins contiennent environ quinze arpens de terre, ornés de toutes sortes de fleurs & partagés par des belles allées de citronniers & d'orangers. On y trouve, avec abondance, des grenades, des figues, des raisins, des ananas, des sapotes, & tous les autres fruits qui naissent au Mexique. Les herbes, les salades & les cardons d'Espagne que l'on vend, apportent un revenu considérable aux Couvents. Le désert des Carmes l'emporte encore sur toutes ces beautés. La description que le même Auteur en fait est ravissante. Il est à trois lieues de Mexico, au Nord-Ouest, & est situé sur une montagne au milieu d'une chaîne de rochers. Entre ces

rochers on a construit des grottes en forme de petites chambres, qui servent de logement aux Hermites, & plusieurs chapelles ornées de statues & de peintures. On a soin d'exposer à la vue du public des disciplines, des haïres, des ceintures garnies de pointes de fer, &c. pour faire croire que la vie que menent ceux qui habitent ces lieux, est très-austère. Ce sanctuaire de la pénitence est environné de vergers & de jardins remplis de fleurs & de fruits. Ils ont une lieue de tour. On y trouve, en plusieurs endroits, des fontaines qui sortent des rochers, & dont l'eau est d'une fraîcheur admirable, & qui, avec l'ombrage des arbres toujours verts, font de cet Hermitage, un des plus délicieux séjours du monde. On ne s'y promène qu'entre les jasmins, les roses & les plus belles fleurs du pays. Il n'y manque rien de ce qui peut réjouir les sens. Chaque Hermite, après huit jours de solitude, retourne au Couvent pour faire place à un autre qui lui succede. Le même Voyageur assure que le nombre des Gentilshommes & des Dames de Mexico, qui vont tous les jours visiter les Hermites, est incroyable, & que tous leur font des présens considérables, pour obtenir quelque part à leurs prières.

Floripendia.

On met au premier rang des fleurs Mexiquaines, celles d'un arbre que les Espagnols ont nommé *Floripondio*, & qui ne porte aucun fruit. Elles ont à-peu-près la forme du lys, sont un peu plus grandes. Leur blancheur est éblouissante, & leurs étamines approchent de celles du lys. Leur

odeur est charmante, sur-tout à la fraîcheur du matin. Cet arbre fleurit, sans interruption, pendant toute l'année.

On trouve dans le même pays un autre arbre que les Mexiquains appellent *Xuchinacaztli*, & les Espagnols *Oreille*, parce qu'elle représente en effet l'oreille humaine. Les pétales sont d'un beau pourpre en-dedans, & verts en-dehors. L'odeur en est aussi fort agréable.

Le *Yoloxochitl* est encore un arbre à fleurs odorantes, qui forment dans leur ombelle un véritable cœur. Elles sont blanches en-dehors & rougeâtres en-dedans, grandes, belles & un peu visqueuses. On lui attribue plusieurs qualités, sur-tout contre les affections hystrériques.

Le *Cacaloxochitl* porte des fleurs qu'on vante autant pour leur beauté que pour l'excellence de leur odeur. Il y en a de bleues, de rouges, de blanches, d'autres qui sont mêlées de différentes couleurs. Il en naît un fruit à grandes filiques rouges. On en emploie la pulpe dans la médecine pour nettoyer le ventricule & les intestins.

Le *Cempoalxochitl* est moins célèbre par sa beauté que par ses vertus. Le suc des feuilles & les feuilles mêmes broyées & infusées dans de l'eau ou du vin, guérissent les refroidissemens du ventricule, elles provoquent l'urine & la sueur. Appliquées extérieurement avant l'accès des fièvres intermittentes, elles en diminuent la force. Elles dissipent les vents, remédient aux obstructions, relâchent les contractions des nerfs, & font un très-bon

spécifique pour l'hydropisie. Prises dans l'eau froide, elles deviennent un très-bon vomitif. Enfin c'est un excellent remède contre toutes les affections froides, il fait sortir les causes du mal par les urines & les sueurs. On en fait aussi un baume pour les blessures. On en fait bouillir les fleurs dans de l'huile commune, on y joint du suc des mêmes fleurs, on passe le tout à la chauffe; on y met un peu de cire, pour lui donner la consistance d'onguent. Ce baume est très-bon pour les plaies & les hémorrhoides.

Herbes.

On trouve dans le Mexique une multitude d'herbes auxquelles on attribue différentes qualités. Elles ne nous paroissent pas assez intéressantes pour que nous en fassions ici l'énumération.

§. IV.

Progrès des Plantes d'Espagne au Mexique.

CHACQUE Province du Mexique offre aujourd'hui tout ce qui croît en Espagne; meilleur dans quelques cantons, pire dans d'autres. On y trouve le froment, l'orge, les porées, les laitues, les choux; les raves, les oignons, l'ail, le persil, les navets, &c.

Entre les arbres, ceux qui ont le mieux fructifié, sont les orangers, les limoniers & les citronniers: on en vit bientôt des forêts.

Les figues, les pêches, les presses, les abricots & les grenades mêmes, n'ont pas ressenti moins avantageusement la faveur du climat. Il n'en est pas de même des poi-

tes, des pommes, des prunes, des cerises : soit que leur culture ait été négligée, ou qu'on n'ait pas assez distingué l'espèce qui convient à chaque climat de ce vaste pays. Le coing y vient en abondance. Les châtaignes, les nesles, les cormes, les noisettes & les amandes n'y viennent pas facilement.

§. V.

Oiseaux du Mexique.

NOUS commencerons par les oiseaux dont la variété est admirable, au rapport de tous les Voyageurs qui ont donné la description de ce pays.

On donne le premier rang au *Sensoulté*, Sensoulté pour la beauté de son plumage & l'agrément de son chant. Son nom, qui signifie *cinq cens voix*, exprime sa dernière qualité. Il est un peu moins gros que la grive, & d'un cendré très-luisant, avec des taches blanches fort régulières aux ailes & à la queue.

Le *Gorion* est d'un très-beau noir. Son Gorion ramage est admirable. Cet oiseau est, à-peu-près, de la grosseur de notre moineau.

Le *Cardinal* a le ramage très-beau ; mais Cardinal il est encore plus vanté par la beauté de sa figure & de son plumage. Il est de la grandeur d'une alouette de bois. Son bec & son plumage sont du plus beau rouge qu'on puisse voir : sa tête est ornée d'une huppe de la même couleur. Il est commun dans les parties tempérées de la Nouvelle Espagne. Il y en a une espèce plus petite, mais elle ne chante jamais.

On estime le chant du *Trigrillo*. Sa cou- Trigrillo

leur est celle du tigre. Il est de la grosseur de la grive.

Cuirilacoche. Le *Cuirilacoche* a les ailes brunes & les yeux rouges. Il est aussi grand que le *Sensoutlé*, mais il a le bec plus long. Lorsqu'on le garde en cage on y met une pierre de ponce, afin qu'il y lime son bec, dont la longueur l'empêcheroit de manger.

Cacaloro. Le *Cacalotocolt* est de la grandeur d'un merle. Sa couleur est jaune & son chant fort agréable.

Silgueros. Le *Silgueros* est blanc & noir, de la grosseur d'un moineau. On le recherche beaucoup pour la cage.

Différentes espèces d'Alouettes. Parmi les *Alouettes* de bois, il s'en trouve de jaunes & de noires. Elles suspendent leurs nids à certaines plantes avec des crins. Elles ont le chant fort agréable.

Différentes espèces de Perroquets. On trouve au Mexique plusieurs espèces de *Perroquets*. Le *Caterinillas* a le plumage entièrement vert. Le *Loros* l'a vert aussi, à l'exception de sa tête & de l'extrémité des ailes qui sont d'un beau jaune. Le *Pericos* est de la même couleur & n'a que la grosseur d'une grive. Le *Guayamayaz* a dans son plumage un mélange de plumes incarnates, vertes & jaunes, avec une belle queue de la longueur de celle du faisan. Il est de la grosseur du pigeon & n'apprend jamais à parler.

Grittone Reale. On trouve dans ce pays deux espèces de faisans; l'une, qui se nomme *Grittone*, a la queue & les ailes noirs, & le reste du corps brun; l'autre se nomme *Reale*, est d'une couleur plus claire, & a sur la tête une espèce de couronne.

Le *Vicicili* n'a pas le corps plus gros qu'une guêpe. Son bec est long & très-délié. Il se nourrit de la rosée & de l'odeur des fleurs, autour desquelles il voltige toujours sans se reposer. Son plumage est une espèce de duvet, mais varié de plusieurs couleur, qui le rendent fort agréable à la vue. Les Indiens font beaucoup de cas de celui du cou & de l'estomac, qu'ils mettent en œuvre avec de l'or. Cet oiseau s'endort au mois d'Octobre sur quelque branche, à laquelle il demeure attaché par les pieds jusqu'au mois d'Avril, qui est la première saison des fleurs. Alors il se réveille. C'est de là que lui vient son nom, qui signifie ressuscité.

Vicicili

Gomera;
ubi supra.

L'*Aure* est un gros oiseau, très-commun dans la *Nouvelle Espagne*. Il est de la grosseur d'une poule d'inde. Le plumage de son corps est noir, à l'exception du cou & de la poitrine, où il tire sur le rouge. Ses ailes sont noires vers la jointure & tout le reste est mêlé de couleur de cendre, de jaune & de pourpre. Il a les ongles fort crochus, le bec des perroquets, noir à l'extrémité, & les narines fort épaisses; la prunelle des yeux, les paupières rougeâtres, le front couleur de cendre & sillonné de rides, qu'il ouvre & resserre à son gré & sur lesquelles flottent quelques poils crépus. Sa queue, qui ressemble à celle de l'aigle, est moitié noire, moitié cendrée. Il se nourrit de serpens, de lézards & d'excrémens humains. Il vole presque continuellement, & avec une force qui le fait résister au vent le plus impétueux. On ne peut manger sa chair, elle jette une odeur fort puante.

Aure.

Chiacchialaccas.

Les *Chiacchialaccas* sont une espèce de poules : elles ressemblent beaucoup aux nôtres ; mais elles sont plus petites , & leur plumage est toujours brunâtre.

Coqs d'Indes sauvages.

Les bois & les campagnes du Mexique sont toujours remplis de Coqs d'Indes sauvages. On les tue au clair de la lune , lorsqu'ils sont juchés sur les arbres où ils ont coutume de passer la nuit.

Grives.

On trouve au Mexique diverses sortes de Grives. Les unes sont noires & si familières qu'elles entrent dans les maisons. D'autres ont les ailes rouges ; d'autres la tête & l'estomac jaunes. On les mange ; mais leur chair n'est pas si fine que celle des nôtres.

Pivert.

Le *Pivert* du Mexique n'est pas plus grand que la tourterelle : il a le bec aussi long que le corps. Son plumage est noir , à l'exception de la gorge où il est jaune. On assure que de l'eau tiède où l'on a fait tremper sa langue , est un spécifique contre les maux de cœur , & que la fumée de ses plumes guérit d'autres douleurs du corps.

Carreri , tom. 6. Guachichil.

Le *Guachichil* , ou *Sucefleur* , est un petit oiseau qui est sans cesse en mouvement autour des fleurs & qui vit de leur suc. On prétend que , pour dormir , il se suspend par le bec entre les branches des arbres. Les Indiens emploient leurs plumes aux plus beaux ouvrages.

Suppilote.

Le *Suppilote* est de la grandeur du corbeau. Il y en a de deux espèces , l'une qui a sur la tête une crête de chair , & l'autre une huppe de plumes. Ils se nourrissent de charognes & d'immondices. La police défend

fend de les tuer à Vera-Cruz , parce qu'on les croit propres à purifier l'air.

Le *Bourdonnant* a le plumage fort agréable, le bec noir & fort délié; les jambes & les pieds d'une extrême délicatesse. Sa grosseur est celle du hanneton. Il ne bat point des ailes en volant, les tient toujours étendues, se meut avec beaucoup de vitesse & fait entendre un continuel bourdonnement. Il voltige sans cesse au milieu des fleurs & des fruits. Il y pose quelquefois ses deux pieds, puis se retire aussitôt & revient avec la même vitesse. Chaque fleur, chaque fruit l'arrête cinq ou six minutes. On en distingue deux ou trois espèces, qui diffèrent par la grosseur & par le plumage; mais elles sont toutes fort petites. La plus grosse est noirâtre.

Le *Quam* a la grosseur d'une poule d'Inde. Sa couleur est un brun noirâtre. Il habite les bois, où il se nourrit de baies. Sa chair est excellente.

Le *Correfo* est un autre oiseau qui se nourrit de baies, & dont la chair est très-brune. Ses os passent pour un poison très-vif; ce qui est cause qu'on a grand soin de les enterrer, de peur que les chiens ne les mangent. Il est plus gros que le *Quam*. Le mâle est noir, a une huppe sur la tête, & la femelle est d'un brun obscur.

On nomme *Corneilles subtiles*, une espèce du corneilles qui sont de la grosseur du pigeon. Leur plumage est noirâtre, mais le bec & le bout des ailes tirent sur le jaune. Elles bâtissent leurs nids d'une manière extraordinaire. Ils sont suspendus aux branches des plus grands arbres, même à l'ex-

trémité des plus hautes & de celles qui s'écartent le plus du tronc. Ils sont éloignés de deux ou trois pieds de la branche à laquelle ils tiennent & ont la figure d'un saladier rempli de foin. Les fils qui attachent le nid à la branche & le nid même, sont composés d'une herbe longue fort adroitement entrelassée. Le fil est délié proche la branche & plus gros vers le nid. On apperçoit à un des côtés du nid un trou qui sert d'entrée à l'oiseau. Le même arbre porte quelquefois vingt de ces nids suspendus, ce qui forme un spectacle assez agréable.

Corneilles
Carnassières.

Les *Corneilles Carnassières* sont noirâtres ; à-peu-près de la grosseur de nos Corbeaux. Elles ont la tête sans plumes. Leur cou, qui en est aussi presque tout dégarni, est si rouge, qu'en les voyant d'une certaine distance, on les prendroit pour des coqs d'Inde. Il y en a qui sont totalement blanches ; mais elles ont aussi la tête & le cou chauvés. On n'en voit jamais plus de deux de la dernière espèce à la fois. Les coupeurs de bois regardent les blanches comme les rois de l'autre espèce. Dans les troupes de noires il s'en trouve toujours une blanche, & lorsqu'elles s'assemblent autour d'une carcasse, c'est la blanche qui commence la curée, aucune noire n'ose y toucher tant qu'elle continue de manger, & fondent toutes ensemble sur la proie, aussitôt que la blanche prend son vol.

Différentes
espèces de
Canards.

On trouve trois fortes de Canards au Mexique. Les uns, plus petits que les nôtres, se perchent sur les arbres secs & ne vont à terre que pour manger ;

d'autres , qui se nomment en langue du pays , *Canards sifflans* , parce que leurs ailes font une espèce de sifflement dans leur vol : ils se perchent comme les premiers ; les troisièmes ne se perchent point , vivent comme ceux de l'Europe & leur ressemblent. La chair des trois espèces est fort bonne.

L'oiseau que l'on nomme *Tout-bec* , tire ce nom de la grosseur de son bec , qui est aussi gros que le reste du corps. Les plus gros ne le font pas plus que nos piverts & leur ressemblent assez par la figure : mais il s'en trouve de plus petits , qui sont beaucoup plus rares.

Tout-bec

Le *Cogreco* a les ailes courtes. Il est moins gros & moins rond que la perdrix , mais il en a la couleur. Il court sur terre , dans les bois marécageux ou sur le bord des criques. Il a une espèce de ramage qu'il fait entendre soir & matin. Sa chair est fort délicate.

Cogreco

Le *Faucon pêcheur* ressemble par la figure & la couleur à nos plus petits faucons : il en a le bec & les ferres. On le trouve ordinairement perché sur les branches des arbres ou sur les branches sèches qui sont près de la mer ou des rivières. Dès qu'il apperçoit quelque poisson , il y vole à fleur d'eau , le prend avec ses ergots & s'élève en l'air , sans toucher l'eau de ses ailes. Il n'avale pas le poisson entier , comme font d'autres oiseaux qui en vivent ; il le déchire avec son bec & le mange par morceaux.

Faucon pêcheur.

Les *Merles* de la Nouvelle Espagne sont un peu plus gros que les nôtres. Ils ont

Merles

la queue un peu plus longue , & leur ramage est un caquet comme celui des pies ; mais leur couleur n'est pas différente.

Tourterelles.

On distingue trois sortes de tourterelles dans ce pays : les unes ont le jabot blanc ; les autres sont brunes , & les troisièmes d'un gris fort sombre. Les premières sont les plus grosses , & ont le reste du corps tirant sur le bleu. Elles ont la chair fort délicate. Celles de la seconde espèce sont plus petites & moins grasses que les premières. Les troisièmes sont plus grosses qu'une alouette & fort grasses.

Oiseau du Tropique.

On a donné le nom d'*Oiseau du Tropique* à une espèce d'oiseau qu'on ne voit effectivement que vers ce cercle , soit en mer , soit sur les côtes , où il fait ordinairement son nid. Il est de la grosseur d'un pigeon , rond comme la perdrix , & tout blanc. Son bec est jaune , gros & court. Il a sur le croupion une longue plume d'environ sept pouces de long , qui lui tient lieu de queue. Il y a apparence que c'est le même que nos matelots nomment *Paille-en-cu* , & qu'on trouve sur les côtes d'Afrique vers la même hauteur.

Totoquestal.

Le *Totoquestal* est un oiseau de la grosseur du pigeon ramier. Son plumage est vert & sa queue fort longue. Les Mexiquains se paroiennent de ses plumes dans leurs plus grandes fêtes.

Boubie.

La *Boubie* est un oiseau aquatique , un peu moins gros qu'une poule , & d'un gris clair. Il est plus blanc dans les îles

que sur les côtes de la terre ferme. Son bec est plus gros & plus long que celui des corneilles. Ses pieds sont plats comme ceux du canard. Cet oiseau est fort stupide. A peine il s'écarte du chemin par lequel il voit venir des hommes. Du côté de la mer du Sud, il fait son nid à terre, & dans la mer du Nord, il le fait sur les arbres. Sa chair est noire & a le goût de poisson.

Le *Guerrier* est un autre oiseau aquatique qui a la grosseur du Milan, auquel il ressemble par la forme: mais il est noir, à l'exception du cou qui est rouge. Il vit de poisson, se tient en l'air comme le Milan, s'élance sur les poissons qu'il aperçoit, les enlève avec le bec, & retourne dans l'air sans avoir même touché à l'eau que du bout du bec. Ses ailes sont fort longues & ses pieds ressemblent à ceux des oiseaux ordinaires. Il fait son nid tantôt à terre, tantôt sur les arbres, suivant les commodités qu'il y trouve.

Ximenes donne la description d'un oiseau du Mexique, & l'appelle monstrueux. Il est de la grandeur du gros coq d'Inde & presque de la même forme. Son plumage est blanc, moucheté de quelques petites taches noires. Il a le bec d'un Epervier, mais plus aigu. Il vit de proie sur mer & sur terre. Son pied gauche ressemble à celui d'un oie & lui sert à nager. Le droit est semblable à celui du faucon. C'est avec ce dernier qu'il tient sa proie dans l'eau comme dans les airs.

*Quadrupedes du Mexique.***Moutons.**

ON distingue trois sortes de quadrupèdes dans la Nouvelle Espagne, ceux qu'on y a portés d'Europe, ceux de la même espèce qu'on y a trouvés, & ceux qui sont particuliers aux pays. Les vaches, les brebis, les chevres, les porcs, les chevaux, les ânes, les chiens & les chats. La facilité avec laquelle ces animaux se sont multipliés dans ce pays est surprenante. Le nombre des brebis est prodigieux; mais la laine est sèche & grossière; on ne l'emploie qu'à faire de gros draps & des couvertures pour les Indiens. Ces troupeaux innombrables ne servent qu'à rendre la chair, le lait & le fromage à très-grand marché.

Vaches.

Les *Vaches* se sont multipliées dans la même proportion, & rapportent des avantages plus considérables au pays. On distingue parmi elles les vaches domestiques, dont on tire le lait, la chair, les veaux, comme en Europe, tandis qu'on emploie les bœufs au travail. Les vaches sauvages qui habitent les montagnes & les forêts, n'ayant point de maîtres, sont comptées au nombre des bêtes de chasse: elles appartiennent à ceux qui les domptent ou qui les tuent. On les rencontre quelquefois par milliers dans les campagnes, & l'on ne leur fait la guerre que pour en enlever les peaux. Ceux qui font métier de tuer ces animaux, accoutument leurs chevaux à cette chasse. Ils avancent

avec tant de diligence, que le cavalier n'a nul embarras à les conduire. Pour armes ils ont un fer de la figure d'un croissant, qui peut avoir cinq ou six pouces d'une corne à l'autre & qui a un tranchant fort aiguisé. Ce fer est enchassé par une douille au bout d'une hampe de quatorze ou quinze pieds de long. Le chasseur pose son épieu sur la tête du cheval, le fer en avant, & court après la bête. Lorsqu'il l'a joint, il fait tous ses efforts pour lui couper le jarret. Son cheval fait aussi-tôt un tour à gauche pour éviter l'animal, que la douleur rend furieux, & qui court sur lui de toute sa force. Si les ligamens du jarret ne sont pas tout-à-fait coupés, il ne manque pas de les rompre, par les efforts qu'il fait, & n'ayant plus que trois jambes il cesse de courir avec la même vitesse. Alors le chasseur se rapproche à petits pas, & frappe l'animal avec son fer sur une des jambes de devant. Ce coup le renverse : le chasseur met promptement pied à terre, & avec un couteau, dont il est toujours muni, il frappe l'animal sur la nuque, un peu au-dessous des cornes, & ne manque presque jamais de lui faire sauter la tête. Cette opération étant finie, il va chercher une autre proie & laisse l'animal qu'il a tué aux écorcheurs dont il est toujours suivi. Les Espagnols ont la précaution de ne détruire que les vieilles vaches & les vieux taureaux.

La guerre qu'on fait sans cesse à ces animaux, les a rendus si féroces, qu'il y a beaucoup de danger pour un homme seul à les tirer dans les savanes. Les

vieux taureaux qui ont déjà reçu quelque blessure, n'attendent pas toujours qu'ils soient poursuivis pour se précipiter sur les chasseurs. Lorsqu'on approche d'un troupeau, toutes les bêtes qui le composent se rangent comme en bataille, & se tiennent sur la défensive. Les vieux taureaux sont à la tête, les vieilles vaches ensuite & le jeune bétail est à la queue. Si l'on tourne à droite ou à gauche pour attaquer l'arrière-garde, les vieux taureaux ne manquent point de tourner en même-tems & de faire face aux chasseurs. Cette raison empêche de les attaquer en troupe. On les observe pour surprendre ceux qui s'écartent dans les savanes. Un taureau légèrement blessé prend ordinairement la fuite : mais si la blessure est considérable, il s'élance tête baissée sur le chasseur. On assure qu'une vache, dans le même cas, est plus dangereuse encore, parce qu'elle attaque le chasseur les yeux ouverts ; au lieu que le taureau les ferme, ce qui donne beaucoup de facilité à l'éviter. Il est certain que les cuirs qu'on transporte en Europe sont une des plus constantes richesses de la Nouvelle Espagne.

Chevres.

Les *Chevres*, qui sont en très-grand nombre dans ce pays, fournissent non-seulement du lait & des cabris, mais encore un fort bon suif qui sert à éclairer, & à préparer le maroquin.

Chevaux.

Le climat est si propre aux chevaux ; qu'ils y ont multiplié prodigieusement : ils y sont aussi bons qu'en Espagne même. On s'en sert pour voyager, & l'on n'em-

plie que des mules pour le transport des marchandises & du bagage. Une loi, qu'on croit aussi ancienne que l'établissement des Espagnols dans ce pays, oblige tous les habitans des villes & des bourgs de fournir à ceux qui voyagent avec un passeport des Officiers Royaux, l'hospice, des vivres & des chevaux sur toute leur route, sans autre rétribution qu'une légère diminution d'impôts.

On trouve au Mexique des chevaux sauvages, mais en plus petite quantité que dans l'île Espagnole, où l'on assure qu'on en voit courir des troupes de cinq cens au moins. Lorsqu'ils apperçoivent un homme à quelque distance, un d'entr'eux se détache, approche de la personne, souffle des naseaux, & prend une autre route en galopant de toute sa force : à l'instant tous les autres le suivent. Quoiqu'ils soient de la même race que les chevaux domestiques, ils ont dégénéré dans les forêts qu'ils habitent. La plupart ont la tête grosse, les jambes raboteuses & le cou long. Ils sont d'ailleurs fort propres au travail & s'appriivoisent facilement. Pour les prendre on tend des lacs de corde sur les routes qu'ils fréquentent : ils ne manquent jamais d'y donner ; mais ils s'étranglent lorsqu'ils sont arrêtés par le cou. Aussi-tôt qu'on les a pris, on les attache au tronc d'un arbre & on les laisse deux jours sans boire & sans manger. Dès le troisième, on leur présente de la nourriture, & en la voyant, il sont aussi doux que s'ils avoient toujours vécu parmi les hommes. On assure que ceux qu'on

a lâchés , après les avoir nourris pendant plusieurs jours , sont revenus ensuite dans les mêmes lieux , & que fleurant leurs maîtres , ils les ont reconnus & se sont laissés reprendre.

Chiens sauvages.

On trouve dans ce pays quantité de chiens sauvages. On attribue leur origine à ceux que les premiers Espagnols qui passèrent dans ce pays amenerent avec eux , & qui , après avoir perdu ou quitté leurs maîtres , se repandirent dans les bois. La plupart ressembtent à nos lévriers : ils marchent en troupes. Quoiqu'extrêmement voraces , ils manquent de hardiesse pour attaquer les chevaux & les vaches : mais ils mangent les veaux & les poulains. Un sanglier ne leur fait pas peur : ils l'attaquent & ne le quittent point qu'ils ne l'ayent dévoré. Il y a des chiens originaires du Mexique.

Animaux originaires du Mexique & qui ressembtent aux nôtres.

Les conquérans du Mexique assurent qu'avant leur arrivée dans ce pays , il y avoit des lions , des tigres , des ours , des sangliers , des cerfs & des renards : mais ces animaux n'ont pas une exacte ressemblance avec ceux de notre hémisphère.

Lions du Mexique.

Les *Lions du Mexique* ne sont pas roux : ils n'ont point de crins comme ceux de notre continent. Leur couleur ordinaire est grise ; & loin d'être si furieux que les lions d'Afrique & d'Asie , ils se laissent prendre , ou tuer à coups de pierres ou de bâtons , dans un cercle d'hommes , où l'on n'a pas de peine à les renfermer. S'ils sont poursuivis par des chiens , ils grimpent sur les arbres , d'où les chasseurs les abattent facilement à coups de lance ou d'arquebuse.

Les *Tigres* ont la couleur de ceux d'Afrique & ne sont pas moins dangereux par leur adresse & leur cruauté : mais ils ne sont ni si grands ni si gros. On prétend qu'ils ont une haine particulière contre les naturels du pays, & qu'au milieu de plusieurs Espagnols, ils choisissent toujours un Indien pour le dévorer.

Tigres.

Les *Ours* ont la figure & la féroceité des nôtres : mais ils ne sont pas communs dans ce pays. Pendant le jour ils se terrifient, & ne cherchent leur proie que pendant la nuit.

Ours.

Les *Sangliers*, que les Mexiquains nomment *Sainos*, sont beaucoup moins forts que ceux d'Europe, &, ce qui est étrange, ont leur nombril sur le dos. Ils vont en troupes dans les bois. Leurs dents sont tranchantes & les rendent d'autant plus terribles, qu'ils attaquent eux-mêmes les chasseurs. Ceux qui leur font la guerre sont obligés de monter sur des arbres, où ces animaux ne les ont pas plutôt découverts, qu'ils accourent en grand nombre. Ils mordent le tronc de l'arbre, lorsqu'ils ne peuvent nuire à l'homme : mais on les tue facilement dans cette situation. La vue de ceux qu'on a tués, ou le bruit des armes à feu, fait fuir tous les autres. Leur chair est très-bonne : mais il faut avoir soin de leur couper le nombril qui, comme on vient de le dire, est sur le dos : il se corrompt dans l'espace d'un jour.

Sangliers.

Les forêts du Mexique sont remplies de cerfs : mais d'Acosta prétend que la plus grande partie sont sans cornes.

Cerfs.

Les *Renards* du Mexique ne sont pas plus

Renards.

grands que nos chats. Ils ont le poil blanc & noir & la queue très-belle. Lorsqu'ils sont poursuivis, ils s'arrêtent, après avoir un peu couru, &, pour se défendre, rendent une urine si puante, qu'elle empoisonne l'air dans l'espace de cent pas. S'il en tombe sur quelqu'une des hardes des chasseurs, on est obligé de les mettre quelque tems en terre, pour en dissiper l'odeur qui est insupportable.

Loups.

Les *Loups* de la Nouvelle Espagne ressemblent au léopard, si l'on en croit Gemelli & Carreri.

Animaux
originaux
du Mexique
Dante.

Le *Béoti*, que les Espagnols ont nommé *Dante* ou *Vache du Mexique*, est un animal sans cornes, de la grandeur d'une petite vache. Son cuir est fort estimé pour sa dureté, qui le rend impénétrable à toutes sortes de coups. Lorsque cet animal a trop de sang, il se frotte les jambes contre une pierre & se fait saigner. Les Mexiquains font beaucoup de cas de sa chair.

Sibole.

On donne le nom de *Sibole* à un autre animal qui est de la grandeur d'une vache. On en estime la peau qui est fort douce & dont les poils sont fort longs.

Animal
dont le nom
est inconnu.

On trouve dans la Province de Vera-Paz un animal sauvage, qui n'est pas moins gros que l'ours & qui a le poil noir, la queue large, des mains & des pieds presque de la forme humaine; la face large, sans poil, ridée, & le nez camus, à-peu-près comme les Nègres.

Daims.

La Province de Guatimala produit une espèce de Daims qui ont deux ventricules, l'un pour la digestion des alimens; l'autre sert de réceptacle à diverses sortes

de bois pourri. On ne devine pas quel peut être le but de la nature dans une organisation si singulière. Les Mexiquains mangent la chair de ces animaux, quoiqu'elle soit visqueuse.

Le *Squache* est plus gros qu'un chat, a la tête assez semblable à celle du renard. Il a les oreilles courtes & le museau long. Ses pieds sont armés de griffes aigues qui lui servent à monter sur les arbres. Sa peau est couverte d'un poil court, fin & jaunâtre. Sa chair est saine & de très-bon goût. Il ne mange que de très-bons fruits, principalement des Sapotilles, dont les arbres sont sa retraite ordinaire. Lorsqu'on les prend jeunes, on les apprivoise aussi facilement que les chiens, & on les dresse de même. Cet animal est fort commun dans la Province d'Yucatan. Squache

L'*Ours à fourmis* est de la grosseur d'un chien de bonne taille. Il a le poil rude & d'un brun qui tire sur le noir, les jambes courtes, le museau long, de petits yeux, la gueule fort petite & la langue aussi déliée qu'un ver de terre de cinq ou six pouces de long. Cet animal ne se nourrit que de fourmis & ne se trouve guères qu'auprès des fourmillières. Pour les prendre, il couche son museau à terre, sur les bords du sentier où elles passent, pousse la langue au travers de ce sentier. Les fourmis s'y arrêtent & dans un instant elle en est couverte. Alors il la tire & les avale. Il recommence le même exercice aussi long-tems qu'il a faim. Quoique ces animaux jettent une odeur de fourmi, leur chair peut se manger. On en trouve beau- Ours à fourmis.

coup dans le continent du Mexique & sur les côtes de la mer du Sud.

Sloth.

Le *Sloth* est couvert d'un poil brun. Il est un peu moins gros que l'ours à fourmis & n'est pas si hérissé. Il a la tête ronde, les yeux petits & le museau court, les dents fort aiguës, les jambes courtes, & les griffes longues & perçantes. Il se nourrit de feuilles. Il est si lourd, qu'après avoir mangé toutes les feuilles d'un arbre, il passe cinq ou six jours à en descendre, pour en chercher un autre. Quoique fort gras en quittant le premier, il arrive fort maigre sur un autre. Dampier assure qu'il emploie neuf ou dix minutes pour avancer un pied à la distance de trois pouces. Il dit qu'il en a frappé quelques-uns pour les animer; mais ils paroissent insensibles. Rien ne les effraye & ne peut les contraindre à marcher plus vite. Il y a beaucoup d'apparence que c'est le même animal dont on a parlé dans la description de la côte de Guinée sous le nom de paresseux.

Aicotochtli
ou *Armadillo*
so.

L'*Armadillo* tire son nom de son armure. Il est de la grosseur du cochon de lait; mais il a le corps plus long. Il a le dos couvert d'une écaille qui se rejoint sur le ventre, où elle ne laisse que la place des quatre pattes. Il a la tête petite, le groin du porc & le cou assez long. Dans sa marche, il montre entièrement sa tête: mais la moindre crainte la lui fait cacher sous son écaille. Il y retire aussi ses pieds & demeure immobile comme une tortue de terre. Son écaille est partagée en croix au milieu du dos, & ces jointures lui servent

à se retourner. Ses pieds ressemblent à ceux de la tortue de terre. Il creuse la terre comme les lapins, & a les ongles très-forts. On aime assez sa chair.

Cet animal, si l'on en croit Laet, est assez commun dans toutel'Amérique; mais il diffère en chaque pays, sur-tout pour la grosseur.

Le *Tlaquatzin* est de la forme d'un petit chien qui a le museau long & sans poil, la tête petite, les oreilles fort minces, les yeux petits & noirs, le corps du poil assez long & blanc jusqu'à l'extrémité qui est noire. Sa queue est ronde, longue de huit ou neuf pouces, couverte d'un poil semblable à celui du tigre : elle est si flexible, qu'il s'en sert pour se tenir suspendu à tout ce qu'il rencontre. La femelle porte quatre ou cinq petits à la fois. Ils ne sont pas plutôt nés, qu'elle les met dans un sac de peau que la nature lui a placé sous les mammelles, où elle les nourrit facilement de son lait. Ce sac est si bien disposé qu'on n'en découvre pas facilement l'ouverture. Cet animal monte sur les arbres avec une légèreté étonnante, & fait la guerre aux oiseaux. Sa queue passe pour un spécifique contre la gravelle & plusieurs autres maux. Laet assure qu'elle a d'incroyables vertus.

Le *Chat-Tigre* est commun dans la Province d'Yucatan. C'est un animal farouche. Il est de la grosseur de nos mârins, a les jambes courtes & le corps ramassé. Par la tête, le poil & la manière de quêter sa proie, il ressemble au tigre. Il y en a un si grand nombre dans la baye de Cam;

pêche, qu'ils y feroient redoutables pour les habitans, s'ils n'y trouvoient de jeunes veaux sauvages qui sont très-communs dans ce pays. Ils ont la mine altière, le regard si farouche, qu'il fait frémir les hommes les plus hardis.

La vache
des monta-
gnes.

On compte parmi les plus singuliers animaux du Mexique, une espèce de vache qui habite les bois, dans le voisinage des grandes rivières. Elle est de la grosseur d'un taureau de deux ans & a la figure d'une vache par le corps; mais elle a la tête beaucoup plus grosse, plus ramassée & n'a point de cornes. Son museau est court, ses yeux sont fort grands, ronds & remplis. Elle a de grosses lèvres, les oreilles longues, & moins épaisses que les vaches ordinaires. Le cou est épais & court: les jambes sont plus courtes que celles de nos vaches. La queue est assez longue, mais peu garnie de poil. Le corps est entièrement garni d'un poil clair-semé. Sa peau est épaisse d'environ deux pouces. Sa chair est rouge & sa graisse blanche; elle est fort saine & a bon goût. On trouve de ces animaux qui pèsent cinq ou six cents livres. Ils se nourrissent d'une sorte d'herbe ou mousse longue, déliée, qui est très-commune sur le bord des rivières. Lorsqu'ils sont rassasiés, il se couchent où ils se trouvent. Le moindre bruit les réveille: alors ils se jettent dans l'eau, de quelque profondeur qu'elle soit, vont au fond & y marchent comme sur la terre. Ils sont assez communs dans les Provinces d'Yucatan, de Honduras, jusqu'à la rivière de Darien,

Outre les chevres communes, on en trouve une espèce fort singulière, que les ^{Cornetas de} ~~terra.~~ ^{terra.} Espagnols ont nommée *Cornetas de terra*. On croit qu'elles ont été transportées du Chili au Mexique. Elles ont quatre pieds & demi de haut, s'appriivoisent facilement. On les bride, & deux hommes des plus forts peuvent monter dessus; elles les portent facilement: leur pas est l'amble ou le petit galop. Leur museau ressemble à celui du lièvre: elles remuent même, comme lui, les deux levres en broutant. Leur tête approche beaucoup de celle des Gazelles. Elles sont armées de cornes torfes, qu'elles quittent tous les ans. Comme ces cornes ne peuvent être d'aucun usage, on les trouve éparfes dans les lieux que ces animaux habitent. Leurs oreilles approchent beaucoup de celles de l'âne. Elles ont le cou délié comme le chameau & le portent droit comme les tigres. Leur poitrail est large comme celui du cheval, & leur dos semblable à celui d'un beau lévrier. Leur croupe & leur queue approchent de celles du daim. Elles ont le pied fourchu comme la brebis, avec un éperon en dedans, de la grosseur du doigt & aussi pointu que celui de l'aigle. Cet éperon, qui est situé environ deux pouces au-dessus de l'endroit où la corne se divise, leur sert à grimper sur les rochers & à se tenir fermes dans toutes les situations. Le poil que ces animaux ont sous le ventre, a douze ou quatorze pouces de long: celui qu'ils ont sur le dos est une espèce de laine à demi frisée.

Cet animal est fort doux, propre à tout;

res fortes de fatigues & d'un grand usage. Sa chair a le goût de celle du mouton. Waffer en a tué plusieurs, & assure qu'il a trouvé dans l'estomac d'un, treize pierres de bezoard de différentes figures, dont quelques-unes ressembloient au corail. Elles étoient entièrement vertes lorsqu'il les découvrit; mais elles devinrent par la suite de couleur cendrée. Les Espagnols lui apprirent que ces bêtes servoient fort utilement aux mines du Pérou. Elles servent encore à transporter le métal aux villes qui sont sur le bord de la mer, par des précipices ou des chemins si rompus, que les autres animaux n'y peuvent passer. On les conduit chargées jusqu'à l'entrée de ces lieux inaccessibles, & leur conducteur les abandonne à elles-mêmes & leur laisse faire un chemin de plus de seize lieues, tandis qu'il en fait plus de cinquante par de longs détours, au bout desquels il les retrouve. Dans une ville de la côte qui n'a de l'eau douce qu'à une lieue de distance, on a dressé ces chevres à l'aller prendre sans guide, avec deux jarres sur le dos. En arrivant à la rivière, elles s'y enfoncent assez pour remplir ces jarres, & le transportent pleines chez leur maître. Lorsque le soleil est couché, elles ne se prêtent plus au travail, & la violence est inutile pour les y contraindre.

§ VII.

Bêtes venimeuses.

Serpens. Les *Serpens* sont en si grand nombre au Mexique, & distingués par tant de noms

différens, que pour éviter une multitude de mots barbares, qui sont aussi-tôt oubliés qu'on les a lus, on les divisera en quatre espèces principales, qui sont les jaunes, les verts, les bruns, & ceux qui sont mêlés de blanc & de jaune.

Les premiers sont ordinairement aussi gros que le bas de la jambe d'un homme & ont six ou sept pieds de long. Ils sont si paresseux qu'ils ne quittent presque jamais le même lieu, lorsqu'ils y trouvent assez de lézards & d'autres animaux semblables pour faire leur nourriture. La faim les fait cependant monter quelquefois sur les arbres pour surprendre les gros oiseaux & d'autres bêtes qui s'y retirent. On assure que quand ils sont lacés autour d'un arbre, ils ont la force d'arrêter une vache qui passe, & que, laissant une partie de leurs corps autour de l'arbre, ils s'entortillent autour des cornes de la vache & s'en rendent maîtres. Ils sont si peu venimeux, qu'on en mangela chair. On assure qu'il s'en trouve de cette espèce qui sont aussi gros que le corps d'un homme.

Les serpens verts n'ont que la grosseur du pouce & quatre ou cinq pieds de long. Serpens
verts.

Leur dos est d'un vert fort vif, mais la couleur du ventre tire un peu sur le jaune. Ils se logent entre les feuilles vertes des buissons, se nourrissent des oiseaux qui vont s'y percher. Ils sont très-venimeux.

Le serpent brun est un peu plus gros que le vert; mais il n'a pas plus d'un pied ou deux de long. Il est si peu dangereux, qu'on le voit sans frayeur entrer dans les maisons. Il fait la guerre aux souris, qu'il prend avec beaucoup d'adresse. Serpens
bruns.

Serpens tachetés.

Les serpens tachetés de jaune sont tous redoutables aux Mexiquains. Il y en a une espèce que les Espagnols ont nommée *Scorpion*, qui peut avoir trois quarts d'aune ; mais sa queue fait la plus grande partie de cette longueur. Il a les jambes fort courtes, la langue est d'un rouge ardent. Sa peau est fort dure, tachetée de jaune & de blanc. L'aspect de cet animal est effrayant. Ses morsures ne sont cependant mortelles que pour ceux qui négligent d'y apporter remède. D'ailleurs, il est doux & ne blesse que ceux qui l'attaquent. On peut les mettre dans la classe des lézards.

Calipegue.

Le *Calipegue* est une espèce de lézard tacheté de brun obscur & de jaune. Il est de la grosseur du bras d'un homme, a quatre jambes & la queue fort courte. Il vit dans les troncs des vieux arbres, principalement dans les endroits marécageux. Les Indiens les croient fort venimeux & n'en approchent jamais sans précaution.

Les Espagnols donnent le nom de vipères à une espèce de serpent qui ressemble aux vipères par la tête. Sa longueur ordinaire est d'environ seize pouces. Sa grosseur est médiocre. Il a le ventre d'un blanc jaunâtre, les côtés revêtus d'une espèce d'écailles blanches, rayées par intervalles de lignes noires, le dos tigré avec des lignes brunes qui aboutissent à l'épine. Il y en a plusieurs espèces qui ne diffèrent que par la couleur. Il a au bout de la queue des espèces de sonnettes, & il lui en pousse tous les ans une nouvelle qui se joint en forme d'anneau aux anciennes. Ces sonnettes se succèdent comme les nœuds de l'é-

pine du dos, & rendent un véritable son lorsque l'animal se remue. Ses yeux sont noirs & d'une moyenne grandeur. Il a deux dents à la mâchoire supérieure, par lesquelles on croit qu'il jette son venin, & cinq des deux côtés des mâchoires. On les apperçoit aisément lorsque la mâchoire s'ouvre. Ceux qui ont le malheur d'être mordus par ce terrible animal, meurent avant vingt-quatre heures dans les plus cruels tourmens. Lorsqu'il est irrité, il secoue ses sonnettes, qui font alors beaucoup de bruit. On assure que les Indiens en mangent la chair.

On trouve dans certains cantons de la Province de Guatimala, des Scorpions de la grosseur du lapin, & des Crapauds qui sont à-peu-près de la même grosseur, & qui sautent, comme les oiseaux, sur les branches des arbres. Ces animaux font un bruit terrible lorsque le tems est pluvieux.

Scorpions
& Crapauds
monstrueux

Il y a dans plusieurs cantons du Mexique des Araignées, dont le corps est de la grosseur du poing, & les jambes aussi déliées que celles qui sont en Europe. Elles ont deux cornes longues d'un pouce & demi, & d'une grosseur proportionnée à celle de leur corps : elles sont noires, polies & fort pointues. On a soin de conserver ces cornes, lorsqu'on tue les araignées. Quelques-uns s'en servent pour nettoyer leur pipe ; d'autres pour se curer les dents, dont on prétend qu'elles guérissent les douleurs. Le dos de ces animaux est couvert d'un duvet jaunâtre & fort doux. Plusieurs naturalistes prétendent qu'elles sont fort veni-

Araignées
monstrueuses.

meuses , d'autres assurent qu'elles ne sont nullement dangereuses ; mais personne n'a osé en faire l'expérience.

Fourmis.

Le Mexique est rempli de diverses sortes de Fourmis. On en trouve de grosses, de petites , de noires & de jaunes. La piqure des grosses fourmis noires , est presque aussi dangereuse que celle des scorpions ; les petites de cette couleur ne sont guère moins nuisibles. Leur aiguillon perce comme le feu. Il y en a une si prodigieuse quantité sur les arbres , qu'on en est quelquefois tout couvert avant qu'on les ait apperçues ; mais il est rare qu'elles piquent si on ne les irrite pas. Dans les Provinces méridionales , elles font leur nid sur les grands arbres entre les tronc & les branches. Elles y passent l'hiver , c'est-à-dire , la saison pluvieuse , & conservent soigneusement leurs œufs pendant ce tems. Les Espagnols font beaucoup de cas de ces œufs , pour nourrir leurs poules. Pendant la saison sèche , elles se répandent dans tous les lieux où il y a des arbres : jamais on n'en voit dans les savanes. Leurs sentiers dans les bois sont aussi battus que nos grands chemins , & ont trois ou quatre pouces de largeur. Elles ne retournent jamais à leur gîte , sans un fardeau considérable pour leur grosseur. Ce fardeau est presque toujours composé de feuilles vertes. Elles forment une longue file , & paroissent empressées à se devancer mutuellement.

On trouve dans ce pays une autre espèce de fourmis noires , qui ont les jambes longues & qui marchent en troupes. Elles suivent régulièrement leurs chefs , n'ont

point de sentiers battus comme les autres. Lorsqu'elles entrent dans une cabane, elles s'arrêtent à y fureter & à y piller pendant tout le jour. L'habitude où l'on est de les voir partir avant la fin du jour, fait que les habitans les laissent : d'ailleurs il seroit fort difficile de les chasser.

On assure qu'on en trouve une espèce qui est fort grande dans le canton d'Yzalcos, que les habitans les mangent, & qu'on les vend au marché.

Les Abeilles sont fort communes dans ce pays : elles ne s'écartent guère des bois & nichent dans le creux des arbres. Les Indiens ont trouvé le moyen d'en apprivoiser une espèce, en leur creusant des troncs d'arbres pour leur servir de ruches. Ces abeilles privées ne diffèrent des nôtres qu'en ce qu'elles sont plus brunes, & que leur aiguillon est trop foible pour percer la peau d'un homme. Elles se jettent cependant avec furie sur ceux qui les irritent; mais leur piqure n'est qu'un chatouillement, dont il ne reste aucune trace. Elles donnent beaucoup de miel, & la couleur est blanche. Celles des bois sont de deux fortes; les unes assez grosses & piquent fortement; les autres de la grosseur de nos mouches noires, mais plus longues. Il y a beaucoup d'Indiens qui s'occupent à chercher le miel qu'elles déposent dans le creux des arbres, le vendent aux marchés, & vivent fort honnêtement de ce commerce. ¶

Abeilles.

L'*Alligator* est assez commun dans toutes les contrées de l'Amérique; mais il n'y a point de pays où il le soit plus que dans le Nouvelle Espagne. Il a tant de ressem-

Alligator.

blanche avec le crocodile, que plusieurs Naturalistes ont cru que ces deux animaux étoient le même sous des dénominations différentes. L'alligator n'a que seize à dix-sept pieds de long & n'est pas plus gros qu'un poulain de taille ordinaire. Il a la figure du lézard. Sa couleur est d'un brun fort sombre. Sa tête est fort grosse, ses dents sont fortes. Il en a deux au bout de la machoire inférieure qui sont d'une longueur considérable. Il y a dans la machoire supérieure deux trous pour les recevoir. Ses jambes sont courtes, ses pattes larges, sa queue est fort longue. Tout son corps est couvert d'écailles assez dures, qui sont jointes ensemble par une peau fort épaisse. Au-dessus des yeux il a deux bosses dures & couvertes d'écailles. Depuis la tête jusqu'à la queue l'épine est comme formée de ces nœuds d'écailles, qui ne branlent pas comme celle des poissons. Elles sont si fortement unies à la peau, qu'on ne peut les séparer qu'avec un couteau fort tranchant. Les écailles qui sont sur les côtés & qui vont vers le ventre sont d'un jaune obscur, moins épaisses & moins ramassées que les autres. Lorsqu'il marche, sa queue traîne derrière lui. Sa chair jette une forte odeur de musc; ce qui empêche d'en manger. Cette odeur vient de quatre glandes qui lui viennent naturellement. Deux dans les aînes près de chaque cuisse, & deux autres vers la poitrine sur chaque jambe de devant. On les porte comme un parfum.

Les Crocodilles n'ont aucune de ces glandes, ni des dents longues à la machoire inférieure. Leurs jambes sont plus longues.

Lorsqu'ils

Lorsqu'ils courent, ils ont la queue relevée & retroussée en forme d'arc. Les nœuds de leurs écailles sur le dos sont beaucoup plus épais, plus gros & plus fermes. Ils ne fréquentent point les mêmes lieux. Les Espagnols donnent à ces deux espèces d'animaux le nom de *Caymans*. C'est, sans doute, de cette dénomination commune qu'est venue l'erreur.

Dampier convient que les œufs de ces deux amphibies se ressemblent si parfaitement qu'on ne peut les distinguer à la vue. Ils sont de la grosseur de ceux des oies, mais beaucoup plus longs. Les uns & les autres sont un fort bon aliment, quoique ceux de l'alligator sentent un peu le musc. Ces deux animaux vivent sur terre & dans l'eau, & aussi bien dans l'eau douce que dans l'eau salée. Ils aiment également la chair & le poisson. On prétend que le chien est un mets fort délicat pour eux. On a observé que les chiens ne boivent pas volontiers dans les grandes rivières & les anses où les crocodilles & les alligators peuvent se tenir cachés; mais ils s'arrêtent à quelque distance du bord, aboient assez long-tems avant que d'en approcher. Si la soif les force d'y boire, ils ne le font qu'en tremblant, & la seule vue de leur ombre les fait reculer, avec de nouveaux aboiemens.

Le même Auteur assure que le crocodile est bien plus féroce & plus hardi que l'alligator: il poursuit également les hommes & les bêtes; au lieu que l'alligator ne fait jamais de mal si on le laisse tranquille.

§. VIII.

*Poissons.**Axolotl.*

LE poisson le plus remarquable de cette contrée est celui que les Mexiquains nomment *Axolotl*. Il a la peau fort unie, mouchetée sous le ventre de petites taches dont la grandeur diminue depuis le milieu du corps, jusqu'à la queue. Sa longueur est d'environ six doigts & son épaisseur de deux. Il a quatre jambes comme le lézard : sa queue est longue & fort menue par le bout. Ses pieds lui servent à nager : ils sont divisés en quatre doigts, comme ceux de la grenouille. Sa tête est d'une grosseur qui n'est pas proportionnée à celle de son corps : sa gueule est noire & presque toujours ouverte. Les Naturalistes prétendent qu'il a un *uterus* & ses mois comme les femmes. Sa chair est fort bonne & a un goût qui approche de celui de Panguille.

Tortues.

Dampier distingue huit sortes de Tortues : 1°. les grosses tortues ; 2°. les grosses têtes ; 3°. les becs-à-faucons ; 4°. les tortues vertes ; 5°. les *Hécates* ; 6°. les *Terrapenes* ; 7°. les tortues bâtarde ; 8°. la petite tortue.

Grosses tortues.

Les premières sont effectivement plus grosses que les autres, ont le dos plus haut & plus rond ; mais la chair puante & mal saine.

Grosses têtes.

Les *Grosses têtes* ont en effet la tête plus grosse que toutes les autres ; la chair en est aussi fort puante. Elles se nourrissent de la mousse qui vient sur les rochers. Les François confondent ordinairement ces deux espèces sous le nom de *Caouanes*.

Les *Becs-à-faucons* sont les moindres de routes. On les nomme ainsi, parce qu'elles ont la gueule longue & petite, tirant en effet sur la figure du bec des faucons. Leur dos est couvert d'une belle écaille dont on fait un riche commerce. L'écaille des plus grosses pèse environ trois livres & demie. Leur chair est si mal saine dans certains pays, qu'elle cause des vomissemens terribles. Leur bonne ou leur mauvaise qualité dépend de la nourriture qu'elles prennent. Elles aiment à pondre dans les îles de la baie de Honduras & le long des côtes du continent, depuis la Trinité jusqu'à Vera-Cruz. Nous avons parlé ailleurs de celles des côtes de Guinée.

Les *Tortues vertes* tirent ce nom de leur écaille, qui est plus verte que celle des autres. Elle est fort déliée, fort transparente, & les nuages en sont plus beaux que ceux du bec-à-faucon. Elles pèsent jusqu'à trois cents livres. Leur tête est ronde & petite, & leur dos fort plat. Leur chair est blanche & fort douce au goût, leur graisse jaune. On envoie de la Jamaïque au Mexique, des vaisseaux qui les prennent au filet, leur font de réservoirs dans la mer & les gardent vivantes. C'est la nourriture ordinaire du peuple. Cette espèce de tortue vit d'une herbe qui croît à cinq ou six brasses du rivage. Cette herbe est différente de celle qui nourrit la Matanée & le Lamentin. Sa feuille est plus petite.

Les *Hécates* aiment l'eau douce : elles cherchent les étangs & les lacs, viennent rarement à terre. Leur poids n'est que de douze ou quinze livres. Elles ont les jam-

A a ij.

Becs-à-faucons.

Tortues vertes.

Hécates.

bes petites, les pieds plats, le cou long & menu. Leur chair est un fort bon aliment.

Terrapenes. Les *Terrapenes* sont une espèce de tortue beaucoup moins grosse que les Hecates. Leur dos est plus rond & leur écaille comme naturellement taillée. Elles aiment les lieux humides & marécageux : leur chair est assez bonne. Elles sortent de l'eau, pénètrent dans les bois, où les chasseurs les prennent facilement. Ils leur font une marque sur l'écaille, les laissent aller, & au bout d'un mois chacun retrouve celles qu'il a marquées.

**Tortues bâ-
tardes.**

Les *Tortues bâtardes* sont des tortues vertes, mais dont l'écaille est beaucoup plus épaisse que celle des autres tortues de la même couleur, & leur chair n'est pas si douce. C'est de toutes les espèces la plus large : leur ventre a ordinairement cinq pieds de largeur. Ce sont les tortues les mieux nourries de la mer du Sud. Ces tortues vont à terre en plein jour & se couchent au soleil. Au lieu que dans les autres espèces, il n'y a que la femelle qui va à terre, pour déposer ses œufs dans le sable, & ce n'est que pendant la nuit.

**Petites tor-
tues.**

La petite Tortue est encore une espèce différente, qui se trouve sur la côte occidentale du Mexique, & dont on vante la chair. On remarque que les tortues en général font leur ponte dans des lieux fort éloignés de ceux où elles se nourrissent ordinairement. Le poisson qu'on nomme *Goulu* les suit : il n'en paroît plus aucun dans les lieux qu'elles ont abandonnés, & on y en voit beaucoup à leur retour.

Dampier prétend que les tortues travail-

lent dans l'eau à la propagation de leur espèce ; que le mâle est neuf jours sur la femelle & qu'il a même de la peine à l'abandonner. La femelle étant dans cette situation, fait des efforts pour s'échapper lorsqu'elle apperçoit un canot ; mais le mâle la retient avec ses deux nageoires de devant. Lorsqu'on les surprend accouplées, le plus sûr est de darder la femelle : on est certain d'avoir le mâle avec elle.

§ IX.

Mines, Métaux, Pierres précieuses, & autres productions du Mexique.

DANS les premiers tems que les Espagnols firent la conquête du Mexique, ils publierent avec ostentation les richesses immenses qu'ils découvroient dans ce pays ; mais la politique leur imposa bientôt silence : on la poussa même jusqu'à défendre d'écrire ou parler publiquement de ce qui se passoit ; ainsi l'on n'a d'autres lumières sur l'or & l'argent de ce pays, que celles qu'on peut tirer des anciens Ecrivains, & de quelques observations des Voyageurs étrangers.

Les mines d'argent de *Pachuca* étoient très-vantées en 1568.

On trouve dans les cantons de *Tuculula* & de *Tlapa*, qui sont situés dans l'Audience de Mexico, quantité de veines d'or. Ceux de *Tlafco*, de *Maltepeque* & de *Guaximango* dans la même audience, sont remplis de mines d'argent. Le canton de *Mestizlan* abonde en mines de fer & d'alun. *Yzquilpa*, qui est à vingt-deux

lieues de Mexico , a des mines de plomb : Talpayana , qui en est à vingt-quatre ; Temozealtepeque à dix-huit ; Caltepeque à vingt-deux ; Yaculpo à vingt ; Zumpango à quarante ; Guayaxuato à soixante ; Comania à soixante-sept ; Achiacico à dix-huit de los Angeles ; enfin Gautla , Zumatlan & San-Luiz de la Paz , d'où on ne marque pas la distance de la Capitale , sont autant de mines d'argent.

Dans la Province de Guaxaca , on trouve la montagne de *Cocola* , proche du canton de Guaxolotitlan , à dix-huit degrés de latitude Nord , dans laquelle on découvre plusieurs mines d'or & d'argent , du crystal de roche , du vitriol , & différentes sortes de pierres précieuses. A six lieues d'Antequera , dans la même Province , il s'en trouve une , où l'on ne fouille pas long-tems sans trouver des paillettes d'or : les veines de plomb s'y présentent de toutes parts.

Herrera , Décade 3. Liv. 8. dit qu'en 1525 , les Espagnols découvrirent dans la Province de Mechoacan , une des plus riches mines qu'on ait jamais connues. Les Officiers Royaux , ne se contentant pas d'en tirer le quint pour la Couronne , voulurent faire tourner le tout à leur profit ; mais elle disparut tout d'un coup , & l'on n'a jamais pu la retrouver. Quelques-uns prétendent que les Indiens la bouchèrent ; d'autres assurent qu'elle fut couverte d'une montagne par un tremblement de terre.

Dans le caton de Leon on trouve une prodigieuse quantité de mines d'argent.

Guanaxati & *Talputaga* sont deux autres mines fort célèbres. La première est à vingt-huit lieues de Valladolid au Nord ; l'autre à vingt-quatre de Mexico. Elles appartiennent toutes deux à la Province de Mechoacan.

Le canton de Colyma est rempli de cuivre. On y en trouve une espèce qui est si molle & si ductile, que les habitans en font de très-beaux vases. Il y en a au contraire une autre qui est si dure, qu'on l'emploie au lieu de fer pour tous les instrumens de l'agriculture.

On trouve dans la Province de Goudalajara, une montagne remplie de mines d'argent, de cuivre & de plomb. La Province de Kalisco passe pour être remplie de mines d'argent. Il y en a plusieurs du même métal dans la Province de *Culuacan*.

Les cantons nommés *Zacatecas* sont le plus riche du pays de la Nouvelle Espagne. On y compte quinze mines d'argent, parmi lesquelles il y en a qu'on regarde comme inépuisables.

La Province de Veragua est remplie de mines d'or. Laet dit qu'on y trouve ce métal dans le sein de la terre, & presque à chaque pas ; qu'on en puise une quantité prodigieuse avec l'eau dans les torrens & dans les fleuves. Enfin le nombre des mines d'or & d'argent qu'on trouve dans la Nouvelle Espagne est prodigieux, si l'on en croit les Voyageurs.

Tout particulier qui découvre une mine d'or ou d'argent peut y faire travailler, Règlement concernant les mines. en cédant au Roi le cinquième du produit ; mais s'il laisse passer trois mois sans y faire

travailler, elle tombe au Domaine. Sa Majesté accorde quatre cens pieds de terrain, vers les quatre vents principaux, depuis l'ouverture de la mine, ou d'un seul côté, au choix du propriétaire. Un autre à la liberté d'en ouvrir une au bout de l'espace marqué. Quoique cet espace soit comme un mur de séparation, le second peut entrer dans le terrain du premier en creusant sous terre, du moins jusqu'à ce qu'il rencontre ses ouvriers. Alors il est obligé de se retirer dans le sien, ou de pousser son travail au-dessous de l'autre; mais si la mine qu'il ouvre au-dessous est inondée, celui qui travaille au-dessus doit lui donner la sixième partie de ce qu'il retire; & si l'eau vient de la mine supérieure, le possesseur de cette mine est obligé de la faire vuidier.

Tout l'or & l'argent qui sort des mines de la Nouvelle Espagne, doit être porté à Mexico & déclaré à l'hôtel de la Monnoie. Un Voyageur célèbre a annoncé, vers la fin du dernier siècle, qu'il y entroit chaque année deux millions de marcs d'argent, outre ce qui passoit par des voies indirectes, & qu'on en frappoit tous les ans à la Monnoie sept cens mille marcs.

Les propriétaires, outre les frais de la fabrique & le quint du produit pour le droit du Roi, payent encore une réale; qu'on nomme *droit de Vasselage*. Chaque particulier peut faire fabriquer de la monnoie; mais on vend presque tout le métal aux Marchands, qui retiennent deux réales par marc; l'une pour le droit du Roi, l'autre pour la fabrique. On paye une réale

& demie pour les pièces d'or. Pour recevoir la marque il doit être au titre de vingt-deux karats.

Entre le minéraux que produit le Mexique , on vante une espèce de jaspe que les Mexiquains nomment *Eztell* , de couleur d'herbe , avec quelques petites taches de sang. Le moindre petit morceau de ce minéral attaché au bras ou au cou , arrête toute espèce de dyssenterie. Minéraux & productions curieuses & utiles.

Il s'en trouve un autre qu'on appelle *Emeraude obscure*. Il est moucheté de blanc. Lorsqu'on le porte sur les reins , il apaise les douleurs néphrétiques , dissout la gravelle & toutes sortes d'obstructions.

On en connoît un troisième que l'on nomme *Tilaytic*. Il est d'une couleur plus enfoncée & sans taches. En l'appliquant seulement sur le nombril , il guérit les coliques les plus violentes.

Dans la Province de Mexique on trouve un grand puits d'eau salée , dont les habitans tirent un excellent sel. Les montagnes voisines fournissent un beau jaspe vert qui approche du porphyre.

On voit dans un bourg nommé *Guadalupe* , une source d'eau très-froide , qui guérit de la fièvre ceux qui en boivent , & qui ne sort jamais de son lit , quoiqu'elle bouillonne continuellement plus haut que ses bords.

A *Queretaro* , dans le canton de *Xilotepec* , on trouve une source d'eau si chaude , qu'elle brûle en sortant de terre , & qui , bue tiède par les animaux , les engraisse beaucoup. Une autre source du même canton coule en abondance pendant quatre ans & tarit alternativement pendant

quatre autres années. Ce qu'il y a de plus singulier, c'est que pendant qu'elle coule, elle n'est jamais plus abondante que dans les tems de sécheresse.

Proche de l'ancien volcan de Nixapa, dans la Province de Guatimala, un torrent d'eau descend de la montagne même du volcan, coule régulièrement pendant la nuit & cesse sitôt que le jour paroît. Un autre qui est dans le canton de Chuleteque, coule tous les jours jusqu'à midi & seche jusqu'au soir.

Les habitans du canton de Guasteque, sont affligés d'une maladie causée par un grand nombre de vers qui se forment dans leurs lèvres. Pour tout remede, ils portent continuellement du sel dans leur bouche.

Les eaux d'un fleuve nommé *Yahuatl*, dans la Province de Tlascala, donnent la galle à ceux qui s'y baignent. On y trouve peu de poisson.

Entre les villes de *Cuertlavaca* & *Tequicistepeque*, on voit au pied d'une haute montagne une caverne fort renommée. Un Dominiquain s'y fit conduire par quelques Indiens. Il y descendit par une ouverture fort étroite, & trouva d'abord un grand espace quarré, d'environ cinquante pas. Il contient plusieurs puits dans lesquels on peut descendre par des degrés. De-là un chemin fort tortueux le conduisit sous terre dans un espace beaucoup plus grand que le premier, & au milieu duquel sort impétueusement une source d'eau vive qui forme un ruisseau. Il le suivit pendant plus d'une heure, mais la crainte de s'égarer dans un lieu dont il ne connoissoit pas

le terme , le fit retourner sur ses pas avec le secours d'une ficelle dont il avoit attaché le bout à l'ouverture de la caverne.

L'air est si sain dans les montagnes de l'Yucatan , qu'on y a trouvé des vieillards de cent quarante ans. Un Missionnaire Franciscain assure qu'en prêchant l'Evangile aux Montagnards , il avoit trouvé parmi eux un homme qui , de son propre aveu & sur les attestations de ses voisins , avoit vécu trois siècles. Son corps étoit si courbé , que ses genoux touchoient à sa tête : sa peau étoit si dure qu'on l'auroit crue couverte d'une écaille.

*Herrera,
ubi supra.*

Dans la Province de Vera-Pax , proche la ville de Saint-Augustin , on voit entre deux montagnes , une caverne formée dans le roc & assez spacieuse pour contenir un grand nombre d'hommes. Il en sort par diverses fentes une liqueur qui , à l'air , se change en pierre fort dure & aussi blanche que l'albâtre. Les obstacles que la liqueur trouve dans son cours lui font prendre diverses formes dans sa pétrification. Ce sont des colonnes & des statues , qui demandent peu de travail pour arriver à la perfection. Le froid est si vif dans l'intérieur de la caverne , que l'homme le plus robuste n'y peut résister long-tems. On y entend un bruit confus d'eaux qui semblent couler à l'entour , & qui , se répandant aux environs par des torrens , se précipitent d'abord au fond d'un abîme où elles forment un lac , d'où elles s'échappent ensuite par un canal qu'elles se sont ouvert elles-mêmes.

L'eau du golfe Dolce est assez douce , & celle du golfe Honduras est salée. Cette

singularité vient de la quantité & de la rapidité des torrens qui se précipitent dedans , & qui ont assez de force pour repousser l'eau salée.

On compose à Guaxaca une excellente poudre qu'on nomme *Polvilla*. On ne connoît point d'odeur plus agréable que la sienne. Elle est si recherchée & si chère , que la livre coûte autant que six de chocolat. On en débite une prodigieuse quantité dans toutes les Provinces du Mexique , au Pérou , même en Espagne. Les Religieuses du couvent de Sainte-Catherine à Guaxaca en ont seules la composition. Celles des autres Monastères de la ville n'ont pu l'attraper.

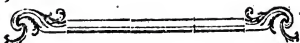
Les Indiens ont construit un jardin flottant sur un lac , que Vasser nomme *Mexicalfingo*. Ils étendent sur trois ou quatre grosses cordes , un grand nombre d'osiers les uns sur les autres , de la longueur de soixante pieds en quarré & d'un demi pied de hauteur. Ils attachent le bout des cordes aux arbres qui bordent le lac , & couvrent cette machine de gazon , sur lequel ils répandent de la terre & du fumier. Ils y sement des fleurs & des légumes qui rapportent avec abondance. Toutes ces différentes matières réunies forment avec le tems une masse épaisse & solide , sur laquelle on construit des maisons accompagnées de petits bâtimens pour la volaille & les pigeons. Il arrive quelquefois que le maître d'une île étant parti avec sa femme & ses enfans pour vaquer à ses affaires , ne trouve plus son habitation où il l'avoit laissée , parce que les cordages qui la retenoient se sont rompus & l'ont laissée aller

à l'abandon. Il demande alors à ses voisins s'ils n'ont pas vu *passer son habitation*. A force d'informations il la retrouve, & la remorque avec de nouvelles cordes.

Le nombre des Volcans qui sont dans la Nouvelle Espagne est considérable : tous font de très-grands ravages. Vasser parle avec admiration de celui du lac de Nicaragua. Il est situé dans une île au milieu du lac, & semble tirer ses flammes du sein des eaux. Ce lac, suivant le même Ecrivain, a quatre-vingt lieues de tour. Quoique l'eau en soit douce dans toute son étendue, il a son flux & reflux comme la mer. Sa tête n'est séparée de la mer du Sud que par trois ou quatre lieues de terre : mais on ne connoît point la longueur du canal par lequel il se jette dans celle du Nord, & qui sert au commerce des Provinces de Carthagene & de Portobello. On assure qu'il est long & étroit. Près de Grenade, seconde ville de la même Province, on trouve un autre lac, dont l'ancien nom est *Lindiri*, & qui se joint au grand par un canal qui est à sept lieues de cette ville. Sur les bords s'élève une montagne nommée *Mumbacho*, qui est couverte d'arbres fruitiers ; mais dont le sommet est un volcan épouvantable. On a parlé des autres volcans du Mexique dans la description de ce pays.

Voilà tout ce que nous avons pu ramasser sur les productions de ce vaste pays. Les Espagnols se font un devoir de ne pas donner des connoissances plus étendues au public.

Fin du premier Tome de l'Histoire des Américains.



TABLE

DES CHAPITRES ET DES ARTICLES

Contenus dans ce Volume , & qui indiquent les principales Matières.

HISTOIRE DES AMÉRICAINS.

A VERTISSEMENT.	Pag. 5
<i>Motifs qui ont engagé à composer cette Histoire.</i>	9
<i>Plan que l'on se propose de suivre.</i>	ibid.
<i>Description générale de l'Amérique.</i>	10
<i>Comment l'Amérique a été découverte.</i>	11
§. I. <i>Voyage d'Ojeda & d'Améric Vespuce.</i>	40
§. II. <i>Voyage d'Alfonce Nino.</i>	42
§. III. <i>Voyage d'Yanez Pinçon.</i>	43
§. IV. <i>Voyage de Diego de Lopez.</i>	ibid.
§. V. <i>Voyage d'Avarez de Cabral.</i>	44
§. VI. <i>Voyage de Gaspard de Corte-Réal.</i>	45
<i>Suite de l'Histoire de Christophe Colomb.</i>	ibid.
<i>Description géographique & historique de l'Amérique septentrionale.</i>	52
CHAP. I. <i>Terre de Labrador.</i>	53
§. I. <i>Plantes & Métaux.</i>	54
§. II. <i>Animaux.</i>	ibid.
§. III. <i>Habitans.</i>	57
§. IV. <i>Froid excessif ; longueur des jours.</i>	62
§. V. <i>Différens peuples du Nord de l'Amérique.</i>	65
CHAP. II. <i>Nouvelle France.</i>	66
ART. I. <i>Le Canada.</i>	67
§. I. <i>Différens peuples qui sont répandus dans le Canada.</i>	74
§. II. <i>Gouvernement , Mœurs , Usages , &c.</i>	77
§. III. <i>Histoire Naturelle. Arbres & Plantes.</i>	125
§. IV. <i>Animaux du Canada. Quadrupèdes.</i>	169
§. V. <i>Oiseaux.</i>	188

TABLE DES CHAP. ET DES ART. 367

§. VI. Serpens.	192
§. VII. Poissons.	193
ART. II. La Louisiane.	199
§. I. Habitans.	200
§. II. Climat, Terrain, Rivières.	206
ART. III. Nations Européennes qui habitent la nouvelle France. Comment elles s'en sont emparées.	
§. I. Les François.	208
§. II. Les Espagnols.	223
§. III. Différends des François & des Anglois dans l'Amérique septentrionale.	224
CHAP. III. Nouvelle Angleterre.	226
ART. I. L'Acadie ou la Nouvelle York.	227
ART. II. La nouvelle Angleterre proprement dite.	228
§. I. Province des Massachusetts.	229
§. II. Province d'Essex.	230
§. III. Province de Middlesex.	ibid.
§. IV. Province de Suffolk.	231
§. V. Province de Hampshire.	234
§. VI. Province de Plimouth.	ibid.
§. VII. Province de Barnstable.	235
§. VIII. Province de Bristol.	ibid.
§. IX. Province de Warwick.	237
§. X. Provinces de Connecticut & de Newhaven.	238
§. XI. Comté de la nouvelle Londres.	ibid.
§. XII. Comté de Hartford.	ibid.
§. XIII. Comté de Newhaven.	ibid.
§. XIV. Le Comté de Fairfield.	239
§. XV. Naturels de la nouvelle Angleterre.	ibid.
§. XVI. Comment les Anglois se sont établis dans la nouvelle Angleterre.	242
ART. III. La nouvelle York.	247
ART. IV. La nouvelle Jersey.	251
ART. V. La Pensylvanie.	254
ART. VI. Le Mariland.	261
ART. VII. La Virginie.	265
§. I. Etablissemens des Anglois dans la Virginie.	272
ART. VIII. La Caroline.	298
§. I. Observations sur le Climat de la Caroline & ses Habitans.	302
ART. IX. La Georgie.	303
§. I. Observations générales sur les Colonies Angloises du continent de l'Amérique.	310
§. II. Mœurs & Religion des Indiens qui habitent les contrées dont on vient de donner la description.	321
§. III. Plantes particulières aux Pays qu'habitent les Anglois dans l'Amérique septentrionale.	329

568	TABLE DES CHAP. ET DES ART.	
ART. X.	Etablissement des Anglois dans la partie de l'Amérique septentrionale, qu'on appelle nouvelle Angleterre.	338
CHAP. IV.	Nouvelle Espagne.	342
ART. I.	Le nouveau Mexique.	343
§. I.	Le nouveau Mexique, proprement dit.	ibid.
§. II.	Le nouveau Leon.	345
§. III.	La nouvelle Navarre.	346
§. IV.	La Californie.	347
ART. II.	L'ancien Mexique.	349
§. I.	Audience de Mexico.	350
§. II.	Audience de Guadalupe.	374
§. III.	Audience de Guatimala.	379
ART. III.	Origine & Monarchie des Mexiquains.	400
§. I.	Manière d'écrire : Chronologie des Mexiquains.	409
§. II.	Cour Impériale.	412
§. III.	Gouvernement.	418
ART. IV.	Religion, Divinités, Temples, Prêtres & Fêtes des Mexiquains.	423
ART. V.	Figure, Habillement, Caractère, Usages, Mœurs, Arts & Langues des Mexiquains.	449
§. I.	Gouvernement, Loix, Mœurs, Usages, Religion des différentes Nations du Mexique.	466
§. II.	Différentes Langues des Mexiquains.	484
ART. VI.	Climat, Vents, Marées, Arbres, Plantes, Fruits, Fleurs, Animaux, Minéraux, &c. de la nouvelle Espagne.	485
§. I.	Climat, Vents, Marées.	ibid.
§. II.	Arbres, Plantes, Fruits & Fleurs.	489
§. III.	Fleurs.	501
§. IV.	Progrès des Plantes d'Espagne au Mexique.	524
§. V.	Oiseaux du Mexique.	525
§. VI.	Quadrupèdes du Mexique.	534
§. VII.	Bêtes venimeuses.	546
§. VIII.	Poissons.	554
§. IX.	Mines, Métaux, Pierres précieuses & autres productions du Mexique.	557

Fin de la Table du premier Volume de
l'Histoire des Américains.

